

Universidade de Brasília
Instituto de Ciências Sociais

Cosmologias Políticas do Neocolonialismo: como uma política
pública pode se transformar em uma
Política do Ressentimento
Ronaldo Joaquim da Silveira Lobão

Departamento de Antropologia
Programa de Pós-Graduação em Antropologia Social

Fevereiro 2006

Livros Grátis

<http://www.livrosgratis.com.br>

Milhares de livros grátis para download.

RONALDO JOAQUIM DA SILVEIRA LOBÃO

Cosmologias Políticas do Neocolonialismo: como uma Política Pública
pode se transformar em uma Política do Ressentimento.

Tese apresentada ao Programa de Pós-Graduação em
Antropologia Social da Universidade de Brasília, como
requisito parcial para a obtenção do Grau de Doutor
em Antropologia.

Orientador: Professor **LUÍS ROBERTO CARDOSO DE OLIVEIRA**

Brasília

2006

Cosmologias Políticas do Neocolonialismo: como uma Política Pública
pode se transformar em uma Política do Ressentimento.

Tese apresentada ao Programa de Pós-
Graduação em Antropologia Social da Universidade de
Brasília, como requisito parcial para a obtenção do Grau
de Doutor em Antropologia.

Aprovada em 23 de fevereiro de 2006.

Banca Examinadora

Professor Luís Roberto Cardoso de Oliveira
DAN/PPGAS - Universidade de Brasília

Professor Roberto Kant de Lima
PPGA/Universidade Federal Fluminense

Professor Marcel Bursztyn
SOL/CDS - Universidade de Brasília

Professor Klaas Woortman
DAN/PPGAS – Universidade de Brasília

Professor Henyo Trindade Barreto Filho
DAN/PPGAS – Universidade de Brasília

Brasília

2006

*À Sonia pela companhia, compreensão e amor
recíprocos, mesmo quando estamos distantes.*

Agradecimentos

A muitos tenho que agradecer. Difícil escolher por quem começar. Entretanto esta tese tem um forte vínculo com uma pessoa que nos deixou há alguns poucos anos. Pois foi em conversas com Isaac Joseph em Arraial do Cabo que tempo, espaço, cognição, poder e conflito foram entendidos como passíveis de serem estudados em uma perspectiva antropológica. Sem estas conversas minha tese seria outra e eu também. Obrigado Isaac.

Há outro responsável pelo lugar que ocupo agora. Se sou um antropólogo devo a Roberto Kant de Lima o amansamento do sindicalista (não de todo, por certo) e o despertar do antropólogo. Kant, meu reconhecimento sincero e amigo.

Concluída a etapa mais penosa, coube à Luís Roberto Cardoso de Oliveira, e aos demais professores, funcionários e alunos do Departamento de Antropologia da UnB, construir, através do diálogo e orientação, as bases para um vôo, que não foi solo, mas cuja responsabilidade assumo integralmente. Luís, obrigado por ter começado esta jornada como meu orientador e a concluído como um amigo. Não posso querer muito mais.

Não posso deixar de agradecer às instituições que apoiaram minha formação até aqui. O CNPq em primeiro lugar. Fui bolsista de iniciação científica, de aperfeiçoamento e de doutorado desta instituição. Sem seu suporte a jornada teria sido muito mais difícil. À Capes devo o apoio ao meu mestrado. Já agradei na dissertação, mas não posso deixar de lembrar do apoio recebido. Ao CNPT, pelo apoio em vários momentos. Não só financeiramente, como no caso dos levantamentos feitos, mas pelo apoio de seus técnicos em diversas ocasiões. Decerto que não são, em hipótese nenhuma, responsáveis por minhas ilações. Apoios mais recentes vieram do ProVárzea e do Fundo Nacional do Meio Ambiente (Convênio 051/03 Fundo Nacional do Meio Ambiente – APPA), fundamentais em várias jornadas de campo. De certa forma, penso que ajudei a demonstrar que é possível receber apoio e ser independente. Do meu ponto de vista, nosso sistema de apoio à formação acadêmica funcionou bastante bem. Aos técnicos dessas instituições e organizações, muito obrigado.

Não posso deixar de agradecer – e pedir desculpas, é claro – aos vários interlocutores que cultivei ao longo de minha trajetória. Minha tentativa de dupla tradução colocou-me na perspectiva de uma dupla traição. Peço, então, que sejam condescendentes com meus erros de interpretação, mas tenham certeza que minha intenção é positiva, mesmo na divergência. E, além de tudo, cercada de afeto e amizade que espero, recíprocos. Corro o risco de esquecer de muitos, mas ao enunciar alguns, estarei pensando em todos.

A Seu Chico, de Itaipu, e Silas, de Arraial do Cabo, meu muito obrigado por me apresentar o universo dos pescadores artesanais da beira da praia. A Seu Rubens, de Ararapira, que provavelmente não se lembra de mim, agradeço pela demonstração de que a paixão pelo seu lugar pode ser um bom caminho para o futuro.

A Fábio Fabiano, em Arraial do Cabo (principalmente, mas não só), e a Ronaldo Oliveira, em Corumbau, agradeço a possibilidade de interlocução e participação em um processo institucional sob sua responsabilidade.

A Eduardo Paes, oceanógrafo mineiro, e Henrique Lima, biólogo paulista, sou devedor de uma paciência sem fim com minhas contestações e discordâncias. Mas continuamos tentando trabalhar juntos (mesmo depois de lerem esta tese, espero), o que mostra que mesmo quando percebemos o mundo de forma distinta, são os afetos e as paixões que mantêm um canal de interlocução aberto.

Aos membros da banca, que ainda não citei – Marcel Bursztyn, Henyo Barreto Filho e Klaas Woortman – agradeço os comentários durante a defesa desta tese, que em muito a aperfeiçoaram.

Por fim, não posso deixar de agradecer a Fábio Reis Mota. Nele estão representados os muitos parceiros de aprendizado. Alguns ainda presentes, outros distantes e muitos por vir. Mas a trajetória até aqui ficou muito mais prazerosa na companhia de Fabinho. Valeu, meu amigo!

“Seu rosto está voltado para o passado. Onde percebemos uma cadeia de acontecimentos, ele vê uma única catástrofe que segue amontoando destroços sobre destroços e os lança diante de seus pés. O anjo gostaria de ficar, despertar os mortos e recompor o que foi despedaçado. Mas um vendaval está soprando do Paraíso; e o atingiu nas asas com tal violência que o anjo já não pode mais fechá-las. Esse vendaval o impele irresistivelmente para o futuro, ao qual tem as costas voltadas, enquanto a pilha de detritos diante dele vai se erguendo rumo ao céu. Esse vendaval é o que se chama progresso.”

(Walter Benjamin, 1968)

“Mas esse anjo é imortal, e nossos rostos estão voltados na direção da obscuridade diante de nós.”

(Benedict Anderson, 1989)

Sumário

Introdução	21
Reunir	29
Capítulo 1 – Reservas Extrativistas: trajetórias de reprodução social ou de proteção ambiental?	30
A luta dos seringueiros do Acre	32
Uma breve reflexão	42
Um outro relato: a ênfase no extrativismo	43
Uma primeira revisão dos conceitos e sua construção	44
Algumas questões preliminares	59
Um evento paradigmático	60
O Quadrado Contra-Ataca: o Retorno do Incra	66
Capítulo 2 – Sobre Reservas Extrativistas Marinhas	73
A Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo	74
A Reserva Extrativista Marinha de Soure	98
Reserva Extrativista Marinha de Corumbau (BA)	101
Reserva Extrativista Marinha do Bairro Mandira (SP).....	114
Capítulo 3 – Sobre outras Unidades de Conservação	123
A Construção da Reserva Extrativista Marinha de Itaipu	123
O Parque Nacional do Superagüi (PR)	132
O Morro das Andorinhas (RJ)27.....	142
Compreender	150
Capítulo 4 – Questões Centrais: Identidades, Poder e Conflitos	151
Afirmção, Construção e Reconstrução de Identidades Culturais	151
Poder em ação	158
Conflitos e sua administração	161
Capítulo 5 – Relações	168
Um tentativa de enquadrar o Tempo	169
A concepção do tempo na Grécia Clássica7	170
Uma discussão antropológica sobre o Tempo	171
O Tempo pode se transformar em Poder?	173
O Espaço pode ser esvaziado	176
A Utopia: “Em nenhum lugar”	178
A tarefa que se impôs: reinventar o Mundo	179
Os desafios da Cognição	184
Diferentes Olhares, Diferentes Saberes	187
Do invisível ao modelo, do visível à representação: trajetórias de uma pesquisa interdisciplinar	188
Saber Naturalístico ou Tradicional: o quanto se acredita nele?	192
A Validade do Conceito de Cultura	195
O quanto da ação coletiva é coletivo?	199
Bens Públicos (O Meio Ambiente é um bem universal?)	199
Considerações acerca do Associativismo	205

Reconstruir	221
Capítulo 6 – Cosmologias Políticas do Neocolonialismo	222
Saia de sua casa que o Meio Ambiente vem aí!3	224
O Mito do Desenvolvimento Sustentável7	227
Conceitos exóticos contaminando sistemas frágeis: stakeholders, participação e empoderamento.	234
Luzes, Câmera! O Projetismo em Ação	238
Notícias de além mar: nada de novo no front.	243
“De volta ao passado”: Comunidades, Povos ou Populações Tradicionais	247
Uma Economia Política do Ressentimento	252
Capítulo 7 – Considerações Finais: é possível um outro caminho?	256
Legislação Citada	267
Documentos Diversos	268
Bibliografia	269
Anexos	284
ANEXO1	285
ANEXO 2	297
ANEXO 3	303
ANEXO 4	313

Lista de Ilustrações*

Figura 1: Vista de Arraial do Cabo/RJ	p. 76
Figura 2: Praia do Pontal – Arraial do Cabo/RJ	p. 80
Figura 3: Prainha – Arraial do Cabo/RJ	p. 80
Figura 4: Marina dos Pescadores – Arraial do Cabo/RJ	p. 81
Figura 5: Praia Grande: vigia, canoa e coleta de água da Cia. Álcalis – Arraial do Cabo/RJ	p. 82
Figura 6: Mapa de situação da Resex-Mar de Soure/PA	p. 99
Figura 7: Catadores de caranguejo voltando com a produção de três dias de trabalho – Soure/PA	p. 100
Figura 8: Sede da Associação da Comunidade de Caju-Una – Soure/PA	p. 101
Figura 9: Vista da região onde se situa a Reserva Extrativista Marinha de Corumbau/BA	p. 107
Figura 10: Poço artesiano em Corumbau/BA.	p. 113
Figura 11: Estrada cortando uma plantação de eucalipto no acesso à Caraíva/BA.	p. 114
Figura 12: Sede da Associação do Bairro Mandira/SP, a praça e a baliza do campo de futebol	p. 115
Figura 13: Local de acesso ao mangue	p. 116
Figura 14: Chico Mandira lavando ostras	p. 117
Figura 15: Localização da Resex-Mar de Mandira (SP)	p. 118
Figura 16: Vista de Itaipu, Piratininga e Morro das Andorinhas/RJ	p. 125
Figura 17: Venda de peixe em dia útil na Praia de Itaipu	p. 126
Figura 18: Um “cerco” em Itaipu	p. 127
Figura 19: Desenho da sala da reunião	p. 129
Figura 20: Vista do Parque Nacional de Superagüi	p. 134
Figura 21: Um bote típico de Superagüi equipado para pesca de camarão	p. 134
Figura 22: O Morro das Andorinhas, a Praia de Itaipu	p. 142
Figura 23: Representações etnocêntricas da organização do mundo, no tempo e no espaço	p. 177

Figura 24: Mapa-múndi do início do Século XVI	p. 177
Figura 25: Ilhas <i>etak</i> da navegação na Micronésia	p. 184
Figura 26: Modelos de cálculos para navegação	p. 185
Figura 27: O canaque pode estar em vários domínios simultaneamente	p. 187
Figura 28: Uma representação das origens da população brasileira.	p. 249
Figura 29: Uma representação das “origens raciais” da população brasileira	p. 250
Figura 30: Uma representação da “estratégia de branqueamento”	p. 250
Figura 31: O “racismo à brasileira, ou a virtude está no meio”	p. 250
Figura 32: Movimentos identitários e fundiários após a Constituição Federal de 1988	p. 251
Figura 33: Nova organização da “pirâmide social” brasileira	p. 252

* - As fotos e desenhos são meus, exceto quando identificado seu autor ou fonte.

Lista de Quadros e Tabelas

Tabela 1: Comparativo – I ENS (1987) e I ENCT (2005)	p. 64
Tabela 2: Grupos, Interesses e Políticas na Costa do Descobrimento/BA	p. 183

Lista de Siglas

- AAV – Agente Ambiental Voluntário
- ABA – Associação Brasileira de Antropologia
- Abanerj - Associação dos Servidores do Banco do Estado do Rio de Janeiro
- Acotma – Associação da Comunidade Tradicional do Morro das Andorinhas
- Acrimac - Associação dos Catadores e Criadores de Mexilhão de Arraial do Cabo
- ADCT – Ato das Disposições Constitucionais Transitórias
- Alpapi - Associação Livre dos Pescadores e Amigos da Praia de Itaipu
- ANAC – Associação dos Nativos de Caraíva
- ANAPEC – Associação dos Nativos e Pescadores de Caraíva
- APA – Área de Proteção Ambiental
- APAC - Associação dos Pescadores de Arraial do Cabo
- APPA – Associação Pradense de Proteção Ambiental
- Aremac - Associação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo
- Aremaco – Associação da Reserva Extrativista Marinha de Corumbau
- Aremapi – Associação da Reserva Extrativista de Pirajubá
- ARIE – Área de Relevante Interesse Ecológico
- Asareaj - Associação dos Seringueiros e Agricultores do Alto Juruá
- Assuremas - Associação dos Usuários da Reserva Extrativista Marinha de Soure
- Asufrj – Associação dos Servidores da Universidade Federal do Rio de Janeiro
- AV – Associações Voluntárias
- BID – Banco Interamericano para o Desenvolvimento
- BHN – Banco Nacional de Habitação
- BM – Banco Mundial
- Ccron – Conselho de Comunidades da Região Oceânica de Niterói
- CEB – Comunidade Eclesial de Base
- Cebemo – ONG Holandesa, passou a denominar-se Balance e hoje faz parte da Cordaid holandesa.
- Cedop – Centro de Documentação e Pesquisa da Amazônia
- CEF – Caixa Econômica Federal
- Cepene – Centro de Estudos, Pesquisas e Extensão do Nordeste
- Cepnor - Centro de Estudos da Pesca Norte
- Ceris – Centro de Estatística religiosa e Investigações Sociais
- CF – Constituição Federal
- Ciamb – Sub-comitê de Ciências Ambientais
- CIB – Conservação Internacional do Brasil
- CIMI – Conselho Indigenista Missionário
- CNBB – Confederação Nacional dos Bispos do Brasil

CNEC – Campanha Nacional das Escolas Comunitárias

CNP – Confederação Nacional dos Pescadores

CNPq – Conselho Nacional para o Desenvolvimento Científico e Tecnológico

CNS – Conselho Nacional dos Seringueiros

Contag – Confederação dos Trabalhadores da Agricultura

Conama – Conselho nacional do Meio Ambiente

Copel – Companhia Paranaense de Energia

CPNT – até 1995: Centro Nacional **de** Desenvolvimento Sustentado das Populações Tradicionais;
– de 1995 a 2004: Centro Nacional **para o** Desenvolvimento Sustentado das Populações Tradicionais;
– a partir de 2004: Centro Nacional de Populações Tradicionais e Desenvolvimento Sustentável

CPP – Comissão Pastoral da Pesca

CPT – Comissão Pastoral da Terra

CREA – Conselho Regional de Engenharia e Arquitetura do Rio de Janeiro

CTA – Centro de Trabalhadores da Amazônia

CTC – Conselho Técnico Científico

CUT – Central Única dos Trabalhadores

DAF – Diretoria de Assuntos Fundiários

DAP - Declaração de Aptidão

DEUC – Departamento de Unidades de Conservação

DFID – Department for International Development

Direc – Diretoria de Ecossistemas

ECO 92 – Conferência das Nações Unidas sobre meio Ambiente e Desenvolvimento

EDF – Environmental Defense Fund

ENCT – Encontro Nacional das Comunidades Tradicionais

ENS – Encontro Nacional dos Seringueiros

Famerj – Federação das Associações de Moradores da Cidade do Rio de Janeiro

FAO - Organização das Nações para a Agricultura e Alimentação

FAPA – Federação dos Aqüicultores e Pescadores Artesanais

Faperj – Fundação Carlos Chagas para o Desenvolvimento Científico no Rio de Janeiro

FASE – Federação de Órgãos para a Assistência Social e Educacional

Fasubra – Federação das Associações dos Servidores das Universidades Brasileiras

FBEM - Federação das Empresas, Empresários e Empreendedores de Mergulho Recreativo, Turístico e de Lazer

Feperj – Federação dos Pescadores do Estado do Rio de Janeiro

Fipac - Fundação Instituto da Pesca de Arraial do Cabo

Fiperj – Fundação Instituto de Pesca do Estado do Rio de Janeiro
Flona – Floresta Nacional
Flomu – Floresta Municipal
FNMA – Fundo Nacional do Meio Ambiente
Funai – Fundação Nacional do Índio
Funasa – Fundação Nacional de Saúde
GRPU - Gerência Regional do Patrimônio da União
GT – Grupo de Trabalho
GTA – Grupo de Trabalho Amazônico
GTZ - Deutsche Gesellschaft für Technische Zusammenarbeit
Ibama – Instituto Brasileiro do Meio Ambiente e dos Recursos Naturais Renováveis
IDAM – Instituto de Desenvolvimento da Amazônia
IDS Maués – Instituto de Desenvolvimento Sustentável de Maués
Ieapm – Instituto de Estudos do Mar Almirante Paulo Moreira
IEB - Instituto Internacional de Educação do Brasil
IFCS – Instituto de Filosofia e Ciências Sociais
IG – Indivíduo Governamental
Inbra – Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária
Indaspi – Instituto de Desenvolvimento de Atividades de Auto Sustentação das Populações Indígenas
Inesc – Instituto de Estudos Sócio Econômicos
ING – Indivíduo Não Governamental
Iphan – Instituto do Patrimônio Histórico e Artístico Nacional
Ipaam – Instituto de Pesquisa Ambiental da Amazônia
IPÊ – Instituto de Pesquisas Ecológicas
IPEA – Instituto de Pesquisa Econômica Aplicada
ISA – Instituto Socioambiental
Itapesq – Projeto: Mecanismos Reguladores da produção Pesqueira de Itaipu: Subsídios para Gestão de uma Reserva Natural Extrativista Marinha
Iterpa - Instituto de Terras do Pará
IUCN - The World Conservation Union
KfW - Banco de Reconstrução do Governo Alemão
LEHE - Laboratório de Ecologia Humana e Etnoecologia
LLTM – Linha Limite dos Terrenos de Marinha
MADE – Museu Aberto do Descobrimento
MDA – Ministério do Desenvolvimento Agrário
MDS – Ministério do Desenvolvimento Social

MDB – Movimentos Democrático Brasileiro
MMA – Ministério do Meio Ambiente
Monape – Movimento Nacional dos Pescadores
Mopebam – Movimento dos Pescadores do Baixo Amazonas
MP – Ministério Público
MST – Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra
NEAM – Núcleo de Educação Ambiental
Nupaub - Núcleo de Apoio à Pesquisa sobre Populações Humanas e Áreas Úmidas Brasileiras
Nufep – Núcleo Fluminense de Estudos e Pesquisas
ONG – Organização Não Governamental / Organizações Não Governamental
ONU – Organização das Nações Unidas
OS – Organização Social
Oscip – Organização da Sociedade Civil de Interesse Público
PAD – Plano de Ação Definitivo
Padis - Programa de Apoio ao Desenvolvimento Institucional e Sustentável
PAE – Projeto de Assentamento Extrativista
Parna – Parque Nacional
Pescart - Programa para a Pescaria Artesanal
PEST – Parque Estadual da Serra da Tiririca
PFL – Partido da Frente Liberal
Planacre – Programa do Banco Mundial para o desenvolvimento do Acre.
Pmaci – Programa de Proteção do Meio Ambiente e das Comunidades Indígenas
PND – Plano Nacional de Desenvolvimento
PNDe – Parque Nacional do Descobrimento
PNMA – Política Nacional do Meio Ambiente
PNRA – Plano Nacional de Reforma Agrária
PNUD – Programa das Nações Unidas para o Desenvolvimento
Pnuma - Programa das Nações Unidas para o Meio Ambiente
Polonoroeste - Programa Integrado de Desenvolvimento do Noroeste do Brasil
PPGA – Programa de Pós-Graduação em Antropologia
Ppgacp – Programa de Pós-Graduação em Antropologia e Ciência Política
Ppgas – Programa de Pós-Graduação em Antropologia Social
Proge - Procuradoria Geral
Pronaf – Programa Nacional de Agricultura Familiar
ProVárzea - Projeto Manejo dos Recursos Naturais da Várzea
PSDB – Partido da Social Democracia Brasileira

PT – Partido dos Trabalhadores

RIEC - Rede Interdisciplinar de Estudos Comparativos

RAD – Resolução Alternativa de Disputas

RAM – Reunião de Antropologia do Mercosul

RDS – Reserva de Desenvolvimento Sustentável

Resex – Reserva Extrativista

Resex-Mar – Reserva Extrativista Marinha

RFT - Fundo Fiduciário para a Floresta Tropical do Banco Mundial

RJU – Regime Jurídico Único

RPPN - Reserva Particular do Patrimônio Natural

SAF – Secretaria de Agricultura Familiar.

SDT – Coordenação geral Técnica da Superintendência do Desenvolvimento Agrário

SEAP – Secretaria Especial de Aquicultura e Pesca da Presidência da República.

Sedif - Service d'Information et Formation Amérique Latine

SEMA – Secretaria Especial do Meio Ambiente

Semam/PR – Secretaria do Meio Ambiente da Presidência da República

Senac – Serviço Nacional de Aprendizagem do Comércio

SNUC – Sistema Nacional de Unidades de Conservação

SPU – Secretaria do Patrimônio da União

SRA – Secretaria da Reforma Agrária

STF – Supremo Tribunal Federal

STR – Sindicato de Trabalhadores Rurais

Sudepe – Superintendência do Desenvolvimento da Pesca

TOR – Termo de Referência

UC – Unidade de Conservação

UDR – União Democrática Ruralista

UFAC – Universidade Federal do Acre

UFF – Universidade Federal Fluminense

UFRJ – Universidade Federal do Rio de Janeiro

UFSCar – Universidade Federal de São Carlos

UnB – Universidade de Brasília

Unced - Conferência das Nações Unidas para o Meio Ambiente e o Desenvolvimento

Unesco - Organização das Nações Unidas para a Educação, a Ciência e a Cultura

UNI – União das Nações Indígenas

Unicamp – Universidade Estadual de Campinas

USP – Universidade de São Paulo

UTE – Unidade Técnica Estadual

WWF - World for Wildlife Fun

Resumo

Nesta tese construo uma trajetória para as Reservas Extrativistas Marinhas enquanto uma política pública. Construídas a partir da luta dos seringueiros do Acre, as Reservas Extrativistas constituíram-se em um *locus* onde diversos sentidos e ideologias estão em permanente tensão. Procuo mostrar que, ao longo da trajetória da política pública conquistada, vários de seus significados originais foram sendo subsumidos em outros, bastante diversos. Sugiro que as Reservas Extrativistas foram enredadas em uma nova cosmologia política, onde novas percepções e significações sobre o tempo e o espaço colocam os grupos locais em uma posição tutelada ou subalterna. Denomino esta nova configuração como Cosmologia Política do Neocolonialismo. Sob o domínio desta nova cosmologia eclode uma nova política, a do Ressentimento, uma vez que os grupos locais envolvidos com a política vêm-se alvos de atos de desconsideração de várias ordens. São convidados a ingressar em um novo universo cognitivo, mas desde que o façam de forma subalterna, sem poder tornar-se senhores de seus próprios destinos. Os instrumentos mais comuns neste aprisionamento são a construção de identidades de fora para dentro, a ressignificação de seus lugares como Unidades de Conservação ou Áreas Protegidas sob a égide do Meio Ambiente e submissão aos ditames do Desenvolvimento Sustentável.

Abstract

In this thesis I suggest a trajectory for the Maritime Extractive Reserves as a social oriented politics. With a starting point in the struggle of the rubber tapers of Acre, the Extractive Reserves had consisted in one locus where multiple frames and ideologies are in permanent tension. I intend to show that along the trajectory of a public policy, which was a victory for the rubber tapers, several of its original meanings had been being partaken in others. I suggest that the Extractive Reserves had been tangled in a new political cosmology, where new perceptions and frames about the experience of time and space place the local groups in tutored or subordinated identities. I call this new framework as the Political Cosmology of Neocolonialism. Under the domain of this new cosmology a new policy comes out, of the Political Economy of Resentment, for the local groups, to whom the politics are designed, see themselves as victims of misrecognition. They were invited to join a new cognitive universe, but since they make it in a subordinate way, without being able to become masters of their proper destiny, the moral insult is overwhelming. The path of this imprisonment follows the construction of cultural identities from the outside, the reframing of their living places as Protected Areas, under the laws of “Wilderness” and Sustainable Development.

Palavras-Chave

Neocolonialismo; Tempo; Espaço; Ressentimento; Reservas Extrativistas

Keywords

Neocolonialism; Time; Space; Resentment; Extrative Reserves

*Eu sou maravilhosamente irresponsável sobre o que vocês
escutam [lêem], mas sou totalmente responsável
pelo que eu digo [escrevo].*
(Humberto Maturana, 2001)

Introdução

As configurações do tempo e do espaço fazem parte de uma cosmologia que acompanha a história da cultura ocidental. Em diferentes momentos da trajetória do Ocidente, tempo e espaço foram conceituados em conformidade com as condições de dominação fundadas em uma dicotomia Natureza *versus* Cultura. Em uma configuração globalizada, na qual o tempo é o agora, e o espaço é qualquer lugar, novas relações precisaram ser criadas para permitir a reprodução dos mecanismos de controle em uma nova perspectiva. A possibilidade dos mais diversos grupos se tornarem os sujeitos de suas próprias histórias é uma ameaça sem precedentes.

Os direitos desses grupos em relação à autonomia sobre o espaço que ocupam estão fundados em anterioridades históricas nos espaços que ocupam ou em seu direito à sua reprodução social e cultural. Entretanto, na trajetória da conquista do espaço social desejado, esses direitos são transformados em políticas de preservação, de tutela ou salvação. Tal passagem, de direitos à tutela, é feita mediante a manipulação externa dos sentidos atribuídos por esses grupos, às categorias tempo e espaço.

Seu passado é descolado do seu futuro, com o predomínio da idéia do Desenvolvimento Sustentável. No presente, seu espaço vivido é aprisionado em categorias abstratas, as Unidades de Conservação ou as Áreas Protegidas, em nome da proteção do Meio Ambiente. Esses movimentos representam, a meu ver, um reflexo particular de uma nova configuração mundial neocolonialista. São processos resultantes de uma Cosmologia Política do Neocolonialismo.

As evidências empíricas podem ser encontradas no que chamo de Economia Política do Ressentimento. A avaliação normativa dos comportamentos passou a estar referida em termos de um desenvolvimento sustentável, que tem no viés econômico o seu centro. O que implica que são agentes externos aqueles que passam a dominar a produção do universo moral a ser seguido. Também é externa a avaliação e o julgamento das condutas. O “saber local” não mais é constitutivo dos grupos (Geertz, 1999), ele é substituído por técnicas de manejo que se desejam sustentáveis. Por fim, as relações experimentadas com os espaços são esvaziadas de sentimentos, em nome da conservação da biodiversidade.

Nesta tese, busco de forma indireta, apresentar uma “evocação obrigatória dos sentimentos” (L.R. Cardoso de Oliveira, 2002, p. 82) mediante a demonstração da eclosão de uma economia política do ressentimento. Submetidos a um reconhecimento subalterno e travestidos em identidades construídas de fora para dentro, os grupos não alcançam sua integração moral em um novo sistema social, econômico

e político. Ao longo de uma trajetória, onde não dominam as forças que dirigem seus sentidos, os grupos se vêem como vítimas de “atos de desconsideração” ou de “insultos morais” (L. R. Cardoso de Oliveira, 2002, p. 77).

Decerto que esse processo não é pacífico. Inúmeros conflitos são deflagrados no decorrer das transformações que se sucedem. Algumas intervenções são pensadas como formas de administração de conflitos. Entretanto, as medidas tomadas são capazes de por em evidência dimensões conflituosas até então invisíveis. Não se produzem verdades, no plural. Apenas uma verdade é possível, e a resolução dos conflitos já está determinada antes mesmo de sua eclosão.

O exercício da observação, compreensão e respeito à diferença quase nunca é praticado. A diferença é sublimada mediante sua conformação a um padrão uniforme: identidades coletivas adequadas à conservação do Meio Ambiente, em espaços sob controle do Estado – as Áreas Protegidas. O nível de poder que sustenta tal sistema é de uma ordem elevada, que não admite gastos de energia com contestações. O Desenvolvimento Sustentável, a Conservação da Biodiversidade, o Meio Ambiente fazem parte da ordem de um “pensamento único”.

Uma determinada ciência e alguns cientistas desempenham um papel fundamental nesse arranjo. Ao exercer controle sobre quais argumentos são válidos e quais devem ser descartados, esses cientistas disseminam apenas uma verdade. Esta passa, então, a fazer parte de um vocabulário padrão, nos quais significados e significantes pretendem-se estáveis ao longo do tempo e dos espaços onde são aplicados. Uma rede de intérpretes autorizados é construída na sociedade civil, através de algumas Organizações Não Governamentais, com o objetivo de completar a articulação entre a esfera de Governo e os cientistas defensores do “pensamento único” para o controle de alguns processos sociais.

Nesta tese procuro romper com esse “pensamento único”. Não pretendo, entretanto, colocar-me à margem dos acontecimentos, como um observador privilegiado. Considero-me um dos atores em cena que ocupa um lugar determinado aos representantes da Ciência. Não postulo vaga de militante, nem lugar junto aos “nativos”.

Meu interesse por esse lugar de fala é devido à crença que está no campo da Ciência, a fonte de legitimação para o conjunto de práticas e valores que estão sendo disseminados. Nesse sentido, acredito ser a partir desse campo que poderemos desconstruir o “pensamento único”. Filio-me, assim, ao programa de pesquisa de uma Antropologia Crítica, nos termos de Johannes Fabian:

“Quem somos nós para ‘ajudá-los’? Nós precisamos de crítica (exposição das mentiras do imperialismo, das maquinações do capitalismo, das idéias equivocadas do cientificismo, e todo o resto) para ajudar a nós mesmos. O truque é, claro, que ‘nós mesmos’ tanto pode ser eles como nós” (Fabian, 1991, p. 264)¹.

Reivindico uma segunda filiação a alguns itens de uma Constituição proposta por Bruno Latour. Retive as idéias “pré-modernas” de “transcendência sem opostos” e “temporalidade por intensidade”. Dos “modernos” considerei válidas as idéias de “redes extensas”, da “experimentação” e dos “universais relativos”. Dos “pós-modernos” incorporei as noções de “tempo múltiplo”, de

“desconstrução” e de “reflexividade” (Latour, 1994, p. 133).

Uma terceira filiação diz respeito ao “método” de apresentação do trabalho antropológico. Sem concordar com todas as proposições a respeito de uma única “comunidade de antropólogos” (Dumont, 1978) e de acordo com a perspectiva de um “antropólogo cidadão” (Peirano, 1992), segui a proposta dumontiana, e dividi esta tese em três partes. A primeira, “Reunir” corresponde à descrição dos processos sociais e trajetórias das quais de alguma forma participei. Segue a fase de “Compreender”, na qual busco estabelecer as questões centrais que me inquietaram e as relações que consegui perceber com conceitos, análises e teorias. Concluo com a tarefa de “Reconstruir”, quando me permiti interpretar o vivido em conceitos abrangentes e projetar no tempo algumas propostas.

Em minha tarefa de “reunir”, procurei realizar uma pesquisa etnográfica multicentrada, percorrendo vários elos de uma rede que articulam os processos estudados. Experimentei também o trabalho em equipe, o que permitiu uma abrangência espacial e temporal muito maior que o trabalho solitário do etnógrafo clássico². Dialogo com vários autores, não apenas como referências bibliográficas, mas como interlocutores, em uma perspectiva de um encontro hermenêutico com seus textos e minhas leituras.

Por fim, uma última vinculação. Novamente uma mensagem de Johannes Fabian foi aceita incondicionalmente. Ao discutir as noções de “rigor” ou “vigor” na pesquisa etnográfica, Fabian rejeitou a noção de que a paixão seria um impedimento à razão. De fato,

“qual outra forma a não ser dar espaço em nossas teorias do conhecimento para a paixão – e até mesmo o terror e a tortura (ver Taussig, 1987) – se desejamos lidar objetivamente com as pessoas e culturas a quem o imperialismo ocidental transformou em objetos de uma dominação brutal bem como de uma pesquisa etnográfica?” (Fabian, 2001, p. 32)³

Qual foi o fértil terreno para minha paixão? Sobre quais pessoas e culturas ela se debruçou? A resposta é fácil. Foram as Reservas Extrativistas Marinhas – Resex-Mar – e seus principais personagens, os pescadores artesanais. Mas não somente os pescadores em Resex-Mar já decretadas. Falo também de pescadores de outras localidades, que não são ainda reservas extrativistas e talvez nem venham a ser.

Concluída no ano de 2000, minha dissertação de mestrado estava focada no papel do conflito, ao longo do processo de consolidação da Resex-Mar de Arraial do Cabo. Em suas conclusões reconstruí minha trajetória no campo em três dimensões. A primeira considerou a Reserva como uma política pública e o papel dos atores oficiais, das diversas esferas de poder. A segunda dimensão focalizou o processo como um movimento social, no qual os pescadores foram os personagens centrais. Por fim, considere minha etnografia como um espaço para discutir a posição do conflito na sociedade brasileira.

Pouco depois de defender a dissertação, uma proposta do Centro Nacional das Populações Tradicionais e Desenvolvimento Sustentável – CNPT – ao Núcleo Fluminense de Estudos e Pesquisas, da Universidade Federal Fluminense – Nufep/UFF –, ao qual eu estava vinculado, para realizar uma pesquisa no litoral dos Estados de São Paulo, Rio de Janeiro e Espírito Santos, ampliou os espaços e os grupos que passei a conhecer.

As diferentes temporalidades, as histórias dos grupos e suas relações com seus lugares começaram a ser o centro das minhas atenções. Mas as relações de poder presentes nesses encontros e nos relatos que ouvia, também ficaram cada vez mais evidentes. Isto provocou uma ampliação da pesquisa de campo. Minhas respostas não seriam obtidas somente a partir dos dados presentes nas próprias Unidades de Conservação. Era preciso conhecer trajetórias pretéritas, personagens centrais no processo de conformação da política e as diferentes ideologias que povoaram o processo até meu encontro com os acontecimentos.

A abordagem diacrônica multicentrada pareceu-me a única forma de compreender as transformações da política até ganhar os contornos de como se apresentava em nossos encontros. Essa abordagem envolveu os “riscos do *metieuf*” (Cefaï, s.d.) em um sentido intelectual. A ameaça do desamparo não era física. O medo não vinha de uma ameaça externa. O risco que eu corria era reificar meus próprios pré-conceitos. Transformar projeções em observações.

Já se disse que o passado é um país estrangeiro, e que cabe ao antropólogo estudá-lo (Sahlins, 2004). Entretanto, se o passado não for um país distante, que “leva tempo para conhecer” (Gell, 1996, p. 234)? Se ele for construído por representações de processos cognitivos que ocorrem no presente, ele não deveria ser considerado “estranho” ou “alienígena” (idem). Seja distante, seja próximo, em qualquer dos casos, acredito que o antropólogo não pode esquecer o passado.

Trabalhei, então, com o conceito de processo social – “processo social significa a operação da vida social, a maneira pela qual as ações e a própria existência de cada ser vivo afetam a dos outros indivíduos com os quais se relaciona” (Firth, 1974, p.20) – em uma perspectiva histórica. Usei alternativamente os conceitos de trajetória e processo de acordo com a ênfase desejada. Ao falar em trajetória pensei em diferentes significados de diversas etapas do desenvolvimento nos distintos espaços de aplicação da política. Ao usar o conceito de processo me referi aos vetores e resultantes que a moveram ao longo do tempo.

Não se trata de uma perspectiva antropológica sem história ou uma perspectiva antropológica histórica (Auge, 1982). Mas uma abordagem antropológica com história. Busquei construir uma história sobre a política que fosse factível⁴. Que pudesse ser aceita como plausível. Não busquei a “verdades dos fatos”, nem mesmo uma “verossimilhança”. O estatuto da Verdade não me interessou. Procurei a coerência entre a observação e a interpretação. Desejei ser um interlocutor aceito pelos principais atores da política: os pescadores artesanais. Considero que tenho sido feliz neste desafio.

Tenho falado em vários Encontros de pescadores e meus argumentos têm alcançado um grau de integração bastante satisfatório. Ao apresentar resultados parciais desta pesquisa em Encontros antropológicos também tenho encontrado um grau de aceitação e interesse cordiais. Esta tese corresponde a uma resposta à pergunta que me foi feita no início do meu doutorado: “*o que isto tem a ver com a Antropologia?*”⁵.

Enfrentei maiores dificuldades na interlocução com pesquisadores de outras áreas. Das Ciências

da Conservação, para ser mais específico. Aqui incluo biólogos, zoólogos, ecólogos, etno-ecólogos e, por que não dizer, alguns cientistas sociais. Talvez porque a tentativa de uma reconstrução da trajetória da política seja equivalente à “descoberta da Antigüidade na Renascença [que] foi uma primeira tentativa de romper os grilhões da tradição e, indo às próprias fontes, estabelecer um passado sobre o qual a tradição [antropológica] não tivesse poder”. (Arendt, 2000, p. 53)

Minha postura é a de um “narrador darwiniano”⁶. Em minha história “nenhuma causa tem mais em si mesma o poder geral de causar, cada qual está tomada de uma história e é dessa história que ela retira sua identidade de causa” (Stengers, 2002, p. 1689). O uso do humor corresponde à “capacidade de se reconhecer como produto da história cuja construção procuramos acompanhar” (Stengers, 2002, p. 84). Que o humor não seja tomado como “ironia”, pois esta apenas contrapõe o poder ao poder (idem, p. 85).

Não pretendo usar a etnografia como um dispositivo que opere “em um duplo registro: ‘fazer falar’ o fenômeno para ‘calar’ os rivais” (idem, p. 104). Meu lugar como cientista não me transformou em um híbrido, um misto de juiz e poeta. Pois no papel de poeta, um cientista “‘cria’ seu objeto, ‘fabrica’ uma realidade que não existia tal e qual no mundo [...]. Nas vestes de um juiz, o cientista deve conseguir que se admita que a realidade que ele produziu é capaz de prestar um testemunho fidedigno” (Stengers, 2002, p. 201)⁷. Desejo ser menos ainda um profeta, aquele que “anuncia o que será ou que deveria ser” (idem, p. 202).

Minhas histórias e meus relatos de jornadas em campo estão povoados de significados que podem mudar, em função das circunstâncias inovadoras que os criaram. O humor neles contido é resultado da enunciação simultânea de enunciados que são ao mesmo tempo contingentes e não prisioneiros da contingência que os fazem existir. No fundo é o humor que liga os significados enunciados “à aventura humana” (idem).

Vejamos uma possibilidade da aplicação desse método, feita a partir da análise da dispersão do modelo de propriedade euro-americano que, espalhado pelo mundo levado pelos ventos da globalização, se depara com outros modelos. Os conflitos que eclodem estão informados pelas “formas pelas quais euro-americanos imaginam a si mesmos e ao mundo, incluindo idéias particulares sobre o corpo, a natureza e a cultura” (Kirsh, 2004, p. 195). O resultado é que os próprios debates sobre os “limites de propriedade contribuem perversamente para a supremacia desses conceitos no lugar de alternativas locais” (idem).

Ora, desde o século XVIII que o trabalho é visto como a fonte de legitimidade sobre a propriedade de bens e terras. O trabalho de cada homem – e seu corpo – é a sua primeira e mais legítima propriedade. Ao misturar seu trabalho com as coisas de uso comum da natureza, cada homem transfere seu trabalho a este bem, tornando-se seu proprietário. “A extensão de terra que um homem lavra, planta, melhora, cultiva, cujos produtos usa, constitui a sua propriedade. Pelo trabalho, por assim dizer, separa-a do comum” (Locke, 1983, p. 47).

Entre nós, o registro cartorial da propriedade parece ter, então, a função de perpetuar no tempo, o trabalho pretérito, ou o ato de uma doação, ou uma aquisição. Mesmo que não se mantenha o trabalho sobre a terra, é o registro que evidencia sua distinção das demais, em nome de um proprietário⁸.

Quando ocorre, ou se deseja a expulsão de grupos locais em Unidades de Conservação de Proteção Integral, o que se passa? Nos termos do conceito de propriedade euro-americana, deseja-se impedir que o trabalho, o afeto ou a atenção desses grupos legitime esses espaços como sua propriedade. O mecanismo da expulsão, mais do que o afastamento físico do homem, funcionaria como se ausência de trabalho sobre a terra a colocasse novamente em um estado de natureza pretérito. Afinal o trabalho já foi associado ao pecado original. Nos jardins do Éden, Adão e Eva não precisavam trabalhar. A ausência do trabalho marcaria um espaço sem pecado, enfim, um novo Paraíso.

A violência dos encontros entre grupos locais e interesses globais poderia ter sido eliminada por uma política de reconhecimento dos Direitos Humanos, mas esta foi uma ilusão liberal, após a Segunda Guerra Mundial (Kymlicka, 1995). No lugar de políticas de proteção e de afirmação de direitos coletivos, a política liberal buscou garantir direitos individuais, e entre elas a propriedade. E, como não havia espaço para o exercício da diferença na teoria liberal dos direitos humanos, talvez fosse “necessário suplementar os princípios tradicionais dos direitos humanos com uma teoria dos direitos das minorias” (p. 5).

Uma expressão alternativa a essa seria a idéia de uma “práxis transmoderna”, que culminaria em um projeto mundial de liberação (Dussel, 2005). Novas práxis conduziriam os países centrais a uma nova etapa para a racionalidade ocidental. Esta mantém os países periféricos em uma posição dependente, por não pertencerem à trajetória espaço-temporal européia.

Em tal projeto seria necessário que os países periféricos, ou subordinados, desenvolvessem uma práxis de liberação. Já os países centrais deveriam buscar encontrar a *démarche* da periferia, a partir de uma práxis de solidariedade. Tal encontro seria o ápice de um projeto mundial de liberação. A emancipação local da alteridade seria atingida pela superação de sua negação pela Modernidade.

Ao tentar “compreender”, procurei trazer essas relações para o contexto nacional. Como pode uma Política Pública, voltada para o reconhecimento de direitos coletivos, se articular com o reconhecimento da diferença? Minhas questões centrais foram questões envolvendo o jogo de “identidades culturais” (Hall, 2005), o conflito e o poder. Em geral, não observei nos encontros analisados os fundamentos de uma “teoria dos direitos humanos das minorias” (Kymlicka, 2005). Talvez uma teoria dos direitos humanos de uma maioria aplicada sobre algumas minorias.

Não percebi nas ações de vários grupos minoritários uma práxis de liberação. Em muitos casos, o que se pode perceber é o desejo pela inclusão em políticas de tutela. No lado da sociedade envolvente, não percebi uma práxis de solidariedade, ou o desejo de uma síntese entre práxis distintas. Só percebi o poder sendo enunciado a todo o momento para conformar a diferença nos termos do pensamento hegemônico.

Para desenvolver meus argumentos e entender mais as questões sobre identidades, conflitos e poder busquei explicitar um conjunto de relações comuns. Tempo e espaço foram as centrais. Em seguida analisei as diferentes possibilidades cognitivas dos grupos sociais. A partir daí não pude deixar de discutir os diferentes estatutos dos saberes locais e globais.

As ferramentas decorrentes dessa discussão foram confrontadas com dois movimentos derivados. As ações coletivas e o associativismo. Apesar de sua semelhança, a análise teórica e o confronto com os processos descritos mostram mais diferenças do que igualdades. A observação sincrônica e localizada não permite reconhecer se a ação nasceu de dentro e se movimenta para fora. Ou se foi dirigida de fora para dentro. As aparências são muito indistintas. Há que se recorrer à análise dos processos, das trajetórias, das ideologias imanentes aos discursos.

Este foi o caminho que busquei percorrer. Cheguei, então, ao momento de “reconstruir”. Nas transformações pelas quais os tempos e os espaços sofreram ao longo da disseminação da política das Reservas Extrativistas pude reconhecer o que chamo de Cosmologia Política do Neocolonialismo. Sua descrição ocupa do quinto capítulo desta tese. Mostro também que em um panorama mundial também podem ser encontrados indícios de que essa cosmologia possui versões similares em outros contextos nacionais. Em vários deles a Economia Política do Ressentimento é seu resultado mais visível, até o momento.

Discuto algumas alternativas que são indicadas por alguns autores contemporâneos. Mas não tenho a intenção de apresentar um novo caminho pronto e acabado. Indico direções, sentidos e possibilidades que podem vir a ocupar as representações de outros atores.

Não procurei reconstruir a trajetória das reivindicações dos grupos. Procurei trabalhar com os momentos dos encontros, dos choques ou alianças que ocorreram. Em alguns casos, a reconstrução dos processos alcançou alguma profundidade nos arranjos dos grupos locais.

Os meus “nativos” são, de fato, “nós mesmos”. Esta tese não é filha legítima de um “pensamento de fronteira” (Mignolo, 2002). Não corresponde a uma “práxis transmoderna” (Dussel, 2005). Também não descreve uma etapa “pós-colonial” de um mundo globalizado (Coronil, 2005). Nela busco questionar a própria construção do fazer antropológico, nos termos em que ele vem sendo praticado nos lugares e tempos que descrevi.

Não esqueci que minha trajetória nas redes possui, ela mesma, uma historicidade. Que revelava minha posição de neocolonizador. Posição que busquei desconstruir. E, se poucos méritos eu tenho nesse trabalho, os devo aos vários interlocutores que pude construir. Que ajudaram em minha construção em um outro lugar. O de um antropólogo. E foi deste lugar que esta tese foi escrita.

Notas à Introdução

- ¹ O texto em inglês é: “*Who are we to ‘help’ them? We need critique (exposure of imperialist lies, of the workings of capitalism, of the disguised ideas of scientism, and all the rest) to help ourselves. The catch is, of course, that ‘ourselves’ ought to be them as well as us*”. As traduções nesta tese são minhas.
- ² Mesmo quando não estavam sós. Vários autores omitem a presença de suas esposas em campo, durante suas pesquisas. Em alguns casos, publicam em separado, como ocorre com Clifford Geertz.
- ³ O texto em inglês é: “*Yet, how else than by giving room in our theories of knowledge to passion – indeed, to terror and torture (see Taussig, 1987) – can we hope to deal objectively with the peoples and cultures whom Western imperialism made the subjects of brutal domination as well as of ethnographic inquiry?*”. A referência a Michael Taussig é do livro *Shamanism, Colonialism and the Wild Man*. Chicago: Chicago University Press, 1987.
- ⁴ Enrique Dussel resgata o conceito de “factibilidade” de Franz Hinkelammert (Dussel, 2002). Em uma síntese bastante pessoal – quer dizer, como eu incorporei os conceitos – o conhecimento empírico não deve buscar sua correspondência exata no mundo exterior. Todo conhecimento é “construção simbólica” (“tecnologia” para Hinkelammert) e seu “critério de verdade é em última instância, sua transformabilidade em tecnologia [ou sua possibilidade simbólica, diria eu]” (Hinkelammert *apud* Dussel, 2002, p. 262).
- ⁵ Esta pergunta me foi feita repetidas vezes no início de um curso com Alcida Ramos. Ainda hoje não sei se o que tenho a dizer tem algo a ver com a Antropologia. Entretanto, acredito que tem a ver com os antropólogos.
- ⁶ Devo esclarecer que a perspectiva “darwiniana” de Stengers, e certamente a minha, não é a de que a evolução corresponde a um processo de seleção natural a partir da “sobrevivência do mais forte”. Segundo Stephen Jay Gould (1989), Darwin teria sido influenciado pela perspectiva malthusiana, pela leitura de um Adam Smith maximizador de interesses individuais – sem a noção de “simpatia” –, e pelos estudos estatísticos de Adolphe Quetelet. Não sou simpático a nenhuma destas perspectivas. A perspectiva de um “narrador darwiniano” a qual me filio, considera, com Maturana (2001) que a evolução, a adaptação e a comunicação pertencem ao universo do afetivo, do desejo.
- ⁷ Destaques no original.
- ⁸ A idéia de “função social da terra” explícita nos processos e demandas pela reforma agrária, sobre terras “improdutivas”, encobre o desejo de todos se tornarem “proprietários”, de projetar no futuro, direitos adquiridos no passado.

*Os romanos diziam que se acredita facilmente naquilo que se deseja.
De onde, dificilmente aceitarmos o que não desejamos. Mas a vida é implacável
e nossa repugnância pouco influi no que tem de ser.
(Eduardo Roquete-Pinto, 1982)*

Reunir

A idéia é de que cada um de nós vive uma série de fatos, e essa série de fatos pode ser paralela ou não a outras. Por que aceitar essa idéia? É uma idéia possível; ela nos daria um mundo mais amplo, um mundo muito mais estranho que o atual. A idéia que não há um só tempo.
(Jorge Luis Borges, 2002)

Capítulo 1 – Reservas Extrativistas: trajetórias de reprodução social ou de proteção ambiental?

Neste capítulo, minha intenção é trabalhar com os relatos de vários atores e intérpretes do processo de criação e consolidação das Reservas Extrativistas para rediscutir duas questões. A primeira é que existiriam aspectos envolvendo esta política que ultrapassam as acusações de fraudes no “compromisso das populações tradicionais com a conservação” da natureza. A segunda corresponde às acusações contra “as organizações não governamentais e as ideologias ‘estrangeiras’ [e que ambas seriam] responsáveis pela nova conexão entre a conservação da biodiversidade e os povos tradicionais” (Cunha & Almeida, 1999, p. 184).

Através de uma análise mais detalhada da trajetória da construção do conceito das reservas extrativistas – até estas se consolidarem como política governamental – sugiro que o primeiro compromisso dos extrativistas com a conservação da natureza não é, nem foi, o mesmo dos ambientalistas. Da mesma forma, acredito poder indicar que as organizações não governamentais – ONG – e as ideologias ‘estrangeiras’ – nacionais ou internacionais – desempenharam um papel marcante em uma nova inflexão da trajetória da construção desta política.

Ao acompanhar a *démarche* de conceitos que se consolidaram no decorrer da década de noventa, como o de “populações tradicionais” e “desenvolvimento sustentável”, aponto que eles implicaram novos significados para a percepção do tempo e para as relações dos grupos com seus lugares. O processo se deu, basicamente, a partir da desvalorização do passado e do presente frente às necessidades do futuro, e da transformação de espaços singulares em macro-espacos ou, em outras palavras, de sentimentos concretos em ideais difusos.

Por fim, acredito poder reunir elementos suficientes para afirmar que a promulgação da Lei do Sistema Nacional de Unidades de Conservação – SNUC¹ –, sua posterior regulamentação e sua aplicação significou uma inflexão radical na trajetória dessa política. Principalmente se ela for considerada como uma conquista de grupos sociais que lutaram por sua reprodução social de acordo com suas próprias tradições, em sistemas sociais determinados por eles mesmos e nos lugares onde viveram, vivem e pretendem viver.

Uma das marcas dessa nova direção está no descolamento do uso dos recursos naturais renováveis existentes no interior das unidades de conservação de uso sustentável do saber tradicional

local, subsumido na nova lei em um documento “técnico”², o Plano de Manejo. Após a regulamentação do SNUC, o manejo destes recursos passou a ser fundamentado no saber científico e o conhecimento tradicional, agora, aparece apenas como assessorio.

A regulamentação em vigor até 2000, definia que esse uso estaria disciplinado em um instrumento “administrativo” (Ibama, s.d.a), um Plano de Utilização. Fundado em um “saber local”, incorporando “sensibilidades jurídicas” particulares, este seria um “regulamento feito e aprovado pelos próprios moradores [que teria] mais possibilidades de ser respeitado do que algo trazido de fora” (Ibama, s.d.b).

Outra marca é o próprio enquadramento das Reservas Extrativistas enquanto Unidades de Conservação de Uso Sustentável. A passagem de uma luta pela posse da terra e pelos direitos de uma classe para uma política de conservação ambiental foi uma postura tática diante de uma determinada conjuntura, que Cunha e Almeida descrevem³. Entretanto, com o passar dos anos, esta estratégia mostrou-se um equívoco, o que pretendo descrever⁴.

Em resumo, o argumento deste capítulo é que as Reservas Extrativistas foram o resultado de processos de disputas centrados nos direitos de grupos sociais concretos, que detinham sobre os espaços sociais onde viviam um saber capaz de associar sua reprodução social com a conservação deste lugar. Este conhecimento não só seria um “saber sustentável” (Murdoch & Clark, 1994). Esses grupos sociais teriam desenvolvido relações afetivas com o lugar em que vivem, praticam uma topofilia (Tuan, 1990), vivem em “um lugar praticado, um lugar estimado” (Mello e Vogel, 2004, p. 288).

Entre outros aspectos, as populações extrativistas tradicionais teriam direito aos seus espaços de moradia e de produção porque em relação a estes reuniam em sua condição “o *habito* ao *diligio*; a moradia ao cuidado, à estima, ao bem querer, a uma afinidade eletiva” (idem, p. 289).

Entretanto, o SNUC veio consagrar uma mudança radical, onde o saber local ficou subordinado ao conhecimento científico, e aos paradigmas do desenvolvimento sustentável e os lugares viraram “meio ambiente”. No primeiro movimento, o passado, o conhecimento tradicional cedeu lugar ao futuro, subordinado ao conhecimento científico, pois este é supostamente dotado de maior grau de previsibilidade. No segundo, o território conhecido, o lugar particular foi substituído por um espaço difuso, universal, o “Meio Ambiente”, cuja maior expressão está em Gaia (Lovelock, s.d.)⁵.

Como resultado, o controle do processo mudou de mãos. Os grupos locais, em vez de se autonomizarem, livrarem-se de patrões e capatazes, voltaram a ser tutelados. Seus feitores, agora, não precisam ser os detentores de capital ou da terra. São aqueles que detêm o poder de realizar as operações de construção dos híbridos – tradução e purificação –, ou de manipularem o tempo, a história, o espaço.

Quem são, como atuam, é o que espero poder demonstrar ao longo deste capítulo. A melhor forma de fazer isto é voltar ao início da luta dos seringueiros no Acre em busca da afirmação do seu

modo de vida e chegar aos conflitos dos pescadores da costa, na região sudeste, com a criação das reservas extrativistas marinhas.

A luta dos seringueiros do Acre

Começo com a história contada por Chico Mendes⁶ pouco antes de morrer. No Vale do Acre, o movimento dos seringueiros *livres* começou a organizar seus sindicatos em 1975. Em 1976, começaram os empates⁷ organizados, em Xapuri e Brasiléia, sob a liderança de Wilson Pinheiro, no Sindicato de Brasiléia. O assassinato de Wilson em 1980, a vingança dos seringueiros – que fizeram justiça com as próprias mãos – e a pronta reação do Estado, prendendo e torturando seringueiros, provocou a mudança da liderança para a cidade de Xapuri, com Chico Mendes à frente (Mendes, 1989).

O contexto⁸ do início do movimento mostra que na década de setenta o sucessivo declínio do preço da borracha no mercado internacional levava os seringalistas⁹ a um estado falimentar. Suas dívidas com bancos oficiais eram pagas muitas vezes com terras que, por sua vez, careciam de uma titulação sólida. O Acre, ao longo do século XX, passou de Estado Independente (de 1898 a 1904) a Território Federal (em 1904) e, finalmente, a estado da Federação (em 1962). A situação fundiária resultante deste processo era tão caótica que o Instituto Nacional de Colonização e reforma Agrária – Incra – sugeriu, na época, que fosse elaborada uma legislação específica para o Acre. Os sucessivos governadores diziam que a indefinição da titularidade das terras era um obstáculo ao desenvolvimento do estado (Reydon & Cavalcanti, 2002).

Entretanto, em algumas áreas do Acre a extração da borracha ainda era uma atividade lucrativa, em parte pelo sistema de proteção estatal. A produção era obtida por seringueiros moradores de *colocações*, submetidos a relações rígidas de *patrão e fregueses*, dependentes dos *barracões* dos seringalistas, descendentes de imigrantes nordestinos que se instalaram na região no início do século XX, ou durante o esforço da Segunda Guerra Mundial (Allegretti, 2002, p. 9). Já no Vale do Acre, região onde se situa Brasiléia e Xapuri, havia seringueiros *libertos*, ou seja, que não estavam mais submetidos aos *patrões*, não se considerando mais *cativos* (idem, p. 11).

Em uma outra dimensão, os governantes locais expressavam sua preferência pelo modelo do desenvolvimento fundado no ideal de fronteira agrícola. Um secretário do governo estadual da época afirmava que, resolvida a questão fundiária, o Estado disporia, dentro de um horizonte de tempo definido, de “um dos maiores rebanhos bovinos do país e uma agricultura diversificada e desenvolvida, que alimentar[ia] a indústria com matérias primas indispensáveis à integração dos setores produtivos” (O Rio Branco, 1976, *apud* Reydon & Cavalcanti, 2002).

O contexto desenvolvimentista do país, ainda sob domínio militar, marcado por signos de violência, era pautado pelo Plano Nacional de Desenvolvimento II – PND e sob signos de dominação colonial – local e internacional (Escobar, 1995, Barreto Filho, s.d. *a, b*; Cardoso de Oliveira, s.d.). Paradoxalmente, uma característica no modelo de desenvolvimento da época era seu caráter nacionalista

e, uma vez introjetado o valor da pobreza e da necessidade da mudança dirigida, o modelo de desenvolvimento pensado autonomizava-se e buscava distanciar-se de influências internacionais.

Assim, o Plano de Integração Nacional, de 1970, propunha 15 pólos de desenvolvimento para a região amazônica, a construção de 15.000 quilômetros de estradas e projetos de colonização dirigida, assim como a criação de unidades de conservação, o mesmo modelo do II Plano Nacional de Desenvolvimento – PND – de 1975 (Diegues, 1994, p. 105). O ícone para a ocupação da fronteira amazônica seria a Estrada Transamazônica, resgatando um viés do início do século, quando Washington Luís cunhara o adágio: “governar é abrir estradas”. Ressurgia o “rodoviarismo”, um “*ismo*” que vai aparecer em outros momentos desta tese.

Ainda no contexto da segunda metade da década de setenta, no universo político nacional, o endurecimento do regime no início da década provocou várias respostas. No universo operário, lideranças sindicais atreladas ao Estado foram substituídas por lideranças combativas e o conseqüente renascimento de um movimento sindical combativo no ABC paulista que acabou por desaguar na construção do Partido dos Trabalhadores – PT (Boito Jr., 1991).

No cenário religioso, a atuação da Igreja Católica cresceu, principalmente em sua vertente que fez a opção pelos pobres, influenciada pela Teologia da Libertação, com o crescimento das Comunidades Eclesiais de Base – CEB –, e o florescimento do Movimento Educação de Base – MEB. No universo da organização comunitária laica surgiu a Campanha Nacional das Escolas Comunitárias – CNEC – que, mesmo dependente do regime, lançou sementes de participação comunitária que perduram até os dias de hoje.

No espaço acreano, o nascimento de um sindicalismo combativo e sua cumplicidade com os movimentos libertários da Igreja fez com que a década de 80 fosse um período de luta e de organização do movimento dos seringueiros do Acre.

Em 1985, cerca de 130 seringueiros reuniram-se em Brasília, constituindo uma diretoria provisória para o que viria a ser o Conselho Nacional dos Seringueiros – CNS. Em 1986 foi estabelecida a Aliança dos Povos da Floresta, marcada por uma comitiva de índios e seringueiros que se deslocaram até Brasília para reivindicar seus direitos (Chico Mendes, 1989, p. 22-23).

O movimento dos seringueiros do Acre buscou ampliar sua base de ação inclusive pela via parlamentar. Chico Mendes foi vereador em Xapuri eleito pelo Movimento Democrático Brasileiro – MDB – e, posteriormente, se filiou ao PT¹⁰. A organização sindical buscou sua verticalização inicialmente através da Confederação dos Trabalhadores da Agricultura – Contag – até se filiar à Central Única dos Trabalhadores – CUT (p. 49-50). Entretanto, foi o CNS o instrumento que os seringueiros usaram para articular sua visibilidade nacional. Chico Mendes o via como um espaço suprapartidário, sem perder de vista o compromisso com a luta dos trabalhadores.

Se as CEB antecederam a organização sindical dos seringueiros¹¹, quando o processo de

disputa se radicalizou, a Igreja foi uma parceira vacilante, diz Chico Mendes. Mas, com o passar do tempo, a Comissão Pastoral da Terra – CPT – apoiou o movimento dos seringueiros. O mesmo pode ser dito da esquerda urbana, representada pelas universidades. Foram as universidades federais, no bojo de sua própria redefinição interna que, ao longo da década de 80, se tornaram parceiras do movimento¹².

O apoio no universo jurídico foi sempre o mais difícil. Somente em 1988 foi construída uma frágil rede de assessoria jurídica, mediante a iniciativa do Instituto de Estudos Amazônicos, sediado no Paraná, junto ao CNS.

Um parceiro de primeira hora, nos conta Chico Mendes, foi o Centro de Trabalhadores da Amazônia – CTA – que atuou na frente de educação dos seringueiros e na organização da cooperativa dos extrativistas.

Como um todo, o movimento sempre foi aberto à participação e apoio de pessoas de fora. Reverenciava, talvez, uma herança imigrante, ou o papel de Euclides Fernandes Távora¹³, como formador político de Chico Mendes e outros. O papel dos “estrangeiros” será marcante no processo, tanto estrangeiros nacionais quanto internacionais. Penso nas relações dos seringueiros com “estrangeiros” que podem propiciar relações de “unidade de proximidade e distância” (Simmel *apud* Crapanzano, 1985, p. 144). Na relação com estas pessoas “a condição de afastamento significa que aquele que está perto, está longe, e o estranhamento implica que, aquele que está também distante, está perto” (*idem*)^{14,15}.

Ao longo da década de 80, Chico Mendes construiria outra importante parceria: com Mary Allegretti, antropóloga que havia estudado um seringal no Vale do Juruá¹⁶. Dois projetos marcam o início desta relação: o “Projeto Seringueiro – Alfabetização e Cooperativismo para Seringueiros de Xapuri” e o Centro de Documentação e Pesquisa da Amazônia – Cedop. Com auxílio da ONG inglesa Oxfam, em 1982, foi implantada a primeira escola e a primeira cooperativa no Seringal Nazaré, área de conflito com o projeto agropecuário do Grupo Bordon¹⁷.

Allegretti destaca que seu papel foi o de buscar dar visibilidade nacional e internacional ao movimento dos seringueiros. Tanto ela quanto Chico Mendes indicam o fato de que esta visibilidade foi alcançada primeiro em uma escala internacional, para depois ganhar destaque na agenda da imprensa nacional, assim como dos partidos e organizações brasileiras (Allegretti, 2002, p. 13; Mendes, 1989, p. 45-54).

A organização do I Encontro Nacional dos Seringueiros – ENS – em Brasília, no ano de 1985, foi uma articulação de Mary Allegretti que, com a participação do Instituto de Estudos Sócio Econômicos – Inesc¹⁸ –, já havia organizado um evento semelhante¹⁹ para o movimento indígena²⁰. Foi, segundo este relato, nas reuniões preparatórias do Encontro, que nasceu o conceito de Reserva Extrativista.

Com base no texto de Allegretti irei resumir a trajetória deste conceito até sua transformação em realidade. Todas as referências que se seguem são de sua obra, com as páginas identificadas.

A reunião de seringueiros realizada em Ariquemes (Rondônia), no ano de 1985, teve seis temas principais: (a) conflitos com os índios; (b) propostas para os Soldados da Borracha²¹; (c) a crise do extrativismo; (d) desmatamento e conflitos com fazendeiros e colonos; (e) áreas reservadas para índios e seringueiros; e (f) o papel do extrativismo na proteção da Amazônia (p. 413).

O resgate dos conflitos com os índios foi importante porque foi a partir da comparação das políticas públicas para com estes grupos que nasceu a idéia das Reservas Extrativistas (p. 414). Os Soldados da Borracha reivindicavam o estatuto de ex-combatentes, pois, não só era assim que se consideravam como efetivamente haviam sido recrutados no Nordeste como recrutas para a Segunda Guerra Mundial (p. 415).

A crise no extrativismo de Rondônia era vista como distinta dos demais estados amazônicos, principalmente do Acre. Os seringais de Rondônia ficaram longe das margens dos rios, dificultando ainda mais o escoamento da produção e encarecendo a atividade, fazendo com que a maioria desaparecesse (p. 418). O desmatamento de Rondônia foi considerado resultado da política do Inca, por ter destinado as “terras ocupadas pelos seringueiros para colonos oriundos de diferentes partes do país” (p. 419).

Mas, o que consideraram o maior fator das mudanças era abertura da rodovia BR 364, que liga Cuiabá (MT) a Porto Velho (RO), financiada pelo Banco Mundial, dentro do programa de desenvolvimento regional Polonoroeste. O conflito com os índios agudizou na região a partir da demarcação das reservas indígenas em Rondônia e a implantação dos projetos de Colonização²² (p. 419-420).

Como resultado das políticas governamentais²³ em Rondônia os seringueiros reunidos em Ariquemes usaram a referência do projeto de proteção indígena para reivindicar reservas extrativistas, ou seja, “áreas também reservadas e demarcadas para o extrativismo” (p. 420). Entretanto, foi um professor visitante da Universidade de Rondônia presente à reunião, Carlos Corrêa Teixeira, quem sugeriu a ponte entre o extrativismo e a proteção da floresta, centrado na questão da terra (p. 425).

Allegretti chamou a atenção para aspectos particulares dos discursos dos seringueiros: “a forma como pensam a realidade, a representação que tem de si mesmos, e as características que atribuem ao interlocutor” (p. 431).

A identidade social que ela construiu sobre os seringueiros, reflete um trabalhador que produz uma riqueza, mas não é reconhecido, que é colocado à prova no seu ambiente, nas suas relações econômicas, mas deixado no esquecimento. Em resumo, para Allegretti, o seringueiro se via “como um herói injustiçado”. O ENS foi uma oportunidade única para sair do “obscurantismo de mais de cem anos de trabalho na floresta” ao falar para autoridades que consideravam responsáveis pelo esquecimento (p. 431-432).

Um dos temas do Encontro foi ‘Os Seringueiros e o Desenvolvimento da Amazônia’. O foco

foi a polêmica relacionada ao asfaltamento da BR 364, tornando públicos os compromissos contratuais que o Governo Brasileiro estava assumindo perante o Banco Mundial e o Banco Interamericano de Desenvolvimento, para Rondônia e o Acre, envolvendo várias medidas mitigatórias (p. 434).

A Associação Brasileira de Antropologia – ABA – já havia denunciado o Polonoroeste e o tratamento que estava sendo dado à questão dos direitos indígenas. Desde 1983 as entidades ambientalistas internacionais estavam denunciando o acordo do governo brasileiro e o Banco Mundial. O contrato com o BID para o Acre ainda não havia sido levado ao domínio público e, por força desta exposição, o governo, além de elaborar um plano regional para o Acre, o Planacre, teve que construir – por demanda do BID – um Programa de Proteção do Meio Ambiente e das Comunidades Indígenas – o Pmaci. Os seringueiros haviam se apresentado junto aos órgãos de governo, especialmente o Instituto de Pesquisas Econômicas Aplicadas – IPEA –, demandando reconhecimento como produtores de borracha e como defensores da floresta (p. 435).

O documento final do ENS apresentou um conceito de sustentabilidade distinto daquele encontrado no pensamento desenvolvimentista ou na concepção protecionista do meio ambiente. Para os primeiros, a natureza era um obstáculo a ser ultrapassado em nome do progresso e para os segundos, os homens eram o principal inimigo da natureza. Apresentando uma nova visão, os seringueiros decidiram quanto:

“ I – Desenvolvimento da Amazônia

- 1) Exigimos uma política de desenvolvimento para a Amazônia que atenda aos interesses dos seringueiros e que respeite os nossos direitos. Não aceitamos uma política para o desenvolvimento da Amazônia que favoreça as grandes empresas que exploram e massacram trabalhadores e destroem a natureza.
- 2) Não somos contra a tecnologia, desde que ela esteja a serviço nosso e não ignore nosso saber, nossas experiências, nossos interesses e nossos direitos. Queremos que seja respeitada nossa cultura e que seja respeitado o modo de viver dos habitantes da floresta amazônica.
- 3) Exigimos a participação em todos os projetos e planos de desenvolvimento para a região (Planacre, Polonoroeste, Asfaltamento da BR 364, entre outros), através de nossos órgãos de classe, durante sua formulação e execução.
- 4) Reivindicamos que todos os projetos e planos incluam a preservação das matas ocupadas e exploradas por nós, seringueiros.
- 5) Não aceitaremos mais projetos de colonização do Incra em áreas de seringueiras e castanheiras.
- 6) Queremos uma política de desenvolvimento que venha apoiar a luta dos trabalhadores amazônicos que se dedicam ao extrativismo, bem como às culturas permanentes e às outras culturas do seu interesse, e que preserve as florestas e os recursos da natureza. Queremos uma política que traga benefícios a nós trabalhadores e não aos latifundiários e empresas multinacionais. Nós, seringueiros, exigimos sermos reconhecidos como produtores de borracha e como verdadeiros defensores da floresta.

II – Reforma Agrária

- 1) Desapropriação dos seringais nativos.

- 2) Que as colocações ocupadas pelos seringueiros sejam marcadas pelos próprios seringueiros, conforme as estradas de seringa.
- 3) Não divisão da terra em lotes.
- 4) Definição das áreas ocupadas por seringueiros como reservas extrativistas, assegurado seu uso pelos seringueiros.
- 5) Que não haja indenização das áreas desapropriadas, não recaindo seu custo sobre os seringueiros.
- 6) Que sejam respeitadas as decisões do 4º Congresso Nacional dos Trabalhadores Rurais, no que diz respeito a um modelo específico de Reforma Agrária para a Amazônia, que garanta um mínimo de 300 hectares e um máximo de 500 hectares por colocação, obedecendo à realidade extrativista da região.
- 7) Que os seringueiros tenham assegurado o direito de enviar seus delegados à Assembléia Nacional Constituinte pra defender uma legislação florestal e fundiária de acordo com suas necessidades específicas.” (documento final do I Encontro Nacional dos Seringueiros *apud* Allegretti, 2002, p. 436, 444).

Por essas deliberações, o primeiro direito a ser respeitado passava a ser o dos sujeitos da fala: os seringueiros²⁴. O saber local devia ser a base para o desenvolvimento tecnológico. A cultura e a tradição não podiam ser subsumidas em novas técnicas. Apresentaram-se como sujeitos, não como objetos das políticas públicas. Ao se colocar como produtores habilitaram-se a participar das decisões das políticas do setor, e pretendiam que elas passassem a atender seus interesses de classe. Note-se que em nenhum lugar apareceu o termo “Meio Ambiente”. Falava-se em floresta, borracha, recursos da natureza, colocação, enfim, conceitos concretos para o universo dos seringueiros.

Além dessas deliberações, a criação do Conselho Nacional dos Seringueiros produziu um outro resultado: o início da internacionalização do movimento. Neste processo Adrian Cowell e Steve Schwartzman desempenharam um papel central, ao lado de Mary Allegretti, tendo como personagem e ícone, Chico Mendes. Mas é verdade que se havia interesses por parte dos estrangeiros não nacionais, o “nativo” também estava convicto dos seus passos (Mendes, 1989).

O papel de Cowell foi registrar o movimento e torná-lo conhecido no mundo. Vinculado a uma rede de televisão inglesa voltada para problemas ambientais, atuava desde 1980 na região amazônica. Para ele, o ENS havia sido uma primeira situação positiva e, a partir dele passou a registrar os passos de Chico Mendes.

Allegretti afirma que os organizadores do ENS não pensavam em articular a defesa da floresta, voltada para a reprodução social dos seringueiros e uma articulação internacional centrada na questão ambiental:

“Tanto isto é verdade, que o documento final do Encontro não tem um item específico sobre meio ambiente. Esta palavra não existia no nosso vocabulário. As questões que mobilizavam os seringueiros eram eminentemente sociais, políticas e econômicas. A floresta era o meio de vida daquelas pessoas e não uma categoria abstrata que pudesse representar interesses mais amplos do que os que eles estavam acostumados a defender no dia a dia” (Allegretti, 2002, p. 450)²⁵.

O fato é que os vínculos internacionais foram rapidamente estabelecidos. A Comissão Mundial para o Desenvolvimento e o Ambiente²⁶, presidida por Gro Brundtland, realizava audiências públicas

em São Paulo. Adrian Cowell articulou o comparecimento de representantes do CNS a estas reuniões. A fala de Jaime da Silva Araújo, presidente do Sindicato dos Trabalhadores Rurais – STR – de Novo Aripuanã (AM), pelo CNS, e Ailton Krenak pela União das Nações Indígenas – UNI – foram os destaques da audiência (p. 451-453).

Essas falas foram articuladas em conjunto com as notícias de que a Organização das Nações Unidas – ONU – iniciava a um novo Plano de Ação, intitulado “Tropical Forests: a call for action”, com dotação estimada de US\$ 8 bilhões. Várias críticas foram feitas a este plano, por ser vazio, grandiloquente, mais adequado aos consultores e não aos atores sociais da floresta – que, uma vez incorporados à cena pública, e não deveriam mais ser ignorados (p. 453).

O primeiro resultado concreto da intervenção dos seringueiros nas audiências foi a disposição do Secretário Especial do Meio Ambiente – SEMA –, Paulo Nogueira Neto, em dar início aos estudos para a criação de “reservas ecológicas extrativistas na região amazônica, destinadas a garantir a preservação das florestas e, ao mesmo tempo, a atividade de aproximadamente 500 mil seringueiros e castanheiros” (p. 455).

As agências multilaterais também receberam pareceres de consultores que redirecionavam os aportes financeiros dos bancos, condicionando a liberação de recursos à existência de processos envolvendo as populações locais. Entretanto, estes pareceres não produziram efeitos mais imediatos, nem para os projetos voltados para o Acre, nem os para Rondônia (p. 456).

O espaço que mais rápido e vigorosamente foi aberto foi o de articulação com as ONG internacionais. E o principal ator nesta arena, foi Steve Schwartzman²⁷. Outro protagonista foi Robert Lamb, autor de artigos de repercussão internacional, publicados a partir de 1985. A ação dos dois estava centrada em críticas à atuação do Banco Mundial na condução dos financiamentos para o Polonoroeste, em Rondônia. Preparava-se terreno para barrar o apoio que seria concedido pelo Banco Interamericano para o Desenvolvimento – BID – para a continuidade da rodovia BR 364 no Acre (p. 457-463).

As relações que se estabelecem entre os Bancos multilaterais, as ONG ambientalistas, o rodoviarismo, o Pmaci os seringueiros são múltiplas. Tomo como exemplo do período a atuação de Steve Schwartzman, que já atuava em Rondônia, exigindo a interrupção dos desembolsos do Banco Mundial para a BR 364 até a elaboração de um plano emergencial para a proteção da floresta e dos grupos indígenas. (p. 467-468).

No primeiro semestre de 1985, uma articulação de ambientalistas, antropólogos e um senador norte-americano, vinculado ao Partido Republicano, conseguiu, de fato, interromper os desembolsos do Polonoroeste até que o plano de emergência solicitado fosse apresentado pelo governo brasileiro. Entretanto, ao mesmo tempo em que o Banco Mundial suspendia os desembolsos, o BID aprovava financiamento para a pavimentação da BR 364 até o Acre (p. 464-471).

Ao longo de 1986, os debates internos foram travados quanto a natureza e a forma jurídica das Reservas Extrativistas. Comparou-se a proposta da Resex com Área de Proteção Ambiental – APA –, única unidade de conservação que permitia a presença humana em seu interior, mas não tratava de terras públicas. Pensou-se na modalidade Floresta Nacional – Flona –, mas esta era uma unidade voltada para a extração de madeira e para uso por empresas privadas, mediante licitação. Em resumo, a APA resolvia a questão do ponto de vista ambiental e a Flona a exploração econômica, mas nenhuma das duas atendia à proposta dos extrativistas como um todo (p. 518-522).

Com o avanço dos trabalhos visando o asfaltamento da BR 364 e o impasse no formato definitivo das Reservas Extrativistas, o balanço feito por lideranças do movimento foi que era fundamental inserir o Projeto Resex nas políticas governamentais, associando-o à pavimentação da estrada. Para tanto, o movimento precisava de mais informações sobre outros aspectos da conjuntura, como, por exemplo, a política de preços e comercialização da borracha.

Este tema foi apresentado por Mauro Almeida, que havia estudado a extração de borracha no Alto Juruá. Ao final da apresentação os seringueiros, como Raimundo de Barros, estavam certos de que uma proposta não deveria “garantir aquilo que o mercado está precisando [...] A questão é social e em cima disso é preciso criar os meios prá garantir essa questão social e a continuidade da produção do seringueiro” (p. 532-540).

O debate que se seguiu procurou detalhar a proposta das Reservas Extrativistas no que concerne à modalidade da propriedade da terra e de administração da reserva. Ela poderia ser privada, condominial ou da União com usufruto para os extrativistas. O resultado da discussão foi o que prevaleceu no decreto que regulamentou as Reservas em 1990 (p. 541).

Na rica discussão que Allegretti transcreve, alguns elementos destacados por Chico Mendes, Osmarino Amâncio, Jaime Araújo, entre outros, dão conta da amplitude da compreensão destes atores sobre o processo social desejado. As primeiras áreas deveriam ser áreas de conflito, pois as reservas foram pensadas como um processo de administração de conflitos. Depois, era necessário que houvesse uma organização dos trabalhadores locais consolidada. Havia a certeza que seria necessário aporte financeiro para a consolidação da reserva, assim como uma boa base legal, a ser conquistada na Assembléia Nacional Constituinte.

Uma reserva extrativista não seria só um espaço de extrativismo, haveria também áreas para agricultura de subsistência, bem como, deveria contar com escolas, e postos de saúde. Outras formas de extrativismo, além da castanha e da seringa deveriam ser contempladas (p. 541-546)²⁸.

A discussão voltou-se para as questões centrais sobre a forma jurídica e as relações de pertencimento mútuos. Mas Osmarino percebeu que havia uma concentração de debatedores e pediu que somente os membros do CNS discutissem a proposta²⁹. O resultado foi que os seringueiros decidiram que as reservas extrativistas seriam áreas da União com usufruto para os extrativistas, por tempo indeterminado (p. 549). Estava definido o arcabouço geral da proposta das Reservas Extrativistas como

formuladas pelo movimento social que as concebeu: os seringueiros do Acre.

Os anos de 1987 e 1988 foram de intensas lutas locais e ampliação da projeção internacional para a questão dos seringueiros e de Chico Mendes. Por outro lado, neste período também se desenham as condições para seu assassinato, não só por sua projeção, mas como pelos resultados de sua atuação internacional.

Em um vídeo finalizado em 2003, intitulado *Rubber Jungle*, Caito Martins, Bill Day e Terry Schwatz buscam mostrar as razões pelas quais uma superprodução de Hollywood sobre Chico Mendes não fora finalizada, mesmo depois do início da construção de uma cidade cenográfica na Costa Rica. O argumento segue em dois caminhos. O primeiro mostra que a questão da extração da borracha pode ser comparada a uma diáspora nordestina, em um ciclo que teve início há cerca de 110 anos, com inúmeros elementos não vinculados diretamente à história de Chico Mendes. O segundo afirma que Hollywood não poderia exibir uma produção sobre um líder de esquerda, o que Chico Mendes seria verdadeiramente, e que a imagem de ambientalista teria sido forjada para atender mais aos interesses de organizações internacionais do que a própria luta de Chico e dos seringueiros do Acre³⁰.

Alguns documentos apresentados no sítio do vídeo³¹ mostram acertos e desacertos dos produtores do filme com alguns co-protagonistas da saga de Chico Mendes, como Steve Schwartzman. Desvendam um jogo de interesses sobre os direitos de filmagem da vida de Chico, envolvendo sua viúva, Ilzamar Mendes, companheiros de Chico, Adrian Cowell e integrantes da indústria cinematográfica.

Uma entrevista com João Branco, latifundiário acreano, sugere que foi construída deliberadamente uma nova identidade para Chico Mendes, a de ambientalista, o que ele nunca teria sido.

O vídeo apresenta de forma evidente que o sucesso do ambientalista e a interrupção do financiamento do BID para o prolongamento da BR 364 estão ligados diretamente à sua morte. Entretanto, engenhosamente, o cenário do crime, os assassinos fazem parte da luta local de Chico Mendes em defesa dos seringueiros, da colocação onde nascera e da disputa pelo direito a uma vida digna na floresta. Quem morreu assassinado no dia 22 de dezembro de 1988 em Xapuri, não foi o ambientalista internacional, foi o militante de esquerda, o sindicalista, o seringueiro, como pode ser visto no epitáfio que Chico mesmo escrevera, fixado em seu túmulo:

“No dia seis de setembro de 2120 é comemorado o centenário da revolução mundial socialista, que unificou todos os povos do planeta em uma união socialista que pôs fim aos inimigos da nova sociedade.” – Desculpem, eu estava sonhando este mundo que nunca verei, mas pelo menos tive o prazer de sonhar” (Chico Mendes, setembro de 1988 apud Martins, Day e Schwatz)³².

Em 1988 o movimento havia conquistado o redirecionamento do Programa de Ação negociado com o BID³³. A Carta de Rio Branco consagrou a mudança desejada pelo movimento dos seringueiros: o Pmaci voltaria suas atenções para as áreas de reservas extrativistas, o Incra diminuiria o número de assentamentos agrícolas e passaria a implantar os Projetos de Assentamento Extrativista – PAE (Lima, 1998, p. 33).

No ano seguinte à morte de Chico Mendes, o movimento logrou avançar³⁴. Em junho de 1989, as reservas extrativistas foram incorporadas à Política Nacional do Meio Ambiente – PNMA. Os PAE continuaram a fazer parte da política do Incra. Até abril de 1994 dez PAE haviam sido criados, totalizando uma área de mais de 800 mil hectares, nos estados do Acre, Amapá e Amazonas.

Segundo alguns autores, a vitória de Fernando Collor de Mello prenunciava uma mudança no rumo das políticas públicas, potencialmente influenciadas pelo liberalismo, o que poderia colocar a política de reforma agrária em um segundo plano (Cunha & Almeida, 1999; 2000). Esta perspectiva fez com que a saída tática para a luta pelas reservas extrativistas fosse sua incorporação pelo Ibama, e os espaços pretendidos tratados como áreas de conservação da natureza.

Neste campo, a falta de um levantamento fundiário que permitisse a perfeita identificação de seus proprietários para fins de desapropriação e indenização – o que seria obrigatório em processo de reforma agrária somente – facilitava sua decretação. Eventuais pagamentos teriam que ser questionados em juízo. E, além de postergar uma possível indenização, a situação fundiária caótica das áreas, como vimos, não permitiria um adequado tratamento da questão pela via judicial.

Assim, nos meses que antecederam o fim do mandato do presidente José Sarney, os acontecimentos voaram. Em janeiro de 1990, o decreto presidencial nº. 98.897 regulamentou a PNMA³⁵, inclusive as reservas extrativistas. Obtinha-se o respaldo legal necessário para incorporação da política pública como política governamental.

O CNS passou a trabalhar para que a Reserva Extrativista do Alto Juruá fosse decretada no âmbito do Ibama, já que seus quase meio milhões de hectares estavam fora dos planos de ação do Incra. Esta Resex tinha como projeto político provar “que em condições adequadas era possível que populações locais gerenciassem uma área de conservação”, o que coroaria uma dupla frente de ação, diante de uma conjuntura adversa (Cunha & Almeida, 1999, p. 191). A Resex do Alto Juruá, com cerca de 500.000ha, foi criada em 23 de janeiro de 1990.

Também no âmbito do Ibama, nos dias que antecederam o final do mandato de José Sarney, foram decretadas a Resex Chico Mendes, com cerca de um milhão de hectares, no Acre; a Resex do Rio Cajari, com quase cem mil hectares, no Amapá; e a Resex do Rio Ouro Preto, também com cem mil hectares, em Rondônia. Isto “após uma demorada sabatina com militares” (Cunha & Almeida, 1999, 189). No início de 1992 quase dois milhões de hectares de Floresta Amazônica passaram à responsabilidade de seus moradores tradicionais: os seringueiros amazônicos.

Uma breve reflexão

Ao refletir sobre esse processo até aqui descrito vemos a temática de investigação da década de 80, no Acre, era: o papel do Estado na implementação do modelo de desenvolvimento; a dinâmica das frentes de expansão; o impacto da abertura de estradas, de projetos de assentamento e de mineração,

sobre as populações locais e a natureza. Sobre esta pauta debruçavam-se autores nacionais e estrangeiros (Allegretti, 2002, p. 9).

No cenário acreano neste período havia uma uniformização das reações dos grupos sociais locais frente à política fundiária do governo federal. O movimento dos posseiros e dos seringueiros buscavam “garantir o efetivo controle de domínios representados como territórios fundamentais à sua identidade e, inclusive, para alguns deles, à sua afirmação étnica” (Almeida *apud* Allegretti, 2002, p. 21)³⁶.

Duas dessas políticas merecem destaque: a reforma agrária e a política ambiental. Ambas teriam sido bastante modificadas no campo das disputas sociais travadas no Acre. Os seringueiros teriam em um primeiro momento questionado as duas, para em um segundo momento fundi-las em um novo conceito “no qual a regularização da posse ficou subordinada à proteção do meio ambiente” (Allegretti, 2002, p. 34).

Entretanto, se essa relação de subordinação correspondia à visão de Allegretti em 2002, não fora como Chico Mendes descrevera a proposta das Reservas Extrativistas, nem como ele via o movimento dos seringueiros em 1988. O que Chico Mendes e os seringueiros do Acre queriam? Como vimos, queriam uma alternativa para a preservação da floresta, “uma alternativa ao mesmo tempo econômica, [... que] as terras sejam da União e que sejam de usufruto dos seringueiros e dos trabalhadores que nela habitam” (Mendes, 1989, p. 24).

Chico Mendes via as reservas extrativistas como uma vitória do movimento dos seringueiros, da aliança dos povos da floresta, só acreditava nas “áreas onde, mais ou menos, os seringueiros estão assumindo as rédeas da coisa [...] áreas ricas em várias espécies de madeira de lei, que estão ameaçadas de serem destruídas pelo fogo [...] e] que tem grande concentração de seringueiros” (idem, p. 58). Um projeto de autodefesa dos seringueiros frente ao fortalecimento da União Democrática Ruralista – UDR – na região tinha como foco “o fortalecimento do movimento dos seringueiros, em defesa dos seringueiros do futuro desta Amazônia” (p. 59).

Por outro lado, Cunha e Almeida propõem que ao realizar suas atividades extrativistas os povos amazônicos de fato estão praticando conservação (1999). Entretanto, o que vale para a Amazônia, e em particular na ação dos grupos indígenas e dos seringueiros do Alto Juruá, não é necessariamente verdadeiro em outros ambientes e para outros grupos sociais³⁷.

Um outro relato: a ênfase no extrativismo

Nesse momento talvez um outro intérprete dos acontecimentos possa ajudar. Rafael Pinzon Rueda foi o primeiro Chefe do Centro Nacional do Desenvolvimento Sustentado das Populações Tradicionais³⁸ – CNPT – órgão do Ibama responsável pela implementação das Reservas Extrativistas desde 1992 (Rueda, 1999). Sua linha de argumentação partiu da discussão do extrativismo, do seu

conceito. Chamou a atenção para o fato de que a extração da borracha sempre esteve associada à da castanha, seguindo os períodos de chuva e estiagem.

Para Rueda, o seringal tradicional era um empreendimento intensivo em terra e capital, mantendo relações de patronagem para garantir a mão de obra necessária à atividade. Com a abertura de estradas e o avanço da fronteira agrícola o extrativismo na Amazônia foi desestruturando-se.

Como os governos estaduais destinavam terras para empreendimentos agropastoris, o governo federal, por seu lado, a partir de 1982 começou a comprar glebas para fins de Reforma Agrária. Os projetos de colonização – os Assentamentos Dirigidos – formavam áreas retangulares e as cediam para colonos e alguns seringueiros³⁹. Entretanto, estes retângulos desmembravam as “colocações” gerando conflitos e redução da produtividade.

Extrativistas, lideranças sindicais dos seringueiros e governo chegaram ao “consenso de que o mais importante não era ter um título de propriedade individual de uma parcela, mas conservar a capacidade produtiva da floresta [... e] encontrar uma forma de assegurar a permanência das famílias nas suas colocações” (Rueda, 1999). Desde o ENS, no ano em que o governo federal lançara o Plano Nacional de Reforma Agrária – PNRA –, que os objetivos da proposta das Reservas Extrativistas eram os mesmos da Reforma Agrária: que a terra cumprisse sua função social.

Ainda segundo Rueda, o “segundo grande objetivo das Reservas Extrativistas, a defesa do meio ambiente, estava implícito no primeiro, uma vez que a conquista da terra objetivava manter o extrativismo, e a manutenção do mesmo exigia o respeito à floresta e aos seus recursos” (Rueda, 1999).

A resposta do governo federal foi dada pelo Incra que, em 1987, na Portaria nº 627, criou o PAE, destinado à “exploração de áreas dotadas de seringais extrativos através de atividades economicamente viáveis e ecologicamente sustentáveis, a serem executadas por populações que ocupam ou venham a ocupar estas áreas [...] mediante concessão de uso em regime comunal” (Incra, 1987).

Rueda sugeriu que, após dez anos de processos de construção e consolidação de reservas extrativistas, poderiam ser destacados os seguintes princípios de entendimento:

- “- o extrativismo não é a única atividade econômica da Reserva, embora atualmente seja sua base de sustentação;
- a melhoria das condições de vida dos moradores deve ser buscada através do incremento e melhoria das atividades extrativistas e agropastoris praticadas e através da introdução de novas atividades que não causem impacto ambiental; [...]
- a base da mudança a realizar deve ser o associativismo, capaz de fazer a gestão da Reserva de forma co-participativa;
- o associativismo deve encontrar as fórmulas para conquistar a independência no abastecimento e na comercialização” (Rueda, 1999).

Rueda foi explícito ao afirmar que a luta dos extrativistas, da defesa dos recursos naturais associados a esta atividade visou não apenas a um desenvolvimento sustentado, mas um desenvolvimento socialmente justo, e as Reservas Extrativistas eram uma forma de atribuir esta justiça social ao alocar a terra “a aqueles que secularmente ali habitam e a defendem”. Afirmou também que consolidar uma

Reserva Extrativista era não apenas uma “conquista ecológica, mas especialmente uma conquista social” (idem).

Mesmo ao reivindicar um projeto de futuro ancorado nas tradições locais, as Reservas extrativistas estariam em acordo com princípios modernos. Preconizavam um equilíbrio entre desenvolvimento, conservação do meio ambiente e justiça social. Exigiam a participação da população local como agente do processo e não como público alvo. Finalmente, pelo “resgate e aperfeiçoamento do saber popular, pois o plano de utilização das Reservas tem como base a experiência e sabedoria dos moradores que durante muitos anos ali convivem harmonicamente com a natureza” (idem).

A solução de Rueda é parecida com a solução de Cunha e Almeida, ao sugerir que o extrativismo seria “naturalmente” ecológico. Todos repetem a solução de Adam Smith para o paradoxo de Mandeville, no qual vícios privados produziram virtudes públicas. Nesta solução, a busca de satisfações individuais não seria um vício, mas uma virtude, e, portanto, a satisfação de interesses privados produziria a satisfação de interesses públicos⁴⁰.

Uma primeira revisão dos conceitos e sua construção

Cabe, então, perguntar: nas reservas extrativistas quem é o público, quais são seus interesses? O processo que recuperei até agora mostrou que as Reservas Extrativistas foram pensadas em um contexto formado por grupos de seringueiros, que se reconheciam como extrativistas e que eles mesmos reconheceram que tal conceito abrangia outras formas de extrativismo⁴¹.

Um outro público, também importante no processo, formado pelos representantes da sociedade nacional buscou interagir com os seringueiros. Ocupou um papel de dupla tradução: traduziam os discursos oficiais – leis, organizações, conceitos abstratos – para os extrativistas e a partir dos enunciados destes, buscaram formas de ecoá-los no espaço nacional e até em outras nações⁴².

Um terceiro público, que poderia ser considerado como integrante do anterior, por sua posição secundária no processo, era formado por grupos nacionais e internacionais cujos interesses não se resumiram ao papel da dupla tradução, mas da intenção de inculcar valores aos grupos em disputa e potencializar seus papéis em disputas particulares e situadas em localidades distintas daquele cenário dos conflitos pela terra⁴³.

Ao focar no primeiro público, vemos que ele era formado por seringueiros, em um primeiro momento. Passaram a extrativistas, quando ainda dominavam a interpretação e nomeação do processo. Finalmente foram oficializados no mundo das regras, leis e regulamentos como “população tradicional”⁴⁴. Diante da longa trajetória da construção do projeto das Reservas Extrativistas, temos que reconhecer que a última mudança foi brusca. Senão vejamos.

No decreto que regulamentou as Reservas Extrativistas (Decreto 98.987, de 30 de janeiro de 1990) o grupo local que poderia explorar os recursos naturais renováveis de uma Resex ainda era

denominado, “população extrativista” (Brasil, 1990, art. 1º). Em fevereiro de 1992 foi criado o Centro Nacional de Desenvolvimento Sustentado das Populações Tradicionais – CNPT. O nome do órgão que passou a ser o responsável pela criação, consolidação e desenvolvimento das Resex, no âmbito do Ibama, consagrou em sua criação dois conceitos novos no processo: o de “desenvolvimento sustentado” e de “populações tradicionais”.

Para resumir uma “etnografia” da invenção⁴⁵ conceito de população tradicional, tomo por base um artigo de Henyo Barreto Filho que busca fazer uma sociogênese desta noção. Logo em seu início lemos que, para efeito de direitos fundiários no cenário amazônico, o conceito possui um sentido negativo, excluindo índios e quilombolas. Por outro lado, contém em si um sentido aglutinante e distintivo do resto da sociedade nacional, “cuja distintividade cultural se expressaria em termos de territorialidades específicas”, que se manifestariam por “um conjunto de valores culturais coletivos relativos ao meio ambiente” (Barreto Filho, 2001, p. 1).

Desde o III Congresso Mundial de Parques Nacionais e Áreas Protegidas, realizado em Bali, no ano de 1982, existe a preocupação com as “sociedades tradicionais” habitantes das áreas protegidas (Barreto Filho, p. 3). Quatro anos depois, em um congresso da The World Conservation Union – IUCN – realizado no Canadá, aconteceu um painel que tratou dos “povos tradicionais” e do “desenvolvimento sustentado”, sugerindo que várias organizações internacionais, como o próprio IUCN, o World for Wildlife Fund – WWF – e o Programa das Nações Unidas para o Meio Ambiente – Pnuma – “tivessem chegado a reconhecer efetivamente os direitos dos ‘povos tradicionais’, entre os quais se destaca o direito à autodeterminação” (idem, p. 5).

Em 1988, a IUCN em um documento que apresenta sugestões acerca da implementação das propostas contidas no “Relatório Brundtland” afirma que “a perda de culturas ou do conhecimento tradicional das culturas que sofrem mudança social rápida é um problema pelo menos tão grave quanto a perda de espécies” (IUCN *apud* Diegues, 1994, p. 104). Já neste documento há uma definição para “povos tradicionais”: “minorias culturalmente distintas da maioria da população que estão quase totalmente fora da economia de mercado”, significando que o “corpo de conhecimento tradicional do ambiente e seus recursos ainda não estão intimamente ligados à economia de mercado” (IUCN *apud* Barreto Filho, p. 7).

No Brasil, não tenho dúvidas que a história do conceito está imbricada na história dos povos amazônicos. Até a década de oitenta estes eram classificados em três grupos: índios, caboclos ou ribeirinhos e colonos (Redford & Padoch, 1992). Ao final da década de noventa alguns autores defendiam a aplicação da noção população tradicional em uma vertente “extensional”, ou seja, mediante a enumeração daqueles que poderiam ser enquadrados na categoria ou os potenciais candidatos ao enquadramento (Cunha & Almeida, 1999, 2000; Diegues, 1994).

Quando associado com demandas territoriais, o conceito “população tradicional” tem três potências geradoras (Little, 2002). No contexto ambientalista, a necessidade do preservacionismo em

atacar de uma só vez todos os tipos de grupos sociais presentes em unidades de conservação de proteção integral⁴⁶ (Little, 2002, p. 23), o utiliza como um marcador de atraso, que acaba por impedir que as unidades de conservação atinjam seus objetivos.

Em uma outra vertente do ambientalismo, o conceito serviu como forma de “aproximação entre socioambientalistas e os distintos grupos que historicamente mostraram ter formas sustentáveis de exploração dos recursos naturais” (idem). Por fim, ele também tem seu germe no contexto do debate acerca da Convenção 169 da Organização Internacional do Trabalho – OIT – sobre autonomia territorial (idem), determinando direitos para grupos discretos das sociedades nacionais.

Também nesse período assistimos ao surgimento de um outro conceito, mais poderoso que o anterior: o “desenvolvimento sustentável”⁴⁷. Ele já estava presente na reformulação do Plano de Ação Definitivo – PAD – elaborado dentro das ações estabelecidas pelo BID para o financiamento para a BR 364. A coordenação das ações do PAD passou do IPEA para a então recém criada Secretaria do Meio Ambiente da Presidência da República – Semam/PR – e a gestão dos recursos para o Ibama. O sentido desta reformulação fora uma melhor adequação das ações “de forma mais clara [aos] conceitos associados à proteção ambiental e ao **desenvolvimento sustentável**, abrindo espaço para a participação de alguns grupos de pequenos proprietários rurais que começavam a absorver novas práticas agrícolas sustentáveis” (Lima, 1998, p. 34-35)⁴⁸.

Ainda dentro das reformulações ocorridas no PAD e no Pmaci no Acre, uma nova agência multilateral adentra ao cenário: o Programa das Nações Unidas para o Desenvolvimento – PNUD, em uma estratégia da Semam/PR para driblar a burocracia estatal. Em algumas avaliações, a “independência da Unidade de Apoio do PNUD em relação às estruturas burocráticas regionais foi de fundamental importância para a mediação dos conflitos entre as diferentes visões de órgãos federais, estaduais e ONG” e ajudou a disseminar, entre os parceiros a noção de desenvolvimento sustentável (Lima, 1998, p. 35-40).

O alcance da mudança articulada pelo BID, PNUD e Semam/PR será discutido ao longo desta tese, entretanto, vale registrar o que Henri Acselrad escreveu sobre o conceito “desenvolvimento sustentável”:

“Como a comparação entre **passado-presente**, no horizonte do atual modelo de desenvolvimento, é expressiva do que se pretende insustentável, parte-se para a comparação **presente-futuro** [...], a causa definida pelo fim [...]. Dir-se-ão então sustentáveis as práticas que se pretendam compatíveis com a qualidade futura postulada como desejável.” (Acselrad *apud* Marrul Filho, 2003, p. 87)^{49,50}.

Há, no lado do desenvolvimento, uma ruptura radical com o conceito de progresso do iluminismo kantiano⁵¹, de um tempo linear vinculado ao passado que se realiza no futuro. Na nova vertente “socioambiental”, o desenvolvimento pretende inaugurar um novo modelo, pautado por uma nova racionalidade, ditada pelo conceito de sustentabilidade. Entretanto, entre nós o conceito surgiu como “desenvolvimento **sustentado**”⁵², mantendo laços com o presente e com o passado. Foi, logo a seguir, substituído por “desenvolvimento **sustentável**”⁵³, rompendo com o passado e lançando seu

alcance para o futuro. Tal temporalidade estaria mais de acordo com o documento que o sustentou, o Relatório Brundtland, de 1988, apesar de não ter apresentado uma “sistematização conceitual” (Ribeiro, 1992).

Cabe, então, ressaltar que o conceito “desenvolvimento sustentável” foi o resultado de uma crença na racionalidade da ação econômica e de um planejamento. Desde que “compatibilizem interesses econômicos tão diversos quanto à busca do lucro do empresário, a lógica do mercado, a preservação da natureza e, quem sabe, até justiça social” (Ribeiro, 1992).

Dentro deste novo contexto, no ano de 1992, pouco antes da Conferência das Nações Unidas sobre meio Ambiente e Desenvolvimento – ECO 92 –, realizada no Rio de Janeiro, o governo brasileiro decretou mais quatro reservas extrativistas, que vieram somar-se às outras quatro, criadas em 1990. A novidade foi a Reserva Extrativista Marinha de Pirajubaé, a primeira em ambiente não amazônico. Ela apresentou desde seu início sérios problemas na composição de sua “população tradicional”, pois além dos extrativistas de berbigão, faziam parte da Associação da Reserva, moradores da Costeira do Pirajubaé, que nada tinham a ver com o extrativismo⁵⁴.

Para o Chefe do CNPT de 2001 a 2004, Atanagildo de Matos, algumas reservas teriam sido criadas de “cima para baixo”, em uma crítica à gestão anterior de Rafael Pinzon Rueda⁵⁵. Pela fala do chefe da Reserva Extrativista do Delta do Parnaíba, em reunião de chefes de reservas extrativistas marinhas em Tamandaré (PE) no ano de 2002, este seria um dos casos – o que foi corroborado por Simão Marrul Filho, ex-presidente do Ibama, alegando, entretanto, ter sido o modelo da Resex a única alternativa de preservação do delta e a permanência de sua população no local.

O fato é que nesse ano houve uma mudança de rumo na trajetória das reservas extrativistas como um todo. Alguns fatores já foram apontados: mudanças no processo de democratização do país – vide o aumento exponencial de ONG ambientalistas no período que antecedeu a realização da ECO 92⁵⁶ - e “a entrada na agenda nacional da pauta ambiental já consolidada internacionalmente” (Costa, Alonso & Tomioka, 1999, p. 118).

Não posso deixar de ressaltar a ênfase do discurso neoliberal no período. A “abertura” do mercado, a diminuição do Estado, a modernização da indústria andavam lado a lado com o desencantamento com o socialismo real. A aposta no Terceiro Setor, na Sociedade Civil Organizada, se apresentava como a única saída possível.

Foi nesse contexto – nacional e internacional – que se pode afirmar que a ECO 92, realizada em junho de 1992, foi um evento que se desenvolveu em duplicata. A Conferência do Rio de Janeiro desdobrou-se na Conferência das Nações Unidas para o Meio Ambiente e o Desenvolvimento – UnCED –, organizada e realizada pela ONU e o Fórum Global, coordenado pela ONU, mas cuja responsabilidade coube a ONG de todas as partes do mundo. A natureza dupla deste evento, a separação Estado / Sociedade Civil Organizada, ou Terceiro Setor, e seu vínculo com as questões ambientais não são tema desta tese. Mas é inegável seu efeito sobre a direção que as políticas públicas para o setor e sua

implementação tomaram⁵⁷.

Do ponto de vista da Conferência das Nações Unidas, seus objetivos eram a celebração de acordos internacionais que orientariam as ações dos países membros nos anos seguintes. Dividiam-se em Tratados, Convenções e Declarações de princípios. Dos três, apenas os Tratados são mandatários, isto é, submetem seus signatários à execução de seu conteúdo. Convenções pretendem orientar ações efetivas dos governos, enquanto Declarações de Princípios são exatamente isto.

Duas Convenções foram discutidas durante a ECO 92: a Convenção sobre Biodiversidade e a Convenção sobre Mudança do Clima. Produziu também uma Declaração sobre Florestas e documentos de natureza política, a Declaração do Rio e a Agenda 21.

A Declaração do Rio, ou Carta da Terra, conclamou por uma parceria global justa, onde todas as nações ao explorar seus recursos de forma responsável, erradicassem a pobreza, com vistas ao desenvolvimento sustentável. A Convenção sobre o Clima teve como um de seus objetivos o controle do efeito estufa provocado pela emissão de gases poluentes e resultou no Protocolo de Kioto, elaborado em 1997. A Convenção sobre Biodiversidade tratou das normas para a conservação e utilização dos seres vivos e ecossistemas frente ao seu valor para a humanidade como um todo. A Declaração sobre Florestas não avançou para além da definição das regras para o comércio internacional de madeira. Não estabeleceu, por exemplo, o monitoramento ou a redução da exploração.

Grande parte dos documentos tinha sido discutida previamente e um documento base era de conhecimento público: o Relatório Brundtland – Nosso Futuro em Comum –, concluído em 1987. Foi neste evento que o ambiente e o desenvolvimento fundiram-se (pelo menos oficialmente) em um novo conceito: o desenvolvimento sustentável. Qualquer atividade econômica poderia ser sustentável, bastando vontade política e recursos para sua transformação. A Rio 92 foi “um ato global mágico, no qual, os líderes mundiais supostamente resolveram seus problemas através da evocação de palavras mágicas” (Little, 1992, p. 3-5).

A Agenda 21 foi o documento ícone dessa transformação, da “adoção do desenvolvimento sustentável e ambientalmente racional em todos os países”. É um roteiro para o “manejo dos recursos naturais e preservação da biodiversidade, equânime e justo tanto nas relações econômicas entre os países como na distribuição da riqueza nacional entre os diferentes segmentos sociais, economicamente eficiente e politicamente participativo e democrático.” (Novaes, s.d.)⁵⁸.

Enquanto isto, no Fórum Global eram discutidos Tratados Alternativos que pretendiam construir uma “democratização por baixo” – que corresponderia ao movimento das ONG – e que visava se contrapor à “globalização por cima”. Esta corresponde ao movimento do capital transnacional, dos organismos multilaterais, entre eles a própria ONU (Falk *apud* Vieira, s.d.)⁵⁹. Este Fórum foi a primeira demonstração eloqüente do “dinamismo das ONG transnacionais” (Santos *apud* Vieira, s.d.)⁶⁰, ou pelo menos o mais visível até aquela data, pois, como vimos, o movimento dos seringueiros da Acre já havia se associado à EDF, criada em 1967⁶¹.

O destaque ao ano de 1992 como um ano de inflexão no processo também é apontado por um dos líderes do movimento seringueiro acreano, Osmarino Amâncio:

“... terminei o mandato no Conselho [Nacional dos Seringueiros] e no Sindicato em Brasília e voltei para minha colocação. Voltei em 1992 e fiquei. Estava estressado, chateado do rumo que o movimento estava tomando. [...] Antes de 1992 era uma proposta muito bonita, com um movimento muito forte dos povos da floresta conseguimos a conquista da terra e vencemos o latifúndio. [...] O Conselho Nacional dos Seringueiros foi um movimento bonito, que surgiu em 85, e que se espalhou em toda a Amazônia. Logo, entre 1991 e 1992 ele começa a deixar de ser um movimento para ser uma ONG, uma Organização Não Governamental, e transfere sua estrutura e sua sede para Brasília. Agora o Conselho deixou de ser inclusive uma ONG e passou a ser parte do Governo, se integrou ao governo, inclusive o Federal: o tesoureiro do Conselho Nacional dos Seringueiros, que é o Atanagildo de Deus Matos, hoje é o chefe do CNPT (Ibama) em Brasília. [...] O Conselho está recebendo 20% dos recursos da “Amazônia Solidária” para implementar pequenos projetos; esta é uma forma de fazer uma entidade ser engolida pela superestrutura do Estado” (Osmarino Amâncio apud Lanzi, 2004).⁶²

Essa era a visão de Osmarino. Da lado do Estado, alguns viram a criação do CNPT como adequada a vários pontos da Declaração do Rio, aprovada na ECO 92. O primeiro princípio, “Os seres humanos estão no Centro das preocupações com o desenvolvimento sustentável. Tem direito a uma vida saudável e produtiva, em harmonia com a natureza”, e complementado pelo 22º princípio:

“As populações indígenas e suas comunidades, bem como outras comunidades locais, tem papel fundamental na gestão do Meio Ambiente e no Desenvolvimento em virtude dos seus conhecimentos e de suas práticas tradicionais... Os Estados devem reconhecer e apoiar forma apropriada a identidade, a cultura e os interesses dessas Populações e Comunidades, bem como habilitá-las a participar efetivamente da promoção do desenvolvimento sustentável.” (Declaração do Rio apud Rueda, 1999).

Dentro do próprio órgão, o Ibama, havia, e ainda há, quem discordasse da política levada a cabo pelo CNPT⁶³. Mas, na verdade, ao longo da segunda metade da década de noventa o Projeto Resex foi tomando corpo, não só em número de unidades criadas, como em área abrangida, pessoas envolvidas e em diversidade de biomas.

A primeira etapa do convênio com o PNUD/Projeto BRA 92/043 foi executada de 1995 a 1999, envolvendo recursos da ordem de US\$ 7,942,797.00⁶⁴. Esses recursos foram aplicados nas quatro primeiras reservas criadas. Quatro linhas de ação foram prioritárias:

1. regularização fundiária;
2. melhoria da infra-estrutura local e incremento da auto-estima, visando desenvolver o potencial dos extrativistas para a autogestão das reservas;
3. incremento da capacidade produtiva e comercial, visando a melhoria da qualidade de vida das populações locais;
4. conservação da biodiversidade e aprimoramento do manejo dos recursos naturais, com a participação dos moradores.

No quadro institucional de avaliação do projeto, destacavam-se os seguintes elementos:

1. Era necessário estabelecer uma aliança entre o governo e a sociedade para a conservação de recursos naturais;
2. essa aliança deveria ser estabelecida através da organização dos grupos locais;
3. a resposta da sociedade civil seria melhor quando ela estivesse capacitada. Assim o modelo das reservas extrativistas não poderia prescindir do potencial de gestão das comunidades, dos negócios e do espaço;

4. se os extrativistas estavam prestando um serviço à sociedade conservando a natureza (equilíbrio climático, ciclo das águas, diversidade biológica) seria razoável que fossem “recompensadas por serviços ambientais” através da atenção às suas necessidades de saúde educação e incentivo à produção⁶⁵.

5. a busca de parcerias;

6. para a sobrevivência, em longo prazo, do modelo das Reservas Extrativistas seria necessário que as entidades locais fossem capazes de estabelecer parcerias com os poderes públicos locais, com vistas a perpetuação dos serviços básicos como saúde e educação.

Para uma segunda etapa do Projeto Resex, previam-se as ações de capacitação permanente dos moradores e melhoria da produção, desenvolvendo “uma mentalidade comercial/empresarial nestas populações”, uma vez que os projetos produtivos seriam desenvolvidos em uma escala maior do que na primeira fase (Rueda, s.d.).

Ao final da década de noventa havia um Roteiro para a Criação e Legalização de Reservas Extrativistas, elaborado pelo CNPT⁶⁶. O processo teria início com uma solicitação dos moradores de uma localidade, um “abaixo assinado”⁶⁷. Tal abaixo assinado representaria o compromisso e a compreensão dos “futuros responsáveis pela reserva” com o processo (CNPT, s.d.). Nesta primeira solicitação já devem ser conhecidos o número de extrativistas, a produção local, linhas de comercialização, limites da área pretendida, e uma “manifestação dos moradores das intenções de utilização dos recursos naturais”⁶⁸ (idem).

A primeira condição “indispensável” para a criação de uma reserva – de acordo com o roteiro – é que os moradores queiram “trabalhar em grupo, em associação”. Assim, se não existir uma associação de moradores, ela deve ser criada e todos “devem fortalecer esta Associação e trabalhar para que haja compreensão, harmonia e mútua colaboração” (idem).

As vantagens que o CNPT apontava para a criação de associações eram:

“1) A primeira vantagem da organização dos moradores, para proteger melhor as unidades de conservação é que as decisões são legitimadas pela coletividade e como tal, os novos comportamentos não são retardados pelo ‘controle social’.

2) A organização permite ainda que as decisões sobre a conservação dos recursos naturais sejam tomadas de forma democrática, mediante a participação dos interessados.

3) Outra vantagem é que mediante a própria organização dos moradores é mais fácil multiplicar as informações e harmonizar a compreensão das mensagens.

4) A maior vantagem, entretanto, é o somatório de potencialidades dos comunitários que se torna uma força transformadora” (CNPT, s.d.*b*).

O aspecto negativo do “controle social”⁶⁹ parece ser uma compreensão equivocada da trajetória que uma tradição percorre em sua atualização e reprodução. É sabido que nem sempre a participação garante a democracia, e muito menos a organização é uma condição necessária e suficiente⁷⁰ para a construção de um ambiente democrático. Assim como é uma crença vã acreditar que basta uma associação para que se alcance a harmonia na compreensão de mensagens. Mas o quarto item é o mais interessante: nele a associação é vista como uma força transformadora. Só não antecipa como acontece o processo nem o rumo desta transformação.

Nessa crença, o trabalho de construção de uma associação começaria pela formação de líderes locais. E um “bom líder não é aquele que tem o dom da palavra e sim aquele que arrebanha seguidores, ou seja, aquele que é aceito e bem quisto pela comunidade” (CNPT, s.d. *b*). A partir do líder e sua capacitação, seria construída uma associação com o compromisso – lavrado no seu estatuto – da defesa da natureza (“condição necessária para negociar convênios com as instituições ambientalistas governamentais”). Posteriormente, a ‘educação ambiental’ faria com que os associados convertam-se nos “melhores aliados em defesa das unidades de conservação” (Idem). A forma dessa defesa estará contemplada pela formação de Fiscais Colaboradores que atuarão em “mutirões ambientais”⁷¹.

Em estudo anterior (Lobão, 2000) tratei da atuação dos Fiscais Colaboradores – hoje Agentes Ambientais Voluntários – em Arraial do Cabo. O próprio Roteiro afirmava que apenas 50% das pessoas treinadas continuam a exercer este papel. Para o CNPT era um “índice ótimo, quando examinadas as circunstâncias e os laços sociais existentes em tais sociedades fechadas e conservadoras”⁷² (CNPT, s.d. *b*).

Segundo o Roteiro, a criação de uma Reserva continuaria com uma vistoria do CNPT, onde seus técnicos verificariam o enquadramento da área nos termos do Decreto 98.897/90, ou seja, a “existência de população extrativista e a possibilidade de exploração auto-sustentável (...) [e a] existência de interesse ecológico e social sobre o espaço territorial proposto para a reserva” (Idem).

O Roteiro descreve as etapas de cadastramento dos moradores e a elaboração do Plano de utilização da Reserva⁷³. Este documento seria um “instrumento administrativo para provar que a utilização dos recursos naturais será auto-sustentável, não prejudicará o meio-ambiente e respeitará a legislação ambiental vigente”. Continua o Roteiro: “Considerando as informações cadastrais e sócio-econômicas levantadas, os moradores da Reserva, tomando como base seus conhecimentos e suas experiências, apresentam um Plano de Utilização da mesma” (CNPT, s.d. *b*).

Os principais elementos deste Plano de Utilização são a descrição das intervenções do homem sobre a área da reserva (ou dos recursos naturais), a fiscalização e as penalidades para o não cumprimento do Plano pelos extrativistas locais⁷⁴. Este Plano deveria ser aprovado em assembléia da associação que representava os moradores da reserva.

Todo o processo de construção e legalização de uma Reserva Extrativista terminaria com a assinatura de um Contrato de Cessão de Uso celebrado entre o Ibama e a Associação da Reserva. Tal etapa corresponderia a um estágio de maturidade do grupo local, quando ele passaria a prescindir do poder público federal – representado pelo Ibama – tendo construídos relações estáveis com os poderes públicos locais para a gestão da Reserva⁷⁵.

Em julho de 2000, o suporte legal para as reservas mudou. Entrou em vigor a Lei do Sistema Nacional de Unidades de Conservação, após quase dez anos de tramitação no Congresso Nacional. Saudada por muitos como uma lei que havia sido aprovada sem vencedores nem vencidos⁷⁶, isto é, que todas as concepções em disputa haviam sido contempladas, logo em sua promulgação viu-se que o

texto estava longe de ser consensual.

Isso se deveu, em grande parte, aos vetos presidenciais ao texto da lei aprovado no Congresso⁷⁷. Três deles são de interesse especial para o argumento aqui apresentado: a definição legal de população tradicional; a impossibilidade de transformação de Unidades de Proteção Integral, como Parques, em Unidades de Uso Sustentável, como Reservas Extrativistas, quando tivessem presença humana expressiva em seu interior; e a aprovação de unidades de conservação do tipo extrativista ou de desenvolvimento sustentado mediante processo legislativo.

Logo no segundo artigo da lei, nas definições dos conceitos, era possível suspeitar do “consenso”. Parece que a vertente protecionista do movimento ambiental, cedeu alguns pontos, mudou alguns termos, mas acabou por envolver os processos sociais nas teias da proteção ambiental. Vejamos algumas definições constantes da nova lei:

“manejo: todo e qualquer procedimento que vise assegurar a conservação da diversidade biológica e dos ecossistemas;”

“uso indireto: aquele que não envolve consumo, coleta, dano ou destruição dos recursos naturais;”

“uso direto: aquele que envolve coleta e uso, comercial ou não, dos recursos naturais;”

“uso sustentável: exploração do ambiente de maneira a garantir a perenidade dos recursos ambientais renováveis e dos processos ecológicos, mantendo a biodiversidade e os demais atributos ecológicos, de forma socialmente justa e economicamente viável;”

“extrativismo: sistema de exploração baseado na coleta e extração, de modo sustentável, de recursos naturais renováveis;”⁷⁸ (Brasil, 2000a, art. 2º, incisos VII, IX, X, XI e XII, respectivamente).

Nessas definições vê-se que sumiu o conceito do uso, ou utilização, de recursos naturais renováveis consagrado pelo saber tradicional das populações tradicionais. Ele foi substituído por um manejo, que corresponde a uma prática de conservação ambiental. O uso sustentável visa garantir perenidade aos recursos não às populações locais, e a justiça social é parametrizada por aspectos econômicos. E por fim, o extrativismo, mesmo de forma indireta, viu-se enredado no mercado, a partir da vertente “sustentável” de sua atividade economicamente viável.

Com a mudança nos conceitos, vemos que pela nova definição, Reserva Extrativista⁷⁹ passou a ser

“uma área utilizada por populações extrativistas tradicionais, cuja subsistência baseia-se no extrativismo e, complementarmente, na agricultura de subsistência e na criação de animais de pequeno porte, e tem como objetivos básicos proteger os meios de vida e a cultura dessas populações, e assegurar o uso sustentável dos recursos naturais da unidade” (idem, art. 18).

Da definição anterior para esta vemos que a ênfase é a presença de população tradicional, pois o aspecto territorial já foi definido conceituando a área como Unidade de Conservação, cuja definição é:

“espaço territorial e seus recursos ambientais, incluindo as águas jurisdicionais, com características naturais relevantes, legalmente instituído pelo Poder Público, com objetivos de conservação e limites definidos, sob regime especial de administração, ao qual se aplicam

garantias adequadas de proteção” (idem, art. 2º, inciso 1º).

Por fim, as Reservas Extrativistas estão enquadradas nas unidades do tipo Uso Sustentável, cujo objetivo é “compatibilizar a conservação da natureza com o uso sustentável de parcela dos seus recursos naturais” (idem, art. 7º, §2º).

Uma outra unidade de conservação de uso sustentável foi criada, cuja definição em muito se assemelha a das reservas extrativistas: as Reservas de Uso Sustentável – RDS. Sua definição é:

“uma área natural que abriga populações tradicionais, cuja existência baseia-se em sistemas sustentáveis de exploração dos recursos naturais, desenvolvidos ao longo de gerações e adaptados às condições ecológicas locais e que desempenham um papel fundamental na proteção da natureza e na manutenção da diversidade biológica” (Idem, art. 20).

Temos dois tipos de unidades muito semelhantes. Pela leitura dos artigos vemos que a primeira é uma “área utilizada por” e a segunda é “uma área natural que abriga” povos tradicionais. Uma destina-se a “populações extrativistas tradicionais” e a outra a “populações tradicionais”. Por fim as Resex visam “proteger os meios de vida e a cultura dessas populações” e uma RDS afirma que as populações tradicionais exploram os recursos naturais de forma sustentável, com sistemas “desenvolvidos ao longo de gerações e [...] que desempenham um papel fundamental na proteção da natureza”.

De forma simplista, pode-se pensar que as distinções entre os dois tipos de unidade de conservação estão na ênfase do que se pretende proteger. Na primeira, uma Resex, explicitamente se protege a “cultura e os meios de vida”; numa RDS, o fundamental é a “proteção da natureza e manutenção da diversidade biológica”. Com um refinamento maior vemos que o tempo é um fator determinante numa RDS – sistemas desenvolvidos ao longo de gerações – enquanto para uma Resex não se exige um vínculo mais estreito com o lugar, tanto que é uma “área utilizada” por atividades extrativistas.

O comum às duas é que permitem a exploração de recursos naturais renováveis no interior de unidades de conservação por “populações tradicionais”. Citadas explicitamente dezessete vezes no texto da lei aprovada no Congresso, foram definidas como:

“grupos humanos culturalmente diferenciados, vivendo há, no mínimo, três gerações em um determinado ecossistema, historicamente reproduzindo seu modo de vida, em estreita dependência do meio natural para sua subsistência e utilizando os recursos naturais de forma sustentável” (idem, art. 2º, inciso XV – vetado).

Mais adiante discutirei os motivos do veto presidencial ao conceito de população tradicional e seus efeitos. O importante é destacar nesta trajetória de conceitos, processos e políticas, que foi explicitado que a noção de tempo é necessária, mas não suficiente, para o enquadramento enquanto população tradicional. Assim como que há uma proteção especial que a política pública pretende assegurar a estes grupos sociais.

Não são apenas estas as tensões do texto legal. Vejamos a definição de Conservação da Natureza:

“o manejo do uso humano da natureza, compreendendo a preservação, a manutenção, a utilização sustentável, a restauração e a recuperação do ambiente natural, para que possa produzir o maior benefício, em bases sustentáveis, às atuais gerações, mantendo seu potencial de satisfazer as necessidades e aspirações das gerações futuras, e garantindo a sobrevivência dos seres vivos em geral” (Brasil, 2000a, art. 2º, inciso II).

Pode-se pensar que essa definição – que deve nortear todas as demais ações previstas nos artigos da lei, teria sido uma vitória do conservacionismo sobre o preservacionismo. Conservação da natureza é o uso humano produzindo benefícios às gerações atuais, sem prejuízo das gerações futuras, é claro. Entretanto, um segundo veto sugere que os “derrotados” não estavam “mortos”...

Um dos destaques do texto aprovado no Congresso era a possibilidade de reclassificação das Unidades de Conservação, tanto daquelas classificadas como de Proteção Integral, quanto das de Uso Sustentável. Isto quer dizer, por exemplo, que uma Floresta Nacional que deixasse de ser de interesse da população tradicional local, poderia ser reclassificada como um Parque Nacional – e é claro que nas demais esferas de poder também (Brasil, 2000a, art. 22, § 5). Da mesma forma, o caput do artigo 56, previa que a “presença de população tradicional em uma unidade de conservação do Grupo de Proteção Integral criada em função de legislação anterior” obrigaria o poder público reassentá-los em comum acordo ou “reclassificar a área ocupada pela população tradicional em Reserva Extrativista ou Reserva de Desenvolvimento Sustentável, conforme o disposto em regulamento” (idem, art. 56, inciso II).

Em resumo, não seria o interesse da população tradicional local que nortearia o processo de reclassificação das unidades de conservação criadas antes da nova lei. A reclassificação estaria subordinada à máxima do protecionismo que orienta as ações em uma política sempre mais restritiva, que só vê a integridade da natureza no futuro, desvinculada dos “benefícios, em bases sustentáveis, às atuais gerações” (SNUC).

Outro veto sugere que havia sido “plantada” no texto legal uma armadilha para a criação de unidades de conservação do tipo Resex ou RDS. O artigo 22, do SNUC, diz que as “unidades de conservação são criadas por ato do Poder Público” e o parágrafo 1º adicionava que

“na **lei** de criação devem constar os seus objetivos básicos, o memorial descritivo do perímetro da área, o órgão responsável por sua administração e, no caso das Reservas Extrativistas, das Reservas de Desenvolvimento Sustentável e, quando for o caso das Florestas Nacionais, a população tradicional destinatária” (Brasil, 2000b).⁸⁰

O veto apoiou-se no preceito constitucional da competência do Poder Executivo para a criação de espaços territoriais protegidos e, portanto, a exigência de lei seria uma “inequívoca inconstitucionalidade” (idem). Mas ao se vetar o parágrafo foram vetadas duas questões importantes, a definição do órgão administrador – que poderia não ser o Ibama – e a indicação obrigatória da “população tradicional destinatária”.

Em algumas Reservas Extrativistas, a imprecisão na definição da população tradicional local fez com que tivessem que ser criados artifícios como “extrativistas principais” e “extrativistas secundários”⁸¹, para definir direitos diferenciados de acesso aos recursos locais em função de diferentes graus de pertencimento à cultura local.

O decreto de regulamentação do SNUC⁸² veio corrigir essa questão, exigindo a definição da população tradicional beneficiária das Reservas Extrativistas e das Reservas de Desenvolvimento Sustentável quando da criação de uma unidade destes tipos. Para as Florestas Nacionais, a população

tradicional residente também deve ser discriminada. Em todos os três tipos, o ato de criação deve indicar, também, as “atividades econômicas, segurança e de defesa nacional envolvidas”⁸³ (Brasil, 2002, art. 2º, inciso IV).

Mas não foram somente essas as questões que se colocaram para as Reservas Extrativistas no novo arcabouço legal. A gestão destas unidades – bem como as RDS – passou a ser feita por um Conselho Deliberativo, no lugar das associações locais (Brasil, 2000a, § 2º, art. 18 e § 4º, art. 20). Este Conselho deliberativo é formado por representantes do poder público e da sociedade civil organizada e das populações tradicionais, preferencialmente de forma paritária.

O Plano de Manejo, um documento técnico como vimos, deve ser elaborado pelo órgão gestor (Brasil, 2002, art. 12) e aprovado pelo Conselho Deliberativo da Unidade de Conservação (idem, inciso II). O Contrato de Cessão de Direito Real de Uso fica condicionado aos termos do Plano de Manejo (idem, art. 13). Para sua elaboração, os órgãos responsáveis por cada tipo de unidade, em cada esfera de poder, deverão elaborar um “roteiro metodológico básico para a elaboração dos Planos de Manejo das diferentes categorias de unidades de conservação, uniformizando conceitos e metodologias” (idem, art. 14).

Essa orientação foi publicada pelo Ibama em 2004, dividida em dois roteiros metodológicos: um para reservas extrativistas de recursos florestais e outro voltado para as reservas extrativistas de recursos pesqueiros (não preciso chamar a atenção para o fato de que até a dupla classificação usada tem seu fundamento no recurso, não no espaço, nem no grupo social).

Nos dois casos o Plano de Manejo está dividido em quatro volumes. Entretanto, o conteúdo de cada volume difere, de acordo com o “recurso” a que se destina. O Plano de Manejo de recursos florestais trata no primeiro volume da Gestão da Reserva, no segundo da potencialidade econômica, no terceiro da geração de renda e no quarto do prognóstico e da validade do Plano de Manejo. Para os recursos pesqueiros o roteiro é mais detalhado⁸⁴.

A elaboração deste roteiro foi o resultado de reunião realizada na Ilha de Marajó, no ano de 2003, reunindo representantes de várias Reservas Extrativistas Marinhas, do Conselho Nacional dos Seringueiros, do Movimento Nacional dos Pescadores – Monape –, do Grupo de Trabalho Amazônico – GTA –, de cinco universidades e de algumas ONG.

Não houve representante da Resex de Arraial do Cabo, apesar desta ter sido considerada, durante muitos anos, um “modelo” e “exemplo” para as demais⁸⁵. Talvez este fórum tenha procurado preencher a lacuna de uma “teoria” sobre as reservas extrativistas marinha, e o fez destacando seis princípios para um Plano de Manejo de recursos pesqueiros.

O primeiro é o ecossistêmico, que parte da premissa da “interconectividade e interdependência entre sistemas ecológicos marinhos e costeiros [e busca] promover a conservação da biodiversidade e dos ambientes, por meio da identificação das funções e serviços oriundos de pleno funcionamento do

conjunto dos ecossistemas marinhos e costeiros” (Costa *et al.*, 2004, p. 48-49).

O segundo princípio é o da precaução, que tem sua fonte identificada na ECO 92, e estatui que “na ausência de certeza científica formal, a existência de um risco de um dano sério ou irreversível requer medidas que possam prevenir este dano” (idem, p. 49). O resultado prático deste princípio recai sobre o comportamento da população tradicional, caracterizado no Plano de Manejo por espécie e constantes revisões.

O terceiro corresponde à adoção do conceito de manejo adaptativo, que é “proveniente de estudos comparativos combinados com teorias ecológicas [...] baseado em observações das intervenções das atividades humanas na natureza [...] analisados em um contexto de aprendizagem” (p. 50). A idéia é tratar o Plano de manejo como uma experiência, onde comunidades e instituições aprendem, “adaptando procedimentos de acordo com os objetivos do Plano de manejo de Uso Múltiplo e, conseqüentemente, às necessidades das comunidades” (idem).

O quarto princípio diz respeito ao manejo em situação de carência de informações. Uma vez reconhecida esta carência, o conhecimento tradicional dos pescadores locais e outras pescarias similares em outras regiões podem ser um ponto de partida de um manejo com poucos dados e não “um manejo sem dados” (p. 51).

O quinto princípio é o que visa a identificação de áreas de exclusão, que correspondam a áreas de berçário, desova, proteção de espécies endêmicas, entre outras. A implantação deste princípio é fruto de um programa de ordenamento da exploração de recursos naturais (p. 51-52).

O último princípio trata da participação dos atores sociais e dos regimes de governabilidade. Parte da gestão compartilhada como um fato que reúne “múltiplos atores previamente conhecidos” e visa a construção de um regime de governabilidade que signifique a criação de “espaços de discussão e negociação com condições favoráveis à inserção, participação e fortalecimento institucional, por meios de canais de informações eficientes e contínuos” (idem, p. 52). Este regime deve levar em consideração entre outras coisas os níveis de organização e a capacidade de adaptação a mudanças dos grupos locais.

Com se vê, nenhum destes princípios fazia parte dos princípios explicitados pelos seringueiros da Floresta Amazônica no início da trajetória das Reservas Extrativistas. Também não estavam presentes em sua chegada ao mar, pois tanto o Plano de Utilização da Resex de Pirajubaé, como o de Arraial do Cabo foram elaborados a partir de princípios totalmente distintos⁸⁶ (Ibama, 1996; 1999).

Na Resex de Arraial do Cabo o Plano de Utilização foi um processo de negociação entre os diversos interesses de vários setores, de pesquisa inclusive, que tiveram que explicitar nas assembléias da Associação da Reserva Extrativista de Arraial do Cabo – AREMAC – seus interesses. As decisões, todas votadas, tiveram não só o saber tradicional como fonte, mas também o saber científico, reivindicado em caso de dúvidas, ou apresentado a título de sugestão. Novas práticas tiveram como objetivo superar

conflitos existentes, ou contornar novos, surgidos pela explicitação de outras demandas⁸⁷.

Sem dúvida nos dois casos, o princípio primordial foi a autoria do Plano com base no saber tradicional local e pelos próprios extrativistas. A centralidade no interesse do grupo local se justifica uma vez terem sido recebedores de um direito/encargo especial, a utilização de recursos naturais em uma área especial – uma unidade de conservação de interesse ecológico e social ou uma unidade de conservação de uso sustentável – e a proteção do espaço e dos recursos necessários à sua atividade.

Já descrevi o conteúdo programático de um Plano de Utilização, de acordo com a legislação anterior ao SNUC. Sistematizando seu conteúdo, ele tinha a seguinte estrutura:

1. Finalidade do Plano
2. Responsáveis pela Execução
3. Intervenções do Homem na Reserva
4. Intervenções extrativistas e agro-pastoris
5. Novas intervenções na floresta
6. Intervenções na fauna
7. Intervenções nas áreas de uso comum
8. Fiscalização da reserva
9. Penalidades
10. Disposições gerais
11. Aprovação do Plano pelos Moradores (CNPT, s.d.a).

Já os quatro volumes de um Plano de Manejo, segundo o roteiro de 2004, deveriam conter um número de informações tão grande, detalhadas, sofisticadas e díspares, que apresento o roteiro na íntegra em anexo. Seguem-se somente os grandes títulos, mencionando entre parênteses quantos subitens integram o item.

“Volume I: Gestão da Resex”.

Arranjo Institucional (5)

Características Sociais, Educacionais, Artísticas e Culturais (14).

Características Econômicas (3)

Características Ambientais (1)

Características do manejo Tradicional e Conflitos de uso e Acesso aos Recursos Naturais (2)

Regras de Convivência e Ajuda Mútua (2)

Conselho Deliberativo (1)

Manutenção e Fiscalização (1)

Infra-Estrutura Social, de Educação, de Saúde e de Lazer (3).

Situação Fundiária (1)

Volume II: Informações Básicas e Subsidiárias da Resex

Fauna e Flora (4)

Geologia, Geomorfologia e Climatologia (1).

Serviços Ambientais (2)

Energias Alternativas (1)

Volume III: Sustentabilidade Econômica da Resex

Componente Programa de Negócios (1)

Ordenamento Pesqueiro (5)

Descrição das Categorias de Manejo (3)

Volume IV: Protocolos de Monitoramento e de Viabilidade Econômica

Protocolo de Monitoramento Socioambiental e Econômico (5)” (Rodrigues *et all.*, 2004, p. 55-65)

Alguns itens não descritos acima merecem destaque. No Volume I, deve ser apresentado o Índice de Desenvolvimento Humano – IDH –, a balança migratória, os fatores sociológicos, culturais e econômicos e seus limitantes. Prevê-se o uso de “metodologias didáticas interativas e participativas, de maneira a aperfeiçoar a absorção das informações multidisciplinares recebidas, necessárias à conscientização dos atores sociais envolvidos” (idem, p. 56).

Uma coisa é evidente. Esse não é um documento para ser elaborado por populações tradicionais merecedoras de “proteção”. Não é também um documento para ser “apresentado pelos moradores”, como no roteiro anterior. Muito menos construído a partir de um saber local. Na verdade não sei nem qual saber, ou saberes, conseguirá dar conta da elaboração de um Plano de Manejo com tal grau de sofisticação e distanciamento da realidade do grupo social que se reconhece como detentor do direito de se reproduzir em seu lugar⁸⁸.

Na estrutura administrativa do Ibama aprovada em 2004, o CNPT não estava mais ligado diretamente à presidência do órgão, o que lhe conferira uma grande agilidade no final da década de noventa. Estava vinculado a uma diretoria, a de Populações Tradicionais, sendo que esta denominação incluiria também as etnias indígenas e quilombolas, o que daria uma outra feição à atuação do órgão.

Algumas questões preliminares

Com este quadro, posso voltar a alguns questionamentos que foram apresentadas no início deste capítulo, mesmo que ainda não possam ser totalmente respondidos. Se os extrativistas são aqueles que conservam a floresta, a natureza, seus lugares como sugerem Cunha e Almeida, porque um Plano de Manejo deve ter como primeiro princípio a “interconectividade e interdependência entre sistemas ecológicos”? Por que o Manejo Adaptativo é uma combinação de estudos comparativos com teorias ecológicas? Penso que os autores do novo roteiro metodológico não acreditam que a presença secular de uma população tradicional em uma determinada localidade e seu saber naturalístico local possam ser um indicador de sustentabilidade.

Pelo que vimos, para entender os efeitos de pessoas/ideologias “de fora”, “estrangeiras”, estranhas, mas próximas, aos locais que se mobilizam em torno desta política pública – mas não só – é necessário ampliar o conceito de estrangeiro para além das fronteiras nacionais. O jogo de identidades,

tradições e aspectos culturais entre os grupos locais e não locais, reproduzem mecanismos de inculcação e resistência típicos de relações em uma situação colonial.

Em resumo, creio ter mostrado que ao longo da trajetória das Reservas Extrativistas, tanto nas políticas públicas quanto nas políticas governamentais, vários conceitos foram modificados, novos princípios introduzidos e outros elementos foram retirados. Os processos sociais que começaram no Acre na década de oitenta correspondiam a uma luta pela afirmação de um modo de vida em um determinado lugar. Existia um saber local, construído a partir de relações sociais particulares entre grupos humanos e a natureza, que permitiram que sensibilidades jurídicas particulares construíssem sociabilidades específicas e, entre os aspectos característicos destas sociabilidades está uma relação particular com o lugar, definida como topofilia.

Por fim, entendo que a lei do SNUC veio estabelecer uma ruptura no pacto que se estabelecia entre a sociedade envolvente e os grupos tradicionais locais, quanto ao uso exclusivo dos recursos naturais renováveis e a conservação da natureza. Isto pode ser entendido resgatando a definição que ofereci, em minha dissertação de mestrado, para uma reserva extrativista marinha, que acredito poder ser expandida para todas as demais:

‘é uma área de mar onde se concedeu um tipo especial de cidadania a um grupo de pescadores artesanais para que eles pudessem definir localmente regras para apropriação deste espaço público especial, que é o mar, de acordo com o interesse que a sociedade envolvente tem, tanto na preservação deste ambiente natural quanto neste grupo social’ (Lobão, 2000).

Por certo alguns reclamarão de uma “cidadania especial”. Mas acredito que tenha sido. Afinal, quantos cidadãos podem reunir-se, discutir e elaborar regras de uso para espaços naturais de domínio público? Quantos buscam fazer cumprir estas regras diretamente, e se sentem legitimados para tal? Quantos podem fazer parte de um “contrato” sem fetiches, sem prazo ou sem cláusulas? Uma população tradicional em uma Reserva Extrativista poderia.

Entretanto, com a perda do poder de agência local, subsumido em agências institucionais e em saberes “estrangeiros”, as reservas extrativistas estão fadadas a não serem nem processos de reprodução social e nem processos de conservação da natureza. Tornar-se-ão processos vazios de sentido para seus principais atores, os extrativistas, ou a população tradicional.

Um evento paradigmático

O I Encontro Nacional de Comunidades Tradicionais⁸⁹, cujo tema foi “Pautas para Políticas Públicas”, teve a oportunidade de definir parâmetros para uma definição sobre o conceito das “comunidades tradicionais”. Este serviria tanto para orientar políticas públicas quanto para permitir que grupos sociais se reconhecessem como detentores de direitos ao exercício de suas distinções.

Entretanto, apenas teve como resultado a indicação para preenchimento de vagas relativas à “sociedade civil”⁹⁰ na Comissão Nacional de Desenvolvimento Sustentável das Comunidades

Tradicionalis⁹¹. O conjunto de reivindicações que foram explicitadas são as mesmas de praticamente toda a população brasileira. A comissão, com formato paritário estava composta por representantes de órgãos de governo. Faltavam os representantes das “comunidades tradicionais” e uma pauta para políticas públicas.

Havia outros objetivos, tais como o expresso no mote do encontro, “Pautas para Políticas Públicas”, detalhados na organização do evento:

“a) promover a troca entre comunidades; (b) dar-lhes maior visibilidade pública, além de c) envolvê-las na construção participativa do conceito de “comunidades tradicionais”; (d) na articulação entre demandas e ofertas, do ponto de vista das políticas públicas já existentes e, por fim, (e) na definição de seus representantes no âmbito da Comissão Nacional de Desenvolvimento Sustentável das Comunidades Tradicionais” (Nogueira, 2005).

Alguns documentos circularam pela Internet após a publicação do decreto, procurando problematizar os objetivos da Comissão. Dois antropólogos, vinculados aos dois órgãos públicos que assinaram o decreto em conjunto com o Presidente da república, O Ministério do Meio Ambiente – MMA – e o Ministério do Desenvolvimento Social – MDS⁹² - procuraram problematizar a identificação dos grupos sociais que seriam considerados “comunidades tradicionais”.

A sétima reunião da Comissão contou com a presença de representantes da “comunidade científica”, a maioria antropólogos, embora nem todos vinculados a universidades. Nela foram apresentadas algumas questões balizadoras para o trabalho da Comissão e da realização do evento. Um resumo da discussão apresenta as seguintes observações:

- Comunidade é um grupo que interage diretamente, face a face e que é capaz de agir coletivamente a partir destas interações.
- Comunidades tem de ser ecológicas, conservacionistas, etc.
- Tradição é um processo coletivo, [...] um laboratório verbal.
- O Fundamental é o Estado entrar com a Garantia de Território, mas não parar por aí. Essa assistência técnica mais ou menos ecológica, procurar possibilidade de escoamento de mercado em bases mais justas, ajudar na organização etc.
- Qual é a categoria de auto-definição utilizada; qual é o movimento social que representa essa categoria; qual é o ato ou dispositivo de poder que a reflete (constitucionais e infraconstitucionais). Os conhecimentos também são materializados em dispositivos de ação, em regras, em normas, em formas de reconstruir a natureza.
- Não é que não era e passou a ser, é que essas identidades são mesmo efeito de processos políticos ligados com território, mas também com a autonomia política.
- Contexto atual dos conflitos socioambientais é propício para visibilizar identidades, para ampliação dos movimentos de resistência.
- A releitura do econômico não só é essencial do ponto de vista do entendimento também simbólico, cultural ou que tenha a economia, mas que também do lugar da mulher.
- Por que isso nos liberta da responsabilidade [...] não somos nós que [...] porque senão nós podemos produzir limpezas étnicas e virar classificadores.
- A gente sempre cai num problema praticamente insolúvel quando a gente tenta fazer uma definição substantiva do que é em si uma comunidade tradicional.
- Comunidade é um pressuposto da ação, ela é o foco, mas ela é o resultado esperado da ação ao mesmo tempo.
- Na hora de organizar isso talvez não seja por bioma, mas por grau de vulnerabilidade

que esses grupos têm em relação a acesso a terra e a recursos naturais. [...] importa a luta comum que eles estão tendo para manter ou reconquistar recursos que eles perderam por força do avanço de fronteira, externalidades negativas de processos econômicos, que estão se dando ali localmente, do qual eles não são atores, mas vítimas.” (Boccatto, 2005)

Como se vê, nessa reunião não se atingiu um conceito “amplo”, “dinâmico” para a identificação das “comunidades tradicionais”. Com isto, os organizadores do evento decidiram contratar um consultor para sistematizar as propostas, apresentá-las no Encontro e conduzir as discussões sobre o conceito de comunidades tradicionais.

Outra questão que teve que ser enfrentada dizia respeito aos participantes do evento. A fórmula adotada foi a indicação dos grupos e seus representantes no evento pela “comunidade científica” e ONG “parceiras” dos órgãos públicos⁹³.

No evento estavam presentes, além dos representantes das “comunidades tradicionais” e de diversos órgãos públicos federais, praticamente todos os antropólogos que haviam participado da reunião anterior (Não posso deixar de dizer que quase todos estão presentes na bibliografia de minha tese...) e alguns poucos observadores, como eu.

Após a abertura do evento pelas autoridades presentes, o primeiro ponto de pauta foi uma apresentação sobre o conceito de “comunidades tradicionais”, “povos tradicionais” ou “populações tradicionais”. Os possíveis critérios envolviam os seguintes conceitos:

“Uso sustentável da Terra:

- ciclos naturais e práticas produtivas;
- uso de recursos naturais renováveis;
- práticas de uso comunitário dos recursos;
- conhecimento profundo do seu ecossistema;
- tecnologias de baixo impacto ambiental.

Destino da produção:

- venda para o mercado não é o único fim da produção;
- parte da produção é usada para manter laços sociais;
- parte da produção é para auto-consumo.

Vínculo territorial:

- noção de pertencimento;
- condutas de territorialidade;
- Memória coletiva vinculada ao território;
- Identificação com um ecossistema específico.

Situação fundiária/jurídica:

- qual a categoria fundiária do grupo? (Posse permanente, uso comum, usufruto, etc.)
- Existe reconhecimento jurídico?
- Houve situação de expropriação, redução, expulsão?

Organização Social:

- importância da família extensa na organização comunitária;

- relações de parentesco baseadas na unidade doméstica;
- existência de regras ou costumes para o uso comunitários dos recursos.

Expressões Culturais:

- particulares do grupo;
- mitos e ritos associados ao extrativismo;
- palavras ou expressões lingüísticas próprias;
- transmissão oral geracional do conhecimento cultural e ambiental.

Interação com outros grupos:

- o grupo se considera diferente da maioria da população da região?
- quais os termos usados para marcar esta distinção?

Auto-Identificação” (Anotações pessoais).

Não há dúvida que este conjunto de questões reflete o que vem se discutindo sobre o conceito de “populações tradicionais”. Entretanto, tomados em conjunto há que se notar que muitos são contraditórios entre si, ou acabam por promover exclusões, ou “limpezas étnicas”. Deixarei a discussão para mais adiante, e continuarei com a descrição do evento.

A recomendação foi no sentido dos vários grupos se reunirem e buscarem responder, caracterizar suas práticas nos termos de um roteiro proposto, que seguia os itens acima. A forma de organização dos grupos seguiu um processo prévio de auto-identificação. Os representantes das entidades indígenas se reuniram entre si, os representantes dos quilombolas da mesma forma, pescadores artesanais, e outros. Em alguns grupos havia uma indefinição e/ou uma singularidade de identidades evidente. No caso do grupo que reuniu “pescadores artesanais”, que se reconheciam como tal, estavam presentes representantes que se denominavam “pantaneiras” e “caiçaras”. Não que não pescassem, mas em suas identidades, e reivindicações traziam algumas demandas particulares e outras gerais.

No período da tarde, quando os grupos foram apresentar suas conclusões sobre o processo de reconhecimento identitário, visando uma possível reorganização dos trabalhos e apontar para a definição dos representantes da Comissão Nacional, algumas falas foram emblemáticas. A facilitadora encontrou dificuldades para enquadrar os presentes nas categorias “produzidas”. Quando se levantou uma mulher negra e disse: “*olha, eu sou mulher, negra, quilombola, extrativista, quebradeira de coco de babaçu. Eu estou no que a Ministra Marina Silva falou pela manhã, na transversalidade identitária*”⁹⁴. Em seguida, um senhor pediu a palavra e disse: “*a classificação deve ser por bioma; os nativos devem se reunir para defender os biomas contra o agronegócio. Se não fizermos isto, daqui a pouco acaba o cerrado, acaba o pantanal*”.

O segundo dia foi reservado ao diagnóstico dos problemas das comunidades visando a construção de políticas públicas que seriam discutidas na Comissão Nacional do Desenvolvimento Sustentável das Comunidades Tradicionais. O terceiro dia reservou-se à definição de um conjunto de demandas e dos representantes dos grupos na Comissão. As indicações foram as seguintes⁹⁵:

- Coletadores de Produtos não Madeireiros (Grupo de Trabalho Amazônico – GTA);
- Sertanejos (Associação de Mulheres Agricultoras Sindicalizadas – AMAS);
- Quilombolas (Coordenação Nacional de Quilombos – CONAQ);

Povos Indígenas (Coordenação das Organizações Indígenas da Amazônia Brasileira – COIAB);
Quebradeiras de Coco de Babaçu (Movimento Interestadual das Quebradeiras de Coco de Babaçu – MIQCB);
Pescadores Artesanais (Movimento Nacional dos Pescadores – MONAPE);
Caiçaras (Rede Caiçara de Cultura);
Geraizeiros (Rede Cerrado);
Comunidades de Terreiro (Associação Cultural de Preservação do Patrimônio Bantu – ACBANTU);
Pantaneiros (Fórum Mato-Grossense pelo Meio Ambiente e Desenvolvimento – FORMAD);
Ciganos (Associação de Preservação da Cultura Cigana – APRECI);
Seringueiros (Conselho Nacional dos Seringueiros – CNS);
Pomeranos (Associação dos Moradores e Amigos Proprietários dos Pontões de Pancas e Águas Branca – AMAPPPAB);
Comunidade de Fundo de Pasto (Coordenação Estadual de Fundo de Pasto);
Faxinais (Rede Faxinais).

A sistematização das demandas prioritárias contemplou os seguintes itens:

- “- Regularização Fundiária e garantia de acesso aos recursos naturais;
- Educação diferenciada, de acordo com as características próprias a cada um dos povos tradicionais;
- Reconhecimento, fortalecimento e formalização da cidadania (exemplo: documentação civil);
- Não criar mais UC de proteção integral sobre territórios dos povos tradicionais;
- Resolução de conflitos decorrentes da criação de UC de proteção integral sobre territórios de povos tradicionais;
- Dotação de infra-estrutura básica;
- Atenção diferenciada à saúde dos povos tradicionais, reconhecendo suas características próprias, valorizando suas práticas e saberes;
- Reconhecimento e fortalecimento de suas instituições e formas de organização social;
- Fomento e implementação de projetos de produção sustentável;
- Garantia de acesso às políticas públicas de inclusão social;
- Garantia de segurança às comunidades tradicionais e aos seus territórios;
- Evitar os grandes projetos com impactos diretos e/ou indiretos sobre territórios de povos tradicionais e, quando inevitáveis, garantir o controle e gestão social em todas as suas fases de implementação, minimizando seus impactos sociais e ambientais.” (ISA, 2005).

Apesar de tentação em discutir este evento em seguida, prefiro apresentar espaços, grupos e processos, partilhar algumas análises e conceitos com a perspectiva de junto com o leitor, chegar a algum ponto comum. Entretanto, gostaria de apresentar um quadro comparativo entre as reivindicações do I ENS de 1987 e as desse último encontro de comunidades tradicionais.

Também não pretendo aprofundar as análises neste momento, mas não posso deixar de estacar algumas mudanças importantes. Em primeiro lugar o tom das deliberações. Em 1987 os seringueiros apresentaram uma demanda forte, positiva, claramente se colocando como parceiros ou senhores das

políticas públicas. Em 2005, um leque maior de representações produziu uma lista de reivindicações fracas, apenas indicativas, onde se colocaram como sujeitos das políticas governamentais.

Em segundo lugar, havia uma clareza do que era uma demanda específica dos seringueiros e o que tinha alcance amplo. Em poucas palavras, em 1987 as reivindicações buscavam, a partir do particular, alcançar o geral. Em 2005, as demandas por saúde e educação, por exemplo, visam retirar do geral, direitos particulares, no sentido de reafirmar as diferenças.

São afirmativas fortes? Espero que os demais capítulos conduzam o leitor a as aceitar como factíveis, não necessariamente concordar com elas.

Tabela 1: Comparativo I CNS (1987) e I ENCT (2005)

I Encontro Nacional dos Seringueiros - 1987	I Encontro Nacional das Comunidades Tradicionais - 2005
Desenvolvimento da Amazônia	Desenvolvimento Sustentável
Exigimos uma política de desenvolvimento para a Amazônia que atenda aos interesses dos seringueiros e que respeite os nossos direitos. Não aceitamos uma política para o desenvolvimento da Amazônia que favoreça as grandes empresas que exploram e massacram trabalhadores e destroem a natureza.	Dotação de infra-estrutura básica.
Não somos contra a tecnologia, desde que ela esteja a serviço nosso e não ignore nosso saber, nossas experiências, nossos interesses e nossos direitos. Queremos que seja respeitada nossa cultura e que seja respeitado o modo de viver dos habitantes da floresta amazônica.	Fomento e implementação de projetos de produção sustentável.
Reivindicamos que todos os projetos e planos incluam a preservação das matas ocupadas e exploradas por nós, seringueiros.	Não criar mais UC de proteção integral sobre territórios dos povos tradicionais.

I Encontro Nacional dos Seringueiros - 1987	I Encontro Nacional das Comunidades Tradicionais - 2005
Desenvolvimento da Amazônia	Desenvolvimento Sustentável
Não aceitaremos mais projetos de colonização do Incra em áreas de seringueiras e castanheiras.	Resolução de conflitos decorrentes da criação de UC de proteção integral sobre territórios de povos tradicionais.
Exigimos a participação em todos os projetos e planos de desenvolvimento para a região (Planacre, Polonoroeste, Asfaltamento da BR 364, entre outros), através de nossos órgãos de classe, durante sua formulação e execução.	Evitar os grandes projetos com impactos diretos e/ou indiretos sobre territórios de povos tradicionais e, quando inevitáveis, garantir o controle e gestão social em todas as suas fases de implementação, minimizando seus impactos sociais e ambientais.
Queremos uma política de desenvolvimento que venha apoiar a luta dos trabalhadores amazônicos que se dedicam ao extrativismo, bem como às culturas permanentes e às outras culturas do seu interesse, e que preserve as florestas e os recursos da natureza. Queremos uma política que traga benefícios a nós trabalhadores e não aos latifundiários e empresas multinacionais. Nós, seringueiros, exigimos sermos reconhecidos como produtores de borracha e como verdadeiros defensores da floresta.	Reconhecimento e fortalecimento de suas instituições e formas de organização social.
Reforma Agrária	Regularização Fundiária
Desapropriação dos seringais nativos.	Regularização Fundiária e garantia de acesso aos recursos naturais.
Que as colocações ocupadas pelos seringueiros sejam marcadas pelos próprios seringueiros, conforme as estradas de seringa.	Garantia de segurança às comunidades tradicionais e aos seus territórios.
Não divisão da terra em lotes.	
Definição das áreas ocupadas por seringueiros como reservas extrativistas, assegurado seu uso pelos seringueiros.	
Que não haja indenização das áreas desapropriadas, não recaindo seu custo sobre os seringueiros.	
6) Que sejam respeitadas as decisões do 4º Congresso Nacional dos Trabalhadores Rurais, no que diz respeito a um modelo específico de Reforma Agrária para a Amazônia, que garanta um mínimo de 300 hectares e um máximo de 500 hectares por colocação, obedecendo à realidade extrativista da região.	
7) Que os seringueiros tenham assegurado o direito de enviar seus delegados à Assembléia Nacional Constituinte pra defender uma legislação florestal e fundiária de acordo com suas necessidades específicas	

I Encontro Nacional dos Seringueiros - 1987	I Encontro Nacional das Comunidades Tradicionais - 2005
	Políticas Públicas Diferenciadas
	Garantia de acesso às políticas públicas de inclusão social.
	Educação diferenciada, de acordo com as características próprias a cada um dos povos tradicionais.
	Atenção diferenciada à saúde dos povos tradicionais, reconhecendo suas características próprias, valorizando suas práticas e saberes.
	Reconhecimento, fortalecimento e formalização da cidadania (exemplo: documentação civil).

O Quadrado Contra-Ataca: o Retorno do Incra

Uma última etapa da trajetória das Resex corresponde a mais um sinal da retomada do controle da política pública, pela lógica do Estado. Do ponto de vista do etnógrafo, os primeiros sinais da reaproximação dos ideais do assentamento fundiário foram quase imperceptíveis. De fato, eles só foram identificados a posteriori.

Na retomada das discussões da Resex- Mar de Itaipu, em janeiro de 2004, o chefe do CNPT à época, destacou a necessidade de se pensar em faixas de terra para compor a área da Resex. Até aquele momento, a grande “vantagem” das reservas marinhas era não apresentar custos com desapropriação de terras. A área da reserva compreenderia Terrenos de Marinha, mares e manguezais.

A presença de áreas terrestres foi apresentada como vantajosa, por permitir que mais “projetos” fossem trazidos para a Resex. Além disto, a sede da entidade local, e facilidades para escoamento da produção, conserto e construção de embarcações, poderiam ficar no espaço da reserva.

À época não associei esse discurso ao anúncio que ouvira em Soure sobre a inclusão dos pescadores artesanais no Programa Nacional de Agricultura Familiar – Pronaf/Pesca. Vazinho, o presidente da associação da Reserva, havia enfatizado, nas reuniões que acompanhei, a possibilidade dos extrativistas da Resex de Soure fazerem parte do programa de financiamento na Faixa A. Esta destinava-se aos beneficiários de Programa Nacional de Assentamento Agro-Extrativista. Outras classes beneficiavam todos os agricultores e pescadores artesanais, que foram equiparados. A exemplo do que acontece com o estatuto de segurados especiais da Previdência Social.

O decreto de criação do Pronaf definiu que

“São também beneficiários do Programa os aqüicultores, pescadores artesanais, silvicultores, extrativistas, indígenas, membros de comunidades remanescentes de quilombos e agricultores assentados pelos programas de acesso à terra do Ministério de Desenvolvimento Agrário” (Brasil, Decreto 3991/2001).

A diferença entre os limites de financiamento e prazos de pagamento são significativas. Em valores de 2005, o Pronaf-Pesca faixa B, que contemplaria todos os pescadores artesanais, liberava R\$ 1.000,00 para pagamento em um ano. Havia um bônus caso o pagamento fosse feito no prazo. O valor a ser pago seria menor que o recebido. Um Pronaf-Pesca faixa A que, em tese poderia contemplar os pescadores artesanais vinculados às Reservas Extrativistas Marinhas, liberava até R\$ 18.000,00. O prazo de pagamento seria em até 10 anos, com juros de 1,15% a.a, bônus de 40% dos juros e prazo de carência de três anos. A diferença de valores pode ser ilustrada com a compra de uma rede ou de um barco, em função da faixa.

Nos documentos que circulavam sobre o assunto, encontrei os requisitos para a habilitação ao crédito na Faixa A. Poderiam ser enquadradas nessa faixa, “famílias **residentes** em Resex (reservas extrativistas), criadas pelo MMA e reconhecidas pelo Incra, independente da comprovação de renda e demais beneficiários do PNRA” (SEAP, 2003)⁹⁶.

O reconhecimento pelo Incra incluía a obtenção de uma Declaração de Aptidão – DAP – que, no caso da faixa A, só pode ser obtida no próprio Incra ou em Unidade Técnica Estadual ou Regional do Programa de Crédito Fundiário.

Na cartilha do Pronaf, divulgada em 2005 pelo próprio MDA, os reconhecimentos seriam:

“Para as famílias assentadas pelo “Plano Nacional de Reforma Agrária”, entre elas as beneficiárias do “Crédito Fundiário”, o fornecimento da DAP deverá ser feito pelo Instituto Nacional de Colonização e Reforma Agrária – Incra – ou pela Unidade Técnica Estadual – UTE.

No caso de povos indígenas, além dos emissores tradicionais, a DAP também poderá ser emitida pela Fundação Nacional do Índio – FUNAI – e no caso de comunidades Quilombolas, além dos emissores tradicionais, a DAP também poderá ser emitida pela “Fundação Cultural Palmares” (SAF, 2005).

O Incra deveria ser acionado para reconhecimento da Unidade de Conservação e reconhecimento do extrativista ou do pescador, no caso das Resex-Mar. Em conversa com o responsável pela Coordenação-Geral Técnica – SDT – da Superintendência do Desenvolvimento Agrário do Incra foram verbalizadas outras pré-condições⁹⁷.

Apenas poderiam ser reconhecidos, pelo Incra, reservas extrativistas terrestres. Mesmo a “missão” do órgão sendo “criar oportunidades para que as populações rurais alcancem a plena cidadania” e sua “visão de futuro” “ser referência internacional de soluções de inclusão social”, sua prática presente é a

mesma do passado⁹⁸. Para reconhecer os moradores de uma Resex, como integrantes da faixa A, o Incra promove a titulação das terras correspondentes aos extrativistas no interior da unidade de conservação. Sem esta titulação, não há como reconhecer a Resex nem fornecer a DAP aos extrativistas.

Como consequência temos que todas as Resex-Mar estão fora do alcance do crédito do Pronaf, na faixa A. As Resex terrestres terão que se submeter ao processo de titulação individual da área da Resex, oficializando no Estado práticas de sucessão e usufruto que eram locais.

A alternativa corresponde ao apoio via projetos, o que condena a população tradicional a manter-se longe dos direitos coletivos e perpetuar-se como refém de políticas discricionárias. As reações dos representantes do CNPT, em meados de 2005, foram de concordância. Ouvi críticas sobre a existência de reservas extrativistas marinhas “sem terra”. Para eles não era a política fundiária que deveria ser discutida. Dever-se-ia fazer a ampliação para a terra, do espaço das Resex.

Espaços terrestres úteis, desde que desejados pelos pescadores artesanais. Em algumas localidades isto é possível e já foi praticado. Como em Soure/PA e no Delta do Parnaíba/PI⁹⁹. Em localidades como Mandira/SP, veremos que um enredamento de identidades logrou o uso de terra e mar. Entretanto, em algumas localidades isto não é possível, ou seu loteamento não é desejado, ou possível. É o caso de Arraial do Cabo/RJ, de Pirajubaé/SC. Em Corumbau/BA incluir faixas de terra na área de Resex pode ser uma alternativa interessante para alguns pescadores de algumas localidades, mas não em todas.

Enfim, a política pública da Reservas Extrativistas voltava a se conformar com regras de governo, em desacordo como as deliberações do ENS de 1985. A alternativa a dirigia para o projetismo (Pareschi, 2002) como veremos. Será que os seringueiros perderam sua luta?

Notas ao Capítulo 1

¹ Lei Federal nº. 9.985, de 18 de julho de 2000.

² O inciso XVII do artigo 2º da lei do SNUC define o Plano de Manejo como um “documento técnico mediante o qual [...] se estabelece o seu zoneamento e as normas que devem presidir o uso da área e o manejo dos recursos naturais [...]” (grifo meu) .

³ Veremos esta conjuntura um pouco adiante neste capítulo.

⁴ A Lei do SNUC define Unidade de Conservação – UC – como sendo um “espaço territorial e seus recursos ambientais [...] com objetivos de conservação e limites definidos” (Brasil, 2000, art. 2º, inciso I). O Decreto 98.987, de 30 de janeiro de 1990 que regulamentou as primeiras reservas extrativistas as definiu “como espaços territoriais considerados de interesse ecológico e social [...] que possibilitam sua exploração auto-sustentável, sem prejuízo da conservação ambiental” (Brasil, 1990, parágrafo único, art. 2º)

⁴. É claro que a regulamentação anterior dava, senão maior ênfase, o mesmo destaque ao interesse social frente aos objetivos da conservação ambiental.

⁵ Veremos mais adiante que a escolha da idéia de *Gaia* e não de *Rea*, símbolos presentes na mitologia grega, não foi fortuita.

- ⁶ Entrevistas concedidas ao Prof. Pedro Vicente Sobrinho, da UFAC, nos meses de novembro e dezembro de 1988, poucos dias antes de sua morte, publicadas pela FASE em uma publicação intitulada ‘O Testamento do Homem da Floresta – Chico Mendes por ele mesmo’, organizada por Cândido Grzybowski.
- ⁷ No Acre, o sentido da palavra empate é o de impedir, dificultar (Allegretti, 2002, 11). Os empates realizados pelos seringueiros foram mutirões de homens, mulheres e crianças contra o desmatamento na região. As mulheres seguiam na linha de frente e o objetivo era convencer os trabalhadores a serviço dos fazendeiros a não continuar com o trabalho. Em seguida começavam a desmontar os acampamentos dos peões, enfrentando, muitas vezes, não só a reação de homens armados, mas também das forças policiais. Do lado dos seringueiros ficava a Igreja. (Mendes, 1989, p.: 38-39).
- ⁸ Busco aqui reproduzir as três dimensões contextuais que Cardoso de Oliveira sugere ser observadas por um antropólogo: a) o contexto cultural abrangente, que traz à tona o significado geral das coisas dentro de um universo específico simbolicamente pré-estruturado; b) o contexto situacional, que tematiza o significado das ações no âmbito de situações e eventos típico-ideais; e c) o contexto do caso específico, que focaliza a adequação dos significados equacionados nas duas primeiras dimensões contextuais para a interpretação/entendimento de uma disputa particular.” (L. Cardoso de Oliveira, 1992, nota 6.)
- ⁹ “Seringalista” corresponde ao grupo que se apresentava como donos das terras onde os “seringueiros” trabalhavam. Além de “donos” da terra comercializavam a produção de borracha e forneciam mantimentos aos seringueiros em regime de patronato.
- ¹⁰ Várias lideranças locais continuaram a percorrer essas trilhas, como Raimundo de Barros, primo de Chico Mendes, que exerceu três mandatos de vereador pelo PT até perder a eleição de 2004 para o candidato do PMDB por apenas 153 votos, encerrando um período de oito anos de administração petista em Xapuri.
- ¹¹ Este histórico está em Allegretti, 2002, p. 214-219.
- ¹² Em alguns casos ultrapassando os limites de uma parceria, como veremos.
- ¹³ Euclides Fernandes Távora, filho de Joaquim Távora, foi um dos tenentes que participaram da coluna Prestes. Após várias fugas, recolheu-se no Acre como seringueiro. E foi nesta condição que participou da formação de Chico Mendes, tanto política como educacional. Foi Euclides quem ensinou Chico a ler, a conhecer a história do Brasil, a avaliar o momento político da ditadura, dos princípios do materialismo histórico de Karl Marx. A concepção classista e a ênfase na organização sindical têm neste “estrangeiro” seu maior mentor.
- ¹⁴ Georg Simmel, *The Stranger*; in: *The sociology of Georg Simmel*; New York? Free Press, 1964.
- ¹⁵ Tradução minha. O texto no original é: “*distance means that he, who is close by, is far, and strangeness means that he, who is also far, is actually near*”.
- ¹⁶ Onde os seringueiros ainda eram “cativos”, diferentemente de Xapuri e Brasília. Em uma possível “divisão do trabalho acadêmico” Mauro Almeida, vinculado à Unicamp manteve suas alianças no Vale do Juruá, e, por exemplo, destacou a história de Chico Ginu, como líder do movimento pelas reservas extrativistas (Almeida, 2004) e a primazia da Resex do Alto Juruá no contexto das vitórias do movimento dos seringueiros, que acabou como incorporar como seu (SBPC, 2000). Como meu enfoque busca recuperar as trajetórias que mais influenciaram as políticas governamentais a partir do movimento dos seringueiros, sigo Chico Mendes e sua intérprete, Mary Allegretti.
- ¹⁷ A trajetória do Grupo Bordon foi declinante, assim como outras empresas que se aventuraram na fronteira amazônica, como o Grupo Capemi. Depois de ter sido incorporado pela Swift-Armour, e esta falir, a marca hoje pertence ao Grupo BF Alimentos, uma fusão de dois outros frigoríficos (Oliveira, 2003).
- ¹⁸ ONG sediada em Brasília que atua na assessoria de parlamentares e movimentos sociais em sua articulação com o Congresso Nacional.
- ¹⁹ O Simpósio ‘Os Índios e o Estado’, realizado em 1984.
- ²⁰ O Encontro foi uma iniciativa do Sindicato dos Trabalhadores Rurais – STR – de Xapuri, apoiado pela Federação dos Trabalhadores na Agricultura do Estado do Acre, dos Seringueiros do Amazonas e da Associação dos Seringueiros e Soldados da Borracha de Rondônia. O evento foi apoiado pelo Inesc, Ministério da Educação/Fundação Nacional Pró-Memória e da Universidade de Brasília. O apoio financeiro veio da CNBB, e de agências internacionais, como a Oxfam, Fundação Interamericana, Pão para o Mundo, Cebemo, entre outras (p. 427).
- ²¹ Contingente de trabalhadores, a grande maioria nordestina, que foram deslocados para a Amazônia durante a Segunda Guerra Mundial como parte do esforço de aumento de produção da borracha amazônica, uma vez que as rotas de suprimento do Pacífico estavam interrompidas.
- ²² Allegretti sugere uma ampla bibliografia sobre este período de Rondônia. Autores estrangeiros publicaram textos como Shelton Davies, em 1977; Brandford e Glock, 1985; Brent Millikan, em 1988; Dennis Mahar, em 1988; Arnt e Schwartzman (1992); Bruce Rich, em 1994.
- ²³ Mary Allegretti faz uma distinção entre políticas públicas e políticas governamentais. Para ela, políticas públicas objetivam o bem comum, e são construídas com a participação dos interessados. Já políticas governamentais nem sempre geram benefícios públicos (Allegretti, 2002, p. 463, nota 257).
- ²⁴ Claramente carregado com um forte componente classista.
- ²⁵ Grifo meu.

- ²⁶ *World Commission on Environment and Development*.
- ²⁷ Ligado à ONG norte-americana Environmental Defense – EDF –, que hoje tem suas campanhas centradas no aquecimento global, na defesa dos oceanos, de espécies ameaçadas e redução da poluição. Não toca diretamente, em seu site, na defesa da Floresta Tropical, nem em ataques à política das agências multilaterais (Endereço: www.edf.org - acesso em 11/01/2005).
- ²⁸ Na fala de Gomercindo Rodrigues (em dezembro de 1986) aparece, no relato de Allegretti, pela primeira vez o conceito de meio ambiente: “porque a reserva tem que ser preservada como o meio ambiente também”. Entretanto, mantém-se uma divisão: uma coisa é a reserva, outra coisa é o meio ambiente, embora os dois sejam merecedores de proteção.
- ²⁹ Os ‘estrangeiros’ presentes na reunião eram – pelo menos pela transcrição de Allegretti – a própria, Mauro Almeida, e Fátima do CTA.
- ³⁰ Basta observar no vídeo a paisagem através da janela do carro em que os autores viajam de Rio Branco a Xapuri de carro para entender o motivo da luta dos seringueiros e da morte de Chico Mendes. Não há uma só árvore! A mesma paisagem teve oportunidade de observar em uma viagem de ônibus entre os Municípios de Prainha e Monte Alegre, no Pará, em outubro de 2003.
- ³¹ www.chico.mendes.com, área de documentos.
- ³² Este trecho foi transcrito e traduzido do vídeo.
- ³³ Este programa teve início em 1985, como condicionante do BID para a concessão do crédito para o asfaltamento da BR 364 até Rio Branco.
- ³⁴ Além da apuração da morte de Chico Mendes que, graças à pressão nacional e internacional, foi rápida e os criminosos punidos, ficou uma suspeita acerca dos verdadeiros mandantes do crime, como vimos.
- ³⁵ Lei 6.938/81, modificada pela Lei 7.804/89, que incluiu as reservas extrativistas nas políticas ambientais, retirando-as da política de reforma agrária.
- ³⁶ Mauro W. B. de Almeida. As Reservas Extrativistas e o Valor da Biodiversidade. In: Arnt, R. (ed.) O Destino da Floresta: reservas extrativistas e o desenvolvimento sustentável da Amazônia. Rio de Janeiro: Ed. Relume Dumará, 1994, p. 521.
- ³⁷ Cunha e Almeida citam o caso dos catadores de berbigão em Pirajubaé, Santa Catarina, como similar ao caso do Alto Juruá. Acredito poder mostrar que nem lá este é o caso, como também não é verdade em outras Resex, como Corumbau, na Bahia.
- ³⁸ Criado pela Portaria Ibama nº. 22, de 10 de fevereiro de 1992.
- ³⁹ Rueda chamou esta política de reforma agrária de “quadrado burro” em reunião realizada na Pousada Náutilus, em Arraial do Cabo, no dia 11/05/1999.
- ⁴⁰ É claro que Adam Smith oferece uma solução mais sofisticada do que esta, incorporando a noção de simpatia e o Outro junto com a noção de interesse. Em uma vertente diádica destas relações, o papel de um terceiro pode ser fundamental para a caracterização do “insulto moral como uma agressão socialmente inaceitável” (L. Cardoso de Oliveira, 2002, p. 43).
- ⁴¹ Os antagonistas desse movimento, colonos, posseiros, grileiros, fazendeiros, industriais, apesar de múltiplos em seus interesses podem ser pensados como outros coletivos, mas não pretendo tratar deles.
- ⁴² Penso aqui em personagens como Mary Allegretti, Mauro Almeida, Alfredo Wagner, entre outros.
- ⁴³ O exemplo mais óbvio deste grupo é o de Steve Schwartzman e a ONG internacional EDF.
- ⁴⁴ A discussão sobre o conceito em si, sua semântica, o peso da ideia de “população” e não “povo”, como defende Paul Little, (2002) será feito no Capítulo 5 desta Tese.
- ⁴⁵ E não há dúvida que há um conjunto de relações de poder envolvido nesta invenção – como em todas as invenções, nos lembra Foucault (1999).
- ⁴⁶ Uso aqui a categoria do SNUC, apesar de não existir à época da definição do conceito.
- ⁴⁷ Assim como o conceito de “população tradicional”, também aprofundarei a discussão sobre “desenvolvimento sustentado” em outro capítulo.
- ⁴⁸ Grifo no original.
- ⁴⁹ Henry Acselrad. Sustentabilidade, discursos e disputas. In: Diálogo IBASE-WEED. Workshop: *Sustentabilidade: perspectivas não governamentais*. Rio de Janeiro: Diálogo IBASE-WEED, 1995 (xerox).
- ⁵⁰ Grifo meu.
- ⁵¹ Para I. Kant, “todas as disposições naturais de uma criatura estão destinadas um dia se desenvolver completamente e conforme um fim. [...] No homem (única criatura sobre a Terra) aquelas disposições naturais que estão voltadas para o uso de sua razão devem desenvolver-se completamente apenas na espécie e não no indivíduo. [...] Uma tentativa filosófica de elaborar a história universal do mundo segundo um plano da natureza que vise à perfeita união civil na espécie humana deve ser considerada possível e mesmo favorável a este propósito da natureza”. (I. Kant, 1986, p. 22). A partir destas proposições Auguste Comte irá desenvolver a noção de progresso, resultado de um sistema de ideias que irá por fim à “crise revolucionária que atormenta os povos civilizados” (Comte, 1973, p. 25).

- ⁵² Como, por exemplo, na designação do Centro Nacional do Desenvolvimento **Sustentado** das Populações Tradicionais, em 1991.
- ⁵³ Que passou a se chamar, em 2004, de Centro Nacional de Populações Tradicionais e Desenvolvimento **Sustentável**.
- ⁵⁴ Na verdade eram funcionários públicos aposentados, comerciantes, mas que sem eles a associação não teria sido constituída, o que veio acontecer mais de quatro anos após a decretação da reserva.
- ⁵⁵ Duas reservas extrativistas no interior do Maranhão – as Resex da Mata Grande e Ciriaco – estão sendo desafetadas – termo legal para a “desconstrução” de uma unidade de conservação –, pois os grupos locais não se interessam pelo gerenciamento da uma unidade de conservação.
- ⁵⁶ Ver Leilah Landim, citada em Costa, Alonso & Tomioka (1999, p. 118, nota 13).
- ⁵⁷ Não obstante, discutirei grande parte desses efeitos mais adiante.
- ⁵⁸ Em outro capítulo desenvolverei mais esta questão, incorporando outras acepções para o conceito de “desenvolvimento sustentável” como a de Enrique Leff, onde é possível pensar uma idéia de sustentável em patamares distintos do racionalismo econômico global (Leff, 2004).
- ⁵⁹ Richard Falk. *The World Order between Inter-State Law and the Law of Humanity: the role of civil society institutions*.
In: D. Archibugi e D. Held (orgs.) *Cosmopolitan Democracy: an agenda for a new world order*. Cambridge: Polity Press, 1995.
- ⁶⁰ Boaventura Santos. *Toward a new Common Sense: law, science and politics in the paradigmatic transition*. New York: Routledge, 1995.
- ⁶¹ Com o nome de Environmental Defense Fund.
- ⁶² Aqui vemos mais uma referência a “projetos”, como uma forma de estabelecer relacionamentos e promover o desenvolvimento. O mesmo destaque foi dado por Chico Ginu (um dos líderes do movimento dos seringueiros para a região do Alto Juruá (Almeida, 2004)). Em entrevista publicada na revista Democracia, em 1995, Chico Ginu descreve os benefícios que alguns projetos da Associação dos Seringueiros e Agricultores do Alto Juruá – Asareaaj –, submetidos ao Banco Mundial e ao BID, trariam para a consolidação da Resex: “*Com estes recursos a **associação** irá investir em transportes, saúde, educação, abertura de ramais*” (Ginu, 1995, p. 19). Mais adiante pretendo discutir os efeitos do “projetismo” (Pareschi, 2002) no modelo de associativismo e no afastamento do Estado da responsabilidade pela execução das políticas públicas básicas implantado na década de 90. (Grifo meu.)
- ⁶³ No documento de Rafael Rueda sobre o histórico das reservas e do CNPT este ponto é levantado (Rueda, 1999). Ele volta a aparecer no processo de tramitação da Reserva Extrativista Marinha de Corumbau (BA), que seria decretada no entorno de Parques Nacionais, como o de Monte Pascoal, Descobrimento e Abrolhos, unidades de Proteção Integral.
- ⁶⁴ Fonte: Rueda, s.d. Os dados que se seguem foram retirados deste documento.
- ⁶⁵ É inegável que aqui há uma grande confusão sobre direitos e deveres dos extrativistas e paralelos com os direitos indígenas. O que fica patente, é que na condução do processo estava sedimentado a idéia de uma tutela por diferença, cuja enunciação não era explicitada, entre os “de dentro” e os “de fora” das reservas. Tratarei destas questões em outro capítulo.
- ⁶⁶ Apesar das modificações introduzidas pelo SNUC, ele ainda está disponível no site do Ibama.
- ⁶⁷ A bem da verdade não começava assim, pois primeiro era necessário conhecer a legislação e o direito das populações locais. Em todas as experiências que tenho conhecimento houve alguém “de fora”, um “estrangeiro” que iniciou o processo.
- ⁶⁸ Note-se que o conceito de manejo ainda não está presente.
- ⁶⁹ O conceito de “controle social” utilizado pelo CNPT diz respeito ao controle que é exercido pelo aparelho do Estado sobre os cidadãos. Ele não deve ser confundido com o “controle social” praticado no Sistema Único de Saúde, que representa a possibilidade dos cidadãos exercerem o controle sobre as ações do Estado.
- ⁷⁰ Estas questões serão tratadas mais a fundo em outros capítulos. Aqui, basta lembrar que o livro de Robert Putnam, *Comunidade e democracia*, toca diretamente nestas questões, mas com sentido oposto. Por outro lado, Patrícia Pinto da Silva, analisando a Resex de Arraial do Cabo, sugere que as votações em aberto das assembleias da Associação da Reserva local que construíram seu Plano de Utilização, por serem abertas, não eram democráticas, pois sujeitavam os pescadores às hierarquias existentes nas “companhas” de pesca (Da Silva, 2004).
- ⁷¹ De acordo com a resolução Conama nº. 03, de 1988
- ⁷² Os Fiscais Colaboradores foram “transformados” em Agentes Ambientais Voluntários – AAV – por conta da disseminação da vertente participativa na gestão dos espaços amazônicos, principalmente na gestão dos Acordos de Pesca nos “lagos” da várzea amazônica formados pelo movimento de cheia e vazante do Rio Amazonas. Mas mesmo com novo nome, nova regulamentação os problemas continuam os mesmos.
- ⁷³ É assim que está no roteiro: utilização em minúscula...

- ⁷⁴ Nos Planos de Utilização aprovados as penalidades cobriam um leque que começavam com simples advertências pelos Fiscais Colaboradores, até a retirada do direito de extrair recursos do interior da reserva.
- ⁷⁵ Em minha dissertação de mestrado mostro um conflito na Resex de Arraial do Cabo que envolveu as três esferas de poder: federal, estadual e municipal, praticamente sem nenhuma intervenção dos pescadores locais (Lobão, 2000).
- ⁷⁶ Deputado Fernando Gabeira, relator do Projeto de Lei na Câmara, no Seminário de Desenvolvimento Econômico e Social de Arraial do Cabo, realizado de 28 a 30 de setembro de 2001.
- ⁷⁷ O tempo verbal aqui usado, o futuro do pretérito, é correto, pois há uma série de questões envolvendo este Contrato, até agora não assinado em nenhuma Reserva. Volto a esta questão em outro capítulo. .
- ⁷⁸ Grifos meus.
- ⁷⁹ Ver a definição anterior na nota 4.
- ⁸⁰ Grifo meu.
- ⁸¹ Conforme o atual Plano de Manejo da Resex de Corumbau (BA) e adotado temporariamente na Resex de Pirajubá na forma de extrativista classe A, extrativista classe B e extrativista visitante (comunicação pessoal de Alexandre Cordeiro em reunião do CNPT realizada no Cepene/Ibama, Tamandaré, PE), conforme veremos no capítulo seguinte. Ademais, o Plano de Manejo da Resex de Pirajubá foi “substituído” por um ato do Ibama, restringido e ordenando a extração do berbigão em 2004, através da Instrução Normativa nº. 19/2004.
- ⁸² Decreto nº. 4.340, de 22 de agosto de 2002, que foi elaborado pelo Conselho Nacional do Meio Ambiente – Conama -, certamente uma arena pública com composição distinta daquela que elaborou o projeto de lei.
- ⁸³ Quando da apresentação da Resex de Arraial do Cabo, no próximo capítulo, discutirei uma provável justificativa para a exigência da descrição obrigatória de “atividades de segurança nacional” exercidas em unidades de conservação de uso direto.
- ⁸⁴ Vale destacar que em 2001, a nova direção do CNPT ao solicitar ao Núcleo Fluminense de Estudos e Pesquisas – Nufep/UFF – um levantamento do litoral sudeste, afirmou que não haviam sido desenvolvidas “teorias” sobre as reservas extrativistas marinhas, o que acontecera para as terrestres.
- ⁸⁵ Como veremos no capítulo seguinte o episódio do Projeto Padis.
- ⁸⁶ Assim também foi para o Plano de Utilização da Resex-MAR de Soure no Pará. Em 2003 tive oportunidade de acompanhar uma reunião do técnico do CNPT, Waldemar Vergara, e o presidente da associação local, Vazinho, na leitura da compilação do Plano na comunidade de Pesqueiro. Em vários momentos os dois faziam questão de ressaltar que o que estava sendo lido era o que os próprios pescadores haviam deliberado. Como não tive acesso ao documento final, este elemento fica restrito a esta observação.
- ⁸⁷ No capítulo seguinte, ao falar sobre a Resex de Arraial do Cabo terei oportunidade de discutir um processo de atualização da tradição de uma arte de pesca local, e os desafios colocados para o saber científico.
- ⁸⁸ Acho que se eu fizesse parte de uma população tradicional e tivesse que fazer tudo isso, ou participar da elaboração de um Plano como este, desistiria de ser tradicional, ou de criar uma reserva!
- ⁸⁹ O evento aconteceu nos dias 17, 18 e 19 de agosto de 2005, no centro de Formação do Conselho Indigenista Missionário – CIMI, localizado na cidade de Luziânia, no entorno de Brasília.
- ⁹⁰ Não pretendo aqui aprofundar a discussão sobre este conceito, apenas mantenho-o entre aspas para indicar meu estranhamento sobre ele.
- ⁹¹ A composição original da Comissão era de um representante e um suplente dos seguintes órgãos e instituições: Ministério da Justiça; Ministério do Planejamento, Orçamento e Gestão; Ministério do Desenvolvimento Social e Combate à Fome; Ministério do Meio Ambiente; Ministério do Desenvolvimento Agrário; Ministério da Agricultura, Pecuária e Abastecimento; Secretaria Especial de Promoção da Igualdade Racial da Presidência da República; e Fundação Cultural Palmares. A Comissão poderá, ainda, “ser integrada por representantes das comunidades tradicionais, agências de fomento, entidades civis e comunidade científica, designados em portaria dos Ministros de Estado do Desenvolvimento Social e Combate à Fome e do Meio Ambiente” (Decreto 10.408/2004, art. 2º, § 2º).
- ⁹² Do MMA, tive acesso à nota técnica de Heber Grácio, assessor da Carteira de Projetos Indígena, e do MDS, ao texto reflexivo de Aderval Costa Filho.
- ⁹³ Os critérios de participação me foram apresentados por Alan Boccato durante o evento.
- ⁹⁴ A ênfase esteve presente na sua fala.
- ⁹⁵ Entre parênteses está assinalada a entidade representativa.
- ⁹⁶ Grifo no original.
- ⁹⁷ Realizada em 25 de agosto de 2005, na sede do Incra. Tentei conversar novamente com o técnico, mas não foi possível agendar um encontro. As informações correspondem às minhas anotações e pesquisas nos documentos ou comunicados do próprio órgão.
- ⁹⁸ Estes são os motes apresentados na página do órgão (<http://www.incra.gov.br/htm/instituicao/instituicao.htm>). A idéia de “missão”, “projeto de futuro” lembra uma peça publicitária de uma empresa que afirmava: “Muitas empresas têm futuro. Só as melhores têm passado”.

*“Poderia me dizer, por favor, que caminho devo tomar para sair daqui?
Isso depende bastante de onde você quer chegar, disse o Gato.
O lugar não importa muito... disse Alice.
Então não importa que caminho você vai tomar, disse o Gato.
... desde que eu chegue a algum lugar,
acrescentou Alice em forma de explicação.
Oh, você vai certamente chegar a algum lugar, disse o Gato,
se caminhar bastante.
(Lewis Carrol, 1998)*

Capítulo 2 – Sobre Reservas Extrativistas Marinhas

Meu objetivo neste capítulo é descrever algumas reservas extrativistas marinhas – para que a trajetória traçada no capítulo anterior ganhe materialidade e possa ser localizada em contextos etnográficos. A partir do entrecruzamento dos elementos da trajetória histórica com os dados de campo pretendo articular meu argumento nos capítulos que se seguem.

Meu contato com as Reservas Extrativistas Marinhas teve início em 1997 quando comecei a acompanhar a construção do Plano de Utilização da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo. Outros bolsistas no Núcleo Fluminense de Estudos e Pesquisas – Nufep/UFF –, coordenado pelo Prof. Roberto Kant de Lima, já haviam participado das etapas iniciais do roteiro de criação da Resex, e nas reuniões do grupo de pesquisa eram socializadas as experiências em andamento e as anteriores¹. Fiz parte do Conselho Técnico Científico – CTC – da Associação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo – Aremac – até o ano de 2002. Desde então tenho acompanhado os acontecimentos em Arraial do Cabo um pouco mais à distância, privilegiando minha atenção para outros espaços, embora sem perder contato com os pescadores locais.

Ainda no final de 1997 e início de 1998, participei da elaboração do projeto para a criação da Reserva Extrativista Marinha de Itaipu, no município de Niterói. Este processo acabou abortado no segundo semestre de 1998, retomado no final de 2003 e ainda se encontra em curso.

Em 2001 teve início um projeto interdisciplinar intitulado ‘Mecanismos Reguladores da produção Pesqueira de Itaipu: Subsídios para Gestão de uma Reserva Natural Extrativista Marinha’ – Itapesq –, do qual fiz parte como pesquisador de campo, além de morar na região do entorno previsto para a reserva.

Nessa pesquisa dois jovens cientistas sociais foram parceiros fundamentais: Bruno Mibieli e Joana Saraiva. O primeiro realizou um trabalho de atualização das relações sociais de uma companhia de pesca em Itaipu, a de Mestre Cambucí, cujos resultados encontram-se em sua monografia de graduação (Mibieli, 2004). A segunda desvendou relações sociais e os processos de construção das identidades coletivas entre os pescadores de arrasto de praia em Piratininga, a outra ponta da enseada de Itaipu² (Saraiva, 2004).

Também no ano de 2001 fiz parte da equipe de pesquisa de campo e elaboração do relatório para o Centro Nacional de Populações Tradicionais e Desenvolvimento Sustentado³ – CNPT – acerca

de áreas e grupos potenciais para o desenvolvimento e criação de reservas extrativistas marinhas desde o litoral norte do Estado do Paraná, até o litoral norte fluminense.

Nessa jornada novos parceiros se consolidaram. O primeiro foi o antropólogo Fábio Reis Mota, com o qual trabalho desde 1999, não só no próprio projeto Itapesq, como acompanhando suas pesquisas sobre os pescadores da Ilha da Marambaia⁴, na Baía de Sepetiba, Estado do Rio de Janeiro. O segundo foi o oceanógrafo Eduardo Paes, a quem conheci quando das discussões sobre o Projeto Itapesq, e quem me sugeriu como áreas de estudo o Parque Nacional do Superagüi, na região de Guaraqueçaba (PR) e a Resex-MAR de Corumbau, no município de Prado (BA).

As jornadas de campo desse projeto foram construídas em um ambiente interdisciplinar e destacaram a região da Vila do Superagüi, em Guaraqueçaba (PR); a atual Reserva Extrativista Marinha de Mandira, na região de Cananéia, em São Paulo; o Saco do Mamanguá, na região de Paraty (RJ); as Ilhas de Jaguanum e Marambaia, na Baía de Sepetiba; a enseada de Barra de São João e Rio das Ostras, na Costa do Sol fluminense; e Gargaú, no norte do Estado do Rio de Janeiro, na foz do Rio Paraíba do Sul.

As descrições e discussões relativas a uma jornada de campo e participação em seminários de pesquisa de uma pesquisa realizada para o ProVárzea ao longo do ano de 2003 e 2004 estão descritas em outro lugar (Lobão, 2005). Entretanto, é inegável que o contato com experiências de gestão participativa e de construção de unidades de conservação de uso sustentável no contexto amazônico em muito iluminou o argumento desta tese⁵.

Por fim, tenho realizado pesquisa de campo junto aos pescadores, gestores e demais moradores envolvidos com a Reserva Extrativista Marinha de Corumbau (BA), desde março de 2004. Além da reserva em sua parte costeira, a região é formada por três parques nacionais – O Parna de Monte Pascoal, o Parna do Descobrimento e o Parna-Marinho de Abrolhos, a Terra Indígena Pataxó de Barra Velha e vários Núcleos de Assentamento Rural do Incra, articulados com o MST. Como se vê, existe nesta região um complexo jogo de construção de identidades, disputas e alianças pela posse, permanência e proteção dos territórios que tem se revelado fonte inesgotável de inspiração para a reflexão antropológica. E é com este espírito que eu passo a descrever minha trajetória nessa rede.

A Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo

Chegar novamente a Arraial do Cabo em 1997 depois de mais de vinte anos foi uma experiência bastante agradável⁶. Pouca coisa havia mudado! Praticamente nenhum edifício, quase todas as construções eram casas térreas ou com dois andares. A Prainha conservava suas águas transparentes e de um verde cristalino⁷. A Praia Grande, bela e grandiosa, era ainda uma paisagem de tirar o fôlego, principalmente ao por do sol, por ser um dos poucos lugares no litoral brasileiro onde o sol se põe no mar⁸. A Praia dos Anjos ainda conservava seus contrastes, de um lado o Porto do Forno, do outro o Instituto de Estudos do Mar Almirante Paulo Moreira – Ieapm. Entre estes extremos estavam ancoradas canoas,

barcos e lanchas dos mais variados tipos e tamanhos. À esquerda, escondida pelo porto, a Praia do Forno, com suas enseadas de águas límpidas e tranqüilas. Na outra extremidade, o Pontal do Atalaia segue em direção à Ilha de Cabo Frio, ou do Farol, com poucas casas construídas. Um passeio por suas estreitas ruas mostrou que pouca coisa havia mudado no Pontal. A vista para a Ilha dos Franceses, a Praia Grande, a Praia Brava, o Boqueirão, a Praia do Farol era um bálsamo para o espírito! A paisagem natural de Arraial do Cabo era privilegiada e humanos lutavam, uns para mantê-la assim e outros para modificá-la, de acordo com outros interesses.

A história da criação da Resex, contada pelo seu idealizador⁹ remonta ao início da década de noventa. Ele, no papel de analista ambiental do Ibama, tentava aprovar um corredor de proteção para a pesca no litoral de Arraial do Cabo. A legislação estadual para o gerenciamento costeiro e afastamento da pesca industrial para além das duas milhas da costa não estavam produzindo os resultados desejados.

Em 1993, por intermédio de uma amiga que trabalhava no governo federal em Brasília, ao visitá-lo, Fábio foi informado que em Pirajubaé, Santa Catarina havia sido criada uma Reserva Extrativista Marinha.

A partir da primeira informação, os acontecimentos foram amadurecendo. A prefeitura estabeleceu contato com o CNPT em 1994 e, em duas ocasiões a Chefia deste órgão – Rafael Rueda – esteve em Arraial do Cabo, uma em agosto de 1995 e outra em janeiro de 1996. Pelo Roteiro para a Criação de uma Reserva Extrativista, definido pelo CNPT, como descrito anteriormente, havia alguns requisitos formais e outros organizacionais. O Prefeito David Dutra apoiou a elaboração do projeto a ser submetido ao CNPT e a UFF, através do Programa de Pós-Graduação em Antropologia e Ciência Política. Foi uma parceira de primeira hora.

Em setembro de 1996 o Projeto foi enviado ao CNPT, com apoio de vários organismos e entidades das esferas municipal, estadual e federal, incluindo a Agência da Capitania dos Portos de Cabo Frio, a Fundação Instituto de Pesca do Estado do Rio de Janeiro – Fiperj – e a Colônia de Pescadores de Arraial do Cabo.

Após três meses de tramitação em Brasília, o processo iniciado em 1993 em Arraial do Cabo é finalizado no dia 03 de janeiro de 1997, com a publicação do Decreto Presidencial que criou a Resex. Em julho do mesmo ano foi criada a Associação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo – Aremac – e empossada sua primeira diretoria.

O Plano de Utilização da Resex foi aprovado nas assembléias dos pescadores na Aremac. Na verdade, foram aprovados dois documentos. Um deles, o Plano de Utilização propriamente dito, que veio a ser homologado pelo Ibama em fevereiro de 1999 – quando já se encontrava totalmente superado. O outro, as Normas de Regulamentação pela Aremac, que não chegou a ter eficácia legal ou local.

não era consensual, não pareciam despertar muitas emoções. As posições mais exaltadas não eram dirigidas a alguém ou grupo, em particular. Não se estabeleciam grandes disputas entre os pescadores ou não eram explicitadas. Com os grupos de interesses distintos daqueles dos pescadores, mas que estavam envolvidos na regulação no Plano de Utilização, o clima era outro¹³.

O conflito mais evidente foi com os representantes das operadoras de turismo. O turismo local vive praticamente das belezas naturais marinhas¹⁴ e do mergulho esportivo. Eles utilizam o mesmo espaço da pesca artesanal, entretanto, como lembrava sistematicamente o presidente da Aremac, à época, Zé Maria¹⁵, a reserva havia sido criada para “*beneficiar o pescador artesanal tradicional de Arraial do Cabo*”. E quem era este pescador? Segundo a definição aprovada e constante do Estatuto da Associação, era aquele pescador que morava há pelo menos dez anos em Arraial do Cabo e era eleitor no município há pelo menos cinco anos¹⁶.

Foram excluídos do acesso aos recursos pesqueiros no interior da Resex, por ficarem “de fora” do grupo de extrativistas tradicionais, alguns pescadores que não preencheram os requisitos. Os representantes das operadoras de turismo também não puderam ser enquadrados como “extrativistas”¹⁷. Esta atividade foi permitida, no entanto, pretendia-se ordená-la, pois a costa de Arraial do Cabo era, a partir de 1997, uma Unidade de Conservação.

Um incômodo para os operadores de turismo era que, mesmo participando das assembléias, as decisões eram tomadas pelos pescadores, a quem, em última instância, havia sido cedido não só o direito de uso, assim como o ônus de sua conservação. E era evidente que as formas pelas quais os pescadores exerciam seus direitos e deveres, bem como suas motivações, eram distintas daquelas dos operadores de turismo. Este incômodo não era exclusivo dos operadores de turismo. Havia vários interesses em jogo.

Representantes da Capitania dos Portos manifestaram-se em várias assembléias como os únicos legítimos responsáveis pela circulação marinha¹⁸. Para eles as decisões dos pescadores sobre questões como o fundeio de plataformas de exploração de petróleo seriam inócuas. Os representantes da Prefeitura argumentavam que os interesses da cidade, como um todo, deveriam prevalecer sobre os interesses do Ibama ou dos próprios pescadores. Mesmo que estes interesses pudessem representar a destruição da natureza local, como ocorrera com autorizações para a instalação de comércio na Praia do Forno, a urbanização da Prainha e, mais recentemente, um cemitério na área de restinga.

O processo de votação nas assembléias foi objeto de crítica também de uma observadora “neutra”. Com trabalho de campo para sua tese de doutorado junto à London School of Economics, realizado entre 1999 e 2000, Patrícia Pinto da Silva expressou seu estranhamento, e de pescadores entrevistados por ela, com o sistema de votação aberto, com braços levantados, praticado nas assembléias da Aremac (Silva, 2004, p. 12).

A igualdade entre donos de pescaria, mestres e pescadores seria estranha a estes últimos, que temiam perder seus empregos, ao colocar “seus pescoços para fora”. Vários sequer sabiam que podiam

votar nas assembleias da Aremac. Mas a tensão existente entre os representantes dos interesses das várias artes de pesca era o aspecto mais temido pelos pescadores entrevistados por Silva (idem).

Teriam sido as assembleias um obstáculo à participação dos interessados no processo de construção das normas de uso da Resex? Haveria um outro método que fosse mais inclusivo, ou que produzisse resultados mais eficazes? Existiriam métodos de aferição das opiniões e desejos que, ao mesmo tempo, fossem democráticos e excluíssem a expressão pública?

Deixo algumas respostas para mais adiante. Posso, entretanto, fazer outra leitura das assembleias e dos processos de votação. Em um grupo de pescadores artesanais tradicionais como os cabistas, os depositários da tradição são os “mais velhos” e os que são reconhecidos como aqueles que sabem pescar, os “mestres”. São eles que se preocupam com a segurança de sua companha e por isto mesmos são mestres, vigias e donos de pescaria. No dia a dia da pesca, mais do que em entrevistas ou questionários, é possível entender sistemas hierárquicos tradicionais e reconhecer que o “princípio hierárquico” (Dumont, 1997) é o saber naturalístico. Este “saber pescar” acaba por legitimar o comando e a voz nas pescarias¹⁹ e nas decisões públicas que envolvem os interesses dos pescadores.

Os interesses dos pescadores enquanto companheiros, integrantes de uma unidade de produção, não são divisíveis em tantas partes quanto forem o número de companheiros. Como foi observado em uma pescaria na traineira de Zé Maria, ao anoitecer. O piloto do barco, que observava o sonar, estava visivelmente aborrecido pelo fato de Zé Maria não comandar o início do cerco, pois o equipamento indicava um bom cardume. Mas o cerco acabou não se realizando e quase significou o fim da pescaria, pois o contramestre imediatamente começou a falar que, como havia um descontente com a condução dos trabalhos, era melhor voltar ao porto. Rapidamente, todos apoiaram a decisão do mestre, inclusive o piloto. A pescaria continuou.

Se o piloto continuou achando que houve uma decisão errada do mestre, esta opinião ficou restrita a ele mesmo. Para o conjunto da equipe, o número de acertos do mestre, a posição de trabalho em uma companha, que tem horário fixo (das 14:00h às 22:00h) e é bastante rentável, indicava que o importante era a harmonia do grupo. Deveria haver apenas um único objetivo, um único comando e todos convergiram publicamente para essa posição.

O tratamento dado à aprovação das regras do Plano de Utilização tinha o mesmo estatuto, de acordos coletivos efetuados, não no nível dos interesses e posições pessoais, sequer de companhas ou barcos individualizados. Correspondiam a processos de tomada de decisão que envolviam tradições, direitos e deveres de diversas artes de pesca tomadas como coletivos. Possivelmente encontrariam mais obstáculos se fossem tratadas de forma distinta²⁰.

Assim, a reivindicação pelo mergulho turístico noturno esbarrava na tradição das pescarias de cerco das traineiras locais que se utilizavam da luminescência²¹ para escolher os cardumes e orientar sua pesca. O argumento dos mestres era que uma luz debaixo d'água iria prejudicar seu julgamento, ou espantar os peixes, além de por em risco os próprios mergulhadores. Para os operadores, esta era uma

falsa premissa, sem fundamento científico e que, portanto, não deveria ser levada em consideração.

Mas foi exatamente isso o que foi levado em consideração: o saber naturalístico dos pescadores. Houve uma certa truculência entre o diretor da Resex e os representantes dos operadores de turismo, mas esta era uma atitude que, segundo relatos, tinha origem antes da criação da reserva.

A pesca artesanal local havia resistido a vários processos de mudança social dirigida. O primeiro deles fora iniciado nos anos cinqüenta, com a inauguração da Companhia Nacional de Álcalis, pelo governo federal, cujo processo foi acompanhado por Luiz de Castro Faria²².

Isto porque Arraial do Cabo seria um lugar especial em termos de produção pesqueira. Sua proximidade da plataforma continental brasileira faz com que seja um dos poucos lugares da costa onde ocorre o fenômeno da ressurgência²³. O que faz com que suas águas sejam extremamente piscosas, mesmo sem possuir áreas de criadouro. Os cardumes que lá são capturados estão de passagem, seja viajando para o norte, seja viajando para o sul.

A influência da ressurgência ocorre apenas em algumas de suas praias, aquelas voltadas para oeste ou para o norte. As praias voltadas para o leste – Prainha e do Pontal – não são beneficiadas por este regime de correntes. Tal fenômeno provocou um corte longitudinal nas relações sociais da pesca em Arraial do Cabo (Britto, 1999). Os pescadores da Prainha eram conhecidos como caringôs, e não como cabistas. Aqueles eram os “estrangeiros”, que tinham chegado para trabalhar na Álcalis, e estes os “nativos”.

Assim, Arraial do Cabo é uma localidade que apresenta um “dualismo diametral, simbolizado na oposição entre o povo da Praia Grande e o povo da Praia do Anjo” (Britto, 1999, p. 229), e um dualismo estrutural, simbolizado pela oposição entre “cabistas” e “caringôs”. Tal processo foi identificado por Simone Prado ao destacar o uso da acusação “você tem o pé na Prainha” (Prado, 2000, p. 153) como um dos elementos fundantes da identidade cabista, mesmo que por contraste. É importante destacar que estas estruturas se movem ao longo do tempo e do espaço da cidade. As tradições mudam, mas ainda hoje se percebe que estas formas duais se mantêm na estrutura social local.

Além desses cortes, o fato é que em Arraial do Cabo as pescarias de cada praia e cada arte de pesca estão associadas a um universo de socialização particular. Isto se reproduz tanto no Plano de Utilização quanto na dificuldade – quase uma impossibilidade até o momento – de uma ação coletiva duradoura²⁴.

A Praia do Pontal – a mais distante do centro – não está na área de influência da ressurgência. A “pescaria de rede” – com canoas a remo, “esperando o peixe chegar” – é praticada no local, em rodízio diário pelas quatro companhias em atividade na praia, há mais de 25 anos. Além das companhias de cerco, há a pescaria de linha, feita com pequenos barcos e caícos em torno da Ilha.



Fig. 2: Praia do Pontal – Arraial do Cabo/RJ

Prainha, a praia mais “urbanizada” de Arraial do Cabo, reúne sete companhas. Elas praticam o cerco de praia e à noite o lanço à “fortuna”²⁵. Também existem dezenas de caícos que pescam de linha, ao longo da costa da enseada. Acompanhando a urbanização do calçadão da praia, a Prefeitura construiu um “paiol” de pesca, com vários “salas” para os pescadores, substituindo os antigos “ranchos de pesca”²⁶. Hoje a maioria destes “boxes” está concentrada nas mãos de um único atravessador local, que foi adquirindo os direitos dos demais.



Fig. 3: Prainha – Arraial do Cabo/RJ

A Praia dos Anjos, onde está a Marina Pública dos Pescadores de Arraial do Cabo, o Porto do Forno e o Instituto de Estudos do Mar Almirante Paulo Moreira, reúne a maior diversidade de embarcações e artes de pesca. Doze companhas revezam-se nos cercos nas prainhas do Pontal do Atalaia, na Praia do Farol e no Maramutá, ambos localizados na Ilha de Cabo Frio. Hoje em dia as canoas são rebocadas por barcos “boca aberta”²⁷ até os pontos de pesca e o cerco é comandado por um vigia. Tanto no Maramutá, quanto na Praia do Farol, os pescadores são obrigados a ficar “embarcados”, somente o vigia desce para o ponto de observação²⁸. Suas canoas ficam poitadas nas areias da Praia dos Anjos, perto da Marina.

Os botes “boca aberta” praticam a pesca de linha, com espinhel ou linha, dependendo do peixe esperado. Seu alcance é variado, mas pescam quase sempre dentro dos limites da Resex. Estes pescadores são os mais afetados pela pesca predatória realizada pelos barcos de grande porte de “fora”, pois competem pelo mesmo recurso. Eles ocupam o primeiro e segundo cais da Marina. É um grupo expressivo em termos de número de pescadores, mas não se envolveram com a gestão da Resex.

O mergulho com compressor está baseado na Praia dos Anjos, bem como os dois mergulhadores de Cabo Frio autorizados a pescar na Resex por terem sido considerados pescadores “tradicionais” de Arraial do Cabo. Sua área de atuação é sempre próxima aos costões da Ilha do Farol, em turnos que se complementam com as demais artes de pesca que exploram recursos nas mesmas áreas. A organização dos mergulhadores é forte, em paralelo às demais associações, pois é um sindicato, com registro no Ministério do Trabalho, uma vez que a atividade é regulamentada em lei específica e objeto de uma série de requisitos especiais.



Fig. 4: Marina dos Pescadores – Arraial do Cabo/RJ

Por outro lado, é uma profissão bastante requisitada pela Petrobrás para atuar na Bacia de Campos e em outras áreas de prospecção de petróleo *off-shore*. Assim, enquanto grupo não se apresenta como “pescador”, mas como “mergulhador” e “pescador”, fazendo do jogo da dupla identidade um signo de status.

Na Marina estão ancoradas as traineiras que cercam na Resex, além daquelas que, mesmo não atuando na Resex, desembarcam sua produção nos frigoríficos locais. São sete traineiras “tradicionais”, além de mais três da frota de Cabo Frio que mereceram o mesmo tratamento dos mergulhadores²⁹. Algumas traineiras, como a de Zé Maria – ex-presidente da Aremac – estão equipadas com sofisticados aparelhos de pesca, como a sonda³⁰ e o sonar.

Ainda da Marina saem os barcos de turismo para levar mergulhadores ou visitantes para conhecer a costa local. Nos fins de semana e nas férias é grande a movimentação de garrafas de mergulho, peixes, gelo, pessoas, carros: a Marina é um grande centro das atividades marinhas de Arraial do Cabo. Isto porque logo depois dela está o Porto do Forno com sua movimentação de sal para Cia. Álcalis, barcos de turismo e navios da Petrobrás ou da Marinha.

No canto da Praia Grande estão estacionadas as canoas e os botes de caícos que pescam no local. São 21 canoas de cerco de praia, 14 canoas de redinha na pesca de lula à noite, durante o período quente, ou verão³¹. As demais mudanças são fixadas pela mudança dos ventos, pelas fases da lua e outros indícios através dos quais eles fixam seus prognósticos e organizam suas pescarias. Castro Faria sempre incentivou que seus alunos registrassem as “rodas” que mostram os fatores envolvidos na representação da temporalidade cíclica da pesca artesanal (Kant de Lima & Pereira, 1999; Britto, 1999).



Fig. 5: Praia Grande: vigia, canoa e coleta de água da Cia. Álcalis – Arraial do Cabo/RJ

Os caícos e botes, que pescam de linha, ou a lula com o zangareio³², estão ancorados na ponta da Praia, e a maioria das canoas no costão. Ainda nos limites da praia existe um “estaleiro”, ou um marceneiro que conserta canoas e botes. Em frente, no acesso principal à praia, está a sede da Associação dos Pescadores de Arraial do Cabo, que abriga também a Aremac, e já abrigou o Ibama, no início da gestão da Resex.

Em vários momentos, os pescadores da Praia Grande demonstraram união e disposição para lutar pelos seus interesses coletivos. Um deles estava relacionado ao controle do espaço social de produção: a própria praia. Durante muitos anos havia um conflito entre surfistas e pescadores³³. Os pescadores alegavam que para uma pescaria como a que fazem – “esperando o peixe chegar” – e sua arte do cerco com canoas a remo, é necessário que o cardume chegue á beira da praia com sua formação compacta. Com isto o vigia, do alto do Morro do Atalaia, localiza o cardume, avalia a espécie, estima sua quantidade e prevê seu comportamento para que possa orientar o mestre na canoa, através de sinais visuais. É a garantia de uma pescaria bem sucedida.

Segundo os vigias, quando há surfistas na praia os cardumes se desfazem, pois a movimentação das pranchas e das pernas dos surfistas na água afugenta os peixes. Após vários conflitos e prisões, a câmara municipal, do município recém emancipado de Cabo Frio³⁴, em 1988, aprovou uma lei proibindo esportes náuticos na Praia Grande³⁵. As exceções acontecem nos feriados e nos períodos em que o mar está “alto”, o que impossibilita as corridas de canoas.

Mas a busca por legitimação de seus interesses não se restringiu a disputas com “não pescadores” ou os “de fora”. No mesmo ano de 1988, os pescadores da Praia Grande já haviam conquistado uma lei municipal para regulamentar a pescaria de lula, no período noturno, uma vez que a Sudepe ainda não havia regulamentado esta pescaria.

Antes mesmo da emancipação do município os pescadores da Praia Grande buscavam consolidar seus acordos “por escrito”, como foi o caso do “Acordo entre os proprietários de canoas de pesca de arrasto diurno e noturno da Praia Grande, Arraial do Cabo” celebrado por 18 proprietários de canoas no ano de 1983. Este acordo, pactuado perante a Colônia de Pescadores e o representante da Capitania dos Portos, continua sendo respeitado como o “direito à vez” na Praia Grande, tendo sido ratificado quando da aprovação do Plano de Utilização da Resex de Arraial do Cabo³⁶.

Entretanto, várias regras constantes do Plano de Utilização, mesmo votadas pelos pescadores não são seguidas. Algumas por não corresponderem à prática tradicional que, por algum motivo de ordem externa – muitas vezes legal – não puderam ser inscritas no Plano de Utilização. Outras por caírem em desuso devido a mudanças na tradição, e não serem rapidamente atualizadas, como foi o caso da introdução da luz fria na pesca da lula, na Praia Grande.

Um exemplo do primeiro caso foi um episódio envolvendo um diretor da Aremac e um pescador da Prainha. Este último reclamava que o diretor, mestre de uma traineira, não estava respeitando a regra de não cercar a menos de 200m areia, na Prainha. O argumento do mestre foi que o Plano não incorporara a tradição, mas que ele a seguia. Isto correspondia a não realizar o cerco na beira da praia apenas quando houvesse canoa apontada para realizar seu lanço. Como no momento em questão não havia nenhuma canoa pronta para pescar ele realizara o cerco. Entretanto, como a navegação da traineira na beira da praia era proibido por lei, esta regra tradicional não pudera constar do texto do Plano de Utilização, que fora homologado pelo Ibama como portaria de governo.

Um exemplo do segundo tipo foi mais complexo. Pouco depois da aprovação do Plano de Utilização, em julho de 1997, alguns pescadores de botes na Praia Grande começaram a utilizar uma lâmpada “fria”, que funciona alimentada por baterias, em substituição aos lampiões a gás na pesca noturna de lula. O resultado da introdução deste novo petrecho foi um aumento substantivo na produção destes pescadores – dito de outra forma, uma diminuição expressiva no “esforço de pesca”. Entretanto, nem todos pescadores puderam, ou quiseram, aderir à nova técnica³⁷. Levaram sua queixa à Aremac, uma vez que este petrecho – a lâmpada fria – não estava descrita como um petrecho “tradicional” ou autorizado para uso nas pescarias da Praia Grande.

Por conta de problemas não previstos, ao final de 1999 o Plano de Utilização já estava sendo revisado. Uma assembléia realizada em 20/12/1999 reuniu cerca de 50 pessoas na sede da Aremac. Na pauta constava “Revisão do Plano de Utilização”. Entre os itens que estariam sendo discutidos constava o mergulho noturno, o fundeio de plataformas de exploração de petróleo, a luz fria na pesca da lula e a filiação de “novos” pescadores “tradicionalistas”.

Além disto, vários itens que constavam de “normas” da Aremac teriam que ser incorporados ao Plano de Utilização e homologados pelo Ibama, uma vez que o Contrato de Cessão de Uso entre o Ibama e a Aremac ainda não havia sido firmado³⁸. Desta forma, para terem efeito, estas normas teriam que constar de Portaria do Ibama.

Um argumento para a transferência das decisões já tomadas das Normas de Uso da Aremac para o Plano de Utilização, portaria do Ibama, era que qualquer questionamento judicial sobre seu conteúdo teria como “réu” o Ibama e não a Associação local. Tal argumento teve um grande peso na aprovação da medida, embora tal decisão tenha significado perda da agilidade na implementação das deliberações sobre o uso dos recursos da Resex.

A diretoria da Aremac trouxe a proposta de permitir o mergulho noturno em algumas áreas³⁹. Em contrapartida deveria ser retirado o questionamento judicial que a associação das operadoras de turismo havia feito ao Plano de Utilização como um todo. Após muita discussão, inclusive com a participação de um advogado da Federação das Empresas, Empresários e Empreendedores de Mergulho Recreativo, Turístico e de Lazer – FBEM –, Dr. Rogério Cano, este grupo se retirou da assembléia.

Na continuação da pauta constava a assunto da luz fria e do fundeio de plataformas, entre outros itens. Mas o espaço da Resex foi tema central – inclusive para os participantes externos. A Capitania dos Portos afirmou sua posição: é ela quem manda. Os Pescadores votaram contra o fundeio das plataformas, com argumentos sólidos. Mais de 1500 famílias viviam da pesca em Arraial do Cabo. Caso ocorresse um vazamento de óleo haveria fome em Arraial do Cabo. E se era para preservar o “Meio Ambiente”, não se permitiria o fundeio de plataformas no interior de uma Unidade de Conservação⁴⁰.

No dia 12 de janeiro de 2000, a novidade foi a presença do representante do CNPT de Brasília na assembléia⁴¹. Sua intervenção seguiu uma linha de argumentação que privilegiava a idéia de uma “gestão compartilhada”, nos níveis local e federal. As decisões da Aremac eram analisadas no Ibama e transformavam-se em Portarias do órgão federal. Entretanto o órgão federal pode vetar uma decisão local, visto que entre o Ibama e a População Tradicional existe o “Meio Ambiente”. Este processo buscava a “unanimidade possível”.

Assim foi com a autorização do uso da luz fria na pesca da lula. A discussão começou com uma dúvida quanto a possibilidade da lâmpada ficar submersa ou não. A discussão acabou tomando por focar a mudança na tradição. No passado era a lamparina a querosene, no presente, ao lampião a gás. O futuro seria a lâmpada, diziam os que eram favoráveis.

Um pescador contou sua história da pesca da lula. No começo era só a luz da lua, não se podia nem fumar dentro da canoa. Até que um dia um pescador anunciou que ia levar sua lamparina na canoa. Em uma semana todos estavam pescando com lamparinas. Teria sido o primeiro processo de mudança tecnológica na pesca da lula.

Naquele momento a situação das pescarias era tal que com o lampião não se pescava nada e com a lâmpada os pescadores traziam muita lula. A intervenção do representante do CNPT seguiu o argumento de que um novo petrecho sempre traz aumento da produção assim como perguntas que ficam sem respostas: o “estoque” do “recurso” agüenta? A nova técnica interferia em outras atividades? Comprometia o futuro na pescaria da lula no Arraial do Cabo? Ao que um operador de turismo de Arraial do Cabo, retrucou que era uma “*questão de sobrevivência*” no presente. O representante do CNPT lançou um desafio final aos pescadores: “*os senhores querem arriscar?*” Resposta: “*queremos!*” No que a “autoridade” encerrou o argumento: “*mas se for prejudicial aos estoques o Ibama será contra!*”. Depois de mais alguma discussão, a decisão foi adiada para outra assembléia.

A busca de um veredicto científico sobre o uso da lâmpada fria passou a ser o objetivo. Desejava-se conhecer o “impacto nos estoques”, a “sustentabilidade” do seu uso. Mas de nenhum lugar ou órgão de pesquisa veio uma resposta. Foi definido, mais uma vez, submeter-se ao resultado da conjugação de vários interesses negociados entre os próprios pescadores.

Como a decisão quanto ao mergulho noturno não havia avançado, uma vez que os representantes da FBEM não retiraram o questionamento judicial, a decisão de autorizar o uso da lâmpada submersa voltava ao centro da polêmica. O número de lâmpadas frias em uso faria com que sua proibição representasse uma declaração de guerra na Praia Grande.

A operação realizada foi ordenar seu uso no tempo das pescarias e no espaço da reserva, em função dos interesses divergentes dos próprios pescadores. Como as traineiras já não podiam cercar junto à Praia Grande ou Ilha dos Franceses, a pesca noturna de lula com lâmpada fria ficou restrita a esta área, sendo proibida nas demais. Para contemplar os pescadores de lula que usavam a redinha – os maiores prejudicados, pois não usam lâmpada – o tempo de permanência da rede armada dentro d’água foi aumentado.

No fim, todos ficaram satisfeitos com os acordos, menos a “sustentabilidade”, pois se no primeiro ano de vigência do acordo pescou-se lula no inverno – a lula é um recurso de verão – dois anos depois, ela quase esteve ausente do verão⁴². Mas não há nada o que falar sobre isto, então, como já escreveu Sahlins, *kati ena*⁴³.

Pouco depois, teve início um novo evento que, em minha opinião, marcou não só a trajetória da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo como os rumos da Aremac. Voltemos um pouco no tempo.

Desde o início das atividades de construção da Resex o suporte financeiro à gestão da unidade de conservação fora um problema. Enquanto os recursos oriundos de convênios internacionais estiveram disponíveis – mesmo que destinados prioritariamente para outras unidades como vimos no capítulo anterior – houvera certa agilidade de ação. Em 2000, um convênio com o PNUD permitiu que fosse contratada uma auxiliar administrativa para uma série de atividades relativas ao monitoramento da reserva⁴⁴.

Mas a insuficiência de recursos diante das demandas, ou das necessidades, era crônica. Enquanto isto, outras unidades de conservação como o Parque Nacional de Abrolhos e o Parque Nacional da Serra dos Órgãos, por exemplo, encontravam-se em situação financeira relativamente boa. Qual a diferença? A possibilidade de cobrança de taxa de visitação nestas unidades. Assim a direção da Resex buscou obter em junto ao Ibama, a inclusão da Resex de Arraial do Cabo na lista de unidades autorizadas a cobrar uma taxa pela visitação.

Em março de 2000, na nova portaria de definição das taxas a serem cobradas pelo Ibama, inclusive pelo ingresso nas Unidades de Conservação, a Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo estava relacionada. Devo ressaltar que foi a única unidade de conservação de uso direto que obteve tal autorização. Desta forma, o acesso à reserva por pessoas “de fora” poderia ser cobrado.

Quem seriam estes “de fora”? Não se tratava de embarcações de pescadores, pois o Plano de Utilização continuava prevalecendo. Eram as embarcações que se destinavam ao Porto do Forno, as embarcações e plataformas de prospecção de petróleo que atuam na Bacia de Campos, que tem em Arraial do Cabo sua área abrigada mais próxima e os visitantes que fizessem uso das embarcações de turismo para conhecer ou mergulhar nas águas dentro dos limites da reserva. Levado às últimas conseqüências, todos os visitantes e mesmo moradores não pertencentes à população extrativista local, deveriam pagar quando fossem à praia, pois ela faz parte da reserva⁴⁵.

As embarcações destinadas ao Porto do Forno, que durante a onda de privatizações da década de 90, havia passado ao controle da Prefeitura – que, por sua vez, se afastava cada vez mais da direção da Resex – seriam uma grande fonte de renda. Principalmente àquelas que traziam sal para a Cia. Nacional de Álcalis, que também havia sido privatizada.

Mas arrecadar era só uma parte do problema. Gerir os recursos era a outra, e bem mais difícil. Isto porque a Resex não era uma Unidade Gestora e, portanto, os recursos que arrecadava eram depositados no Caixa Único da União e não retornavam. Uma alternativa possível, dentro dos limites da lei, foi aceitar doações sob o nome de “compensação ambiental”.

Com empresas que queriam colaborar foi fácil, como a Cia. Álcalis. Com base em um acordo com esta empresa a Resex e o Ibama vieram a ter uma sede própria na cidade de Arraial do Cabo.

Com a Petrobrás e suas empresas terceirizadas a situação não fora tão fácil. Os valores a serem cobrados eram altos, pois os danos e os riscos ambientais do fundeio de embarcações do tipo plataforma de exploração de petróleo, eram muitos, como vimos. Começou, então, mais uma disputa com “gente graúda”. A Petrobrás foi autuada várias vezes, mas tinha um grande aliado na Capitania dos Portos, que reafirmava o monopólio da autoridade para permitir que a Petrobrás fundeasse suas embarcações na área da Resex. Alegava sua “missão” constitucional de administrar a costa brasileira e o trânsito de embarcações. Muitas autuações envolvendo cobranças de responsabilidade da Petrobrás foram parar na Justiça.

O que fazer, entretanto, com os visitantes individuais? O responsável pela Resex tentou conversar com os responsáveis pelas operadoras de turismo. A partir daí as relações entre este grupo e a Resex deterioraram-se de vez. Estes buscaram se aliar ao Prefeito para lutar contra a cobrança da taxa de visitação, alegando que tal cobrança iria diminuir o fluxo de turistas à Arraial do Cabo, mesmo com o valor fixado no ano de 2000 em R\$ 3,00. Como uma nova eleição aproximava-se, qualquer atitude considerada abusiva, ou que pudesse ser taxada como tal, era indesejável do ponto de vista eleitoral.

Pelo menos três meses se passaram antes da decisão pelo início da cobrança aos turistas individuais, que teve início em julho de 2000. Em minha dissertação de mestrado descrevo os acontecimentos do dia 01/07/2000, e os seguintes, que denominei um “fato político total”, parafraseando Mauss, com ênfase no conflito que se estabeleceu (Lobão, 2000; 2001). Volto à análise do episódio, desta feita centrada nos aspectos que envolvem as percepções sobre os espaços, tanto onde se desenrolaram os acontecimentos, a Marina, quanto aquele que era o motivo da disputa, a Resex.

A Marina Pública dos Pescadores de Arraial do Cabo estava formada por três cais e uma área de armazenamento localizada antes do Porto do Forno. Existia uma área de estacionamento, banheiros, um pátio para manobras, carregamento e descarga de materiais diversos. Os primeiros cais eram ocupados por embarcações de pesca e o último prioritariamente por embarcações voltadas para o turismo.

Entre os dois últimos cais estava estacionado um trailer do Ibama – que se tornou o ícone de uma grande disputa. Naquele sábado o trailer era estratégico para o início da cobrança da taxa de visitação. Funcionaria como um centro de triagem daqueles que já haviam recolhido a taxa, e forneceriam os formulários para as operadoras fazerem o pagamento posteriormente.

Havia uma disputa pela administração da Marina. Havia sido aforada, pela Secretaria do Patrimônio da União, em nome da Colônia de Pescadores de Arraial do Cabo. A Colônia teria feito um acordo com a Prefeitura anos antes, para a transferência da gestão da Marina para a Prefeitura, mediante uma compensação. Segundo o Presidente da Colônia, esta parte do acordo nunca foi cumprida, o que fazia, no seu entender, que o acordo estivesse desfeito e que a administração da Marina voltasse às mãos da Colônia⁴⁶. Este era o teor de um processo judicial impetrado pela Colônia em tramitação na justiça.

Uma nova disputa envolvendo a Marina havia sido estabelecida entre a direção da Resex e a Prefeitura. Entendendo que a área da Marina é um acréscido de mar, portanto, uma “área de marinha” e está dentro da área da Resex, o responsável pela Resex reivindicava que o Ibama administrasse a Marina, apesar desta não ser a posição de do representante do CNPT de Brasília, como veremos.

Dia 30 de junho de 2000 houve uma nova assembléia. Nela, entre outros assuntos que se arrastavam há várias assembléias, havia a indicação para preenchimento de cargos na diretoria provocados pela renúncia de Zé Maria. Havia assumido o posto de Presidente, Silas, seu vice-presidente, mestre de canoa da Praia Grande. A novidade seria a discussão da criação de um Fundo para a Resex, a ser alimentado com recursos provenientes da arrecadação da Taxa de Visitação.

A composição da mesa já indicava uma nova postura na direção, não só da Aremac, mas também do Ibama. O responsável pela Resex, não compunha a mesa da assembléia, nem estava presente no seu início. A mesa era composta somente pelo novo presidente da Aremac e seu vice, ambos remanescentes da diretoria anterior. O representante do CNPT estava presente.

Sua presença e a ausência da chefia da Resex faziam com que os pescadores apresentassem reivindicações diretamente ao CNPT. Explicitavam demanda por maior intervenção e/ou apoio para ações que visavam dar à Aremac maior visibilidade e credibilidade junto aos pescadores e à própria comunidade de Arraial do Cabo. A posição do representante do CNPT era enunciada em sentido oposto, através de colocações do tipo “quando o Ibama não faz, a comunidade organizada pode fazer” ou “quando o Ibama diminui, cresce a Aremac” (Lobão, 2000a).

Sua proposta para a Marina Pública dos Pescadores de Arraial do Cabo, foi clara: “o Ibama não quer administrar a marina, talvez ocupar apenas um píer para executar atividades ligadas ao controle estatístico da produção pesqueira da Reserva” (idem). Mas a chefia local, que já chegara, afirmou o oposto: “o Ibama **local** quer administrar a marina, que não basta fazer o controle estatístico, tem que haver uma fiscalização efetiva em todas as atividades que ocorram no interior da Reserva”⁴⁷ (Idem).

Diante de uma “dupla mensagem”, buscou-se a “saúde” do consenso. O representante do CNPT afirmou que a cobrança da Taxa de Visitação iria começar, porque o “o ministro obriga que seja efetuada a cobrança”, e que, como acontecia em outras unidades de conservação federais, a cobrança existia para que o governo federal tivesse “condições de fazer cumprir as restrições de acesso” (idem).

Em um gesto compatível com a objetividade anunciada, a nova diretoria colocou em votação duas áreas para o mergulho noturno, áreas para o uso da lâmpada submersa na pesca da lula e as vagas na direção – que não foram preenchidas por falta de postulantes. É possível pensar que o gesto de Silas, ao assumir a gestão da Aremac representasse um sinal de “paz” para os operadores de turismo e para os demais pescadores de lula da Praia Grande. Afinal, ele era um dos pescadores de redinha que estavam contra a nova lâmpada.

Dia seguinte, primeiro de julho de 2000, teria início a cobrança da Taxa de Visitação aos turistas. A liberação de áreas para o mergulho noturno poderia ser vista como um sinal de “boa vontade” capaz de serenar ânimos, apesar de ninguém acreditar muito nesta possibilidade. Nenhum dinheiro circularia pela Marina. Um fiscal fora convocado do Rio de Janeiro para ajudar e o ponto central da cobrança foi estabelecido no trailer do Ibama, estacionado na Marina.

O desenrolar do conflito seguiu praticamente toda a escala de conflitos apresentada em *The Disputing Process in Ten Societies*: ignorância, fuga, coerção, negociação, mediação, arbitragem, *adjudication* (Nader & Todd Jr, 1978). Começou com os grupos tentando ignorar o problema. A movimentação na Marina parecia normal, só os grupos formados indicavam alguma anormalidade.

Em seguida começou a haver um distanciamento entre operadores, pescadores e os agentes

do Ibama, representando a fase da fuga. A distinção sugerida é que nesta fase fica evidente a ruptura entre os grupos. É a demonstração que não haverá relações cordiais entre as partes.

Os operadores começaram a se agrupar todos em frente aos bares da Marina, quase em frente ao trailer, em uma clara demonstração de força e unidade que visava se sobrepor aos representantes do Ibama. Estávamos na fase de coerção, onde os atributos de poder são decisivos para a resolução do conflito.

Em seguida um operador se dirigiu ao trailer e tentou pagar a taxa em dinheiro. Dizia que não teria tempo para fazer o depósito bancário na segunda feira e começou uma fase dialógica, uma negociação. O resultado desejado deveria ser obtido “*não em termos de regras, mas [de] mecanismos através dos quais podem organizar suas relações mútuas*” (Gulliver apud Nader & Todd Jr., 1978, p.10)⁴⁸.

O representante do CNPT se dirigiu ao Trailer e argumentou que não era possível à “funcionária” receber dinheiro, pois ela não era arrecadadora. Por não ser local, sua intervenção podia ser entendida como uma mediação, apesar de não ter sido aceito previamente por ambas as partes. E assim, o resultado que sua intervenção poderia construir não foi alcançado.

A partir desse momento a discussão generalizou-se. O chefe da Resex argumentou que outros operadores já haviam recolhido a taxa, que as guias haviam sido distribuídas com antecedência, e que, portanto, não haveria exceções. Outros movimentos aconteceram, mas como todos eram na direção de furar o estabelecido, foram prontamente repelidos.

A chegada do Vice-prefeito acirrou os ânimos. Fortalecidos com a presença de uma “autoridade municipal” que se opunha às “autoridades federais”, os operadores tentaram estabelecer que fosse a Prefeitura, como responsável pela Marina, que ocupasse o papel de árbitro da disputa. Sua decisão deveria ser aceita por todos.

Mas a presença do Vice-Prefeito não só acirrou os ânimos. Ele veio acompanhado do Secretário Municipal de Segurança, um Tenente da Polícia Militar licenciado. Além de sua autoridade, ele trouxe o “poder” de definir a disputa. Após muita discussão, o Vice-Prefeito ordenou a retirada do trailer da Marina, o que não foi acatado pelo Diretor da Resex. A alternativa foi chamar uma terceira esfera de autoridade, a Polícia Militar para que ela tomasse sua decisão, dando início à etapa de *adjudication*. Uma decisão tomada a si pelo Estado, que acabaria por se impor a ambas as partes.

O resultado da *adjudication* foi que o trailer foi rebocado da Marina para um depósito público da Prefeitura. Como afirmou um oficial da Polícia Militar com quem conversei sobre a questão, muitas vezes a Polícia Militar acredita que a “verdade” está com quem chama a polícia primeiro.

Para os operadores de turismo, a vitória foi comemorada com frases do tipo “*Brasília não se faz por aqui!*”. Assim, neste momento o espaço da Marina foi “reconhecido” como municipal e não federal, como afirmava o Diretor da Resex.

Na disputa entre esferas de poder, o poder federal perdera a batalha, mas não a guerra. Uma

orientação do delegado de Polícia Federal no Rio de Janeiro, orientara o Diretor da Resex que deixasse o trailer ser retirado. Ele poderia depois acusar as autoridades municipais e estaduais de “abuso de poder”. A sugestão foi acatada, dando início a mais disputa judicial envolvendo atores da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo.

Nos eventos que se seguiram ficou marcada a volta do trailer à Marina, por decisão judicial, uma vez que ele seria necessário para o cumprimento de uma portaria federal. Mas a cobrança propriamente dita foi suspensa, e entraram em cena novos negociadores, como a Superintendência Regional do Ibama, no Rio de Janeiro. O trailer permaneceu na Marina, como um ícone do poder federal sobre o espaço e serviu como base para um controle estatístico de movimentação das embarcações de turismo e de pesca.

Nesse conflito o princípio restaurador da ordem e hierarquia não se aplicava, como argumentei em outro texto⁴⁹. Afinal, o conflito era entre autoridades públicas, investidas de delegações e poderes distintos. Não cabia a participação de pescadores, o que não quer dizer que eles não tivessem posição, tanto a favor quanto contra ambos os lados. Aqueles que estavam mais vinculados à Resex estavam do lado da cobrança da taxa. Como falou Seu Bié, outro diretor da Aremac, após a volta do trailer à Marina, *“sardinha engoliu tubarão!”*.

E assim, a vida continuou, e a Resex passou por momentos positivos. Na nova sede do Ibama e das entidades locais, o Conselho Técnico Científico reunia-se periodicamente, buscando embasar as decisões da direção da Aremac, enquanto a diretoria buscava consolidar sua liderança.

Na Praia Grande houve um grande aumento da produção. Ao ser perguntado como poderia se demonstrar o sucesso da Resex, visto que inexistia uma estatística pesqueira confiável, Silas respondeu: *“basta perguntar no comércio local quem é o melhor freguês. Pescador toda semana paga sua conta. Os funcionários da Prefeitura estão com os salários atrasados, os que trabalham na Alcalis sendo mandado embora. Bom no crédito é o pescador”*.

Um outro elemento entrava em cena. O resgate do papel e da dignidade do pescador dentro da sociedade cabista. Em clara oposição aos signos de empregabilidade da modernidade – após uma década de políticas neoliberais no país, pelo menos em termos de um novo estatuto para o emprego e para a renda, a pesca artesanal, o quinhão semanal repartido entre “companheiros” era a melhor fonte de renda, a mais segura.

Porque, entre outras características de uma “companha”, figura o sistema interno de proteção social entre os companheiros. Em caso de doença ou outro motivo que impeça um pescador de trabalhar a parte dos companheiros é dividida em mais uma, para remunerar o substituto e aquele que não pode trabalhar⁵⁰. Esta situação de “benefício” pode perdurar o tempo que os companheiros acharem que a ausência é justificada. Por outro lado, é também verdade que estas formas de solidariedade não se expressam em outros espaços de sociabilidade como a Associação da Resex, como veremos mais adiante.

O jogo de apoio e recuo dos pescadores em relação à chefia da Resex seguia elementos complexos. Os pescadores da Praia dos Anjos, de linha (nos botes boca aberta), de canoa ou de traineira ressentiam uma maior fiscalização externa da Resex. Os barcos de fora, de grande porte, ao pescarem dentro dos limites da reserva afetavam diretamente a pescaria dessas modalidades. Os pescadores da Prainha e do Pontal, diziam que a Resex em nada os havia beneficiado – até porque o regime que dita seus recursos é distinto das demais praias, como vimos anteriormente. Os pescadores da Praia Grande, principalmente os de canoa, que realizavam o cerco de praia reclamavam de uma fiscalização voltada para os pescadores de dentro da Resex. Eram os de Monte Alto e Figueira, que ao colocar suas redes de três malhos, prejudicavam sua pescaria. Reivindicavam eficácia quanto ao cumprimento da legislação que proibia os esportes náuticos na Praia Grande, e também respeito ao Plano de Utilização.

Os conflitos entre a chefia da Resex e a Prefeitura atravessaram as eleições e a nova administração municipal, adversária antiga do Diretor da Resex nas questões imobiliárias envolvendo construções no Pontal do Atalaia, deflagrou uma ofensiva contra a estrutura de gestão da Resex. Em nome de uma “unidade da classe dos pescadores” o Prefeito propôs a construção de um conjunto de facilidades na Marina Pública com a condição de que todas as entidades representativas dos pescadores de Arraial do Cabo fossem extintas. Permaneceria somente a Colônia de Pescadores Z5, com a qual seria exercida a administração da Marina.

Tal proposta representava o fim da Associação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo – Aremac –, da Associação dos Pescadores de Arraial do Cabo – APAC – e da Associação dos Catadores e Criadores de Mexilhão de Arraial do Cabo – Acrimac. No fundo significava que a Prefeitura conseguiria neutralizar a voz do Diretor da Resex como representante dos interesses dos pescadores. A Colônia não lhe daria este respaldo. Havia uma antiga disputa entre o CNPT no Rio e a Federação das Colônias – Feperj –, entre outras coisas, por causa da Reserva Extrativista de Arraial do Cabo, e os conflitos decorrentes da fiscalização por ele exercida.

O Prefeito foi a várias assembleias na sede da Aremac, assim como fez reuniões na Prefeitura. Empossou, na presidência da Fundação Instituto da Pesca de Arraial do Cabo – FIPAC – um pescador que havia brigado com o chefe da Resex. Não conseguiu que os pescadores, principalmente os da Praia Grande – onde fica a sede da APAC e da Aremac – e os catadores de mexilhão, abrissem mão de suas entidades.

Neste contexto acirrou-se um outro conflito. A Marinha intensificou suas atividades no espaço da Resex, com o desenvolvimento de um projeto do Ieapm para identificação, via sonar, do ruído das belonaves brasileiras. Desenvolvera uma “raia acústica” no fundo do mar, quase em frente à Praia Grande, onde foi registrado o “ruído de fundo” do oceano. Para registrar o som de uma embarcação, ela era colocada para navegar de um lado para o outro nesta “raia” enquanto os sons eram registrados. Após este registro bastava retirar o ruído de fundo, já gravado previamente, para se ter o espectro do som da embarcação⁵¹.

Isto foi feito para toda a frota de nossa Armada. Enquanto duraram estes exercícios os pescadores ficaram impossibilitados de pescar. A diretoria da Aremac decidiu protestar e enviou ofício a Casa Civil da Presidência da República. Ela entendia que o decreto presidencial não estava sendo cumprido, uma vez que o direito da população local à sua reprodução social não estava sendo respeitado.

A resposta da Marinha veio em tom incisivo. Alegava que possuía direitos sobre a área da “raia acústica”, concedidos pelo próprio Ibama. Que seu instituto de pesquisa estava sediado em Arraial do Cabo muito antes da Resex. Que era capaz de conservar o “Meio Ambiente” melhor que o órgão específico, como a Ilha de Cabo Frio, entre outras áreas, podia atestar. Por fim, alegando razões de segurança e interesse nacionais, ameaçava a reserva com o pedido para sua desafetação⁵².

Silas enviou ofício de réplica em tom igualmente forte. Chamou a atenção para o direito das populações tradicionais, afirmou que os pescadores de fato estavam lá muito antes da Marinha, e que se alguém havia conservado a natureza de Arraial do Cabo, como ela se encontrava, eram eles, pescadores, os responsáveis e não a Armada.

Aproveitando o contexto, a Prefeitura desferiu um outro ataque. Através de ofícios e dossiês enviados a políticos e administradores em Brasília, exigiu o afastamento do chefe da Resex, sem sucesso. Mais uma vez, a resposta da diretoria da Aremac, em favor de sua permanência, foi determinante para por fim aos anseios da administração municipal.

O ano de 2001 foi um ano de abertura de outros horizontes. Silas foi convidado para conhecer a Reserva Extrativista Marinha de Corumbau e na volta procurou organizar uma “federação” regional de pescadores artesanais no Estado do Rio de Janeiro. Com recursos do CNPT foi produzido um vídeo sobre a Resex de Arraial do Cabo. Nele está registrado o espaço da Resex, a maior parte de suas artes de pesca e alguns de seus conflitos, como com a Marinha, por exemplo.

Para a Resex significou mais uma mudança de rumo. A eleição para a diretoria da Aremac só teve uma chapa, encabeçada por Duca. Sua articulação com políticos regionais indicava uma mudança de rumo na gestão da Aremac, com sua possível vinculação a interesses políticos partidários.

A mudança de fato ocorreu. Foi uma eleição pouco disputada. Apenas 21 pescadores estavam em condições de votar e ser votado e somente uma chapa foi inscrita. Como uma chapa precisava de 14 pescadores em dia com as mensalidades e a diretoria que deixava o cargo estava restrita a cinco membros – que não podiam ser candidatos por estarem em um segundo mandato – só havia dois eleitores que não ocupavam ou postulavam cargos na Aremac!

Por outro lado, a posse da diretoria de Duca foi concorrida. Estiveram presentes várias personalidades locais, e um ex-candidato a deputado estadual, “padrinho” político de Duca, a quem em seu discurso chamou de “meu irmão”. Não que a opção pela política partidária houvesse produzido algo concreto pela Resex, mas funcionou como signo de mudança.

Alguns dias após sua posse, em reunião de avaliação de um projeto⁵³, sobre o qual havia a

expectativa disponibilizasse recursos para a Resex, Duca afirmou que a Aremac tinha que fazer a parte social da pesca: saúde, colégio, e outras demandas assistenciais. Precisava de um “fundo emergência1”, cesta básica, farmácia, laboratório. O discurso explícito do assistencialismo apresentava-se para participar da co-gestão da Resex.

A direção da Resex não percebia este novo caminho como problemático. Ao contrário, avaliava que este discurso coadunava-se com a busca pela administração dos recursos da taxa de visitação – que só estava sendo cobrada das empresas pelo fundeio no Porto. Reforçava a necessidade da rediscussão sobre a cobrança aos turistas. Por outro lado, desenhava-se para a Aremac uma cópia do papel que havia sido exercido pelas Colônias, mas banido no associativismo “livre” de Frei Alfredo Schnuettgen, primeiro Coordenador Nacional da Comissão Pastoral da Pesca – CPP.

Frei Alfredo foi o criador de várias “associações livres”, como por exemplo, Arraial do Cabo, Itaipu e Piratininga, no Estado do Rio de Janeiro. Estas associações deveriam se contrapor à tutela do Estado sobre os pescadores, exercido através das colônias de pesca, onde o assistencialismo representava a moeda de troca da sujeição⁵⁴ (Schnuettgen, 1988).

Aos poucos a gestão de Duca foi se afastando da direção da Resex. Em primeiro lugar, ele não buscou ocupar o espaço reservado às entidades dos pescadores na nova sede da Resex, dificultando o exercício de uma co-gestão Ibama / Aremac. Preferiu manter-se na sede original, ocupando um espaço cedido pela Associação dos Pescadores de Arraial do Cabo, APAC. Esta, por sua vez tinha sua sede cedida pela Cia. Álcalis, na beira da Praia Grande. Aos poucos, Duca foi ausentando-se das reuniões do CTC, não apresentava demandas, esvaziando-o por completo. Trabalhou para aumentar o número de filiados, mesmo que não cumprissem os requisitos exigidos. Sua aposta era o assistencialismo, que poderia se dar através de parceria com algum político, e até mesmo o Prefeito.

Em um ponto Duca concordava com Silas. No Seminário Desenvolvimento Econômico e Social de Arraial do Cabo, realizado em setembro de 2001, que contou com a presença do dep. Federal Fernando Gabeira, sua intervenção afirmou que *“quem faz a maior parte do social em Arraial do Cabo é o pescador. Não tem trabalho assalariado, que faça o mesmo papel. Não tem Álcalis, não tem Prefeitura...”*.

Entretanto, no encontro na sede da Aremac com o deputado, sua reivindicação foi por verbas – a serem obtidas através de emenda parlamentar ao orçamento da União – para a instalação de um posto de saúde para os pescadores, na sede. Quem sabe uma cadeira de dentista, ou um ginecologista?

As relações foram se deteriorando entre os vários atores. Um financiamento conquistado pela Acrimac se tornou uma fonte de acusação de desvio de recursos e favorecimentos ilícitos. A Capitania apertava o cerco para que o Diretor da Resex não abordasse embarcações no mar para fins de fiscalização, sob a alegação que somente a Marinha ou a Polícia Federal poderia executar tal papel. A Aremac não mantinha o barco em condições de fiscalizar e Duca não tinha nenhuma vontade de realizar mutirões de fiscalização nem atuar como Fiscal Colaborador⁵⁵. Como consequência, as atividades de fiscalização dos limites da Resex foram reduzidas.

Era este o quadro em fins de 2001. Em dezembro, um novo conflito ocorreu na Marina. O trailer do Ibama foi incendiado! Segundo a funcionária contratada do CNPT em Arraial do Cabo⁵⁶, o clima estava ruim entre os pescadores da Praia dos Anjos e o Ibama, por conta das seguidas invasões dos barcos industriais no interior da Resex. A direção alegava que não possuía meios – diga-se embarcações – para exercer a fiscalização. Até que um dia pela manhã, um grupo resolveu mostrar ao Ibama sua insatisfação e sinalizar a inutilidade de sua presença, queimando o trailer onde Íris trabalhava, na beira do cais.

Íris disse que não foram pescadores que agitaram nem os que agiram, e sim os empregados de alguns frigoríficos estabelecidos na Marina. O fato é que alguns meses antes um ex-diretor da Aremac havia comparado a situação da Resex a de um filho abandonado pelo pai: *“o governo federal pariu a reserva e agora não quer criá-la”*. E o resultado foi que a queima do trailer abriu mais um processo judicial envolvendo a Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo.

Os meses que se seguiram foram de muita agitação política. No início de 2001 a chefia do CNPT havia mudado e em setembro desse ano o Gerente das Reservas Extrativistas Marinhas do CNPT havia se comprometido com outros setores do Ibama e do Ministério do Meio Ambiente. Esse compromisso deu-se em relação a procedimentos que subordinavam o CNPT a outras instâncias destes órgãos, comprometendo a agilidade e independência, tão caras ao Centro⁵⁷.

O resultado dessa nova conjuntura local e nacional foi o afastamento da chefia da Resex. Para seu lugar foi indicada uma consultora do CNPT – que não ficou muito tempo à frente da Resex. Durante sua gestão chegou a Arraial do Cabo o Programa de Apoio ao Desenvolvimento Institucional e Sustentável – Padis. Ela mesma havia preparado o projeto que concorrera ao edital do Instituto Internacional de Educação do Brasil – IEB – que, com recursos da Embaixada dos Países Baixos, visava fortalecer as instituições que comporiam um espaço público socioambiental.

Esse projeto nascera com problemas congênitos. As entidades parceiras não puderam ler o conteúdo da proposta antes de seu envio. Somente na rodada de avaliação puderam externar aos consultores do Padis esta posição. Indicaram alternativas e necessidades, como a que Duca externara. Por outro lado, o projeto destinava-se a servir como “modelo” para a gestão de outras reservas marinhas, a partir da experiência de Arraial do Cabo.

De fato, na exposição dos consultores, o Padis seria uma forma *“inovadora de apoio ao desenvolvimento institucional de atividades”* que não representava apoio financeiro direto. Apresentaram a idéia de um *“intercâmbio”*, da possibilidade de *“contratação de consultores para elaboração de atividades fñs”* (como o Plano de Manejo), a *“pesquisa para captação de recursos”*, organização de publicações, enfim, *“fortalecer o espaço público socioambiental”*⁵⁸.

A falta de sintonia das questões locais com as possibilidades de um projeto nos moldes do Padis ficara evidente. Não foi sem surpresa que em março de 2002 o projeto teve início em Arraial do Cabo. Apesar de não ter sido indicado pelos consultores, o projeto havia sido “aprovado” pelos técnicos

do IEB, pois era interessante para o mosaico de ecossistemas que o Padis envolveria. Seu desenvolvimento iniciou na direção da construção do Conselho Deliberativo da Resex, pois esta era uma exigência do SNUC, e a partir dele, partiriam para a construção das bases para a elaboração do Plano de Manejo, também previsto na nova legislação.

Só que os conflitos continuavam. A nova chefia da reserva foi logo afastada e uma outra, esta uma funcionária do quadro do Ibama também não permaneceu. Fábio permanecia em Arraial do Cabo, como Agente Ambiental e representante do CNPT para o Estado do Rio de Janeiro, mas não à frente da Resex. Como ele também era habilitado para exercer a função de fiscalização, sua presença era marcante.

No período o Município de Arraial do Cabo tornou-se o segundo maior devedor no Estado do Rio de Janeiro do Ibama em multas ambientais não pagas⁵⁹, perdendo apenas para a Petrobrás. Mas não só a Petrobrás e a Prefeitura foram multadas. Até a Marinha, depois de um vazamento de óleo de um submarino ancorado no Porto do Forno, foi autuada⁶⁰.

Entretanto, as novas exigências da legislação, como a composição de um Conselho Deliberativo para a Resex de Arraial do Cabo, constituíam-se em um desafio quase intransponível. Pelo Decreto de Regulamentação do SNUC⁶¹, publicado em agosto de 2002, o Conselho deve ser composto preferencialmente em relação paritária entre representantes do poder público e da sociedade civil organizada.

Como vimos, a parte da sociedade civil organizada, no que toca os pescadores, é quase inexistente. Do lado das instituições públicas, poucas estariam do lado da Resex. Como formar um conselho que iria acabar por deliberar contra os interesses dos pescadores artesanais locais, parte da razão de ser da reserva? Como partilhar o poder de decisão entre agentes tão díspares? Sem respostas, o Padis não avançou. Uma avaliação externa do desenvolvimento do projeto acabou por determinar sua interrupção.

Para a chefia da Resex foi indicado um analista ambiental recém concursado, que assumiu com o encargo de restabelecer o diálogo entre todas as partes. Como afirmou o Superintendente Regional do Ibama, acabara em Arraial do Cabo o “não pode” e era inaugurado a fase do “como pode”. Só que com o tempo, a nova chefia da Resex foi descobrindo que muito do que se queria era incompatível. Sob o conceito de Unidade de Conservação, o “como pode” teve que voltar ao “não pode”.

Posso resumir as três gestões da Aremac até 2004 através de perfis de atuação distintos de seus presidentes. A primeira gestão, de Zé Maria, dono de pescaria de traineira, durou da criação da Resex, em 1997, até pouco depois da sua reeleição em 1999, quando renunciou⁶². Sua gestão pode ser caracterizada como tendo um tom organizativo, conciliador entre os de “dentro” e duro com os de “fora”.

Em outras palavras, sua gestão teve o tom da defesa dos interesses dos pescadores cabistas, através da consolidação da Resex e da exclusividade de acesso aos recursos. Ele defendeu em diversas ocasiões que os interesses dos pescadores cabistas passaram a ser direitos, a partir da criação da Resex em função da contrapartida ambiental que promoviam.

Beneficiado com o apoio que o prefeito de Arraial do Cabo à época ofereceu à consolidação da Resex, Zé Maria procurou também ajudar a construção da Resex de Itaipu, comparecendo a algumas reuniões na Praia de Itaipu. O saldo organizativo de sua gestão foi bastante grande e em julho de 1999, quando foi reeleito por aclamação, estavam aptos a votar mais de trezentos sócios.

Com seu afastamento, no meio de seu segundo mandato, assumiu Silas, mestre de pescaria de canoa da Praia Grande – um dos poucos negros mestres de pescaria fora da Prainha. De acordo com a tradição dos pescadores da Praia Grande na luta pela garantia do espaço social da produção, a gestão de Silas pode ser caracterizada pela busca da consolidação do espaço da Resex.

Foi neste período, até agosto de 2001, que atuaram em Arraial do Cabo os fiscais colaboradores, dos quais Silas era um. Foram retomadas discussões com os surfistas sobre a prática deste esporte na Praia Grande e estabelecida uma grande disputa com a Marinha. A divergência era o direito de interdição de áreas da Resex à navegação dos pescadores por motivos de segurança nacional.

Silas buscou dar visibilidade à Resex para além dos limites de Arraial do Cabo. Recebeu representantes dos pescadores de outras localidades que estavam construindo suas reservas – uma delas foi Itacaré/BA. Visitou a recém criada Reserva Extrativista Marinha de Corumbau/BA. Incentivou o CTC da Aremac, tendo prestigiado suas reuniões do Conselho e interagido com as suas recomendações deste. Ao receber uma lancha como doação de empresários de São Paulo, procurou colocá-la em condições de exercer a fiscalização dos limites da Resex.

Suas relações com a chefia da Resex ocorreram dentro dos limites do aceitável. Entretanto, pela cobrança de uma taxa de visitação fez com que os conflitos internos crescessem exponencialmente. A diretoria de Silas recuou, pois uma coisa é brigar com os “de fora”, outra coisa é brigar com os que ficaram de fora, mas são de “dentro”, ou então são “autoridades”⁶³.

A gestão de Silas deu novo impulso ao Festival da Lula, que começou como um festival gastronômico para o grande recurso pesqueiro da Praia Grande no Verão, até se transformar em uma importante atividade do calendário cultural de Arraial do Cabo, no ano de 2005⁶⁴. Entretanto, a opção de se movimentar “para fora” talvez possa ter tido como resultado interno que, ao fim do mandato de Silas, estavam aptos a votar nas eleições da Aremac apenas 21 associados.

Foi neste contexto que assumiu Duca, dono de pescaria na Praia Grande, funcionário público aposentado, mas como ele mesmo disse na sua posse, apesar de suas três profissões, a que ele escolhera era a de pescador. O primeiro movimento de sua gestão foi esvaziar a gestão de Silas com denúncias de uso indevido dos recursos da Associação, principalmente aqueles que o Festival da Lula arrecadara.

Em seguida buscou aumentar o número de associados em um processo de distensão política em relação à Colônia de Pesca Z5 e aos pescadores da Praia dos Anjos. Neste sentido afastou-se da direção da reserva ao perceber que os recursos que desejava para seu projeto não viriam da arrecadação da Taxa de Visitação. Seu projeto era o assistencialismo, o “social do pescador”.

Para ele a Aremac deveria obter recursos e oferecer serviços. Talvez para seus próprios interesses políticos, pois já havia sido candidato a vereador e voltou a concorrer nas eleições de 2004, sem obter sucesso.

A conseqüência foi um novo refluxo na vinculação dos pescadores com a Aremac e um rompimento definitivo com o antigo Diretor da Resex. Duca foi um dos signatários do pedido de seu afastamento de Arraial do Cabo e da Resex, mas não logrou obter grandes dividendos com isto. Pelo contrário, ao final de seu primeiro mandato, parte de sua diretoria formou outra chapa e, em 2003, pela primeira vez houve disputa eleitoral para a direção da Aremac. Sua vitória foi apertada, apenas 5 votos de diferença, em um universo de 40 eleitores⁶⁵.

Diante dos fracos resultados obtidos em seu projeto de associativismo, Duca voltou-se para a conquista de áreas para a maricultura. Um projeto da Acrimac já havia obtido apoio de uma ONG japonesa e do Banco do Brasil⁶⁶, tornando a atividade interessante sob vários pontos de vista.

Por um lado, é uma política de governo, incentivada pela Secretaria Especial de Aquicultura e Pesca. Por outro, existe tecnologia desenvolvida pelo Ieapm para as condições de Arraial do Cabo, desde a década de 80. Entretanto, o descontrole da extração do mexilhão natural dos costões, em parte devida a perda de credibilidade da Acrimac, fez com que as sementes tivessem que ser compradas em Angra dos Reis, o que encareceu encarecendo a produção.

Entraves burocráticos retardaram a concessão das licenças. Há uma nova legislação, promulgada em fins de 2003, mas não se aplica diretamente às unidades de conservação. Afinal é necessário que haja um Plano de Manejo, e vimos que as condições de existência de um em Arraial do Cabo são pequenas no curto prazo.

Talvez o maior problema fosse transformar pescadores em agricultores, ou “caçadores” em “cultivadores” no mar. As várias representações sobre o tempo natural e o tempo mercantil (Cunha, 2000b), ou sobre a indivisão – vista como o fundamento econômico e moral de uma atividade camponesa fundada no usufruto e não na posse (Bourdieu *apud* Maldonado, 2000)⁶⁷ – social, em terra e intrínseca, no mar (Maldonado, 2000) são obstáculos quase intransponíveis⁶⁸.

A outra grande trajetória subjacente a da própria Resex é o estatuto do mar. Antes da criação da Resex, ele era o mar de todos, mas conhecido apenas pelos cabistas. Este conhecimento foi fruto de uma relação com os europeus e africanos de quase quinhentos anos, ou mais, se levarmos em conta a presença indígena atestada pelos sambaquis da região. E esta relação legitimou a transformação deste litoral de bem coletivo, em um bem público, cujo conteúdo foi restringido aos pescadores tradicionais

de Arraial do Cabo. Assim, a primeira transformação foi do mar de todos, no mar dos cabistas.

Se essa era a transformação que o processo de construção de uma Reserva Extrativista pretendia produzir, culminando com um contrato de cessão de uso entre a União e os pescadores locais, um novo elemento foi introduzido. Em nome de conservar a Unidade de Conservação, de garantir a eficácia de sua gestão, o governo decidiu cobrar uma “taxa de visitação”, cuja arrecadação permitiria ao Ibama atuar de forma adequada. Ora, o mar que era de todos e passara ao mar dos cabistas lhes foi retirado e assumido como o mar do Ibama. Este se apresentou como o responsável direto pelo espaço.

E foi isto o que foi feito pelos pescadores. Devolveram ao órgão toda e qualquer responsabilidade pela Resex, e foram incisivos na cobrança, em palavras e atos. Mesmo com o fim da cobrança da taxa, o estrago estava feito. Pescadores, entidades, movimentos passaram a esperar do governo as ações que resultariam no cumprimento dos acordos, normas e direitos locais.

Talvez o melhor caminho seja começar tudo de novo. Quem sabe o único... Afinal, como na aldeia da Gália de Gosciny e Uderzo, o mar de Arraial do Cabo seja como a poção mágica que dê poderes aos cabistas para levar adiante suas tradições.

A Reserva Extrativista Marinha de Soure

Em minha jornada amazônica fui conhecer a Resex-Mar de Soure, localizada na Ilha do Marajó, fim da calha do Rio Amazonas. Depois de Maués, Santarém, Prainha, Monte Alegre, cidades que se projetam para o futuro, Soure mostrou sinais de decadência econômica, de um passado mais rico, que já teria sido um centro econômico mais importante. A maior cidade da Ilha do Marajó fora projetada pelo mesmo arquiteto que projetou Belo Horizonte. Entretanto, no ano de 2003, víamos, ao lado de construções centenárias, búfalos, pôneis e cavalos marajoaras pastando.

As discussões sobre a construção de uma Resex tiveram início em 1997. A Resex estaria voltada para a proteção dos extrativistas do camarão e do caranguejo. Estes se encontravam constantemente ameaçados por pescadores que vinham do Salgado Paraense⁶⁹.

As discussões tiveram início envolvendo um representante do Ibama⁷⁰ e as Associações de Caranguejeiros e de Pescadores Artesanais. A criação da Resex tivera apoio da Câmara Municipal, do Ministério Público e da Universidade Federal do Pará. Em 22/11/2001, o Presidente da República decretou a criação da Resex com uma área de quase trinta mil hectares. Abrange a área da Ponta de Mata Fome até a Praia São João, em uma faixa de cerca de uma milha, entre o mangue e o leito do rio.

A Associação dos Usuários da Reserva Extrativista Marinha de Soure – Assuremas – foi criada em julho de 2002. Seu primeiro presidente eleito, Sr. Valdomiro (Vazinho) era vinculado à Comissão Pastoral da Pesca – CPP – e à Conferência Nacional de Bispos do Brasil – CNBB. A Assuremas vinha recebendo apoio do CNPT e do Centro de Estudos da Pesca Norte – Cepnor.

Entretanto, em 2003, a parceria mais presente era com o Conselho Nacional dos Seringueiros,

do qual Seu Vazinho tornara-se membro da executiva nacional⁷¹. O formato da relação com o CNS seguia o modelo do Projetismo⁷²: elabora-se um projeto no formato definido, manda-se para o CNS e este busca viabilizar o apoio. A partir deste processo, tornaram-se financiadores da Assuremas entidades da Finlândia e do Chile⁷³.

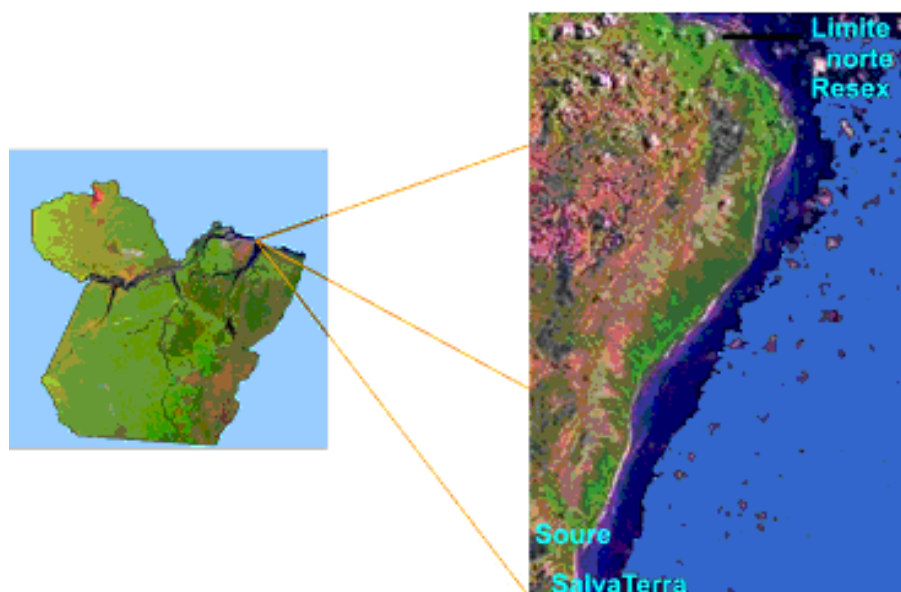


Fig.6: Mapa de localização da Resex-Mar de Soure/PA

(Fonte: Embrapa [<http://www.cdbrasil.cnpem.embrapa.br/>])

Algumas das formas de apoio do CNS eram recursos para a compra de terrenos para a construção das sedes das associações comunitárias⁷⁴, e sua construção propriamente dita. Programas de capacitação de comunitários para confecção de fitoterápicos e de confecção de artesanato marajoara foram incentivados como formas alternativas de renda.

É uma área com grande visibilidade acadêmica. Antônio Carlos Diegues, John Cordell, Lourdes Furtado são nomes citados como tendo visitado a Resex⁷⁵. O Pará foi apontado como grande produtor de pescado, cuja importância estadual seria maior que a indústria, apesar de grande parte de este pescado ser desembarcada do Amapá. Em março de 2003, Soure recebeu dezenas de técnicos do Ibama e pesquisadores de várias universidades. Elaboraram o Roteiro Metodológico para a construção dos Planos de Manejo das reservas Extrativistas Marinhas.

As comunidades, cerca de doze no interior da Resex, são antigas, algumas com mais de cento e trinta anos. Outras, como a de Caju-Una, tiveram que mudar de lugar devido ao avanço das águas do rio. O acesso terrestre à maioria delas estava interrompido por uma fazenda, cuja proprietária proibia o trânsito de não moradores, e às vezes, até dos próprios moradores⁷⁶.

Uma das comunidades, a mais pobre e recente, ocupava uma área de invasão na sede municipal, e era formada exclusivamente por catadores de caranguejo. As mulheres exerciam sua atividade em mangues mais próximos da zona urbana – ao longo do rio Paracauari. Aos homens cabiam os mangues mais distantes, quando costumavam ausentar-se por cerca de três dias. Seu deslocamento era feito de

bicicleta, e eram obrigados a superar obstáculos no caminho. Se havia cercas no mangue e funcionários armados, podiam contar com o auxílio de vários comunitários para a travessia de rios e mangues.



Fig. 7: Catadores de caranguejo voltando com a produção de três dias de trabalho – Soure/PA

A estratégia de consolidação da Resex, em 2003, era o contato com as mulheres. Em várias comunidades os pescadores mostravam-se arredios ao perceberem que a Resex não traria recursos para a compra de barcos de grande porte, que os capacitariam para pescar fora da área da unidade de conservação⁷⁷.

Assim, era através das associações das mulheres e em torno de projetos de alternativa de renda – artesanato, fitoterápicos – que a Resex estava se consolidando. Praticamente em todas as comunidades já existia uma sede da associação local e um poço artesiano. As sedes das associações, mesmo feitas de madeira, em alguns casos eram a construção mais bem acabada comunidade, excetuando-se, é claro, a Igreja.

O Plano de Manejo, que estava em fase de elaboração, fora discutido em reuniões conjuntas com a participação dos homens e das mulheres. Este fato criava situações embaraçosas para os homens com relação a práticas não permitidas, mas praticadas por eles, que eram denunciadas pelas mulheres. Era uma construção trabalhosa. A maioria das comunidades não tinha relacionamento entre si, mesmo que ficassem apenas a centenas de metros afastadas – como Céu e Caju-Una.

Apesar de haver um Conselho Consultivo, com representantes de todas as comunidades, o método participativo, com reuniões locais com a presença de todos os comunitários, tinha sido a estratégia adotada. Aparentemente atingiu resultados satisfatórios, mesmo com uma demanda de esforço e gasto de tempo maior.

É certo que o carisma do representante do CNPT, Vergara, era um elemento importante na consolidação da Resex. Suas assertivas “*nós do CNPT não interferimos nas comunidades, estamos aqui para trabalhar juntos*”, ou “*a gente conquista amigos sendo amigo*”, ou ainda “*não começamos a trabalhar com as mulheres para pirraçar com os maridos*” mostravam sua sensibilidade com a estratégia de inserção adotada.



Fig. 8: Sede da Associação da Comunidade de Caju-Una – Soure/PA

Mas o fato é que havia um processo de mudança social para além daquela que seria esperada em uma Reserva Extrativista. De forma acelerada, estavam sendo inseridas, no conjunto das comunidades novas práticas e formas de relações sociais que seriam estranhas à tradição e à cultura local.

Nessa experiência observamos um rápido desenvolvimento do associativismo feminino e sua participação na renda familiar. Percebemos, também, a reação do universo masculino. Frases como “*daqui a pouco vou ter que ficar em casa lavando louça*”, ou “*minha mulher não pára mais em casa*” foram ouvidas em tom acusatório contra a Resex⁷⁸.

A falta da enunciação de um conhecimento aprofundado sobre as relações sociais do lugar, o papel da família, do casamento, sugerem que tais processos, se entendidos como uma mudança social dirigida, poderiam ser arriscados para serem patrocinados por atores externos. Entretanto, se entendidos como mecanismos legítimos de emancipação feminina, onde os elementos externos estariam sendo apropriados de acordo com os interesses dos atores, os signos que receberiam seriam positivos.

Em qualquer dos casos, sendo recebidos como um processo positivo ou negativo, serve para reforçar o princípio da precaução – tão propalada quando se trata de proteção da natureza – e o estender para as iniciativas que tenham por objetivo a proteção e o desenvolvimento de grupos sociais.

Por fim, em Soure, havia uma nítida preocupação com o desenvolvimento de projetos que visavam a inserção dos grupos locais extrativistas no mercado: fitoterápicos e artesanato. Havia interesse numa relação direta entre os produtores e os prováveis consumidores, aproveitando o grande fluxo de turistas à região. Entretanto, este processo também estava dissociado da vida política do município, como em Arraijal do Cabo, Guarakessaba e em outras Unidades de Conservação. Em comunidades como a do Pesqueiro, cujo acesso é fácil aos turistas, poder-se-ia dizer que há um convite explícito para que o mercado chegue até a comunidade.

Reserva Extrativista Marinha de Corumbau (BA)

Minha ida à Prado/BA também foi um convite de Eduardo Paes. Em março de 2004

acompanhei uma reunião da coordenação do projeto “Fortalecimento da gestão participativa do uso dos recursos pesqueiros na Resex Marinha de Corumbau”⁷⁹, realizada no Núcleo de Educação Ambiental – NEAM – de Prado, do qual Eduardo era consultor.

Nessa reunião estavam presentes os representantes das entidades que coordenavam o projeto: Maria de Fátima Ramalho, da Associação Pradense de Proteção Ambiental – APPA – e coordenadora geral do projeto; Ronaldo Oliveira, analista ambiental do Ibama responsável pela Resex e coordenador das metas sociais do projeto; Luiz Fernando Brutto, chefe do Parque Nacional do Descobrimento – PNDe – e coordenador geral do projeto; Guilherme Dutra e Rodrigo Moura, biólogos representantes da Conservation International do Brasil – CI Brasil –, este último responsável pelas metas ambientais do projeto. Estas pessoas haviam elaborado, proposto e negociado o projeto junto aos técnicos do Fundo Nacional do Meio Ambiente – FNMA – e haviam agregado parceiros para a execução do mesmo. Entre eles, Nivaldo Nordi, professor de Ecologia Humana na UFSCar, coordenador do Laboratório de Ecologia Humana e Etnoecologia – LEHE – e Jean François Timmers, biólogo consultor do MMA que se vinculou a ONG Flora Brasil.

Na segunda parte da reunião, fui apresentado aos pescadores representantes das várias localidades no Conselho Gestor do Projeto Resex, que integrava um conjunto de ações agrupadas em seis metas. A primeira visava a apoiar e fortalecer a organização dos pescadores com o objetivo de alcançar a gestão compartilhada da Resex. A segunda buscava desenvolver atividades econômicas sustentáveis. A terceira pretendia estabelecer um Plano de Comunicação Social entre as várias localidades. A quarta buscava consolidar práticas sócio-ecológicas visando o manejo participativo dos recursos naturais renováveis da Resex. A quinta meta seria a implantação de um banco de dados com vistas ao monitoramento das atividades no interior da Resex. A sexta e última meta corresponderia à revisão do Plano de Manejo aprovado em 2002, cuja validade se estenderia setembro de 2005.

Cinco vilas estavam representadas nessa reunião, Barra Velha – uma aldeia Pataxó –, Ponta do Corumbau, vila vizinha, onde a Resex havia nascido; Veleiro –vila na qual ressurgia uma aldeia Pataxó, a Aldeia Tauá – localizada mais ao sul, e sem acesso direto à praia; Imbassuaba, uma vila semelhante a Veleiro, em termos de acesso e importância da pesca entre os moradores da localidade; e Cumuruxatiba, a vila mais ao sul, mais urbanizada, com luz elétrica, posto de saúde, escola de 2º Grau, estrada e exclusão social.

Cada um destes representantes falava, ou silenciava, sobre a situação da Resex em sua localidade. Jussimar, pataxó de Barra Velha, ouvia, sem se manifestar. A Resex não estaria interferindo com a vida dos pescadores de sua aldeia. Honorato, o poeta da Ponta de Corumbau e da Resex, também ficava calado. Representava o momento tenso por que passavam as relações entre os grupos de pescadores de Corumbau, as disputas pela Associação e o poder da representação local. Zeca e João da Conceição, irmãos e representantes de Veleiro, demonstravam, claramente, a divisão da vila. Zeca queria saber mais sobre o que significaria o “resgate” da herança Pataxó, o que poderiam ganhar com esta identidade.

João reclamava que sua comunidade não tinha luz, médico e que a Resex em nada havia mudado esta situação. Dizia, também, que cada dia era mais difícil pescar em canoas a remo. Os peixes escasseavam e a desigualdade existente entre as vilas e os pescadores da Resex aumentava. Gilson, representante de Imbassuaba, também pouco se manifestou, como que reproduzindo a integração de sua associação com a vida da Resex. Por fim, Nitão e Valdevino, representantes de Cumuruxatiba, faziam questão de saber sobre o andamento do projeto, a utilização dos recursos, a prestação de contas e quais benefícios seriam transferidos para os pescadores, suas atividades e organizações.

Após a reunião do Projeto Resex, numa conversa com Honorato, João Conceição e Jussimar, algumas particularidades da Resex de Corumbau começaram a aparecer. Segundo eles, não havia problemas de fiscalização e os limites da reserva eram respeitados. Aliás, até mesmo antes do decreto, quando o Presidente ainda não havia criado a Resex, a área destinada à pesca artesanal estava sendo respeitada. As demais regras do Plano de Manejo, tais como os limites norte e sul e as cotas de cada barco para pesca de camarão, eram cumpridas. Senti-me em “marte”, e achei que só reconstruindo a história da criação da Resex, encontraria indícios que explicassem esta “particularidade”.

A Presidente da APPA em 2000, Adriana Azevedo, proprietária da Pousada Guaratiba, em Prado, tem uma parte da história. Segundo Adriana, os primeiros momentos da Resex tiveram início nos eventos anuais sobre proteção ambiental, realizados pela APPA.

No seminário de 1997 esteve presente um representante do CNPT que falou sobre a Reserva Extrativista como um modelo de gestão de espaços públicos e recursos que contemplava a presença humana em seu interior. No primeiro momento este modelo interessou aos moradores e às autoridades de Prado. O objetivo era proteger os manguezais do Rio Jucuruçu, no entorno da sede municipal, os catadores de caranguejo e pescadores artesanais.

Nesse sentido, em abril de 1997 foi encaminhado um abaixo-assinado com mais de 150 assinaturas ao CNPT, em Brasília. Solicitava a criação da Reserva Extrativista Marinha de Prado, com vistas à proteção do ecossistema dos manguezais.

Enquanto as conversas entre os representantes do CNPT e os grupos locais seguiam seu rumo, os pescadores de Ponta do Corumbau, cerca de 40 famílias, assistiam a uma invasão de barcos de fora pescando camarão. Segundo vários relatos, em determinadas ocasiões mais de 200 barcos “baloavam”⁸⁰ dia e noite, só indo à terra para desembarcar a produção, que seguia de caminhão para Vitória ou Salvador.

Seu Milton, um dos líderes dos pescadores de Ponta do Corumbau procurou a APPA para saber se havia algo que pudesse ser feito. O Juiz de Prado à época, Dr. Júlio César Freire Brandão foi convidado a acompanhar os acontecimentos. Ao observar o que acontecia na Ponta do Corumbau resolveu ajudar. Como o mecanismo das Reservas Extrativistas Marinhas já era conhecido, ele o sugeriu aos pescadores locais, como um caminho possível para solução do conflito.

Em setembro de 1998, um novo abaixo assinado foi encaminhado ao CNPT. Solicitava a criação da Resex-Mar de Ponta do Corumbau. O documento contou com a assinatura de mais de 60 pescadores, o apoio da APPA, do Dr. Juiz, da Promotora Pública de Prado, da Secretaria de Turismo Municipal, da Associação Pradense de Restaurantes, Hotéis e Pousadas de Prado, da Câmara dos Dirigentes Lojistas, entre outras entidades.

O andamento registrado no processo arquivado no CNPT completa as informações colhidas no campo. A opinião do técnico do CNPT, Alexandre Cordeiro, era de que os pescadores de Ponta do Corumbau haviam se organizado e mobilizado em torno da construção de sua Resex, de forma mais efetiva que os da Colônia Z-23 – que haviam apresentado a proposta para uma Resex nos manguezais de Prado.

Em dezembro do mesmo ano, os pescadores de Corumbau voltam a se dirigir ao CNPT, desta feita através do Presidente da Associação da Reserva Extrativista Marinha de Corumbau – Aremaco –, Hélio dos Santos⁸¹. Solicitavam a “criação da reserva o mais rápido possível”. Os pescadores entendiam que a Resex os ajudaria no “plano de auto sustentabilidade, pois aqui nós temos sofrido muito com a depredação de grandes barcos pesqueiros que vem para esta região e queremos assim também preservar o pouco que ainda nos resta da FAUNA e FLORA desta região” (CNPT, 1997a)⁸².

A Aremaco havia sido fundada, em 1998, por pescadores de Ponta do Corumbau, da Aldeia Barra Velha e de Caraíva. Representantes destas duas localidades encaminharam abaixo-assinados, ao CNPT, solicitando a inclusão de suas vilas nos limites da Resex a ser criada.

Segundo Adriana, o ano de 1999 foi de muita luta e organização dos pescadores em Corumbau. Chegou-se ao episódio do fechamento da barra do Rio Corumbau aos barcos de fora, também destacado por Honorato. Eles impediram que os barcos entrassem no rio para desembarcar o camarão nos braços do mangue. Vários conflitos e discussões ocorreram e neles os pescadores locais demonstraram garra e disposição para a luta.

Já segundo o processo, o ano de 1999 foi de muita tramitação burocrática para a organização da Resex.

No segundo semestre de 1999, os pescadores de Cumuruxatiba apresentaram ao Ibama a reivindicação de extensão dos limites da reserva até seus pesqueiros⁸³. Eles estavam organizados na forma de uma associação de pescadores e o abaixo assinado que enviaram contava com mais de 200 assinaturas.

Em novembro de 1999 aconteceu uma reunião em Ponta do Corumbau para definir os limites norte, sul e leste da Resex⁸⁴. Ao final da reunião, os pescadores e associações de Caraíva, Barra Velha, Corumbau e Cumuruxatiba assumiram o “compromisso da utilização racional dos recursos por elas explorados”, de estabelecer regras de gestão em cada comunidade, através de comissões locais e de não se envolverem com associações de “empresários de pesca de fora” (CNPT, 1997, p. 66).

O relatório de Alexandre destacou a tensão havida com a inclusão dos pescadores de Cumuruxatiba. A oposição mais enfática era das lideranças dos pescadores de Barra Velha. Para eles os pescadores de Corumbau, Caraíva e Barra velha eram “irmãos”, enquanto Cumuruxatiba era vila de “brancos”. A situação foi contornada por Seu Milton, liderança de Ponta do Corumbau, que conclamara a união de todos contra os barcos do Espírito Santo e do Ceará e os atravessadores de Caravelas e Alcobaça. Afirmava que cada vila já conhecia seus pesqueiros e deles deveria tomar conta. Alexandre interveio alegando que os objetivos da Resex eram “uma pesca responsável e a preocupação com as gerações futuras” (idem, p. 68).

No início do ano de 2000 os limites acordados para a Resex correspondiam à linha limite dos terrenos de marinha – LLTM – na Ponta do Espelho ao norte, seguindo oito milhas náuticas em direção leste. Em direção ao sul, mantinha-se equidistante em oito milhas da linha da costa até a desembocadura do Rio das Ostras, em sua margem direita, voltando ao norte sobre a linha limite dos terrenos de marinha até o primeiro ponto.

Em março de 2000, os técnicos do CNPT tomaram por encerradas as tramitações necessárias para a criação da Resex. Eles sugeriram seu encaminhamento ao Ministério do Meio Ambiente para prosseguimento da tramitação. Começou, então, uma disputa interna, que, segundo relatos ouvidos em Prado, não chegou ao conhecimento dos pescadores e demais parceiros locais.

No primeiro parecer interno do Ibama, na Procuradoria Geral – Proge –, foram apresentadas duas exigências. A primeira foi a manifestação, por escrito, por parte da Funai sobre a “inexistência de área indígena, nos termos constitucionais, nos limites exatos da proposta, especialmente nos terrenos de marinha” (idem, p. 92). A segunda, também envolvendo a situação fundiária da reserva, foi a justificativa para a não existência de títulos de concessões nos terrenos de marinha constantes da proposta de limites da reserva.

O CNPT manifestou-se com relação à segunda exigência, alegando que ela caberia num momento posterior à criação da reserva. Quanto a manifestação por parte da Funai, o CNPT alegou que

“de acordo com entendimentos mantidos com a comunidade envolvida, optou em excluir toda a faixa denominada de ‘terrenos de marinha’ [...] devido ao comprometimento do Governo federal com a comunidade local em criar a referida Reserva Extrativista durante as comemorações do Brasil 500 anos” (idem, p. 95).

Os documentos circularam com enorme velocidade. Dia três de abril o CNPT respondeu ao parecer da Proge. No dia quatro a Proge manteve a exigência de ouvir a Funai. Dia treze o CNPT voltou a insistir que, com a retirada dos terrenos de marinha e a reserva ocupando somente o espelho d’água as demais exigências teriam perdido o objeto. No dia dezessete, a Proge devolveu ao CNPT para que este submetesse à decisão da Presidência do Ibama.

Significativamente, no dia 19 de abril foi pensada ao processo uma declaração do cacique da Aldeia de Barra Velha, José Ferreira dos Anjos, declarando o interesse dos índios na criação da Resex.

No dia 27 do mesmo mês foi recebido no Ibama um ofício dirigido à Presidência reforçando o pedido da criação da Resex. Ele estava assinado pelas entidades de pescadores e a Promotoria Pública de Prado, as Prefeituras de Prado e Porto Seguro, as Colônias de Pesca Z-22 e Z-23, o Instituto Baleia Jubarte, a APPA, a CI Brasil e a Flora Brasil.

Entretanto, passaram as comemorações dos 500 anos e somente no dia 27 de abril o CNPT encaminhou ofício à Funai solicitando um posicionamento. Em 16 de maio o ofício da DAF/Funai respondeu à solicitação afirmando:

- 1) apesar da Funai habitualmente não delimitar áreas marinhas, era necessário que fosse “garantido o livre acesso aos recursos pesqueiros e marítimos que eles [os Pataxós] utilizam e necessitam, inclusive nos limites da Reserva Extrativista que se intenta criar” (idem, p. 108);
- 2) a terra indígena em questão encontrava-se em fase de revisão de limites, desde 24/02/2000.
- 3) como não havia precedentes na Funai com relação às áreas marinhas indígenas, estavam buscando esclarecimentos técnicos e jurídicos a respeito.

Neste mesmo dia, memorando da Presidência do Ibama solicitou agilidade por parte do CNPT nas respostas às exigências. Solicitou que se comunicasse aos interessados o “interesse e prioridade mútuos” (idem, p. 111). Nesta mesma ocasião teve início uma nova disputa, agora envolvendo a Diretoria de Ecossistemas – Direc. Os motivos foram os episódios ocorridos durante e após os eventos dos 500 anos, segundo relatos de alguns atores locais.

Em 21 de julho, um parecer do Departamento de Unidades de Conservação – DEUC – registrou posição contrária à criação da Resex. Considerou que a manifestação da Funai apenas remetia a uma posição para o futuro. E, ao destacar as características turísticas da região, sugeriu que não se justificaria privilegiar apenas “um dos grupos que têm interesses sobre a área” (idem, p. 117).

Em agosto chegaram à Brasília pareceres dos gerentes das unidades de conservação de proteção integral da região. Eles apoiavam a criação da Resex, em oposição ao parecer elaborado na sede em Brasília. Manifestaram-se a favor, os gerentes do Parque Nacional Marinho de Abrolhos e do PNDe que haviam acompanhado as discussões locais. O gerente do PNDe, oceanógrafo de formação, avançou na defesa da Resex afirmando que a sua existência, ao incorporar mais atores locais na pesca artesanal, diminuiria a pressão sobre os recursos do parque, madeira e caça⁸⁵.

O Ministro do Meio Ambiente recebeu também uma “cobrança” vinda de vários órgãos e entidades envolvidas com a Resex. Ela tratava do seu compromisso com a criação da Resex-Mar de Corumbau, expresso durante as comemorações dos 500 anos. O Ministro, por sua vez, cobrou da presidência do Ibama informações sobre a situação do processo referente à criação da Reserva Extrativista Marinha de Corumbau.

Em final de agosto o Diretor de gestão estratégica do Ibama fez um balanço do processo – “para facilitar a tomada de decisão superior”. Concluiu que o “único parecer contrário [era] largamente

sobrepujado pelos favoráveis” (idem, p. 151). Entretanto, a Proge não desistiu da “luta”. Em despacho à coordenação, duas procuradoras afirmaram que a reserva caracterizaria “uma privatização da pesca para um grupo determinado”, contrariando a Lei 7.661/88 (lei do Gerenciamento Costeiro). Nele se definiu que as praias são bens públicos de uso comum do povo e, portanto, uma Resex-Mar deveria estar prevista no Plano Nacional de Gerenciamento Costeiro, e a coordenação do Plano ouvida.

Este parecer foi acatado pela coordenadoria que o encaminhou ao Procurador Geral do Ibama no dia 30 de agosto. O despacho seguinte, datado de 01 de setembro foi da Presidente do Ibama encaminhando ao MMA a proposta de criação da Resex-Mar de Corumbau. No MMA a tramitação foi rápida, e a Diretora do Programa Nacional de Áreas Protegidas ressaltou o cumprimento do previsto na lei do SNUC, a anuência das prefeituras locais e a “anuência dos órgãos federais envolvidos, com a Secretaria do Patrimônio da União – SPU – e a Fundação Nacional do Índio – Funai” (idem, p. 164).

Finalmente a Resex-Mar de Corumbau foi decretada no dia 21 de setembro de 2000. Sua área de abrangência compreende “o cinturão pesqueiro entre a Ponta do Espelho, Praia de Curuípe [no município de Porto Seguro] e a Barra do Rio das Ostras, Praia de Cumuruxatiba [no município de Prado], incluindo a faixa marinha de oito milhas náuticas paralela à Costa do Descobrimento ... por uma distância aproximada de 65.434 metros” (Brasil, Decreto s/n, de 21 de setembro de 2000).

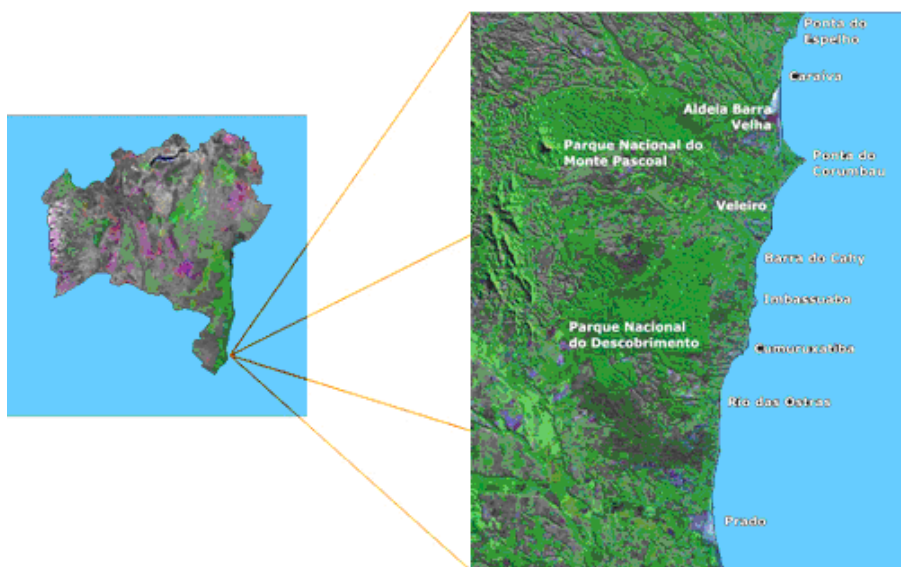


Fig. 9: Vista da região onde se situa a Reserva Extrativista Marinha de Corumbau/BA

(Fonte: Embrapa [<http://www.cdbrasil.cnpm.embrapa.br/>])

Após várias viagens às vilas que compõem a Resex, posso traçar um rascunho sobre elas, os pescadores e os conflitos abertos e latentes na região. Como vimos no processo de sua construção existem vários interesses sobre a região, fundados em ideologias “socioambientais”, turísticas, conservacionistas e étnicas. Além dos já explicitados a região concentra outros, como a produção de pasta de eucalipto para as indústrias de celulose da região, assentamentos e agrovilas vinculados ao Movimento dos Trabalhadores Rurais Sem Terra – MST – e um interesse histórico e cultural representado pelo Museu Aberto do Descobrimento – MADE .

Começo minha análise pela região de Prado, onde se localiza as administrações da Resex e do Projeto FNMA. Na sede do município a Resex não é uma realidade. A administração atual não é favorável à Resex. É grande influência que o Ibama exerce na região. Há grande número de unidades de conservação na área do município ou em seu entorno. Por outro lado, Prado é um grande centro de pescado, junto com Alcobaça e Caravelas, ambas mais ao sul e Porto Seguro, ao norte. A exclusão da área da reserva aos barcos de grande porte foi assimilada com facilidade. O centro das atenções destes são a lagosta e peixes oceânicos, que são capturados fora dos limites da Resex. O camarão sete barbas, o principal recurso à época da criação da Resex é normalmente capturado em embarcações de pequeno porte, e a produção foi suprida pela frota artesanal da região.

O envio do pescado para centros maiores, como Salvador e Vitória, faz com o pescado seja caro em Prado, praticamente não aparecendo nas bancas do mercado municipal. A alternativa econômica atual está voltada para o turismo, e este se ressentido da sazonalidade desta atividade. Só mais recentemente têm se instalado na região pousadas e empreendimentos turísticos de maior grau de sofisticação, que buscam atrair turistas, inclusive estrangeiros, ao longo do ano todo.

O acesso à Cumuruxatiba é feito a partir da rodovia que liga Prado a Itamaraju. No entroncamento encontra-se o primeiro acampamento do MST, Percorre-se mais 30 km por estrada de terra, até a vila. Cumuruxatiba apresenta de forma consolidada os sinais visíveis da modernidade frente à pesca artesanal. Os pescadores já não ocupam a beira da praia e o envolvimento com o turismo provoca clivagens internas tais que os atravessadores já são considerados “pescadores locais”.

A história antiga de Cumuruxatiba está ligada à exploração de suas areias monazíticas, que teve início no final do século XIX, e era voltada para a fabricação de camisas para a iluminação a gás. Com o declínio deste mercado, somente na segunda metade do século XX a atividade voltou a ter alguma importância econômica para a região. Esta atividade teve fim no final da década de setenta. Em meados dos anos oitenta, a área onde era feita a exploração das “areias pretas” foi alvo de um programa de reforma agrária. Ele envolveu posseiros da região ocupada pela empresa madeireira Bralândia, na área hoje ocupada pelo PNDe.

O afastamento da praia pode ser pensado como um indicador de pertencimento, pois Cumuruxatiba está atualmente dividida em três áreas, parte baixa, parte alta e parte rural. Na parte baixa estão localizados os envolvidos direta ou indiretamente com o turismo e o comércio. Muitas pousadas só abrem nas temporadas, em julho e no verão, da mesma forma que restaurantes e bares. Na parte alta encontramos uma zona de transição, já abrigando algumas pousadas e casas de maior custo, mas também são comuns casas de pescadores e pequenos agricultores. Na parte rural estão os pescadores, os agricultores e índios pataxós. Estes são mão de obra de reserva para o turismo nos picos da temporada e descartáveis no restante do ano. Sem mercado para a produção artesanal das pescarias, a aposta do gerente do PNDe quando da criação da Resex – que o aumento das pescarias diminuiriam a pressão sobre os recursos do PNDe – ainda não se concretizou e o Parque vivia sob constante ameaça de

invasão.

Não foram pescadores, ou antigos posseiros da área expulsos pela companhia madeireira, que acabaram invadindo o Parque. Foram índios pataxós da região que buscam reafirmar seus direitos territoriais, através da estratégia de ocupar os espaços mais “vazios” enquanto a indefinição sobre a identificação das terras a que têm direito perdurar.

Apesar de a vila possuir luz, a venda da produção é direta ao atravessador, e os pescadores não usam gelo. Não há negociação de preço, apenas o controle da quantidade entregue. A partilha é feita pelo atravessador após a venda da produção. Há alguma venda no mercado interno, mas para se ter uma idéia, um pampo de cerca de três quilos foi vendido, em 2005, por R\$ 4,00. Em Cumuruxatiba o camarão é vendido in natura ou filetado, não há defumadores, uma vez que o transporte e a venda em Salvador são incertos. A produção local é vendida em Alcobça/Caravelas, e de lá distribuída para o mercado nacional.

A Associação dos Pescadores de Cumuruxatiba foi criada em 1995 com o objetivo de intermediar junto ao Banco do Nordeste a instalação de uma fábrica de gelo na região. A direção da Associação é crítica em relação aos resultados já produzidos pela Resex, e conhece outras reservas, principalmente a de Arraial do Cabo.

Como um todo, há um sentimento de abandono expresso, por exemplo, na pouca motivação para a construção da sede da associação. Uma característica interessante da pesca de camarão em Cumuruxatiba é que os pescadores não costumam vender o peixe que é capturado junto com os camarões. Ele é doado a quem queira, e se ele for de fora, um turista ou veranista, este pode dar algo em troca, sem que esta reciprocidade seja encarada como pagamento e o procedimento total uma venda. Aqui também o peixe não é pesado, mesmo quando destinado à venda por crianças pela cidade. O que se percebe é a falta de preocupação com a idéia de convertibilidade, ou a ambição por uma equivalência monetária ou material.

Se as condições da estrada de terra que segue rumo norte permitirem, pode-se seguir de Cumuruxatiba direto à Imbassuaba e Barra do Caí. O trecho da orla está totalmente ocupado por pousadas e a porção terrestre por fazendas e o acesso à praia é feito pelos pequenos rios que deságuam na região. A Associação dos Pescadores Artesanais e Amigos da Costa do Descobrimento foi criada em 2001, devido a divergências com a Associação de Cumuruxatiba e com o enquadramento que os pescadores locais receberam no Plano de Manejo, aprovado em 2002. Sem aprofundar os detalhes deste Plano, o problema é que ele classificou os pescadores em classes de acordo com a importância da pesca na economia família. Isso prejudicou os pescadores da região que atuam na agricultura e na pesca de forma complementar.

É uma associação bastante organizada e seu presidente atual, Sr. Albino já foi administrador de Cumuruxatiba. Ele articulou um financiamento para seus associados, junto ao Banco do Nordeste, dentro das linhas de crédito do Programa Nacional de Agricultura Familiar – Pronaf. As reuniões

seguiram um calendário pré-fixado, pois o espalhamento dos associados dificultaria uma convocação rápida.

A região se valorizava, pois alguns historiadores afirmaram que o primeiro desembarque da esquadra de Cabral ocorreu, de fato, na Barra do Cai e não em Porto Seguro. Assim, o “Descobrimento” é usado como ícone da associação e índice para buscar no passado um futuro melhor, mesmo que através do turismo.

Sr. Albino contou que foi ele quem promoveu o primeiro assentamento do Incra na região, na década de oitenta. Ele ocupou uma área pertencente à Cia. Vale do Rio Doce, que explorava areias monazíticas na região de Cumuruxatiba, que hoje se chama de Areia Preta. Os beneficiados foram colonos expulsos pela empresa de origem holandesa Bralândia. Ela viera desenvolver um projeto de exploração de madeira na região que hoje forma o Parque Nacional do Descobrimento⁸⁶.

Para continuar rumo ao norte, a estrada afasta-se do litoral. Após cerca de 40 km de estrada de chão, chega-se a Veleiro. A vila visível corresponde a um pequeno conjunto de mais ou menos dez casas. Escondido ao olhar do passante está a Aldeia Tauá, uma ocupação indígena em uma área de um fazendeiro da região, que não apresentou oposição⁸⁷.

A Associação dos Pescadores de Veleiro foi fundada em 2003. Sua sede foi construída em um terreno doado por um fazendeiro, que também doou o material para a construção e um “gato”. A eletricidade chegava à sua fazenda, mas não à vila⁸⁸. A praia fica a uns três quilômetros sem servidão. Há acesso somente por dentro de uma fazenda, o que provocou mudanças no panorama da pesca e no valor da mesma.

Com exceção de dois pescadores que possuem barcos com motor – assim mesmo de menor porte do que os utilizados para “baloar” camarão – todos os demais pescam de canoa. Apesar de vários possuírem o conhecimento tradicional da pesca artesanal local, de manusearem petrechos desenvolvidos por eles mesmos, o discurso é que o pescado está desaparecendo, e que só vale à pena pescar de barco hoje em dia. Como disse João da Conceição, “no remo não dá mais”. Tanto que a pesca não é considerada “trabalho”. O trabalho é aquele na fazenda ou na construção, no qual a renda é mais ou menos certa. Na pesca a renda é incerta, ou inexistente, por isto é vista como subsistência, ou até mesmo lazer, uma atividade lúdica, de fim de semana.

Veleiro é uma comunidade dividida entre a identidade pataxó, renovada pelo resgate identitário promovido pelo renascimento da Aldeia Tauá e a identidade de “nativo”, que aparece com a força de uma marca de pertencimento ao lugar, porém sem se confundir com os pataxós. É na qualidade de “nativos” que os moradores se vêem como pescadores, e se legitimam como uma “população tradicional” habilitada a se reproduzir através da Reserva Extrativista Marinha de Corumbau.

No caminho para Ponta do Corumbau, passei pelo Acampamento Fazenda Dois Irmãos, vinculado ao MST. Alguns assentados/acampados estão na região desde a década de oitenta. Seu João

tinha uma bela plantação na agrovila invadida pelos Pataxós. Esta agrovila já tinha até um alambique, destruído pelos índios segundo informações dos Sem Terra. Aliás, Sem Terra e Pataxós já foram aliados contra os fazendeiros da região.

Alguns relatos informam que a briga entre os grupos deve-se a deserções por parte dos dois lados em vários episódios de invasões conjuntas. Mas o cenário da redefinição dos limites da nova Terra Indígenas Pataxó, sugere uma mudança na estratégia territorial indígena, que exclui da região também os trabalhadores rurais assentados e acampados.

O fato é que havia um esvaziamento no assentamento. A Prefeitura de Prado retirou o apoio que dava à escola local para cursos de 2º Grau – o mesmo fez com o curso noturno de Cumuruxatiba. Manteve o sistema de transporte público, mas transferiu os alunos para o Colégio Agrícola, mantido por um fazendeiro.

Mais adiante chegamos a Corumbau, seis quilômetros distante de Ponta do Corumbau. É um pequeno povoado, no qual se localizam algumas pousadas para turistas de menor poder aquisitivo que aqueles que se dirigem às pousadas e *eco-resorts* existentes na Ponta do Corumbau. Na Pousada de Lourinho foi instalado um defumador de camarão que pretende quebrar o monopólio praticado pelos dois “atravessadores”⁸⁹ principais de Ponta do Corumbau, Faed e Valério.

A chegada a Ponta do Corumbau foi gratificante. No inverno de 2004 mantinha o aspecto de uma vila de pescadores, com poucas construções de alvenaria e as pousadas se confundiam com as demais casas. Em uma delas encontrei Raimundo, o novo presidente da Aremaco, que contou suas disputas com sua “*contraparte*”. Referia-se ao grupo de Seu Milton, que é seu primo.

Entre as várias disputas havia o problema da sede da associação. Raimundo contou que teria havido uma negociação do terreno que a Prefeitura doara para a construção da sede e um dono de pousada. Os recursos recebidos teriam sido usados para a compra da casa de Honorato, que passaria a ser a sede da Aremaco. Entretanto, afirma ele, após a derrota nas eleições, Seu Milton sumira com a documentação. Raimundo lutava para reaver a sede para a entidade. Enquanto isto trabalhava em um puxadinho em sua casa.

Vários pescadores não tomaram partido, mas reconheciam que Seu Milton descuidara da associação e por isto perdera a eleição. O trabalho de Raimundo estava bom, e rapidamente se articulou com o Prefeito de Prado. Ele assumiu o posto de administrador da vila. Com o passar do tempo e das eleições municipais, onde Seu Milton teve uma expressiva votação em sua candidatura a vereador e Raimundo foi se fechando cada vez mais na função de administrador. Aliou-se a uma senhora belga, Martine Renwart, que construiu uma pousada na vila. Ela lançou, na Europa, *Le Projet Corumbau*, através do qual arrecadou recursos para a instalação de luz, rede de esgoto, poço artesiano e posto médico⁹⁰.

Um jovem pescador, de apelido Velho, falava com orgulho de sua pescaria de canoa a vela. Ele vendia sua produção na Aldeia Barra Velha, por um preço bem melhor do que se a entregasse aos

atravessadores de Corumbau. Zeca, outro pescador local falou que Velho tinha este apelido porque fazia tudo lentamente, e mesmo sua canoa era a mais lenta, porém capaz de enfrentar mar alto, retrucou Velho.

Zeca falava com tranqüilidade de sua situação do lado de cá do rio, pois seu pai vendera suas terras na outra margem para o governo, quando da criação do Parque Nacional. Mesmo sendo Pataxó, ele continuaria a morar do lado de cá. Usava também a categoria nativo, para diferenciar-se dos pataxós que moravam na aldeia ou na Terra Indígena. Seu Honorato, em seus versos, se referia aos pataxós como os Outros, ao contar a história do massacre pataxó de 1951, ou a criação da Vila de Corumbau.

Valério, um dos atravessadores de camarão da vila tinha uma história peculiar. Era um industrial do Espírito Santo que resolveu investir na pesca na região. Ele ocupava a presidência do Conselho Deliberativo do grupo e apostava no retorno financeiro de suas atividades. Sua empresa atuava como fornecedora de insumos de outras grandes empresas e estava bastante entrosado com o sistema “*just in time*” de administrar negócios.

Ele surpreendia-se com a postura dos pescadores. Dono de mais de vinte barcos, fizera uma parceria com os mestres de seus barcos, que amortizavam o investimento com parte da produção. Desta forma os pescadores poderiam, ao final do contrato tornarem-se donos do barco, pagando com a produção. Entretanto, para surpresa de Valério, poucos se empenhavam de fato em atingir esta meta.

Ele era um admirador da paisagem do lugar, de sua “aura”, e seu negócio não explorava os pescadores além dos limites que estes se deixavam explorar. Esta avaliação estava de acordo com o resultado da pesquisa apresentada no Levantamento Sócio Econômico, que subsidiara a criação da Resex. Nele, 71% dos pescadores de Ponta do Corumbau, em 2000, estavam satisfeitos com sua condição. Em Cumuruxatiba este percentual era de apenas 31%.

Após o verão de 2005, o panorama mudou radicalmente. Cerca de treze famílias de pescadores venderam suas casas e se mudaram para o outro lado do Rio Corumbau, em terras do Parque Nacional do Monte Pascoal, ou da Terra Indígena de Barra Velha. Do outro lado surgia mais uma aldeia, a Aldeia Bugigão. Velho passou a comandar o barco de Seu Lourinho e andar com os demais pescadores dos barcos. O poço artesiano jorrava água 24 horas por dia, e as casas já estavam interligadas com uma rede de esgoto local.

No início de 2005 havia uma tensão na Ponta do Corumbau por conta da redefinição dos limites da Terra Indígena Pataxó. Alguns diziam que a estratégia de vender suas casas e passar para o outro lado do rio estava de acordo com a expectativa de que a Ponta do Corumbau viesse a integrar os novos limites do território indígena. Assim, os pescadores reaveriam suas casas, já reformadas.

A Chefia do Parque Nacional do Monte Pascoal reclamava dos prejuízos ambientais que a criação da nova aldeia trouxera. A indefinição devia-se ao novo GT da Funai. A composição anterior contava com a presença de Jean François, coordenador de um projeto de agricultura sustentável junto

aos Pataxó e “parceiro” do Projeto Resex, através da Flora Brasil. Só os donos das pousadas de luxo de Corumbau pareciam não se importar com esta questão e continuavam investindo alto em construções e reformas em seus empreendimentos.



Fig. 10: Poço artesiano em Corumbau/BA.

Em Barra Velha os novos limites da TI não eram um assunto público. Eram tratados pelas lideranças. A aldeia apostava na renda do ecoturismo. Os jovens instalaram um Centro de Cultura Pataxó para receber turistas e apresentar danças rituais, comidas típicas e artesanato, logo desativado. Estaria havendo um mau uso do espaço, segundo o Cacique. Os turistas chegavam à aldeia a pé ou em *buggies*, que os buscavam em Caraíva ou Corumbau. Nestas vilas, mulheres e crianças vendiam o artesanato mais leve, ou seja, colares e outros enfeites.

Alguns índios dedicavam-se à pesca, mas sem uma produção consistente. Reclamavam da falta de barcos para uma pesca mais intensiva. Afirmavam que suas áreas eram invadidas por pescadores de Cumuruxatiba, desrespeitando o Plano de Manejo, que estabelece limites norte e sul para as pescarias, e áreas de interdição à pesca do camarão. Por outro lado, permanecia na memória de alguns o desaparecimento de um barco de pesca dos Pataxó com oito índios, na década de setenta (Grünwald, 2001). De qualquer forma, a Associação local esperava receber dois barcos doados pela Flora Brasil, para incrementar a pesca.

O certo é que qualquer desdobramento nos novos limites será problemático. Existe um outro grande interesse na região, como se verifica no trajeto até Caraíva. Através de uma série de fazendas de eucaliptos, ligadas à Veracel Celulose, empresa associada à Aracruz Celulose – maior produtora de pasta de celulose branqueada a partir de eucalipto do mundo –, cuja unidade fabril foi inaugurada pelo Presidente Lula, no início de 2005.

Em Caraíva encontrei a vila mais enredada com o turismo de todas as que estão articuladas na Resex. A associação local foi criada em 2000 para fortalecer os moradores de Caraíva. Ela enfatizava a condição de seus integrantes como nativos, e o nome da Associação era Associação dos Nativos de Caraíva – ANAC. Entretanto, no final de 2004, mudou seu nome para Associação dos Nativos e

Pescadores de Caraíva – Anapec.

O discurso dos pescadores locais foi que não havia interesse em pescar no inverno, nas águas escuras, quando tem peixe, porque não têm a quem vender. Já no verão, quando a água está clara e não tem peixe, haveria compradores – os turistas, pousadas e restaurantes. No geral, não existiam estradas adequadas para escoar a produção. Não havia luz para armazenar/beneficiar o pescado e a cultura da “salga” do peixe não encontrava mais mercado. A alternativa era trabalhar no verão com o turismo, acumular renda para passar o inverno (la Fontaine já descreveu este ciclo econômico em *A Cigarra e a Formiga...*).



Fig. 11: Estrada cortando uma plantação de eucalipto no acesso à Caraíva/BA.

Mesmo assim, no início de 2005 o momento organizativo da associação local era bom. Havia um forte envolvimento com um projeto de reflorestamento da mata ciliar das bacias hidrográficas da região. Este envolvimento decorria de uma grande expectativa de aumento de renda dos participantes, com a venda de mudas e operação de plantio (como se vê, para longe dos peixes...).

Reserva Extrativista Marinha do Bairro Mandira (SP)

Em 1994, um abaixo assinado dos moradores do Sítio Mandira solicitava ao Ibama a criação de uma reserva extrativista. Descreveram os recursos naturais que exploravam, afirmaram-se como moradores tradicionais e declararam a intenção de “trabalhar em conjunto com sua associação [...] e em conjunto com os órgãos competentes do Meio Ambiente, para podermos refazer nossa cultura, dentro da nova política ambiental. [...] depois que a política ambiental entrou tudo nos foi proibido” (CNPT, 1994, p.2).

No estudo de viabilidade de criação da Resex consta a caracterização fundiária da área ocupada pelos Mandira. No final do século XVIII uma herdeira cedeu 610 alqueires a seu meio irmão, Francisco Mandira. Em 1890 houve uma tentativa de grilagem cartorária que deflagrou um processo que durou mais de quarenta anos, com resultados incertos. Na quarta geração houve uma venda massiva de terras

por parte de vários herdeiros restando apenas uma área registrada de 17 alqueires (Nupaub, 1994).

Após a tramitação no órgão, em novembro de 1995 o presidente do Ibama encaminhou ao Ministro do Meio Ambiente minuta de decreto criando a Resex-MAR de Mandira. Ela teria como exemplo a Resex-Mar de Pirajubaé, criada em 1992, cujos “resultados ambientais podem ser considerados excelentes” (CNPT, 1994, p. 98).

Nessa etapa houve uma pausa para questionamentos diversos, a maioria sobre problemas processuais, respondidas pelo CNPT em fevereiro de 1996. Entretanto os problemas sobre a titularidade da área permaneceram e a Secretaria do Patrimônio da União – SPU – em São Paulo foi acionada para se posicionar, o que fez de forma positiva em janeiro de 1997. A área pretendida para a reserva era mesmo da União.

Entretanto, os Mandira em 1997 decidiram, em conjunto com a Secretaria de Meio Ambiente de São Paulo, que a reserva deveria ser criada pelo Estado de São Paulo, o que paralisou o processo no âmbito do CNPT. A reivindicação passou a ser pelo aforamento da área em nome dos Mandira, para que o governo do Estado de São Paulo decretasse a reserva. Este fato faria com que o aforamento se desse em nome do governo do estado e não dos Mandira (CNPT, 1994). Desta forma, em 1998, o processo parou no âmbito do CNPT, o que não quer dizer que tenha tramitado fora dele.



Fig. 12: Sede da Associação do Bairro Mandira, a praça e a baliza do campo de futebol

(Foto de Luís Moraes)

Apesar do reconhecimento, por parte do Governo do Estado de São Paulo, do grupo como remanescente de quilombo, a terra quilombola ainda não foi titulada. Estudos da Fundação Instituto de Terras de São Paulo indicavam que o quilombo ocupava uma área de 651 ha, abrigando dezesseis famílias.

A leitura de uma página da Internet que resgatava a “verdadeira história de Cananéia” foi significativa. Ela continha trechos do laudo antropológico que sustentara a identificação dos Mandira e sua habilitação à titularidade de terras, em conformidade com o artigo 68, dos ADCT da Constituição federal de 1998. Lá está escrito:

“De acordo com o Relatório Técnico Científico da antropóloga Maria Cecília, a comunidade do Mandira ocupa as terras desde 1868, “produzindo e reproduzindo ali sua cultura – material e simbólica”. Segundo Maria Cecília o quilombo do Mandira não foi formado de escravos fugitivos e, sim de escravos abandonados pelo senhor, trata-se de uma antiga fazenda abandonada pelos donos, que deixaram os negros velhos, doentes e crianças, contudo a comunidade conseguiu sobreviver e se multiplicar, gerando os remanescentes Mandiras.

O reconhecimento pretende “retratar os aspectos etnológicos que possibilitam a reconstrução da história da comunidade e o resgate de sua origem étnica e da sua identidade grupal, esta última fundamentada tanto pelas redes de sociabilidade calcadas no parentesco e nas relações de trabalho, quanto pela relação material e simbólica que o grupo mantém com a área que ocupa”. Vale ressaltar que a “reconstituição do modo de vida da comunidade, contemplando suas estratégias de reprodução econômica, social e cultural, visa demonstrar a singularidade da ocupação humana empreendida no espaço físico em questão por tratar-se de um grupo com raízes vinculadas à escravidão, historicamente datada, ou seja, um segmento social específico, dotado de uma identidade política portadora de direitos assegurados constitucionalmente”. (Fonte: <http://www.cananeia.sp.gov.br>)



Fig. 13 – Local de acesso ao mangue (o etnógrafo filmando)

(Foto de Luis Moraes)

Em setembro de 2001 tive contato com a região e com os Mandira. Fazia parte da equipe que elaborou um relatório para o CNPT, considerando grupos e áreas de interesse para a construção de Reservas Extrativistas Marinhas. Em conversas com os Mandira percebia que a identidade quilombola ainda não havia sido incorporada por todos os membros da família. Os mais velhos falavam de sua condição de proprietários, de herdeiros da terra. Já as lideranças se apresentavam e eram referidas na cidade de Cananéia, como “sexta geração de quilombola”.

Além dos episódios já relatados, houvera uma predisposição contra a Resex-Mar de Mandira, no CNPT. Ela envolvia apenas uma única família e uma área bastante pequena (1.200 ha), se consideradas as demais Unidades de Conservação. Havia quem preferisse uma unidade maior envolvendo vários grupos. Pensou-se, assim, em um consórcio de extrativistas para ampliar a área da reserva.

Entretanto, tal aliança não correspondia aos anseios do grupo, que já se encontrava em atividade e detinha, de uma forma já tradicional, exclusividade sobre os bancos naturais. Eles também ocupavam

áreas não questionadas no cultivo e na depuração da produção.

Havia uma disparidade de recursos não naturais entre os Mandira e os demais extrativistas. Somente os Mandira tinham uma atividade na qual se agregara valor ao produto e havia sido criado um corredor de comercialização. O grupo de extratores havia se transformado em produtor, enquanto os demais se mantiveram concentrados na atividade de extração.



Fig. 14: Chico Mandira lavando ostras (Fábio Fabiano de camisa clara e Eduardo Paes de camisa escura)

(Foto de Luís Moraes)

A presença do CNPT e do Ibama na região era ínfima. Eram os órgãos do Estado de São Paulo que atuavam na região, como o Instituto de Pesca, o Instituto Florestal e o Nupaub/USP. A APA federal tinha sede em Iguape, e só há poucos anos passou a contar com uma administração que buscava dialogar com as demais organizações. O objetivo era um manejo integrado para toda a região, uma vez que compunham um mesmo ecossistema, desde Peruíbe, até Guaraqueçaba.

O que cabia fazer era dar continuidade ao processo social já iniciado e decretar a Resex-Mar de Mandira. Isto ocorreu através de decreto presidencial de outubro de 2002. Mas não posso deixar de destacar o jogo de identidades que teve que ser acionado para garantir direitos ao grupo local.

Não se trata de uma avaliação sobre os “laudos” antropológicos. Como já disse, não busco uma “verdade”. Ambas as versões foram factíveis, pois produziram efeitos concretos no mundo. O que fica “estranho” são as autorias das versões. Antropólogos afirmando com propriedade histórias contraditórias com a própria autoridade “etnográfica”.

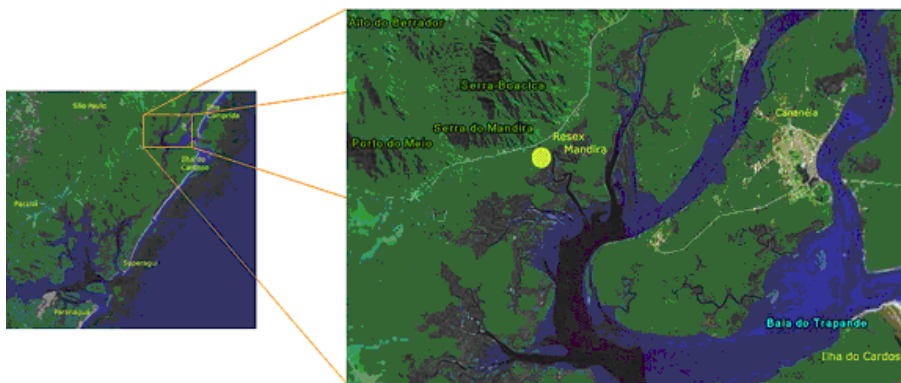


Fig. 15: Localização da Resex-Mar de Mandira (SP)

(Fonte: Google Earth)

Ademais, permanece a impressão de que mais do que agregar ou unificar o grupo, ao longo do tempo – tanto para frente, quanto para trás – o efeito de identidades construídas (um essencialismo estratégico?) estará sempre em tensão.

Notas ao Capítulo 2

¹ O ato de criação da Resex de Arraial do Cabo é datado de 02/01/1997. Os antropólogos Delgado Goulart da Cunha e Simone Moutinho Prado acompanharam e compartilharam com o grupo suas experiências neste processo (Cunha, 2000; Prado, 2002). Entretanto, devo ressaltar que a apresentação que aqui faço é de minha inteira responsabilidade. A eles fica o registro de meus agradecimentos.

² Valem as ressalvas quanto à responsabilidade e o agradecimento aos pesquisadores, feitos na nota anterior.

³ Esta é a denominação para o CNPT a partir de 2004.

⁴ Ver, entre outros textos deste antropólogo, sobre a questão da Ilha da Marambaia, Mota, 2004.

⁵ O ProVárzea é um dos projetos integrantes do Programa Piloto para Proteção das Florestas Tropicais do Brasil – PPG7, executado pelo Ibama, coordenado pelo Ministério do Meio Ambiente e financiado pelos Fundo Fiduciário para a Floresta Tropical - RFT do Banco Mundial, Departamento do Desenvolvimento Internacional - DFID do Reino Unido, Agência de Cooperação Alemã - GTZ, Banco de Reconstrução do Governo Alemão - KfW e o governo brasileiro. A pesquisa, intitulada “Diversidade Socioambiental na Várzea dos Rios Amazonas e Solimões: perspectivas para o desenvolvimento sustentável” foi coordenada por Deborah Lima, e também contou com a participação das antropólogas Edna Ferreira Alencar, Delma Pessanha Neves, Mariana Ciavatta Pantoja, Eliane Cantarino O’Dwyer e Gláucia da Silva. Os antropólogos Fábio Reis Mota e Lénin Pires participaram a elaboração da pesquisa e dos relatórios que estiveram sob a coordenação de Roberto Kant de Lima.

⁶ Minha primeira ida à Arraial do Cabo fora em 1973, logo após meu primeiro vestibular. As primeiras viagens de carro e, desde aqueles tempos, a procurar por novas praias.

⁷ Depois fui entender por que.

⁸ Um outro lugar onde isto ocorre é a praia de Itaipu, durante o verão.

⁹ Trata-se do biólogo Fábio Fabiano, analista ambiental do Ibama, seu primeiro diretor até 2001. Até os dias de hoje para entender a Resex de Arraial do Cabo há que se entender seu papel e suas relações locais, tanto com os pescadores como outros atores políticos.

¹⁰ No ano de 1981 participei da construção do movimento dos servidores técnicos administrativos das universidades federais e de sua primeira greve. Em 1983 fui demitido da Coordenação dos Programas de Pós-Graduação em Engenharia – COPPE/UFRJ – como uma consequência dessa participação. Voltei à UFRJ em 1987 e, em 1989, assumi a presidência da Associação dos Servidores da UFRJ – Asufrj – em um momento anterior à estruturação sindical do movimento. Ao longo dos anos de 1989 e 1990 participei das discussões da formulação de propostas e aprovação do Regime Jurídico Único – RJU – dos servidores públicos federais, entre outras legislações pertinentes. Em 1991, integrei a Coordenação Geral Colegiada da Federação das Associações dos Servidores das Universidades Brasileiras – FASUBRA. Até 1993 mantive uma atuação intensa junto ao movimento dos servidores técnico-administrativos, principalmente junto aos Grupos de Trabalho que discutiam uma Carreira e uma Seguridade Social para servidores públicos federais.

¹¹ Afonso é o nome de uma embarcação naufragada que se transformou em um grande atrator de peixes miúdos que, por sua vez, atraem peixes maiores, que interessam aos pescadores. Figueira, Monte Alto e Pernambuco

são localidades pertencentes ao município de Arraial do Cabo, que ficam na restinga entre a Lagoa de Araruama e o mar. Até uns seis anos atrás o acesso a estas localidades era extremamente precário e viviam na região apenas pessoas ligadas à extração de sal ou vinculadas às atividades da Cia. Nacional de Alcalis. Com o asfaltamento da rodovia RJ-136 houve uma explosão demográfica na região, tanto por parte de turistas atraídos pelos condomínios de veraneio, quanto por uma população de baixa renda, vinculada aos serviços que este tipo de empreendimento demanda. Surgiu então, um novo tipo de pescador, aquele que não faz parte do mapa da tradição nem das regras da reserva e acirram-se os conflitos. Este grupo veio a ser considerado como formador de um núcleo à parte do núcleo central de Arraial do Cabo, em um projeto patrocinado pela Petrobrás, o Projeto Mosaico.

- ¹² Em Arraial do Cabo não se usa o nylon monofilamento para nenhum tipo de rede, por “machucar” o peixe, aumentar seu sofrimento e diminuir o valor de venda.
- ¹³ A observação desses eventos – na concepção de Sahlins, onde um evento é um acontecimento que está vinculado à estrutura local, afirmando-a, ou a modificando (Sahlins, 1990, 2004) – sugere que há algo de errado com o conceito de “*stakeholder*” preconizado pelo Banco Mundial e pelo Banco Interamericano para o Desenvolvimento – BID – (Banco Mundial, 1995; BID, 1996). Nem todos os atores, interessados e afins participam dos eventos com a mesma qualidade, até porque possuem vínculos com estruturas sociais distintas. Aprofundo esta discussão no Capítulo 6.
- ¹⁴ Além das praias existem cavernas submersas, barcos naufragados e vários pontos de interesse turístico.
- ¹⁵ Zé Maria era dono de uma pescaria de traineira, um dos maiores barcos da Resex. No final da década de 80, segundo a etnografia de Rosyan Britto sobre Arraial do Cabo, esta pescaria – de traineira e de bote – não era considerada uma pescaria de “cabista” – termo local para designar o pescador tradicional –, sempre muito temente do mar (Britto, 1999, p. 53). Menos de dez anos depois, um pescador de traineira era o presidente da associação dos pescadores tradicionais de Arraial do Cabo.
- ¹⁶ Um dos motivos da exigência do vínculo político com Arraial do Cabo pode ser derivado do fato da cidade ter se emancipado de Cabo Frio em 1988, e desejava-se reconhecer como cabista aquele que tinha se comprometido politicamente com o novo município.
- ¹⁷ Num dos muitos ofícios trocados com a direção da Resex e a direção do CNPT em Brasília, os operadores de turismo tentaram se enquadrar como extrativistas, pois, afinal de contas, “extraíam seu sustento” na Resex. As belezas cênicas do litoral e o fundo do mar de Arraial do Cabo seriam os recursos naturais renováveis que exploravam e, segundo suas afirmativas, de forma sustentável.
- ¹⁸ Na assembléia da Aremac do dia 20/12/1999, o Comandante Pignatan, oficial da Capitania dos Portos afirmou que “é a Marinha quem determina a área de fundeio de embarcações” e que desde Macaé, Arraial do Cabo é a única área abrigada para fundeio de embarcações. Mesmo assim os pescadores aprovaram uma nova regra de fundeio no interior da Resex na qual somente seria permitido um navio ancorado no porto do forno e um navio ancorado ao largo. O argumento fundamental era de que a preservação da natureza seria mais importante que o interesse da Petrobrás.
- ¹⁹ A trajetória de Seu Dudu nas pescarias de arrasto de praia em Piratininga é exemplar. Economista desempregado, ele começou a ajudar nas puxadas. Logo estava engajado em uma companhia. Em seguida estava comandando uma companhia, mas sem ser o mestre, porque saber trabalhar, isto é seguir horários, cumprir compromissos não significa saber pescar. E assim, por não saber lidar com o grupo nem com as condições naturais do tempo local, com a mesma rapidez com que Seu Dudu assumiu uma pescaria, ele a perdeu, voltando a ser um companheiro (Saraiva, 2004).
- ²⁰ Um exemplo ocorreu com a restrição do cerco de traineira na Prainha que discuto mais adiante.
- ²¹ Brilho que surge nas águas claras quando os peixes se movimentam debaixo d’água.
- ²² Há um filme de Paulo César Saraceni e Mário Carneiro, ‘Arraial do Cabo’, com texto de Cláudio Mello e Souza, rodado no início da década de sessenta. Foi premiado no festival de Santa Margherita, Itália, contou com financiamento do Museu do Índio. Nele aparece registrada a crítica à indolência dos pescadores, sua não adaptação ao trabalho na indústria, e a conseqüente necessidade da Alcalis ter que trazer operários de fora para funcionar. Entretanto, houve por parte dos cabistas uma estratégia das famílias em incorporar ou não a renda do trabalho assalariado na Alcalis de acordo com os ciclos de escassez e fatura na pesca (Britto, 1999; Prado, 2002).
- ²³ Isto é, o deslocamento de águas frias e profundas, cheias de nutrientes à superfície.
- ²⁴ Uso aqui as idéias de Mancur Olson sobre a “Lógica da Ação Coletiva”, que defende não se pode prescindir de um interesse comum para um grupo se manifestar.
- ²⁵ Há uma restrição local ao termo “sorte”, que segundo Silas, pescador e ex-presidente da Aremac, está sempre vinculado ao “azar”. Portanto, quando o cerco não é mais feito com o vigia orientando a pescaria de acordo com a aproximação dos cardumes, uma estratégia é o lanço à fortuna. Já em Itaipu, esta pescaria é denominada “lanço à sorte”.
- ²⁶ Barracões à beira mar onde se guardavam as canoas, redes e demais petrechos de pesca.
- ²⁷ Embarcações de médio calado, com motor de centro sem casario. São utilizadas na pesca de linha – espinhel – nos costões da Ilha do Farol, com a Ponta da Cabeça, e em outros pesqueiros em mar mais aberto, de acordo com as espécies que são esperadas.

- ²⁸ Ficam no sol sentados na canoa, porque a Marinha não permite que eles desembarquem na Ilha, apenas o vigia. No entanto, agora, os ocupantes dos barcos de turismo, podem solicitar autorização no Ieapm, e desfrutar da “melhor” praia do Brasil, segundo publicações especializadas, sem maiores problemas.
- ²⁹ Todos os pescadores de Cabo Frio que estão autorizados a pescar na Resex tiveram que submeter-se à aprovação da assembléia dos pescadores de Arraial do Cabo, na Aremac. Tal procedimento fez com que muitos deixassem de requerer sua inclusão nos “de dentro”, preferindo ficar “de fora”, ou pescar na Resex ilegalmente.
- ³⁰ Só que nem sempre os equipamentos são utilizados para orientar a pescaria. Zé Maria dizia que de dia ele seguia o equipamento, pois ele fornecia um bom indicio para o cerco. Quando ele comanda o cerco em um local, para orgulho de sua tripulação, logo outra traineira se aproxima e faz também seu cerco. À noite, entretanto, ele abandona a tela do sonar e vai para a proa do barco, para comandar a pescaria através de sua visão, que interpreta a luminescência em cada pesqueiro de forma mais acurada que os equipamentos. O problema é no cair da noite, quando nem a luz do sol impede a avaliação direta do mar, e o instrumento não se mostra a melhor indicação.
- ³¹ Normalmente os pescadores locais só fazem referência a duas estações, período quente ou frio, inverno ou verão.
- ³² É um petrecho específico para a pesca da lula.
- ³³ Este conflito e suas implicações foram descritos por Delgado Goulart da Cunha (2000).
- ³⁴ Arraial do Cabo separou-se de Cabo Frio em 1985.
- ³⁵ Lei n°. 348, de 08/08/1988.
- ³⁶ Em Itaipu, assim como em outras praias de Arraial do Cabo, o “direito à vez” não é escrito, corresponde a um “acordo de cavalheiros”, como veremos mais adiante.
- ³⁷ O custo do conjunto, lâmpada, invólucro impermeável e bateria, custavam em 1998 cerca de R\$ 300,00.
- ³⁸ Na verdade a área da reserva ainda não estava transferida para o Ibama por parte da Secretaria do Patrimônio da União – SPU – como não está até o início de 2005.
- ³⁹ É bom ressaltar que o presidente da Aremac à época, Zé Maria, era dono de traineira, mestre, e um dos que havia se posicionado contra o mergulho noturno.
- ⁴⁰ Pesquisadores do Ieapm e membros do CTC, da Aremac, comprovaram a contaminação da Resex por organismos exóticos, um tipo de coral e um molusco, algum tempo depois da limpeza de uma plataforma que havia chegado do Oceano Índico.
- ⁴¹ Representantes dos pescadores de Itacaré, BA, acompanharam esta assembléia. Apesar do processo de construção de uma reserva extrativista marinha na área já estar concluído há anos, a reserva extrativista não é aprovada. Duas versões já foram ouvidas, ambas convergentes. A primeira é que a Marinha, talvez por causa dos conflitos em Arraial do Cabo não permite que a Resex seja criada, pois ela avança 14 milhas no mar, que corresponde à área de produção e reprodução dos pescadores de Itacaré. A segunda apontou a Petrobrás como opositora à criação da reserva, pois ela estará bastante próxima de um campo de exploração de petróleo, os problemas com Arraial do Cabo já a alertaram.
- ⁴² Hoje a lula é o recurso símbolo de Arraial do Cabo. Já foi a anchova, que servia de alcunha para os pescadores cabistas, durante o tempo em que Arraial do Cabo fez parte do município de Cabo Frio. Mas a diminuição expressiva da pescaria da anchova e o aumento da disponibilidade da lula fizeram com que esta assumisse o lugar de destaque. Em 2005 foi realizado o 8º Festival da Lula de Arraial do Cabo, organizado pela Associação dos Pescadores de Arraial do Cabo, com apoio de várias entidades, inclusive a Petrobrás. Algumas versões anteriores haviam sido realizadas pela Aremac.
- ⁴³ “Chega deste assunto”, em maori, citado em “*The Spirit of the Gift*” (Sahlins, 1974, p. 152).
- ⁴⁴ Íris, uma mineira que havia “adotado” Arraial do Cabo, já acompanhava as atividades da Resex desde seu início. Conseguira carteira de pescador em uma das companhias da Praia Grande, e sempre foi respeitada pelos demais. Sua postura sempre foi de uma enorme fidelidade a Fábio e aos princípios da Resex. Permaneceu por quatro anos nesta função, até voltar a Juiz de Fora, desiludida com os rumos que a Resex havia tomado.
- ⁴⁵ Pelo decreto de criação da Resex, sua área abrange a faixa litorânea de Arraial do Cabo, em uma faixa de três milhas ao longo da costa. Em terra, os “terrenos de marinha” compreendem uma faixa de 30m acima da maior maré registrada, que corresponde a uma maré ocorrida em 1871. Entretanto, novos decretos determinariam a área da reserva como sendo a partir da média entre a preamar e a baixa-mar da localidade. Esta transformação do mar do todos em mar de alguns e então do mar do Ibama foi tema de apresentação de um trabalho no XXI Simpósio Nacional de História (Lobão, 2001a).
- ⁴⁶ Este relato foi repetido pelo presidente da Colônia Z-5, Sr. Manech, em reunião do Projeto Mosaico da Petrobrás, no anexo ao Museu Oceanográfico do Ieapm, em Arraial do Cabo, no dia 04/12/2004.
- ⁴⁷ Grifo meu.
- ⁴⁸ P.H. Gulliver. *Social Control in an African Society*. London: Routledge & Kegan Paul, 1963.

- ⁴⁹ Aprofundo esta questão em minha dissertação de mestrado, onde sugiro que a ordem social e a aversão ao conflito ressaltada por DaMatta, entre outros, só se aplica quando há uma ameaça à estratificação social. Conflitos entre “iguais” não recebem o mesmo tratamento em nossa cultura (Lobão, 2000*a*).
- ⁵⁰ Para uma descrição da partilha entre companheiros, ver Kant de Lima & Pereira (1999); Britto (1999); Pessanha (2002). Para uma comparação com a pesca sob relações de assalariamento, ainda que em padrões artesanais, ver Duarte (1999).
- ⁵¹ Informações fornecidas em reunião do Conselho Técnico Científico da Aremac.
- ⁵² Este deve ter sido um dos motivos para o decreto de regulamentação do SNUC mencionar a necessidade de descrição das atividades de segurança nacional em unidades de conservação (Ver capítulo 1, nota 92.)
- ⁵³ Detalho este episódio mais adiante.
- ⁵⁴ Mais adiante mostro que este discurso da “libertação” do pescador da CPP é o mesmo do Capitão Frederico Villar quando da sua “cruzada” civilizatória pela fundação das Colônias de Pesca.
- ⁵⁵ Em um dos capítulos de minha dissertação, intitulado ‘Fiscais Colaboradores: fiscalizam o quê e colaboram com quem?’, discuto a contradição desta atividade. É, certamente, típica de Estado, mas pretende-se que seja realizada de forma voluntária pela sociedade. Se remunerada, como se discute hoje para os agentes ambientais voluntários, perde-se a característica do voluntariado e se reforça o papel do exercício de uma função pública.
- ⁵⁶ Comunicação pessoal, no dia 15/12/2001.
- ⁵⁷ Este evento foi um seminário realizado nos dias 12, 13 e 14/09/2001, no Centro de Estudos, Pesquisas e Extensão do Nordeste – Cepene – órgão do Ibama, localizado em Tamandaré, PE.
- ⁵⁸ Apresentação do Padis feita por Renato Sales, em Arraial do Cabo, no dia 10/08/2001.
- ⁵⁹ Informação prestada pelo Superintendente Regional do Ibama/RJ.
- ⁶⁰ Em depoimento para um dos vários processos judiciais envolvendo a Resex, o escrivão da Justiça Federal de Macaé, ao indagar qual meu papel na história como um todo, exclamou: “*o que não falta é conflito para sua tese!*”
- ⁶¹ Decreto nº. 4.340, de 22 de agosto de 2002.
- ⁶² Há duas versões para sua renúncia. Uma que ele estava cansado de lutar em vão pela Resex, e perdia dinheiro com o tempo que dedicava à Aremac. Uma outra é que ele brigou com o diretor da reserva porque teve uma carga de sardinha fora do tamanho apreendida e sua posição não lhe trouxe nenhum benefício.
- ⁶³ Discuto esta questão em minha dissertação de mestrado e em trabalho apresentado do IV RAM, em Curitiba (Lobão, 2000; 2001*b*).
- ⁶⁴ Que contou com o patrocínio da Petrobrás na versão de 2005, dentro do Projeto Mosaico desta empresa.
- ⁶⁵ Não se pode dizer que os pescadores de Arraial do Cabo se percebam enquanto classe, ou que acreditem nos princípios de delegação política, no sentido de Krader (1970). Apesar de representar o maior contingente profissional da cidade, apenas um pescador já foi eleito vereador. Nas eleições de 2000, Quinzinho, um respeitado vigia da Praia Grande, filho de um pescador tradicional do Arraial do Cabo, que trabalha para várias companhias, não teve mais do que sessenta votos, mesmo apoiado pela diretoria da Aremac. Nas eleições de 2004, Duca, candidato pelo PFL, teve apenas 51 votos enquanto Silas, candidato pelo PSDB, 30.
- ⁶⁶ Este projeto foi alvo de várias denúncias e resultou na fissão da diretoria da Acrimac em dois grupos. Um que teria se beneficiado indevidamente e o outro que ficara de fora.
- ⁶⁷ Pierre Bourdieu, *Sociologie de l'Algérie*. Paris : Presses Universitaires de France.
- ⁶⁸ Uma história contada por um oceanógrafo em Cananéia é exemplar. Ele reclamava dos pescadores que haviam começado com um cultivo piloto de mexilhão, na ponta da Ilha do Cardoso, em frente a Barra de Ararapira (que iremos conhecer mais adiante). Na época da “colheita” apareceu um comprador. Só que era quinta-feira santa. O comprador perguntou se podia vir na sexta. Sexta não, é dia de resguardo. E no sábado, sábado é dia de ir à missa, e o domingo é páscoa, almoço com a família. Deixaram para segunda-feira. Entretanto uma mudança de maré de domingo para segunda rompeu com os espinhéis, e o mar levou toda a produção! Tanto para o pescador como para o pesquisador ficou uma forte sensação de “tempo perdido”...
- ⁶⁹ A região do salgado paraense corresponde ao trecho do estado que faz fronteira com o Oceano Atlântico, região de mangues, com várias regiões formando estuários. Nesta região foram criadas mais quatro reservas extrativistas marinhas, o que poderia estar acirrando o processo de invasão da Resex de Soure, pela exclusão do acesso a áreas de produção no próprio Salgado Paraense.
- ⁷⁰ Waldemar Vergara Filho, consultor do CNPT contratado pelo PNUD. É uma figura carismática, já foi catador de caranguejo, é poeta, e sabe conduzir uma reunião com pescadores e pescadoras com uma maestria invejável.
- ⁷¹ Esta afirmação foi do próprio Vazinho. Destaque-se que suas informações foram de dois níveis. As primeiras, obtidas em entrevista na sede da Assuremas, foram absolutamente informações padronizadas. “*Todos participam*”, a “*fiscalização do Ibama é atuante*”, a “*Colônia Z-01 dá apoio*”. Após um Seminário sobre Desenvolvimento Sustentado na Câmara Municipal, onde estava presente um técnico do CNPT, Sr. Vergara, as informações que Vazinho passou foram de outra ordem. A fiscalização do Ibama é omissa, a Colônia não quer saber de nada, apesar de fazer parte do Conselho da Resex, a maioria dos órgãos só promete. O CNS seria, até aquela data, a primeira entidade com a qual Vazinho trabalhava que realmente funcionava.

- ⁷² Conforme Pareschi, 2002.
- ⁷³ Em 2004 a Resex teve um projeto aprovado pelo Fundo Nacional do Meio Ambiente – FNMA.
- ⁷⁴ Esta forma de apoio é em certa medida um paradoxo. Se a Resex já existe, toda a área é da União – ou será desapropriada. Em resumo, não haveria que se comprar algo que será de uso comum, ou desapropriada. A não ser que alguém esteja beneficiando-se da “venda” de algo que não é seu...
- ⁷⁵ Em março de 2003 recebeu dezenas de técnicos do Ibama e pesquisadores de várias universidades para elaborar o Roteiro Metodológico para a construção dos Planos de Manejo das reservas Extrativistas Marinhas.
- ⁷⁶ Com a criação da Resex e a inclusão das áreas de mangues terrestres esta situação seria revista. Vergara esperava o apoio do exército para a demarcação da Resex e buscava apoio político entre os proprietários influentes do lugar para garantir a integridade da faixa terrestre da mesma.
- ⁷⁷ Um outro dado associa certa inércia dos pescadores com o hábito de fumar “birra”, em outras palavras, maconha, que segundo eles espanta mosquitos e não faz mal, pois seus pais fumavam, seus avós, etc.
- ⁷⁸ São conhecidas as análises que estabelecem o princípio do “essencialismo estratégico” como uma forma de fortalecer os movimentos minoritários, principalmente o feminista (Spivak, 2000; Merchant, 2003). O que vemos aqui é um essencialismo de outra ordem, onde o associativismo deve ser alcançado de qualquer forma. Discuto esta questão mais adiante. Mas é inegável que o organização feminista na Resex de Soure apresenta novas características aos estudos sobre estes movimentos. Ver, por exemplo, Alvarez (1997).
- ⁷⁹ Convênio 051/03: Fundo Nacional do Meio Ambiente – FNMA / Associação Pradense de Proteção Ambiental – APPA.
- ⁸⁰ Este termo é usado para denominar a pesca do camarão na região, “arrasto de fundo simples de portas”, que consiste em uma rede puxada pelos barcos que, quando submersa, tem o formato de um balão.
- ⁸¹ Hélio era professor da escola de Ponta do Corumbau – que vai até a quarta série – e que virou pescador, e o primeiro presidente da Aremaco. Já não mora mais em Corumbau.
- ⁸² Destaque no original.
- ⁸³ É interessante notar que o documento chama a reserva de “Reserva Extrativista da Rota do Descobrimento”, associando o processo de criação da reserva aos eventos dos 500 anos.
- ⁸⁴ O limite leste foi aumentado por sugestão de Guilherme, da CI Brasil, que estava encarregada da elaboração do laudo Biológico, necessário ao processo de criação da Resex.
- ⁸⁵ Antecipa, em parte, as conclusões de estudo de Brashares *et alli* publicado na Revista Science no ano de 2004.
- ⁸⁶ Algumas vozes afirmam que esta área só se conservou como um remanescente de mata Atlântica devido à forma que o manejo florestal da Bralândia se deu. Afirmam que se a área estivesse nas mãos dos posseiros tradicionais ou dos índios pataxós, nada teria restado.
- ⁸⁷ Talvez tenha sido uma estratégia assegurar um cinturão protetor para a parte de sua fazenda realmente valiosa, a que fica à beira mar. Vários episódios de ocupação de fazenda na região, praticados tanto por índios como por Trabalhadores Sem Terra, ou uma associação dos dois grupos, justificaria a estratégia.
- ⁸⁸ Este é uma das grandes contradições das políticas energéticas passadas. As empresas estatais aceitavam que pessoas construíssem linhas de transmissão com recursos próprios e passavam a dispor com exclusividade da energia em seu ponto terminal. Toda a linha só podia ser utilizada por aqueles que o “dono” autorizasse. Atualmente, com as empresas privatizadas, somente elas podem fazer investimentos para distribuição de energia. Em qualquer das situações, o certo é que o prazo do programa Luz para Todos não atende às necessidades da população rural brasileira, mesmo quando não é a falta de energia o problema.
- ⁸⁹ Uso o termo entre aspas por que Faed e Valério são mais do que atravessadores. Eles investem na pescaria da região, mantém relações de compadrio com pessoas da região. Entretanto, em alguns aspectos atuam também como “patrões”. As relações dos dois com os pescadores de Corumbau merecem uma discussão à parte, que foge ao escopo deste trabalho.
- ⁹⁰ A campanha contou com um prospecto de boa qualidade e uma página na internet, na qual indicava os contatos, que deveriam ser feitos diretamente com Martine. Ver <http://www.panoramica.be/sedif/corumbau/coruprojet.htm>. A página de Martine ficou alojada no sítio do Service d’Information et Formation Amérique Latine – Sedif – uma ONG belga. O prospecto detalhava o custos dos subprojetos: fossas sanitárias, 15.000 euros; água, 8.000 euros; luz, 6.000 euros; posto médico, 20.000 euros, somando um total de cerca de 50.000 euros.
- ⁹⁹ Entretanto, uma pesquisa nos relatórios do Incra, relativos ao ano de 2005, não apresentou nenhum agricultor ou pescador do Município de Soure com DAP na faixa A. Todos relacionados estavam na faixa B.

A certain mother habitually rewards her small son with ice cream after he eats his spinach. What additional information would you need to be able to predict whether the child will: a. Come to love or hate spinach, b. Love or hate ice cream, or c. Love or hate mother?
(Gregory Bateson, 2000)

Capítulo 3 – Sobre outras Unidades de Conservação

Neste capítulo tenho por objetivo ampliar a visão sobre políticas e processos sociais envolvendo grupos locais e a conservação da natureza – ou seu uso como um argumento. Como os personagens e cenários são muito semelhantes, espero que o leitor – assim como fez o etnógrafo – se pergunte o porquê das políticas e ações diferenciadas.

De fato, meu contato com essas trajetórias teve seu início a partir das relações que foram estabelecidas durante o processo de construção da proposta para a criação da Reserva Extrativista Marinha de Itaipu. No ano 2001 acompanhei a luta da família de José Siqueira, moradores do Morro das Andorinhas, que fica localizado entre os bairros de Itaipu e Itacoatiara, em Niterói, para permanecer no local em que se instalaram no final do século XIX¹. Uma ação judicial impetrada pelo Ministério Público Estadual os ameaçava de expulsão. Assim como o resultado de uma Comissão do Governo Estadual que definia os novos limites propostos para o Parque da Serra da Tiririca, localizado na divisa entre os municípios de Niterói e Marica.

Graças a um conjunto de intervenções junto ao Ministério Público e nos procedimentos judiciais (alguns contatos extrajudiciais, também), os moradores do Morro das Andorinhas, já organizados em uma associação² lograram conquistar uma paz temporária.

Também a partir desse ano, tive oportunidade de acompanhar – mais uma vez na companhia de pesquisadores vinculados ao Nufep – os trabalhos de uma ONG, o Instituto de Pesquisas Ecológicas – IPÊ – em um projeto de alternativa de renda para os pescadores do entorno do Parque Nacional do Superagüi, que contou com recursos do Fundo Nacional do Meio Ambiente – FNMA.

A Construção da Reserva Extrativista Marinha de Itaipu

Em 1996, quando começou o processo de construção de uma Reserva Extrativista para os pescadores artesanais de Itaipu, a proposta abrangia três praias, a saber: Itaipu, Piratininga e Itacoatiara. Em sua versão mais recente deve chegar a uma quarta, Itaipuaçu, localizada no município de Marica. As duas primeiras são os extremos de uma enseada com cerca de 6 km de extensão com uma formação rochosa, a Ponta da Galheta, no meio. Ela abriga a Praia do Sossego, hoje “protegida” pela Prefeitura de Niterói. Por detrás das restingas que formam as duas praias principais situam-se as lagunas de Itaipu e Piratininga.

Meu contato com este processo foi na finalização do documento que seria encaminhado ao CNPT, no qual constava a tabulação dos dados do levantamento sócio-econômico e os gráficos representativos das amostras. Como eu já havia sido apresentado a alguns pescadores da Praia de Itaipu, as conversas com Seu Chico, pescador local e um dos fundadores da Associação Livre dos Pescadores e Amigos da Praia de Itaipu – Alpapi –, representaram um verdadeiro curso sobre os pescadores artesanais e suas pescarias.

Interlocutor de vários pesquisadores que se dirigiam à Praia de Itaipu, Seu Chico em várias oportunidades não só contava histórias, mas as formatava de modo que elas podiam ser transcritas literalmente. Possuíam em seu enunciado os elementos necessários para sua análise³.

A praia de Itaipu sofreu um corte artificial no final da década de 70, com a abertura de um canal permanente – o “*canal da vergonha*”, segundo Seu Chico – para a lagoa de Itaipu. Assim nascia o bairro de Camboinhas, resultado de um grande empreendimento imobiliário da empresa Veplan, uma das grandes incorporadoras no Rio de Janeiro no período da ditadura militar. Este bairro é voltado para uma classe média alta emergente, e apresenta um forte contraste com o outro lado do canal, sua vila de pescadores e sua ocupação por representantes das camadas populares de Niterói e São Gonçalo.

Por causa do “canal da vergonha” muitos pescadores tiveram que se afastar da praia. Houve proposta de compra de suas casas e ficaram isolados do restante da vida social do canto de Itaipu: dos ranchos de pesca, do comércio, das escolas e do transporte.

Por detrás da Praia de Itaipu, o Morro das Andorinhas esconde a Praia de Itacoatiara. Esta praia é freqüentada basicamente por jovens que buscam esporte, como o surfe, o frescobol, o futebol e um arriscado “surfe de pedra”, que consiste em descer as paredes rochosas do “costão” correndo, fazendo malabarismos. Com estes movimentos eles simulam o surfe na água. A área residencial de Itacoatiara é ocupada por uma classe média alta tradicional, com longa tradição de moradia no local. Observar as residências, a urbanização e ocupação de Camboinhas e Itacoatiara é perceber os sentidos da “distinção” que Bourdieu nos fala, das marcas sociais que uma “pátina” pode indicar.

Ainda em direção ao litoral norte temos a Praia de Itaipuaçu, já no município de Marica, onde se pretende o limite da reserva extrativista local. Seguindo por terra nesta direção temos o Parque Estadual da Serra da Tiririca. Uma comissão especial elaborou uma proposta para novos limites que incluiu o Morro das Andorinhas, sobre o qual voltarei a falar mais adiante. Na outra extremidade temos o Forte do Imbuí, área do Exército que abriga uma serie de fortalezas do tempo da Colônia e do Império. Destinam-se à proteção da entrada da Baía de Guanabara. A primeira enseada da Baía é a enseada de Jurujuba, porto tradicional de embarcações pesqueiras de maior porte⁴. Funciona também no local uma cooperativa responsável por uma estação de depuração de mexilhões.

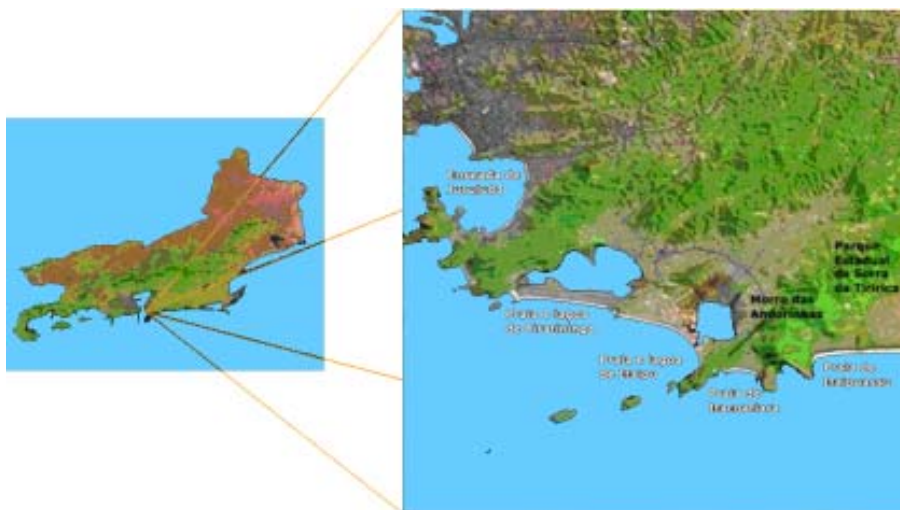


Fig. 16: Vista de Itaipu, Piratininga e Morro das Andorinhas

(Fonte: Embrapa [<http://www.cdbrazil.cnpem.embrapa.br/>])

O caminho de chegada ao canto da Praia de Itaipu mostra uma série de contrastes. Uma larga praça circular mostra – em sentido anti-horário, um grande descampado, com uma duna⁵ por detrás, uma construção abandonada de um antigo motel. Uma área arborizada serve de estacionamento e acesso à praia e um conjunto de construções abriga um restaurante e a sede da Colônia de Pesca Z7. Um pequeno pátio – que também serve de estacionamento – dá acesso ao antigo Recolhimento Jesuíta de Santa Tereza, e a Vila dos Pescadores⁶. No percurso vemos um terreno vazio, resultado de uma disputa judicial de mais de dez anos vencida pelo Iphan, os pontos das linhas de ônibus que fazem o trajeto até o local e a sede da Associação dos Servidores do Banco do Estado do Rio de Janeiro – Abanerj. Vemos também o acesso à Igreja São Sebastião de Itaipu, fundada em 1710 por padres jesuítas e ao Morro das Andorinhas.

O acesso à praia pode ser feito em linha reta, passando pela frente da Colônia, ou pela Vila dos Pescadores. Pela vila, passamos por um abrigo de São Pedro incompleto, ícone de um dos muitos conflitos envolvendo Seu Chico e o grupo que assumiu a Colônia de Pesca em 1998. Há corredores estreitos e sinuosos, com um farto comércio local. Algumas passagens para o mar nos levam através de canoas, redes, barcos e bares.

Uma pessoa pode vivenciar Itaipu de duas formas, de acordo com o dia da semana. Sábados, domingos e feriados o canto de Itaipu é um lugar de lazer, em que todas as energias estão voltadas para o turismo e a diversão. Diversão de dois grupos sociais distintos. Um que chega à Praia de ônibus ou em carros velhos, fica na areia e aproveita o mar calmo da enseada. O outro aproveita esta mesma calma para ancorar seus iates, lanchas e veleiros e desfrutar dos pratos sofisticados dos restaurantes. Podem solicitar que seus pedidos sejam levados até seus iates, em pequenos botes de propriedade de alguns bares.

Nos dias de semana é um lugar de pescaria e pescadores e grande parte das energias está voltada para a pesca. Logo de madrugada canoas e caícos vão ao mar e voltam com o produto da

pescaria nas redes de espera. Um pouco mais tarde começam os arrastos de praia, que podem chegar até a Praia de Cambinhas. Mas, desde que o sol nasce, nas areias da praia, pescadores negociam sua produção, outros vendem ou limpam peixes para moradores e turistas. Em torno de onze horas, o comércio continua, e outro grupo começa a consertar redes e outros petrechos para novas pescarias. Em tempos de espadas ou de lua, o anoitecer é o momento em que vários botes e caícos saem em direção às ilhas para pescar de linha e canoas vão colocar suas redes. E assim segue até um novo dia começar. Cujos começo é difícil precisar, pois não se sabe quando o anterior acabou. Não é fortuito o dado registrado em uma das fichas do levantamento sócio-econômico para o projeto da reserva constar como resposta ao número de horas envolvidas com a pesca por dia: 24 horas!⁷

A grande força motriz das pescarias de Itaipu, que envolvem cerca de 300 pescadores segundo a Alpapi, é o remo. Somente algumas poucas canoas e alguns botes estão motorizados. A competição por recursos cada vez mais escassos e o desaparecimento de algumas espécies, como a tainha, produziu mudanças significativas nas relações sociais descritas na década de setenta.



Fig. 17: Venda de peixe em dia útil na Praia de Itaipu

A urbanização de Cambinhas e do restante da Região Oceânica de Niterói aumentou a pressão imobiliária sobre os pescadores, de forma que hoje somente resta um rancho de pesca de frente para o mar, o de Mestre Cambuci. Todos os demais foram transformados em restaurantes e grande parte dos pescadores acabou vendendo suas casas, indo morar em “zonas de risco” da cidade, segundo Seu Chico.

Como resultado, todo um sistema de regras locais – principalmente o direito a vez na pescaria da tainha – foi se perdendo. Estas regras, segundo Seu Chico, podiam ser rastreadas no tempo até a memória apontar seu início no “*período Vargas*”, ou na “*Guerra*”. No cerco da tainha, o direito a vez era da canoa que estivesse primeira apontada em determinado porto de pesca, cabendo ao mestre da canoa “passar a vez” de acordo a orientação do vigia e sua decisão. O cerco era comandado pelo vigia, a partir da restinga, e se dava ao longo da praia, até a Ponta da Galheta.



Fig. 18: Um “cerco” em Itaipu

Outro acordo era a “cobrança”, ou retirada das “redes altas”, ou redes de espera, que era feito antes do dia nascer, para que os cardumes pudessem chegar formados á beira da praia. A partir daí as canoas podiam fazer o arrasto de praia. Na puxada de uma rede trabalham não só os companheiros, mas velhos pescadores, mulheres, crianças, curiosos. A cada um cabe uma parcela da pescaria, de acordo com o entendimento do mestre, que certamente atua nestas ocasiões como um “patrono” local. Divide com quem precisa, porque se perguntado, cada mestre irá afirmar que sua companha é capaz de realizar o cerco e a puxada sozinha.

Seu Chico chamou a atenção para o fator especial desse direito: a tradição. Para Seu Chico esse direito “*é respeitado por que ele é passado pela tradição. É um acordo de cavalheiros, e quem não respeita entra na porrada, porque é safado. Mas quem não respeita uma norma escrita é considerado esperto...*”. Assim, um Plano de Utilização, ou de Manejo, seria um documento para os “espertos” burlarem.

Seu Chico também contou como se processa o “leilão” dos peixes que são vendidos na Praia de Itaipu, pelos pescadores tradicionais, aos compradores de peixes locais. Estejam os peixes acondicionados em cestos ou em caixas, a tradição diz que os “*pescadores vendem sem contar e os compradores compram sem medir*”, revelando que não é a quantificação da produção que está em jogo, mas a satisfação individual de cada um estar levando vantagem sobre o outro.

Por isto, pareceu estranho, aos pescadores, que pesquisadores, buscando conhecer a sustentabilidade da pesca no local, pesassem, medissem e classificassem cada lanço. Estariam transformando relações sociais em estatísticas e equações matemáticas. Para um pescador local o “mecanismo regulador da produção pesqueira”⁸ de Itaipu no inverno era a “tainha”. E como a tainha havia sumido, não havia produção no inverno...

A proximidade com um grande centro urbano faz com que a existência de artes de pesca com centenas de anos de tradição pareça um paradoxo. Mas basta lembrar que antes da inauguração da Ponte Rio Niterói, em 1974, a região oceânica de Niterói era praticamente deserta. Mais uma vez o desenvolvimento seguindo as estradas cobrou seu preço. No entanto, mais uma vez ele enfrenta resistências, e aqui também seus opositores são pescadores.

Ao tomar conhecimento do processo de criação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo, Seu Chico, amigo de longa data de Fábio e dos vários antropólogos que trabalharam em

Itaipu, começou a trabalhar pela criação da Reserva Extrativista Marinha de Itaipu. Por solicitação de Seu Chico, o Nufep/UFF foi envolvido.

Os procedimentos previstos pelo Roteiro do CNPT da época, no que se refere ao Laudo Biológico foram completados por dois pesquisadores-bolsistas do Departamento de Biologia Marinha da UFF. O levantamento sócio econômico foi realizado por filhos de pescadores, seguindo uma metodologia que já havia funcionado em Arraial do Cabo. Ao Nufep coube a tabulação dos dados e finalização do projeto para envio à Brasília. Luciana Pereira, que havia acabado de concluir sua monografia sobre Itaipu preparou o texto descritivo sobre os fatores determinantes da tradição da pescaria local – principalmente o acesso e controle sobre o espaço da praia já em parte perdido com a abertura do canal de Itaipu e o crescimento vertiginoso de Camboinhas.

O ano era 1998, o cenário político interno era favorável. Seu Chico estava à frente da Alpapi e da Colônia, pois havia sido nomeado responsável pela entidade, enquanto tramitava um processo judicial na Justiça Federal de Maricá. O projeto aprovado pelo CNPq/Ciamb indicava que haveria recursos para pesquisas e desenvolvimento de metodologias que permitissem o monitoramento da produção e legitimação da política.

Por outro lado, a derrota do presidente da Federação dos Pescadores do Estado do Rio de Janeiro – Feperj – nas eleições para deputado federal de 1998, colocou Itaipu no centro das atenções de um grupo de pessoas ligadas às Colônias de Pesca⁹. No sítio eletrônico da Feperj, a entidade se apresenta como representante do “interesse do pescador Carioca e integra a sistema CNP – Confederação Nacional dos Pescadores –, composto de 650 Colonias de Pescadores e 23 Federacoes Estaduas” (sic)¹⁰. Dos diretores da Feperj que aparecem na foto da diretoria em 2005, Gilberto e Ademir serão atores importantes nos conflitos que se sucederão.

O primeiro passo desse grupo foi obter da Justiça o controle sobre a Colônia, uma vez que Seu Chico não havia cumprido o prazo legal para promover eleições. Ele estava temporariamente responsável sobre a mesma, com o compromisso de realizar o pleito. Outro problema com Seu Chico, era que alguns pescadores locais cobravam a prestação de contas da Festa de São Pedro¹¹. Uma junta que assumiu para organizar a Colônia era composta por um advogado, um major aposentado da Polícia Militar e um pescador de “pés enxutos”¹².

Em seguida partiram para uma ofensiva contra a criação da reserva. Questionaram, junto ao CNPT em Brasília, a validade do abaixo assinado que abria o processo de criação da UC. Para eles havia assinaturas de não pescadores uma vez que ele circulara também na Festa de São Pedro¹³. O efeito desta iniciativa foi alertar o CNPT para conflitos internos entre os “pescadores”, já que a Colônia seria um dos seus representantes.

O próximo passo foi agregar adeptos contra a reserva e tumultuar as reuniões de esclarecimento que se faziam junto aos pescadores. Representantes dos pescadores de Jurujuba, da Feperj, do mergulhadores esportivo passaram a comparecer às reuniões. Em uma delas, realizada no pátio em

frente à Colônia, que contava com a presença de observadores do Ibama/Rio, Fábio foi impedido de falar. Houve discussão com os pescadores de Jurujuba e, segundo observadores, pessoas mais distantes estavam armadas.

Em seguida trataram de minar os apoios obtidos por Seu Chico. O Conselho de Comunidades da Região Oceânica de Niterói – Ccron – entidade que já havia aprovado o apoio à reserva, convocou nova reunião para discutir o assunto¹⁴. Nesta reunião, realizada à noite, estavam presentes representantes de várias entidades, da Prefeitura de Niterói – que também havia apoiado o projeto da reserva –, da Universidade Federal Fluminense e pescadores de Itaipu.

A arrumação da sala era peculiar. O salão retangular estava dividido em três espaços. O primeiro correspondia à entrada, com uma varanda aberta, onde ficaram os pescadores. Dentro do salão, metade estava com as cadeiras arrumadas voltadas para a frente, em direção à outra metade. Nesta outra metade, do lado direito estava localizada a mesa, com os lugares marcados para os representantes. De frente para a mesa e de lado para o resto da “audiência” algumas cadeiras ocupadas por interlocutores preferenciais da mesa.



Fig. 19: Desenho da sala da reunião

Fábio não compareceu a esta reunião. O representante da UFF também não. A favor da reserva e ocupando a mesa, somente Seu Chico, representando a Alpapi. “*Foi um massacre*”, disse Seu Chico. Os representantes da Colônia Z7 diziam que o processo havia sido mal conduzido. Que havia fraude, inclusive com a conivência da UFF. Os representantes dos mergulhadores diziam que não poderiam ser tolhidos no seu direito de mergulhar onde lhes aprouvesse. O representante da Prefeitura disse que precisava conhecer mais, da mesma forma que os representantes das associações de moradores.

Uma voz que se manifestou a favor, foi para reivindicar o direito de tratar a reserva como uma “experiência” e que se não desse certo, voltaria atrás. Outra voz conciliadora, de um professor aposentado da UFF, pediu para que não se tomasse uma parte da Universidade como toda a instituição, e que se poderia trilhar um novo caminho.

Mas o caminho ficou traçado pela última fala do representante dos pescadores de Jurujuba. Dono de várias embarcações, afirmou que já acabara o tempo das canoas a remo. E que se os pescadores artesanais continuassem a insistir na proposta e seus barcos não mais pudessem pescar em Itaipu e Jurujuba, ele demitiria todos os filhos de pescadores de Itaipu e Piratininga que trabalhassem para ele.

E garantia que todos os demais armadores de Jurujuba fariam o mesmo.

Diante dessas ameaças, os pescadores de Itaipu se dividiram. Um grupo alinhou-se com a Colônia e ficou contra a reserva. Outro – o mais numeroso – preferiu ficar fora da discussão, sem nenhuma posição explícita. O menor de todos ficou com Seu Chico, a favor da reserva.

Pouco depois, o Chefe do CNPT à época, Rafael Rueda veio a Arraial do Cabo. Convocou Fábio e os pesquisadores do Nufep para uma reunião e conversou sobre a reserva de Itaipu. Rueda apresentou sua história sobre reservas extrativistas e como ele via o papel do conflito no processo¹⁵. Para Rueda, uma reserva era a solução de um conflito, como acontecera na Amazônia, e que se havia conflito de interesses entre os atores, seria melhor suspender o processo de criação da reserva.

O período que se seguiu foi de fortalecimento do grupo que tomou conta da Colônia e de acirramento dos ataques a Seu Chico. Uma nova diretoria assumiu a Colônia. Foi realizada uma nova reunião de esclarecimento sobre o projeto, a nova lei do SNUC, que contou com a participação do sociólogo da Universidade de Ottawa, Daniel dos Santos. Desenhava-se um quadro que indicava haver algo mais que uma simples disputa pelo direito de pescar na enseada de Itaipu.

O primeiro grande conflito foi pela organização da festa de São Pedro daquele ano. A Alpapi e a Colônia diziam que tinham direitos para organizá-la. A disputa foi parar na justiça. Durante alguns anos foram realizadas duas festas, uma pela Colônia e outra pela Alpapi.

O genro do presidente da Colônia, policial civil, ameaçou atirar em Seu Chico, e uma grande articulação teve que ser feita para afastá-lo da delegacia da região. A família de Seu Chico também passou a ser ameaçada, em um clima de permanente tensão.

Uma das primeiras medidas da nova gestão da Colônia foi procurar os comerciantes locais para tratar da “regularização” de seus negócios. Sob a alegação de ser a Colônia a detentora dos direitos de aforamento dos terrenos de marina, onde estavam os diversos bares e restaurantes da vila dos pescadores, contratos de locação foram apresentados para assinatura, na sede da Feperj, no centro de Niterói.

Um grande projeto, feito por empresários espanhóis, começou a circular, mostrando um novo canto de Itaipu, com marinas, hotéis e pousadas de luxo. Itaipu seria para uso de um dos grupos que a freqüentava nos fins de semana: aquele que vinha de iate, não os que vinham de ônibus, ou lá moravam.

Como parte da estratégia de controle do espaço terrestre, os moradores tradicionais do Morro das Andorinhas foram ameaçados de expulsão. Num primeiro momento sob a alegação de danos ambientais e “favelização”, e em um segundo com a suspeita de servir como um heliporto para o tráfico de drogas e armas na região. Estes eventos serão discutidos um pouco mais adiante.

Com a liberação dos recursos do projeto Itapesq, pesquisadores da UFF voltaram a atuar com mais freqüência na praia. O que era um projeto para estudar os efeitos da implantação de uma reserva

extrativista tornou-se um processo para identificar os mecanismos da produção pesqueira local. Ao longo do projeto novas relações foram construídas e alguns mal entendidos desfeitos. Vários pescadores – tanto de Itaipu quanto de Arraial do Cabo – compareceram a reuniões da pesquisa no Nufep, o que fez com que ambos os lados se enriquecessem com uma vasta troca de informações.

Um dos resultados para os pescadores de Itaipu foi a maior compreensão do que pode ser uma reserva extrativista. Alguns passaram a apoiar Seu Chico. Outros retiraram objeções públicas à reserva.

Nesse período ocorreram mudanças na conjuntura política nacional. Havia um novo governo em Brasília, uma nova direção no CNPT e no MMA. Seu Chico ganhou apoio de lideranças dos seringueiros do Acre, que estavam em disputa com a chefia do CNPT¹⁶. Esta postura entre lideranças dos movimentos sociais, conquistou o apoio da Ministra do Meio Ambiente, Marina Silva, à proposta da Resex. A Superintendência Regional do Ibama se comprometeu com sua criação, no final de 2003.

No ano de 2004 o processo de criação da reserva renasceu! O chefe do CNPT, à época, Atanagildo Matos, foi à Praia de Itaipu e, após esclarecer e responder dúvidas, comprometeu-se com os pescadores com a criação da Reserva Extrativista Marinha de Itaipu. Um assessor da Superintendência Regional do Ibama passou a conduzir as reuniões, formou-se um Grupo de Trabalho, seguindo os cânones de um processo participativo e inclusivo.

Na outra ponta da enseada, na Praia de Piratininga as reuniões de esclarecimento sobre a reserva produziram uma expectativa positiva nos pescadores. Chegaram a propor mudanças em práticas não tradicionais, mas praticadas atualmente, como a rede de espera, se as traineiras de Jurujuba fossem afastadas. Mas, de qualquer modo, receosos e reticentes quanto às possibilidades do mundo real. Se a reserva seria ou não criada.

Em direção norte estão os pescadores de Itaipuaçu. Ao serem ouvidos sobre o impacto que a reserva de Itaipu teria sobre suas pescarias, pediram que os limites da reserva fossem estendidos até seus pesqueiros.

Entre os requisitos pendentes para a criação da reserva estariam um novo abaixo assinado – para evitar as contestações do documento anterior –, a atualização do levantamento sócio-econômico e do laudo biológico, a concordância da Fundação nacional do Índio – Funai –, do Serviço do Patrimônio da União – SPU – e da Marinha.

As políticas sociais do governo estadual favoreciam a direção da Colônia. Programas assistenciais como Cheque Cidadão, Saúde da Família chegavam aos pescadores através da entidade.

Mesmo assim, a Colônia e seus aliados viram-se enfraquecidos em um primeiro momento. Pelo menos nos espaços públicos. Não contestavam a reserva, nem o processo. Apresentavam alternativas para a gestão da pesca e do espaço, como um aumento da fiscalização. Perguntavam sobre as construções e os empreendimentos imobiliários no entorno da reserva, na “zona de amortecimento”. Argüiam

questões sobre o SNUC e sua regulamentação. Até que em uma reunião, realizada na sede da Prefeitura de Niterói¹⁷, após ouvir os representantes do Prefeito que a reserva era um compromisso de campanha, a intervenção desse grupo voltou ao tom anterior: contra a reserva.

Passaram a questionar novamente o método e o processo. Agora não era mais a UFF quem queria atropelar os “pescadores”, mas o próprio Ibama, que queria “enfiar goela abaixo dos niteroienses uma reserva em uma área urbana”¹⁸.

Por outro lado, o GT ampliou seu horizonte institucional, incorporando a Prefeitura de Niterói, com representação de três secretarias. Entretanto, o processo não avançou na inclusão de mais pescadores no contexto da discussão. Em várias reuniões novos “*stakeholders*” apareceram, foram esclarecidos mas desapareceram. Entraram na lista digital do correio eletrônico, mas não estavam presentes no mundo real da pesca, da reserva ou dos conflitos.

Elaborou-se um projeto para angariar recursos para a finalização da Resex de Itaipu e de outras no estado, com recursos da SEAP. Desta feita, uma ONG seria a proponente, e adotaria, segundo seu representante, o método participativo. Só que o projeto partia da delimitação dos espaços para a identificação dos atores envolvidos, em uma clara inversão da trajetória desejável em uma Reserva Extrativista. Ignorou-se o trabalho anterior, que não só havia contado com a “participação” dos pescadores, como fora executado por filhos de pescadores moradores na Praia de Itaipu.

A trajetória passada, o saber local, a tradição também não fizeram parte das conclusões do Projeto Itapesq. Os estudos quantitativos da oceanografia indicaram que a pesca local seria predatória, apesar de sustentável por outros indicadores, como biomassa e produção primária. Em verdade, o diagnóstico de pescaria predatória foi dirigido ao arrasto de praia com canoas a remos, pela pescaria de juvenis. Entretanto, as relações entre presas e predadores não são lineares (Holland, 1996, pp. 15-23). Outro dado é que se sabe o impacto de uma pescaria de baixa produtividade na reprodução dos estoques de uma determinada espécie. Mas como já foi observado, a concentração da pescaria nos espécimes adultos está provocando uma diminuição no tamanho médio de algumas espécies (Folha *on Line*, 2005).

Seis anos após, o calendário eleitoral volta a influenciar a trajetória da Resex de Itaipu. Desta feita o foco foi a eleição municipal. A administração petista no município e o Ibama estadual buscaram dividendos em função de sua atuação. Vozes contrárias ficaram silenciosas, esperando o processo acabar para se manifestar. O certo é que passaram as eleições e a reserva extrativista marinha de Itaipu parece ter ficado apenas como mais um compromisso de campanha que não será cumprido.

O Parque Nacional do Superagüi (PR)

Minha ida à Superagüi foi uma sugestão do oceanógrafo Eduardo Paes, que estava trabalhando para o Instituto de Pesquisas Ecológicas – IPÊ – de São Paulo. Participava de um projeto voltado para a busca de alternativas de renda para os pescadores do entorno do Parque Nacional de Superagüi.

Estávamos no ano de 2001 e o CNPT havia solicitado ao Nufep/UFF que realizasse um levantamento de grupos e áreas potenciais para a criação de Reservas Extrativistas Marinhas. O escopo do levantamento envolvia os estados de São Paulo, Rio de Janeiro e Espírito Santo, mas foi decidida a inclusão da região de Guarakessaba¹⁹. Ela integra o Lagamar, um complexo estuarino-lagunar que vai de Paranaguá, no estado do Paraná, a Iguape, no estado de São Paulo.

A região concentra a maior área remanescente da Mata Atlântica, e possui um complexo entrelaçamento de unidades de conservação, tanto federais como estaduais. No Paraná, temos o Parque Nacional do Superagüi, que englobou a Área de Relevante Interesse Ecológico – ARIE – das Ilhas do Pinheiro e Pinheirinho, a Área de Proteção Ambiental – APA – Estadual de Guarakessaba, a Estação Ecológica da Ilha do Mel, a Reserva Particular do Patrimônio Natural – RPPN – do Salto Morato²⁰ e a Área de Especial Interesse Turístico do Marumbi, a oeste do Parna de Superagüi. No Estado de São Paulo temos o Parque Estadual de Jacupiranga, o Parque Estadual da Ilha do Cardoso, a APA Federal de Cananéia-Iguape-Peruíbe e a Reserva Extrativista Marinha do Bairro Mandira.

O Parque Nacional do Superagüi, reconhecido pela Unesco como Patrimônio Natural da Humanidade, é formado pelas Ilhas das Peças, Superagüi, Pinheiro e Pinheirinho, e pela porção continental que abrange o Vale do Rio dos Patos. Ocupa uma área de cerca de trinta e quatro mil hectares.

Dados obtidos pela equipe de pesquisa do IPÊ, em 2002, mostram que havia certa estabilidade demográfica nas vilas do entorno e dentro do parque. Com exceção da Vila de Barra do Superagüi que, em apenas dois anos, passou de 180 (cerca de 700 habitantes) para cerca de 250 famílias (cerca de 1000 habitantes) em dois anos. Na região do Parna de Superagüi, quatro comunidades pesqueiras representam mais de 75% das 12 comunidades no entorno do Parque Nacional do Superagüi: Vila das Peças (109 famílias/ 400 pessoas), Vila da Barra do Superagüi (180 famílias/ 700 pessoas), Vila de Bertiooga (22 famílias/ 90 pessoas) e Vila do Ararapira (36 famílias/ 120 pessoas).

O primeiro contato com a Vila de Superagüi foi em conjunto com a equipe que realizou grande parte do levantamento para o CNPT: eu, Eduardo Paes, Fábio Fabiano e Luís Eduardo Silva, biólogo marinho. O acesso à Superagüi foi feito saindo de Paranaguá no barco do Carioca. Ele é dono de uma pousada que, depois vim saber, servia de base para a equipe do IPÊ²¹.

O trajeto de Paranaguá até Superagüi, pela baía, apresenta uma paisagem impressionante. As Baías dos Pinheiros e de Laranjeiras mostram uma paisagem natural praticamente intocada e o verde da mata projeta-se nas águas escuras e no azul do céu. O desembarque em Superagüi é na praia, em frente às pousadas, ou em um cais que foi utilizado por uma empresa de beneficiamento de camarão, há muitos anos desativada.



Fig. 20: Vista do Parque Nacional de Superagüi/PR

(Fonte: Embrapa [<http://www.cdbrasil.cnpm.embrapa.br/>])

A uniformidade das embarcações dos pescadores locais – quase todos os barcos e botes são “boca aberta” – é devida a um financiamento do Banco do Estado do Paraná no final da década de oitenta. Consta que nem todos conseguiram pagar. Em 2001, grande parte dos pescadores morava à beira da praia, e o “interior” da vila adentrava terra firme por alguns metros. Tal situação geográfica corresponde a um dos reflexos dos novos limites do Parque. Este vedou o acesso dos moradores a terras onde tradicionalmente plantavam suas roças, retiravam madeira para suas casas ou uma caça eventual.

Em todas as conversas com os pescadores locais a “chegada do meio ambiente” era apontada como um dos motivos para as dificuldades pelas quais os moradores locais passavam. Com a delimitação do Parque, várias vilas ficaram em seu interior e mesmo aquelas que ficaram de fora estavam sob a rígida fiscalização do Ibama local²².



Fig. 21: Um bote típico de Superagüi equipado para pesca de camarão

Alguns pescadores artesanais da região consideram-se herdeiros dos colonizadores do Paraná.

Outros reivindicam uma linhagem mais recente fruto da colonização suíça de meados do século XIX na região. Alguns conservam o sobrenome Michaud, descendentes de William Michaud, colono suíço que imortalizou a região com suas pinturas. Uma das histórias que se contam sobre esta colonização, é que ela estaria vinculada a ideais utópicos e anarquistas que teriam trazido os colonos.

Grande parte dos mais antigos revelam que não são nascidos nas vilas onde moram atualmente. Demonstram uma mobilidade entre as Ilhas e vilas, em uma circularidade social, influenciada por ciclos econômicos, religiosos e culturais.

Após o Parque, a única fonte de recursos acessível aos moradores das ilhas é a pesca, e mais recentemente o turismo. A concentração na pesca trouxe efeitos indesejáveis. O principal recurso natural renovável explorado é o camarão sete barbas, pelos pescadores que atuam em direção ao oceano. Também são explorados os camarões brancos e inúmeras espécies de peixes como o parati, a tainhota, o robalo, a cavaca, o cação, entre outros. Os pescadores das vilas internas voltam-se mais para o camarão branco e peixes. Além de petrechos bastante simples, estes pescadores utilizavam-se dos cercados que foram proibidos, recentemente, pela Direção do Parque.

Do mangue, alguns grupos extraem ostras como fonte alternativa, porém tal prática não é disseminada entre todos. O defeso do camarão, de abril a maio, tem forte impacto na região. Nem todos os pescadores são registrados ou têm licença para a pesca do camarão. Nesse sentido, grande parcela não fica ao abrigo do benefício, e como consequência surge a necessidade do desrespeito à proibição.

Nas vilas de Superagüi e Peças mesmo com a grande paridade na frota pesqueira, após a introdução do motor a diesel, o sucesso da pescaria fica condicionado às condições de mar. A principal consequência relatada é que quando o fim do defeso não ocorre concomitante a boas condições de mar, a frota industrial de Santos e Santa Catarina apropria-se da maioria dos recursos antes que os pescadores locais possam chegar aos pesqueiros.

Outros predadores dos recursos locais são os pescadores amadores. Sem nenhum tipo de controle, pescam espécies valorizadas fora de tamanho ou em épocas e locais inadequados. Cada vez menos distribuem renda entre os pescadores locais. Chegam com seus barcos, não contratam guias locais e não consomem nas “vendas”. Enfim, um turismo que começa a se tornar predatório, como já ocorreu na Ilha do Mel, segundo a opinião de Carioca.

O certo é que o Parque Nacional do Superagüi trouxe um enorme transtorno para o grupo local. Sem falar da Vila de Ararapira que, inexplicavelmente, ficou dentro dos limites do parque – apesar de ser uma vila de pescadores. A tradicional complementaridade entre pesca e agricultura de subsistência, para não falar de uma caça eventual, ficou proibida. Entretanto, nenhuma medida foi tomada no sentido de aumentar a renda do grupo para que a sua dieta se mantivesse em níveis protéicos equivalentes.

Aqui não é o caso das comunidades serem invisíveis no interior de Unidades de Conservação. Estavam lá antes do parque, eram conhecidas, e só podem se sentir traídas e preteridas em relação a micos, papagaios, árvores e animais. É como se o estado conscientemente não os quisesse ter visto, e hoje a atividade destes pescadores está sob a supervisão e/ou fiscalização de inúmeros órgãos estatais: a Capitania dos Portos, a Chefia do Parque Nacional do Superagüi, vinculado ao Ibama, o setor pesqueiro do Ibama e a Policial Florestal Estadual.

A reunião, na pousada do Carioca, contou com a presença de 30 pescadores de Barra de Superagüi. Foi apresentado o modelo das Resex-Mar, e os direitos que eles tinham, de acordo com a lei do SNUC. Nesta reunião ficou patente que aquele grupo e seus lugares de pescaria preenchiam todos os requisitos para a constituição de uma Resex-Mar, mas os problemas seriam muitos.

Um problema dizia respeito ao próprio Ibama, encarnado na administração do Parque Nacional do Superagüi. A chefia do Parque, a despeito de vários elogios acerca de sua gestão e empenho na proteção da área sob sua responsabilidade, tratava as comunidades do entorno do Parque como de estivessem dentro dele, e não fossem apenas áreas de influência.

Duas vilas que ficaram dentro dos limites apresentam situações opostas. Barbados, um dos berços da ocupação da região não cresce e não apresenta moradores jovens. Todos têm mais de quarenta anos. Todos os jovens foram para outras vilas, em casas de parentes. Em Barbados não há escolas, luz ou médicos. Em Barra do Ararapira, na outra ponta da Ilha de Superagüi encontramos uma comunidade que cresce todos os anos, com muitos jovens.

Seu Rubens, a liderança local, conta que apesar de ter lutado para conservar a região, a criar o parque, brigado contra a pecuária bufalina que tentara se instalar na região, não entendia porque sua comunidade ficara dentro dos limites do Parque²³. Graças aos esforços dos moradores, a comunidade de Barra do Ararapira crescia. Tinha luz elétrica gerada por painéis solares instalados pela Companhia Paranaense de Energia – Copel –²⁴, médico, escola e dentistas. Seu Rubens conseguira a assistência odontológica em um acordo com uma igreja evangélica de São Paulo, apesar dos pescadores locais serem católicos²⁵.

O controle da chefia do parque sobre os moradores pode ser exercido devido a falta de coesão entre os grupos, a inexistência de lideranças locais (o que sobra em Ararapira) e a influência das organizações não governamentais que atuam na região. Apesar de não terem sido determinantes, esses fatores interferiram negativamente no processo de construção de uma reserva extrativista marinha em Superagüi:

Mesmo com as dificuldades previstas o abaixo assinado começou a circular entre os pescadores de Superagüi e de outras vilas. Entretanto, Carioca afirmou que o representante do IPÊ trabalhou contra o abaixo-assinado, preferindo apostar na parceria com a Chefia do Parque.

Tive oportunidade de acompanhar essas relações em um episódio, no início 2002. A Gerência

Regional do Patrimônio da União – GRPU – havia feito o levantamento fundiário para a regularização das posses na Vila das Peças. Entretanto, as guias de pagamento do foro devido vieram com valores altíssimos, que não levava em consideração a característica do grupo e nem da tradicionalidade da ocupação. Ao invés de se apresentar como um interlocutor dos moradores, capaz de construir uma parceria que solucionasse a questão, o representante do IPÊ preferiu acionar Guadalupe, a diretora do Parque. A solicitação era para que ela encaminhasse a reivindicação ao GRPU²⁶.

Os pescadores tradicionais da Ilha da Peças, da Ilha de Superagüi, e de outras vilas da região detêm um saber sobre os recursos locais. Dominam uma estratégia de uso de recursos terrestres e marinhos que assegurava sua sustentabilidade na região há anos. Por outro lado, as intervenções protecionistas sobre a Mata Atlântica e alguns animais, como o Mico Leão da Cara Preta e o Papagaio da Cara Roxa, modificaram aspectos do modo de vida das populações locais, no que diz respeito à utilização de recursos de origem vegetal, e animal. Eles eram obtidos mediante roçados e caça. Com isto a pressão sobre os recursos marinhos aumentou, pois se tornaram a única fonte de sustento de um grande número de famílias. Na verdade, o Parque Nacional do Superagüi trouxe para os grupos sociais da região mais uma versão de um estado repressor.

Não só o Estado agiu como agente repressor na região. Uma das tradições culturais e sociais mais importantes para a região está desaparecendo: o Fandango. O Fandango são músicas e danças típicas e foi perseguido pela Igreja Católica. Outro fato que contribuiu para o declínio do Fandango foi fim das festas das colheitas. De onde retiro esta afirmação?

A reflexão que se segue é resultado de um trabalho de campo coletivo, realizado por uma equipe de antropólogos e cientistas sociais que contou com a participação de Fábio Reis Mota, Andréa Mendes, Joana Saraiva e Bruno Mibielli, ao longo dos anos de 2002 a 2004. Foi feita em conjunto com pesquisadores do IPÊ, dentro de uma das metas do projeto Manejo de Pesca, Maricultura e Turismo Responsável como alternativas sustentáveis para as comunidades do entorno do Parque Nacional do Superagüi – Guarakessaba/PR, financiado pelo Fundo Nacional do Meio Ambiente – FMNA.

O resgate da memória social nas vilas onde se implantava a maricultura sugeriu que o sistema social das vilas no entorno do Parque Nacional do Superagüi apresentava o que poderia chamar de circularidade social. O movimento econômico, social e político entre as diversas vilas ocorria por caminhos singulares a pequenos grupos dentro de cada vila. O primeiro indício que chamou minha atenção foi o fato de que quase sempre os mais velhos de uma vila não haviam nascido naquela vila, independente do gênero. Ao se casarem, tanto o marido quanto sua esposa poderiam ter se mudado de vila, ou até mesmo os dois.

Seu Vicente (cerca de 60 anos), por exemplo, de Barra do Superagüi, nasceu na Ilha das Peças, em frente à atual Barra do Superagüi, hoje região do Parque. Sua esposa veio de Tibicanga e se conheceram em um baile em Superagüi. Depois de uma breve estada em Tibicanga, vieram para Barra do Superagüi, onde tinha mais “recurso”. Como diz Seu Vicente, quando duas pessoas se casam é a mulher que deve

acompanhar o marido ao lugar que ele decidir. Esta decisão é feita pelo critério da “*condição do lugar*”, isto é a possibilidade de recursos que o lugar oferece. Assim, quando é a mulher que tem um “*emprego fixo*” é o marido que deve acompanhá-la – o que foi o caso de sua filha, que trabalha no posto de saúde.

Na Vila das Peças, Seu Geni (65 anos), morou até os cinco anos de idade na mesma vila que Seu Vicente – na Ilha das Peças. Seu relato enfatiza a complementaridade da pesca com a agricultura e da associação destas com o Fandango. Sua reclamação foi da colocação das poitas para a criação de mexilhão ser em frente a seu “*porto*”, o que o prejudicava, pois ele não fazia parte do grupo que estava à frente do projeto de maricultura.

Dona Suzana, de Tibicanga, conheceu seu falecido marido Abraão em Guarakessaba. Foram morar no Sebuí, onde se casaram, pois lá “*era um bom lugar para plantar*”. Depois se mudaram para Tibicanga, para tocar um negócio de secos e molhados. Viúva e com três filhos para criar, conheceu seu Guilherme, resolveram plantar arroz no Puruquara, pois ouviram que lá “*estava dando bem*”. Anos depois souberam que a pesca “*estava boa*” em Tibicanga e voltaram.

Dona Rosinha, moradora mais antiga de Tibicanga, chegou lá com dois anos de idade, pois lá “*dava muito peixe*”. Casou-se com um rapaz de Puruquara, mudou-se para lá, mas voltou por causa do peixe. Alternavam sua moradia entre Puruquara, na época da lavoura, e Tibicanga, no tempo da pesca. Tinham também um pedaço de terra no Barigüi. Dançava Fandango em Guapicum, quando iam “*bater arroz*”.

Seu Camilo (65 anos) nasceu em Real, no “*lado de fora de Superagüi*”. Foi criado na roça em Barigüi e mais tarde foi viver da pesca em Tibicanga, pois soube que a “*pesca era boa por lá*”. Ele pesca com rede de arrasto e como recebe benefício em Guarakessaba, faz suas compras por lá. Diz que quem está na “*ativa*” vende e compra em Paranaguá e quem é inativo relaciona-se com Guarakessaba.

Na sede municipal, também a grande maioria das pessoas com as quais conversamos, ressaltam que a construção da APA ou, como dizem, com a “*chegada do meio ambiente*” na região, a renda das famílias caiu. Sua alegação é que com a proibição do cultivo, para consumo e comercialização, fez com que os moradores passassem a comprar artigos de consumo que antes eram cultivados em suas terras.

A “*chegada do meio ambiente*” veio ainda promover uma série de conflitos entre os agentes de segurança pública e a população da região. Os moradores enfatizam a forma repressiva como os agentes de segurança pública agem na fiscalização ambiental. Eles afirmam que os agentes “*Apenas proíbem e não dizem como podemos fazer*”. Os moradores atrelam a imagem repressiva, muitas vezes às atuações também das ONG que atuam no local. Dizem que as ONG servem apenas para “*proibir e comprar o que é nosso*”.

Hoje a aposta é que o turismo ocupe o lugar da agricultura na relação de complementaridade com a pesca. Ambos representam os fatores que agregam as diferentes áreas que fazem parte de Guarakessaba. Redes são estabelecidas pela pesca e o turismo e os espaços são integrados socialmente

através desse *continuum* territorial. Mesmo não tendo “parente” nas ilhas e demais vilas, os moradores de Guarakessaba possuem “amigos” em quase todas elas. Criou-se com isso uma rede de aliança e de afinidade entre os moradores dessas áreas.

Entretanto, existem formas estruturalmente distintas de apropriação dos espaços marítimos. Enquanto os moradores de Guarakessaba e das vilas próximas pescam dentro da baía, os de Superagüi e Peças privilegiam a área fora da baía. É de se destacar a observação de Roberto Kant de Lima para o fato de que duas importantes vilas – Superagüi e Ararapira – terem se mudado para as barras próximas. Significaria uma antecipação do esgotamento dos recursos naturais no interior dos estuários ou uma reação antecipada do movimento de expulsão que o “meio ambiente” iria promover nas áreas interiores?

Os ciclos da comercialização do pescado seguiram rumos distintos. Em Tibicanga, os pescadores vendiam seu peixe para Fernando e Abel, que vendia em Paranaguá. Mas outros centros também eram referência para os grupos locais. No período das entrevistas, Fernando estava em Guarakessaba, acompanhando o pessoal que ia receber benefícios e Abel estava em Cananéia, pescando junto com outros homens de Tibicanga, inclusive Neuri, o “*presidente da Ilha*”. Era ele, segundo seu pai, Seu Américo, que não deixava o Ibama nem Guadalupe chegarem à Tibicanga.

Para Seu Vicente, a pesca no passado era complementar à atividade da lavoura, o que o levava a ter saudade do “*tempo de fartura*”. Para explicar a situação atual da pesca e a sua transformação nestes anos, contou didaticamente a história de “Pedrinho e Joãozinho”:

“No começo os dois têm as mesmas armas e pescam da mesma maneira, um dia Joãozinho vai e inventa uma arma melhor que a do Pedrinho e passa a pegar mais peixe. Pedrinho vê, fica com inveja, copia e melhora a antiga, inventa uma nova, e se dá melhor que Joãozinho. Este inventa uma melhor, que depois será melhorada por Pedrinho e assim, continuamente, até chegar os barcos grandes com as redes grandes de hoje em dia” (Seu Vicente, Vila de Tibicanga).

Se por um lado ele se referiu à pesca como uma história de rivalidade, disputa e inveja que acabou por provocar a situação difícil de hoje em dia, Seu Vicente usou o mesmo exemplo de “Pedrinho e Joãozinho” para lembrar saudosamente do tempo da *lavoura*, dos *mutirões* e das festas do *fandango*:

“Pedrinho era dono de um terreno, quando era a época de preparar para semear ela convidava Joãozinho e sua família para ajudar. Reuniam-se mais de vinte pessoas que trabalhavam juntas o dia inteiro. Como Pedrinho era o dono, dava comida e bebida para todos. No final do dia, do mutirão, havia a festa do fandango. Quando era a época de plantio na terra de Joãozinho era ele que convidava Pedrinho e sua família” (Seu Vicente, Vila de Tibicanga).

Assim, estabelecia-se um ciclo de trocas entre estas famílias e amigos, que se repetia na época da colheita e nos dias de festa. E, como Seu Vicente explicou em seguida, hoje em dia não existe mais isto. Não se pode mais plantar e quase não existe mais o fandango de antes porque agora é mais de forró que as pessoas estão gostando. Sem falar do tempo em que a Igreja proibia. Que não há mais mobilidade entre as vilas desde que o “meio ambiente” chegou.

Em Superagüi a comercialização do camarão buscava mercados cada vez mais distantes, chegando inclusive a São Paulo, fruto de formas rudimentares de beneficiamento que aumentam a sua conservação. Mas não se vislumbrava a possibilidade de um retorno a um passado onde se fabricava

gelo na Vila.

O que se pode dizer sobre novas formas de renda vem de algumas primeiras observações. Uma das primeiras experiências concretas no incremento da renda das populações locais foi o processo de produção de artesanato representativo do mico e do papagaio. Nos relatos deste período há indícios da representação que a informação recebe em Superagüi: o de “fofoca”.

A resposta às acusações que o Ipê concedia privilégios à D. Denise, esposa de Carioca – que foi tratado por ela como fofocas – não foi a disseminação e transparência dos ganhos com a atividade. D. Denise preferiu aumentar o critério de restrição, pois “*botar mulher muito fofqueira é estragar o grupo*”. Dizia que a reação de desconfiança, hostilidade e fofoca eram normais na comunidade em relação a todos os grupos que vêm de fora e tentam fazer alguma coisa.

O que era normal para D. Denise, era um empecilho outros que pretendiam trabalhar na comunidade de Barra do Superagüi. Uma das pessoas que trabalhou com a educação ambiental disse que seu trabalho era prejudicado porque havia “muita fofoca, inveja e disputa entre as famílias”. A escola, como ela disse, era um objeto de disputa entre duas famílias. Elas se dividiam entre um grupo de mulheres professoras e o diretor que estava ligado à Prefeitura de Guarakessaba.

A renda do turismo gerou novos conflitos. A busca por turistas em épocas de baixa temporada tinha levado a disputas e denúncias diversas. Seu Ari e Carioca, vizinhos, estavam brigados. No final de 2003, Seu Ari fora preso com um grupo de turistas argentinos que estavam com armas de caça submarina no interior do Parque. Denunciados, a Polícia Florestal prendeu a todos. O ocorrido fez com que Seu Ari perdesse o contrato, além de ter que pagar uma multa de mais de R\$ 3.000,00 (três mil reais), que ele tentava converter em trabalho comunitário. Dizem que a denúncia partiu de Carioca, enciumado do vizinho. Por outro lado, Seu Ari afirmou desconhecer informação sobre este tipo de proibição, assim como placas informativas sobre os limites da parte marinha do Parque.

O Parque, depois de tantos anos de existência, não consolidou sua presença junto à população que está em seu interior ou em seu entorno. Mas será que sempre foi assim? Afinal Seu Rubens de Barra de Arapira foi um lutador pela criação do Parque. A estrada BR 101 foi barrada na região, caracterizando uma luta contra o rodoviarismo que já acontecera no Acre. Outros moradores da região falam em “traição”. O que teria acontecido?

O livro de Miguel Von Behr traz algumas pistas. Miguel, arquiteto de formação, foi uma das pessoas que ajudaram a proteger o remanescente da mata Atlântica no nordeste paranaense. Entre outras realizações construiu o Parna de Superagüi, lutou contra a passagem da BR 101 pela região e ajudou a consolidar a APA de Guarakessaba. Sua presença na região foi de 1982 até 1991.

Em seu livro alguns títulos são claros: “Proteção com Bom Senso”, no qual relata o equívoco de um decreto federal de 1990. Ele estabelecia o impedimento do corte e exploração de qualquer espécie de vegetação nativa da Mata Atlântica. Seu comentário foi que o

“decreto ignorava, assim, a cultura secular de um povo que fazia sua lavoura na área de mata secundária, ou seja, já explorada; que retirava cipós e taquaras da mata para artesanato; que cortava árvores isoladas para confecção de barcos, remos e outros apetrechos de pesca. Em suma prejudicava diretamente as atividades básicas de sobrevivência dos moradores. A consequência óbvia foi o crescimento das atividades clandestinas de pessoas que, até então, sempre atuavam de forma integrada com a natureza” (Von Behr, 1997, p. 64).

Miguel lutou e conquistou uma Instrução Normativa do Ibama, autorizando a exploração da Mata Atlântica no Estado do Paraná sob condições.

Sobre as pescarias da região, Miguel assim as descreveu:

“As técnicas pesqueiras aparentemente primitivas adotadas por populações tradicionais de Guarakessaba representam o que há de mais sofisticado e inteligente no mundo da pesca artesanal, segundo a Organização das Nações para a Agricultura e Alimentação – FAO. A explicação para isto é simples. Seus conhecimentos foram acumulados através de séculos de convivência harmoniosa com a natureza, observação atenta e metódica das ocorrências e transmissão oral, de geração para geração” (idem, p. 99).

A respeito das pequenas lavouras da região, Miguel escreveu:

“A lavoura, principalmente de mandioca, arroz, banana, milho e feijão, vem diminuindo sensivelmente nas comunidades pesqueiras... Isto está contribuindo para a descaracterização cultural e socioeconômica da região e tem, como consequência, um preocupante aumento de sua dependência em relação à pesca. (idem, p. 114).

Seu programa para um modelo de desenvolvimento sustentável envolve sete pontos:

- 1) regularização fundiária, significando a posse jurídica dos espaços ocupados pelos pequenos produtores rurais, sob a forma de uso capião, e usufruto coletivo das áreas utilizadas;
- 2) políticas de caráter preventivo, incluindo a “criação de um sistema eficaz de fiscalização que coíba a pesca predatória desenvolvida em alto mar” (idem, p. 129);
- 3) estímulo à pequena propriedade rural e à pesca artesanal, rompendo com modelos concentradores de renda;
- 4) incentivo à organização de cooperativas;
- 5) aperfeiçoamento da infra-estrutura local, com serviços como tratamento de água e esgoto, energia, etc.;
- 6) incremento do turismo a partir do uso dos espaços e mão de obra nativos;
- 7) apoio da iniciativa privada e do Estado para estudos que contribuam para o aprimoramento dos instrumentos de controle e gestão dos recursos naturais da região.

Seu ideal, além da preservação do “Paraíso” local é que todas essas iniciativas venham em “benefício da comunidade local” (idem, p. 131).

Vemos aqui, que houve uma inflexão na política ambiental na região. O sentimento de “traição”, que é repetidamente enunciado nas falas das pessoas da região, é, portanto, real. Elas foram vítimas de uma “política de desconsideração” (L. Cardoso de Oliveira, 2002), que discutirei mais detalhadamente em outro capítulo.

O Morro das Andorinhas (RJ)²⁷

Um último relato etnográfico diz respeito a uma área contígua à Praia de Itaipu. Ela tem uma estreita relação com a pesca na região, embora possuísse uma identidade à parte dos pescadores locais²⁸. A minha presença no local teve motivações distintas do processo de construção da Resex-Mar de Itaipu.

O Morro das Andorinhas²⁹ separa as Praias de Itaipu e Itacoatiara, localizadas na região oceânica de Niterói. Está separado do Parque Estadual da Serra da Tiririca – PEST – pelo acesso natural à Praia de Itacoatiara. Visto dos dois lados, apresenta algumas moradias na parte baixa de suas encostas, e uma vegetação densa em seu topo. O número destas construções vem crescendo nos últimos anos, apesar de haver uma grande disparidade entre o padrão construtivo. Enquanto algumas são de alto luxo, principalmente na vertente de Itacoatiara, no outro lado, algumas poderiam ser consideradas de baixa renda.



Fig. 22: O Morro das Andorinhas, a Praia de Itaipu e as construções visíveis

O Nufep/UFF foi acionado pelo presidente da Alpapi, Seu Chico, para auxiliar os moradores do Morro das Andorinhas. Eles estavam sendo ameaçados de expulsão de suas casas. Uma Comissão nomeada pelo Governo do Estado do Rio de Janeiro para discutir os novos limites do PEST discutia também a inclusão da área no parque. De acordo com o SNUC, isto significaria que os moradores do morro teriam que ser removidos. Entretanto, havia legislação estadual que permitia a presença de populações tradicionais em unidades de conservação estaduais³⁰.

A Comissão finalizava seus trabalhos e, em uma reunião decisiva, o Procurador Estadual do Meio Ambiente e Direitos Difusos, em Niterói, compareceu. Ele avisou que estaria dando cumprimento à decisão judicial de expulsar os moradores do Morro das Andorinhas, além de outras ações na região. A surpresa foi geral, mais ainda para Tide, um tímido representante da família moradora do lugar e Seu Chico. Para quem estava discutindo seu futuro nas disputas públicas em uma Comissão, foi um choque saber que seu futuro já havia sido decidido judicialmente. Fomos, então, conhecer o lugar.

O acesso ao Morro está localizado junto a um condomínio e algumas casas de construção recente. Ao longo da subida encontramos algumas casas de alvenaria, porém mais simples. Após alguns metros não se vê nenhuma construção até chegar o topo do morro, onde um campo de futebol marca a presença de pessoas no local. Em torno do campo, espalhadas pela mata existem quatorze casas, todas ocupadas pela família de José Siqueira. Encontrei um fiscal da Prefeitura de Niterói, que falou que acompanhava a ocupação do Morro das Andorinhas há vários anos. Ela vinha estabelecendo ajustes de conduta com o grupo, visando ao descarte do lixo, às águas servidas, entre outros itens poluidores.

A história da ocupação contada por Tide – e verificada posteriormente – remonta ao século XIX, por volta de 1870, quando José Siqueira foi morar no topo do Morro. Lá estabeleceu sua família, plantava alguns produtos, enquanto a Mata Atlântica se recuperava da devastação provocada pela cultura do café. A produção local entrava em um circuito comercial com os pescadores da Praia, em um sistema de complementaridade, pois a restinga pouco oferecia em termos de plantio.

Assim se passaram os anos, com a família de José Siqueira ocupando um pequeno paraíso, pescando nos costões por trás do Morro, plantando, trocando produtos. Alguns membros trabalhavam em empregos fixos, mas mesmo que se afastassem do Morro, mantinham seus laços com a família e com o lugar. Enquanto a Mata Atlântica se regenerava, a família de José Siqueira se reproduzia.

Na restinga e na antiga fazenda, no entorno da lagoa de Itaipu, cadeias sucessórias registradas em cartório, aumentavam os limites das propriedades que eram transacionadas. Como disse um escrivão, a cada venda o vendedor vendia uma área maior do que havia comprado. Assim, a lagoa foi perdendo seu espelho d'água e os morros e costões passaram a ter dono. Mas no topo do Morro das Andorinhas a vida seguia seu curso.

Qual a estratégia do grupo para manter-se isolado, coeso? Como manter estranhos afastados de um pequeno paraíso com uma vista deslumbrante do mar, da entrada da Baía de Guanabara, de lagoas, da Serra do Mar mergulhando no oceano? Violência com os aventureiros? Não, negavam todos. O grupo não parecia mesmo capaz de exercer algum tipo de violência contra terceiros. A resposta devia estar na invisibilidade espacial e social³¹. Isto porque a família de José Siqueira e suas moradias não eram vistos de nenhum lugar. Os que vivem na praia de Itaipu, misturam-se com os demais pescadores. Os que saíam, ou casavam com pessoas de fora, sabiam como preservar seu lugar. É, só podia ter sido a invisibilidade o segredo para o topo do Morro das Andorinhas não ter virado uma favela ou um condomínio de luxo. Poucos sabiam de sua existência!

Em 1992, um grupo de moradores do acesso ao Morro fez uma queixa no Ministério Público Estadual, contra a construção de duas mansões na encosta. A partir desta denúncia seguiu-se um Inquérito Público e a Ação Civil que deflagrou os acontecimentos. Nesta ação do Ministério Público a ré foi a Prefeitura de Niterói. Na encosta estaria ocorrendo um crime de negligência por esta permitir a moradia de pessoas, em área de proteção ambiental. Em 1995, atendendo às pressões do Ministério

Público, a Prefeitura intimou alguns moradores do topo do morro, “invasores de área de preservação permanente”, promover a demolição de suas casas em um prazo de trinta dias. Nesta primeira contenda, vimos que os intimados, os réus de então, não foram aqueles denunciados no início da questão (Saraiva e Mendes, 2001).

Quem os defendeu foi a Procuradoria Geral da Defensoria Pública. Em 1995 alegou-se que a posse do grupo sobre a terra era:

“longeva, nativa e de boa-fé e ocorrera por exclusiva e absoluta necessidade de moradia (estado de necessidade), elemento criador da relação jurídica” e de acordo com a Lei 2393, de 20.04.95, que dispõe sobre a permanência de populações nativas residentes em unidades de conservação do Estado do Rio de Janeiro, possuem direito real de uso da área ocupada” (idem).

Em março de 2000, o Ministério Público propôs Ação Civil Pública contra a Prefeitura “por danos causados ao meio ambiente”, por sua omissão diante de “um processo contínuo de favelização”. Reivindicou que o órgão municipal executasse um projeto de reflorestamento, removesse os moradores cadastrados para outras áreas, promovesse a demolição das construções irregulares e impedisse novas construções e/ou invasões (idem).

Em julho de 2001 o Ministério Público solicitou e obteve a decisão pela “antecipação de tutela parcial”, desocupação em 90 dias e demolição de qualquer nova construção. Foi com esta decisão, judicial, que o Procurador Marcelo Buhaten foi à reunião da Comissão, para redefinição dos limites do PEST (quando nos integramos aos acontecimentos). Ao final desta, Seu Chico e Tide marcaram uma reunião no Ministério Público para discutir o problema.

Devo registrar que a Comissão decidiu pela inclusão do Morro das Andorinhas nos limites do Parque Estadual da Serra da Tiririca. Entretanto, como a área total do Parque acabou sendo reduzida – vários loteamentos construídos no interior do Parque foram “regularizados” pela Comissão – a decisão teve que ser levada à Assembléia Legislativa Estadual, na qual se encontra em discussão até o momento.

O que estava acontecendo com o Morro? Ele não era Área de Preservação Permanente do Município de Niterói? A ação ajuizada pelo Ministério Público Estadual não tinha como ré a Prefeitura? O governo do Estado e a assembléia legislativa iriam tomar a região? Mas não era só isto. Corria na Justiça Federal uma ação do Ministério Público Federal, considerando o Morro das Andorinhas como um todo, não só o topo e a vertente de Itaipu. As três esferas de governo, em nome da proteção do meio ambiente, disputavam, gastavam energias e recursos, esquecendo-se daqueles que tinham efetivamente promovido a recuperação da Mata Atlântica.

O que estava acontecendo com os moradores? A família do José Siqueira havia alcançado uma visibilidade nunca antes experimentada. Apesar de ser um grupo nativo, longo que tinha direito a permanecer em seu lugar, passou a ser apresentado como uma ameaça ao Meio Ambiente. Representava um processo de favelização que ameaçava a segurança de cidadãos de bem. Talvez preferissem continuar apenas como os moradores do topo do Morro das Andorinhas, herdeiros e sucessores de José Siqueira.

Começamos a nos reunir no Nufep para discutir as estratégias de defesa, as alternativas e a construção de uma argumentação positiva, para os moradores do Morro das Andorinhas. Construimos a árvore genealógica do grupo, a partir de José Siqueira, levantamos iniciativas de regularização da posse da área junto ao INCRA e buscamos a cadeia sucessória em cartórios. Principalmente interagimos com o grupo no sentido de que ao tomar contato com a legislação e as ideologias que estavam sendo acionadas, compreendessem o que lhes estava acontecendo. Assim, poderiam tornar-se sujeitos ativos no processo.

Compareceram à reunião, no Ministério Público, Tide, Seu Bichinho – o mais velho representante da família – Gilberto e Marcos – o mais jovem, pescador de mergulho em Itaipu. Lá estavam Seu Chico, uma advogada vinculada ao Nufep e ao MST, e alguns pesquisadores. Fomos recebidos por um ambientalista “de combate” que estava colaborando com o MP. Ele iniciou uma conversa afirmando ser possível chegar a um acordo favorável a todos.

Com a chegada do Procurador, a reunião ficou mais tensa. Após falas de Seu Chico, de Tide, minha e da advogada, o Procurador voltou-se para os moradores, abriu o processo e mostrou uma casa “nova”, de alvenaria, que não poderia ser considerada tradicional. Mostrou outras, ao longo da encosta, que indicava o surgimento de uma “favela”. E que ele iria dar cumprimento à sentença judicial, demolindo aquela casa.

Foi quando Seu Bichinho, que havia reconhecido a casa como a dele, disse que estava construindo aquela casa porque sua casa antiga, centenária, estava em más condições. O Procurador sugeriu uma transação. Ele precisava demolir uma casa, então ele demoliria primeiro a casa antiga, deixaria a nova para depois. A proposta foi aceita de imediato. Seu Chico complementou a proposta, convidando o Procurador para comer um “peixe com banana” na comunidade, para ver que eram “pessoas de bem”. Marcou-se tudo para o mesmo dia.

Ao sair da reunião, inconformado com o “acordo”, propus à advogada buscar apoio na Câmara de Vereadores, junto a parlamentares que poderiam defender a “causa”. A inconformidade nascera das condições pelas quais o “acordo” fora alcançado. De um lado um Procurador, que alegava cumprir uma sentença judicial, e de outro um pescador de mais de sessenta anos, que havia lutado para construir uma residência mais confortável para os seus. Mais do que um acordo, o que ocorreu foi uma imposição, e que pela unilateralidade, terá pouca duração, como continuo a descrever.

O vereador escolhido de comum acordo, à época filiado ao PT, recebeu-nos muito bem. A advogada era sua conhecida. Ele alegou uma série de motivos para não se envolver diretamente. Em primeiro lugar estava costurando uma aliança com o Procurador para denunciar a Prefeitura em um assunto ligado à coleta de lixo. O vereador conhecia o Procurador desde o tempo que ele era advogado da empresa onde trabalhara e militara no movimento sindical. Segundo ele, era melhor ficar à margem, pois seria bom ter o Procurador como aliado. Ademais, no dia previsto ele tinha reservado para estudar um pouco, já que o dia a dia parlamentar o consumia muito. Mas mandaria um assessor acompanhar o

desenrolar dos acontecimentos.

No dia previsto para a demolição estavam no acesso ao topo do Morro, O Procurador, o “ambientalista de combate”, os pesquisadores do Nufep, Tide, Seu Chico e uma equipe da Prefeitura, convocada para concretizar a demolição. Pouco antes de começar a subida chegaram o assessor parlamentar do vereador contatado e uma equipe do jornal O Fluminense. Liderando o pessoal da Prefeitura estava o subsecretário de Meio Ambiente, visivelmente constrangido. No início do trajeto o Procurador e o ambientalista entravam em casas vazias, demonstrando sua indignação com as construções (mas também seu desconhecimento do lugar: nunca tinham estado ali!).

No topo do Morro nos aguardavam Seu Bichinho, Gilberto, Marcos e os demais membros da família. Zéti, irmã de Seu Chico cozinhava o peixe. O subsecretário ficou mais alterado quando soube do “almoço”. Considerou uma “palhaçada”. Eu diria pantomima, mas também era válido. Todos se dirigiram em direção à construção a ser demolida. O ambientalista tomou a frente e dirigiu os trabalhadores da Prefeitura no processo de demolição. Bate daqui, bate de lá, caem algumas telhas, uma pequena parede, mas a casa mesmo, nada. Bate em outro lugar e a velha casa resiste. Ferida, mas se recusou tombar.

Ao redor alguns choravam. Marcos, de tristeza. Eu, de um misto de impotência, raiva e frustração. Mas o silêncio era gritante. Nem o ruído das marretas rompia o silêncio respeitoso para com o crime que se cometia. Alguns momentos depois, o subsecretário decidiu que a tarefa estava concluída e que voltaria outro dia para recolher o entulho. Na verdade, a maioria formado por telhas de uma pequena varanda que não havia resistido.

A jornalista e o fotógrafo não entendiam bem o que se passava, mas estavam lá fazendo seu trabalho. A esta altura chegou no topo o assessor parlamentar, pois portador de necessidades especiais, subira o morro com grande dificuldade.

Satisfeitos, o ambientalista e o Procurador dirigiram-se para o almoço. Poucos conseguiram comer. Seu Chico disse que tinha esperança que o procurador, que passara a conhecer a comunidade, iria olhar para ela de forma diferente. Ao que o Procurador respondeu em um tom de discurso voltado para a câmera de minha filmadora e para a advogada presente. Ele esperava ter com ela uma boa conversa no processo. Ele era fiel aos seus compromissos processuais e esperava dela o mesmo. Enfim, enquanto Seu Chico esperava um relacionamento concreto, o Procurador propunha um relacionamento processual³².

Na semana seguinte, em nova reunião no Nufep algo novo surgiu. Um outro advogado associado ao núcleo, profundamente conhecedor dos procedimentos judiciais, trouxe a cópia da sentença proferida pelo juiz: era apenas uma antecipação de tutela para o judiciário. Nada havia sobre a demolição de casas! O procurador havia extrapolado os limites da sentença judicial! Entretanto, a outra advogada ponderava que era preciso considerar o Ministério Público como um aliado. Era o posicionamento que Movimento dos Sem Terra adotava.

Como iríamos mostrar o que tinha acontecido? O jornal local havia publicado o evento na primeira página. Era preciso fazer chegar à “Sua Excelência”, o juiz, o ocorrido. Nós tínhamos o filme. Tínhamos também uma importante antropóloga, que havia feito seu mestrado na praia de Itaipu e um dos seus interlocutores fora Seu Bichinho e ficara revoltada com a destruição de sua casa. E para completar era comadre de “Sua Excelência”.

Fazer chegar a fita e o relato ao juiz foi fácil. Fazer com que um amplo grupo de solidariedade se manifestasse também. A estratégia de desfazer o que havia sido feito foi sustar o envio dos mandados de desocupação das casas, conversar com o Procurador e uma nova diligência seria estabelecida para o andamento do processo. Haveria uma consulta à Justiça Federal para saber se havia algum processo em tramitação naquela esfera. Em havendo – e havia –, a decisão seria encaminhada para lá.

Aos moradores do Morro das Andorinhas foi dado o direito de decidir se entrariam com uma ação contra o Procurador, por exacerbação de poder. Optaram por não fazê-lo, pois acharam que seria contraproducente ter um inimigo poderoso e a batalha – não a guerra – havia sido vencida. Decidiram respeitar o derrotado, apesar de toda a falta de respeito que haviam sofrido.

Outras batalhas ocorreram. O campo de futebol foi denunciado como área de “desova” de armas e drogas. “Herdeiros” andam pelo local dizendo-se donos da área, que vão retirá-los de lá. Nos fins de semana motociclistas, que descobriram o lugar passeiam pelas trilhas. Amantes da natureza colhem plantas nativas. Enfim, o que era invisível e preservado, ao ser visibilizado ficou mais vulnerável e desprotegido.

Os moradores do Morro das Andorinhas se fortaleceram. Mas em que medida? Construíram uma associação, a Associação da Comunidade Tradicional do Morro das Andorinhas – Acotma. Passaram a fazer parte dos grupos de discussão sobre a construção da Resex-Mar de Itaipu. Buscaram, na visibilidade de uma identidade pública, força e reforço para seu desejo de permanecer vivendo no lugar onde sua família sempre viveu.

Por outro lado, perderam autonomia. Na invisibilidade eram senhores da sua situação. A nova visibilidade pública não faz parte de sua trajetória, de sua história, de sua cultura, como irei propor. De fato, estão retornando pouco a pouco a sua estratégia tradicional. Só em casos extremos é que voltam a buscar apoio.

No segundo semestre de 2005, por exemplo, um deputado estadual propôs a transformação do Morro das Andorinhas em uma Reserva de Desenvolvimento Sustentável – RDS. Em seu juízo, esta seria a única unidade de conservação que se adequaria ao lugar. Pode ser, mas que não deixaria de ser um paradoxo, pois o único recurso natural a ser desenvolvido pela população tradicional local são eles mesmos. Hoje não produzem nada no Morro, nem os deixariam produzir. Apenas se reproduzem e são felizes. Isto quando os outros não se metem a protegê-los e ao lugar em que vivem. Até porque, isto eles souberam fazer muito bem!

Com esta imagem e com os relatos apresentados, passo a tentar compreender e discutir as principais indagações que, a meu juízo, os dados obtidos permitem responder e estabelecer algumas relações.

Notas ao Capítulo 3

- ¹ Neste trabalho, além dos pesquisadores já citados, a equipe teve a adesão da cientista social Andréa Mendes, hoje mestra em ecologia social pela UFRJ. A ela também meus agradecimentos e a sua isenção pelas possíveis falhas deste trabalho.
- ² A Associação da Comunidade Tradicional do Morro das Andorinhas – Acotma – foi criada em outubro de 2002, e grande parte dos conflitos está descrita em Mendes (2004).
- ³ Pelo menos de acordo com o interesse e a visão de Seu Chico.
- ⁴ Estes pescadores e suas pescarias foram estudados por Luiz Fernando Dias Duarte (Duarte, 1999).
- ⁵ A duna é um sambaqui, mas pouco representativo do ponto de vista arqueológico, segundo Luiz de Castro Faria. Entretanto a paisagem formada por ela é tombada pelo Iphan.
- ⁶ O Recolhimento Jesuíta foi inaugurado em 1764, tombado em 1955 e transformado no Museu Arqueológico de Itaipu em 1977.
- ⁷ Sobre Itaipu existem duas publicações: a de Roberto Kant de Lima (1999) e de Elina Pessanha (2002), ambas cobrindo as pescarias e os companheiros na década de setenta. Luciana Pereira atualizou os dados sobre Itaipu me meados da década de 90, publicando-os em conjunto com Kant de Lima. A rotina atual de um mestre de pescaria, Cambuci, foi retratada por Bruno Mibielli em sua monografia de graduação (Mibielli, 2003).
- ⁸ Título de um projeto de pesquisa sobre a reserva de Itaipu financiado pela Faperj e pelo CNPq do qual participei, envolvendo biólogos marinhos, oceanógrafos e outros antropólogos.
- ⁹ Esta afirmação tem respaldo no relato de Mário Miranda em reuniões do Nufep/UFF sobre as conversas que teve com o advogado que representou o grupo da Feperj nos primeiros conflitos sobre a reserva, em novembro de 1998.
- ¹⁰ www.feperj.com.br, acesso em 17/02/2005.
- ¹¹ Esta é uma festa tradicional dos pescadores no dia de seu padroeiro, São Pedro, 29 de junho. Tradicionalmente o “patrono” de Itaipu a organizava, como Kant de Lima descreve. Uma vez que Seu Chico se considera sucessor de Natalino, um dos grandes patrões de pesca de Itaipu, ele a organizava. Mas outros conflitos ocorrerão por conta da organização desta festa
- ¹² Referência a pescadores que não pescam mais, ou nunca pescaram, mas possuem embarcações e registro de pescador.
- ¹³ Padroeiro dos pescadores locais.
- ¹⁴ Realizada em 22/04/1999 na sede da Abanerj em Itaipu com a presença de vários representantes de associações de pesca e outras entidades.
- ¹⁵ Reunião realizada na Pousada Náutilus, no dia 15/05/1999.
- ¹⁶ Um deles foi Osmarino Amâncio, que visitou Itaipu em 2004 e conversou com vários pescadores.
- ¹⁷ Ocorrida no dia 19/01/2005.
- ¹⁸ Esta crítica teria partido de Oto, diretor tesoureiro da Colônia Z-7, que desde 1998 se opunha à reserva e a Seu Chico. Mais uma vez as críticas de Oto e seu grupo evidenciavam a preocupação excessiva com a “terra” não com o mar, os peixes e os pescadores. A novidade desta vez foi a vinculação da impropriedade de uma unidade de conservação com o espaço urbano, o que, aliás, já havia sido apontada por um oceanógrafo chegado há pouco tempo na Universidade Federal Fluminense. Se a argumentação fosse válida, os pulmões verdes da cidade do Rio de Janeiro, como o Parque Nacional da Floresta da Tijuca, o da Pedra Branca, entre outros, acabariam. Para não falar no Parque da Cidade e o Parque Estadual da Serra da Tiririca, em Niterói, que veremos mais adiante.
- ¹⁹ Adoto a grafia utilizada por Miguel Von Behr, em seu livro Guarakessaba.
- ²⁰ Que pertence à Fundação Boticário.
- ²¹ Carioca, como o nome sugere, não é da região, mas se casou com Denise, nativa, filha do agente do Ibama local. Carioca chegou à região como Guarda Florestal, mas se afastou em meados da década de noventa, passando a pescar e trabalhar com o turismo em Vila do Superagüi. Foi o primeiro “empreendedor” turístico da vila e sua associação com o IPÊ rendeu muito, tanto financeiramente quanto em confusões e histórias variadas.
- ²² Ao menos naquelas situadas no Estado do Paraná. Ariri, situada na margem norte do Canal do Varadouro, que deu origem à ilha artificial de Superagüi, no Estado de São Paulo, não sofre pressão da direção do Parque.
- ²³ Uma informação não verificada diz que a Chefia do parque na época da demarcação definitiva achou que não haveria problema de Barra de Arapira mudar de lugar novamente. Havia uma Arapira anteriormente às margens do canal de Arapira. Só esqueceu de consultar os moradores de hoje e quais motivos haviam provocado a mudança anterior. É interessante destacar o movimento de algumas vilas da região. Arapira e Superagüi localizavam-se em áreas mais internas, em direção ao continente. Foram sucedidas por Barra de Arapira e Barra de Superagüi, mas não perderam os vínculos com os espaços de origem. Casas são mantidas

e os cemitérios respectivos permanecem nas vilas originais. O movimento destas vilas foi em direção ao mar e a recursos pesqueiros mais abundantes. Já Vila das Peças ocupou uma área mais voltada para o mar e hoje ocupa uma área mais abrigada voltada para Paranaguá.

²⁴ Entretanto, a chefia do parque em 2003, em uma reunião em Curitiba, pediu à representante da Copel que não resolvesse “muito” os problemas da energia elétrica, em Barra do Ararapira. Como a vila estava localizada dentro do Parque, teria que ser eliminada, com “carinho”.

²⁵ Pelo menos até a minha última visita em fevereiro de 2004.

²⁶ A forma como ocorreu esta regularização assustou muito os moradores. Entretanto, tal procedimento traz em si uma contradição. Com a regularização formal, os pescadores locais passam a poder negociar suas posses com outros, inclusive turistas. Enquanto isso, a Direção do Parque vinha acionando judicialmente os proprietários na região que não são moradores tradicionais. Obteve sucesso em várias ações de retomada de posse, e posterior demolição das edificações construídas. Enfim, o Ibama procurava eliminar a venda de terras de uso tradicional. O SPU agia no sentido de facilitar a comercialização da posse dos pescadores locais.

²⁷ Este relato foi apresentado no I Colóquio da Rede Interdisciplinar de Estudos Comparativos: Direito, Justiça e Segurança Pública (RIEC), no dia 5 de setembro de 2002, no IFCS/UFRJ com o título “Pondo a Mesa para o Inimigo ou Demolir Minha Casa e Sentar à Minha Mesa para Comer Minha Comida”. Esta é a primeira versão escrita, mas mesmo sem o título original, seu conteúdo permanece adequado.

²⁸ Duas fontes podem ser consultadas para maiores detalhes sobre o Morro das Andorinhas e possibilidades analíticas dos episódios que relatarei: Mendes (2004) e Mota (2004b).

²⁹ Ver sua localização na figura 9.

³⁰ Lei estadual nº. 2393/1995, de autoria do dep. Estadual Carlos Minc. Este deputado distribuiu uma publicação na qual apresenta as leis de sua autoria com a seguinte tipologia: leis que não pegaram, leis que pegaram parcialmente; e, lei que pegaram. Em outra oportunidade trabalhei com estas categorias para discutir a posição de um Plano de Utilização de uma Reserva Extrativista (Lobão, 1999).

³¹ Estamos falando, de certa forma, da invisibilidade simbólica e social descrita como estratégia de quilombolas na defesa de seus territórios (J. J. Carvalho, O Quilombo do Rio das Rãs, *apud* Little, 2002).

³² Em certa medida, ocorria o inverso da “transformação de disputas” descritas por Mather & Yngvesson (1980-81). O desejado no processo judicial era expresso verbalmente, apesar da pouca permeabilidade dos significados que transitavam entre as partes presentes.

“Kierkegaard sabia que a incompatibilidade da Ciência Moderna com as crenças tradicionais não repousa em descobertas científicas específicas de qualquer espécie, as quais podem ser, todas elas, integradas em sistemas religiosos e absorvidos por crenças religiosas, em, virtude de que jamais serão capazes de responder às questões que levanta. Ele sabia que esta incompatibilidade repousa, antes, no conflito existente entre um espírito de dúvida e desconfiança que, em última instância, somente pode acreditar naquilo que ele próprio fez, e a tradicional confiança incondicional no que foi dado e aparece em seu verdadeiro ser à razão e aos sentidos humanos.”
(Hanna Arendt,2000)

Compreender

O poder vem de baixo. Investe-se nas estruturas e clivagens da vida cotidiana, encontra-se onipresente nos regimes cotidianos de saber e verdade. Se, no contrato hobbesiano, os sujeitos constituem o poder, no esquema foucaultiano o poder constitui os sujeitos. [...] quando Foucault fala de uma guerra de todos contra todos e, ato contínuo, alude a um Eu dividido cristão [...] sentimo-nos tentados a crer que ele e Hobbes tinham mais coisas em comum do que o fato de, com exceção de Hobbes, ambos serem carecas.
(Marshall Sahlins, 2004d)

Capítulo 4 – Questões Centrais: Identidades, Poder e Conflitos

Nos cenários que vimos e no processo de consolidação de uma política pública, observa-se que a resolução de disputas incorpora tanto um jogo de identidades quanto um jogo de legitimação institucional. Esse processo ocorre tanto nos grupos locais quanto nas agências institucionais, sejam elas governamentais ou da sociedade civil. O exercício dos direitos de cidadania parece estar associado à descoberta de identidades que possam ser agenciadas por instituições e organizações. Estas se associam aos grupos locais e as encaminham na direção de esferas mais amplas.

Ao longo dessa trajetória – e, na maioria das vezes, é o que dá início ao movimento – eclodem várias disputas que, tanto podem girar em torno do espaço e dos recursos, quanto das identidades envolvidas. Assim, os modelos de administração desses conflitos representam uma segunda discussão a que os eventos descritos remetem. Entre esses modelos estão presentes, desde os conflitos abertos até os sublimados, ou seja, os que não são tratados como tal¹.

As assimetrias de poder que determinam o comportamento e o rumo dos conflitos descritos correspondem à minha terceira discussão. Forças que se impõem, que reagem, que são acionadas para sufocar ou acender as disputas compõem o foco da análise. Busquei compreender como e por quem são legitimadas e quais os significados que assumem na reprodução social dos grupos e do ambiente que os cerca.

Afirmção, Construção e Reconstrução de Identidades Culturais

Nos processos e trajetórias descritos até aqui, a questão identitária apareceu tematizada na conquista de direitos materiais – a terra, o acesso a recursos e/ou à reprodução social – envolto pelo discurso dos direitos de cidadania. Em determinado sentido, o reconhecimento de uma nova identidade acab(ou)(ará) sendo feito por instâncias que não participam de sua gênese. Isto nega, em parte, o caráter dialógico desta construção e mascara o papel dos “outros significativos” (Taylor, 1994)² nesse processo³.

A trajetória de reconhecimento das identidades das populações tradicionais também se afastou do modelo não discriminatório de reconhecimento de diversidade étnica ou cultural. Este prevê uma ausência total das instâncias estatais, ou de políticas governamentais no processo de expressão e reprodução de identidades (Kymlicka, 1997, p. 9)⁴. Ao contrário, enredou-se no “modelo corporativo”⁵, ou de “direitos coletivos”⁶, que têm no governo a instância de reconhecimento de grupos étnicos ou

identitários (idem, p. 10).

Ao guiar-se pelo modelo corporativo, o reconhecimento identitário rumou para as redes de instâncias e agências formadas por instituições governamentais, públicas ou do Terceiro Setor. Os grupos não seguiram sozinhos, frequentemente estiveram tutelados. É possível recuperar o nome das pessoas e instituições que definiram limites ou orientaram a construção das novas identidades. No I Encontro Nacional das Comunidades Tradicionais, muitos grupos presentes estavam acompanhados de um ou mais tutores, ou assessores. Sempre que necessário estes interviam, ou se movimentavam nas plenárias e nas reuniões, em busca da superação de eventuais dificuldades. Como vimos, o resultado final foi positivo (?) para todos (?) os presentes.

Nestas redes acontecem as manipulações dos sentidos do tempo e do espaço. São nas gramáticas próprias de cada uma das comunidades de argumentação e de diálogo (Apel, s.d.) que sentidos se perdem e novos significados são criados. Os espaços, ou esferas sociais, que se formam em cada um dos nós da rede possuem alcance diferenciado nos níveis micro, meso e macro (Apel *apud* R.Cardoso de Oliveira, 2000, p. 175)⁷.

Nessas comunidades de argumentação e de diálogo, formam-se éticas discursivas (R. Cardoso de Oliveira, 1996*b*, 2000) que, se não forem apreendidas pelos atores locais, podem gerar resultados negativos para os grupos. Se, em uma micro-esfera, nos espaços sociais das relações face a face, os atos de fala sustentam as interações e os conflitos, podemos pensar em uma pragmática dos atos de fala que informam esses conflitos, o consenso e a compreensão (Maranhão, 1981). Esta pragmática pode tornar-se uma micro-ética efetiva. Uma ética onde os atores se reconheçam e se considerem sujeitos morais.

Entretanto, ao se mover em direção às esferas oficiais – a esfera meso, por exemplo – esta ética perde sua eficácia e precisa ser substituída por outra. Nos espaços sociais nos quais se dão as relações entre o Estado, mediante suas delegações, institucionalizadas ou não, os indivíduos, organizados ou não, e suas interações estão permeadas por sentidos que não são, necessariamente, partilhados por todos os atores. Estas interações nem sempre permitem que uma dimensão moral seja levada em consideração (L.R.Cardoso de Oliveira, 2002). Afinal, “aqueles a quem as leis são dirigidas somente podem tornar-se autônomos (no sentido kantiano) na medida em que podem ver-se a si mesmos como autores das leis às quais estão submetidos como pessoas jurídicas privadas” (Habermas, 1994, p. 112)⁸.

É nesta passagem onde ocorrem mais frequentemente os atos de desconsideração ou os insultos morais (L.R.Cardoso de Oliveira, 1996*a*, 2002). É quando o grupo, ou o indivíduo, vê-se sem acesso ao que considera seu direito, perde seu referencial de fala, cognitivo ou de reconhecimento.

Na macro esfera, a discussão sobre éticas planetárias contempla a dimensão espaço-temporal como determinantes nas relações de poder e nas lutas por emancipação. A característica marcante dessas análises é que, tanto espaço como o tempo são eliminados (Dussel, 2005) ou tornados fluídos (Quijano, 2005)⁹. Podem também ser fundidos com idéias como “novo mundo”, formando conceitos “paralelos e complementares na dupla colonização do tempo e do espaço e da implantação da idéia de

‘modernidade’” (Mignolo, 2002, p. 9).

Lembremos que o processo que possibilitou a construção das Reservas Extrativistas começou como uma demanda de grupos sociais específicos, os seringueiros do Acre. Em seguida, estes foram qualificados como extrativistas, o que ampliou o leque de opções de grupos que passaram a reivindicar a política das reservas extrativistas para seus espaços sociais de produção e de reprodução.

Em uma terceira fase, remontando ao próprio processo de conquista das reservas, o extrativismo passou a ser ratificado como uma forma tradicional de conservação da natureza e dos recursos naturais renováveis, por ele explorado. O marco desta fase foi a Rio 92 e os protocolos e agendas que dela decorreram. Como consequência houve uma redução da possível “clientela”, passível de ser abrigada pela política. Mas uma nova direção havia sido indicada: as reservas extrativistas estavam sendo subsumidas no universo semântico do conservacionismo ambiental.

A consolidação dessa resultante teve como marco a promulgação do SNUC, Nele as reservas extrativistas ficaram submetidas ao conservacionismo, perdendo grande parte da sua ênfase original na proteção e direitos sociais. Afinal, de Unidades de Conservação de Interesse Ecológico e Social, as Resex passaram a ser Unidades de Conservação de Desenvolvimento Sustentável. O que poderia ser uma diferença sutil transformou-se em determinante para o enredamento da política pública em um universo totalmente distinto.

Se, por um lado, os seringueiros haviam lutado para fugir do modelo de expansão agrícola, do desenvolvimentismo da década de setenta e do modelo de assentamento fundiário patrocinado pelo Incra, por outro o movimento pouco indicava uma preponderância do ambiental sobre o social. Em determinados momentos, da luta dos seringueiros, ficou destacado a busca por um novo lugar no cenário de definição das políticas oficiais de produção, financiamento e comercialização da borracha.

A grande novidade foi o conceito que passou a englobar o conjunto dos grupos sociais que poderiam alcançar os direitos decorrentes da política governamental, legalmente estatuída: uma população tradicional. Tal conceito tem um sentido absolutamente difuso, em contraste com “seringueiros” e “extrativistas”¹⁰. A associação dos grupos a um espaço do tipo Unidade de Conservação, fez com que os grupos nele enquadrados, ficassem também ao abrigo de uma política conjunta com os integrantes de outras “áreas protegidas” pelo Estado: terras indígenas e quilombos.

Assim, quando o alcance do direito constitucional étnico, seja indígena ou quilombola, não pode ser reivindicado, os grupos minoritários têm, na identificação “população tradicional”, um caminho para o reconhecimento de direitos. Nas representações que estes grupos constroem acerca do que lhes é devido, o Espaço territorial, ou produtivo, onde reproduzem sua organização social, costumes, crenças e tradições ao longo do tempo, assume um dos pólos centrais. O outro pólo é o próprio Tempo, marcador por excelência da distinção que os singulariza do conjunto da sociedade envolvente. A tradição, marca da presença do tempo pretérito no tempo presente, é o signo da possibilidade de reprodução social do grupo, no tempo futuro.

Na dimensão subsequente, a do reconhecimento, a identidade desses grupos está marcada de forma indelével pelo espaço que ocupam. O resultado é que os marcos legais de seus direitos encontram-se registrados na legislação ambiental e sob a égide dos órgãos voltados para a proteção do Meio Ambiente.

Entretanto, no processo de resolução dos conflitos, envolvendo a conquista do espaço social desejado, esses conceitos são subsumidos em um universo semântico que traduz, alternativamente, ações de afirmação destes direitos, da necessidade da preservação do espaço que ocupam e da proteção dos próprios grupos. Tal passagem, do reconhecimento de direitos a políticas de preservação, tutela ou salvação, é feita, a meu ver, através da manipulação dos sentidos atribuídos às categorias Tempo e Espaço. Representa um reflexo particular de uma nova configuração mundial neocolonialista.

Um dos marcos desta cosmologia é o próprio SNUC. Um exemplo é o conceito legal de população tradicional. No projeto de lei aprovado no Congresso Nacional constava, em suas definições, que populações tradicionais seriam:

“grupos humanos culturalmente diferenciados, vivendo há, no mínimo, três gerações em um determinado ecossistema, historicamente reproduzindo seu modo de vida, em estreita dependência do meio natural para sua subsistência e utilizando recursos naturais de forma sustentável” (Brasil, 2000a).

Esta definição reunia dois modelos de construção de identidades. O contrastivo (Barth, 2000) referencia grupos humanos diferenciados e suas fronteiras em contextos sociais amplos. A idéia de identidade conectiva ou de redes sociais, também estava presente, pois há a presunção que o grupo reproduz, internamente, seu modo de vida. Somava-se a estas concepções a idéia de autodeterminação, ou autovisão, pois nos procedimentos adotados pelo CNPT é o grupo local que reivindica seu enquadramento – nos dois outros conceitos –, pois estes não se referem a nenhum grupo social específico.

Entretanto, ouvido o Ministério do Meio Ambiente, o Presidente da República vetou o inciso que continha esta definição, com a seguinte argumentação:

“O conteúdo da disposição é tão abrangente que nela com pouco esforço de imaginação, caberia toda a população brasileira. De fato, determinados grupos humanos, apenas por habitarem continuamente em um mesmo ecossistema não podem ser definidos com população tradicional, para fins do Sistema Nacional de Unidades de Conservação da Natureza. O conceito de ecossistema não se presta para delimitar espaços para a concessão de benefícios, assim como o número de gerações não deve ser considerado para definir se a população é tradicional ou não, haja vista não trazer consigo, necessariamente, a noção de tempo de permanência em determinado local, caso contrário, o conceito de populações tradicionais ampliar-se-ia de tal forma que alcançaria, praticamente, toda a população rural de baixa renda, impossibilitando a proteção especial que se pretende dar às populações verdadeiramente tradicionais.” (Brasil, 2000b)

No texto da mensagem surgiu mais uma concepção de identidade. As populações tradicionais possuiriam uma identidade singular, diferente da maioria. E, como o que marcava esta singularidade seria o tempo de permanência e a delimitação do espaço, esta definição teve que ser vetada por ser ampla demais. Outras vozes¹¹, como a da então Senadora Marina Silva¹², ecoando os seringueiros do

Acre, posicionaram-se contra a definição por considerá-la restritiva (vários grupos de seringueiros não atenderiam o quesito das três gerações).

Deste modo, a não-definição agradou mais que a definição. Em última análise, o processo de auto-identificação, necessário para a aplicação da lei, manteve-se enredado nas malhas de poder do Estado. Ainda hoje, o CNPT, as Secretarias de Meio Ambiente, as Universidades, as ONG, articulam-se, ou disputam o reconhecimento e a definição de quais grupos são elegíveis, para efeito da aplicação dos dispositivos legais¹³. Estas instâncias tornam-se responsáveis por um processo de purificação e tradução, produtor de um híbrido, um misto de natureza e cultura (Latour, 1994), a população tradicional. Para que se dê início à discussão acerca dos direitos desses grupos, eles devem ser primeiro oficializados pelo Estado e seus agentes.

O que ocorre nessa fase é a constituição de um diálogo inicial. Atores situados no interior dos grupos agem no sentido de construir uma argumentação que seja aceita no universo oficial. As estruturas associadas a uma identidade são afetadas pelas identidades construídas (Berger & Luckmann, 2002). Para que este diálogo se constituísse em uma matriz argumentativa, havia sido considerado – na definição vetada – que o tempo e o saber local corresponderiam às estruturas definidoras de direitos. Entretanto, como o processo de construção das Reservas Extrativistas encontrava-se aprisionado pela ideologia conservacionista, cuja base é um tempo desterritorializado e um espaço desencaixado (Giddens, 1991), não se consegue construir uma comunidade de argumentação que use uma temporalidade não moderna e um conhecimento não científico.

A alternativa oferecida pela concepção extensionista (Cunha e Almeida, 1999, 2000) para o preenchimento do sentido de “população tradicional” busca resolver esse problema. No entanto, macro definições como Seringueiros, Castanheiros, Caiçaras, construídas de acordo com sua inserção no Mercado, influenciadas pelas concepções de tempo e espaço modernas, conseguiriam produzir identidades detentoras de direitos, como Índios ou Quilombolas?

Na primeira alternativa, parte deste processo seria comandada por uma lógica de antecedentes, semelhante a da Corte do Qadi Islâmica (Rosen, 1990), correspondendo a identidades cristalizadas, que agem sobre estruturas (Berger & Luckmann, 2002). Na outra, o Estado e seus agentes acabam por utilizar uma matriz argumentativa que é concebida através de uma lógica de conseqüências (John Dewey *apud* Rosen, 1990)¹⁴. Há, portanto, imbricado nesta dialética, um choque de lógicas que têm posições temporais distintas, uma voltada para o passado, os antecedentes, e a outra para o futuro, os conseqüentes.

O espaço onde este choque ocorre é o da Unidade de Conservação, no qual o grupo tradicional utiliza as dimensões cognitivas de seu saber local, em concomitância com agentes públicos e estatais. Estes estão voltados para obter melhores resultados no futuro, em termos das conseqüências da implantação das políticas e ações, informados por uma visão científicista.

Seriam esses grupos “populações tradicionais”? O que seria uma “população tradicional”? Sem dúvida não são respostas fáceis. A vasta bibliografia sobre esta questão, percorre caminhos a partir

da perspectiva do conservacionismo ambiental internacional (Barreto Filho, 2001 e s.d.). De fato a história do conceito está imbricada na história dos povos amazônicos. Até a década de oitenta eram classificados em três grupos: índios, caboclos ou ribeirinhos e colonos (Redford & Padoch, 1992). Ao final da década de noventa alguns autores defendiam a aplicação da noção em uma vertente “extensional”, mediante a enumeração daqueles que poderiam ser enquadrados na categoria ou os potenciais candidatos (Cunha e Almeida, 1999, 2000).

Como um híbrido, uma população tradicional deve corresponder a um grupo social concreto, o que corresponde a sua vinculação ao pólo natureza. No pólo da cultura, ela será reconhecida coletivamente a partir de características que não fazem parte das representações que o grupo tinha de si mesmo. O enquadramento se dá em conformidade com a interpretação do conteúdo das leis, regulamentos e pareceres “científicos”.

Para iniciar a discussão acerca dos direitos desses grupos, eles devem objetivar ser oficializados pelo Estado e suas instituições, e conceder a estes mediadores a legitimidade e o poder de purificação da nova identidade coletiva do grupo. O resultado desta articulação será uma tradução de sentidos que criará o híbrido, não como portador de direitos, apenas habilitado à proteção legal.

Qual é o sentido desta proteção? Como é efetivada? Como se justifica? Um caminho possível para encontrar respostas pode ser uma reconstrução histórica do processo, que leva à concepção extensionista ou de “tipos sociais”. A análise antropológica das categorias explícitas e/ou implícitas na definição vetada e das razões do veto, acena com outra possibilidade.

Nessa perspectiva de análise proponho separar a definição vetada em três conceitos básicos: o primeiro decorre da idéia de que populações tradicionais são “grupos humanos culturalmente diferenciados”. O segundo é que eles estão “vivendo há, no mínimo, três gerações [...] e] historicamente reproduzindo seu modo de vida em um determinado ecossistema”. E o terceiro, que este modo de vida acontece “em estreita dependência do meio natural para sua subsistência e utilizando recursos naturais de forma sustentável”.

O primeiro conceito incorre na apropriação equivocada do conceito de cultura, no qual é definida como “um conjunto de rotinas aprendidas (e/ou seus produtos materiais ou imateriais) que são características de um grupo definido de pessoas” (Brumann, 1999). Outro aspecto do processo de diferenciação cultural proposto é que ele parte de uma visão fundamentalista que coloca “cada cultura em seu lugar” (Stolcke, 1995). Ao propor o uso da idéia de diferenciação cultural, não se levou em consideração as noções importantes sobre o conceito de cultura: “sua *boundedness* e mistura, variação interna, mudança e estabilidade ao longo do tempo, integração e coerência” (Hannerz, 1999, p. 19).

Em síntese, aqui o conceito de diferenciação cultural é disruptivo em relação ao todo nacional, e tal movimento realiza uma “hierarquização de culturas” (Stolcke, 1995). Culturas que forem subalternas não terão acesso igualitário ao mercado de bens, simbólicos ou econômicos. Serão sempre tributários dos antigos dominadores.

No nosso cenário, a inclusão no mundo dos proprietários, construído pelo liberalismo, não é concedida às populações tradicionais. Serão sempre permissionários, usuários ou dependentes. A apropriação do espaço identitário só poderá ser feita de forma coletiva e de acordo com normas aprovadas pelos órgãos do Estado. Tudo em nome do interesse da sociedade envolvente e das ‘futuras gerações’. Os laços não são pensados para serem construídos com a nação, mas com uma “cultura” particular e com a diferença, em relação a um todo nacional.

No segundo conceito vemos a necessidade de inscrever o grupo em um ‘*traditional slot*’. Aqui o espaço corresponde ao ‘determinado ecossistema’, futura Unidade de Conservação, que se mantendo como patrimônio público, terá sempre no Estado o poder terminativo de controle. A reprodução social de uma determinada cultura é bastante problemática e “manter no grupo o consenso cultural ao longo do tempo e entre os integrantes requer do grupo um esforço considerável” (Brumann, 1999, p. 11). O saber naturalístico é elevado de forma equivocada ao status de cultura. O correto seria pensar que estes grupos desenvolvem, a partir de um sistema de cognição do mundo natural em que vivem, um *ethos*, um “sistema culturalmente padronizado de organização dos instintos e emoções dos indivíduos” (Bateson, 1958, p. 220).

No terceiro vemos como se projetou o conceito de modernidade a um grupo que, por decorrência das duas definições anteriores, estaria fora da modernidade. O conceito de desenvolvimento sustentável é altamente relativo, tanto quanto ao aspecto do desenvolvimento quanto ao ideal de sustentação. No mundo real, ambas as idéias são também construtos da modernidade, que revelam relações de poder oriundas de uma determinada visão de mundo sobre outras. Do ponto de vista das populações tradicionais, em muitos casos, o desenvolvimento não é desejado e a sustentabilidade é um dado da natureza, que não pode ser capturado pela cognição.

É na dimensão do reconhecimento que o reflexo de nossa cultura hierárquica faz-se sentir com todo seu peso. Mesmo reconhecidos em sua singularidade e em seu direito à reprodução social de um modo de vida particular, a proteção e o direito iniciais, transformam-se em tutela. Seu reconhecimento deu-se em uma posição subalterna, marcada pela diferença que estigmatiza e desiguala. Não são donos de seu destino.

Esse efeito perverso pode ser também notado naquelas intervenções que se aproximam da estratégia de aplicação de políticas públicas de discriminação afirmativa. Quando aplicadas em populações que já têm acesso garantido a direitos mínimos, classicamente classificados como direitos civis, consistentes na atribuição de direitos à liberdade e a sua garantia, mediante o acesso à justiça; como direitos políticos, consistentes na livre participação política, através do voto e da participação em órgãos gestores dos destinos das comunidades políticas institucionalizadas; e como direitos sociais, referentes ao acesso à educação fundamental, saúde, segurança, entre outros, consistem em impulsos direcionados para igualar aqueles, que mesmo com essas garantias, estão prejudicados, pelo preconceito e por outras formas de discriminação. Entretanto, quando aplicadas a grupos que não se distinguem desta forma,

dos outros em seu entorno, são identificadas como atribuidoras de privilégios. Os demais grupos sentem-se excluídos dos benefícios concedidos às populações discriminadas positivamente. Desta forma, políticas voltadas para garantir e universalizar direitos são interpretadas como políticas particularizantes, atribuidoras de privilégios.

Por fim, a concepção extensionista age no sentido de normalizar e universalizar o que é processo e particular. Cada momento que definimos um tipo social, como pescador artesanal, incluímos um conjunto de elementos que não participam de um processo comum com algum lugar, e deixamos outros de fora. A própria dinâmica da tradição ao longo do tempo, permeada por contatos com processos externos, mas dirigida pelos elementos cognitivos e discursivos internos dos grupos, faz com que definições estáticas e externas, não resistam ao passar do tempo nem ao mudar de lugar.

Ao percorrer as redes, ou transitar pelas esferas sociais, os grupos sociais são submetidos a esse múltiplo jogo de afirmação, construção, desconstrução identitária. Em muitos casos micro categorias identitárias não são percebidas por aqueles a quem a definição se destina. “Pescador artesanal” nem sempre é uma categoria local. As categorias locais são “pescador de Itaipu” (Mibielli, 2004), “pescador de verdade” (Saraiva, 2004), ou simplesmente “pescador”. O problema ocorre na passagem da esfera micro para a esfera meso. A disputa pelo reconhecimento na esfera meso implica na adoção de categorias identitárias distintas daquelas com as quais o grupo se vê. Há um leque de possibilidades, que envolvem um conjunto de direitos distintos e estão fundados em características legitimadoras distintas¹⁵.

É bom lembrar uma advertência feita, em 1976, sobre as relações assimétricas de poder que se estabelecem no jogo de identidades:

“em vez de tratarmos as identidades sociais como um conjunto de direitos e deveres que comportam ‘desvios’ e seleções incongruentes, podemos chamar a atenção para o fato de que as identidades sociais estão correlacionadas a domínios, que os domínios têm relações estruturadas entre si, que cada domínio pode ter mais ou menos recursos para institucionalizar seu ponto de vista da totalidade social, estendendo ou não tais pontos de vista à totalidade social. O jogo de seleções de identidades sociais está, relacionado ao jogo de poder sistematicamente elaborado e desenvolvido pelos domínios sociais de uma sociedade.” (DaMatta, 1976, p. 38).

Como as identidades estão imersas em um jogo de poder, passo, então, a discuti-lo.

Poder em ação

As lutas pelo poder, especializadas e historicizadas, determinadas pelo Eurocentrismo e pela hegemonia da cultura ocidental, são armadilhas na luta por reconhecimento no nível internacional (Habermas, 1994). As relações entre Velho e Novo Mundo, Ocidente e Oriente, Centro e Periferia, Eu(ropeu) e o Outro, qualquer das formas que se queira usar, representam formas de relações históricas que fluem nos “marcos de uma recusa de reconhecimento” (Habermas, 1994, p.119)¹⁶. Em termos distintos, porém mantendo o mesmo sentido, mostra que, no processo de dominação colonial, o “Outro” foi colocado em uma situação não coetânea e alócrona. Não estava na mesma temporalidade do

“Eu(ropeu)”, nem possuía historicidade própria (Fabian, 1983).

A centralidade da análise nas relações de poder não é nova na antropologia. Na antropologia norte-americana elas passaram a ocupar o primeiro plano quando, na década de sessenta, o nativo, pacífico até então, “revidou” (Wolf, 2003a). O poder passou a ser entendido tanto como ocorrendo dentro dos sistemas quanto exercido de fora. O vocabulário que marcou esta passagem usava termos como “imperialismo”, “colonialismo”, “neocolonialismo” e “colonialismo interno”, ao invés dos consagrados “primitivos”, “civilizados”, “desenvolvidos” ou “subdesenvolvidos” (Wolf, 2003b, p. 261).

Poder, colonialismo e linguagem estiveram presentes na análise sobre o sistema colonial belga (Fabian, 1986), e o conceito de “neocolonialismo” está presente nas análises sobre o processo de libertação dos países africanos, na década de sessenta (Fanon, 1973). Nestes países a burguesia nacional buscou ocupar um papel de intermediário e não de transformador da sociedade. Ela apenas procurou “servir de correia de transmissão a um capitalismo... que se orna, hoje em dia, com a máscara neocolonialista”. A marca da máscara neocolonialista seria seu dirigismo, quando atores nacionais passam a se comportar de acordo com princípios externos, oriundo das metrópoles (Fanon, 1973, p. 117, 121).

Na América Latina as noções de “colonialismo interno” e de “fricção interétnica” buscaram explicar as relações entre as sociedades nacionais e os grupos nativos. No México o “colonialismo interno” era visto como um “*continuum* da estrutura social das novas nações, ligado à mobilidade social e à evolução dos grupos participantes e marginais ao desenvolvimento” (Casanova, *apud* R. Cardoso de Oliveira, 1978, p. 79)¹⁷. No Brasil, esta perspectiva permitiu denunciar a primeira vítima da dinâmica de poder do expansionismo: o Brasil Indígena (R. Cardoso de Oliveira, 1978, p. 81).

Nesse sentido, a trajetória de disputas que tem origem na luta pela reprodução social dos seringueiros do Acre, que resultou na construção do modelo das Reservas Extrativistas, pode ser percebida de várias maneiras. Uma delas seria reconhecê-la como uma forma de resolução de conflitos, por sua eliminação (Rueda, 1999). Pode ser pensada como uma etapa em uma luta de classes com objetivo de construir uma sociedade mais justa, sem conflitos (Mendes, 1989). Vista de fora, talvez tenha sido uma estratégia para potencializar um dos lados de uma disputa entre entidades ambientalistas e o Banco Mundial, travada nos Estados Unidos (Shoumatoff, 1989). Transposta para cenários não amazônicos, pode ter potencializado a explicitação de conflitos até então invisíveis à esfera pública (Lobão, 2000). Pode estar associada à luta por acesso exclusivo a recursos naturais – como na Resex de Corumbau –, à permanência em espaços naturais tradicionais – como no PARNA de Superagüi –, a interesses políticos eleitorais – como na RDS Urariá em Maués/AM (Lobão, 2005) –, concepções ideológicas antagônicas ou visões de mundo distintas em confronto – como na Enseada de Itaipu/RJ ou ainda na Resex de Soure, na Ilha de Marajó/PA.

O que havia de comum em todos estes processos, não era a presença do etnógrafo objetiva ou subjetivamente¹⁸, mas a presença de outros atores, além das partes em conflito, que, em muitos casos,

foram determinantes para a forma como ele foi administrado¹⁹. Estes atores eram representantes do Estado, em suas várias esferas de governo, eram membros de ONG, nacionais ou estrangeiras, ou indivíduos.

O incomum foi a forma como poder e autoridade estavam, e ainda estão, distribuídos ou significados pelos atores. Para efeito da discussão presente, podemos agrupar em quatro categorias as forças que interferem nas trajetórias das políticas e dirigem ou influenciam seus atores (Wolf, 2003c, pp. 326-327). A primeira advém da idéia de potência ou capacidades individuais, que tem em Nietzsche seu maior intérprete. Apesar de não conter a idéia de sentido, ou de resultados a partir da expressão concreta desta potência.

O segundo conceito clássico de poder, que tem Weber no centro das formulações, diz respeito a um agente, ou um grupo, impor a um outro, indivíduo ou grupo, suas vontades, valores e conceitos, dirigindo os objetivos a serem atingidos. Apesar de apontar para as conseqüências do exercício deste poder, este conceito pouco se preocupa com os espaços e cenários onde as interações ocorrem (idem, p. 326).

A terceira abordagem inclui os cenários de interação. Nela o centro da atenção são “as instrumentalidades do poder e é útil para compreender como ‘unidades operacionais’ circunscrevem as ações de outros dentro de determinados cenários”²⁰. Este é o “poder tático ou organizacional” (idem).

A quarta expressão do poder amplia as potencialidades do “poder organizacional” em direção a uma capacidade que “organiza e orquestra os próprios cenários e especifica a distribuição e direção dos fluxos de energia [, é] o ‘poder estrutural’ “ (idem), ou a componente estruturante do “poder simbólico” (Bourdieu, 1989).

Se analisarmos os mesmos processos, do ponto de vista o objeto, sobre o qual a força, ou o poder é exercido, encontraremos duas outras idéias-chave. Uma pode ser definida como o resultado, ou reconhecimento, de um exercício de autoridade. A aceitação passiva acaba por ser, muitas vezes, introjetada por parte de grupos minoritários, de universos semânticos pertencentes a outros grupos. Estes são, em geral, reconhecidos publicamente como merecedores de tal poder.

Entretanto, uma idéia oposta a esta não deve ser menosprezada: a agência dos grupos, o livre-arbítrio, ou seja, as escolhas que fazem entre várias opções que se apresentam em sua trajetória (Giddens, 2003). De acordo com minha concepção de agência, nos casos observados, os grupos, ou os indivíduos, não estavam exercendo sua potência criadora. Não construíam suas próprias alternativas, apenas escolhiam opções que lhes eram submetidas, sob as quais não tiveram ingerência em sua formulação.

A noção de interesse que está presente no conceito de agência tem ao seu lado a noção oposta de paixão. Como fundamentos das ações dos homens, geram sentidos distintos. Decisões baseadas em interesses podem ser previstas, enquanto decisões fundadas nas paixões são imprevisíveis. Para o mundo moderno, a imprevisibilidade é um mal que deve ser evitado e, assim, para o triunfo do capitalismo, as

paixões foram sufocadas, o que levou à primazia dos interesses (Hirschman, 2002).

Se paixões levam a posições imprevisíveis e um sistema de administração de conflitos necessita ser confiável para que as partes decidam recorrer à ele, passo à terceira questão central de minha análise: o conflito.

Conflitos e sua administração

A terceira questão que se coloca ao antropólogo no tratamento analítico dos processos aqui descritos é o reconhecimento do papel central que o conflito ocupa nas diversas trajetórias. Nelas, o conflito tanto pode tomar a forma de uma sociação (Simmel, 1983), de um produto de interesses dominantes (Nader, 1994), de uma ruptura da ordem (DaMatta, 1997; Kant de Lima, 2000b), de uma quebra do princípio hierárquico (Lobão, 2000) ou de um insulto moral (L.R.Cardoso de Oliveira, 2002).

Pode também se apresentar na forma de um conflito tratável ou de um conflito intratável. No primeiro caso, assume o formato de um drama social (Turner, 1957) e no segundo, pode se desenvolver na direção de uma “tragédia” social (ou ambiental), na qual uma das partes acaba por sucumbir. Em geral, conflitos intratáveis envolvem disputas que não se deixam resolver, duram longos períodos de tempo, recrudescem diante de tentativas de mediação. A cada passo surgem novos atores e possuem um alto custo de resolução, ou estes são maiores do que a permanência do conflito (Putnam & Wondolleck, 2003).

Pensado como uma forma de sociação, um conflito possui causas – ódio, inveja, necessidade ou desejo – que conduzem ao processo de busca de unidade, mesmo que “através da aniquilação de uma das partes conflitantes” (Simmel, 1983, p. 122). A vida em sociedade é o resultado de “quantidades proporcionais de harmonia e desarmonia, de associação e competição, de tendências favoráveis e desfavoráveis” (idem, p. 124).

A eliminação dos opostos, ou das “energias de repulsão” (p. 126) produz um efeito contrário ao desejado. Priva grupos de forças necessárias para uma vida social: cooperação, afeição, ajuda mútua e convergência de interesses. Quando nos opomos a alguém ou a algo, reagimos a alguma opressão, colocamo-nos como agentes do processo, não apenas “vítimas das circunstâncias” (p. 127).

Entretanto, não é o conflito, *per se*, que produz a vida em sociedade. É necessário que, sobre uma estrutura social, atuem não só as relações de conflito, mas forças unificadoras agindo de forma cooperativa²¹ (p. 129). Mesmo que aconteça de forma intrincada, na qual prática e ética se entrecruzem, como quando uma ação de A em benefício de B “desloca-se para o próprio benefício de A sem beneficiar B, mas também sem prejudicá-lo, e finalmente torna-se uma ação egoísta de A a custa de B”. Quando B começa a agir no mesmo sentido, sem repetir as ações de A, em forma e intensidade, “surgem as combinações inumeráveis de convergência e divergência nas relações humanas” (p. 132).

O conflito terá na competição um forte aliado na construção das estruturas sociais. Sob o liberalismo, será na competição que todos lutarão contra todos, mas ao mesmo tempo, a competição será “a luta de todos para todos” (Simmel, 1983b, p. 139), desde que condições “predeterminadas e regulamentadas por normas históricas gerais” sejam abandonadas em favor de “forças mutáveis ou um equilíbrio instável” (pp. 140-141). Em síntese, para Simmel “há uma relação entre a estrutura de cada grupo social e a medida de hostilidade que pode permitir entre seus membros [...] e] quanto mais estreitamente unido é um grupo, tanto mais a hostilidade entre seus membros pode ter consequências bem opostas” (pp. 141-142)²².

Devemos reconhecer que em diversas sociedades as disputas ocorrem somente em uma pequena parcela das atividades humanas que, potencialmente, podem ser objeto de conflitos. Ademais, há apenas um número limitado de instituições que se encarregam de prevenir ou solucionar estes conflitos. Podemos afirmar, logicamente, que cada sociedade exerce uma escolha preferencial sobre o modelo de resolução de conflitos que adota (Nader, 1965). Por outro lado, “disputar não significa exclusivamente resolver problemas; diz respeito também à formação de ideologias” (Nader, 1994, p. 45).

Nos Estados Unidos, alguns intérpretes do universo de resolução de conflitos, apontaram mudanças dirigidas nos sentidos desejados das decisões judiciais. No século XIX prevalecia a regra do *caveat emptor* que previa que sem garantias explícitas, o comprador era responsável por sua decisão. A compra de uma madeira que não correspondesse à descrição anunciada não poderia ser desfeita posteriormente, ao ser constatado o equívoco (Scheppelle, 1998). Prevalecia a regra da eficiência econômica frente ao desejo de igualdade de condições²³.

Uma interpretação sobre o desenvolvimento do modelo de Resolução Alternativa de Disputas – RAD – defende que, a partir do final do século XX, os Estados Unidos teriam passado de uma sociedade preocupada com a justiça para a defesa da “harmonia e a eficiência; da preocupação com a ética do bem e do mal, para a ética do tratamento; das cortes, à resolução alternativa de disputas.” (Nader, 1994, p. 48). Nessa concepção os tribunais apareceriam como única forma de se alcançar a justiça, ou os conflitos serem adequadamente solucionados.

Nesse processo a Suprema Corte norte-americana teria se comportando como indutora/catalisadora do processo de mudança²⁴. Reformas de procedimentos lograram promover mudanças culturais, para além das leis. O interesse pela harmonia foi priorizado no lugar da justiça, o que filtrara “na cultura a intolerância pelo conflito a fim de prevenir, não as causas de discórdia, mas a expressão da discórdia, valendo-se de todos os meios possíveis para criar consenso, homogeneidade” (p. 49).

Os pares em associação e oposição eram RAD (= paz), *versus* processo judicial (= guerra). Esta última estaria calcada no enfrentamento, na insensibilidade, na desconfiança, em que todos perderiam. Enquanto em uma RAD os conflitos poderiam ser facilmente cicatrizados e seu resultado só produziria ganhadores (Nader, 1994, p. 49).

Este modelo chegou às disputas sobre o meio-ambiente, desviando uma ênfase em um conflito com ganhadores e perdedores, para um processo de discussão que alcançasse uma “proposta de equilíbrio de interesse”. Seriam propostas fundadas em uma retórica de “ganhador-ganhador” (pp. 49-50).

Ao chegar à sociedade brasileira, esse modelo se deparou com um outro modelo de recusa à explicitação do conflito. Análises da sociedade nacional mostraram que o conflito pode ser percebido como uma ruptura da ordem e, portanto, indesejável (DaMatta, 1997, Kant de Lima, 2000b). Assim, ao Estado caberia o papel de absorver o conflito e eliminá-lo por se tratar de uma ameaça à própria sociedade.

Se o processo de efetivação de uma reserva extrativista constrói novas estruturas, uma nova relação entre englobante-englobado, ou entre o conjunto e o elemento (Dumont, 1997, p. 373) é criada, e não haveria uma ordem anterior a ser resguardada²⁵. Entretanto, nem sempre há um lugar para cada coisa, nem cada coisa está em seu lugar. Coisas podem ser criadas sem ter um lugar, e nem sempre os lugares comportam todas as coisas (Lobão, 2000). Neste sentido muitas vezes é o próprio Estado que não suporta o conflito, mas não porque este seja um desejo da sociedade, mas porque suas estruturas não comportam um novo elemento fundado em outros princípios, que geram uma nova relação dialética no conjunto como um todo.

O modelo dual de nossa sociedade tem no paralelepípedo a representação de sua vertente igualitária, onde a base é igual ao topo e todos, por serem substantivamente iguais, podem chegar ao topo. As desigualdades são decorrentes de desempenhos individuais, não de constrangimentos estruturais. A vertente estratificada tem na pirâmide seu tipo ideal, na qual a sociedade se encontra organizada em patamares sociais, que vão se estreitando em direção ao topo. Aqui a igualdade é apenas formal, e as pessoas são estruturalmente diferentes. É claro que, como tipos ideais, estas figuras são representações da vida social brasileira e podem ser utilizadas alternada e alternativamente (Kant de Lima, 2005), ou “o sistema iguala num plano e hierarquiza no outro” (DaMatta, 1997, p. 149).

A forte presença do Estado nos processos de construção de unidades de conservação evidencia outro aspecto do nosso “dilema”: o caráter *hobbesiano* e estatofóbico da sociedade brasileira (Santos, 1994). O “estado de natureza”, a luta de todos contra todos, só existiria no plano das igualdades, não no eixo das estratificações – este seria o império da ordem (Lobão, 2000). O caráter estatofóbico só ocorreria no plano da hierarquia, pois a sociedade já estaria organizada, e não precisaria do Estado que, aliás, poderia até atrapalhar.

Como demanda da sociedade, como uma política pública, as reservas extrativistas propõem a negação do caráter *hobbesiano*. Mostram a sociedade que se organiza em uma competição agregadora. Pensada como uma política de governo, ela necessita do rompimento do aspecto estatofóbico, pois a relação entre Estado e Sociedade é vital para o processo. Nesta vertente, a competição seria desagregadora.

É nessa dimensão, da ausência do Estado como “parceiro” do processo que os conflitos evidenciam o papel do insulto moral nas representações sobre a dimensão moral dos conflitos

(L.R.Cardoso de Oliveira, 2002). As dimensões simbólicas do ressentimento contra a figura de um pai (o Estado) que abandona um filho (a Resex) estão presentes em uma política do ressentimento, que se estabeleceu em Arraial do Cabo. A recusa em identificar nos moradores do Parque Nacional do Superagüi, como Seu Rubens, de Barra de Ararapira, como os verdadeiros vetores da preservação da Mata Atlântica da região e a ameaça de sua expulsão, atingem a dimensão de uma traição, de um drama ou de uma tragédia.

Os dramas sociais são conflitos de tal ordem que se desenrolam em conformidade com normas que foram quebradas. A acabam por se tornar familiares através de repetições (Turner, 1957, p. 90). Os dramas sociais possuem uma “forma processual” que se desenvolve segundo etapas. Há ruptura de relações sociais regulares, segue-se o conflito propriamente dito e em seguida uma ação restauradora. Por fim, o resultado imediato, que pode ser a reconciliação do grupo ou um cisma irreparável (p. 161). Estes dramas correspondem a um “estilo particular de interação social, padrões particulares de regras e valores, comportamentos orientados a determinados objetivos e formas específicas de comportamento socialmente conjuntivo e disjuntivo” (p. xxv).

Entretanto, há uma outra dimensão dos conflitos, que vai para além do drama. São os conflitos intratáveis. Estes seriam assim designados de acordo com os sentidos percebidos pelos atores envolvidos, com vistas à possibilidade de sua resolução ao longo de um processo. Outra característica da “intratabilidade” é que corresponde a um processo dinâmico em que as percepções acerca do conflito podem oscilar ao longo do tempo e variar entre “tratabilidade” e “intratabilidade”.

Ao perceber e rotular um conflito como intratável, os participantes podem, entretanto, estar rotulando-o como uma profecia auto-realizável. As partes agiriam em concordância quanto ao tratamento da disputa como não resolvível. Resolução, neste caso, não significaria que o conflito foi solucionado, ao contrário, ela referiria à habilidade dos participantes em alcançar algumas decisões aceitáveis mutuamente, e mover-se em direção a questões mais centrais da disputa (Putnam & Wondolleck, 2003, p. 37)²⁶.

As características da intratabilidade tanto podem ser sua longa duração ou a recusa em sua resolução. Além destas, podem ser destacados outros aspectos: divisibilidade, intensidade, abrangência e complexidade. Conflitos de longa duração são aqueles que possuem um passado extenso, um presente turbulento e um futuro obscuro (idem, pp. 38-41).

Um dos motivos pelos quais um conflito se torna intratável, ou sua “inabilidade para a resolução” é que várias intervenções, tais como negociações e mediações, muitas vezes resultam em um impasse. No caso de um litígio, ele somente cobre partes do problema. Conduzem à conseqüências inesperadas e um conseqüente aumento de intensidade do conflito. Um segundo motivo é que os acordos já celebrados não se sustentam, isto é, outros participantes questionam as decisões tomadas. Um terceiro motivo é que os custos de uma solução superam aqueles que são percebidos com a continuidade da disputa (idem, pp. 41-46).

Conflitos são processos dinâmicos, e no caso de conflitos intratáveis, mesmo que os atores mudem, os contextos se modifiquem e as arenas nas quais as disputas ocorrem sejam trocadas, o conflito persiste. Uma corrente teórica vem estudando estes conflitos com o uso do conceito de “*frame*” ou “significação”, que me parece bastante iluminador²⁷. Nesse modelo de análise de conflitos ambientais:

– as significações agem como lentes através das quais os litigantes interpretam a dinâmica do conflito e são estas interpretações que fazem com que um conflito seja mais ou menos tratável;

- as significações podem se manter extraordinariamente estáveis ao longo de várias disputas, e assim reforçar o conflito ao longo do tempo;

- a interação entre significações pode tanto reforçar quanto reduzir a estabilidade de cada uma e a intensidade do conflito;

- a diferença entre significações reforça a intratabilidade das seguintes formas: muitas vezes as partes não representam o problema subjacente da mesma forma, o que conduz a disputas que nunca se referem aos fundamentos do conflito; um limitado repertório de representações sobre as formas de lidar com o conflito, conduz as partes a adotar estratégias de administração de conflitos adversarial²⁸, que impedem sua resolução; o uso intenso e repetitivo de categorizações polariza relações já antagônicas; por fim, o uso de técnicas de administração de conflitos baseadas nas posições dos grupos, reforçam os movimentos de categorização (Lewicki & Gray, 2003, pp. 1-10).

Em que medida os conflitos explicitados pela construção de reservas extrativistas são tratáveis ou intratáveis? Ou de fato a política deve ser entendida como a “solução” de um conflito? O que acontece com aqueles que foram “derrotados” ou ficaram de fora do alcance da política? O que representa a decisão tomada para atores que não são diretamente afetados pela política, mas participam (se é que o fazem) de seus resultados positivos (se é que acontecem)?

Em duas mudanças na chefia do CNPT o discurso sobre os espaços problemáticos mudou. Em, 2001, a chefia recém empossada dizia que as reservas terrestres não passavam por dificuldades, havia uma compreensão adequada sobre a política. Faltava esta sustentação para as reservas extrativistas marinhas. Em 2005 a fala da nova chefia era oposta. As reservas extrativistas marinhas estavam bem. As reservas terrestres é que estariam demandando os maiores esforços do órgão.

Esse exemplo de falas divergentes – mesmo que em momentos afastados no tempo – tem fundamento nas bases da significação dos autores das falas sobre a política e seu papel dentro dela. O primeiro, um seringueiro do Pará, construíra sua trajetória até a direção do CNPT através do Conselho Nacional dos Seringueiros. O segundo, engenheiro e técnico do órgão, havia sido o Gerente das Reservas Extrativistas Marinhas, fora o responsável pela criação e consolidação de várias Resex-Mar em todo o Brasil.

Mais do que representar um modelo de administração de conflitos intratáveis, a idéia da significação diferenciada permite que se explicitem os conteúdos das disputas e os enunciados sobre

elas. Evidenciam os recursos que são utilizados pelas partes na busca de potencializar seus argumentos. O que nos leva de volta para questões que envolvem poderes e potências com graus distintos de eficácia e alcance.

Isoladamente estas questões e os enfoques até aqui percorridos não conseguem alcançar a dimensão da cadeia de eventos e dos espaços descritos. Podemos percorrê-las circularmente, de forma indefinida. Existem várias outras relações que podem ser feitas. Longe de esgotar as possibilidades relacionais, passo a discutir as que são centrais para a compreensão das questões e dos processos até aqui descritos.

Notas ao Capítulo 4

- ¹ Um bom exemplo é o livro do Instituto Socioambiental – ISA – ‘Terras Indígenas e Unidades de Conservação: o desafio das sobreposições’. Nele foram compilados mais de 100 relatos abrangendo todas as regiões do país. Entretanto apenas três deles usam a palavra “conflito” no título.
- ² O conceito de *significant others* foi usado por Taylor, a partir das idéias de George Herbert Mead, em ‘*Mind, Self and Society*’ (Chicago: University of Chicago Press, 1934).
- ³ Mais adiante veremos que os “outros significantes” dos processos de construção de identidades podem ser, na maioria das vezes, os antropólogos.
- ⁴ Will Kymlicka dialogava com artigos de Nathan Glazer e Michael Walzer, sobre as formas de pluralismo cultural integrantes de sua coletânea.
- ⁵ Esta é a denominação utilizada por Walzer.
- ⁶ Esta é a forma como Glazer denomina este segundo modelo.
- ⁷ K.-O. Apel, A necessidade, a aparente dificuldade e a efetiva possibilidade de uma macro ética planetária da (para a) humanidade, in Revista da Comunicação e Linguagem, n^{os} 15-16 – Ética e Comunicação -, 1992, pp. 11-26.
- ⁸ O texto em inglês é: “those to whom the law is addressed can acquire autonomy (in the Kantian sense) only to the extent that they can understand themselves to be the authors of the laws to which they are subject as private legal persons”.
- ⁹ São integrantes desta esfera noções como Meio Ambiente e *Gaia*, que teriam um paralelo na micro esfera em “lugares” e *Rea*, como veremos mais adiante.
- ¹⁰ Discuto o alcance e abrangência do conceito mais adiante.
- ¹¹ Conforme palestra apresentada por representantes do Ministério Público Federal no Ppgas/UnB em 31/07/2002, e funcionários do IBAMA em um Seminário que apresentei na KataKumba (UnB) em 15/05/2003.
- ¹² Marina Silva é Ministra do Meio Ambiente do Governo Lula.
- ¹³ Vimos que em Mandira, dois “laudos antropológicos” relatam histórias de vida/cultura e identidades totalmente distintas para o mesmo grupo. As duas identidades/histórias/culturas estão voltadas para o acesso a lugares necessários à reprodução social do grupo, o que as validaria. O que não pode deixar de ser perguntado é por que é necessário o recurso ao “tradutor”, “purificador”, e quem sabe “inventor” das identidades. O que estará sendo escondido neste processo? Não se trata de “silenciar o passado”, como nos mostrou Trouillot (1995) sobre a história do Haiti?
- ¹⁴ Esta matriz evidencia-se, por exemplo, na máxima ambientalista que preconiza ações de proteção às gerações futuras, mesmo que em detrimento das gerações atuais.
- ¹⁵ Roberto Kant de Lima chamou a atenção para a semelhança da “não definição” sobre o conceito de populações tradicionais com o que ocorre com a lei de entorpecentes. Não há uma definição do que é “entorpecente”. São os médicos que dizem, e o que dizem muda com o tempo. É uma “norma penal em branco”, que deve ser preenchida com o saber médico (comunicação pessoal).
- ¹⁶ As traduções são minhas.
- ¹⁷ Pablo Casanova, ‘Sociedad Plural, Colonialismo Interno y Desarrollo’.
- ¹⁸ Mesmo na trajetória da construção das reservas extrativistas do Acre, onde não estive presente, a autoria da história aqui construída, coloca-me como um ator “presente” nos acontecimentos.

- ¹⁹ Uso a categoria “administrado”, ao invés de “resolvido” acompanhando as idéias de Kant de Lima (2000a, 2000b e 2005) e Simmel (1983). Creio que conflitos não são “resolvidos”, mas ocultados, adiados, suavizados, explicitados ou são inerentes à vida em sociedade.
- ²⁰ O conceito de “unidade operacional” foi cunhado por Richard Adams, em ‘Power and power domains’, América latina, 9, pp. 3-5,8-11, 1966; desenvolvido em ‘Energy and Structure: a theory of social power. Austin: University of Texas Press, 1975.
- ²¹ Como veremos, tempo e espaço podem ser acionados como estas possíveis forças unificadoras, no sentido de que tempo, história e cultura podem ser sinônimos e as relações particulares dos grupos sobre o espaço criam laços afetivos poderosos.
- ²² Alguns exemplos podem esclarecer melhor este ponto. Vejo o arrasto de praia em Arraial do Cabo como uma atividade competitiva entre as várias companhias que é agregadora. Quando surgem as pescarias com redes de espera na Praia Grande, vemos eclodir uma competição desagregadora. O mesmo processo pode ser visto em Superagüi nas atividades da pesca e do turismo. Ou ainda em Corumbau entre a pesca do camarão e a pesca de peixes.
- ²³ Imaginemos a fala do pescador de Arraial do Cabo sobre o pai que não cuida do filho e que se fosse assim era melhor não ter criado a Resex. Pela regra do *caveat emptor* a queixa não caberia, pois os pescadores deviam saber o que estavam decidindo.
- ²⁴ Laura Nader aponta a Conferência Pound, organizada pela equipe do presidente da Suprema Corte em 1976, como o momento culminante deste processo (Nader, 1994, p. 48).
- ²⁵ Gostaria de lembrar que para Dumont uma relação hierárquica não corresponde a “uma cadeia de ordens superpostas, ou mesmo de seres de dignidade decrescente, nem mesmo uma árvore taxonômica, mas uma relação a qual se pode chamar sucintamente de ‘englobamento do contrário’. [...] Essa relação hierárquica é muito geralmente aquela que existe entre um todo, ou um conjunto, e um elemento deste todo (ou desse conjunto): o elemento faz parte do conjunto, é-lhe nesse sentido consubstancial ou idêntico, e ao mesmo tempo dele se distingue ou se opõe a ele. É isso que designo com a expressão ‘englobamento do contrário’”. (Dumont, 1997, p. 370). A cada relação hierárquica corresponde um princípio hierárquico. O que ocorre em muitos conflitos não é uma ruptura de uma estrutura estratificada, mas um choque entre princípios hierárquicos distintos. Trabalharei esta questão mais adiante.
- ²⁶ Esses autores oferecem uma distinção entre conflito e disputa que me parece adequada. **Conflito** refere-se a incompatibilidades subjacentes e fundamentais que separam as partes enquanto uma **disputa** é um episódio que é atualizado em eventos e questões específicas (idem, p. 37).
- ²⁷ Por que traduzo a expressão “frame” de Erving Goffman como “significação” e não como “quadro”, consagrada na tradução do livro de Isaac Joseph, ‘Erving Goffman e a Microsociologia?’ Em primeiro lugar, devo ressaltar que a tradução de “*Frame Analysis*” para o francês, feita por Isaac Joseph recebeu o título de “*Cadres de Experience*”, acrescentando uma qualidade ao “quadro” que a remete para a “experiência”. Entretanto, reportando-me à discussão de Roberto Cardoso de Oliveira acerca da antinomia entre “explicação” e “compreensão” e seus pares solidários, “estrutura” e “significação” (R. Cardoso de Oliveira, 1995, p. 181), vejo que para utilizar o conceito, um uma tese que pretende acentuar a dimensão histórico-temporal e a compreensão, o termo quadro pode levar a interpretações equivocadas. Mesmo considerando o glossário integrante do livro de Isaac Joseph, onde *frame* aparece definido como: “dispositivo cognitivo e prático de organização da experiência social que nos permite compreender e participar daquilo que nos acontece. Um quadro estrutura não só a maneira pela qual definimos e interpretamos uma situação, mas também o modo como nos engajamos em uma situação” (Joseph, 2000, p. 94), o uso do termo quadro, isoladamente, não me parece adequado. Goffman apresentou sua definição para *frame*, vinculando ao sentido utilizado por Gregory Bateson, no qual um *frame* está sempre associado a um contexto (Bateson, 2000, p. 186). Para Goffman, “as definições de uma situação são construídas de acordo com os princípios que governam eventos – pelo menos os sociais – e nosso envolvimento subjetivo; *frame*, é a palavra que eu uso para me referir a esses elementos básicos que sou capaz de identificar” (Goffman, 1986, p. 11). Neste sentido, quando me referir ao conceito goffmaniano, usarei a expressão original *frame* e quando a estiver usando em meu contexto analítico usarei o termo significação.
- ²⁸ Roberto Kant de Lima chamou a atenção para distintos significados da expressão *adversarial* nos procedimentos judiciais brasileiros e norte-americanos. A idéia de “*adversarial*” no sistema americano é semelhante à barganha, onde a responsabilidade pelo estabelecimento de uma decisão é transferida para jurados. O sistema adversarial brasileiro estabelece uma disputa sem fim, pois está baseado no “contraditório”, no estabelecimento de teses contrárias, que não permitem barganhas ou aproximações entre elas (comunicação pessoal). Para esclarecer, apresento o texto original: “limited repertoires of conflict management frames lead disputants to adopt adversarial conflict management strategies that impede resolution and ramp up conflict” (idem, p. 5-6). Em resumo, os autores assumem que os conflitos “intratáveis” são aqueles que se assemelham aos procedimentos judiciais brasileiros, ou seja, estão baseados no contraditório.

O enunciado dos princípios move de maneira complementar a ação libertadora; a esclarece e justifica, destrói os argumentos falsos ou incompletos contrários e desenvolve os argumentos em favor de tal processo libertador [...] cumpre uma função necessária e também estratégica, especialmente importante nos processos de aprendizagem da consciência crítica, na organização política, econômica, social dos movimentos sociais emergentes na sociedade civil.
(Enrique Dussel, 2002)

Capítulo 5 – Relações

Neste capítulo busco relacionar as questões que se apresentaram com os dados etnográficos e conceitos analíticos, ou teóricos, que me permitam construir o argumento crítico que pretendo. Duas relações são centrais: tempo e espaço. Não em uma perspectiva kantiana, como formas puras da percepção que não procedem da experiência. Proponho analisar tempo e espaço como percepções individuais e coletivas, que podem ser pensadas como um campo de lutas (Arendt, 2000).

Uma parábola de Franz Kafka auxilia essa imagem:

“Ele tem dois adversários: o primeiro acossa-o por trás, da origem. O segundo bloqueia-lhe o caminho à frente. Ele luta com ambos. Na verdade o primeiro ajuda-o na luta contra o segundo, pois quer empurrá-lo para frente e, do mesmo modo, o segundo o auxilia na luta contra o primeiro, uma vez que o empurra para trás. Mas isto é apenas teoricamente. Pois não há ali apenas os dois adversários, mas também ele mesmo, e quem sabe realmente de suas intenções? Seu sonho, porém, é em alguma ocasião, num momento imprevisto – e isso exigiria uma noite mais escura do que jamais o foi nenhuma noite –, saltar fora da linha de combate e ser alçado, por conta de sua experiência de luta, à posição de juiz sobre os adversários que lutam entre si”. (Kafka *apud* Arendt, 2000, p. 33)¹

Nesse campo de lutas, passado e futuro aparecem como campos de forças que se opõem mutuamente, sem que exista em cada uma delas uma superioridade sobre a outra:

“Do ponto de vista do homem, que vive sempre no intervalo entre o passado e o futuro, o tempo não é um contínuo, um fluxo de infinita sucessão; é partido no meio, onde ‘ele’ está; e a posição ‘dele’ não é o presente na sua concepção usual, mas antes, uma lacuna no tempo, cuja existência é conservada graças à ‘sua’ luta constante, à ‘sua’ tomada de posição contra o passado e o futuro. Apenas porque o homem se insere no tempo, e apenas na medida em que defende seu território, o fluxo indiferente do tempo parte-se em passado, presente e futuro” (Arendt, 2000, p. 37)².

Se passado e futuro constroem um campo de lutas no presente e o espaço no qual este conflito se desenvolve é seu território, acredito que a disputa não se dê apenas no interior dos homens, em sua mente. Ela é alimentada por e produz resultados em suas relações com o mundo exterior. Neste sentido, faz-se necessário discutir as possibilidades cognitivas do homem, situado em diferentes contextos sociais. Tomo como eixo condutor não só meu trabalho de pesquisa etnográfica, como também reflexões analíticas e teóricas de autores como Maurice Leenhardt e Edwin Hutchins.

Chego ao momento em que devo estabelecer uma conexão entre as relações analisadas. Mais que buscar uma ligação teórica ou analítica, creio que há um domínio da vida social que condensa estas questões: a cultura. Esta é uma relação mais ampla, onde preciso me posicionar, pois é um debate presente na Antropologia. O conceito de cultura é útil? (Sahlins, 1997*a,b*; Brumann, 1999). É um

conceito superado, impregnado de valores colonialistas? (Abu-Lughod, 1991). Deve ser substituído? (Trouillot, 2004). Podemos continuar a apostar em seu potencial para a compreensão do mundo que nos cerca?

Construo uma linha de argumentação positiva. Nela busco englobar, no conceito de cultura, aspectos relativos às ações, percepções e sentimentos. Em domínios operativos que denomino *ethos*, *eidos* e *pathos*, respectivamente.

O conceito de cultura entendido como história, que interage com possibilidades cognitivas alternativas e domínios operativos, remeteu-me para uma discussão sobre o estatuto de diferentes saberes, como os saberes locais e os saberes científicos. Eles estão imbricados em diferentes formas de relação com o mundo, com perspectivas temporais, espaciais e outras. Esta discussão terá desdobramentos na análise de questões fundamentais sobre o ideal de desenvolvimento sustentável: quem afere o que é sustentável no presente? O que fazer se um grupo resolver ser “insustentável”?³

Isto me leva a estabelecer relações com as ações coletivas, suas motivações e como são enquadradas nos cenários descritos. O universo de análise destes movimentos está situado na interface de movimentos sociais com um universo externo, marcado por uma assimetria de poder. Tanto pode tratar-se de encontros com agentes governamentais ou com representantes da “sociedade envolvente” que atuam como prepostos do Estado ou de ideologias predominantes.

Um tentativa de enquadrar o Tempo

Sugeri no capítulo anterior que um dos *frames*, fortemente relacionado ao desenvolvimento dos conflitos que venho tratando, é o tempo. Mas a que tempo me refiro? Com que sentido estou preenchendo o significado desta categoria?

Já se disse que “quando não me perguntam sobre o tempo, sei o que é [...] Quando me perguntam, não sei” (Elias, 1998, p. 7). Um exemplo pode ajudar a esclarecer de qual tempo estou falando. Ouvi, em um evento na Universidade Federal Fluminense sobre os 113 anos do “fim da escravidão”, a seguinte imagem: “*a escravidão prendeu os negros no Brasil por mais de quatrocentos anos, enquanto os brancos seguiam em frente. As políticas de ação afirmativa são como uma motocicleta que será dada aos negros para que eles possam alcançar os brancos no seu desenvolvimento*” (Seu Januário). Ao ser questionado sobre o que faria os negros descerem da motocicleta quando eles alcançassem os brancos, o palestrante respondeu: “*Os negros são a reserva ética da nação*” (idem).

Na imagem de Seu Januário⁴ estão presentes múltiplas representações sobre tempo, história e identidades étnicas. Duas histórias distintas, a dos negros e a dos brancos, em um mesmo território: o Brasil. Um viveu um tempo linear, o outro ficou estagnado. Desde o primeiro encontro entre negros e brancos neste território acumula-se uma distância temporal de quatrocentos anos. Mas a diferença pode ser eliminada e a história ganhar uma nova dinâmica. Sem frear os brancos no tempo, os negros

devem receber um impulso adicional, ganharem maior velocidade e alcançarem os brancos, em um curto espaço de tempo. A garantia do resultado igualitário está dada pela história particular de um dos grupos, os negros. Uma história ética⁵.

A história de um tempo com ritmos distintos também está presente em um relato sobre a final de um torneio de basebol em Nova Iorque (Sahlins, 2004, pp. 127-138). Uma vaga para as finais do campeonato foi decidida em apenas uma rebatida na última etapa do jogo decisivo. A história do campeonato acelera-se até o clímax da vitória de um e a derrota do outro time.

Entretanto, a idéia de um tempo linear, reversível e independente foi construída no Ocidente e possibilitou o desenvolvimento de formas de dominação simbólicas, políticas, sociais e econômicas poderosas. Mesmo que esta idéia não tenha correspondência no “mundo real” como a Nova Física vem demonstrando⁶.

Entretanto, se voltarmos a uma das matrizes de nossa cultura – o pensamento grego – como o fez Leach nos dois ensaios sobre o tempo publicados em ‘Repensando a Antropologia’ - podemos ver que, desde a Grécia clássica as representações sobre o tempo e espaço estão imbricadas em relações de poder. Uma rápida digressão permitirá ilustrar o argumento.

A concepção do tempo na Grécia Clássica⁷

As três entidades primordiais da cosmologia grega eram *Kháos*, *Gaia* e *Eros*. *Gaia* gerou *Urano*, o Céu, que era do mesmo tamanho que *Gaia*. Céu e Terra – *Urano* e *Gaia* – eram opostos simétricos, que se copulavam sem parar. Entretanto, como *Urano* nunca se afastava de *Gaia*, os filhos gerados acabavam por ficar aprisionados em seu ventre. *Gaia* se revoltou com esta situação e convenceu *Crono*, seu filho caçula a ajudá-la a derrotar seu pai. Com um instrumento fornecido por Terra, *Crono* castrou seu pai, o Céu, que diante da dor se afastou de *Gaia*, indo para o alto do mundo. Com o afastamento do Céu da Terra abriu-se um espaço livre: “tudo o que a Terra produzir, tudo o que os seres vivos engendrarem, terá espaço para respirar, para viver. Assim, o espaço se desbloqueia. Mas o tempo também irá se transformar” (Vernant, 2000, p. 23).

Crono se casou com *Rea*, filha de *Gaia*, que eram quase idênticas. Para os gregos *Gaia* era uma Terra genérica; *Rea* era uma Terra com um aspecto mais humanizado, não indistinto como *Gaia*. Nos termos desta tese, posso sugerir que *Gaia* seria um espaço e *Rea* o lugar. Só que *Crono*, sabia que perderia seu trono para um de seus filhos. Diferente de *Urano*, não os prendeu no ventre de *Rea*, mas os engolia após o nascimento. *Rea* conseguiu esconder *Zeus* do pai e deu a *Crono* uma pedra como se fosse um bebê. Zeus cresceu e conseguiu que *Crono* bebesse um purgante que fez com que vomitasse toda sua prole, inclusive a pedra. Foi *Crono* quem reiterou o nascimento dos filhos de *Rea*. Seu movimento foi distinto do de *Uranos*. Ele não bloqueou sua prole no ventre da mãe, mas no seu. *Urano* permanecia imóvel sobre *Gaia*, enquanto “tudo o que *Crono* faz[ia era] determinado por sua vontade de manter o poder, de permanecer o soberano. *Crono* [foi] o primeiro político” (p. 37).

Zeus, que acabou por derrotar *Crono*, era um rei providente. A ordem de seu reino não era só política, era também jurídica, para quando “surgir uma disputa não haja o risco de abalar os pilares do mundo” (p. 53). Assim, *Prometeu* foi castigado por oferecer aos mortais a carne como comida. Seu castigo – ter o fígado devorado de dia e reconstituído à noite – mostra que, no pensamento clássico grego havia três tipos de tempo e de vitalidade:

“Há o tempo dos deuses, a eternidade, em que nada acontece, tudo já está lá. Nada desaparece. Há o tempo dos homens, que é linear, sempre no mesmo sentido, pois o homem nasce, cresce, e adulto, envelhece e morre. [...] Há um terceiro tempo, apresentado pelo episódio do fígado de *Prometeu*. É um tempo circular ou em ziguezague” (Vernant, 2000, p. 76-77).

No panteão grego existia figura de um deus à parte: *Dionísio*. Era um deus de lugar nenhum e de todo lugar. Era um deus que representava a figura do Outro, “do que é diferente, desnorteante, desconcertante, anômico, [...] abruptamente, a alteridade – o outro – impõe o reconhecimento de sua presença nos lugares mais familiares” (p. 144).

A volta de *Dionísio* a Tebas fala da incapacidade do estabelecimento de vínculos entre as pessoas do lugar e os estrangeiros, os de fora. Fala do desejo dos lugares em serem sempre os mesmos, de negar a mudança, a diferença. Quando não há possibilidade de combinar estes extremos, são os que proclamam a manutenção dos valores tradicionais diante do que é diferente, que acabam por se jogar na alteridade absoluta (p. 160).

Uma discussão antropológica sobre o Tempo

Já se disse que a construção do Outro, o objeto da Antropologia, foi realizada à custa da manipulação da temporalidade. Tanto pelas formas como o Tempo é percebido nas diversas sociedades humanas, quanto em suas implicações recíprocas (Fabian, 1983). Nesta concepção, o principal mecanismo para o estranhamento antropológico não foi o afastamento espacial, e sim o temporal. Para exemplificar, posso dizer que a transformação do familiar em exótico, ou do exótico em familiar, dar-se-ia em termos da manipulação, por parte dos antropólogos, em relação ao seu objeto, das percepções acerca do tempo.

Neste sentido, ao Outro teria sido negada uma perspectiva temporal coetânea. Haveria um tempo do sujeito distinto do tempo de seu objeto. O tempo do Outro era um “não tempo”! Como esta operação teria sido feita?⁸

O Tempo, assim como o dinheiro e a linguagem, é um condutor de significados. Uma forma pela qual se definem as relações entre o Eu e o Outro. E, sob as condições do modo de produção capitalista, o tempo pode construir relações de poder e desigualdade. Assim, se é verdadeiro que o Tempo pertence à economia política das relações entre indivíduos, o Antropólogo conformou seu objeto, através de uma “política do tempo”, que deve ser vista como uma construção dialética do Outro.

O conhecimento produzido pelos antropólogos possui uma contradição fundamental: de um lado a Antropologia está baseada em uma pesquisa de campo, que consiste em uma prolongada interação com o Outro. Mas a construção do conhecimento utiliza-se de um discurso sobre o Outro, fundado em uma distância temporal e espacial. A presença empírica do Outro se transforma em uma ausência teórica, para a qual as equações, “estar lá [...] estar aqui” (Geertz, 2002) ou “olhar, ouvir e escrever” (R. Cardoso de Oliveira, 2000) não dão conta. Em ambas é o Tempo contido nos afastamentos que está mediando o surgimento do Outro.

Na matriz da sociedade ocidental, capitalista, o tempo vem sendo manipulado em consonância com a dinâmica das relações de poder. Se na tradição judaico-cristã o Tempo foi concebido como um meio para a História Sagrada, a secularização do Tempo realizada nessa tradição, colocou em questão a universalização da história, que nascera como a história de um povo eleito. Assim, a noção de Universal teve duas conotações: a primeira, de totalidade. O mundo todo, todo o tempo. A segunda, de generalidade. O que é aplicável em um grande número de casos (Fabian, 1983, p. 3).

Da história, passamos à Evolução, ou à Naturalização do Tempo. O resultado da secularização do Tempo produziu dois elementos importantes para os acontecimentos do século XIX. O primeiro é que o Tempo passou a ser considerado imanente, ou seja, coextensivo ao mundo e o segundo é que as relações entre os componentes do mundo – natural e sócio-cultural – tornaram passíveis de serem compreendidos, mediante relações temporais. A nova dimensão quantitativa que o Tempo geológico produziu, permitiu que o Evolucionismo fosse pensado (idem, p. 11).

A mudança no tempo estaria completa, tanto em termos de sua qualidade, do sagrado ao profano, quanto em quantidade, do finito ao infinito. O processo complementar que os Antropólogos do século XIX desenvolveram, foi a espacialização do tempo. Na construção do Outro, a diferença foi encarada como distância. E, quer o antropólogo use uma abordagem sincrônica, quer use um enfoque diacrônico, ambas estão baseadas em uma dada *cronologia*, impensável sem a dimensão do Tempo (idem, p. 20).

Desde então, os Antropólogos têm abordado três dimensões do Tempo. A primeira delas corresponde a um Tempo Físico, que contempla um parâmetro ou vetor na descrição de processos sócio-culturais. A segunda diz respeito ao tempo plotado em escalas, que se desdobra em duas abordagens: um Tempo Mundano e um Tempo Tipológico. O primeiro aglutina períodos de tempo em grande escala, aos quais não se deseja qualificar detalhadamente, como a designação Idade de Ouro. A segunda cobre períodos de tempo não tão extensos, e que possuem entre si características comuns e opostas, como, por exemplo, tradição *versus* modernidade, campesinato *versus* urbano, sociedades com escrita *versus* sociedades sem escrita. A terceira abordagem corresponde ao Tempo Intersubjetivo (idem, pp. 21-25).

Uma das premissas de um Tempo Intersubjetivo seria a necessidade dos participantes do “encontro” estarem em uma mesma temporalidade; serem coetâneos. Entretanto, a característica da

escrita etnográfica é exatamente oposta. Há “uma tendência persistente e sistemática em colocar os referentes da antropologia em um Tempo distinto do presente daquele que está produzindo o discurso antropológico” (Fabian, 1983, p.31). Nega-se ao Outro o direito de ser coetâneo, ou coevo.

Com isso não se estaria produzindo uma situação anacrônica, reveladora de um evolucionismo ultrapassado. O que se produz é uma situação em que o Outro é revelado pelos antropólogos como sendo alócrono, que não está em temporalidade alguma. O exemplo marcante para a exclusão da temporalidade na antropologia seria o pensamento de Lévi-Strauss, para quem o Outro “não está presente no mundo; ele habita uma matriz que permite que ele, não só coloque, mas assinale todo e qualquer traço cultural em uma rede lógica” (Fabian, 1983, pp. 54-55)⁹.

O processo de formação do antropólogo (mas não só dele) está eivado de constrangimentos temporais. As alternativas existentes, o aprendizado da língua previamente – quando o caso –, o estudo de pequenas comunidades através de mapas, quadros de parentesco, censos diversos, todos têm como objetivo fazer com que o pesquisador de campo “ganhe” tempo, não “perca” tempo e cumpra seu “prazo”. Existem três pressupostos subjacentes a estas prescrições que merecem ser explicitados. O primeiro coloca o aprendizado da língua nativa como uma “ferramenta” para extração de informações. O segundo corresponde à adoção de uma perspectiva “visualista”. “Ver” uma cultura é equivalente a entendê-la. Por fim, será o tempo do antropólogo que ditará as relações de produção do conhecimento (Idem, pp. 106-107).

Essa análise aponta para as relações entre a perspectiva temporal como uma cosmologia de poder e seu vínculo com a territorialidade. As “relações entre os povos e sociedades que estudam e aqueles que são estudados as relações entre a antropologia e seu objeto é inevitavelmente política: a produção do conhecimento ocorre em um fórum público de relações internas aos grupos, entre as classes e internacionais” (idem, p. 143). Em sua busca por território, o ocidente utilizou o Tempo para acomodar a História unilinear: “progresso, desenvolvimento, modernidade (e suas imagens contrárias: estagnação, subdesenvolvimento, tradição)” (idem, p. 144). Em resumo, a “geopolítica” do ocidente tem seus fundamentos em uma “cronopolítica”.

O Tempo pode se transformar em Poder?

As relações entre tempo e poder estão estabelecidas nas várias formas que o tempo pode assumir. A primeira delas, o tempo físico, parece ser a mais infensa às manipulações decorrentes de estratégias de poder. Ponho em dúvida tal afirmação.

Já se escreveu que o tempo, na sociedade ocidental, traduz uma imposição da ordem (Aveny, 1995). O calendário ocidental (já globalizado) foi introduzido, por Júlio César no ano 45 a.C. O calendário regido pelos ciclos lunares apresentava uma defasagem, em relação ao ano solar, de quase quatro meses, o que ocasionava uma mudança nas feições das estações. O ano de 46 a.C. teve 445 dias. Roma passou a adotar o calendário solar, de 365 dias e $\frac{1}{4}$ e instaurou um ano bissexto a cada quatro anos. Os meses

de janeiro, março, julho, setembro de novembro teriam 31 dias e os demais 30. Fevereiro teria 29, para que nos anos bissextos fosse adicionado o trigésimo dia.

“Lamentavelmente, em 7 a.C. esse bem-feito arranjo sofreu uma interferência: em homenagem a Augusto (que o considerava seu mês de sorte), deu-se seu nome ao mês Sextilis, atribuindo-lhe o mesmo número de dias do mês precedente, que fora nomeado por Marco Antônio a seu tio avô assassinado. Assim, um dia foi retirado de fevereiro e transferido para agosto. Para evitar a concorrência sucessiva de meses de 31 dias, setembro e novembro foram reduzidos a 30 dias, e outubro e dezembro passaram a ter 31. Assim, em homenagem ao primeiro dos imperadores romanos, um arranjo ordenado foi reduzido a uma mixórdia ilógica que muitas pessoas têm dificuldade em memorizar, mas que no curso de 2.000 anos, foi imposta com sucesso à maior parte do mundo” (Whitrow, 1993, p. 82)

A fixação da semana com sete dias também advém deste período. Embora neurobiologistas busquem a associação do biorritmo humano (supostamente de sete dias) à duração do Gênesis judaico-cristão de sete dias (Aveny, 1995). Em tribos africanas, o ciclo semanal era de 5 dias, assim como em civilizações da América Central. Os Incas marcavam sua semana em ciclos de oito dias. Grupos da Indonésia contavam as semanas em períodos variáveis de até dez dias (idem).

Há concordância entre vários autores que o “mês” está associado ao ciclo lunar. Este se mostra perfeito para a marcação da passagem contínua do tempo, pois “sugere tanto continuidade como duração; entretanto, é dotado de aspectos variáveis que o faz um marcador natural ideal” da passagem do tempo (Aveny, 1995, p. 106).

O calendário gregoriano em que vivemos foi resultado da necessidade da Igreja Católica conciliar as datas com as festas móveis, como a Páscoa, o equinócio no hemisfério norte e o início das estações. Para corrigir o equinócio, onze dias foram retirados do calendário. Assim, o dia seguinte ao dia 4 de outubro de 1582 foi o dia 15 de outubro. Um novo sistema de determinação dos anos bissextos foi determinado.

Adotado nos países católicos imediatamente, não o foi nos países protestantes. A Inglaterra só aderiu, ao novo calendário, em 1752. A Rússia não o fez até 1917, quando mais dias tiveram que ser eliminados. Nos dias de hoje a concepção linear do tempo ocidental prevaleceu sobre todas as demais, fundadas em modelos cíclicos, marcadas por rituais e eventos particulares aos grupos e aos locais.

Uma vez estabelecidas formas padronizadas de contar a passagem dos dias e dos anos, faltava ainda o ajuste da medição das horas. Passagem sobre um duelo marcado para a aurora mostra que

“somente um dos disputantes apareceu e, ao fim do período de espera prescrito, as nove horas, ele pediu que o não comparecimento do adversário fosse legalmente registrado. Os juízes tinham de decidir se a hora limite fora atingida. Discutiram, observaram o Sol, e depois consultaram os clérigos, já que a prática da liturgia e o dobrar regular dos sinos das igrejas os habituava a conhecer o ritmo das horas com mais precisão que os próprios juízes” (Marc Bloch *apud* Whitrow, 1993, p. 99)¹⁰.

Os relógios de sol, de água ou as ampulhetas mediam durações locais muito curtas ou possuíam inconvenientes insuperáveis como dias nublados, ou frios intensos que congelavam a água. Um pequeno invento, no século XIII, permitiu a construção de relógios mecânicos: o escalpo. No século XIV os

primeiros relógios mecânicos se espalharam pela Europa, localizados não mais nas igrejas, mas em locais públicos. Foram estes relógios os responsáveis pela disseminação da hora de sessenta minutos no continente. Eles começaram a participar do controle da produção e do trabalho (Whitrow, 1993, p. 126).

Nasciam uma “cronopolítica” e uma “cronoeconomia”: “a medição do tempo transformou-se em economia do tempo, contabilização do tempo e racionalização do tempo. À medida que isto ocorreu, a Eternidade foi deixando gradualmente de servir como medida e eixo das ações humanas” (Mumford *apud* Whitrow, 1993, p. 129)¹¹. O universo passou a ser comparado com o mecanismo de um relógio, que, uma vez acionado por seu criador, funcionaria sem percalços, em perfeito acordo com o planejado (Boyle *apud* Whitrow, 1993, p. 140)¹².

Para ser usado como uma das bases do sistema econômico e político em formação no Ocidente, o tempo precisou ser laicizado. Liberto das amarras do controle político da igreja, o tempo físico passou a ser objeto de teorização científica.

Um novo tempo precisou ser inventado. As três dimensões do tempo aristotélico não comportavam mais os *frames* com os quais a natureza e a sociedade passaram a ser vistas. A primeira dimensão, o tempo estrito, correspondia à sucessão de eventos com início e fim definidos; este tempo se aplicava aos corpos e fenômenos terrestres. O tempo eterno, a segunda dimensão, era sem fim, atemporal, e prerrogativa única de Deus. A terceira dimensão, o *aeivum*, possuía um começo, como o tempo estrito, mas não possuía fim. Este seria o tempo das idéias (Whitrow, 1993, p. 148).

Nascia, então, o tempo físico newtoniano, reversível e independente, capaz de permitir que as leis do movimento fossem construídas. Sinalizava para a possibilidade de os acontecimentos serem submetidos ao ideal de previsão. A previsibilidade encontrara um sólido terreno no campo da física, mais especificamente na Mecânica¹³.

Laico e sob o controle “neutro” da ciência, o tempo pode ser utilizado para construir as bases de uma nova ordem política e econômica a partir da Europa. O desenvolvimento do relógio de pêndulo e da horologia permitiu maior segurança nas navegações e com este advento a Inglaterra passou a dominar os mares¹⁴.

Ao conceituar que a origem do valor era o trabalho, e não a terra como defendiam os fisiocratas franceses, Adam Smith e seus seguidores como David Ricardo, associam o tempo como um dos integrantes do cálculo do valor das mercadorias. Tempo pretérito, tempo social, o tempo em várias formas passou a ser usado para cálculo do valor de troca das mercadorias. Maior precisão na medição do tempo, maiores lucros, maior controle sobre a riqueza das nações.

No terreno da política, um novo tempo teve que ser acionado. Se a legitimação do poder não mais repousava sobre os desígnios divinos, como garantir a estabilidade dos Estados e dos governos, em um tempo em constante devir? Abriu-se uma nova frente onde a manipulação do tempo e do

espaço esteve à serviço, ou em paralelo, da evolução do capitalismo e do imperialismo eurocêntrico: a construção da nação (Anderson, 1989). A nação seria “uma comunidade política imaginada - e imaginada como implicitamente limitada e soberana” (Anderson, 1989, p. 14). Imaginada porque foi inculcada nas mentes dos membros de cada nação, sua comunhão com os demais, mesmo que jamais venham a se encontrar. Esta comunhão, entretanto, teria limites geográficos definidos por limites determinados pelo encontro com outras nações. Sua soberania seria assegurada pela figura do Estado que garantiria, a partir de um eixo vertical, as relações comunitárias horizontais, fraternas e profundas (idem, p. 15,16).

Entretanto, o pensamento cristão medieval não comportava uma relação de causalidade que pudesse ser aplicada a uma concepção histórica formada por uma “infindável corrente de causa e efeito ou de separação radical entre passado e presente” (Anderson, 1989, p. 32). Foi São Tomás de Aquino quem, no século XII - a partir da releitura de Aristóteles – formulou uma teoria de causalidade na qual toda ação tem uma causa e um efeito, obrigando a existência de uma causa primeira e uma causa última. No pensamento tomista, Deus ocupava estas duas posições (Mattos, 2000). Abria-se a possibilidade de se pensar a história, a mudança e o progresso, sendo o sentido de simultaneidade, quer dizer a presença do passado e do futuro no momento presente, determinada pela figura de Deus.

Ao serem laicizadas, como as concepções sobre o tempo e o espaço, as relações de causalidade sofreram profundas mudanças. Houve a substituição da concepção da simultaneidade longitudinal do tempo - Deus onipresente - por uma idéia de simultaneidade, vinculada a um tempo homogêneo e vazio, transversal ao fluxo do tempo (Walter Benjamin *apud* Anderson, 1989). A marca desta mudança foi a substituição da prefiguração e do cumprimento, pela coincidência temporal, medida pelo relógio e pelo calendário (Anderson, 1989). A imprensa constituiu-se, tanto no veículo de disseminação da simultaneidade quanto vetor de afirmação de um tempo homogêneo e vazio (idem, p. 35). Este mesmo capitalismo editorial fixou novas línguas, projetando tanto no passado quanto no futuro, imagens de pertinência necessárias ao embrião de comunidades nacionalmente imaginadas (idem, p. 54).

Se tanto o tempo, como o espaço, foi um instrumento construído para a legitimação de uma nova forma de poder, mediante o esvaziamento de sentidos sociais particulares, vejamos como aconteceu o processo de esvaziamento do espaço.

O Espaço pode ser esvaziado

Como vimos na digressão sobre a construção da representação ocidental sobre o tempo, na tradição helênica-judaico-cristã, foi a partir do Indistinto (*Kháos*), da Terra (*Gaia*) e da Pulsão (*Eros*) que o tempo e o espaço foram criados. As relações de *Crono* com *Rea*, filha de *Gaia*, marcaram o estabelecimento da relação do tempo com o espaço e a criação da ordem política.

A imagem dos Jardins do Paraíso esteve impressa nas representações sobre o espaço na cultura ocidental desde seus primórdios. Marcou as relações com as populações do novo mundo, desde Cristóvão Colombo. Hoje vemos esta representação sendo disputada por concepções que descrevem o

desenvolvimento destes Jardins ou das que anunciam sua deterioração (Merchant, 2003). Ambas são acusadas, entretanto, de serem “produtos da abordagem linear do pensamento científico moderno e também refletem as polaridades entre o *eu* e o *outro*” (idem, p. 4).

Outra representação que marca o conceito de etnocentrismo seria a “idéia de um cosmos circular [...] que implica, mais do que qualquer outra forma, um centro” (Tuan, 1990, p. 38). O lugar de cada povo aparecia no centro da representação de sua cosmografia, em povos tão distantes no tempo e no espaço, como os Yurok, do norte da Califórnia, os chineses do século V antes de Cristo, os gregos e os europeus da cristandade medieval (idem, pp. 36-40).

A representação do mundo, por exemplo, em um mapa baseado na figura de um T, com o *Oceanum* ao redor da Ásia, Europa e África e Jerusalém no centro, perdurou na cosmografia medieval a partir do século VI, por mil anos. As grandes navegações, a descoberta do Novo Mundo e o Renascimento modificaram esta representação. A partir de então, o Renascimento substituiu a “experiência da autoridade” pela “autoridade da experiência” (Woortman, 1997, p. 59).



Fig. 23: Representações etnocêntricas da organização do mundo, no tempo e no espaço.

(Fonte: Yi-Fu Tuan, *Space and Place*, 1977, pp. 48-49)



Fig. 24: Mapa-múndi do início do Século XVI. Jerusalém ainda é o centro do universo, mas já aparecem a Oceania e a América

(Fonte: <http://beatl.barnard.columbia.edu/maritime/atlas.htm>)

A nova concepção do espaço, homogêneo e habitável, retirou a Terra e a Europa do centro do mundo. Abriu a perspectiva para a aceitação da existência de outros homens, que não teriam estado na Arca de Noé. Teve início, para o Eu(ropeu) a difícil questão da “alteridade e da unidade da humanidade” (Woortman, 1997, p. 62).

Por outro lado, a descoberta do Novo Mundo e seus habitantes, não previsto no universo bíblico trouxe a tarefa, para a cultura ocidental, de reconstruir o globo terrestre como o paraíso perdido. Para tanto, a natureza selvagem foi domesticada em jardins, a natureza “amena” na sociedade civilizada e os modos de vida nativos, na cultura moderna (Merchant, 2003, p. 2). Tudo aquilo que não cabia no novo modelo de paraíso foi rejeitado ou transformado.

Essa reconstrução seguiu dois modelos distintos, um progressista e outro declinante. Aqueles que pregavam o progresso desejavam continuar progredindo, até reconstruir o Paraíso Perdido na Terra. Entretanto, os ambientalistas desejavam resgatar o Paraíso original, recuperando a Natureza e criando a sustentabilidade (idem, p. 4). A primeira vertente criava uma *Rea* artificial e a segunda, uma *Gaia* desabitada.

Alternativas a essas vertentes foram apresentadas: as utopias. Sempre reconstruíam um paraíso perdido e projetavam uma ordem política alternativa à vigente, na Europa (Petitfils, 1977). Foi assim com Utopia, com a Cidade do Sol, de Tommaso Campanella, e outros que as seguiram. As seguidas tentativas de colocar o “selvagem” como uma outra face do Eu(ropeu) ou como o argumento central para algum tipo de utopia, não encontra sustentação nos autores indicados¹⁵. Na intenção de sustentar o argumento, vejamos a Utopia de Tomás Morus¹⁶.

A Utopia: “Em nenhum lugar”

A etimologia da palavra utopia mostra que ela vem do latim ‘*u*’, não, e ‘*topos*’, lugar, significando, portanto, ‘em nenhum lugar’. A partir da publicação, em 1518, do livro de Tomás Morus, passou a significar um “país imaginário [...] onde um governo, organizado da melhor maneira, proporciona ótimas condições de vida a um povo equilibrado e feliz”, como registrado no Dicionário Aurélio, verbete utopia. Este mesmo dicionário traz dois outros significados: “descrição ou representação de qualquer lugar ou situação ideais onde vigorem normas e/ou instituições políticas altamente aperfeiçoadas” e “projeto irrealizável; quimera; fantasia”. Seu significado original foi ampliado, representa em uma organização social superior à vivida por homens concretos, porém ocorre em nenhum lugar e em tempo algum.

Utopia “é”¹⁷ uma ilha, separada do continente por um pequeno braço de mar. Sua capital chama-se Amaurote (cidade fantasma) e fica próxima à foz do Rio Anidro (sem água). São cinquenta e quatro cidades ao todo (como eram cinquenta e quatro condados na Inglaterra, à época de Morus), todas basicamente iguais. Em cada cidade habitam seis mil famílias, com cerca de quarenta pessoas cada. As relações entre cidade e campo são cíclicas. Há uma mudança da população urbana com a rural,

de tempos em tempos. Não há propriedade privada. A cada dez anos são sorteadas as casas onde as famílias irão habitar. Com mais de mil e setecentos anos de história, à época de sua descrição, as habitações de Utopia já possuíam três andares, amplos e confortáveis.

Todos, homens e mulheres são versados nas artes da agricultura e em outro ofício, escolhidos de acordo com os pendores individuais. A primeira formação é dada dentro de casa. Se o pendor da criança for para uma atividade que não a de seus pais ela passa a morar na casa de uma família que seja hábil na atividade desejada.

As vestes usadas só diferenciam os homens das mulheres, os solteiros dos casados. Os demais detalhes são definidos de acordo com as conveniências das estações do ano. Os dias são divididos em 24 horas, sendo que na Utopia trabalham seis horas, em dois turnos, divididos por um período de descanso de duas horas. Nos tempos vagos cada um pode fazer o que bem entender. Este descanso é realizado sob a forma de diversificação de atividades, não de ócio ou preguiça:

“o alvo das instituições sociais na utopia é, em primeiro lugar, corresponder às necessidades do consumo público e particular, deixando a cada cidadão o maior tempo possível para se libertar da servidão do corpo, cultivar livremente o espírito e desenvolver as suas faculdades intelectuais pelo estudo das ciências e das artes. Neste desenvolvimento completo consiste para eles a verdadeira felicidade” (Morus, 1984, p. 94).

O equilíbrio da sociedade é estabelecido por rígidas regras demográficas. Cada cidade é formada por seis mil famílias. Cada família pode conter de dez a dezesseis jovens púberes. Os excedentes, quando há, são enviados para famílias que não atingiram este limite. Mecanismo idêntico é aplicado entre cidades, e se a Ilha estiver sobrecarregada, aplica-se a emigração em massa.

As colônias continentais são regidas pelos mesmos princípios utópicos. São reservas de mão de obra para a própria Utopia. Houve épocas nas quais epidemias provocaram uma baixa tão grande na população que muitos colonos voltaram a viver na Ilha.

O ritmo social é marcado por trombetas, e as refeições são realizadas em um espaço comum, embora seja possível fazê-las em casa. Só que ninguém o faz. Coletivos, também, são os espaços de educação e cuidados das crianças. Em resumo, os utopianos das cidades vivem uns com os outros. E a virtude para eles é viver conforme a natureza. A natureza é a voz da razão:

“A razão inspira em primeiro lugar a todos os mortais o amor e a adoração da majestade divina, à qual devemos o ser e a felicidade. Em segundo lugar, ensina-nos e excita-nos a viver alegremente e sem pesar, obtendo as mesmas vantagens para os nossos semelhantes que são os nossos irmãos” (p. 114).

A tarefa que se impôs: reinventar o Mundo

Após a descoberta do Novo Mundo, o Europeu reinventou-se a si mesmo e ao mundo (Woortman, 2004, p. 25), porém de forma auto-centrada. Foi criada uma dupla alteridade, com um “passado visto em sua autenticidade e [com] uma outra humanidade não compreendida na percepção teológica do *Orbis Terrarum* como o espaço trilhado pelo homem em sua caminhada até a consumação dos tempos, o espaço da *gesta Dei*” (idem, p.37).

O novo homem se movimentava no tempo não mais movido por um *telos* divino, da Queda à Redenção. Com o descobrimento da América “um novo *telos* se tornou possível, expresso em termos de progresso e do constante, ainda que instável, processo de realização de um objetivo puramente humano [...] A história havia se tornado uma autoridade à qual se podia apelar contra a metafísica” (Pagden *apud* Woortman, 2004, p. 289)¹⁸.

A história da Bíblia contava a idade do mundo em milhares de anos, e nos sete mil anos, desde a Criação, não cabia o conjunto das novas descobertas. O primeiro desafio foi o casamento do conhecimento, obtido mediante a observação, com as verdades reveladas. E o resultado foi que, do Renascimento ao Iluminismo, bilhões de anos foram acrescentados à história da Terra. O grande suporte a esta mudança foi a aceitação de um “tempo profundo”, o tempo geológico, frente ao tempo bíblico. A laicização do Tempo, em função das “descobertas” do Espaço teve sua própria trajetória. Na Inglaterra, três autores marcam este processo: Thomas Burnet, ao final do século XVII, James Hutton no auge do Iluminismo ao final do século XVIII e Charles Lyell em meados do século XIX (Gould, 1991).

Burnet, clérigo anglicano, buscou, a partir das palavras da Bíblia, descrever a história física da Terra, ou a física da história. Sua saída geral foi a definição de vetores, “padrões de ordem dirigida e duração definida”. A erosão agia constantemente, modificava a paisagem terrestre. A física da Terra é constituída por “uma sutil interação entre elementos de repetição (para que haja ordem e plano) e marcas de diferença (de modo a permitir uma história reconhecível)” (*idem*, p. 57).

Hutton, filósofo e cientista, através da observação de falhas geológicas, afirmou que o tempo recicla os efeitos da erosão de forma contínua. Assim, o tempo geológico não teria nem princípio nem fim (p. 70). Nasce a idéia da *machina mundi* que opera em três estágios: a topografia se decompõe sob a ação de rios e mares; estes estratos são depositados em outro lugar, aumentando a pressão sob camadas inferiores; este aumento de pressão provoca as erupções vulcânicas modificando a paisagem violentamente. Só que neste funcionamento cíclico constante se perdeu o sentido do processo como um todo, ou seja, a história. Se, por um lado, Hutton consolidou o tempo profundo para a geologia da Terra, por outro, ela perdeu sua historicidade (p. 102).

Lyell, cientista, defendeu quatro princípios científicos: as leis naturais são constantes no espaço e no tempo; o passado deve ser explicado por causas atuantes no presente – o atualismo; mudanças são lentas, constantes e graduais; a história da Terra não segue nenhum vetor de progresso ou direção (p.123-126). Contemporâneo de Darwin, passou da defesa dos ciclos indefinidos para uma concepção evolucionista, ao incorporar a história em seu esquema explicativo para a Terra (*idem*, 178).

Ao longo desse processo a Inglaterra, auxiliada pelo domínio da horologia, conquistou o domínio dos mares e do desenvolvimento industrial. Portugal e Espanha perderam o domínio dos mares e o controle sobre o Novo Mundo. Dos debates entre Las Casas e Sepúlveda, sobre a “natureza” dos índios e a justiça de sua escravização, pouco restou do poderio da Península Ibérica.

As marcas de diferentes territorialidades estavam impressas nos diversos sistemas coloniais

na América. O modelo britânico considerou as terras das populações nativas como “espólios de guerra”, celebrou armistícios, definiu áreas de posse nativa e se apropriou do restante o em nome de seus colonos. O modelo ibérico tomou as terras do novo mundo, em nome de seus Reis, dizimou os nativos e apenas concedia direitos de uso da terra, a seus súditos.

A Lei de Terras de 1850 foi aplicada no sentido oposto da ocupação dos Estados Unidos. No Brasil colônia, o uso da terra somente acontecia por sesmarias régias. De 1822 a 1850, a posse efetiva legitimava o uso da terra. Mas a partir desta data a nova classe de proprietários rurais ficou praticamente restrita às elites agrárias da época. Ao invés de democratizar o acesso à terra, este permaneceu restrito a elites de diversos princípios. E assim permanece até os dias de hoje.

As terras de uso comum e as terras de posse não oficial estão distribuídas em várias categorias. Sob o título de Terras da Igreja, são milhares de hectares oficializados¹⁹ e certamente uma área muito maior não regularizada, como a fala de Seu Alzamir sugere²⁰. Como terras de uso comum são identificadas as terras de preto, terras de santo, terras de irmandade, terras de índio, terras de herança, terras soltas ou abertas – como, por exemplo, as dos faxinais na região sul (Almeida, 1989).

Hoje falamos em terras de uso comum, terras públicas, terras da igreja, terras particulares, terras tituladas, terras pretendidas, terras coletivas, como se estas categorias definissem qualidades comuns, ou comparáveis entre si. Alguns conjuntos podem ser formados de acordo com sistemas jurídicos distintos.

Não creio que adjetivar “terra” apresente uma grande vantagem analítica. Qualquer recorte feito poderá ser substituído por outro, com natureza distinta. Um território quilombola, por exemplo, pode ser entendido como uma terra de uso comum, uma terra coletiva, uma terra pública, ou um assentamento agrário²¹. Uma reserva extrativista, terra da União de usufruto coletivo, pode conter em seu interior várias terras indígenas em demanda²². Sem falar em terras municipais, terras da igreja, terras particulares que existam em seu interior sem a devida regularização fundiária.

O que dizer de áreas nem tão terrestres nem tão marinhas? O que dizer, por exemplo, da várzea amazônica, com terras firmes, terras inundáveis e terras caídas? Sob qual jurisdição se encontram? Federal? Estadual? São terras firmes ou ilhas?

As iniciativas da Prefeitura de Maués são exemplares. A Floresta Municipal estava em terras estaduais. A RDS Urariá, dependendo da escala de representação, passa a se localizar na Ilha de Tupinambarana, uma ilha fluvial do Rio Amazonas e, portanto, federal.

E os territórios dos pescadores artesanais? São áreas costeiras, mangues, lagos permanentes e temporários. Como classificar formas de posse ou propriedade? Ou nesses casos estaríamos falando somente de acesso aos recursos necessários para a reprodução social dos grupos? Também não é isso que se pensa quando se definem territórios para outros grupos?

E os territórios daqueles que não se encontram em nenhuma “área protegida”²³ ou enquadrada

nas já apresentadas? Estão fora da discussão? Por exemplo, os assentamentos rurais ou regiões de pequenos proprietários, posseiros, meeiros, sitiantes, entre outros, não possuem cultura particular, historicidade, relações próprias com os espaços que ocupam? Na região da Costa do Descobrimento, o quadro parece ser exemplar.

Através da noção de interesse – mas sem nenhum objetivo no controle das emoções ou buscando algum tipo de previsibilidade – acredito poder fazer ligações promissoras. A ordem apresentada também não significa um juízo de valor sobre esses interesses. Procura apenas ordená-los de acordo como sua entrada no cenário.

Em primeiro lugar aparecem os interesses fundiários – com tudo que ele inclui, com relação à sobrevivência, reprodução cultural, e assim por diante – dos índios pataxós sobre a região do Monte Pascoal e Costa do Descobrimento. Desde fevereiro de 2000, a Funai está oficialmente estudando a revisão dos limites da Terra Indígena Pataxó – que se encontra sobreposta à área do Parna do Monte Pascoal.

Logo a seguir aparecem os interesses conservacionistas – independente das concepções sobre o uso e preservação da natureza – de ambientalistas e outros atores, na manutenção dos Parques Nacional do Monte Pascoal e Descobrimento.

Esses dois movimentos estariam contidos em um processo atualmente denominado de “superposição de Unidades de Conservação e Terras Indígenas”. Essas disputas assumem tanto aspectos gerais de natureza legal quanto características locais; tanto em função da forma de vida dos índios quanto aos aspectos fundiários regionais. Mas no caso aqui relatado, não são apenas esses os interesses/atores/conflitos existentes na região.

Há mais de 20 anos, o MST vem construindo as condições para o processo de Reforma Agrária, no extremo sul da Bahia. De fato, existem vários assentamentos e acampamentos na área da Costa do Descobrimento. Alguns deles em litúgio entre assentados e índios pataxós, inclusive em demandas judiciais.

No final da década de noventa, um outro processo teve início. Pescadores artesanais tradicionais de cinco vilas dos municípios de Prado e Porto Seguro e da Aldeia Pataxó de Barra Velha conquistaram, em setembro de 2000, a decretação da Reserva Extrativista Marinha do Corumbau. Englobou uma faixa de sessenta e cinco quilômetros de extensão e oito milhas náuticas, em direção ao oceano.

No final da década de noventa, o MADE veio responder à necessidade de proteger o patrimônio histórico e cultural nacional, em sua trajetória desde o “descobrimento”. O Inventário de Manifestações Culturais realizado inclui, não só obras sobre a ação do homem, como também àquelas feitas pela natureza e foram incorporadas à cultura da nação, como o próprio Monte Pascoal. O quadro a seguir procura sintetizar o mosaico até aqui descrito.

Tabela 2 – Grupos, Interesses e Políticas na Costa do Descobrimento/BA

Grupo Social	Interesse / Motivação	Política Pública	Órgão do Governo Federal
Índios Pataxós	Fundiário, preservação da vida e da cultura.	Direitos Indígenas	MJ - Funai
Sem Terra	Fundiário, preservação da vida.	Reforma Agrária	MDA - SRA
Difuso	Preservação do Meio Ambiente.	Unidades de Conservação da Natureza	MMA - Ibama / DIREC (Diretoria de Ecossistemas)
Pescadores Artesanais Tradicionais	Preservação de seu modo de vida e de sua cultura	Reserva Extrativistas Marinhas	MMA - Ibama / CNPT
Difuso	Preservação de Manifestações Culturais	Museu Aberto do Descobrimento	MinC - Iphan

Além destes, estão presentes na região os interesses de fazendeiros, das indústrias de celulose e de operadores de turismo. Não devo esquecer que também se fazem presentes os interesses de pessoas comuns, nativas da região, mas que por diversos motivos não se enquadram em qualquer categoria anterior – ao menos até agora²⁴.

Se reconhecemos que a natureza não pode ser recortada, pois “se se lhe destaca um fragmento, este não será mais inteiramente natureza, porque não se pode valer como tal no seio desta unidade sem fronteira, como uma onde desse fluxo global a que chamamos natureza” (Simmel, 1996b), ficamos com a noção de “paisagem” (idem).

A paisagem implica o ponto de vista do observador. É ele quem recorta o cenário, projeta seus sentimentos e define o tom que ela lhe desperta. Quantas paisagens existem no cenário descrito? Quem é capaz de julgar qual a mais certa? Qual descreve melhor o mundo natural? Se usarmos a noção de interesse, talvez os legítimos ocupantes dos territórios sejam as indústrias e os *resorts* turísticos. Se o enfoque for o de conservação da natureza, ficam os ambientalistas e as unidades de conservação de proteção integral, os Parques. Se a “culpa colonial”, imperar duzentos mil hectares serão titulados como terra indígena. Um grande dilema para a Nação/Sociedade decidir.

Mas será que entre nós a Nação foi efetivamente construída? Ela será capaz de se manifestar nesse momento histórico? A Globalização e o Mercado sugerem o fim do Estado Nação como modelo geral, ou a diminuição de seus poderes. Autores defendem um Estado Regional (Ohmae, 1996). Porque, além dos argumentos econômicos e políticos, a transversal do tempo que sustentava o Estado Nação estaria instável a partir da redução, da compressão de sua base, o tempo linear, o tempo histórico.

Mas não nos antecipemos, outras relações devem ser apresentadas antes de poder desenhar um contorno mais definido, sobre as possibilidades analíticas desses processos. A primeira que se

segue diz respeito às possibilidades cognitivas e os diversos estatutos que os saberes, dela decorrentes, adquirem.

Os desafios da Cognição

Descreverei dois episódios que falam um pouco da história da antropologia moderna, da capacidade dos antropólogos, ou de outros cientistas ocidentais, de construir uma “fusão de horizontes” (Gadamer, 1997) com seus interlocutores, fundados em uma formação teórica, ou metodológica, sólida. Falam também das dificuldades de superar os cânones cognitivos de uma formação científica ocidental. Estes dois fatores se articulam no processo de controle do acesso a direitos territoriais, de acesso a recursos e de reprodução social, mediante a conformação dos grupos ao domínio de um saber naturalístico ou tradicional. Estão presentes na determinação da transmissão oral desse saber e da necessidade de atividades, ou práticas, costumeiras serem enquadradas na categoria “saber” ou “conhecimento”.

O primeiro diz respeito à navegação no Pacífico, praticada na Micronésia. Vários antropólogos estudaram esta atividade desde o século XIX²⁵. É uma navegação de longa distância – que pode durar vários dias – sem referências em terra e sem instrumentos. São raros os casos, em mais de mil anos de navegação, de perdas de canoas ou vidas (Hutchins, 2000, p. 67).

Tal técnica e a descrição nativa de que as canoas permaneceriam paradas, enquanto as ilhas se moviam, provocou uma série de comentários jocosos e indignados. Mesmo um geógrafo sensível, como Yi-Fu Tuan reproduziu entre aspas o verbo mover associado às ilhas e não às canoas. Talvez com este sentimento também negasse a representação do sistema de navegação samoano, que mantinha a canoa parada e as referências, os *etaks*, se movendo (Tuan, 1997, pp. 82-83).

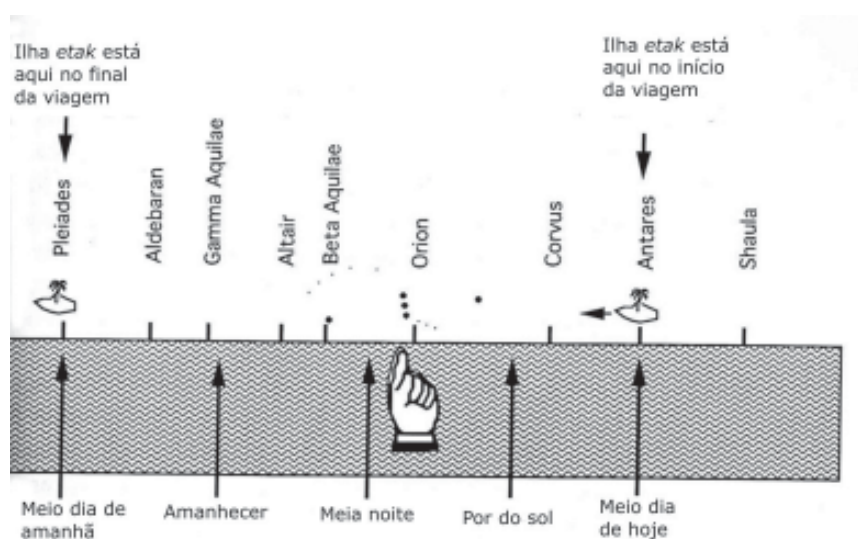


Fig. 25: Ilhas *etak* na navegação na Micronésia. “O navegador, pouco antes da meia noite aponta para a ilha *etak*. Tudo que ele tem que fazer é apontar para a localização do tempo atual na escala que está superposta nas marcas espaciais fornecidas pelas referências estelares”.

(Fonte: Hutchins, 2000, p. 87, fig. 2,15)

Antropólogos mais atentos, como Thomas Gladwin, não incorporaram em seus modelos a recusa dos navegadores em considerar, seja a canoa, seja o *etak*, como centro de referência. O mapa mental dos navegadores, além de canoas paradas e ilhas de referência que se movem, podia incluir *etaks* inexistentes, ou que não estivessem à vista, conforme figura.22.

Outra característica deste sistema de navegação, é que ele “desenha” a linha do horizonte como uma reta, paralela à canoa, e não um círculo como aprendemos a fazer. É sobre um mapa linear que são marcados, temporalmente, os *etaks*. Neste sistema de representação, não é o espaço que é registrado, mas os tempos de cada viagem.

“Para o navegante da micronésia as ilhas se movem por que é menos custoso calcular e atualizar suas posições com relação ao *frame* definido pelo navegador e pelos pontos definidos pelas estrelas, do que fazê-lo para as posições tanto do navegador e dos pontos estelares com relação à posição das ilhas” (Hutchins, 2000, p. 92).

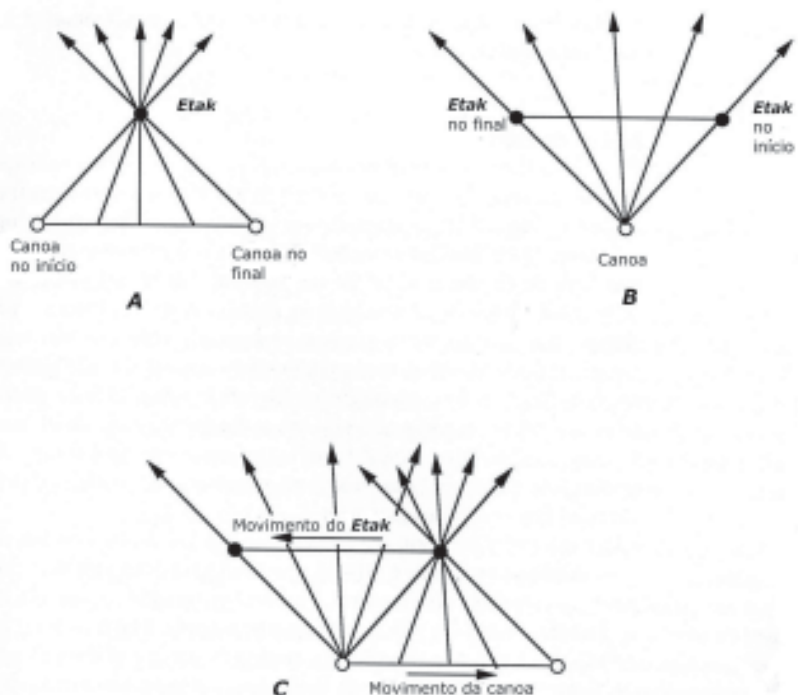


Fig. 26: Modelos de cálculos para navegação. Em **A** vemos a representação ocidental do movimento da canoa e as marcações a partir da estrela *etak*; em **B** vemos a representação do discurso no navegante da Micronésia, mantendo a canoa parada; em **C** o modelo resultante que deveria ser calculado pelos navegantes, a partir do uso das referências ocidentais do espaço sobrepondo o tempo.

(Fonte: Hutchins, 2000, p. 84, fig. 2.11)

A navegação ocidental teve ao seu alcance vários dispositivos para a simplificação dos cálculos, envolvidos nas grandes navegações do início da modernidade. O conhecimento acumulado e as práticas foram cristalizadas nas “estruturas físicas de artefatos” e não na mente. Isso aconteceu, principalmente, nos mapas, que correspondem ao “modelo fundamental do mundo e dos percursos e a principal

metáfora computacional para as navegações (p. 96)²⁶.

Nos sistemas da Micronésia, tempo, velocidade e distância não eram registrados através de uma linguagem abstrata²⁷, mas mediante a imposição de marcos temporais nos marcos espaciais, definidos pelas posições das estrelas correspondentes à ilha que serve de *etak*. “Neste sistema não existem unidades universais de direção, posição, distância ou velocidade, nenhuma conversão analógico-digital e nenhum cálculo matemático” (p. 93). Em seu lugar surge uma “forma elegante de ‘ver’ o mundo, na qual a estrutura interna é superposta na estrutura externa, para conformar um mecanismo formador de imagens. Com esta imagem o navegante da Micronésia tem como referência para seus cálculos, um centro em sua mente”²⁸ (idem).

O outro relato é mais curto. No prefácio de um livro sobre o corpo a autora faz um pequeno comentário. Afirmar que havia sido uma piada que os canaques haviam feito a Maurice Leenhardt, sobre o que ele, enquanto missionário e pastor, havia trazido: o corpo, e não a alma, que eles já conheciam.

Entre os canaques o que é importante não é se o corpo era ou não conhecido, assim como a questão não é se a canoa se move ou fica parada na navegação na Micronésia. Me interessa perceber que outras formas de relação do eu com o mundo sensível, podem ser tão eficazes quanto aquelas construídas pela ciência ocidental.

O corpo, pensado enquanto versão material do Eu ocupa, em oposição às possibilidades da imaginação, apenas um lugar em determinado instante. Como o tempo e a simultaneidade são pensados como universais no ocidente, o tempo é percebido como contínuo e linear. Entre os canaques o tempo “é descontínuo e é percebido qualitativamente e, portanto, possui uma concretude apenas para aquele que o avalia. [...] O tempo em que ele se movimenta não se estende além do que ele pode sentir e conceber, nem mais que o espaço pode ir além do horizonte que ele apreende” (Leenhardt, 1979, p. 87).

Não existe, portanto, uma entidade isolada, um corpo que define, delimita, constrange a existência do Eu. As relações entre o nativo e os eventos não se sucedem linearmente. Cada uma pode ter uma duração distinta, e se apresentam de forma justaposta, permitindo que o Eu participe de mais de um evento simultaneamente.

Na sociedade “moderno-contemporânea”, as identidades sociais são produzidas e se “desenvolvem em múltiplos domínios [...] associam-se, produzem e são produzidas com e por códigos particulares, irreduzíveis a uma única lógica” (Velho 1999). Não precisam ser vivenciadas, uma de cada vez, em domínios espaciais distintos, mas não podem ser vivenciadas ao mesmo tempo. O canaque pode ocupar vários domínios simultaneamente (Leenhardt, 1979, p. 89-90).

Esta concepção da experiência corpórea do Eu e do tempo são úteis? “Os melanésios não teriam vivido por milhares de anos em meio a tantas impossibilidades se eles não tivessem sido capazes de adquirir algo com a experiência mítica do tempo, e não a tivessem achado útil”. (idem, p. 91).

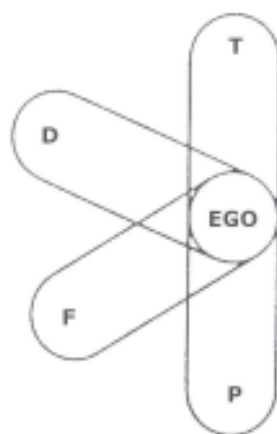


Fig. 27: O canaque pode estar em vários domínios simultaneamente. Ele pode estar em contato com seus totens (T), com seus Deuses ancestrais (D), com sua família, ou grupo uterino (F) e com os mistérios e poderes das paixões (P).

(Fonte: Leenhardt, 1979, pp. 89-90, Fig. 4)

Diferentes Olhares, Diferentes Saberes

A descrição de possibilidades cognitivas distintas daquelas nas quais a cultura ocidental se desenvolveu, sugere uma reflexão sobre o estatuto que usamos para classificar os conhecimentos particulares de grupos sociais, distintos de nós. No universo das políticas governamentais que estão sendo discutidas nesta tese, esses saberes são denominados “saber local”, “saber tradicional”, “conhecimento naturalístico”, “conhecimento êmico” ou, sua versão mais recente, “conhecimento tradicional associado”²⁹.

Do outro lado estaria o saber científico, que se considera superior aos demais, por ter a pretensão de representar o mundo real de forma mais acurada (Latour, 1987). Mas, de fato, a superioridade do conhecimento científico sobre os demais, decorre de sua potência de enunciação, ou da amplitude da escala que ele pretende abranger. Os demais, mesmo que sejam mais acurados em uma outra escala, são representativos do mundo natural, ou social, e com aplicação restrita ao ambiente onde é gerado (Murdoch & Clark, 1994).

A “invenção da ciência moderna” foi autoria de um híbrido de poeta e juiz: o cientista. A face do poeta construiu seu objeto, uma realidade, onde antes havia ficção (Stengers, 2002). A face do juiz atesta que sua produção é um “testemunho fidedigno” (Latour, 1994; Shapin & Schaffer, 1985) e o “artefato deve ser identificado como não podendo ser reduzido a um artefato” (Stengers, 2002, p. 202).

Em um outro pólo, temos outro personagem – os ‘narradores darwinianos’³⁰ cuja “paixão não faz deles nem poetas, no sentido de fabricantes, nem juízes, nem profetas” (idem). Ao conjugar medida e política, medida e dever, sua paixão pela verdade o faz desvincular verdade e poder e entrelaçar verdades (no plural) e devires (idem).

Passo em seguida a apresentar estas personagens no campo, no qual onde eu represento um dos personagens, associando essas imagens às discussões anteriores.

Do invisível ao modelo, do visível à representação: trajetórias de uma pesquisa interdisciplinar

Às vezes, um bom exemplo consegue transmitir mais que uma discussão teórica ou analítica. Para defender que as formas de significação de diferentes atores sobre o mesmo processo podem estabelecer distâncias cognitivas insuperáveis, é melhor descrever um evento que considero paradigmático.

Como integrante do Projeto Itapesq³¹, e em várias outras atividades, mantive contato com pesquisadores com outras formações, tais como biólogos e oceanógrafos³². Apesar das intenções comuns na direção da execução de um projeto em um ambiente multidisciplinar, ou seja, investigar os mecanismos vinculados à produtividade de uma reserva extrativista marinha, em vários momentos ficou patente uma dissonância significativa.

Em princípio, pensei tratar-se de um “problema” decorrente de posições distintas na estrutura acadêmica. Enquanto eu era um pesquisador com mestrado e sem vínculo com a universidade, os meus interlocutores eram professores e doutores. Imaginava que, talvez, entre os biólogos a autoridade para enunciar conceitos fosse restrita àqueles ocupantes de uma mesma posição na estrutura acadêmica, os seus pares. Tal idéia, porém, não se revelou muito útil, pois a dissonância continuava, mesmo quando eram meus professores que apresentavam seus argumentos³³.

Em uma jornada de campo conjunta na Praia de Itaipu, alguns elementos ficaram nítidos. O *insight* daquele momento foi confirmado em outros eventos. O que percebi naquela ocasião foi que eu estava na praia observando o que estava visível, enquanto os biólogos e oceanógrafos estavam à busca de dados não evidentes. Eram invisíveis, apesar de presentes. Explico.

Ao chegarmos à praia encontramos alguns membros da companhia de Mestre Zequinha³⁴. Estavam sentados costurando as redes. Estávamos em agosto de 2001, período de inverno das pescarias locais. A equipe de biólogos preparava o bote inflável com os equipamentos necessários, para a coleta de água em vários pontos da enseada. Um deles destacou-se do grupo e foi conversar com um pescador que estava sentado.

Disse que estavam ali em uma atividade de pesquisa da universidade e que eles estavam interessados em saber por que as pescarias de inverno haviam fracassado. A resposta do pescador foi imediata. As pescarias de inverno haviam fracassado pelo sumiço da tainha. A tainha era o peixe do inverno. De resto, a pescaria forte sempre fora a de verão³⁵. Agora, os pescadores sabiam que tinham que tirar seu sustento no verão, para superarem o período de inverno.

O saber do pescador, aquele que me interessava, correspondia aos dados que circulavam no mundo. Eram “visíveis” porque eram partilhados entre eles e correspondiam a uma cadeia de eventos. Podiam ser enunciados, mesmo que uma relação causal direta³⁶ não necessitasse ser construída. O fracasso das pescarias de inverno era devido ao sumiço da tainha, independente das causas que teriam levado a este sumiço.

O saber dos biólogos e oceanógrafos seria construído a partir de dados tais como ictioplanktons,

fitoplanctons, salinidade, temperatura, elementos orgânicos e inorgânicos presentes no corpo d'água, estatísticas de produção, entre outros. Estas informações seriam trabalhadas posteriormente em laboratórios, em computadores e transformadas matematicamente ou graficamente, para posterior apresentação.

O saber dos antropólogos estava sendo construído a partir dos elementos que estava coletando em campo: as falas dos pescadores e sua movimentação, o comportamento dos demais pesquisadores e suas interações. Eu estava lá para ver e ouvir, para depois escrever. Afinal, olhar é o meu trabalho (R.Cardoso de Oliveira, 2000).

Após os procedimentos das jornadas de campo de cada setor, os antropólogos se reuniam, discutiam e escreviam seus relatórios, monografias e teses sobre as representações dos pescadores, que passaram a fazer parte do enunciado dos antropólogos. Os biólogos analisavam, registravam, computavam, discutiam e elaboravam gráficos, diagramas e textos explicativos aos dados transformados, que passaram a fazer parte da apresentação dos biólogos.

O enunciado antropológico continha, então, representações, visões de mundo, cosmologias, ideologias que, retiradas do mundo sensível – o que fora ouvido ou visto – passavam a fazer parte do mundo das idéias (ou da metafísica como veremos um pouco mais adiante). A apresentação dos biólogos correspondia a elementos que estavam fora do mundo sensível quando coletados no campo. Eram reais no campo apenas em escalas sensíveis a instrumentos e procedimentos laboratoriais.

O diálogo apresentava duas representações, por centro. Mas com naturezas distintas. Uma era invisível, pois remontava a expressões que necessitavam ser reconstruídas nas mentes dos participantes. A outra se apresentava como visível, pois expressava graficamente o que não havia sido percebido em campo. Séries de produção de pescado; níveis de poluição ao longo de longos períodos; graus de proximidade de parentesco entre recursos, no nível mitocondrial. Pode-se acreditar ou não nestas representações, mas elas estão lá, são visíveis. O sentido que é ativado não é a memória ou a imaginação, é a visão. “*Vamos discutir? Vamos, apresentem seus dados...*”.

É claro que não havia discussão. Não havia dados para serem confrontados, não havia possibilidade de uma fusão de horizontes. Não era uma questão de certo ou errado³⁷. O resultado da interlocução era semelhante a um conjunto vazio. A baixíssima porosidade não permitia conexões significativas para um diálogo, do ponto de vista dos interlocutores.

Não se tratava de uma incomensurabilidade (Bernstein, 1991). A fusão não se atingia uma densidade que permitisse o diálogo, não por falta de interesse, mas simplesmente os “enunciados” não estavam na mesma ordem cognitiva. Ambos falavam do conhecimento de regularidades, mas que têm no tempo a marca de sua distinção e comensurabilidade.

O enunciado antropológico se pretende datado. Está vinculado ao momento em que se esteve lá. É produzido em outro momento ou lugar, o “aqui”, e a dimensão temporal entre o estar lá e estar aqui faz parte do processo de sua construção.

O enunciado dos biólogos se pretende atemporal. Mesmo que ele possa ser datado, de quando se esteve lá. Ele busca falar de uma regularidade, ou uma tendência atemporal. O tempo decorrido ou as transformações efetuadas entre o evento da coleta e o momento de sua consolidação não interfere na potência pretendida e o poder de previsibilidade desejada. Talvez o que haja uma recusa à idéia de finitude, ou a adoção de uma perspectiva de viver a empiria sem uma experiência existencial.

Não quero dizer que a dimensão visual não faça parte do universo de pesquisadores das ciências biológicas. O que discuto é o estatuto do enunciado e o que se pretende com ele. Vejamos um outro exemplo.

Na Resex de Corumbau existem alguns tipos de monitoramento das pescarias que tem como objetivo orientar os procedimentos de manejo dos recursos naturais. Um deles diz respeito ao acompanhamento de uma área de recifes de coral que foi mantida como área de exclusão à pesca – ou área protegida, como é chamada³⁸.

Nos últimos cinco anos um censo visual anual vem sendo realizado na área visando, entre outros objetivos, acompanhar a evolução – positiva ou negativa – dos estoques. O procedimento consiste em mergulhos subaquáticos e a realização de um censo visual sobre determinadas espécies. Neste caso, o que o pesquisador vê e conta é fundamental para o estabelecimento do dado. O tratamento matemático posterior visa a garantir a fidedignidade dos resultados.

Neste caso o testemunho do pesquisador é fundamental para o estabelecimento do conhecimento. Só ele está debaixo d'água contando os peixes. Todas as externalidades ao processo³⁹ são eliminadas no tratamento estatístico posterior. Entretanto, mesmo com um processo inicial de coleta de dados baseado em um sentido – a visão – os procedimentos adotados visam a tratá-los como dados impessoais. Assim, também o diálogo com esse tipo de dado produz uma distância insuperável entre um antropólogo e um biólogo marinho⁴⁰.

Um novo encontro ratificou esta situação: a I Conferência do Meio Ambiente de Macaé, município do Estado do Rio de Janeiro, onde estão baseadas as atividades da Petrobrás, realizada em outubro de 2005. Ao iniciar a apresentação, chamei a atenção sobre as questões envolvidas no mote do evento: O Futuro Começa Agora. Questionei as relações entre desenvolvimento e sustentabilidade e outras idéias importantes – pelo menos assim creio – para o desenho de políticas públicas, que envolvam os espaços sociais. Sejam elas naturais ou não. Alertei para a importância das idéias e dos conceitos, e não apenas das imagens – pois o recurso visual não funcionou.

A última apresentação da sessão foi feita por um professor de geografia da Universidade Federal Rural do Rio de Janeiro, doutor e pesquisador I-A do CNPq, como ele mesmo fez questão de salientar. Assim como ressaltou que ao falar sobre Turismo Ecológico em Sana – localizada na região montanhosa do município, estaria falando sobre coisas concretas e não conceitos “metafísicos”. Tudo o que ele iria falar estaria apresentado na tela. Seria concreto porque visível e incontestável por sua autoridade acadêmica inegável.

Mas os mapas de satélite que foram apresentados mostraram paisagens jamais vistas ou vivenciadas por nenhum dos presentes – nem ele! – no passado e nem seriam no futuro. Os critérios de elegibilidade e ordenação das áreas em termos de potencial de turismo ecológico eram tão subjetivos quanto meus temas de fala: “o futuro começa no presente, no passado ou no futuro?”; “quem pode dizer o que é sustentável”; “as atividades dos pescadores são sustentáveis?”.

Mas essas incomensurabilidades não ocorrem somente entre pesquisadores de áreas distintas de conhecimento. Vejamos alguns relatos de outros cenários. Eles não só se repetem como dizem muito do que se deve aprender, sobre as distintas formas como se significam disputas.

O primeiro relato vem do processo de “leilão” dos peixes que são vendidos na Praia de Itaipu, em Niterói/RJ. Os pescadores tradicionais vendem aos compradores de peixes locais. Colocados em cestas, caixas de plástico ou no fundo do barco, um lote é negociado pelo melhor preço, nas condições em que está. Segundo Seu Chico, pescador artesanal de Itaipu, tradicionalmente os “*pescadores vendem sem contar e os compradores compram sem medir*”. Sugere, ainda, que não é a quantificação que está em jogo, mas a satisfação individual de cada um estar levando vantagem sobre o outro. A produção não é quantificada. O sucesso de uma pescaria será avaliado pelos companheiros após sua transformação em moeda⁴¹. Mas que não está diretamente ligado às quantidades pescadas, pois há inúmeros fatores que interferem no processo de monetarização da produção.

O segundo exemplo vem de Gargaú, norte do Estado do Rio de Janeiro. Em duas falas de catadoras de caranguejo acerca da abundância do recurso, foram utilizados conceitos de forma oposta. A primeira pessoa, numa comparação do caranguejo com o camarão afirmou que o caranguejo era “vegetal” e, portanto, finito. Que merecia cuidados. E o segundo era “mineral” que nunca acaba, é inesgotável. A outra pessoa, usou estes conceitos para associar o caranguejo ao mineral, pois era só catar, que ele sempre estaria ali⁴². Só que para fiscais do Ibama, independente de serem mineral ou vegetal, ou da abundância dos caranguejos, o que vale é a Portaria do Defeso. Quem catar caranguejo durante o defeso vai preso⁴³.

Em resumo, imagino que o movimento que nós antropólogos fazíamos era construir uma representação invisível, a partir do que era visível, enquanto os biólogos, partiam do que era invisível, para a construção de um modelo que podia ser apresentado como real – pelo menos o próprio modelo, ou imagem.

Talvez a alternativa fosse conceder para ambas as representações o estatuto de não-humana (Latour, 1999)⁴⁴, superando as dicotomias sujeito/objeto. Ainda assim, acredito que as duas representações não-humanas continuariam incomunicáveis, pois estão significadas de formas distintas.

O *frame* do antropólogo é construído a partir de referentes que estão depositados em um lugar particular, construído em uma interação única entre ele e seus interlocutores. Sua comunicação sobre este evento sempre será circunstanciada e ancorada firmemente em um determinada posição temporal. Mesmo que se pretenda alçar vôos mais altos, permitir comparações ou servir de fundamentos

para construções teóricas, suas bases serão singulares.

Biólogos, ao significar uma região, irão resolutamente procurar decompor o sistema em elementos discretos, porém não particulares. Seus indicadores serão indicadores universais que podem ser aplicados em quaisquer espaços, apenas variando em quantidade de presença – nula a quase infinita. Por certo falam de um espaço determinado, mas os elementos que constroem este espaço não são dados pelo grupo e sim pelo pesquisador, mesmo que ele tenha um bom diálogo com seus informantes.

Nesse modelo o saber local é um dado pretérito para a construção do saber científico, capaz de prever o futuro. Entretanto, um outro modelo – o dos narradores darwinianos, por exemplo – pode contextualizar o saber tradicional em seus contextos sociais próprios, enuncia-los em uma narrativa, projetando-os no futuro, para seu próprio desenvolvimento. Cabe, então, discutir um pouco mais esse saber local.

Saber Naturalístico ou Tradicional: o quanto se acredita nele?

Se uma das características dos saberes tradicionais é serem transmitidos de geração a geração, através da oralidade – que vou procurar argumentar contra –, pode-se confirmar que a linguagem é a essência da cultura? Vale a pena um pequeno desvio para responder a esta questão.

Utilizo um dos *key debates* da antropologia britânica da década de noventa (Ingold, 1996), sobre as relações entre linguagem e cultura. Ao acompanhar o debate, de acordo com as posições de alguns de seus integrantes, proponho uma nova indagação e não uma resposta. Nesse novo debate, acredito estarem mais bem colocados os conceitos de linguagem e cultura, de acordo com os desenvolvimentos dos dois campos. Assim, preparo-me para o debate sobre a validade do conceito de cultura.

Uma primeira distinção deve ser feita: a separação entre linguagem e fala. Esta segue o sentido das distinções entre o que é determinado socialmente e a manifestação individual dos homens, assim como entre o que é essencial e o que é acessório, ou ocasional. A linguagem “é um produto que é assimilado passivamente pelo indivíduo [...] e o raciocínio aparece simplesmente para efeito de classificação” (Saussure, 1964). Por outro lado, a fala é um ato individual pleno de intenções racionalizadas e deve ser feita uma distinção entre “as combinações dos códigos lingüísticos que o falante utiliza para expressar seus pensamentos e os mecanismos psicológicos que permitem que ele exteriorize estas combinações” (Idem).

Os laços entre a lingüística, a semiologia e a antropologia foram definidos em seu nascedouro. Como causa ou conseqüência, as definições de linguagem e cultura apareceriam bem semelhantes, durante o desenvolvimento das suas disciplinas, pelo menos até proposições mais recentes, em ambas as áreas.

O signo lingüístico possui uma natureza singular, fruto de uma relação triádica entre o signo, o significado e o significante. As relações entre estes três elementos foram definidas como sendo as

que existem entre algo, ou um todo, (o signo lingüístico) que liga um conceito (o significado) a uma imagem sonora (o significante).

O signo lingüístico, assim definido, possui dois princípios constitutivos: sua natureza arbitrária e a natureza linear do significante. O primeiro princípio é evidente. Como o signo é o todo que resulta da relação entre significante e significado, ele deve ser arbitrário. O segundo princípio diz respeito à dimensão a qual o significante está vinculado: “*significantes tem sob seu comando apenas a dimensão do tempo*” (Idem) e, neste sentido, como possui apenas uma dimensão, sua natureza é linear.

Desses princípios, foram indicadas duas importantes características adicionais dos signos lingüísticos: sua imutabilidade e mutabilidade. A imutabilidade seria a característica que a linguagem possui de determinar arbitrariamente o signo. E apenas um seria válido. Por outro lado, a dimensão temporal do signo aponta para seu caráter mutável. A continuidade da linguagem garante sua mudança, de forma que “os signos são governados por um princípio geral da semiologia: a continuidade ao longo do tempo está associada à mudança ao longo do tempo” (Idem).

Ao ser adotado pelos antropólogos, os signos passaram a conformar um sistema e as relações entre eles submetidas aos princípios de leis gerais, que poderiam ser encontradas por “indução, quer deduzidas logicamente” (Levi-Strauss, 1964). Para a pesquisa antropológica o estudo da língua falada assumiu um papel central. Não só pela corrente que tratou as tradições orais como história (Vansina, 1985) – e, como veremos por conseqüência cultura – como pelos aspectos da pesquisa etnográfica.

Em uma perspectiva histórica, vemos que já na década de 50 surgiram contestações ao modelo inicial da lingüística. Foi rejeitado o argumento “a favor da distinção entre o sistema lingüístico e o uso que é feito daquele sistema dentro de uma comunidade lingüística” (Santos, 1991, p.45), e definido que as chaves seriam o contexto da situação, e sua função social. Este contexto seria culturalmente determinado, indutor de hierarquias fictícias à determinação de significados (Firth *apud* Santos, 1999, p. 45)⁴⁵.

Estas idéias frutificaram pouco depois, com os defensores de uma gramática neo-firthiana. Estes chamaram a atenção para a capacidade das relações orais transmitirem regras gramaticais. As idéias de competência e desempenho – a primeira vinculada ao conhecimento da língua e a segunda a processos de codificação, pelo emissor, e de descodificação, pelo receptor (Santos, 1991, p. 42) – são bastante arbitrárias em um processo analítico.

Surgiu a necessidade de se contextualizar a fala, antes de efetivar sua análise. Onde os elementos centrais foram o contexto da situação e o sistema lingüístico (Halliday *apud* Santos, 1991, p. 46). Neste modelo tanto faz concentrar-se em uma abordagem intrínseca, “explicar a natureza da linguagem”. Ou se concentrar em objetivos extrínsecos, “explicar traços da estrutura social, usando-se a linguagem para este fim. Mas em última análise a natureza da linguagem é explicada em termos de sua função na estrutura social” (Halliday, *apud* Santos, 2001, pp. 46-47) ⁴⁶.

Uma nova abordagem antropológica das questões lingüísticas trabalhou, a partir da teoria chomskiana acerca da competência e de uma homogeneidade da comunidade lingüística, na direção de desenvolver uma teoria que incluísse também as condições de uso. Assim, “o objetivo de uma teoria da competência abrangente vem a ser o levantamento das maneiras em que o sistematicamente possível, o possível e o apropriado se unem para produzir e interpretar o comportamento cultural efetivamente concorrente” (Hymes *apud* Santos, 2001, p48) ⁴⁷.

Em uma rápida síntese, havia claramente uma distinção entre os autores ingleses e os norte-americanos, apesar de todos fazerem parte da comunidade lingüística de língua inglesa. A posição de autores ingleses (Firth, Halliday) seguiam no sentido de rejeitar as distinções saussureanas, entre linguagem e fala, enfocando a função social da linguagem, aproximando a lingüística das ciências sociais. Autores americanos (Chomsky, Hymes) procuraram definir os elementos lingüísticos como independentes da estrutura social, podendo, portanto, serem tratados com o rigor de uma ciência natural, o que os aproximava do programa de Talcott Parsons para o conceito de cultura.

Os fundamentos desse programa de pesquisa e as relações entre a lingüística e a antropologia foram debatidos no final do século passado. A questão central nascera de uma máxima que dizia que “para entender a cultura, você deve primeiro entender a linguagem” (Ingold, 1996, p.149). De uma forma mais específica, a questão era “se a linguagem toma corpo nos universos culturais em que as pessoas vivem, ou se esses universos tomam forma e sentido em virtude de um engajamento cognitivo que precede a linguagem, e ao qual esta não produz mais do que uma expressão superficial e incompleta” (Idem).

A defesa partiu do princípio de que se devia analisar a validade da afirmação em dois sentidos: se a linguagem é a forma pela qual a cultura se manifesta, deve ser verdadeiro que a cultura é o que dá vida à linguagem. O ponto de contato entre os dois processos é que operam como sistema de comunicação. Neste sentido, estudá-los isoladamente, ou seja, a cultura sem a lingüística e a lingüística descontextualizada de uma cultura, seria um grande equívoco, uma ficção analítica (Parkin, 1996, p. 155).

Um outro componente importante para a argumentação era o tempo. As imagens, tempos, monumentos, rituais, podem permanecer imutáveis durante várias gerações, mas “seu significado relacional é sempre – pelo menos em última instância – exposto a contestações e afirmações verbais [...] que sempre serão o árbitro final” (idem, p.157). O conflito envolve duas fontes de poder distintas: o “poder societal” e o “poder cultural”. Um corresponde às capacidades físicas que um grupo social tem quando luta contra outro. O outro é aquele que é utilizado para estabelecer distinções entre os grupos. O poder cultural deveria ser capaz de instrumentalizar uma avaliação moral ou legal sobre o grupo e apresentá-la de forma eficaz (Parkin, 1996, p. 158).

O ponto de vista contrário partira de três assertivas que sustentariam o argumento de que a linguagem seria a essência da cultura. Filogenicamente, o que nos distinguiria dos outros animais seria

exatamente a capacidade de utilizar um sistema de linguagem. Fora a “modificação do aparato cognitivo para acomodar a linguagem o passo crucial da hominização”. Ontogeneticamente, afirmava-se que era a cultura que permitia que uma criança ocupasse seu lugar no mundo social e que este processo se desenvolvia graças à linguagem (Idem). Fenomenologicamente se dizia que a vida humana se constituía em transações culturais, as quais são eventos baseados na fala, ou delas derivados. “O mundo é construído, pensam, através de categorias conceituais baseadas na linguagem, de forma que a cultura em geral possui a mesma base cognitiva, que é associada com a linguagem natural” (Gell, 1996, p. 159).

Um outro tipo de questionamento foi quanto à idéia de “essência”. Em uma concepção estruturalista, tanto para a linguagem quanto para os sistemas culturais, sugere que um sistema de representações não seja essência de nada, apenas mais um sistema em um conjunto de interações sociais comunicativas (Weiner, 1996, p. 174).

Assim, a idéia que a transmissão oral possa ser uma das características do saber tradicional pode ser questionada. De fato, o que se vê no campo, nas práticas sociais de cada grupo é a transmissão de um saber-fazer, dinâmico em função das mudanças dos recursos, dos petrechos e das interações dos grupos. Como disse Silas em Arraial do Cabo: “*de que adianta um curso para formação de vigias se não tem mais peixe?*”

A ordem de análise pelo viés epistemológico, apenas hierarquiza os saberes em princípios que não são partilhados por seus representantes. Mesmo conservacionistas que valorizam o saber naturalístico, o fazem como aporte, como dado para o saber científico⁴⁸.

Se é necessário definir o conhecimento tradicional deve-se levar em conta que ele possui pressupostos e práticas que “não se separam, antes se informam, e se enriquecem mutuamente” (Cunha & Almeida, 2002, p. 12). Estes arranjos não seguem leis de causalidade homogêneas, nem se relacionam com o mundo sensível da mesma forma. São altamente determinadas por aspectos culturais.

Se eu acredito que assim seja, tenho que me posicionar sobre o conceito de cultura. É o que passo a fazer.

A Validade do Conceito de Cultura

Ao conceito de cultura pode ser dito o que foi dito da própria antropologia: é próprio “de um lugar e de uma época, estando em perpétuo perecimento e, não com a mesma certeza, em perpétua renovação” (Geertz, 2002, p. 190). Assim como qualquer conceito, a cultura acompanhou as condições de possibilidade de compreensão do mundo natural e social de seu tempo. Em outras palavras o conceito de cultura possui uma historicidade e é influenciado pela cultura do grupo que o define.

Na Inglaterra, da segunda metade do século dezenove, Darwin, Lyell, Tylor consolidavam as bases laicas das percepções sobre o tempo e o espaço, estabeleciam as bases sobre as quais a modernidade se preparava para implantar uma ordem política hegemônica: o Estado Nação.

O conceito de Cultura (com maiúscula) da época foi cunhado, então, como o “todo complexo que inclui conhecimentos, crenças, arte, moral, leis, costumes ou qualquer outra capacidade ou hábitos adquiridos pelo membro como membro de uma sociedade” (Tylor apud Laraia, 2004, p. 25). A Cultura era então o que se opunha à Natureza, o que destacava o Homem dos demais animais, e não mais a imagem e semelhança com Deus.

Na mesma época, o positivismo francês conceituava a Cultura não só como aquilo que distinguiria o homem dos animais, mas também o que hierarquizaria os grupamentos sociais, ou seja, a Civilização. Uma civilização evolutiva, cumulativa, progressiva, entre outros, que em seu estágio final – que, por ser final, permanece até hoje – a “ciência dirige a ação racional sobre a natureza, tanto inorgânica e orgânica quanto política e moral” (Comte, 1973, p. 49).

O romantismo alemão de então que, em parte, recusou a idéia de progresso material como índice e afirmou que cada grupo social possuiria sua própria cultura (com minúscula), sendo impróprio falar de uma Cultura universal, ou em uma escala de culturas. Em uma fórmula trabalhada por um antropólogo moderno, o pensamento de Herder & Leibniz partia “do pressuposto de que cada cultura ou sociedade exprime à sua maneira o universal [e] a mônada de Leibniz [... seria], assim, ao mesmo tempo um todo em si mesmo e um indivíduo em um sistema unido nas suas próprias diferenças” (Dumont, *apud* Peirano, p. 89)⁴⁹.

Um segundo momento foi fértil para a definição do conceito: o pós Segunda Guerra Mundial. A Declaração Universal dos Direitos do Homem necessitava de um fundamento mais sólido do que o conceituado até então. Alguns caminhos foram trilhados nesta direção.

Os estruturalistas franceses não abandonaram sua tradição: ela já era universalista. As diferentes sociedades sempre estavam “dadas no tempo e no espaço” e “os diferentes sistemas de símbolos, cujo conjunto constitui a cultura ou civilização permanecem irreduzíveis entre si” (Levi-Strauss, 2001, p. 18). O programa de pesquisa que seguiu este conceito buscava imprimir à Antropologia um status sólido de Ciência. Ao colocar a comunicação como o signo da distinção do gênero humano e a idéia de Aliança, no centro da sua universalidade, os antropólogos só teriam a se beneficiar com a associação com os lingüistas, para construir uma “ciência da comunicação [...] e [...] esperar se beneficiar das imensas perspectivas abertas à própria lingüística pela aplicação do raciocínio matemático ao estudo dos fenômenos de comunicação” (idem, p. 33).

Nos Estados Unidos, o pós-guerra marcou o aparecimento de um novo elemento que impactou os antropólogos culturais: o advento do colonialismo norte-americano do pós-guerra (Kuper, 2002). Uma nova e forte orientação política construiu um programa de pesquisa, com fortes cores desenvolvimentistas, composto por três grandes grupos. O primeiro englobava a Economia, a Ciência Política e a Sociologia, o segundo a Biologia e a Psicologia e o terceiro correspondia à Antropologia Cultural. E, neste programa, o conceito de cultura correspondia às idéias e aos valores, expressos através de símbolos.

O quadro da Inglaterra e o desenvolvimento do estrutural funcionalismo parece-me exemplarmente descrito no parágrafo que segue:

“As leis sociológicas da interdependência funcional ainda não foram estabelecidas na antropologia social, até agora nenhuma teoria geral surgiu, e uma sucessão de hipóteses testáveis (quando chegaram a algum lugar) não conduziu a formas abstratas da vida social, mas a generalizações empíricas. Em vez de possuir uma sólida base teórica [...] a antropologia social está num estado de confusão conceptual que se expressa na proliferação de taxionomias e de exercícios de definição, cada novo campo de estudo oferecendo características ‘anômalas’ suficientes para provocar ainda mais declarações tipológicas e metodológicas.” (Needham *apud* Stocking Jr., 2004, pp. 37-38)⁵⁰.

O quadro do final do século apresentou novas posições, não definições para o conceito de cultura. Autores escreveram “contra a cultura”, pois este conceito estaria sendo utilizado para criar o “Outro” e sugerindo etnografar o particular (Abu-Lughod, 1991). Outros deram “‘adeus’ à cultura”, pois ela havia se incorporado à trajetória “entidades reificadas como o mercado, a economia, o estado e a sociedade” (Trouillot, 2004). Foi ainda “anunciando seu falecimento”, em conjunto com a natureza, pois não mais seria possível manter o corte entre natureza e cultura, e deslocar o gênero humano como resultado de um arranjo evolucionista do passado, para fazê-lo responsável por sua trajetória passada, presente e futura (Ingold, 2002).

As críticas sobre a vulgarização do conceito e sua perda de significado foram respondidas, com a ratificação da validade do conceito e que o próprio fenômeno de sua disseminação deveria ser objeto da análise antropológica (Brumann, 1999). Sua eliminação acabaria por ocultar o que o conceito permitiu trazer à tona: “a organização da experiência e da ação humanas por meios simbólicos” (Sahlins, 1997a, p. 41).

De fato, algumas alternativas e críticas apresentadas podem produzir efeitos contrários aos desejados. Se o conceito de cultura é utilizado para construir o Outro, seu desaparecimento não irá provocar o fim das diferenças. A etnografia do particular pode acabar por atomizar a diferença e reduzir seu potencial de resistência frente a processos hegemônicos de dominação. Se entendermos a cultura como história e vice-versa (Sahlins, 2004) veremos que a cultura continua e continuará sendo produzida, posta a prova e se manifestando, queiramos ou não. Vale a pena alongar um pouco mais o argumento.

Um professor de literatura, bebendo em fontes não comuns aos antropólogos, apresentou sua visão, sobre o conceito de cultura, nos seguintes termos:

“Cultura não é só o modo que vivemos. É também, em grande medida, a razão de vivermos. Afeto, relacionamentos, memória, parentesco, lugar, comunidade, satisfação emocional, deleite intelectual, um sentido de significado último: estes são mais próximos à maioria de nós do que declarações de direitos ou tratados comerciais. Entretanto, cultura pode ser também algo tão próximo que provoque desconforto. Esta intimidade aguda pode se tornar obsessiva e mórbida, a não ser que seja colocada em um contexto político esclarecido, onde a proximidade possa ser posta em contato com afiliações mais abstratas, mas em certa medida mais generosas” (Eagleton, 2000, p.131).

Proponho expressar essas imagens em termos antropológicos e relacionados aos meus

encontros, conhecimentos e reconhecimentos. Desdobro o conceito de cultura em três dimensões que correspondem às idéias de *ethos*, *eidós* e *pathos*. Estas dimensões são pensadas no sentido de serem úteis à organização que os antropólogos fazem, para descrever o mundo real (Bateson, 1958, 281).

Parto do sentido proposto para *ethos* como “tom, o caráter e a qualidade de sua vida, seu estilo moral e estético e sua disposição; é a atitude subjacente em relação a ele mesmo e ao seu mundo que a vida reflete” (Geertz, 1989, p. 143). Retenho a imagem de “atitude” e penso no *ethos* como um sistema que rege a forma como os grupos agem dentro de suas identidades coletivas⁵¹. Esse *ethos* compreende dimensões de autoconfiança, auto-respeito e auto-estima. Essa dimensão moral incorpora valores normativos ancorados em uma ética comunicativa, interna aos grupos e em uma perspectiva mais ampla do que é o bem viver (Honneth, 1996, p. 1972). Falo, então, em um *ethos* de um servidor público como diferente daquele de um político; a ética de um pescador artesanal da beira da praia como distinta daquela de um pescador embarcado em um barco de porte industrial.

A imagem de *eidós* como “padronização dos aspectos cognitivos da personalidade dos indivíduos” (Bateson, 1958, p. 220). Permito-me pensar que diferentes grupos podem se aproximar do mundo que os cerca de formas distintas, sem que exista uma forma “certa” ou “errada” de se representar a natureza. A canoa parada e os *etaks* invisíveis ou inexistentes dos navegadores na Micronésia não são um erro de aproximação à realidade, mas produtos de um *eidós* distintos daquele característico de navegadores ocidentais. Os índios Pataxós da aldeia Barra Velha não vêem o Parque Nacional do Monte Pascoal como uma Unidade de Conservação, mas seu lugar ancestral. Não se trata de uma recusa, uma rebeldia às leis vigentes, mas simplesmente uma recusa cognitiva. Os moradores de Parque Nacional do Superagüi não aceitam a “chegada do meio ambiente”. O que vêem diante de si cotidianamente nada mais é do que o lugar onde caçavam, plantavam, colhiam, construía suas lendas e mitos, necessários a sua reprodução social.

Certamente a forma de ver o mundo, e se comportar nele, é mediada por um terceiro componente, o *pathos*, no sentido weberiano de uma dimensão emocional, afetiva, não racional, que influencia comportamentos individuais (Weber, 2000, p. 399). O *pathos*, então seria o complemento do conceito de cultura, onde formas distintas de sensibilidade poderiam influenciar e serem influenciadas, por relações cognitivas, o *eidós*, e por comportamentos, o *ethos*, diversos. No Morro das Andorinhas, quando da demolição da casa de Seu Bichinho, diferentes comportamentos, sensibilidades e posturas correspondiam não só a aspectos da personalidade dos atores presentes, ou de seus papéis sociais. Refletiam aspectos culturais distintos de representantes de diversos grupos.

Não falavam línguas distintas. Não viviam em mundos divididos por fronteiras étnicas ou identitárias. Porém cada grupo possuía uma historicidade própria a qual seus integrantes haviam se filiado e passado a fazer parte dela. Não há problema algum com a multiplicidade de sentidos e formas pelas quais a cultura pode se manifestar. Ela sempre estará dizendo algo sobre aqueles que a enunciam, bem como aqueles que a reconhecem e a representam.

Esse aspecto da cultura, sua expressão exterior com vistas a consecução de seus interesses e paixões, pode ser discutido sob a égide das “ações coletivas”. É o que passo a fazer.

O quanto da ação coletiva é coletivo?

No contexto das motivações para ações coletivas que envolvem populações tradicionais, o espaço e os recursos naturais assumem, na maioria das vezes, posições centrais. Muita coisa mudou desde que foi dito que “as águas e, por extensão, a praia são *res communes* (coisas comuns), enquanto que os peixes são *res nullius* (coisas sem dono)” (Britto, 1999, p. 38)⁵².

Os peixes não são mais coisas sem dono. Como recursos naturais renováveis, ou biodiversidade, são *res omnes* (coisas de todos) e neste sentido o Estado precisa ordenar seu uso. Ele pode ser apropriado, coletado, pescador, morto, dependendo do tipo peixe, do tipo do lugar, em determinadas épocas, por pessoas credenciadas junto ao governo. Qualquer pescador, profissional ou amador precisa estar registrado, portar um documento. Dependendo do lugar e de sua categoria, ele poderá pescar ou não. Em uma unidade de proteção integral marinha ou de águas interiores, ninguém pode pescar. Determinadas espécies sofrem em períodos de defeso tal restrição.

Visto do interior de grupos já autorizados pelo Estado a pescar, os peixes se tornam *res communes* (coisas comuns) aos pescadores regularizados. De fato, o discurso das entidades dos pescadores, de várias ordens e em várias regiões, não aceita restrições de nenhuma espécie⁵³. Nesse sentido, o corte pescador de dentro/pescador de fora, efetivado por uma reserva extrativista marinha, encontra forte restrição junto aos próprios pescadores. Se o mar e as praias eram as *res communes*, quando uma área particular é movida à categoria de unidade de conservação, tanto o espaço quanto os recursos são transformadores em *res particularis* do grupo local, ou da população tradicional cadastrada.

Bens Públicos (O Meio Ambiente é um bem universal?)

Antes de propor uma definição, segundo o ideário liberal, para o conceito de bem público, faço outra rápida digressão em busca de uma definição de bem, que ultrapasse os limites de objetos ou coisas, cujo valor assume sempre conotações econômicas e monetárias. O bem do qual pretendo falar pode ser material ou simbólico, tangível ou intangível, comercializável ou não.

Na verdade, posso afirmar que um bem está sempre associado à idéia de interesse. Deve corresponder àquilo que homens concretos desejem e agem no sentido de obtê-los. Com esta ponte – bem e interesse – posso interligar vários olhares, sejam próprios da economia, da ciência política e, até mesmo, da antropologia (Russel, 1977, p. 58-68).

O pensamento liberal funda-se tanto na lógica de um Homem Econômico Racional – H.E.R. –, maximizador de suas expectativas de ganhos e egoísta, quanto na crença na existência de um ponto de equilíbrio entre oferta e procura maximizador em termos de ganhos, tanto para um lado quanto para outro⁵⁴. Esta situação ótima só é proporcionada pela atuação livre das forças de mercado, sem

interferências ou externalidades, na qual o Estado representa de forma exemplar uma externalidade indesejada (Bianchi, 1988, p. 101-127). Entretanto, o equilíbrio maximizador da economia neoliberal, mesmo tendo sua existência comprovada, revelou-se não estável. Existe, mas não serve para nada (Ganen, 1996).

Outra rápida digressão deve ser feita, agora com o conceito público. Aqui estou falando de uma categoria oposta ao Estado, ou mesmo equivalente a privado. Adoto uma perspectiva na qual público corresponde a um grupo de pessoas, de qualquer natureza ou tamanho. Em síntese, público aqui se opõe a particular, individual. Uma coisa pública pode ser pensada como algo que é passível de apropriação coletiva⁵⁵.

Assim, para definir o conceito de bem público, devo passar por questões que dizem respeito às relações dentro do mercado e dos cidadãos, com o Estado. Assim como os comportamentos dos homens nas interações próprias de cada sistema.

Utilizando-se um dos paradigmas liberais, afirma-se que na consecução de objetivos econômicos, os grupos formados por indivíduos com interesses semelhantes agirão no sentido de ampliar estes interesses. Espera-se, assim, dos grupos o mesmo comportamento maximizador que o conceito do H.E.R. pressupõe (Olson, 1999).

A concepção de que os grupos agem de acordo com os seus interesses está fundada na visão de que os indivíduos destes grupos agem movidos por seus auto-interesses. Se os indivíduos agissem altruisticamente, em detrimento de seus próprios interesses, seria difícil acreditar que coletivamente, agiriam em interesse comum. Atuariam dispersamente, ou ficariam imóveis, a espera de alguma força externa que os impelisse a atuar. Assim, se os membros de um grupo partilham de um interesse, ou objetivo, comum, e ficarão em melhores condições se estes objetivos forem atingidos, o pensamento comum é de que os indivíduos agirão racionalmente, no sentido de atingirem esses objetivos (idem).

Entretanto, não é verdade que o grupo aja de acordo com a maximização de um interesse coletivo, porque este corresponderá ao somatório, ou um substituto de interesses individuais. A não ser em casos de grupos muito pequenos, somente a coerção, ou outra medida especial, fará com que o grupo aja de acordo com interesses comuns. Indivíduos racionais, maximizadores de seus interesses individuais, não agirão no sentido de atingirem o interesse coletivo dos seus grupos. Somente havendo coerção ou incentivo é que os indivíduos agirão coletivamente, no sentido de atingir objetivos comuns. Tal situação é verdade mesmo quando há uma unanimidade sobre o objetivo a ser alcançado (idem).

Como o interesse individual não corresponde ao interesse coletivo, é razoável pensar que o bem individual, fruto do interesse individual, também será diferente do bem coletivo, fruto de um novo tipo de interesse, contaminado, em algum nível, por externalidades coercitivas. Cabe analisar, então, o comportamento dos homens quando atuam em conjunto.

A maioria das ações realizadas pelos grupos, porém nem todas, se realizam com a participação

de organizações. Estas são criadas no sentido de ampliarem as condições de seus membros atingirem seus objetivos. As organizações que falham em atingir seus objetivos ‘morrem’. Aqui está-se falando de organizações que visam a ampliar a consecução dos interesses dos seus membros, tais como sindicatos, associações, cooperativas, cartéis e sociedades anônimas. Ampliando drasticamente este tipo de organização, podemos até citar o Estado Moderno, de quem se espera o atendimento dos interesses de seus cidadãos (Olson, 1999).

Em geral, o interesse da organização é caracterizado pelo interesse comum de seus membros. Os interesses que são atingidos pela ação individual, não propiciam a formação de grupos, pois os bens que são obtidos desta forma são bens individuais, não coletivos. A ação coletiva surge quando um grupo de indivíduos, que compartilham um mesmo interesse, percebem, ou são induzidos a perceber, que a ação individual não responderá adequadamente à consecução desses objetivos. Se por um lado pode-se afirmar que não há grupo, independente do seu grau de organização, sem um interesse particular, por outro, o resultado do grupo, ou da organização, produz um outro tipo de bem, de acordo com a natureza diversa do interesse que o gerou (Idem).

Mas, mesmo que as pessoas que formam um grupo possuam um interesse comum, é razoável supor que elas mantenham outros interesses individuais, que não são partilhados por todos, ou parte, dos membros do grupo. Trabalhadores em greve, podem ao mesmo tempo reivindicar reajustes gerais para a remuneração de toda a categoria, como ganhos diferenciados para a sua situação em particular.

É neste conflito de interesses que surge a necessidade de instrumentos externos, sejam simbólicos, físicos, econômicos, que garantam a coesão do grupo e se busque maximizar as condições de obtenção do bem público, ou coletivo. E também é óbvio que este objetivo só será atingido se todos os participantes do grupo se sentirem recompensados por sua ação coletiva.

Ao pensar no Estado como um grupo de interesse de dimensões avantajadas, um bem público, ao estar disponível para um cidadão, deve estar disponível para todos, pois o bem público é o resultado da ação coletiva do grupo, de acordo com seu interesse comum. Nesse sentido, o Estado é uma organização absolutamente igual às demais. O Estado é uma organização que provê bens públicos para seus membros, os cidadãos, assim como as demais organizações provêem bens coletivos para seus membros. Assim como o Estado, que não pode prover bens públicos baseado em contribuições voluntárias, ou pela venda de serviços básicos no mercado, as grandes organizações não podem sustentar a si mesmas sem praticarem algum tipo de sanção contra seus membros.

O elemento individual de uma grande organização está em posição análoga a de uma empresa em um mercado de competição perfeita, ou do contribuinte de um Estado. Seus esforços individuais não produzirão nenhum efeito perceptível na organização a que pertence, e ele pode se beneficiar do esforço dos demais, mesmo que não tenha despendido nenhum esforço neste sentido – os *caronas*, ou *free-riders* (Olson, 1999).

Nessa lógica não há interdição que o Estado e grandes organizações produzam exclusivamente

bens públicos ou bens coletivos. O Estado também vende serviços no mercado, como energia, por exemplo, e grandes organizações que não conseguem atrair compulsoriamente seus membros naturais, devem atraí-los pelo fornecimento de bens não coletivos, a título de incentivo para filiação. Bens coletivos são naturais de organizações, pois bens comuns, não coletivos, podem ser obtidos através da ação individual (Idem).

Com o que foi visto até aqui é possível definir com mais precisão o que é bem público. Com os limites do bem público ampliados, para além daqueles que são produzidos pelo Estado, tenho que ampliar a definição para o bem público como um bem indivisível. A definição consagrada diz que um bem é público, ou coletivo, quando qualquer indivíduo do grupo pode consumir o bem, e este consumo não exclui nenhum outro membro do grupo da possibilidade de consumi-lo.

Uma das conseqüências dessa definição é que um bem público só pode ser pensado nos termos de um grupo específico. Com isto, afirma-se que um determinado bem pode ser público para um grupo de pessoas e, para outro grupo, assumir a característica de um bem privado. Isto decorre da possibilidade de determinadas pessoas poderem ser excluídas do consumo daquele bem, enquanto outras não. Recolocando a questão, pode-se pensar que um bem público, ou coletivo, é aquele cuja natureza permite que se sejam excluídos consumidores indesejados, ou que não pertençam ao grupo (Olson, 1999).

Entretanto, para os membros do grupo, não há possibilidade, ou ela não é economicamente viável, de exclusão do consumo de um bem público. Um exemplo típico seria aquele cujo consumo por um membro da coletividade não impediria que o mesmo fosse feito por qualquer outro. Não se deve, porém, pensar como bens públicos apenas aqueles que correspondam aos interesses das coletividades como um todo. Um imposto, ou uma tarifa, pode ser do interesse dos industriais que os solicitaram e contrários aos interesses dos consumidores que pagarão esta tarifa (idem).

Resumindo essas questões, as principais características da definição *olsoniana* para um bem público, seriam a não-excludência e indivisibilidade de oferta (Silva, 1997, p. 53). Uma outra característica pode ser apontada para a definição de bem público, que corresponde a não rivalidade de consumo (Orestein *apud* Silva). Esta última característica, que engloba as duas anteriores pode ser mais bem entendida quando se aprofunda a discussão da produção dos bens públicos de acordo com uma taxonomia das organizações que os produzem.

A teoria tradicional dos grupos assume tacitamente que grupos privados e associações operam com princípios totalmente diversos daqueles que governam as relações entre empresas no mercado ou entre os contribuintes e o Estado. Esta concepção apresenta duas variantes, a casual e a formal (Olson, 1999).

A variante formal também enfatiza o universalismo dos grupos, mas não busca o princípio fundador em um instinto ou propensão natural. Ao contrário, sua explicação é que este processo associativo é uma das características da sociedade moderna, industrial, que substituiu a sociedade primitiva.

Nesta variante, os grupos das sociedades antigas eram tão pequenos que as relações estavam estabelecidas por laços individuais e familiares. Estas estruturas, calcadas nas relações de parentesco, perderam função na sociedade moderna. Em termos clássicos este processo pode ser descrito como uma passagem das relações de status para as relações de contrato (Maine, 1936).

O confronto entre as duas variantes reproduz os conflitos internos às associações baseadas nas relações de parentesco e as associações de interesse modernas. Será que na sociedade moderna as pequenas organizações são da mesma natureza que as grandes? Será que a diferença é em grau não em qualidade? Antes de buscar respostas para estas questões, existem outras: qual a relação entre o tamanho de um grupo e sua coerência, ou apelo aos seus membros potenciais? Qual a relação, se há alguma, entre o tamanho de um grupo e os incentivos individuais destinados à contribuir para a consecução dos objetivos coletivos? (Olson, 1999).

Arraial do Cabo oferece alguns paradoxos. Não há um modelo de organização formal que dê conta das clivagens internas dos pescadores locais. Há um corte longitudinal, que separa os pescadores das praias que sofrem influência das águas da ressurgência (Britto, 1997). Soma-se a este, dois cortes transversais.

O primeiro separa a Praia dos Anjos, da Praia Grande. Na Praia dos Anjos, ao lado do Porto, a motorização faz parte da sociabilidade da pesca. Até as canoas a remos, que pescam nas praias perto boqueirão, contam com o apoio de barcos à motor para serem levadas até os pesqueiros. Nos Anjos, existem pescadores que partilham a identidade “pescador tradicional cabista”⁵⁶ com pescadores não autorizados a pescar dentro da reserva.

Um novo corte mais a oeste, recente, reproduziu uma clivagem como aquela que existira após a instalação da Cia. Nacional de Álcalis, na década de cinquenta, entre cabistas e caringôs⁵⁷ (Prado, 2002). Os pescadores da Massambaba⁵⁸ tradicionais eram aqueles que pescavam na lagoa e, portanto, ficaram fora da reserva. Entretanto, com o asfaltamento da rodovia RJ-132, um novo acesso foi criado à região, provocando um adensamento populacional. Logo, estes novos moradores começaram a colocar “redes de espera” no mar⁵⁹, tornando-se pescadores “não cabistas” e não autorizados a pescar na Resex.

Há um objetivo comum: o peixe. Mas não há forma de organização que compatibilize os interesses concorrenciais dos pescadores – o peixe que um pescar não será pescador por outro –, e as múltiplas identidades locais. A maior união já conquistada foi em torno da criação da Resex, mas aí o objetivo comum era o afastamento dos barcos de fora e conquista da exclusividade de acesso aos recursos. Mas com o decorrer da consolidação da Resex esta união foi sendo desfeita, tanto pela dificuldade – ou omissão em – fazer cumprir o objetivo desejado da Resex, quanto pela multiplicidade de reconhecimentos internos necessária para dar vida à uma associação comum.

A teoria lembra que um obstáculo à idéia que grupos de tamanhos diferentes produzem resultados distintos, vem do fato de que todas as organizações têm por objetivo a satisfação dos interesses

individuais dos seus membros. Se isto for verdade, também será verdade que nem todos estão dispostos a pagar os custos relativos de forma igual. Individualmente, cada um preferiria que os demais arcassem com esses custos⁶⁰.

Se esta fosse uma característica geral das organizações com objetivos econômicos não haveria motivos aparentes para distinção entre o tamanho das organizações, assim como não haveria motivos para acreditar que grupos pequenos fossem mais facilmente servidos de bens públicos que grupos grandes. Entretanto, no limite, ONG “individuais” – os Indivíduos Não Governamentais – ING – como veremos no capítulo seguinte – conseguem mais facilmente obter bens públicos.

Cálculos econômicos mostram que certos grupos pequenos podem obter bens coletivos, sem necessitar recorrer à coerção ou induções não ligadas diretamente ao próprio bem. Isto ocorre porque vários de seus membros, ou pelo menos um, acham que os custos diretos de obtenção do bem são inferiores aos benefícios que terão, mesmo que tenham que pagar totalmente pelo bem. Assim, o bem será obtido diretamente pelo interesse pessoal dos membros do grupo, pelo menos daqueles que agiram (Olson, 1999).

Não só a motivação é relevante. Os movimentos de entrada e saída dos grupos são muito importantes. No mercado, a entrada e saída de competidores afetam diretamente os ganhos do grupo e das empresas. Assim, se no mercado há uma tendência pela exclusão de membros, até a situação monopolística ideal, nos grupos, a adesão é sempre bem vinda, incentivada, ou até mesmo compulsória. A resposta para estas diferenças de comportamento entre o mercado e a ação dos grupos está na identificação da natureza do bem coletivo desejado: excludente, para o caso do mercado, e includente para o caso dos grupos (*idem*).

O mercado em sua vertente monopolista se comportaria como um grupo excludente ao considerar o lucro sua única meta. Outras organizações, mesmo que atuando no mercado, podem ter um comportamento comparável aos grupos includentes. A mudança de natureza estaria vinculada à característica ou ao tratamento dado ao bem coletivo desejado. Uma característica típica dos bens obtidos por organizações includentes é que sua repartição, mesmo entre aqueles que não tenham participado diretamente de sua obtenção, não diminui os ganhos daqueles que tenha efetivamente se empenhado. A terceira definição, engloba as demais sobre bem público ou coletivo, a não rivalidade de consumo do bem.

Não devemos esquecer que foi a influência do populismo um dos ingredientes diferenciadores para o processo de desenvolvimento político da América Latina e conseqüentemente do Brasil (Santos, 1994). Penso no populismo como aquele conceito que corresponde a processos políticos que desenvolvem ações redistributivas como se fossem distributivas. Devemos ter em mente que políticas distributivas são aquelas que não competem por recursos. Sua efetivação não impede a realização de outras políticas. Já políticas redistributivas tem o sentido de políticas de uma “soma zero, isto é, sua implementação deixa imediatamente a nu que outras políticas não poderão ser executadas, e mais

ainda, que nem mesmo política semelhante poderá ser repetida” (Santos, 1994, p. 35).

Um complemento para as relações de diferentes sentidos das políticas públicas é a análise das organizações que, no interior das políticas ambientais, nas quais acontecem as maiorias das transações, econômicas, simbólicas e políticas.

Considerações acerca do Associativismo

Chamou minha atenção o movimento particular no cenário amazônico das formas de associação utilizadas pelos grupos sociais denominadas “comunidades”. Se as considerarmos como originadas no movimento das Comunidades Eclesiais de Base – CEB –, em toda sua historicidade, poderia vinculá-las às demais CEB espalhadas pelo país. Entretanto, por um lado acredito que algumas particularidades do cenário amazônico as tornam diferentes das demais e, por outro, a generalização do uso do conceito como descritivo de diversos grupos sociais merece uma reflexão.

Em um panorama construído para uma pesquisa do ProVárzea/Ibama⁶¹ foi visível que a atuação da Igreja Católica, com a disseminação do conceito de Comunidades Eclesiásticas de Bases – CEB –, produziu cenário fértil para o crescimento do associativismo. Entretanto, não vimos dados que pudessem vincular este sistema à descentralização político administrativa mais recente. Os dados sugeriam o oposto. A matriz do oficialismo reafirmava a presença do Estado, mesmo quando travestido de uma ONG, uma Oscip ou uma Organização Social – OS.

No Alto Solimões duas classes de demarcação espacial eram empregadas. o par Terra Indígena/ Terra Civilizada e Área Rural/Área Urbana. Os pequenos povoados – rurais na maioria – são referidos como comunidades. Sua constituição tanto está referida a um processo histórico vinculado às CEB quanto à existência de uma organização política voltada para a representação externa.

Na região de Tefé/AM, as comunidades são vistas como um estágio mais desenvolvido de uma localidade. Este “desenvolvimento” significa a construção de um estatuto, diretoria, sede e inscrição no Cadastro Nacional de Pessoas Jurídicas – CNPJ. Algumas congregações começam a se denominar comunidades, o que descola mais ainda o foco de legitimação do conceito – o próprio grupo local –, de quando estava vinculado às CEB.

Em Itacoatiara/AM apareceu uma nova gradação, além da organizativa: a demográfica. Uma comunidade seria formada por menos de 50 famílias. Da mesma forma que uma “vila”, ela teria escola, igreja e centro social. Existiam também as “associações”, que tinham um maior “poder de fogo”, pois eram de natureza estritamente econômica.

Parintins/AM mostrava a presença das igrejas evangélicas. Surgiram os “núcleos”, em oposição às comunidades, que também fornecem “carteiras de pertencimento” local. A emissão destas carteiras podia ser pela Igreja Católica, pela Prefeitura ou pelas Igrejas Evangélicas.

Em Maués/AM foi explicitado que o objetivo das comunidades seria o acesso a benefícios e

o coordenador da comunidade acabava atuando mais na direção do poder público, do qual acabava dependente. Não estaria mais voltado para sua comunidade, de quem deveria ter suporte, em última instância⁶².

Em vários municípios do Pará, a partir de Santarém em direção à foz do Rio Amazonas, tanto os Sindicatos de Trabalhadores Rurais – STR – quanto as Colônias de Pesca eram utilizados como instrumentos de intermediação com o Estado. Sempre para fins de obtenção de direitos. Tal arranjo fazia com que a direção destas organizações exercesse seu poder discricionário de tal forma que direitos eram transformados em concessões. Construía novas redes de clientelismo e patronagem.

Nessa região, o conceito comunidade também representava um sucessor mais evoluído dos “lugares e localidades”. A classificação dos grupos da região que viviam na várzea e na zona rural era: localidade, comunidade, retiro e colônia. A localidade não possuía organização formal frente a uma comunidade. O retiro corresponderia a uma localidade pequena, com uso em pequenos períodos, como no verão. Uma colônia seria a região de moradia de um conjunto de lavradores que se estabeleceram em terra firme.

O Projeto “Administração dos Recursos Pesqueiros do Médio Amazonas: Estados do Pará e Amazonas” – Projeto IARA – possuía uma definição mais completa para uma comunidade. Esta seria “o aglomerado humano que apresenta o uso comum de uma infra-estrutura, como por exemplo, sede constituída pela edificação de uma capela, escola e ‘barracão comunitário’ [...] e, ainda, há um campo de futebol para a prática esportiva” (Projeto IARA *apud* O’Dwyer, 2002, p. 40). O Ibama, para fins operacionais na região define comunidade como agrupamentos onde existem estruturas de uso comum.

O associativismo amazônico é um movimento que se reproduz, tanto no espaço rural quanto no espaço urbano. Aceita denominações religiosas variadas, algumas são construídas com matizes políticos enquanto outras são desprovidas de conteúdos ideológicos ou partidários. Pode-se dizer que sua crescente laicização visa a construir uma via de intermediação com o mundo exterior, seja em um movimento de exteriorização de bens e produtos, seja em um movimento de interiorização de recursos. São formas que estão voltadas para uma intermediação com um mercado, de bens simbólicos ou materiais.

O associativismo vinculado às políticas ambientais tem algumas características distintas. A grande maioria se constituiu em decorrência de uma determinada demanda ou, como no caso das reservas extrativistas, por determinação legal. De fato, as associações são as únicas interlocutoras autorizadas a se relacionar com o Estado ou seus representantes. E devo deixar claro que essa exclusividade não foi concedida pelos grupos sociais e sim pelo Estado.

Tais características múltiplas fizeram-me buscar uma reflexão teórica e empírica sobre o conceito, a partir da literatura que aborda esta questão, tanto nos marcos da organização do chamado Terceiro Setor quanto em outras perspectivas, como a religiosa. As associações, no contexto do ambientalismo, são tratadas como intimamente ligadas ao conceito de comunidade. Elas são vistas

como representantes ou são criadas para representar os interesses de uma comunidade.

Talvez não representem. Talvez o problema esteja no conceito de comunidade. Vou concentrar-me primeiro em um histórico do associativismo e suas correntes teóricas.

Do ponto de vista liberal, entre tantas instituições características das formas de sociabilidade do capitalismo tardio, as comunidades amazônicas e outras, podem ser pensadas como uma modalidade de expressão de Associações Voluntárias – AV -. Em determinada medida, possuem os mesmos fundamentos das ONG ou, em uma nova denominação entre nós, das Oscip. Independente de sua denominação, ONG são descritas como estruturas capazes de viabilizar “a afirmação de direitos legais e morais por parte de indivíduos independentes” (Fernandes, 1995, p. 23).

Apesar da fé daqueles que vêem no associativismo um veículo para a construção de uma cidadania planetária ou um instrumento capaz de enfrentar a “matriz patriarcal, hierárquica e corporativa da cultura brasileira” (Moçouçah, 1995, p. 37; Fernandes, 1995), a análise da bibliografia internacional e o acompanhamento da execução das políticas públicas acompanhadas, sugerem outras possibilidades. Destaco que não relaciono o associativismo ao processo de descentralização política realizado no Brasil, ao longo da década passada, pois tais mecanismos podem ser acionados de forma independente, mesmo quando aparecem em conjunto.

Argumenta-se que as associações representam o espaço de uma cidadania compartilhada. Seria um *locus* de realização da autonomia pessoal. Neste sentido, a construção de uma identidade comum potencializaria a consecução de determinados objetivos comuns (Cefai, 2002, p. 95). Por um lado, posso pensar em grupos de Hip-Hop, Rap, e outras manifestações artísticas étnicas. O grupo que se reúne em torno da Capoeira Angola, por exemplo, busca explicitamente “*construir novas formas de sociabilidade de viver juntos*”, apesar da construção da identidade comum ser matizada de forma distinta no Brasil e nos Estados Unidos⁶³.

Por outro lado, as associações, à medida em que crescem cada vez mais, estratificam a contribuição de seus integrantes, mantendo a autonomia pessoal a um grupo restrito, como ocorreu, por exemplo, com a ONG que atuava em Superagüi. Mesmo quando não estão imbricadas em processos de manipulação ideológica, ou de dependência organizacional, como, por exemplo, em Corumbau, pode-se dizer que “a autonomia pessoal que o compromisso associativo proporciona não é um bem público em si mesmo” (idem).

O segundo argumento aponta as associações como um espaço que potencializa os vínculos de reciprocidade, sociabilidade e solidariedade associativas (idem). Esses laços já existem, como em Maués, na Comunidade de São Pedro, como vimos, é possível que tal processo ocorra. Entretanto, o que se vê com mais freqüência, são organizações que reproduzem um sistema de relações hierárquicas, que seguem princípios de filiação, fidelidade, cumplicidade, como sindicatos e até ONG.

Nesse universo, o “tempo da política” (Heredia, 1996; Palmeira, 1996) se reproduz em “espaços

de política”, entrelaçando faccionalismo com parentesco, fidelidades com ação conjunta, em um universo político que não só interesses estão em jogo. Visões de mundo, ideologias, utopias, paixões são acionadas com pouca reflexividade. Sair de uma ONG para uma outra é, na prática, quase como mudar de time de futebol: uma traição sem perdão.

Como um todo, esses vínculos, quando reforçados, não representam um aumento de experiência pública aos seus membros e sua ação se dirija em direção a bens públicos, ou coletivos. Na prática, o processo de construção dessas associações privilegia a identificação e formação de líderes. Faz com que se construam representantes que se especializam em falar para “fora”, aprendam um novo idioma e percam suas referências comunicativas, para dentro. Em casos limites, vemos representantes que não mais representam os interesses de seus coletivos de origem, mas de seus próprios interesses, ou de outros círculos externos à associação (Bourdieu, 1998).

Há, também, o argumento de que são espaços de produção e acumulação de capital social, através das relações de interação face a face e relações de reciprocidade horizontais que propiciam um círculo virtuoso que, por sua vez, favorece o fortalecimento do compromisso cívico (Putnam, 2002). Há inúmeros argumentos positivos ou contrários a esta tese. Não vi processos associativos verdadeiramente horizontais. Na grande maioria das vezes, o que se verifica é um processo associativo que visa a facilitar as relações com o Estado, com ONG ou acesso e crédito ou ao mercado.

A AREMAC não conseguiu arregimentar grande número de associados entre os pescadores artesanais de Arraial do Cabo. Mesmo aqueles que se filiaram, raramente mantiveram suas contribuições em dia. Não acreditavam que juntos poderiam construir e conquistar algo. Mas, com parceiros, com financiadores, com doadores, a realidade seria outra.

Talvez o sucesso atual das associações de Soure e, talvez, a chave de seu fracasso no futuro sejam as relações construídas por seu presidente e pelos técnicos do CNPT, que canalizam recursos para a Resex. São relações construídas sob o signo do projetismo (Pareschi, 2002) que transformaram relações sociais em cláusulas, monetarizam o tempo e criam dependência e não autonomia.

Um outro aspecto do associativismo diz respeito à sua possibilidade de produzir, traduzir, elaborar e fazer circular informações em um universo mais amplo (Cefai, 2002, p. 98-99). O contato com os representantes segue padrões particulares. Hoje não se pode pensar em fazer uma reunião com várias entidades sem a presença de um “facilitador”, sem “técnicas” de reunião de grupo que, inicialmente, não são dominadas pelos participantes, a não ser o “facilitador”. Com o tempo, as relações dos representantes dos grupos locais com o universo externo, acaba por se conformar a este modelo. Qualquer outra forma de contato não é autorizada, ou tem valor menor do que aquelas que cumpriram os novos rituais de ratificação da assimetria de poder.

Nesse sentido poderiam ser pensadas como “escolas de democracia deliberativa (Cohen apud Cefai, 2002, p. 100)⁶⁴. Nestes espaços, o trabalho de formação política e os espaços de tomada de decisão, quando ocorrem, poderiam despertar um sentido crítico, desenvolver estratégias argumentativas

que seriam formadas por “consensos de interseção” (Ricoeur *apud* Cefai, *op. cit.*, p. 100). Entretanto, o universo das associações aqui descritas mostra dois sistemas distintos, no qual quando houve consenso, ou ele não foi construído em uma interseção de trajetórias distintas ou não foi valorizado, nem interna, nem externamente.

Como espaços de formação política, as associações comunitárias revelam-se um palco para a disseminação de ideologias e visões de mundo externas aos grupos e processos de colonização. O ideal de “educação ambiental” é a mudança de “atitudes e valores” no qual não há preocupação em conhecer quais atitudes e valores eram praticados. Toma-se por garantido que os novos são superiores e, portanto, válidos para inculcação nos grupos locais. Aprende-se muito mais conceitos “modernos”, como “desenvolvimento sustentável”, “futuras gerações”, do que sobre sua posição concreta no “mundo contemporâneo”, quais escolhas podem fazer e quais conseqüências podem advir de cada decisão.

Seus espaços de tomada de decisão, como as assembléias de pescadores que elaboram o Plano de Utilização da Resex, acabaram sendo esvaziados. Foram duplamente atacados. Por um lado, o saber local ficou subsumido ao saber científico, como vimos no Capítulo 1. Por outro, intérpretes do processo questionaram o aspecto democrático de tais assembléias (Silva, 2004).

O argumento utilizado foi que nessas assembléias a voz corrente era a dos mestres de pescaria e aos demais companheiros restava acompanhar os mestres nas votações. A crítica parece válida, pois corresponde a falas de alguns pescadores (Idem) e por outro, descreve os personagens centrais das assembléias dos pescadores. Entretanto uma observação mais atenta dos espaços da política, entre nós, e as formas de sociabilidade entre os pescadores, poderiam validar as assembléias como espaços legítimos de tomada de decisão e os seus resultados.

Em primeiro lugar, praticamente todas as assembléias que conheci – desde o movimento sindical até o Congresso Nacional – constituem-se em espaços onde o exercício da fala está concentrada em líderes, formadores de opinião. Como enunciados performáticos, os atos de instituição tem sua eficácia vinculada à uma “instituição capaz de definir as condições para que a magia das palavras possa operar” (Bourdieu, 1998). No caso dos pescadores de Arraial do Cabo tenho certeza que a instituição responsável pela garantia da eficácia mágica é a companha e não a Associação, o Ibama, a Colônia, o pescador individual. E, em uma companha, seja em um barco a motor com equipamentos modernos, como um sonar, ou em uma canoa a remo sendo orientada por um vigia no alto de um morro, a voz do mestre é a voz do sucesso ou do insucesso, da segurança ou do risco, da continuidade dos companheiros de uma pescaria.

Uma sexta característica sugerida para as associações modernas diz respeito à competência cívica e à inculcação de valores cívicos que proporcionam (Rosemblum *apud* Cefai, 2002)⁶⁵. Não tenho elementos para julgar se tais princípios são verdadeiros e inerentes ao associativismo. Além de questões não resolvidas acerca das tensões entre o individualismo e o coletivismo (idem, p. 103), em uma sociedade na qual a cultura cívica não é partilhada com sentidos comuns, fica a pergunta sobre qual o sentido da

competência a ser adquirida e que valores serão inculcados.

Como instâncias concretas, as associações também possuem uma historicidade, enquanto processo. Além de não serem estruturas recentes, no ordenamento social ocidental, o perfil das associações mudou bastante ao longo destes últimos séculos. Utilizarei dois modelos para efeito de análise.

Na Finlândia, por exemplo, as primeiras instituições deste tipo foram criadas no seio de classes abastadas, como um mecanismo de afirmação da própria classe. Já ao final do século XIX, as associações finlandesas haviam incorporado o cidadão comum e eram dirigidas por princípios de igualdade liberais. A virada do século testemunhou o crescimento das características classistas destas organizações, propiciando a classificação das redes destas entidades em campos políticos de direita ou de esquerda e, ao longo do século XX, seu caráter foi cristalizando-se como espaço de representação de interesses coletivos⁶⁶ (Siisiäinen, 1999).

Como consequência desse processo, as AV eram o mecanismo central da mediação, entre a sociedade civil e o sistema político. Os limites entre o Estado e a sociedade civil eram dados por essas AV. Neste caso, o Estado finlandês estava construído de forma implícita como um dos componentes do modelo ideal local de associação. Os ativistas das associações confiavam mais nas instituições políticas, do que a média da população confiava no Parlamento e na Igreja – *loci* por excelência da democracia burguesa e da sociedade civil. Em seguida outras instituições estatais, tais como universidades, autoridades arrecadoras e fiscalizadoras, tribunais e a polícia. Jornais, revistas, rádio e televisão eram menos confiáveis, aos ativistas, em relação ao resto da população.

Os finlandeses pareciam confiar mais em instituições que estavam vinculadas ao Estado ou semi-viculadas, provavelmente por que estas instituições estiveram conectadas às atitudes positivas do Estado de Bem Estar Social Finlandês. Os movimentos sociais finlandeses foram tradicionalmente centrados no Estado e orientados para ele. Portanto, construídos de forma centralizada (idem).

No Brasil, os estudos históricos de associações voluntárias seguiriam em grande parte este modelo, somente até o início do século XX. Até o Império, as associações voluntárias, como as maçonarias e as irmandades, ajudavam a preservar o estado patrimonialista, herança do colonialismo português. Algumas Mútuas, como a de alfaiates em Niterói/RJ, deram início a processos de proteção social, mediante agrupamentos corporativos.

No Império, surgiram outras formas de associação (não tão voluntárias), como as Capatazias, instituídas em 1849, como forma de organizar os pescadores artesanais da costa brasileira, vinculadas às Capitânicas dos Portos, criadas no ano anterior. O vínculo a estas capatazias tornava os pescadores força reserva da Marinha Brasileira, correspondendo a uma forma alternativa de serviço militar obrigatório.

Na Primeira República as Capatazias foram transformadas, a partir de 1912⁶⁷, nas Colônias de

Pesca. Na década de 20, estas foram multiplicadas ao longo de todo o litoral, através da missão “colonizadora” de um oficial da Marinha, o Capitão Villar. A Marinha, a quem as Colônias estavam vinculadas⁶⁸, “reduziu” os pescadores a sua “força reserva”, em suas novas estruturas que foram, em sua maioria, lideradas por um suboficial aposentado. Entretanto, as Colônias de Pesca foram, segundo seu idealizador, a “obra mais genuinamente republicana realizada pela República” (Villar, 1931, 16).

A revolução de 30 e o governo Vargas buscaram eliminar o patrimonialismo tradicional da herança ibérico-lusitana, ao qual a Primeira República somara o fisiologismo gerado pela política dos governadores. Surgira a primeira das gramáticas pela qual o estado brasileiro “fala” com a sociedade: o clientelismo (Nunes, 1997, p. 34). No Estado Novo, o fim da Política dos Governadores deu lugar ao centralismo federativo e o Estado Patrimonial cedeu lugar ao Estado Corporativo. Os estamentos foram estatizados, já não bastavam as “ordenações” para o controle da ordem. Era necessário que o amortecimento dos conflitos entre o Capital insurgente e a mão de obra assalariada ressurgente passasse a ser feito não só pelo, mas dentro do Estado. Entretanto, reconhecendo a assimetria entre estes pólos, o Estado Brasileiro criou uma Justiça do Trabalho. O Contrato de Trabalho não é um instrumento entre cidadãos iguais, mas representa um pacto entre representantes de estratos distintos, não só econômica, mas também social, e politicamente. A Carteira de Trabalho não é apenas um documento de identidade, mas:

“pelos lançamentos que recebe, configura a história de uma vida. Quem a examinar, logo verá se o portador é um temperamento aquietado ou versátil; se ama a profissão escolhida ou ainda não encontrou a própria vocação; se andou de fábrica em fábrica, com uma abelha, ou permaneceu no mesmo estabelecimento, subindo a escala profissional. Pode ser um padrão de honra. Pode ser uma advertência” (A. Marcondes Filho, Carteira de Trabalho)

Na continuação do governo Vargas e de seu esforço em construir uma identidade verdadeiramente nacional, construíram-se mais duas expressões de poder além do corporativismo: o insulamento burocrático e o universalismo de procedimentos, ambos pensados para substituir o clientelismo.

O insulamento burocrático correspondeu a uma transformação e elevação do estamento burocrático, fragmentado no nível estadual pela República Velha. Nos termos de Edson Nunes, “o insulamento burocrático é o processo de proteção do núcleo técnico do Estado contra a interferência oriunda do público ou de outras organizações intermediárias” (Nunes, 1997, p. 34). A universalização de procedimentos correspondeu à fase final da reforma administrativa realizada, cujo componente modernizante, a partir da construção de um domínio público, seria o mais importante. Esta se constituiu em um conjunto de normas que poderiam “ser formalmente utilizadas por todos os indivíduos da *polity*, ou a eles aplicadas, ao elegerem representantes, protegerem-se contra abusos de poder pelo Estado, testarem o poder das instituições formais e fazerem demandas ao estado” (idem, p. 23).

Apesar de todas as dificuldades, houve modificações nos mecanismos de sustentação do poder das elites naquele período. Não ocorria uma dominação patrimonialista, onde o poder nascia da

propriedade de todos os bens e do direito à desapropriação de todas as rendas. Houve “uma formalização crescente do relacionamento de agências estatais com os grupos de interesses afetados por suas decisões” (Diniz, 1991, p. 120). As instituições típicas deste período são as Caixas de Pecúlio e Pensões - embriões do sistema previdenciário universal de hoje - e as unidades do Sindicalismo de Estado. As características deste sindicalismo são: (1) uma estrutura que limita a prática sindical; (2) função desorganizadora das classes trabalhadoras; (3) dominação ideológica, através da figura do sindicato oficial; (4) tutela por parte do estado; e (5) reflexo de uma ideologia populista (Boito, 1991, p. 12-13).

A *démarche* da institucionalização da vida política e social brasileira também pode ser acompanhada a partir da definição do conceito de cidadania regulada, resultado do processo corporativista iniciado na década de 30. Seu ápice corresponde à explicitação de um híbrido institucional brasileiro, que se caracteriza pela associação de uma “morfologia poliárquica, excessivamente legisladora e regulatória, a um *bobbesianismo* social pré-participatório e estatofóbico”⁶⁹ (Santos, 1994, p.79).

O conceito de híbrido institucional corresponde a um modelo de organização política que percorreu o eixo da participação e, posteriormente, o da liberalização, e chega ao estágio poliárquico. Entretanto, neste estágio, outros componentes fazem com que o *output* das instituições liberais desenvolva-se no sentido de uma “ultra-regulação”, na qual o mercado, ou a sociedade, tem pouca autonomia, frente ao oficialismo estatal. O comportamento dos elementos societários, tomados individualmente, tem características de “ultra-maximização”. Um estado de natureza, anterior a qualquer contrato social, anterior à própria vida em sociedade (Santos, 1994).

Podemos pensar no cidadão do híbrido institucional como um “Homem Econômico Irracional”, cuja busca pela maximização de seus ganhos pode colocar em risco a si próprio, ou as instituições sociais. De qualquer forma, o híbrido institucional brasileiro poderia ser enunciado como um modelo no qual um lado da sociedade ocupa-se em regular a vida do outro, enquanto este se ocupa em não respeitar os regulamentos elaborados pelo primeiro.

No “vento” da redemocratização da década de oitenta, e dando continuidade à resistência que a Igreja Católica iniciara no campo, o ideal associativo e representativo foi responsável pela criação de inúmeras associações de moradores nas principais capitais. Elas atuavam como atores políticos efetivos no cenário democrático em reconstrução⁷⁰. Entretanto, foram rapidamente absorvidas pela lógica verticalizante da “memória” do Estado Corporativo, ou do Oficialismo, e passaram a se estruturar em associações locais, federações, confederações. Alguns de seus membros ingressaram no universo político eleitoral, por exemplo, um deles chegou a ser eleito Vice-Prefeito, na cidade do Rio de Janeiro⁷¹. Pouco depois, o movimento segmentou-se. Um grupo de associações de moradores passou a representar as classes médias urbanas e outro, os grupos de mais baixa renda, que buscaram manter uma estrutura federativa.

A década de 90, sob as diretrizes da nova Constituição Federal, foi palco de explosão de associações, dos mais variados tipos. Os servidores públicos oficializaram suas organizações no formato

sindical, e suas lideranças foram beneficiadas pelo papel dos sindicatos oficiais. Foram habilitadas a “falar” com o Estado em nome de sua categoria, não apenas dos associados, ou com delegações específicas. ONG nasceram, ocupando novos espaços, notadamente na área ambiental e étnica. Várias políticas públicas, como o Programa Comunidade Solidária, as Reservas Extrativistas, a titulação de terras de remanescentes de quilombos, passaram a exigir a existência de uma de associação local para a concessão dos benefícios destas políticas, vistos como coletivos.

Analisei um aspecto das ONG. Sua vinculação com modelos de organização social que foram criados nos países centrais, em função de desenvolvimentos sociais e políticos, que não faziam parte de nossa história⁷². Outras análises mais rigorosas já foram feitas, identificando-as como executoras de uma “função de controle e mistificação de ideologias”. O número de ONG no Terceiro Mundo foi estimado em cerca de 50.000, que gerenciam mais de US\$ 10 bilhões ao ano (Petras & Veltmeyer, 2003, p. 128), fora os recursos repassados pelos governos nacionais.

O crescimento acelerado deste tipo de associação, no último quarto do século passado tanto pode ser interpretado como uma reação a governos totalitários, em vários cantos do mundo, quanto como um freio nos movimentos sociais radicais. Os canalizou para formatos mais adequados ao controle, por parte das elites locais e transnacionais. Esta aparente contradição seguiu, entretanto, uma linha ideológica clara (idem, p. 130).

Organizações humanitárias e de defesa de direitos humanos o fazem localmente. Raramente buscam associar práticas violentas nacionais com mecanismos internacionais, como agências de fomento. Muitas vezes estão associados a projetos de desenvolvimento e expansão do livre mercado. Outras associações se voltaram para conceitos de auto-ajuda e auto-organização, no sentido de superação de desigualdades sociais. O modelo não foi questionado, mesmo que novas identidades tivessem que ser construídas (idem).

As ONG também corresponderam a um setor que absorvia a mão de obra formada nas universidades, com origem nas classes dominantes e que não encontravam espaço no mercado de trabalho oficial (idem, p. 131). Entretanto, no Brasil, a marca destas relações de trabalho é a informalidade, criando no futuro um grande déficit para as políticas públicas de seguridade social e/ou abrindo mercado para os fundos de pensão e assistência à saúde privados.

Outra dimensão relevante das ONG diz respeito a seu financiamento. A idéia de um “terceiro setor” local, organizando-se e encetando uma ação coletiva em direção aos seus objetivos, não encontra eco na realidade. Vemos como modelo geral um sistema de financiamento que é estatal na maioria dos casos – estados nacionais ou estrangeiros. Quando não estatal, sua fonte são recursos internacionais que tiveram origem em renúncia fiscal em seus países sede. Vários movimentos estão em ação: culpa, solidariedade, ou filantropia. Seriam como se estivéssemos em uma etapa do “retribuir”, sem ter muito bem definido o que foi “dado”, ou qual o “hau” (Mauss, 2001) que está circulando. Alguns apenas apelam para a culpa do primeiro mundo em relação ao terceiro, como ficou evidente no *Le Coru Projetc*,

em Ponta do Corumbau.

Nas linhas de uma nova forma de colonialismo, as prioridades de formas de atuação são definidas nos países centrais e posteriormente “vendidas” às comunidades locais, através de ONG “parceiras”. “ONG priorizam projetos, não movimentos. Mobilizam pessoas para produzirem às margens do sistema, não para disputar o controle dos meios de produção e riqueza” (Petras & Veltmeyer, 2003, p. 133).

Nessa linha de análise, são identificados efeitos de redução do descontentamento social, que ajustes estruturais impostos pelas agências de fomento multilaterais, como BID, Banco Mundial, PNUD, DIFD, KFW, entre outros, impõem, para a concessão de financiamentos. O foco muitas vezes é deslocado para pequenos projetos, de alcance local, que muitas vezes acabam por despolitizar movimentos sociais locais (Petras & Veltmeyer, 2003). Faço uma ligação com o conceito de *Projetismo*, já discutido.

Estas organizações e suas lideranças crescem de importância na medida em que controlam parcelas cada vez mais significativas dos movimentos sociais. O comportamento das ONG frente a chegada de outras ONG é semelhante às empresas capitalistas diante de um concorrente, por fatias de mercado. Não são considerados os efeitos positivos que um maior leque de ações poderia trazer aos grupos, ambiente e recursos naturais. O que será considerado é a competição pelos recursos públicos e privados passíveis de serem captados, para a perpetuação dos problemas sociais e ambientais.

O conceito de “sociedade civil” seria desprovido do sentido virtuoso que lhe é assegurado. De fato, mesmo incorporando um ideário positivo, ou de esquerda, ele ainda é na maioria dos casos exógeno e incompleto. Empoderamento, igualdade de gênero, desenvolvimento sustentável são conceitos que acabam por servir como um arcabouço de colaboração com órgãos e agências do estado e dos financiadores.

Este ideário é tão atrativo que proliferam atores representantes de uma *personal politics*. Atores privados que participam de dispositivos e atuação pública, provocando a fluidez nas fronteiras entre uma esfera e outra (Cefai, 2002, p. 93). Tornadas frágeis, as fronteiras permitem também o movimento inverso em uma estrutura de *personal politics*: atores públicos que se movimentam de acordo com seus interesses e ideologias particulares⁷³. Assim é que no movimento ambiental, mas não só, proliferam os ING. Como o ambientalista de combate que ajudou a demolir a casa de Seu Bichinho, no Morro das Andorinhas, que representa a si mesmo, enquanto “organização”. Encontrei outros ING em Itaipu, em Corumbau.

Quem ainda não conheceu uma ONG que é formada por apenas uma pessoa, ou só ela fala, age, decide, não em seu nome, mas em nome de sua ONG. Nestes casos, as relações face a face que poderiam construir boas políticas no interior das organizações (Putnam, 2002) só acontecem entre ego e seu alter ego, o que certamente dificulta alcançar o objetivo desejado.

Uma característica marcante entre os ING é a rapidez com que se movem nos cenários de

conflito, como mudam as formas como significam as disputas. Se é possível traçar as trajetórias de uma determinada organização e posicioná-la dentro de um contexto de ação inteligível, um ING dificilmente permite que esta construção seja feita. O que interessa a quem detém o poder, pois a cooptação fica mais fácil e seu mecanismo mais invisível.

Seria somente a sociedade que abrigaria esses representantes? É certo que não. Entre os representantes do Estado existe o que chamo de IG, os Indivíduos Governamentais. São funcionários públicos – efetivos ou não – que no exercício de sua função pública pautam-se não nas políticas e diretrizes do órgão ou do governo, mas em seus interesses e ideologias próprias.

Por outros motivos distintos daqueles que descrevi em outro texto (Lobão, 1998), os IG não estão, nem a serviço do Estado e nem do Público. Estão a serviço de si mesmos, de suas crenças, idéias, motivações. O que poderia não ser um problema, dependendo da instituição e da função. Em uma universidade, por exemplo, espera-se que o ensino seja o mais plural possível. Esta é a diretriz desse órgão e é o que a sociedade espera dele.

Também não trato de casos ilícitos, de corrupção ou omissão. Falo de ações, de exercício da função pública, porém em dissonância com o que se espera. Refiro-me, por exemplo, a um chefe de uma unidade de conservação integral que fomenta uma ocupação sob seu controle e protesta quando acontece sem sua intervenção. Falo de fiscais que não fiscalizam uma pescaria não permitida em um Plano de Manejo de uma reserva extrativista, que alegam que outras questões sociais podem estar em jogo. Conheci chefes de unidade de conservação extremamente rigorosos e cumpridores dos rigores da lei, quando estas devem ser aplicadas a moradores tradicionais do entorno de um parque nacional. Entretanto, fazem de conta desconhecer práticas muito mais nocivas à unidade de conservação, praticadas por grupos com maior poder econômico e político⁷⁴.

Trata-se de discutir a própria idéia de cidadania. O exercício dos três componentes clássicos de cidadania, direitos legais, políticos e sociais (Marshall, 1964) definem o cidadão? Entretanto, em nossa sociedade, os direitos legais explicitam uma igualdade que é negada através de um princípio hierárquico holista (Kant de Lima, 2000a, 2000b, Kant de Lima et al., 2005). O acesso ao “Meio Ambiente” é exemplar. O direito de todos, condiciona direitos diferenciados de acesso e benefícios. Em uma unidade de proteção integral, pesquisadores, turistas – e, por conseguinte, operadores de turismo – têm acesso franqueado. Os grupos tradicionais que lá habitavam, não.

O acesso aos direitos sociais, sem que os dois outros estejam universalizados, não pode ser realizado de forma plena. Acabam por ficar mais além de direitos passivos, tornam-se direitos tutelados, ou seu conjunto acaba por reproduzir continuamente uma cidadania tutelada (Santos, 1994).

Essa tutela, atualizada pelo Estado e seus representantes, apara outros setores da vida nacional e ultrapassa as dimensões da concessão ou obtenção de direitos. Potencializada por conceitos, como meio ambiente e desenvolvimentos sustentável, coloniza pensamentos, padroniza ações e constrói seres miméticos sem a autonomia dos modelos originais (Taussig, 1993).

Em determinada medida o comportamento das ONG são miméticos em relação aos do Estado. Mas o Estado também construiu um duplo mimético, as Organizações Sociais – OS. Usando uma imagem que une a sociedade civil e o Estado, pode-se dizer que as ONG são uma forma da sociedade civil se apropriar do poder do Estado. Em contrapartida, quando o Estado deseja ter a liberdade da sociedade civil, ele cria uma OS. Com as particularidades de cada uma, são versões cujo poder é bem menor que seus correspondentes originais, mas cumprem papéis que os originais não poderiam, ou não desejam, desempenhar.

Em ambas, um aspecto desejado pelo liberalismo encontrou um campo fértil: o da flexibilização das relações de trabalho. Considerado uma herança indesejável do Estado de Bem Estar, os direitos trabalhistas, principalmente aqueles destinados aos direitos de seguridade social, movimentam recursos cobiçados pelo mercado. Planos privados de saúde, proteção contra acidentes de trabalho, planos de previdência privada buscam aumentar sua base de adesões não necessariamente pela oferta de serviços diferenciados. Esse setor pretende a total desregulamentação das relações de trabalho, e assenhorar-se dos recursos que, hoje, alimentam um sistema de seguridade social universal.

Nas ONG a prática das relações de trabalho precarizadas é o padrão. Presas aos ditames do projetismo, o argumento é sempre o mesmo: o alto custo dos encargos sociais não é coberto pelos financiadores. Os financiadores internacionais não pagam encargos⁷⁵. Quando os recursos são públicos não pode haver pagamentos para cobrir os gastos com a seguridade social, por decisão governamental⁷⁶.

Além da precarização, outra prática consolida uma nova forma de relação de trabalho: os pagamentos por produto e os Termos de Referência - TOR. As relações de trabalho ficam ocultas em um “contrato”, no qual todos os direitos e deveres estão previamente definidos em um TOR. O TOR corresponde a tantas atividades quanto forem necessárias para a execução do projeto. Cada consultor tem seu TOR, e raramente tem visão do TOR do outro. O conjunto das ações propostas não faz parte do ação de cada um. Há uma confiança excessiva no poder da coordenação, ou uma esperança que tudo se encaixa de acordo com o que foi projetado.

O TOR é mais uma imagem da fetichização das relações sociais de trabalho, no qual tempo e espaço foram reduzidos aos termos de um instrumento que acaba por não fazer parte da relação. Entretanto, pode ser acionado pelo tomador do serviço. Os eventuais conflitos entre as partes deverão ser remetidos à Justiça Civil, do Trabalho ou Federal? Difícil dizer.

Os conflitos trabalhistas parecem ser resolvidos em uma rede de relacionamentos formada pelos diversos tomadores dos serviços. Mantendo-se em harmonia no sistema, um pesquisador poderá mover-se de projeto em projeto, em uma rede de ONG parceiras. Entretanto, acionar uma delas poderá significar um conflito com todas. O mesmo pode acontecer com as áreas, objetos ou ícones das ações das ONG. O espaço de atuação de uma não deve ser invadido por outra, sem o devido consentimento. Isto ocorre principalmente quando há alguma ONG com capacidade de articulação de parceiros e

financiamentos internacionais.

Com o “trabalho mercadoria” regulado pelas regras do mercado, e não pela legislação trabalhista, o fluxo de recursos que voltam aos cofres públicos para financiar políticas redistributivas é bastante reduzido. O paradoxo parece ser que o próprio governo utiliza esta forma de arregimentar “mão de obra” de forma muito mais freqüente do que o previsto na legislação⁷⁷.

Com essas considerações sinto-me capaz de propor uma Reconstrução que promova a associação das trajetórias e políticas descritas com as questões e relações estabelecidas. Acredito que o resultado corresponda à descrição de uma configuração para uma Cosmologia Política do Neocolonialismo e a enunciação de uma Economia Política do Ressentimento.

Notas ao Capítulo 5

¹ Franz Kafka, ‘He’, em *The Great Wall of China*, New York, 1946. A tradução do texto de Arendt é de Mauro Almeida.

² Os destaques são de Arendt, para acentuar no texto a referência à centralidade do “Ele” presente no título do texto original de Kafka.

³ Este pergunta foi feita por Vincenzo Lauriola, pesquisador do INPA no I Encontro Nacional de Comunidades Tradicionais, descrito no capítulo 2 e discutido no capítulo 4.

⁴ Seu Januário é um dos militantes mais antigos do Movimento Negro do Estado do Rio de Janeiro.

⁵ Podemos substituir “história” por “cultura” que o parágrafo continuará a fazer o mesmo sentido. Mas veremos esta questão mais adiante neste capítulo.

⁶ Voltarei a este assunto mais adiante, com base nos trabalhos de Ilya Prigogine (1996, 2002). Mas posso antecipar uma citação de James Lighthill, presidente da *Union Internationale de Mécanique Puré et Appliquée*, em 1986: “Devo agora deter-me e falar em nome da grande fraternidade que une os especialistas em mecânica. Hoje estamos plenamente conscientes de como o entusiasmo que os nossos predecessores nutriam pelo maravilhoso êxito da mecânica newtoniana os levou a fazer generalizações no campo da predictabilidade ... que hoje sabemos serem falsas. Todos nós desejamos, por isso, apresentar as nossas desculpas por haver induzido em erro o nosso público culto, difundindo, a respeito do determinismo dos sistemas que aderem às leis newtonianas do movimento, idéias que após 1960 e revelaram inexatas” (James Lighthill, *The recently recognized failure of predictability in Newtonian Dynamics*, in *Proceedings of the Royal Society*, v. A/407, pp. 35-50, 1986, apud Prigogyne, 2002, pp. 33-34).

⁷ Sigo a versão de J. P. Vernant, e não a compilada por Leach, apenas para ressaltar aspectos mais relevantes à forma como venho tratando do tempo e do espaço.

⁸ Acompanho, extensamente, os argumentos de Johannes Fabian (1983).

⁹ As traduções são minhas.

¹⁰ Marc Bloch, *Feudal Society*, London: Routledge & Kegan Paul, 1961, p. 74.

¹¹ Lewis Mumford, *Technics and Civilization*. London: Routledge & Kegan Paul, 1934, p. 14.

¹² Robert Boyle, *The Works of the Honorable Robert Boyle*, org. T. Birch, London, 1772, v, p. 163.

¹³ Entretanto, veremos mais adiante que para a previsibilidade se tornar um “fato” foi necessário que as motivações humanas fossem dirigidas em torno da noção de interesse, em substituição às paixões. Os interesses são mensuráveis, controláveis e, portanto, previsíveis. As paixões são incomensuráveis, incontroláveis e, é claro, imprevisíveis (Ver principalmente, Hirschman, 2002).

¹⁴ Ver em Whitrow (1993) os prêmios concedidos aos inventores que desenvolvessem relógios que mantivessem sua precisão em condições marítimas.

¹⁵ Michel-Rolph Trouillot é um dos antropólogos contemporâneos que usa a metáfora das duas faces de Janus para descrever as relações do Eu(ropeu) com os “selvagens” (Trouillot, 2003a). Apóia-se nas utopias de Rousseau, Morus e Defoe para justificar seu argumento. Talvez com a exceção de Rousseau, acredito que a Utopia e Robinson Crusoe falem mais de mudanças e perspectivas para a própria Inglaterra, que algum tipo de perspectiva ou interpretação de resultados de um encontro.

¹⁶ Utilizo a grafia da edição portuguesa para o nome do autor de A Utopia.

¹⁷ Neste caso, o “presente etnográfico” é mais do que justificado.

¹⁸ Anthony Pagden, *European encounters with the New World; New Haven & London: Yale University Press*, 1993, p. 93.

- ¹⁹ Dados publicados pelo Centro de Estatística Religiosa e Investigações Sociais – Ceris – em 1996, reportam cerca de 250 mil hectares (Ceris, 1996).
- ²⁰ Em outro lugar (Lobão, 2005) escrevi sobre a Reserva de Desenvolvimento Sustentável Urariá, em Mau[es]/AM. Lá, Seu Alzimir líder da Comunidade São Pedro e Presidente do Conselho Comunitário da RDS, se referiu às terras de sua comunidade como sendo de propriedade da Igreja e destacou a vantagem de não pagar imposto. Não havia se apercebido da mudança do “proprietário” das terras com a decretação da RDS. Mas estava seriamente preocupado com a morte do Papa e possíveis mudanças na política da Igreja. Mariana Pantoja, antropóloga que também esteve na Comunidade São Pedro não concorda com que as terras onde se localiza a Comunidade São Pedro fossem da Igreja. Para ela, as terras da igreja são apenas aquelas onde é construída a capela. Na Comunidade São Pedro, acredito que as dimensões da posse, por parte da igreja, sejam mais amplas. Sugestivo é o nome de uma comunidade evangélica, nascida por cima da Comunidade São Pedro: Jesus me Deu. No caso, não ocorreu um rearranjo espacial nos limites praticados da comunidade. Houve a saída física, daqueles que se converteram para outro lago na região.
- ²¹ Este é o caso do Quilombo Bela Aurora no Pará, que teve seus moradores titulados pelo Incra através de lotes individuais, que, entretanto, permaneceram de propriedade da União.
- ²² Este é, por exemplo, o caso da Reserva Extrativista de Tapajós-Arapiuns no Pará.
- ²³ Pelas políticas governamentais atuais, as áreas protegidas são as Terras Indígenas, as Terras Quilombolas e as Unidades de Conservação de Uso Sustentável.
- ²⁴ Diante do exposto, o número de pessoas que reivindicará a identidade étnica pataxó crescerá na medida, em que suas terras forem sendo divulgadas. Mais adiante outras identidades serão acionadas no sentido de potencializar direitos pretendidos.
- ²⁵ Por exemplo, A. Schück, 1882, E. Safert, 1911 e T. Gladwin, 1970 (Hutchins, 2000, p. 66).
- ²⁶ Daí a preferência da navegação ocidental privilegiar o espaço e não o tempo, apesar do tempo ter sido fundamental para a definição correta da posição. Como vimos, os relógios foram desenvolvidos na Inglaterra para garantir sua supremacia no controle dos oceanos.
- ²⁷ Basta comparar com uma das definições principais da física moderna, $V = e/t$, ou seja, a velocidade média é igual à distância percorrida dividida pelo tempo decorrido.
- ²⁸ Hutchins usa a expressão *mind's eye* para indicar a centralidade na mente do mestre e não na referência espacial, seja ilha ou canoa, a que ele se referiu como *bull's eye*, que corresponde à idéia da “mosca” de um alvo, ou seu centro.
- ²⁹ Este saber está definido na Medida Provisória – MP – 2.186-16/2001, que “regulamenta o acesso ao patrimônio genético, o acesso aos conhecimentos tradicionais associados e a repartição de benefícios” (MMA, s.d.).
- ³⁰ Definidos na Introdução.
- ³¹ Ver a descrição e os objetivos do projeto no Capítulo 2.
- ³² Minha trajetória profissional e universitária incluiu saberes e fazeres em diversas áreas, como engenharia, medicina, administração, informática. Atuei também em órgãos públicos e empresas privadas. Neste sentido, universos de significação de outros profissionais não me causa tanto estranhamento. Transito bem neles, apesar de discordar de inúmeros princípios que ordenam estes saberes e fazeres.
- ³³ Devo ressaltar que não era uma questão de não ouvir, era que os enunciados não produziam resultados. Podiam ser aceitos, mas não eram incorporados pelos ouvintes. Exceto no que dizia respeito à coordenação do projeto, pois seu coordenador era um antropólogo, porém professor titular.
- ³⁴ Já falecido. Seu filho é quem lidera suas pescarias e faz parte do Corpo de Bombeiros Militares do Estado do Rio de Janeiro.
- ³⁵ Sobre o papel das pescarias de tainha para a construção da identidade local dos pescadores, ver Kant de Lima e Pereira, 1997. Para questões envolvendo o “sumiço da tainha” e a reprodução social dos pescadores de Itaipu, ver Mibielli, 2004.
- ³⁶ Voltarei às questões sobre causalidade mais adiante.
- ³⁷ Critérios já sugeridos para a verificação de um texto podem ser pensados para esta situação. Ambos conjuntos de dados possuíam o estatuto de legitimidade, correspondência, adequação e plausibilidade ou coerência (Hirsh Jr., s.d., p. 236).
- ³⁸ Entendo que todo o espaço da reserva é uma área protegida. De quê ou de quem? Dos pescadores de fora, para que os pescadores de dentro possam ver garantida sua reprodução social. Uma área protegida no interior de uma Resex protege este espaço da população tradicional local, o que me parece uma contradição com o processo como um todo; Não que não possa haver áreas de exclusão da pesca, ou santuários – afinal estes podem ser formas de se pescar mais e melhor, ao longo do tempo.
- ³⁹ Parece-me razoável pensar que existam centenas de situações que possam fazer com que os cardumes não se comportem com uma regularidade e sazonalidade, que coincida com a presença do pesquisador debaixo d’água. Mas isto não está em discussão.
- ⁴⁰ Este foi o caso de um longo e tenso debate virtual acerca de iniciativas sustentáveis para os pescadores da Resex de Corumbau em meados de 2005.

- ⁴¹ Nesta situação poder-se-ia acrescentar a posição dos oceanógrafos que desejam que a produção seja quantificada, para se conhecer mais sobre a sustentabilidade e produção das pescarias. Em Itaípu, os pesquisadores buscavam conhecer a sustentabilidade da pesca no local através de atividades como pesar, medir, classificar o lanço. Seria somente com estatísticas e descrições matemáticas que se poderia saber algo sobre a pesca local. No final da pesquisa chegou-se a uma estimativa de 200 toneladas anos para a produção da enseada de Itaípu. Em uma reunião cotejamos este quantitativo com estimativas de sustentação social dos pescadores, através de cálculos com as estimativas de ganho dos pescadores locais. Ficou claro que se tratava de dados de desembarque, não de “produção” da enseada. Todos os barcos de “fora” que pescam no local não desembarcam na Praia de Itaípu. O argumento do pesquisador para manter seus dados foi que ele nunca tinha “visto” um barco de “fora” pescando na região. Ao que retruquei questionando que não havia pescaria de “fora”, por que os pescadores de Jurujuba, por exemplo, estavam radicalmente contra a Resex em Itaípu?
- ⁴² Ambas as falas, obtidas em visitas distintas, ocorreram no período do defeso do caranguejo - período onde não se pode catá-lo - em que a primeira estava respeitando e a segunda não. Outra distinção diz respeito à religião, a primeira evangélica, fazendo questão de frisar esta condição e relacioná-la com a obediência às regras e a segunda católica, não se reconhecendo na necessidade de cumprir a regra.
- ⁴³ Foi o que ocorreu em 2001. Um catador de caranguejo de Gargaú – um dos poucos homens que se dedica à cata na região – foi preso por fiscais do Ibama e levado para a delegacia de Campos dos Goytacases. Para sua infelicidade eclodiu uma rebelião onde estava detido e o rapaz acabou passando vários dias sob ameaça de morte dos dois lados: dos presos e dos policiais que ameaçavam acabar com a rebelião à bala. Na época havia uma grande revolta contra o Ibama, e lá chegamos - a universidade e o representante do CNPT/Ibama para discutir a viabilidade da construção de uma Resex na região dos manguezais de Gargaú. Foi difícil – eu diria impossível – convencer os catadores e pescadores do mangue que lá estava um “outro” Ibama. Aliás, o Ibama é um órgão singular. Não conheço outra instituição – nem os poderes da república são assim – que legisla, executa, fiscaliza e pune. E no qual há tamanha concentração de poder, que podemos imaginar a correspondente concentração de oportunidades de corrupção e desmandos.
- ⁴⁴ Um objeto sobre o qual o intelecto se debruçou, sem, entretanto, estar submetido à dicotomia sujeito-objeto. Para Latour, um não-humano é um objeto pacificado, escoimado da distinção sujeito-objeto (Latour, 1999, p. 308).
- ⁴⁵ J. R. Firth, *Papers in linguistics, 1934-1951*; London: Oxford University Press, 1957.
- ⁴⁶ M. A. K. Halliday, *Explorations in the functions of language*. London: Arnold, 1973.
- ⁴⁷ Dell Hymes, On communicative competence. In: Pride, J. & Holmes, J., ed. *Sociolinguistics: selected readings*, 1972.
- ⁴⁸ Este é o caso do tratamento dado ao FEK, *Fisher's Ecological Knowledge*, por autores como R. Joannes M. Freeman e R. Hamilton. (2000).
- ⁴⁹ Dumont, Louis. La communauté anthropologique et l'idéologie. *L'Homme*, v.18, n3-4, p.93-110.
- ⁵⁰ Rodney Needham, Introduction, in *Primitive Classification*, E. Durkheim, M. Mauss, Chicago: The Chicago University Press. Destaques no original.
- ⁵¹ Tenho ciência de que não sigo o sentido dado ao conceito por Bateson, para quem o *ethos* seria “o sistema de organização dos instintos e emoções dos indivíduos, culturalmente padronizado” (Bateson, 1958, p. 220). Em primeiro lugar, porque acredito que seria tautológico nos dias de hoje falar em um sistema culturalmente padronizado para integrar o sentido da cultura, e em segundo, porque o significado original do termo grego *pathos* expressa mais o componente emocional das atitudes humanas.
- ⁵² Rosyan Britto resgata conceitos criados por Henrique Hurley em ‘No domínio das águas: história da pesca no Pará’; Belém: Instituto D. Macedo Costa, 1933.
- ⁵³ Vale para representantes de Colônias de Pesca do sudeste ou do norte, como de diretores do Monape, organização criada para disputar a representação dos pescadores com o sistema nacional de colônias de pesca.
- ⁵⁴ Ana Maria Bianchi em seu livro *A Pré-História da Economia*, realizou um retorno ao pai da economia liberal, Adam Smith, para mostrar que neste autor – que não escreveu somente *A Riqueza das Nações*, mas também uma *Teoria dos Sentimentos Morais* – não se deve fundar as bases para um Homem Econômico Racional, maximizador e egoísta. Em Adam Smith existe também a idéia de simpatia, que vincula os homens através de paixões sociais amistosas e não competitivas (Smith, 2002).
- ⁵⁵ Roberto Kant de Lima mostrou, em várias oportunidades, o quanto o conceito de público, em nossa tradição ibérico-católica, é diferente da concepção de **public**, da tradição anglo-saxã, que certamente está na base das concepções liberais.
- ⁵⁶ Como vimos no Capítulo 2, nas assembleias dos pescadores foi definido que teriam direito à pesca no interior da Resex pescadores de Arraial do Cabo que pescassem no local há dez anos e votassem há cinco. Neste critério foi aberta a exceção para alguns barcos de Cabo Frio que foram incluídos como pescadores tradicionais no Arraial do Cabo.
- ⁵⁷ Cabistas seriam os pescadores nascidos no Cabo e caringôs os pescadores vindos de outras regiões do norte do Estado e do Espírito Santo. Entre os caringôs havia uma predominância de pescadores negros.

- ⁵⁸ Restinga que separa a lagoa de Araruama do Mar, mas que pertence ao município de Arraial do Cabo e cujo litoral faz parte da Resex.
- ⁵⁹ O que é proibido pelo Plano de Utilização da Resex. Os pescadores da Praia Grande afirmam que estas redes impedem a formação dos cardumes que chegariam até seu lugar tradicional de pesca, no canto da Praia Grande e, por isto, são proibidas. Outra proibição do Plano de Utilização que seguiu o saber tradicional dos pescadores cabistas é o arrasto de camarão. Para os pescadores cabistas, onde se arrasta camarão não dá peixe, pois o fundo é mexido e a comida do peixe desaparece. Não é uma descrição da cadeia trófica dos peixes da região, mas é bastante acurada e próxima, dizem os biólogos e oceanógrafos. A descrição de outras pescarias tradicionais, como a “pesca de galho”, da Lagoa de Maricá (Mello e Vogel, 2004), ao serem cotejadas com os saberes científicos apresentam uma enorme complementaridade. As explicações do saber tradicional encontram paralelo nas explicações da biologia.
- ⁶⁰ É freqüente a reclamação quanto a dificuldade de fazer cumprir as regras internas, aprovadas pelos próprios pescadores, em seus Planos de Manejo, mesmo quando as condições de “autoria” foram plenas. Nos termos de Habermas, mesmo quando os pescadores foram os sujeitos morais da elaboração das normas dos Planos de Manejo. Entretanto, entre os pescadores parece haver um outro componente moral que dirige o acatamento à normas pré-estabelecidas. O contexto da produção. Em tempos de fartura não há muita dificuldade em se verem cumpridos os acordos. Entretanto, após vários dias de pescarias fracas, nenhum pescador – mesmo os tradicionais, artesanais, locais – irá recuar a rede para não matar peixes com valor comercial que não tenham atingido o tamanho prescrito, ou esteja em época de defeso. Em sua defesa também existe o argumento de que suas pescarias “predatórias” são visíveis, pois pescam à beira da praia. Já as pescarias de escala industrial, que têm práticas muito mais predatórias e danosas aos estoques pesqueiros, atuam em uma faixa de plena “invisibilidade”, mesmo que por omissão dos órgãos competentes.
- ⁶¹ Trata-se do Estudo Estratégico: Situação Sócio-Econômica – diagnóstico dos tipos de assentamentos, demografia e atividades econômicas, realizado sob a coordenação de Deborah Lima durante os anos de 2002 a 2004. As informações que utilizo constam dos relatórios de pesquisa assinalados, porém assumo total responsabilidade pela compilação aqui apresentada. A reflexão incorpora, também, as discussões nos seminários de discussão do projeto e minha própria jornada de campo em Maués, Prainha. Monte Alegre, no Estado do Amazonas e Soure, no Estado do Pará. As referências são: Alto Solimões, Edna Alencar (2002); Tefé, Alvarães e Coari, Delma P. Neves (2002); Itacoatiara, Parintins e Maués, Mariana Pantoja (2002); Baixo Amazonas, municípios de Santarém, Monte Alegre, Óbidos, Alenquer, Curuá, Prainha e Oriximiná, Eliane C. O’Dwyer (2003).
- ⁶² Ver Lobão (2005).
- ⁶³ Em um dos Seminários do DAN/UnB, o movimento Capoeira Angola foi apresentado como possuindo origem na visão de mundo e nos ensinamentos de Mestre Pastinha, um negro baiano. Ao ser levado para os Estados Unidos, a origem do movimento teve que ser transladada para a África, relegando o papel de Mestre Pastinha a um segundo plano. A marca de afro-descendente do movimento negro estadunidense não comportava uma origem na diáspora negra brasileira.
- ⁶⁴ J. Cohen, *Deliberation and Democratic legitimacy*, in: A. Hamlin, P. Petit (eds.), *The Good Polity: normative analysis of the State*, Oxford, Blackwell.
- ⁶⁵ N. L. Roseblum, *Membership and Morals: the personal uses of pluralism in America*, Princeton: Princeton University Press, 1998.
- ⁶⁶ Este autor revela que entre os países nórdicos o índice de filiação às AV era de 90% na Suécia, 89% na Noruega e 77% na Finlândia.
- ⁶⁷ Lei 2.544/12.
- ⁶⁸ Desde o século XIX as relações dos pescadores artesanais com o Estado são vinculadas, alternativamente, ao Ministério da Marinha e ao Ministério da Agricultura. Atualmente estão divididas entre o Ministério da Agricultura e a Secretaria Especial de Aquicultura e Pesca– SEAP.
- ⁶⁹ Destaque no original.
- ⁷⁰ Pelo menos no Estado do Rio de Janeiro.
- ⁷¹ Jó Resende era Presidente da Associação de Moradores da Tijuca, depois da federação estadual – Famerj –, e foi eleito na chapa com Saturnino Braga, pelo PDT.
- ⁷² Não posso deixar de pensar que, como já foi dito, nunca tivemos um Estado de Bem Estar Social, mas tentamos viver um estágio posterior a ele.
- ⁷³ Não me refiro acerca de situações de corrupção ou de não cumprimento de dispositivos legais (incúria) por parte de servidores públicos, onde estes estariam auferindo benefícios materiais de alguma forma. Os benefícios neste sistema são simbólicos e referem-se a posturas e ações que dizem respeito a ideologias particulares.
- ⁷⁴ Esta situação ocorre no Parna do Superagüi, como vimos, onde a direção do parque é severa com os moradores no entorno, ou que ainda ocupam a área do parque, no Estado do Paraná, e não interferem com moradores e turistas de Ariri, no Estado de São Paulo. Ariri fica no outro lado do Canal do Varadouro, que criou a ilha artificial do Superagüi, na década de cinqüenta.
- ⁷⁵ Vimos estas práticas no IDS, em Maués. Ela foi a mesma com Íris, em Arraial do Cabo. Os exemplos são inúmeros.
- ⁷⁶ Ouvi o argumento de que foi o Tribunal de Contas da União que, em uma súmula, proibiu o pagamento dos encargos com recursos de fundos públicos. Alegou que não poderia haver, por exemplo, transferência de recursos do Fundo Nacional do Meio Ambiente – FNMA – para o caixa do orçamento da seguridade social.

Como as reivindicações particulares de grupos populacionais marginais, muitas vezes ancoradas em violações da lei, podem ser compatibilizadas com a meta da cidadania igualitária e virtude cívica? Para que se produza uma política dos governados viável e persuasiva, tem de haver uma considerável dose de mediação. Quem pode mediar?
(Partha Chatterjee, 2004).

Reconstruir

A despeito de sua freqüente honestidade e malgrado suas declarações sinceras, o líder é objetivamente o defensor entusiasta dos interesses, agora conjugados, da burguesia nacional e das ex-companhias coloniais. Sua honestidade, que é uma pura disposição de alma, se desfaz, aliás, progressivamente. O contato com as massas é de tal modo irreal que o líder acaba por se convencer de que se questiona sua autoridade e de que se põem em dúvida os serviços prestados à pátria. O líder julga duramente a ingratidão das massas e descamba cada dia um pouco mais resolutamente, para o campo dos exploradores.
(Frantz Fanon, 1973)

Capítulo 6 – Cosmologias Políticas do Neocolonialismo

Ao longo desta tese meu foco esteve voltado para o encontro de grupos sociais com o Estado, com a sociedade envolvente, para o encontro das minorias com as maiorias, para os encontros em meso escala. Para encontros no qual a assimetria de poder gerou algum tipo de violência, física, espacial, cognitiva, ou simbólica. Proponho chamar esses momentos de Encontros Neocoloniais e reconhecer neles o choque de duas lógicas: a Lógica do Estado e a Lógica das Sociedades Civis (Santos, 2000)¹.

Na primeira predominou o “resultado da razão universal e do saber/conhecimento do ‘bem supremo’” (idem, p. 9)², que resolvia a questão da legitimidade colocando-a sob a capa da legalidade. Na segunda, o que predominou foi o múltiplo, “sem homogeneidade, seja como um discurso fragmentado, seja como o resultado do compromisso da pluralidade de razões e de saberes [... que conseguiu,] às vezes distinguir a legalidade da legitimidade, que também é plural” (Idem).

Nos encontros que acompanhei, essas lógicas não se apresentaram estanques, vinculadas estritamente a cada campo semântico respectivo. Encontrei representantes do Estado que enunciavam ideais típicos da Lógica da Sociedade Civil. Também encontrei seu contrário, representantes da sociedade civil mais veementes em sua Lógica do Estado do que seus próprios agentes.

Os Encontros Neocoloniais que descrevo estão ancorados em dois conceitos centrais para a trajetória das Reservas Extrativistas e outras Unidades de Conservação: o Meio Ambiente e o Desenvolvimento Sustentável. Apesar podermos recupera-los em toda sua historicidade, não pretendo reproduzir um histórico de sua gênese. Isto já foi feito por vários autores tais como Ribeiro (1992), Diegues (1996), Diegues e Arruda (2001), Barreto Filho (2001 e s.d.), Montibeller Filho, (2004), Merchant (2003), entre tantos.

A abordagem que adotarei buscará refletir o encontro dos grupos das diversas localidades, às quais tive acesso, com esses conceitos ou seus efeitos. O que teria significado para os moradores das vilas em Superagüi ou do Morro das Andorinhas seu encontro com o Meio Ambiente? Como os pescadores da Vila de Pesqueiro, em Soure, ou de Ponta de Corumbau teriam recebido as idéias de Desenvolvimento Sustentável? Como os pescadores de Arraial do Cabo, ou de Itaipu, percebem a presença do governo federal e seus representantes? Esses são indícios que pretendo reunir e sugerir uma nova compreensão para os conflitos que eclodiram quando os conceitos se fizeram presentes.

Um dos primeiros sintomas do Encontro Neocolonial é a formação de associações. Não se

deve confundir processos históricos de organização local, com a construção de associações formais previstas ou determinadas em leis e regulamentos. Ou então com associações criadas para a celebração ou execução de convênios ou projetos. Caraíva oferece um bom exemplo.

A Associação dos Nativos de Caraíva – ANAC – fora construída como um mecanismo de organização dos moradores “nativos” da localidade contra a invasão de seu lugar por pessoas de fora, em geral associadas ao turismo. Este ideal era compartilhado por todos seus associados. A partir do momento em que ela passou a representar o grupo de pescadores artesanais tradicionais de Caraíva, junto à Resex-Mar de Corumbau algumas coisas mudaram.

Alguns de seus integrantes eram também sócios e fundadores da Aremaco, associação criada para gerir a Resex. Entretanto, a Aremaco passou, com o tempo, e com as mudanças na legislação, a representar somente os pescadores de Ponta do Corumbau. Com isto, a ANAC passou a ser a representante dos pescadores locais no Conselho Deliberativo da Resex-Mar de Corumbau.

Entretanto, nem sempre interesses dos pescadores da Resex – os de Caraíva incluídos – são os mesmos de todos os nativos, ou dos moradores das demais localidades da Resex. Em alguns casos são conflitantes! Nesses casos um representante de uma Associação deve se comportar de que forma? Votar contra os interesses dos pescadores seria ir contra os objetivos da Resex. Mas este voto pode estar de acordo com os interesses da maioria dos associados que não são pescadores.

Outra situação acontece com um projeto de reflorestamento da mata ciliar na bacia do Rio Caraíva. A Associação foi chamada a ser a parceira local do projeto, que conta com financiamento internacional. Mas a renda que poderá beneficiar os moradores não atinge todos os associados. Somente cerca de 20. Para contornar a situação uma nova associação estava sendo criada, uma cooperativa de trabalho, que iria reunir somente aqueles que iriam trabalhar nas atividades do projeto.

Os problemas não estão somente nos ideais associativistas, analisados nesta tese. Decorrem de alguns conceitos que estão a eles associados. Hoje são palavras fáceis, de uso comum em vários encontros, mas sem que alguns de seus sentidos sejam de fato desvendados. São eles, o empoderamento e a gestão participativa. Ao longo desta tese eles já apareceram em vários momentos. Neste capítulo pretendo iluminá-los, para que seu papel de controle e dominação, quando associados aos dois conceitos mãe – Meio Ambiente e Desenvolvimento Sustentável –, no ambiente do associativismo fique evidenciado.

Outro elemento desse Encontro, o Projetismo (Pareschi, 2002), é um dos *loci* onde tempo, espaço e relações sociais são reificadas para materializar a Cosmologia Política do Neocolonialismo. Os sentidos do conceito de Projetismo também se expressam na retomada do controle da política das reservas extrativistas pelo Incra, através das regras de acesso às linhas de crédito do Programa Nacional de Agricultura familiar – Pronaf, como vimos no Capítulo 1.

O conceito de Comunidades, Povos ou População Tradicional parece estar centrado e se

desenvolver quando associado a questões fundiárias. O I Encontro Nacional das Comunidades Tradicionais, realizado em agosto de 2005, é exemplar. Não só pelo enredamento dos grupos aos conceitos e ao Estado, mas também pelo papel que os antropólogos desempenharam ao longo do processo de sua construção.

Essa foi minha trajetória. Comecei por conhecer, em 1996, uma política de emancipação de grupos sociais minoritários – os pescadores artesanais da beira da praia. Encontrei uma Cosmologia Política do Neocolonialismo dominando as relações dos agentes do Estado e seus prepostos com estes grupos. Acabei por reconhecer uma Política Pública do Ressentimento, marca da reação desses mesmos grupos.

Saia de sua casa que o Meio Ambiente vem aí!³

O que vimos até agora permite pensar que o Meio Ambiente é um “símbolo mais real que aquilo que ele simboliza” (Godelier, 2001, p. 45)⁴. Permite também ver que os resultados do uso do símbolo, em muitos casos, não são positivos. Meio Ambiente, tanto pode ser *Gaia* como *Rea* e as diferenças entre as duas, apesar de sua semelhança, são enormes.

Algumas tentativas de definição já feitas abrem duas perspectivas, uma ampla e outra restrita. Na versão ampla, Meio Ambiente é visto como composto pelos “elementos físicos, químicos, biológicos, sociais, humanos e outros que envolvem um ser ou objeto” (Montibeller Filho, 2004, p. 31). Na versão restrita o Meio Ambiente passa a ser tanto aos “aspectos físicos e da natureza que interagem com o humano” (idem).

A versão ampla pode ser associada a *Gaia*, enquanto a restrita fala de *Rea*. Mas, em termos de uma perspectiva experimental (Tuan, 1977) essas definições não apontam quais correspondentes lhes devem ser associados. Não está claro o que ambas – versão ampla e versão restrita – simbolizam.

Quando se pensa em um lugar, são evocadas imagens que reproduzem experiências que foram compostas de sensações, percepções e concepções. Tais componentes foram influenciados pelas emoções e pelos pensamentos (idem, p. 8). Qual, ou quais experiências estariam associadas ao Meio Ambiente? É difícil dizer.

Seria o Meio Ambiente um conceito não experimental cujo conteúdo deva ser preenchido de forma extensionista? Ele incluiria florestas, manguezais, mares, lagoas, oceanos, cerrado, pantanal, restingas, recifes, pastos, oops! Pastos Não! Plantações? Cidades também não! Ou sim?

Uma outra abordagem pode ser usar uma estratégia contrastiva. Em um pólo a *wilderness* e em outro a paisagem domesticada, a cidade. O Meio Ambiente corresponderia ao pólo oposto à natureza transformada pela ação do homem, as cidades. Só que a paisagem selvagem nem sempre foi depositária de um signo positivo. Na Bíblia sua posição é ambígua. Tanto foi o lugar onde Cristo foi tentado quanto um lugar propício a purificação dos pensamentos, como caminho para acesso ao Senhor (Tuan,

1990, p.110). Nos Estados Unidos, no século XIX, quando a *wilderness* pareceu ganhar corpo, outras abordagens sobre a relação com a natureza também marcavam sua presença (Merchant, 2003).

Para vários grupos e pessoas, a cidade será considerada uma “paisagem selvagem”, enquanto uma floresta, uma cadeia de montanhas corresponderá a uma paisagem domesticada ou familiar. Nesse sentido, talvez não devamos definir Meio Ambiente por contraste.

A meta-narrativa da cultura ocidental na sua busca pela recuperação do Paraíso Perdido também culmina em pólos opostos. Um deles transforma a *wilderness* nos Jardins do Paraíso e a outra tem nos Centros Comerciais, nos grandes condomínios e na rede mundial de computadores seu paraíso (Merchant, 2003). Qual visão estaria certa?

Se buscarmos ajuda no universo jurídico, também não encontramos um apoio sólido. Em nossa Constituição existem direitos e deveres associados ao Meio Ambiente; aparece como um bem da União (art. 20, inciso II); como competência da União dos Estados e Municípios no sentido de sua proteção (art. 23, inciso VI). A defesa do Meio Ambiente também aparece na definição da Ordem Econômica, como um princípio (art. 170, inciso VI). E está presente na Ordem Social, como um direito:

“todos têm direito ao meio ambiente ecologicamente equilibrado, bem de uso comum do povo e essencial à sadia qualidade de vida, impondo-se ao poder público e à coletividade o dever de defendê-lo e preservá-lo para as presentes e futuras gerações” (art. 225, caput).

Como um direito e bem de uso comum do povo as possibilidades são amplas, estão contemplados nas duas versões da narrativa edênica. Como um bem da União seu alcance ficou restrito, o que acabou por orientar sua aplicação. Mas não o definiu.

A legislação infra-constitucional avançou mais um pouco. A lei de crimes ambientais – Lei 9.605, de 12 de fevereiro de 1998 – definiu os crimes contra o meio ambiente. Eles se dividem entre crimes contra a fauna, a flora, o ordenamento urbano, patrimônio cultural e a administração ambiental. Poluição também é crime ambiental. A orientação dessa lei seguiu o princípio amplo de uma definição de meio ambiente.

Já o SNUC adotou uma concepção ultra restrita, pois nela o Meio Ambiente se confunde com a natureza. São recursos ambientais apenas “a atmosfera, as águas interiores, superficiais e subterrâneas, os estuários, o mar territorial, o solo, o subsolo, os elementos da biosfera, a fauna e a flora” (Brasil, 2000a, art. 2º, inciso IV).

No conceito preservação, o legislador incluiu o “conjunto de métodos, procedimentos e políticas que visem a proteção em longo prazo das espécies, habitats e ecossistemas, além da manutenção dos processos ecológicos, prevenindo a simplificação dos sistemas naturais” (idem, inciso V).

Como conservação o SNUC definiu

“o manejo do uso humano da natureza, compreendendo a preservação, a manutenção, a utilização sustentável, a restauração e a recuperação do ambiente natural, para que possa produzir o maior benefício, em bases sustentáveis, às atuais gerações, mantendo seu potencial

de satisfazer as necessidades e aspirações das gerações futuras, e garantindo a sobrevivência dos seres vivos em geral” (idem, inciso II).

Como direito, o Meio Ambiente incluiu as relações humanas com a natureza, pois se busca o equilíbrio ecológico, direito de todos, das gerações presentes e futuras. Mas como não reconhecimento de direitos legais por partes de sujeitos morais pode conduzir à situação de insulto moral (L.R. Cardoso de Oliveira, 2002), é necessário identificar possíveis agressores e agredidos. Quais atores se sentem autônomos diante do exercício de seus direitos (Habermas, 1994), pois se consideram autores ou responsáveis pelo conteúdo da legislação ambiental?

De fato, o exercício do direito passa a ser controlado por aqueles que se autonomizaram – tomaram a aplicação da lei a si – e imposto àqueles que não se reconheceram nas leis, ou nas interpretações que são feitas pelos primeiros.

Os controladores não necessitam muito para se apresentar como legítimos representantes dos interesses difusos. Adotam a forma de ONG, OS, ING ou consultores vinculados a algum TOR. Os controlados têm duas alternativas, que são adotadas de forma conjugada: o recurso a uma identidade coletiva – étnica ou não – e ao associativismo. A falha na assunção de uma delas impede o pleno reconhecimento e os benefícios da tutela. Foi o caso dos pescadores de Arraial do Cabo, é o caso dos pescadores de Itaipu. Um exemplo da boa adequação às regras do jogo pode ser visto em Mandira⁵.

O fato é que Meio Ambiente e os deveres e direitos a ele associados acabam por receber seus sentidos de acordo com as ideologias de quem os define: preservacionistas ou conservacionistas, progressistas ou declinantes, antropocêntricos ou biocêntricos, culturalistas ou socioambientalistas, ecomarxistas ou neoliberais. Nossos dispositivos legais ressaltam a trajetória declinante e propugnam várias medidas para restabelecer as condições pristinas.

As unidades de conservação da natureza aparecem no centro destas ações. Nesta tese acompanhei a trajetória de um tipo, as Reservas Extrativistas e tangenciei outros tipos de UC, como os Parques Nacionais e as RDS.

As RDS foram pensadas por biólogos “que pretendiam inicialmente conservar o habitat de espécies de fauna ameaçadas de extinção e propuseram às comunidades locais e ribeirinhas parcerias que buscavam conciliar a conservação ambiental com o desenvolvimento social” (Santilli, 2005, p. 148).

O Parque Nacional do Jaú/AM foi descrito em sua historicidade como um “artefato sócio-cultural” (Barreto Filho, 1999). Construído a partir de uma ideologia de governo, com total afastamento dos moradores da região e dos atores locais do processo. Vimos também o que aconteceu no Parque Nacional de Superagüi/PR e os interesses e visões que atuaram no Morro das Andorinhas/RJ. Mas esse processo não ficou restrito ao Brasil:

“Las áreas protegidas son hoy áreas especiales de conflicto ante el avance del modelo capitalizador de la naturaleza y del hombre [...]. Áreas especiales donde se vende las prácticas tradicionales y los recursos biológicos, con zonas escarpate marco para las negociaciones

internacionales. Zonas de erosión de derechos de comunidades indígenas, negras y campesinas que deben ser arrojadas para no ensuciar las zonas verdes y deben ser cercados en zonas rojas o de amortiguación, donde puedan ser acordonadas y disciplinadas” (Perez *apud* Barreto Filho, 1999, p. 71)⁶.

Esse relato poderia sintetizar o ocorrido no Morro das Andorinhas, onde a família que lá morava há mais de 150 anos teria que de lá sair porque seu lugar seria transformado em um Parque, Foi o que aconteceu em Guarakessaba, após a redefinição dos limites do Parque Nacional do Superagüi, em 1994, e da promulgação do SNUC. Barbados, uma vila que ficou dentro do Parque, tinha, em 2003, uma população sem jovens, sem escola, sem luz. Estava fadada ao desaparecimento. As pescarias da Resex-Mar de Corumbau estão controladas por zonas de exclusão de pescarias acompanhadas por cientistas e seus saberes. Um zoneamento ambiental foi pensado para o desenho de Terras Indígenas, como a dos Pataxó, na Bahia.

São nesses sentidos que o Meio Ambiente e as Unidades de Conservação vêm sendo utilizadas, entre nós, para conformar culturas particulares e seus espaços a um modelo exógeno. Em uma perspectiva experiencial, no território brasileiro não existem espaços territoriais que não façam parte da história de vida de algum grupo social. Por outro lado, vários grupos não vivem conformados apenas em um lugar, como os Guarani Mbyíá (Santos, 2005). Neste sentido, o modelo de Terras Indígenas também estaria sob a influência de uma ideologia territorial que não seria familiar, em alguns casos, aos próprios índios.

De fato, as Áreas Protegidas – Terras Indígenas, Terras de Quilombo e Unidades de Conservação – estão sob a égide do Ministério do Meio Ambiente. A atuação do Ministério do Meio Ambiente é, por sua vez, limitada por um sistema de convênios, acordos e financiamentos internacionais. Como consequência, vemos que grande parte da autonomia local em definir parâmetros do bem viver está submetida a novas formas de dominação. Todas também associadas ao conceito de Desenvolvimento Sustentável. É o que passo a discutir.

O Mito do Desenvolvimento Sustentável⁷

O Desenvolvimento Sustentável, em contraste com o de Meio Ambiente, não só possui uma definição, mas também um momento de autoria: a publicação do Relatório Brundtland, Nosso Futuro Comum, da Comissão Mundial sobre Meio Ambiente e Desenvolvimento. O Desenvolvimento Sustentável é aquele que “atende às necessidades do presente sem comprometer a possibilidade de as gerações futuras atenderem a suas próprias necessidades” (Comissão, 1988, p. 46).

Apesar de definido, traz em si um conjunto de dificuldades, incertezas e imprecisões. De fato, desde a sua divulgação – fruto também de uma construção histórica, que remonta a 1972⁸ – o Desenvolvimento Sustentável é também um “campo de disputas ideológicas, utópicas, políticas, econômicas e técnicas” (Ribeiro, 2004, p. 15).

Os contextos que produziram seu formato envolviam uma redefinição das relações entre

sociedade e natureza, com vistas à superação dos problemas ligados à sobrevivência do planeta. Na redefinição não se buscava a sustentabilidade dos grupos locais e suas realidades e sim a do mundo capitalista; “pense globalmente, aja localmente” é um refrão que coloca a responsabilidade dos problemas mundiais do modelo econômico, nas costas de culturas minoritárias (Escobar, 1995, pp. 194-195).

Na década de setenta o crescimento econômico desenfreado estava no centro das preocupações dos ecologistas. Na década seguinte, os “pobres” foram associados à irracionalidade do uso dos recursos naturais e à falta de consciência ambiental (idem). Os títulos de seqüestro de carbono são um bom exemplo. Poluidores do primeiro mundo financiam programas de reflorestamento no Sul, sob a alegação de uso irracional, da natureza que ainda resta. Entretanto mantêm o direito de continuar produzindo e poluindo em um ambiente não natural. A riqueza econômica mantém-se em circulação no Norte e a pequena parcela que vai para o Sul, funciona para que os pobres cuidem de seus espaços como se fossem os jardins do Norte⁹.

Um terceiro aspecto é que o conceito visa a reconciliar crescimento e natureza. Entretanto, no Relatório Brundtland o que deve ser sustentado é o crescimento do mercado capitalista global e não a natureza. Além do mais, como a pobreza é tanto causa quanto conseqüência dos problemas ambientais, a eliminação da pobreza passa por um novo tipo de “gestão da natureza que se torna uma panacéia para todos os males” (idem, p. 196).

Por fim, o Relatório indica um novo sentido para o “ambiente”. O crescimento industrial havia reificado a natureza como meio ambiente, e retirara do meio natural seu poder de agência. Ele está subordinado às visões do mundo urbano e capitalista. O poder criador da Natureza está subsumido no conceito de Meio Ambiente (idem).

A sustentabilidade é entendida como a satisfação das necessidades do presente. Para que isto aconteça as necessidades das gerações futuras também devem ser satisfeitas. A segunda cláusula condiciona a primeira. É o futuro que condiciona o presente. O passado não importa. As histórias e as culturas locais não importam.

Entra em cena, então, o principal personagem para o Desenvolvimento Sustentável, o cientista ambiental, aquele que irá atestar que práticas do presente são sustentáveis em termos das necessidades das gerações futuras. Mais do que nunca sua capacidade de previsão é posta à prova. Ele deve não só saber o que acontecerá com os recursos, em função das práticas presentes, mas projetar quais serão as necessidades dos grupos sociais no futuro.

Na perspectiva do cientista ambiental moderno o passado do outro não tem importância, mas ele será fundamental para o passado das gerações futuras. Ao colocar-se na trajetória dos grupos locais ele assume a posição do tutor, aquele que cuida, dirige, orienta, abre possibilidades e consegue recursos. O que cobra? Uma total obediência aos seus próprios princípios, que assumam sua condição de pobreza, que esqueçam saberes e práticas, às vezes seculares, e que as substituam por outras que lhes serão ditadas¹⁰.

Muitas vezes, o registro de tais práticas é valorizado, mas em dois sentidos. Um deles é para ver se possuem algum valor comercial nos termos da sociedade moderna, globalizada e possa significar uma porta de entrada do grupo no mundo do mercado. O outro é o registro puro e simples, como se o registro escrito sem a prática tivesse para os grupos locais algum valor. Para estes grupos, valor de troca ainda estaria ancorado na idéia de um tempo pretérito, não recalculado em função de uma temporalidade esvaziada (Harvey, 2003), ou de uma ultra-maximização do consumo (Freitas, 2003) características da modernidade.

Nossos “jecas”, “matutos”, “caipiras”, “tabaréus”, “caiçaras”, “piraquaras”, “seringueiros”, “maniçobeiros”, “vaqueiros” são grupos que “ainda se conservam imunes ao contágio deste espírito mamoniasta¹¹ que começa a soprar [...] destes dois centros supercapitalizados, que são o Rio e São Paulo”. Esses grupos ainda praticariam as “vivências acapitalistas” (Oliveira Vianna, 1987, p.181)¹². Para melhor analisar o impacto do Desenvolvimento Sustentável sobre diferentes vivências econômicas, pode ser interessante discutir o conceito em seus dois eixos em separado e em seguida discuti-lo em conjunto.

A idéia de desenvolvimento, como aplicada no contexto da política que estou analisando pode ser associada a uma imagem já apresentada. Na história contada por Seu Januário, proponho que substituamos brancos e negros, por um par de metáforas do tipo: Norte e Sul, Primeiro e Terceiro Mundos, Países Desenvolvidos e Países Subdesenvolvidos ou ainda Países Centrais e Países Periféricos.

A distância temporal é a mesma – a do período de dominação colonial. O desenvolvimento, assim como as políticas de ação afirmativa, são metaforicamente equivalentes à motocicleta. Algo que fará os países do sul andar mais rápido para alcançar os países do norte, que não terão parado de andar. Também como na imagem de Seu Januário, quando atingirem os países do norte, os países do sul descerão da motocicleta, pois quem foi capaz de assumir sua pobreza também deve fazer parte de uma reserva ética do planeta.

A pobreza assume um papel central para as ações do desenvolvimento. Para o programa de apoio aos moradores da Várzea Amazônica – Provárzea – não basta ser ribeirinho para se habilitar às suas linhas de crédito. Têm que ser pobres. Mesmo que tal condição varie de região para região¹³. A questão do que é ser pobre, ou da condição de carência nem sempre é levada em consideração. Por exemplo, na Comunidade São Pedro, Seu Alzimir fala da falta de um gerador de 9 kVA como ícone das necessidades da comunidade. O resto eles tinham. Um pequeno sistema autárquico (Sahlins, 2004c).

Mas aos poucos a escassez lhes estava sendo inculcada. A escola e o posto de saúde estavam sendo construídos com telhados com telhas de barro e estrutura metálica. O sentido de comunidade, um agrupamento de comuns, a mesmidade paulatinamente será desconstruída.

A introjeção da pobreza como ponto de partida para o acesso ao desenvolvimento já é uma referência consolidada (Polanyi, 1957; Escobar, 1995; Rist, 2000). Os espaços dos pobres que podem ser considerados como reserva ética estão delimitados, separados dos demais. No I Encontro das

Comunidades Tradicionais só foram convidados representantes de “comunidades” não urbanas. Pobres, ou comunidades urbanas não correspondiam ao “objeto” desejado da política de desenvolvimento sustentável de comunidades tradicionais.

Outra motivação para o desenvolvimento dos pobres é o conflito provocado pela saída de seus “*traditional slots*”. Entretanto, o movimento inverso parece não gerar conflito, e sim “progresso”. As fronteiras parecem possuir dispositivos seletivos, como membranas que sinalizam positiva ou negativamente, de acordo como sentido em que, e por quem, estão sendo ultrapassadas.

A idéia de desenvolvimento dos pobres também está associada a uma estratégia de inclusão no mercado auto-regulado (Polanyi, 2000). Em sua versão contemporânea, esta inclusão se dá por fora do abrigo de políticas universalistas. Submetidos a políticas particularistas, as assimetrias de poder existentes os tornam presas fáceis, sob o manto da “cooperação” de modelos que vêm “de cima” e “de fora”, de pequenos projetos que visam sua adequação aos princípios macroeconômicos neoliberais (Petras & Veltmeyer, 2001, p. 125).

Afinal, o desenvolvimento já foi associado à industrialização, ao pleno desenvolvimento das forças de mercado. Nesse processo, a introjeção das condições do subdesenvolvimento é marcado por um momento em que as “forças reivindicatórias sejam absolutamente incapazes de se organizar durante este período, pois estão cindidas entre um passado em decadência e um futuro desconhecido” (Touraine, 1973, p. 74).

O desenvolvimento associado à construção do mercado auto-regulado tem na criação de três mercadorias fictícias seu ponto de partida: trabalho, terra e dinheiro (Polanyi, 2000). Nos cenários analisados as duas primeiras mercadorias – trabalho e a terra – não são bens de troca. São equiparados aos dons que não se trocam, que se devem guardar, ou apenas circular em determinados domínios – que nem sempre são sagrados (Godelier, 2001).

O subdesenvolvimento já foi nomeado como um “mal-desenvolvimento” (Amin, 1990). As relações entre centro e periferia, a herança do passado colonial, e um desenho nacional que nem sempre corresponde aos processos culturais – ou históricos – impediriam o correto fluxo do desenvolvimento. Circuitos de trocas alternativos, uma solidariedade entre os países do Sul, em uma ordem mundial policêntrica, aparecem como alternativas desejáveis (Idem). Mas nenhuma dessas se articula com os motes do desenvolvimento preconizado para o momento atual e sua associação ao Meio Ambiente.

Entre nós a idéia do desenvolvimento associada ao conceito de rodoviarismo não é nova. Remonta ao mote do governo de Washington Luis “Governar é abrir Estradas”. Nos processos que acompanhei, este signo sempre esteve presente. No Acre e em Rondônia. No Estado onde ele se impôs a paisagem mudou.

O Rodoviarismo (Costa *et al.*,1995) marcou a luta dos moradores de Guarakessaba, contra a

BR 101 Sul, na década de setenta e sua aliança com o movimento ambiental. Do resultado positivo dessa luta hoje ficou o sentimento de traição representado pela exclusão dos moradores da área do Parque Nacional de Superagüi.

A inexistência de luta, ou a derrota, na Costa do Descobrimento, para a BR 101 Norte, também na década de setenta, foi responsável pela destruição de expressiva área da Mata Atlântica na região. O desmatamento abriu os espaços para a entrada da indústria da celulose nos dias de hoje. A estrada estadual do turismo BA-099 – que já existe no norte do estado da Bahia, ameaça de vez as terras que não passarem para a titularidade da União (além dos três parques nacionais que existem na região).

Os pescadores de Arraial do Cabo padecem dos efeitos do asfaltamento da RJ-132. A Amazônia talvez se beneficie do fracasso de suas estradas faraônicas. Não há dúvida que o rodoviário promove algum desenvolvimento. Uma estrada não liga dois pontos, apenas. Ela é indutora de demandas e de segregação social. O que chega velozmente quando não encontra abrigo entre os locais, os substitui: moradores por colonos, nativos por estrangeiros. O resultado, quase sempre, significa desenvolvimento para os de fora e pobreza para os de dentro, que no modelo do rodoviário seriam objeto de outras políticas em outros espaços, muito freqüentemente urbanos.

A sustentabilidade depende dos elementos sociais diretamente ligados a ela. São processos econômicos, que envolvem questões de níveis e tipos de produção, consumo e distribuição de riquezas e bens. São processos sociais que estão ligados a fatores demográficos, estilos de vida, divisão sexual do trabalho, hierarquias sociais e sistemas de valores que enfatizam, particularmente, os sentimentos voltados para a busca de igualdade. São movimentos de participação política nas questões de governo, e a capacidade das instituições políticas de assimilarem as mudanças promovidas (Becker *et al.*, 1997).

No campo analítico, sustentabilidade e não-sustentabilidade aparecem como um sistema que deve ser identificado em contexto específico de tempo e espaço. A passagem de uma condição de não-sustentabilidade para uma condição sustentável é um processo de mudança social ampla, que deve ser dirigido de fora para alcançar seus efeitos.

Essa dimensão normativa tem como ponto de partida o reconhecimento de que a economia de mercado depende da sociedade e do meio ambiente. Se a vida em sociedade é possível sem a economia de mercado, nem uma nem outra é possível fora de um ambiente natural.

Um conjunto de critérios foi associado ao conceito de sustentabilidade. A esfera social necessita de “um patamar razoável de homogeneidade social; distribuição de renda justa; emprego pleno e/ou autônomo com qualidade de vida decente; igualdade no acesso aos recursos e serviços sociais” (Sachs, 2002, p. 85).

No campo cultural, a sustentabilidade significa que as mudanças ocorram em um sistema equilibrado entre tradição e inovação. Que haja uma combinação entre a “capacidade de autonomia para a elaboração de um projeto nacional integrado e endógeno (em oposição às cópias servis dos

modelos alienígenas)” e uma confiança na abertura para o mundo (idem).

Os critérios ecológicos e ambientais dizem respeito à preservação do “capital natureza” e à “capacidade de autodepuração dos ecossistemas naturais” (idem, p. 86). Os aspectos territoriais dizem respeito a “configurações urbanas e rurais balanceadas”; melhoria do ambiente urbano; superação de disparidades inter-regionais; estratégias de desenvolvimento ambientalmente seguras para áreas ecologicamente frágeis”. São os ideais do “ecodesenvolvimento” (idem).

Condicionantes para a sustentabilidade são “desenvolvimento econômico intersetorial equilibrado; a segurança alimentar; a capacidade de modernização contínua dos instrumentos de produção; razoável nível de autonomia na pesquisa científica e tecnológica; inserção soberana na economia internacional” (idem, pp. 86-87).

Os dois últimos critérios dizem respeito ao universo da política nacional e internacional. O modelo do Estado-Nação democrático e coeso e a existência de um projeto nacional compartilhado por todos os empreendedores é um critério para a sustentabilidade. Um sistema internacional que garanta a paz, a igualdade nas relações norte-sul, e um “controle institucional efetivo da aplicação do Princípio da Precaução, na gestão do meio ambiente e dos recursos naturais [...] e gestão do patrimônio global como herança comum da humanidade” (idem, p. 87-88). Por fim, o princípio internacional da sustentabilidade deve contemplar um “sistema efetivo de cooperação científica e tecnológica [...] que atinja a] eliminação parcial do caráter de *commodity* da ciência e da tecnologia, também como propriedade da herança comum da humanidade” (idem, p. 88).

Na lei do SNUC, o uso sustentável corresponde à “exploração do ambiente de maneira a garantir a perenidade dos recursos ambientais renováveis e dos processos ecológicos, mantendo a biodiversidade e os demais atributos ecológicos, de forma socialmente justa e economicamente viável” (artigo 2º, inciso XI).

As idéias do desenvolvimento sustentável podem ser decompostas em quatro premissas:

- compatibilidade entre as metas sociais, econômicas e ambientais em todos os níveis;
- igualdade e justiça social como a meta primordial;
- reconhecimento da diversidade cultural e o multiculturalismo; e
- *esforço no sentido da preservação da biodiversidade.*” (Becker et al., 1997, p.22).

A última dimensão, acaba por representar o princípio hierárquico que organiza as políticas, desde o nível local até o global. O desenvolvimento de políticas visando a equidade e justiça social, que buscam compatibilidade entre as metas sociais, econômicas e ambientais e o processo de ampliação da participação democrática, fica subsumido na busca pela preservação da biodiversidade. O que era esforço, assume o lugar da razão de ser da política. E ao retirar da natureza seu próprio poder de agência, o Desenvolvimento Sustentável torna-se mais antropocêntrico do que nunca, pois é o saber científico o senhor da natureza e da biodiversidade.

O discurso dos seringueiros do Acre, na década de oitenta, era de parceria de suas atividades com a conservação da floresta. Apesar de participarem da vida da Floresta Amazônica, de sua reprodução,

não se consideravam “senhores” da Floresta. Seus saberes eram sustentáveis porque faziam parte do ritmo natural da vida local.

A chave estava na passagem de uma produção sustentável para uma condição de sustentabilidade econômica. Havia um esforço para se manter, se não aprimorar, condições de sustentabilidade natural comprovadas há gerações pela tradição e saberes locais. O complemento desejado era a participação na definição das políticas públicas, voltadas para a comercialização da borracha (Almeida, 2004; Allegretti, 2002).

Entretanto o que se vê no Roteiro de Elaboração de Planos de Manejo do CNPT, na construção de projetos de desenvolvimento das Reservas Extrativistas não é ratificar, ou consolidar o saber tradicional. Em alguns casos, como na Resex-Mar de Corumbau, ele é descartável frente ao saber científico.

Há uma confusão entre o que são práticas no presente e o que são as práticas de um saber tradicional. Há uma tendência de se considerar, tautologicamente, uma população tradicional como detentora de um saber naturalístico e um saber local, como determinante para o enquadramento, como população tradicional. Qualquer desequilíbrio no comportamento dos recursos seria derivado de erros deste saber. São oferecidos instrumentos científicos para mitigar os problemas.

O conhecimento científico, paradoxalmente (ou não) é o próprio causador de muitos dos desequilíbrios ambientais vividos atualmente. Volta-se à tendência de se ancorar o desenvolvimento sustentado no ‘saber local’, no conhecimento tradicional, como uma forma superior de saber, pois intrinsecamente tem como uma grande afinidade com natureza (Leff, 2004).

As duas visões correspondem a reificações destes saberes. O conhecimento científico seria superior ao conhecimento naturalístico, não por ser uma representação mais acurada da realidade empírica, mas, por ser mais potente. Poderia ser utilizado em escalas mais ampliadas. O saber tradicional é, sem dúvida, acurado e representativo da realidade, porém altamente particular e de aplicação restrita ao ambiente no qual é gerado. Afirmam os autores que nem sempre o saber local está em harmonia com o meio ambiente, podendo causar sérios danos em alguns casos relatados. Assim, ambos devem ser analisados em experiências concretas, antes de serem referendados como promotores do desenvolvimento sustentável (Murdoch & Clark, 1994).

Na verdade, ambos discursos mostram que na Cosmologia Política do Neocolonialismo há uma precedência da técnica sobre a política o que elimina do horizonte das interações os anseios legítimos dos grupos locais.

De fato, já foi sugerido que, no modelo capitalista, as equidades intrageracional e intergeracional, assim como a internacional e individual, são impossíveis de serem atingidas (Montibeller, 2004). Assim, no modelo econômico atual, se consideradas as dimensões temporais e espaciais, é impossível alcançar o Desenvolvimento Sustentável, ou ele é inútil.

Uma rápida história “com” pescador ilustra a questão:

“Estava um pescador descansando em sua rede olhando para o mar e sua canoa. Chega um rapaz de fora¹⁴ e pergunta:

– *O senhor não gostaria de ter um barco a motor para pescar?*

Ao que o pescador responde: – *para quê?*

A resposta vem imediata: – *para poder pescar mais!*

– *Para quê?*

– *Por que assim o senhor vai ganhar mais dinheiro!*

– *Para quê?*

– *Para comprar outro barco!*

– *Para quê?*

Para ganhar mais dinheiro ainda!

– *Para quê?*

– *Por que o senhor vai poder pagar para outras pessoas pescarem para o senhor!*

– *Para quê?*

– *Por que assim o senhor vai poder descansar numa rede olhando para o mar e seus barcos!*

– *Mas o que é que eu estou fazendo?*

O rapaz olha ao redor e vai embora...”¹⁵.

Conceitos exóticos contaminando sistemas frágeis: *stakeholders*, participação e empoderamento.

O Meio Ambiente tem sido associado à idéia de fragilidade. O Princípio da Precaução é um dos pilares do discurso do desenvolvimento sustentável. Os Biomas e sistemas naturais necessitam de cuidados constantes, uma vez que seu tempo de regeneração é, muitas vezes, lento. Manguezais, bancos de corais, restingas e matas ciliares, são espaços que requerem atenção e cuidados especiais contra a predação e a introdução de organismos exóticos. Eles podem ameaçar o equilíbrio instável desses sistemas.

Sem discordar desses argumentos gostaria de reivindicar o mesmo cuidado para sistemas que considero ainda mais frágeis, e por terem uma característica peculiar: não se regeneram. O ideal da reversibilidade a eles não se aplica. Uma vez contaminados, não mais serão os mesmos. Não se pode ter certeza em que se transformarão, mas não voltarão a seu estado anterior. Estes sistemas são os sistemas sociais, as culturas.

Algumas resistem ao processo de contágio, outras são presas fáceis. Descrevi alguns sistemas sociais resistentes e outros que tombaram presas fáceis do *vírus liberal*¹⁶. Hoje a introdução de organismos exóticos em ecossistemas frágeis desperta a atenção imediata de grupos ambientalistas. Foi assim com moluscos e corais, em Arraial do Cabo. Não presenciei reação quando conceitos como “empoderamento”, *stakeholder*, “gestão participativa”, entre outros, foram introduzidos em sistemas sociais os mais diversos possíveis.

Talvez estejamos dando a eles o mesmo tratamento dado no passado à banana, ao café, à jaca, à vaca, à cana de açúcar, à manga, ao mexilhão, entre tantos organismos exóticos que absorvemos em nossa paisagem e em nossa cultura. Desconheço quais organismos naturais eles desalojaram, mas posso pensar em várias implicações sociais do cultivo da cana de açúcar, do café e do gado, na trajetória de nossos antepassados.

Não sou contrário que os grupos minoritários assumam controle por suas próprias vidas, se é que “empoderamento” quer dizer isto. Não sou contrário a participação, se é para que todos os participantes tenham o mesmo poder de decisão. Não concordo com modelos de empoderamento para os grupos só aprenderem a dizer sim, a incorporarem novos personagens e ideais. Apenas para conservar seu chão, seu modo de vida, seu direito a continuar a ser o que eram.

Sou crítico de um modelo de participação subordinada, onde um dos lados participa com o passado e o outro, com o futuro. Só que o que conta, nesse encontro, é o futuro. Sou cético com relação a uma interlocução quando uma das partes fala de interesses concretos e a outra alega interesses difusos. Este é infinitamente mais poderoso porque ele aciona adeptos que não necessitam atuar em conjunto, nem sequer se conhecer¹⁷. Qualitativa e quantitativamente, os “interesses difusos” dizem representar mais que interesses coletivos.

Correspondem a um *ethos* de uma organização norte-americana há várias décadas, a Fundação Ford, e da *development community* em versões mais amplas. Neste circuito, *empowerment* quer dizer empoderamento dos homossexuais, mulheres e minorias étnicas. Participação significa a democracia participativa entre os tradicionalmente fracos e diversidade envolve variação étnica de gênero e cultural (Fry, 2005, p. 28).

Apesar de conceitos distintos, alguns com historicidade própria, como o associativismo na Amazônia, nos cenários nos quais as políticas públicas ambientais e de desenvolvimento sustentável estão sendo aplicadas, eles fazem parte de um “pacote”. Este pacote também tem autoria e um momento de consolidação: as políticas do Banco Mundial e do BID para os países do Sul, notadamente o *Resource Book on Participation*, do BID, e o *World Bank Participation Sourcebook*, do Banco Mundial.

Um dos exemplos de “sucesso” integrante do receituário do Banco Mundial merece ser descrito, pois é um bom exemplo sobre os processos locais de importação de modelos exóticos. O relato conta sobre o desenvolvimento de uma linha de crédito do Banco Mundial – BM¹⁸ – destinada a ações de saneamento básico – água encanada e esgoto sanitário – em regiões de baixa renda.

Em 1992, este era um “projeto problema” para o BM, pois havia a possibilidade de mais de 60% do valor não ser desembolsado. Como os recursos eram destinados a favelas, o novo gerente do BM para a região acreditava que era um empréstimo perfeito para o Banco. “Seu cancelamento seria uma lástima” (Mejia, 1996, p. 29).

A avaliação da conjuntura era, no mínimo, peculiar. Enaltecia o extinto Banco Nacional da

Habitação – BHN – e denegria a Caixa Econômica Federal – CEF –, descrita como o órgão de fomento ao desenvolvimento do Brasil. A resistência dos técnicos da CEF tinha origem na avaliação de projetos anteriores quando poucas contas eram pagas, conexões ilegais proliferavam e o cuidado com as linhas era uma exceção (p. 30).

Tudo mudou quando um novo gerente assumiu a área na CEF: “um veterano do BNH, entusiasta do projeto” (idem). Como o tempo de manutenção da linha de crédito estava terminando, as companhias estaduais de água e esgoto foram pressionadas a apresentar em dois meses projetos que comprometessem parte dos recursos do Banco Mundial.

A topografia das favelas era um desafio aos projetos de engenharia. Sua dimensão social, um enigma para os engenheiros. Não foi sem surpresa que a maioria dos projetos foi descartada por serem inexecutáveis. Tratava-se de agrupamentos de mais de 30.000 famílias e não havia como negociar com todos neste universo.

Surgiu uma nova idéia, que não havia sido tentada em nenhum outro lugar: trabalhar com os aspectos técnicos e sociais ao mesmo tempo. Os técnicos do BM decidiram que “as companhias de saneamento que desejassem o empréstimo deveriam se associar com ONG locais ou especialistas” (idem, p. 31).

Um novo desenho foi adotado para o comprometimento dos recursos. Seriam destinados a cidades com população superior a 50.000 habitantes, em áreas de baixa renda. Foram estipulados limites de custeio *per capita* para as instalações de água e de esgoto, passou a ser obrigatório a participação dos *stakeholders* e a existência de projetos educação sanitária. A novidade maior, a participação dos *stakeholders*, trazia dois desafios. Como se daria esta participação e quem seriam eles.

“Alguns diziam que ‘informar e educar’ era participar. Outros afirmavam que a essência da participação era fazer sentar em torno de uma mesa engenheiros e beneficiários. Outros radicalizavam, afirmando que engenheiros e usuários deveriam elaborar o projeto como um todo, apoiando-se em técnicas de facilitação adequadas” (idem, p. 31).

Para os técnicos do BM não havia uma forma definida de participação. Dois grupos de abordagens foram descritos: o primeiro começava com a elaboração do projeto e depois davam-se as negociações com os interessados; o segundo incluía projetos que começavam com o envolvimento dos interessados e a partir daí, o projeto era desenvolvido.

O exemplo apresentado para este segundo tipo correspondeu à implantação de um sistema de água e esgoto na favela do Morro do Estado, em Niterói/RJ, no ano de 1994, para duas mil famílias. Apesar das dificuldades iniciais, apareceu um engenheiro aposentado, então trabalhando em uma empresa de consultoria, que tinha experiência com trabalho de saneamento e abastecimento de água, em favelas de Recife. Em quatro meses sua empresa estava contratada.

Seu trabalho começou buscando identificar os *stakeholders* chave para o projeto. Descobriu-se que eram as mulheres, pois elas eram as que permaneciam na favela, enquanto os homens circulavam muito. No plano concreto, “as mulheres eram a verdadeira comunidade da favela” (idem, p. 32).

Para superar as dificuldades de engenharia, dada a topografia e a urbanização do Morro do Estado, adotou-se o modelo de condomínios, pois a companhia de água não negociaria individualmente em uma localidade confusa, como o Morro do Estado. Entretanto, se cada cinquenta casas se reunissem como um condomínio para administrar as instalações de água e pagar a conta, a obra poderia ser iniciada. Foi, para Mejia, uma “solução *win-win*” (p. 32).

A avaliação do processo como um todo, do ponto de vista dos técnicos do BM, enunciava:

“Foi um ponto de partida para um desenvolvimento individual e comunitário. Várias pessoas diziam que estavam ansiosas para receber suas contas de água no ‘seu’ condomínio. As pessoas dizem, sem ser perguntadas, que pretendem pagar suas contas. A existência de um endereço postal e um comprovante de residência conferem uma nova e permanente identidade no meio social – não estão mais marginalizados, não são mais integrantes sem rosto de uma favela, mas cidadãos plenos. Além disto, as pessoas falam em realizar um longo sonho: ter seu próprio número de telefone, assim como as ‘demais’ pessoas do país” (p. 33).

Em resumo, para o gerente do BM, foi uma experiência de sucesso de “empoderamento” e de boa governança.

Dez anos depois, qual é o relato que os moradores fazem sobre o processo? Minha primeira indagação a Nelly, moradora do Morro do Estado, funcionária terceirizada da UFF, foi sobre o pagamento da conta de água. A resposta? “*Ronaldo, quem paga conta de água na favela?*”. A companhia não suspende o fornecimento? “*Quem vai ter a coragem de cortar a água da favela?*” Como funcionam os condomínios? “*Que história é essa? Olha, a caixa d’água fica no terreno da casa da minha mãe, e eu não sei nada disso. Fale com o presidente da associação, ainda é o mesmo. Ele que sabe destas coisas*”.

Não pretendo fazer uma avaliação do financiamento, da instalação de água, nem da associação. Posso dizer que, para além das palavras de Nelly, a situação do Morro do Estado e das associações locais não seguiu o rumo esperado. O Morro do Estado frequenta as páginas policiais dos jornais, não como um exemplo de cidadania, mas como um local pouco seguro. Se houve empoderamento? Certamente, mas ele ficou restrito aos grupos que controlam as associações, alguns deles há mais de vinte anos!

Sem pedir licença, o modelo se apropriou de processos iniciados há muito tempo atrás e conclama ser ele o autor de iniciativas de sucesso. No documento guia para a IV Conferência Nacional de Saúde Indígena¹⁹, por exemplo, está escrito:

“A constituição e o funcionamento dos conselhos de saúde indígena têm uma dinâmica própria, atuando no sentido de controlar as políticas para que atendam às demandas e aos interesses da coletividade. Portanto, a abordagem participativa beneficiou a organização e empoderou alguns povos e comunidades indígenas, aumentando a transparência e demonstrando que podem influenciar na organização das ações de saúde” (CNS, 2005).

Ora, o conceito de controle social, como forma da sociedade controlar as ações do Estado, tem um histórico de construção em um campo de forças de esquerda: a Reforma Sanitária. A hierarquização do Sistema Único de Saúde, em instâncias que se ramificam horizontal e verticalmente também é única. Todas as Conferências de Saúde são espaços auto-gestionados nos quais as demandas

e interesses de coletividades específicas são discutidos. O que difere é que as particularidades vão sendo desconstruídas de forma a alcançar uma cobertura universal, pois afinal, a saúde é um direito de todos e dever do Estado.

Mas às vezes o Estado delega suas competências indevidamente. Surgem os intermediários, como o Indaspi, de Maués, ONG que presta atenção à saúde indígena dos Sateré-Maué; como a Pastoral da Criança, que assumiu o papel de defesa dos distritos sanitários especiais indígenas no Conselho Nacional de Saúde. Quando estas instituições se afastarem do processo, o empoderamento terá realmente se efetivado. Ou o “empoderamento” acontece nestas agências mediadoras? Até agora, o que tenho observado visto me faz apostar na segunda hipótese.

Uma análise sobre um dos programas desenvolvidos, pelo governo brasileiro, com recursos e controles internacionais, concluiu:

“Os países do G7, ao escolherem o Banco Mundial como agência implementadora do PPG7, impuseram ao Brasil o modelo de participação de comunidades que vinha sendo apregoado pelos organismos internacionais de financiamento. Na prática, acaba sendo mais um instrumento de controle e de interferência externa nas ações nacionais, frente a um Estado omissivo, com autonomia reduzida, por meio do qual agentes externos passam a orientar as ações coletivas locais, colocando-se como protagonistas do desenvolvimento do país. Existe o perigo desse discurso da participação provocar uma falsa sensação do efetivo envolvimento das pessoas nos processos decisórios, servindo muito mais para a legitimação das ações, do que para uma efetiva democratização das decisões. O Brasil tem servido como laboratório dessas teorias, a exemplo das dificuldades verificadas em Programas como o Polonoroeste, Planaflo, Prodeagro, e PDRI, que impuseram regras de uma espécie de “participação burocrática”. (Mancin, 2001, p. 120).

As dúvidas quanto ao resultado do que se chama “empoderamento”; os equívocos dos modelos que preconizam a participação sem conhecer quais são os mecanismos pelos quais o poder circula nos diversos grupos; e os resultados que até aqui acompanhei me fazem acreditar que circula um conjunto de dogmas que assume os contornos de uma nova fé. Não acreditar no Meio Ambiente, no Desenvolvimento Sustentável, no “empoderamento”, na gestão participativa, entre outros, é cometer um pecado mortal. Neste sentido sou um pecador. Um pecador que está testemunhando a consolidação de uma Economia Política do Ressentimento, na qual o Projetismo (Pareschi, 2002) é uma das suas ferramentas principais.

Luzes, Câmera! O Projetismo em Ação

O conceito de projetismo apareceu na década de cinquenta para representar um sistema em que o planejamento seria a “única e sagrada realidade” (Fayerweather *apud* Pareschi, 2002). No projetismo de então, o sucesso de um projeto estava estabelecido de antemão. O futuro era antecipado, trazido ao presente no texto de um projeto, e qualquer desvio seria considerado uma “externalidade”, algo que não fazia parte do mundo considerado. O projeto não estaria errado, o mundo sim.

A etimologia da palavra projeto tem um sentido oposto. Projetar é lançar algo no tempo e no espaço e nesse sentido, um projeto possui uma dimensão teleológica clara. O sucesso de um projeto

consiste em uma tripla adequação de seus objetivos – o que é lançado – ao momento, o local de sua aplicação, ou seja, do seu contexto.

Um projeto também não se prestaria a uma análise dual do tipo se/então, como/portanto como um programa de pesquisa sobre a adequação de normas de conduta (Geertz, 1999). Devemos considerar não só as três dimensões contextuais – o contexto cultural abrangente, o contexto situacional e o contexto do caso específico (L.R. Cardoso de Oliveira, 1992) – mas incluir contextos mais abrangentes.

Um projeto, pensado como um encontro – forçado ou não –, coloca frente a frente universos simbólicos estruturados em diferentes momentos e locais, possuindo um referencial dinâmico. Esse encontro acontece entre um discurso normal, “aquele que é conduzido dentro de um conjunto combinado de convenções” e um discurso anormal, que é “ignorante a respeito dessas normas ou as [... coloca] de lado” (Rorty, 1994, p. 316).

Nas análises dos projetos envolvendo os temas do desenvolvimento e do ambientalismo, o projetismo voltou aos textos para designar “uma forma específica de articular elementos, manifesta na concepção, realização e avaliação de ‘projetos’ que muitas vezes independe do contexto e dos atores sociais para os quais são formulados” (Pareschi, 2002)²⁰.

Projetos são considerados vetores de um planejamento capaz de produzir “condutas que levem a efetivação de resultados específicos” e constituem-se no *modus operandi* das ONG “que vivem de projetos”, os “pequenos projetos de desenvolvimento sustentável” (Pareschi, 2002).

Uma “caracterização idealizada” desses projetos acompanha alguns princípios (Idem). Nesse texto apresentarei estes princípios com uma avaliação acerca de sua aplicação nos contextos descritos.

O primeiro princípio, o da diversidade, incluiria a valorização das especificidades culturais, da biodiversidade e “dos múltiplos caminhos para o desenvolvimento”. Este princípio estaria em contraposição ao princípio da uniformidade (Pareschi, 2002). Entretanto, acredito que uma diversidade tenha sobrepujado as demais: a biodiversidade. O que se destaca, na maioria dos projetos atuais, é o da conservação da biodiversidade, mesmo que para isto tenha que se sacrificar a diversidade cultural. Assim como não há “caminhos múltiplos para o desenvolvimento”, apenas o mercado, mesmo que um mercado virtual de “seqüestro de carbono”.

O segundo princípio, o da conservação ambiental, pilar do desenvolvimento sustentável, mantém-se ativo. Entretanto, nem todas suas dimensões permanecem ativas. A “capacidade de suporte dos ecossistemas” é um objetivo a ser perseguido, mesmo que a “eficiência energética” e/ou as “fontes alternativas de energia” não sejam acionadas. Na Amazônia, as fontes de energia disponíveis, e sobre as quais são feitos os maiores investimentos, correspondem ao universo da economia do petróleo. Parece que os financiadores internacionais não desejam que nos Países do Sul sejam desenvolvidas alternativas sobre as quais o mercado globalizado não exerça seu controle.

O terceiro princípio, o da “pequena escala”, ou do “*small is beautiful*” estaria vinculado a

“dimensão local das sociabilidades humanas”, mas também em oposição às intervenções em meso escala. Este princípio estaria “relacionado diretamente às noções de descentralização, de democracia e de modelos tecnológicos apropriados” (Pareschi, 2002). Uma análise mais próxima de seu uso, porém, mostra que esse princípio também apresenta distorções em sua aplicação.

A “pequena escala” dos projetos de desenvolvimento sustentável não é derivada da “dimensão social das relações humanas”. Por um lado, trata-se de limitar os projetos ao alcance do controle das relações de interconectividade dos recursos renováveis sobre os quais os projetos se desenvolvem. Por outro, as dimensões sociais que são levadas em consideração são as do mercado, não a dos grupos locais. O projeto dos Ashaninka recusado pelo PD/A (Pimenta, 2004), talvez não tenha sido aprovado por não estar articulado com a replicação da estrutura de um mercado local para além dos limites territoriais da Terra Indígena. O efeito “demonstrativo” estaria comprometido, apesar de contemplar a “dimensão local das sociabilidades humanas”.

Ademais, as intervenções promovidas por esses projetos somente se inserem no conceito da descentralização pelo viés da diminuição da participação física do Estado, que é substituído por ONG e Assesores Governamentais, ou não. O sentido da descentralização que está intimamente ligado ao desenvolvimento de uma participação crescente da vida política dos municípios, é rejeitado. Sempre se destaca a presença “apolítica” das ONG e dos projetos, como se isto em si não significasse uma posição política.

Nesse sentido, o quarto princípio também se mostra falacioso no mundo real: a democracia. A valorização da “participação igualitária e a autodeterminação dos povos e setores sociais excluídos” e o fortalecimento ou consolidação de “sua capacidade de agência” (Pareschi, 2002), acontece dentro de limites estreitos. O universo das escolhas encontra-se limitado pelo princípio da conservação ambiental, e pelos saberes que podem atestá-la. Até a escolha das identidades, mesmo que pelo viés da autodeterminação, ocorre entre margens que marquem a associação da identidade pretendida/assumida, com práticas ambientais sustentáveis e ecossistemas merecedores de proteção.

Quando isso não ocorre, um mecanismo de apadrinhamento entra em cena e o capital simbólico que legitima o pleito não é mais o do grupo, mas do “padrinho”, como vimos no I Encontro das Comunidades Tradicionais²¹. A participação não é igualitária, pois os grupos locais, a maioria das vezes, não se apresentam organizados igualmente. A capacidade de agência é potencializada apenas em uma única direção: a da conservação da biodiversidade.

Um último princípio também se manifesta em um duplo sentido. Não há como negar o princípio educativo desses projetos. Não há como não reconhecer neles o desejo de conscientizar e “libertar as pessoas de situações sociais onde elas ocupariam o lugar de ‘oprimidas’, ‘dominadas’ ou ‘subalternas’” (Pareschi, 2002)²². Afinal, a informação pode ser um caminho para a emancipação, mas não é verdade que o “foco da ideologia dos pequenos projetos é a ‘comunidade’, o ‘povo’, as ‘bases’, tomados como sujeitos da sua própria história” (Idem). Os grupos locais não devem ser considerados

como “vítimas do desenvolvimento econômico concentrador de renda” (Idem). Mas também não é verdade que os pequenos projetos promovam “o fortalecimento e/ou consolidação da capacidade de agência de grupos e/ou populações subordinados” (idem).

Algumas demonstrações já foram fornecidas. O desenho do projetismo permite que uma ONG se sustente – e aos seus integrantes – através de uma rede de financiadores para ação em um mesmo espaço e com um mesmo grupo social (Pareschi, 2002). O poder de agência está nas ONG e não nos grupos locais.

Além disso, a “idéia de ‘projeto’ faz parte de um mundo que é anexo ao social, isto é, insere-se num contexto abrangente e afeta apenas algumas dimensões da vida dos participantes, dificilmente atingindo a todos de forma igual” (Martinez Nogueira *apud* Pareschi, 2002)²³. O contexto quase sempre não é levado em consideração quando da elaboração do projeto. O contexto não poderia ser avaliado pelos “consultores”, pois dificilmente teriam domínio sobre ele. Mas é claro que o contexto “influencia e às vezes define os rumos de execução do projeto e os resultados alcançados” (Pareschi, 2002).

Um pequeno projeto de desenvolvimento sustentável apresenta um formato quase padrão. A objetivação de uma idéia, parametrizada por um conjunto de princípios rígidos, deve se apresentar em termos de “objetivos gerais, objetivos específicos, metas, atividades, diagnóstico, metodologias, cronograma de atividades, cronograma de desembolsos ou financeiro” (Pareschi, 2002). Poderia acrescentar a necessidade de se definir critérios e indicadores de evolução e avaliação, bem como a estimativa do público beneficiado direta, ou indiretamente.

Da mesma forma que um Plano de Manejo de uma Reserva Extrativista Marinha, se feito de acordo como o roteiro metodológico de 2004, tal projeto não pode ser realizado por pessoas que não sejam formadas na mesma tradição cultural daqueles que elaboram os roteiros ou serão seus avaliadores. Os grupos aos quais os projetos se destinam, em geral, estão situados em “outros universos culturais cujas lógicas diferem substancialmente da lógica cartesiana e positivista dos projetos de desenvolvimento” (Pareschi, 2002).

É necessário incluir mais um nos seis momentos já descritos como integrantes da *démarche* de um projeto, “o seu desenho e concepção; a sua negociação; a sua implementação; a auto-avaliação e/ou monitoramento durante a implementação; a sua avaliação final; e o seu término” (Pareschi, 2002): a identificação da oportunidade do projeto. Esse momento, por exemplo, corresponde àquele no qual financiadores elaboram um edital ou regras de acesso aos créditos a partir da interlocução com consultores e outros atores chaves do campo. É o momento em que potenciais executores se articulam com financiadores, procurando maximizar suas chances. Um momento de exercício de uma política científica e de articulação de alianças que não deverá ser rompida mais tarde.

Devo salientar que dos sete momentos pelos quais um projeto se desenvolve apenas um, no máximo dois, contam com a participação dos grupos locais ou seus representantes: a elaboração e sua implementação. É difícil crer que uma trajetória com tal formato possa alcançar os resultados desejados

ou preconizados em seus princípios.

De fato, o valor fundamental dos pequenos projetos de desenvolvimento sustentável, que compõem o projetismo, corresponde à “‘experimentação’ de novas abordagens metodológicas, organizacionais e produtivas com sentido de aprendizagem e acumulação de conhecimento para a transformação” (Pareschi, 2002). Não deve ficar nenhuma dúvida entre os sujeitos e objetos dessa “experimentação”. Como deve haver muitas dúvidas sobre o lugar no qual a acumulação de conhecimento ocorre, e o que será transformado em que...

Um projeto, desde sua elaboração revela descompasso entre os diversos interesses que integram sua execução (Pareschi, 2002). O tempo dos assessores, das ONG não é o mesmo dos grupos locais. Talvez as ONG e os grupos tenham ambos uma visão de longo prazo. Só que em perspectivas opostas: uma voltada para o futuro e a outra para o passado. O campo de lutas entre o passado e o futuro de Kafka não tem mais no “ele” sua localização. É no projeto.

Como campo de lutas, o projeto – papel – realiza a reificação de tempos e espaços diversos. A cultura, a história o grupo local é substituído por sua identidade totalizadora. Serão índios, quilombolas, populações tradicionais e ribeirinhos o público alvo do projeto. Os espaços nos quais o projeto será desenvolvido deverão ser classificados, não como um “lugar”, mas como Meio-Ambiente. É desejável que seja uma Unidade de Conservação, ou um “bioma” ameaçado. Neste sentido tanto os grupos quanto seus lugares aparecem como um “artefato sócio-cultural” (Barreto Filho, 1999).

O projeto também reifica ações como metas, eventos como indicadores de progresso e resultados como índices de sucesso. A vida social antecipada só poderá ser modificada no futuro com a anuência dos financiadores. Não há espaço para relações sociais, para construções espontâneas, para os “imponderáveis da vida real” (Malinowski, 1976, p. 33)²⁴.

O projetismo acaba por não permitir, muito menos incentivar, o estabelecimento de relações sociais entre os diversos participantes de um projeto. Os limites orçamentários, as cláusulas, os cronogramas, aprisionam relações sociais em limites espaço-temporais determinados pelos recursos disponíveis.

Talvez essa seja a maior intenção pedagógica do projetismo, alienar as relações sociais de seus conteúdos vivenciais. Os TOR condicionam e reproduzem hierarquias exógenas aos grupos. Recentemente vi um projeto que previa o deslocamento de consultores graduados ao campo, de avião, enquanto seus alunos, com nível universitário, iriam de ônibus²⁵. Cada contrato estabelece um conjunto de “produtos” cuja entrega é condição para a liberação do pagamento dos serviços prestados. Não são os serviços que contam e sim os produtos.

Produtos que não levam a marca de sua construção porque estavam perfeitamente previstos na elaboração do projeto. Não há como aqueles que participaram de sua execução, se reconhecer em seus resultados. A alienação deve ser total. Os únicos que podem se reconhecer nos resultados de um

projeto são seus autores, e esses como vimos, não são os grupos locais.

O projetismo é, então, o mecanismo através do qual o futuro é trazido para o presente e utilizado para inculcar sentidos e valores nos grupos locais. Esses valores estão intimamente ligados à estrutura de um mercado centrado em uma lógica econômica. Ele perpetua uma posição subalterna a determinados grupos de produtores, frente a outros que se colocam como consumidores e ditam as regras de produção. Inverte-se a lógica da modernidade, na qual a produção comandava o consumo.

Mas ela ocorre só no Brasil? Um olhar mais abrangente encontra algumas respostas. É o que passo a desvendar.

Notícias de além mar: nada de novo no *front*.

Um olhar para o nível macro permite um outro vôo, buscando ver para além das fronteiras nacionais. Será que os processos que descrevi não acontecem em outros países? Dois exemplos me ajudaram a perceber indícios positivos. O primeiro veio do Canadá.

Nesse país, Delgamuukw, chefe hereditário dos Gitksan, em conjunto Gisdaywa, chefe dos Wet'suwet'en, ajuizou uma ação na Corte da Columbia Britânica, Canadá, no dia 11 de maio de 1987. Nela reivindicavam:

- “que são donos do território reivindicado, o Território;
- que são os legítimos governantes do Território de acordo com as leis aborígene, que são superiores às leis da Columbia Britânica;
- alternativamente, que possuem direitos indiscriminados quanto ao uso do Território;
- ressarcimento pela perda de todas as terras e recursos que foram transferidos a terceiros ou removidos do Território desde o estabelecimento da colonização; e
- custas.” (Burns, 1992, p. 21).

Depois de várias derrotas, tanto no Tribunal como na Corte de Apelação da Columbia Britânica, mais de dez anos depois, em 11 de dezembro de 1997, a Suprema Corte canadense pronunciou-se pela primeira vez acerca do conceito do Título²⁶ Aborígene. Para os Gitksan e os Wet'suwet'en o conteúdo da decisão foi uma vitória, como se lê no Sítio Delgamuukw Gisday'wa National Process:

“Delgamuukw foi uma decisão altamente significativa, uma vez que abriu o caminho para as Primeiras nações terem seu Título Aborígene reconhecido pelas Cortes Canadenses ... [P]roveu todas as Primeiras Nações com ferramentas para utilização na busca do equilíbrio em suas relações com o governo ... Além disto, Delgamuukw provê o primeiro conjunto de critérios para as Primeiras Nações que desejam buscar reconhecimento de seu Título nos tribunais ... Neste sentido, Delgamuukw abriu caminho para as primeiras Nações terem seus Títulos finalmente reconhecidos pela Constituição Canadense”. (www.delgamuukw.org, acesso em 26/08/2003)

Na visão dos Gitksan e dos Wet'suwet'en, a Suprema Corte deliberou acerca de várias questões. A primeira correspondeu à possibilidade da história oral ser usada nos tribunais, como prova para o Título Aborígene. A ela deve ser dada um peso igual ao das demais evidências.

A Suprema Corte deliberou, também, uma série de quesitos – um teste – que devem ser

atendidos para a concessão do Título Aborígene. O primeiro diz respeito à ocupação do Território antes da “soberania” inglesa sobre as terras, cuja data varia em diferentes partes do país. No caso da Columbia Britânica corresponde ao ano de 1846. As provas para este quesito podem ser a história oral, evidências arqueológicas e antropológicas, o estudo da tradição material, habitações e outras construções, e evidências de utilização de recursos tradicionais.

Passado neste teste, uma Primeira Nação deve provar a conexão que mantém com os territórios originais desde então. Para a prova deste quesito, podem ser apontadas áreas de caça, pesqueiros, áreas sagradas, locais específicos para atividades culturais do grupo. A parte final do teste busca mostrar que o grupo controlava o território antes da ocupação inglesa, e impedia que outros grupos, dele e dos recursos naturais existentes, se apropriassem. As formas de se demonstrar este domínio incluem a apresentação de protocolos tradicionais, ou o uso conjunto de territórios com outros grupos.

Atendidos estes quesitos, a Suprema Corte também esclareceu o significado do Título Aborígene conquistado. O Título Aborígene é sobreposto²⁷ (*superimposed*) ao Título da Coroa:

“ao reconhecer o Título, a Suprema Corte estaria reconhecendo um interesse jurídico nas terras de posse coletiva das Primeiras Nações, mas com a soberania mantida pela Coroa federal. Em outras palavras, os Título Aborígenes aplicam-se a terras possuídas coletivamente por uma Primeira Nação, sob a jurisdição legislativa subjacente mantida pelo governo federal” (www.delgamuukw.org, acesso em 26/08/2003).

Em resumo, um Título Aborígene concede o direito à ocupação e uso exclusivo das terras a ele correspondentes. O Título Aborígene só pode ser infringido no melhor interesse da “sociedade” ou se necessário para a regulação do uso de um determinado recurso. Entretanto, tal poder fica restrito à Coroa, através de legislação específica.

A Suprema Corte também estabeleceu um “teste” para uma legislação poder suprimi-lo em algum aspecto. São quatro linhas que a Coroa pode atuar: o desenvolvimento da agricultura, reflorestamento, mineração e energia hidrelétrica; desenvolvimento do interior da Columbia Britânica; proteção do Meio Ambiente ou de espécies ameaçadas; ou a construção de infra-estrutura para a consecução de qualquer destes objetivos concernindo a instalação de grupos de imigrantes.

Mas como a Suprema Corte reconheceu que a Coroa tem deveres fiduciários com as Primeiras Nações, quando ocorrer a infração do Título Aborígene, compensação é devida e eles devem ser ouvidos ao longo da elaboração da lei.

A Suprema Corte também recusou a argumentação de que as províncias podem cancelar direitos aborígenes, como teria sido o caso da Columbia Britânica. Após o patriamento da Constituição em 1982²⁸, ficou claro que somente o governo federal pode cancelar um Título Aborígene.

Por fim, a decisão da Suprema Corte trouxe uma frase que pode ser entendida tanto como um libelo contra o arbítrio e o colonialismo, quanto o seu oposto, pois reivindica a submissão ao diferencial do poder existente, e a uma lógica de conseqüentes, construída pela modernidade: “*let us face it, we are all here to stay*”. (www.delgamuukw.org, acesso em 26/08/2003)

O discurso dos aborígenes quando da sentença negativa na Columbia Britânica continha o tom exato contra essa forma de neocolonialismo:

“Nós não desejamos nos transformar em mestiços²⁹, aceitando uma história diferente, adotando uma pan-cultura. Desejamos ser quem somos. Temos que olhar para o acontecido deste ponto de vista - que o fundamento de tudo para nós é mantermos nossa identidade como um povo Gitksan ou Wet’suwet’en, manter nossa história, manter nossa cultura, nossa tradição, nossa espiritualidade, nosso respeito mútuo e nosso respeito pela terra.” (Satsan, 1992, p. 54-55).

Outro chefe Gitksan colocou o tempo no cerne da disputa colonial:

“Quando contamos o tempo, o fazemos desde o início, que tem cerca de mais de dez mil anos de existência. Isto mais que fundamenta nossa reivindicação acima de qualquer outra que um povo tenha com relação a nossos territórios. Ele fundamenta nosso direito em dirigir nossas vidas como achamos adequado” (Miluulak, 1992, p. 58).

Entretanto, será que a busca construir uma “identidade étnica positiva”, o “essencialismo estratégico” desses grupos é o mesmo? Pelos processos aqui descritos posso vislumbrar uma resposta negativa. Os conflitos socioambientais tem como via de resolução o processo administrativo, enquanto no Canadá, os Gitksan e Wet’suwet’en buscaram a via judicial. Em outros termos, posso dizer que no Brasil estes conflitos pretendem ser resolvidos através de “políticas administrativas”, com curta duração e aplicação particularizada, enquanto no Canadá a busca foi por uma “decisão judicial” de longa duração e alcance generalizado.

Outro indício de uma crescente tendência de reconhecimento de direitos provenientes da diferença e da tradição, no dia 19 de setembro de 2003, a Suprema Corte Canadense também deu ganho de causa a dois caçadores *Métis*³⁰ de exercerem sua atividade de subsistência tradicional, sem a necessidade de portarem licenças ou seguirem a legislação estadual. Pela decisão, os *Métis* também possuem direitos aborígene quanto a caça e a pesca, entre outros direitos a recursos naturais. Neste caso, também a Suprema Corte estabeleceu um teste para a concessão do direito. Na ação foram derrotados procuradores de nove Províncias Canadenses e do Governo Federal.

Um artigo de Adam Kuper fornece pistas para perceber que em outras partes do mundo, processos semelhantes ocorrem. Nos processos descritos (Kuper, 2003) há uma constatação de que onde direitos especiais foram concedidos houve um correspondente aumento nas fricções interétnicas. Novas identidades foram criadas, e os porta-vozes destes grupos não possuíam representatividade, a não ser nas relações políticas e com ONG.

A fala de representantes, que buscam o direito ao reconhecimento de novas formas de compreender o mundo, é feita no “idioma das teorias da cultura ocidental”. Em muitos casos, a nova imagem dos primitivos é feita em acordo com os interesses dos “verdes e do movimento anti-globalização”. Se por um lado estes militantes defendem que os grupos indígenas vivam em um mundo no qual a cultura não desafia a natureza, buscam fundar os direitos que estes grupos possuem, nas crenças européias que a cidadania é derivada de laços de sangue e terra. Independente de sua inspiração política, as demandas por direitos territoriais estariam ancoradas em “noções antropológicas obsoletas e em uma visão etnográfica falsa e romântica. Reforçar ideologias essencialistas de cultura e identidade

pode trazer conseqüências políticas perigosas, como o Nazismo” (Kuper, 2003a , p. 394).

Os comentadores de Kuper apresentam argumentos, contrários e a favor, que ampliam a dimensão do debate. Os grupos nativos, em qualquer situação, encontram-se subordinadas ao modelo societário Euro-Americano, o qual define a “indigenidade” e controla o processo de resolução dos conflitos. Por outro lado, os nativos, como ocorre com os Inuit, no Canadá, estão continuamente redefinindo suas identidades, incorporando novos padrões culturais, em um processo que busca construir uma “identidade étnica positiva” (Omura, 2003, p. 396).

A comparação dos movimentos por direitos étnicos, com o nazismo e o *apartheid*, não leva em consideração o gradiente de poder dos grupos em confronto, no passado e no presente, pois “colocar o poder ocidental para as conquistas em pé de igualdade com as demandas étnicas por reconhecimento é ou ignorar ou minimizar a violência da expansão ocidental” (Ramos, 2003, p. 397).

Se há nos movimentos de afirmação étnica uma essencialização da noção de cultura, esta corresponde a um “essencialismo estratégico” (Spivak *apud* Robins, 2003) no qual os grupos estão buscando retirar da sociedade envolvente recursos para se reconstituírem como “comunidades tradicionais”, como vem ocorrendo na Austrália (Robins, 2003).

Por outro lado, se colocados ao lado de grupos majoritários, os direitos que a Resolução 169, da Organização Internacional do Trabalho, concede aos grupos minoritários, seriam considerados como discriminatórios e ofensivos. Por exemplo, a frustração dos San, na África do Sul, não decorre de uma vida em desacordo com sua “cultura tradicional”, mas porque são marginalizados, empobrecidos e explorados pela população dominante. Na maioria dos países africanos existiria uma forte tensão nos grupos entre seu status de “cidadãos”, por um lado, e de “objetos”, por outro (Suzman, 2003).

Talvez se acredite que os que lutam contra a marcha da globalização esperam que os nativos fiquem no seu caminho, como Obelix, atirando menires contra os Romanos (Kuper, 2003b). Só resta saber se hoje existe ainda algum Druida e sua poção mágica, ou se o Império de hoje é mais poderoso que o anterior.

Cabe, então, falar sobre a posição dos nossos “subalternos” nesses encontros, o falado “essencialismo estratégico” (Spivak, 2000) e as possibilidades do passado se constituir como fonte de direitos no presente (Bloch, 1977; Appadurai, 1981). Tais questões estão ligadas diretamente ao conceito de Comunidades, Povos ou Populações Tradicionais.

“De volta ao passado”: Comunidades, Povos ou Populações Tradicionais

Na melhor das hipóteses, os processos sociais aqui descritos, quando submetidos ao projetismo, promovem mudanças sociais dirigidas, dentro do escopo do projeto. Mesmo que conte com a anuência dos grupos locais, cabe questionar se eles dominam a lógica que está implícita nos procedimentos que serão deflagrados. Apesar de minha proposta não se concentrar nos processos interiores aos grupos

loais e sim nos atores que se pretendem indutores do processo –sejam institucionais ou individuais –, não posso me furtar a ter algumas posições preliminares.

Uma corrente antropológica, que tem origem nas idéias de Malinowski, argumenta que o passado, por não poder ser conhecido diretamente, não possui valor explicativo, pois quando aparece, o faz nos termos estabelecidos no presente. Entretanto, não se pode esquecer que esta aparição não corre em um instante vazio, mas concatenada com convenções comunicativas que estão ancoradas no passado, e não devem ser descartadas. Mas, de fato, algo no presente estabelece as formas através das quais se manifestam (Bloch, 1977, pp. 278 - 279).

Outra corrente estabeleceu, tendo Durkheim como ícone, que as categorias do entendimento e sistemas de classificação são socialmente determinadas. Os diferentes sistemas cognitivos correspondem distintos sistemas de pensamento. Isto porque como todos vivemos em um mesmo mundo natural e mesmo assim o percebemos de forma diversa, a razão só pode residir na vida social (idem, p. 279).

As conseqüências da junção dessas abordagens parece-me ser o que ocorre no processo de identificação dos grupos tradicionais, enquanto público alvo de políticas de governo. As tradições e o passado dos grupos é o que os faz distintos dos demais componentes da sociedade nacional ou local. Grupos quilombolas devem ter uma memória coletiva da escravidão. Grupos indígenas devem ser capazes de reivindicar passados imemoriais. Grupos que reivindicam abrigo como Populações Tradicionais devem apresentar sinais diacríticos pretéritos, sobre saberes e fazeres.

Mas a partir do momento em que entram em relação com os representantes da sociedade nacional, os elementos do passado presentes no discurso local deixam de ser relevantes, pois um novo sistema cognitivo deve ser assumido. A natureza local assumirá um outro patamar, o de Meio Ambiente, e o novo sistema cognitivo requer uma nova vida social para se ancorar, uma nova lógica discursiva para poder ser representado.

Esse processo é facilitado pela dupla característica dos sistemas cognitivos. Assim como o tempo, que possui uma dimensão cíclica e uma dimensão linear. Esta última é a responsável pela possibilidade de comunicação com o novo, com a mudança. A outra, é que alimenta as forças de resistência, de permanência cultural. “A presença de um passado estático, imemorial, é desafiada pelo presente” (idem, p. 287).

Não pretendo discutir o papel a memória coletiva (Halbwachs, 1990) nesse processo, nem a sua reprodução, transformação e perpetuação através de processos rituais (Bloch, 1977). Vimos que dois documentos sobre um mesmo grupo, realizados em contextos distintos, ou com objetivos diversos, produziram histórias sobre os Mandira que os posicionam no presente de forma dupla. Assumo, então, que o que se considera como memória coletiva está, de fato, à serviço dos interesses ou paixões do presente.

O ritual pode ser uma rememoração dramatizada do mito e histórias são contadas para validar

um costume social, ou para acompanhar um ritual religioso (Leach, 1993, p. 265). Se um “padre trovador – o *dumsa* –” adapta suas histórias de modo a satisfazer a audiência que o está contratando (idem, p. 266), o antropólogo pode registrar uma história de acordo a potencializar os argumentos de seus interlocutores na busca de obtenção de direitos.

O que chama a atenção, então, é a possibilidade de se considerar o passado como uma fonte de direitos no presente. Apesar das várias possibilidades analíticas, assumo que o passado, quando pensado como forma de legitimação de direitos no presente, está intimamente ligado às características culturais dos grupos. Entretanto, sua enunciação – e não sua prática – está submetida a outras formas de legitimação.

A primeira dimensão diz respeito à autoridade do enunciador. Quem apresenta o passado deve possuir credibilidade para tanto. O enunciado deve se apresentar uma continuidade em direção ao presente, mesmo que apresente interrupções. A presença dos pataxós em Barra Velha é inquestionável, pois está perfeitamente ancorada em um contínuo temporal, mesmo com anos de ausência forçada. O reforço a esta dimensão vem do conceito de profundidade que com relação aos grupos indígenas não é problemática, com relação aos grupos tradicionais apresenta-se como um problema. Por fim, um passado deve possuir uma interdependência com outros passados para ter sua credibilidade reforçada (Appadurai, 1981, p. 203).

Mas não podemos esquecer que a história é fruto de relações de poder e que, uma vez produzida, circula em contextos específicos que, por sua vez, também são historicamente, ou culturalmente, determinados (Trouillot, 1995). As histórias das quais estou tratando dizem respeito a identidades. Identidades que podem implicar na fruição de direitos. Portanto, histórias que são, não só frutos de poder, mas que pretendem ser instrumentos de poder nas mãos dos grupos sociais.

Uma identidade pode ser pensada como algo a ser “inventado, e não descoberto” (Bauman, 2005, p. 21). O resultado do processo de invenção e reconhecimento das identidades é

“um fator poderoso na estratificação, uma das suas dimensões mais divisivas e fortemente diferenciadoras. Num dos pólos da hierarquia estão aqueles que constituem e articulam as suas identidades mais ou menos à sua própria vontade, escolhendo-as no leque de ofertas extraordinariamente amplo, de abrangência planetária. No outro pólo se abarrotam aqueles que tiveram negado o acesso à escolha da identidade, que não tem direito de manifestar suas preferências e que no final se vêem oprimidos por identidades aplicadas ou impostas *por outros* – identidades que eles próprios se ressentem, mas não têm permissão de abandonar nem das quais conseguem se livrar. Identidades que estereotipam, humilham, desumanizam, estigmatizam ...” (idem, p. 44).

Mas pode haver uma situação ainda pior,

“há um espaço ainda mais abjeto – um espaço abaixo do fundo. Nele caem (ou melhor, são empurradas) as pessoas que têm negado o direito de reivindicar uma identidade distinta da classificação atribuída e imposta. [...] São as pessoas recentemente denominadas de “sub-classe”: exiladas nas profundezas além dos limites da sociedade – fora daquele conjunto no interior do qual as identidades (e assim também o direito a um lugar legítimo na totalidade) podem, ser reivindicadas e, uma vez reivindicadas, supostamente respeitadas” (Idem, p. 45).

Essas imagens evocam um processo ocorrido em nossa história colonial: as reduções jesuítas. Talvez agora estivéssemos vendo ocorrer um processo de “reduções identitárias”, no qual o papel dos antropólogos não tem sido muito honroso.

Minha leitura sobre a trajetória até percorrida pelo conceito de “extrativistas”, “população tradicional” ou “comunidade tradicional”, mostra a presença de antropólogos em todas as etapas. No Acre, nos movimentos sociais em várias regiões, no Congresso Nacional e no evento em Luziânia.

Entretanto, ao fugir do papel de classificador, ou buscar não produzir limpezas étnicas, acabamos por associar grupos às nossas concepções sobre direitos e deveres, classificando por adesão e excluindo por omissão.

Não tenho dúvidas que o Encontro em Luziânia produziu um processo de identificação tautológica. Os convidados definiram as condições necessárias para receber os convites. Cada grupo indicado definiu seu pertencimento ao conceito de “comunidade tradicional”, por sua presença no evento. E esta presença foi assegurada por indicação dos antropólogos, entidades assessoradas por antropólogos ou ONG dirigidas por antropólogos.

Os resultados desta atuação podem ser desastrosos. Apresento alguns esquemas interpretativos do processo como um todo que acredito esclarecer o argumento. Como um esquema, uso alguns artifícios demonstrativos que não possuem interesse argumentativo. Peço ao leitor que acompanhe o argumento, não se pautando em uma exegese do texto.

Alguns “mitos” sobre as “origens” da população brasileira permitem que a representemos como um triângulo que tem Europa, América e África em cada um dos vértices. Imaginemos que este é um triângulo equilátero e coloquemos a Europa no topo.



Fig. 28: Uma representação das origens da população brasileira.

Uma outra forma de representar esta “origem” seria através de uma interpretação “racial”, em que teríamos os “Branços” no vértice superior e os “Índios” e os “Negros” nos dois outros.



Fig. 29: Uma representação das "origens raciais" da população brasileira.

Uma primeira política "racial" "republicana" seria a estratégia do "branqueamento", do assimilacionismo, que tinha por objetivo que "Negros" e "Índios" fossem incorporados à sociedade nacional como "Branco".

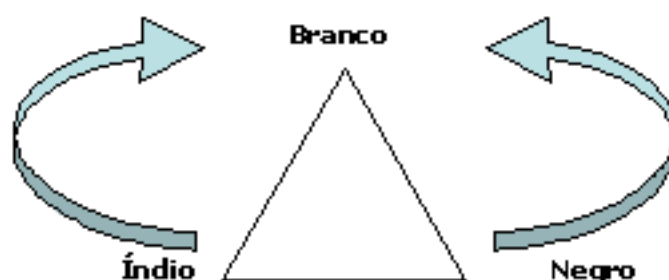


Fig. 30: Uma representação da "estratégia de branqueamento"

A primeira mudança nesse esquema correspondeu ao que Roberto DaMatta chamou de "racismo à brasileira", ou a "virtude está no meio" (DaMatta, 1993, 58-85). Nesse esquema, o movimento não acontecia em direção ao vértice superior, aos "Branco", mas aos pontos médios dos lados do triângulo. O modelo buscava valorizar os "Mulatos", os "Cafusos" e os "Mamelucos".

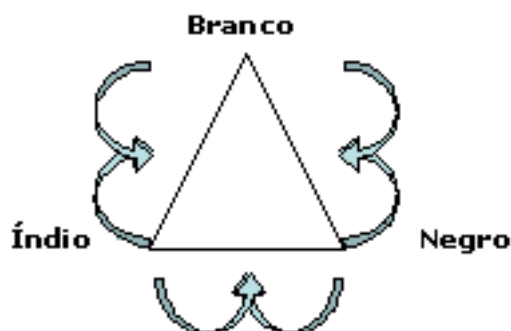


Fig. 31: O "racismo à brasileira, ou a virtude está no meio"

Entretanto, a CF de 1988 – e suas interpretações posteriores – passou a valorizar, pelo menos em termos de direitos territoriais, as identidades originárias que foram prejudicadas por séculos de colonização, espoliação e escravidão: os Índios e os Negros. Os "Negros", na CF representados por "Quilombolas", para ter acesso ao direito territorial deveriam mostrar características distintivas da sociedade nacional – daí o conceito de quilombo, não importa como o ressemantizemos, e os "Índios"

deveriam comprovar a “ocupação tradicional” dos territórios pretendidos.

É razoável pensar que – pelo menos para efeitos de acesso e posse/propriedade da terra e de recursos naturais – tenha ocorrido um movimento de retorno ao “vértice” por parte dos grupos que se encontravam nos interstícios. “Mulatos” retornam ao vértice “Negros”, “mamelucos” buscam recuperar sua posição no vértice “Índios” e “cafusos” podem escolher qual vértice oferece mais direitos.

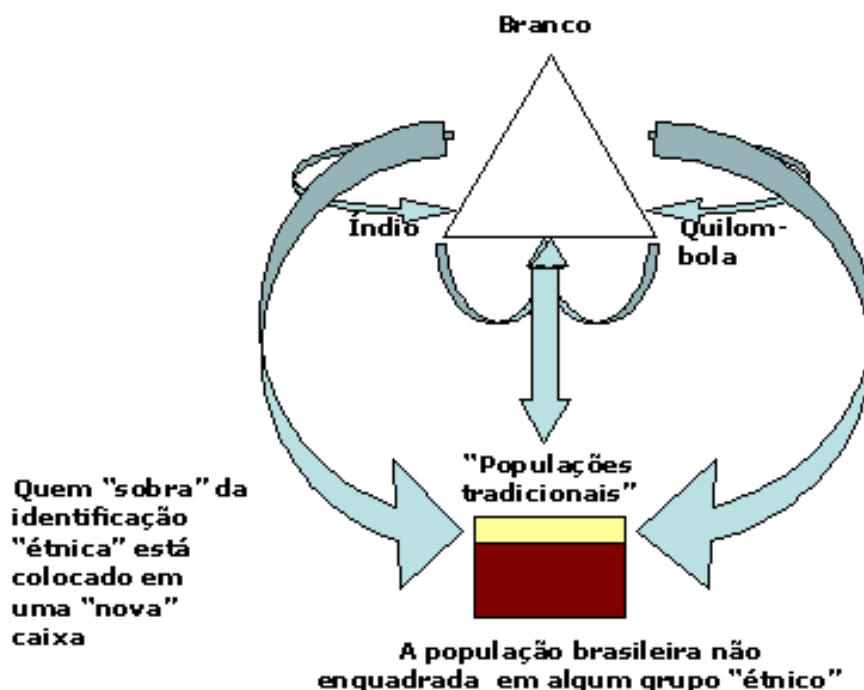


Fig. 32: Movimentos identitários e fundiários após a Constituição Federal de 1988

Também é razoável pensar que neste movimento nem todos conseguem um novo enquadramento étnico, mantendo-se, entretanto distante do vértice do topo, os “Branços”. Seriam eles as “populações tradicionais”? Não sei, mas como resultado do Encontro e de nossa atuação – enquanto antropólogos – parece-me que estamos construindo um novo desenho para a sociedade nacional. Estamos colocando parte da população brasileira em um retângulo, pretensamente para representar um ideal de igualdade, como o que Roberto Kant de Lima costuma apresentar para retratar os modelos jurídicos de nossa sociedade (Kant de Lima *et al.*, 2005). Apesar de retangular, não pode haver dúvida que existem três compartimentos, um para “Índios”, outro para “Quilombolas” e outro para “Populações Tradicionais”. O nome para este retângulo assimétrico pode ser “comunidades tradicionais”.

Podemos também pensar em uma representação piramidal para os direitos territoriais, acesso a políticas públicas, e outros direitos na sociedade brasileira. Em uma fatia no topo da pirâmide estariam os “Branços”, ou os proprietários. Abaixo estariam os grupos indígenas – pelo menos aqueles que já tiveram seus direitos territoriais e de reprodução social conquistados. Um pouco abaixo, em uma fatia menor, os quilombolas, que tenham obtido este reconhecimento. Mais abaixo, vemos uma fatia talvez um pouco maior, se medida pela expressão da área a que tem “direito”, as populações tradicionais em unidades de conservação de uso sustentável. Na base da pirâmide encontraremos sua maior fatia:

aqueles que não se enquadraram nos critérios anteriores, que estão “condenados” a esperar por políticas universalistas que possuem cada vez menos defensores.

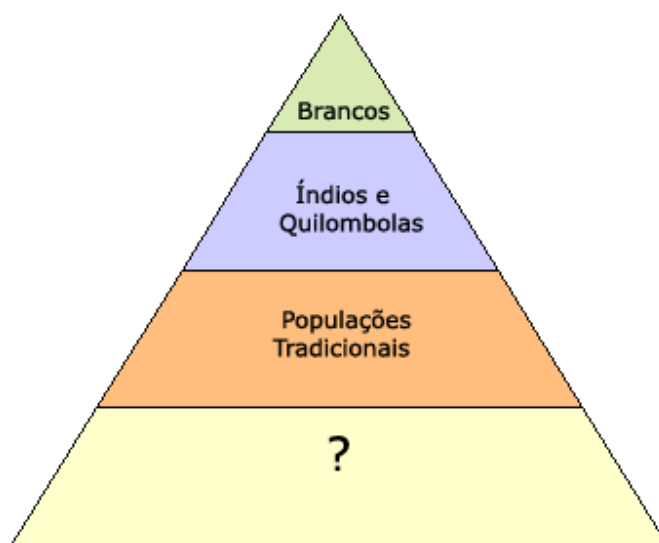


Fig. 33: Nova organização da “pirâmide social” brasileira

O novo desenho não difere muito do de sempre. Não mudamos de modelo. Mudamos o princípio hierárquico. Melhor, adotamos um princípio abandonado na Europa há séculos: a propriedade ou posse da terra. E para demonstrar a afirmação, nada melhor que a declaração de uma liderança do Quilombo Bela Aurora no Pará, após ter sua terra titulada pelo INCRA:

“Com esse título, agora a gente pode se considerar dono do nosso território. O título é o documento que prova: o território nosso. Ninguém pode tomar. Além disso, o título aumenta a nossa chance de conseguir crédito e financiamento em qualquer banco”, comemora Carlos Ferreira, do quilombo Bela Aurora, situado a 480 km de Belém (Pará)” (<http://www.brasiloste.com.br/noticia/1349/quilombos>.)

Tanto a interrogação é um desafio para o modelo, quanto as camadas intermediárias. De fato, a aplicação do novo princípio não se deu por completo. Carlos está equivocado. O título que recebeu é de posse, não de propriedade. Os Bancos não vão aceita-lo como garantia. Como todas as Áreas Protegidas, as terras ou águas são bem da União, dos Estados ou Municípios.

Além disto, por serem áreas protegidas e grupos distintos da sociedade nacional – por origens étnicas ou não – as duas camadas intermediárias demandam políticas especiais: as de desenvolvimento sustentável, que serão custeadas pelas duas outras. O preço da política redistributiva? Permanecer tutelado pelo Estado ou seus prepostos. De fato, inauguramos uma Economia Política do Ressentimento, da qual todos participam, doadores ou tomadores de recursos.

Uma Economia Política do Ressentimento

O que existe de comum nos sentimentos de Seu Bichinho, no Morro das Andorinhas, vendo sua casa semi-destruída; do pescador de Arraial do Cabo que comparou a Resex a um filho abandonado pelo pai – o Governo; de Seu Rubens, em Barra do Arapirã, ao recordar suas lutas pela preservação da Ilha do Superagüi contra os empreendimentos agropastoris, contra a passagem da BR-101 e ver-se

na situação de ter que sair de seu lugar por causa da chegada do Meio-Ambiente?

Em primeiro lugar devemos reconhecer que revelam a existência de um insulto moral em seus dois componentes: “(1) trata-se de uma agressão objetiva a direitos que não pode ser adequadamente traduzida em evidências materiais; e (2) sempre implica uma desvalorização ou negação da identidade do outro” (L.R.Cardoso de Oliveira, 2005, p. 2).

Nesses exemplos estão presentes dimensões temáticas que são tratadas na esfera judicial, como por exemplo:

- “(1) a dimensão dos direitos vigentes na sociedade ou comunidade em questão, por meio da qual é feita uma avaliação da correção normativa do comportamento das partes [...];
- (2) a dimensão dos interesses, por meio da qual o judiciário faz uma avaliação dos danos materiais provocados pelo desrespeito a direitos [...]; e
- (3) a dimensão do reconhecimento, por meio da qual os litigantes querem ver seus direitos de serem tratados com respeito e consideração pelo Estado, garantindo assim o resgate da integração moral de suas identidades” (L.R.Cardoso de Oliveira, 2004, pp. 36-37).

Entretanto, nesses casos, o reconhecimento não virá do Estado, pois ele é o próprio agressor! A reação a este tipo de agressão, o sentimento que fica nos agredidos é chamado de ressentimento (Strawson *apud* Cardoso de Oliveira, 2004, p. 35). A ampliação desse sentimento em uma escala mais ampla recebe uma interpretação weberiana, que, ao seguir Nietzsche, via o ressentimento como

“um fenômeno que acompanha a ética religiosa dos negativamente privilegiados, os quais, em inversão direta da fé antiga, se consolam com a idéia que a distribuição desigual da sorte na Terra tem sua base no pecado e na injustiça dos positivamente privilegiados, o que tem que acarretar, mais cedo ou mais tarde, na vingança divina contra eles. (Weber, 2002, p. 337)

Qual religião poderia estar construindo essa ética? Certamente, o Meio Ambiente, o Conservacionismo, fenômenos que possuem a capacidade de controlar as mentes em uma escala planetária (Weber, 2002). O Ambientalismo pode ser visto como uma

“doutrina da salvação de uma camada de intelectuais, recrutada quase que exclusivamente das castas privilegiadas”. Resultado de um “intelectualismo puro, especialmente as necessidades metafísicas do espírito [e] é levado a meditar sobre questões éticas e religiosas, não pela miséria material, mas pela necessidade íntima de compreender o mundo como um cosmos com *sentido* e definir sua posição perante este” (idem, p. 340).

Os personagens de uma sociologia da religião weberiana estão presentes nos cenários estudados. Os “profetas”, aqueles que são os portadores de um “carisma puramente pessoal” (idem, p. 303)³¹; os “sacerdotes”, que sem ser portadores do carisma do “profeta”, dele se distingue por ter sua autoridade derivada de uma tradição (idem)³²; o “legislador”, aquele que desenvolve a tarefa de ordenar, sistematizar os direitos necessários à boa aplicação da nova doutrina (idem, p. 305)³³; os “gurus”, que são os mestres que comunicam um saber aprendido, em contraposição aos “profetas” (p. 306)³⁴.

Redefinindo as dimensões temáticas para uma nova Cosmologia Neocolonial que a Política do Ressentimento expressa, a avaliação normativa dos comportamentos é referida a um conceito de sustentabilidade cujos mecanismos e aferições estão fora do alcance dos grupos. Em outras palavras, o domínio da verdade não será disseminado entre todos os participantes, havendo a necessidade dos

personagens weberianos, os profetas, sacerdotes, legisladores e gurus.

Os interesses também não são aqueles expressos anteriormente pelos atores. Em Ponta do Corumbau, o desejo pelo acesso exclusivo aos recursos pesqueiros em sua costa os levou à necessidade da adoção novas práticas conservacionistas e limitações de outra ordem, mas também impostas de fora para dentro. Os danos materiais que são dimensionados não são os dos grupos locais, mas de uma humanidade difusa e ausente.

O reconhecimento subalterno praticado pelo Estado e seus agentes em identidades construídas não permitirá o “resgate da integração moral de suas identidades” (L.R.Cardoso de Oliveira, 2004, p. 37). O tempo dos grupos, sua história, sua cultura, foi modificado. Ao olharem para trás não se verão em uma continuidade história. Verão saltos, vazios, construções artificiais e exógenas. Partes de seu passado serão silenciadas, quando da construção de novos fatos, no processo de sua concatenação, no movimento de sua enunciação e, posteriormente, quando da valorização retrospectiva de uma nova história.

Os espaços sociais, os lugares receberão denominações e sentidos que dificilmente serão apreendidos pelos grupos locais. Moradores de Reservas Extrativistas desejam ver suas terras e identidades reconhecidas pelo viés dos direitos indígenas³⁵. Moradores e pescadores de outras localidades desconhecem que suas moradias e espaços sociais de produção são Unidades de Conservação³⁶. Ignoram o que ocorrerá se suas práticas forem consideradas predatórias. Pensam muitas vezes que poderão “desconstruir” a unidade de conservação, como alguns pescadores de Ponta do Corumbau desejam. Entretanto, o mais provável é que a unidade de conservação mude de categoria, passe de Uso Sustentável para Proteção Integral³⁷.

A visibilidade sócio-espacial foi alcançada. Será que o preço pago foi demasiado?

Notas ao Capítulo 6

¹ A prevalência de uma dessas lógicas é um bom índice para determinar se uma política é pública ou governamental, como vimos no Capítulo 1.

² Destaque no original.

³ Este é o título da apresentação que Andréa Mendes e Joana Saraiva fizeram sobre os conflitos no Morro das Andorinhas/RJ, durante a IV Reunião de Antropologia do Mercosul, realizada em Curitiba, no ano de 2001. Aproveita a idéia da “chegada do Meio Ambiente” como culpada por uma série de males ouvida em Superagüi/PR.

⁴ Sou eu quem associa o Meio Ambiente à imagem cunhada por Godelier. Ele não fez esta associação.

⁵ Poderia sugerir que as diferenças entre um cenário e outro tenha sido a “assessoria dos movimentos sociais” de cada uma das localidades. Mas deixo esta discussão, a posição dos antropólogos, e também a minha, para mais adiante.

⁶ Catalina Toro Perez. Población: Biodiversidad, pobreza y desarrollo, El caso de las áreas protegidas en Colombia; comunicação apresentada no Seminário Internacional sobre Presença Humana e m Unidades de Conservação, Brasília, 1996.

⁷ Este foi o título de um dos capítulos de minha dissertação de mestrado defendida em 2000. É também o título do livro de Gilberto Montibeller Filho, publicado em 2001.

⁸ Ano de realização da Conferência de Estocolmo.

- ⁹ Stuart Kirsh chamou a atenção para o processo de criação de valor monetário para o carbono armazenado nas árvores e no solo. É este valor que é pago pelo direito de continuar poluindo a atmosfera, com quantidades equivalentes de carbono (Kirsh, 2004, p. 204).
- ¹⁰ Alguns exemplos contrários reforçam as afirmações. Pimenta (2004) mostrou como os Ashaninka do Rio Amônia, no Acre, utilizam estrategicamente a retórica do Desenvolvimento Sustentável para atingir seus próprios objetivos. Para os Ashaninka, o branco continua sendo um grande poluidor. Os Ashaninka caçam de forma sustentável não porque sigam os ditames de uma ciência da conservação ou de uma legislação ambiental, mas por que temem *Maninkari*. (Pimenta, 2004, p. 144).
- ¹¹ Que pratica o culto ao dinheiro.
- ¹² Vemos que alguns “tipos sociais” de Oliveira Viana aparecem nos grupos representados da Comissão Nacional do Desenvolvimento Sustentável das Comunidades Tradicionais. Seriam, agora, candidatos a entrar no mundo das “vivências capitalistas”?
- ¹³ Um dos objetivos do estudo sócio-econômico sobre a diversidade socioambiental da várzea amazônica era “Elaborar um diagnóstico socioambiental participativo para subsidiar políticas públicas que tem enfoque na eliminação da pobreza e promovam a equidade social, a conservação e o manejo sustentado dos recursos naturais da várzea, da região central da bacia amazônica” (www.ibama.gov.br/provarzea - menu estudos estratégicos).
- ¹⁴ Podem ser vários personagens, o leitor escolhe: antropólogo, biólogo, oceanógrafo, ING, IG, ONG, entre outros.
- ¹⁵ Agradeço esta história a Beto Mesquita, do Instituto BioAtlântico. Algumas mudanças foram feitas.
- ¹⁶ A imagem é de Samir Amim (2004).
- ¹⁷ O glossário do Supremo Tribunal Federal – STF – define interesse difuso como sendo “o interesse comum de pessoas não ligadas por vínculos jurídicos, ou seja, questões que interessam a todos, de forma indeterminada” (STF, glossário, verbete Interesse Difuso).
- ¹⁸ Apesar da sigla para o Banco Mundial usada anteriormente ser BIRD, prefiro modernizar sua referência, usando BM. Entretanto em várias obras consultadas aparece as siglas BIRD e BID para designar as agências de fomento multilaterais que investiram em projetos de desenvolvimento no país.
- ¹⁹ O mote da conferência, realizada em outubro de 2005, foi: “Distrito sanitário especial indígena: território de produção de saúde, proteção da vida e valorização das tradições”.
- ²⁰ Devo ressaltar que nesta seção uso intensamente as idéias de Ana Carolina Pareschi, apresentadas em sua tese de doutoramento (Pareschi, 2002). Por se tratar de uma obra ainda não publicada, omito as referências de páginas, pois o texto a que tive acesso pode não ser o mesmo que o leitor poderá acessar. Os conceitos que uso foram apresentados nos capítulos 1 e 2, mas assumo a responsabilidade pelo uso que aqui faço dos mesmos.
- ²¹ Volto a discutir esse evento na seção que se segue.
- ²² Destaques no original.
- ²³ Roberto Martinez Nogueira, Roberto. (comp.). (1991), “Los pequeños proyectos: micro soluciones a macroproblemas?”. In: Martinez Nogueira, Roberto. (comp.). *La Trama Solidaria. Pobreza y Microproyectos de Desarrollo Social*. Gadis/ Ediciones Imago Mundi. Buenos Aires.
- ²⁴ Não há dúvida que a etnografia de um projeto, em termos ideais, poderia ser escrita antes de sua execução! Contratantes, fiscais internacionais não gostam muito de inovações ou críticas.
- ²⁵ Não pude deixar de pensar que fossem pescadores a se deslocar, eles o fariam à pé!
- ²⁶ Estou usando maiúscula para o termo Título, apesar de em inglês ele aparecer em minúscula. Não conheço um termo em português que alcance seu significado. Por isto estou usando a maiúscula, para que o termo não seja entendido como no português corrente, ou seja, apenas uma designação. O sentido é o parecido com Direito Aborígine, mas está intimamente vinculado à questão do reconhecimento, que implica em direitos, mas com eles não se confunde, pois podem ser negados, sem que o Título o seja. Reconheço, também, que há uma diferença acentuada do Canadá “britânico” do Canadá “francês”. Se os ingleses estabeleceram tratados com as nações derrotadas quando da conquista dos territórios ingleses, o processo de colonização francês seguiu rumos distintos.
- ²⁷ Este conceito é uma das principais chaves do processo. Sua compreensão - que não alcanço - é um dos objetivos principais da pesquisa de campo prevista para o Canadá, o papel do governo central e das delegações (cf. Krader, 1970) que sustentam seu poder e autoridade.
- ²⁸ Ver L.R.Cardoso de Oliveira (2002) para discussões sobre o significado do patriamento da Constituição canadense.
- ²⁹ No original: *brown white people*.
- ³⁰ Em 1990 a Suprema Corte Canadense, na ação *Sparrow vs. The Crown* havia interpretado a Seção 35 do Ato Constitucional de 1982 decidindo que o sentido do texto incluía direitos aborígines na pesca e na caça para alimentação e outros objetivos sociais e rituais (Cassidy, 1991).
- ³¹ Vejam uma descrição de um “profeta”: “um nome bem conhecido e respeitado pelo movimento ecologista de todo o país, pela profundidade de seus estudos, pela forma a um só tempo serena, corajosa e perseverante pela qual vem travando suas lutas em defesa do meio ambiente de sua querida Campos de Goytacases, pela seriedade de seus propósitos, pela modéstia pessoal e pelo desprendimento de suas ações. [...] um professor que luta, um militante que pesquisa, um estudioso que age, um teórico que ensina” (Herculano, 1995, pp. 11-12).

Todas as utopias sociais, desde as de Platão, fundem-se numa desalentadora semelhança com aquilo contra o qual foram concebidas. O salto para o futuro, passando por cima das condições do presente, aterrissa no passado.
Theodor W. Adorno

Capítulo 7 – Considerações Finais: é possível um outro caminho?

Comecei esta tese contando uma história. Diferente de outras histórias, não foi uma história de “cima”, dos grandes homens, nem uma história de “baixo”, dos movimentos sociais. Foi uma história do “meio”, cheia de altos e baixos. Um “meio” não aristotélico, pois “o meio não é de forma nenhuma uma média; ao contrário, é aonde as coisas ganham velocidade (Deleuze & Guattari *apud* Fox & Starn, 1997, p. 5)¹. Procurei contar uma história de uma política pública e de um processo. Ela incorporou homens famosos e anônimos, movimentos sociais, estruturas sociais, ideologias e um autor.

Minha história falou da luta de homens simples que buscaram afirmar uma ideologia através da luta pelo direito à sua reprodução social e aos espaços sociais onde produziam e se reproduziam, os seringueiros do Acre. Seria “inimaginável que o movimento dos seringueiros alcançaria o nível de representação política que tem hoje, com governador eleito, parlamentares nos legislativos e representantes no próprio governo federal”. A mesma intérprete – que foi uma das personagens de minha história – destaca que a “proposta das reservas extrativistas foi a primeira política construída pela sociedade civil e incorporada pelo poder público no Brasil” (Allegretti, 2002b)².

Entretanto, o desfecho de minha história não apresenta um sinal positivo para a incorporação das demandas dos seringueiros do Acre, pelo poder público. Será que eu errei? Meus pré-conceitos – no sentido gadameriano – interferiram na análise? Receio que não.

Decerto que existem inúmeras lacunas nesta tese. Por vezes apenas um dos pontos de vista foi analisado. Até determinada etapa do processo foram utilizadas fontes secundárias. Mas é uma reconstituição plausível. Não tive por intenção reconstruir os fatos, os acontecimentos. Não busquei a verossimilhança, ou uma aproximação ótima com o passado.

Tive sempre em mente as palavras de Paul Veyne, para quem

“verdades, históricas ou outras, não são verdades trans-históricas, mas produtos da imaginação constituinte: cremos, com igual intensidade e sem contradição, nas teorias da física, em Madame Bovary e nas leituras da sorte, apenas separando contextos de ocorrências e os distintos programas de tais discursos” (Veyne *apud* Farage, 1997, p. 218, nota 24)^{3 4}.

Minha história buscou coerência no nível da identificação da malha, da rede de acontecimentos e eventos significativos para a trajetória de construção da política, e sua incorporação pelo poder público. Neste nível foi incontestável a seleção do autor. Dado que seria impossível identificar todos os eventos, atores, interesses e paixões que, de alguma forma, interagiram no processo, o teste da coerência pode ser feito em seu desfecho, mais coetâneo e passível de ser colocado à prova.

Outro aspecto a ser destacado é que a partir de 1996 passei a acompanhar a trajetória das reservas extrativistas em um cenário distinto de seu ambiente original: o mar. O contraste pode ser esclarecedor. Quais aspectos culturais locais, ou mesmo ambientais, teriam reforçado ou minado os

sentidos da política? A cada dia que passo me convenço que foram muito poucos.

É certo que pescadores não são seringueiros, como peixes não são árvores e o mar não é a floresta amazônica. As distintas representações sobre terra e água, segurança e perigo, tempo natural e tempo mercantil, pescaria e lavoura já foram por demais discutidas (Furtado, 1993; Maldonado, 2000; Cunha, 2000*b*; Silva, 2001). Mas ao serem incorporadas na ideologia ambientalista, as distinções foram pasteurizadas. Prevaleceu o discurso do Meio Ambiente e do Desenvolvimento Sustentável.

Ao me recordar dos grupos tradicionais que encontrei, que se percebem enquanto coletivos distintos da sociedade envolvente, que lutam pelo direito à sua reprodução cultural e social, que defendem os lugares em que vivem e que desejam ser os senhores de seus destinos em uma sociedade com menos desigualdes, tenho certeza que posso ser um intérprete autorizado, ou um duplo tradutor dos eventos e trajetórias, dos tempos e dos espaços, enfim. Mas tempo e espaço não foram utilizados nesta tese como princípios explicativos, possuidores de um status ontológico transcendental (Maturana, 1995). Foram referidos como vivências, experimentações em distintos domínios pelos vários atores.

Propriedade e comunidade foram conceitos que apareceram como mediadores da liberdade e da igualdade, como já fora apontado no passado (Balibar *apud* Chaterjee, 2004). O associativismo apareceu como um substituto dos ideais de cidadania participativa. Foi usado como uma técnica governamental que prometia “fornecer mais bem-estar a mais pessoas a um custo mais baixo” (Chaterjee, 2004, p. 107). Como a participação foi das associações, o bem-estar muitas vezes ficou concentrado em suas direções. Nem sempre a relação custos/resultados foi favorável aos representados.

Vimos a sugestão de que as demandas territoriais dos “nativos”, em nível mundial, estivessem ancoradas em “noções antropológicas obsoletas” (Kuper, 2002). Ao contrário, estão sendo criadas novas noções antropológicas nas quais o esvaziamento do conceito de cultura permite impor novos sentidos a tradições e identidades, o que é muito mais perigoso ainda. O problema de um “essencialismo estratégico” ocorreu quando a estratégia se confundiu com o objetivo e o substituiu.

Antes de responder às questões apresentadas no Capítulo 3 – identidades, poder e conflitos – proponho alguns pontos de partida que julgo consensuais⁵.

As Reservas Extrativistas, enquanto uma política pública, foram resultado de uma luta, de um conflito entre interesses e paixões distintas. Para cada um dos grupos envolvidos, em suas diversas posições, o espaço da floresta amazônica era “significado” de forma distinta pelos contendores. Entre os grupos devemos notar os representantes dos poderes públicos, que também indicavam soluções distintas para a resolução das disputas, em função de suas significações particulares⁶.

Um importante intérprete e ator no processo de consolidação das reservas extrativistas, enquanto política de governo, afirmou que as Resex foram uma vitória contra o modelo de política fundiária praticado pelo sistema de colonização (Rueda, 1999). A tese vitoriosa contemplava a titularidade da União, a posse coletiva, o usufruto dos recursos e a gestão fundiária exercidas pelo grupo local. A

tese derrotada, fracionava a floresta em proprietários e posseiros, os “quadrados burros”.

Considero também pacífica a afirmação de que um modelo de desenvolvimento alternativo estava em gestação. O modelo de colonização agrária, o desenvolvimento, através do rodoviarismo, por exemplo, e a introdução de tecnologias e saberes exógenos foram recusados no I Encontro Nacional dos Seringueiros. Em seu lugar eles reivindicaram a centralidade do saber local na condução das mudanças e o reconhecimento do conjunto dos seringueiros e demais extrativistas amazônicos enquanto uma classe⁷.

Penso que os consensos terminam aqui. Em uma posição intermediária, nem consenso nem dissenso, vejo o papel do Meio Ambiente e dos ideais ambientalistas na trajetória dessa luta. O lugar da questão ambiental teria sido o de uma tática⁸ para obter visibilidade nacional e internacional. Entretanto, acabou por ocupar um lugar estratégico, de longo prazo.

Macro narrativas e visões de futuro podem ser divididas em dois grupos. As ideológicas seriam aquelas que pretendem ajustar as práticas vigentes, sem mudanças profundas no modelo. As utópicas defendem uma transformação radical de pressupostos, paradigmas e ações⁹.

Os seguidores das narrativas ideológicas seguem as convenções atuais de forma acrítica em relação aos processos de sua construção. As aceitam como um dado irrefutável e adotam a concepção progressista em função das limitações apontadas pelos defensores da visão declinante. Mas ambas permanecem na meta narrativa ocidental da busca de um paraíso perdido e de *Gaia*. São confiantes que o sistema econômico vigente será capaz de se auto-transformar, tornando-se justo e equânime.

Como me ponho ao lado dos utópicos, proponho minha primeira afirmativa não consensual. Diz respeito à transformação do Meio Ambiente de uma ferramenta tática, para o elemento estratégico da luta. A conservação do Meio Ambiente acabou por conformar os desdobramentos da luta dos seringueiros, inclusive à medida que a política foi alcançando outros cenários. Terminou por fagocitar o processo social iniciado pelos seringueiros, em colaboração com o sistema cultural e político brasileiro¹⁰.

A colaboração veio de mais de uma frente. A primeira diz respeito ao modelo de construção de identidades, étnicas ou sociais, que está em desenvolvimento, com a nossa assessoria, como antropólogos. Serei mais preciso.

Vimos que na década de oitenta os seringueiros de Acre se organizaram em torno de uma concepção classista para defender suas reivindicações. A primeira aliança que estabeleceram foi com os índios. Na “Aliança dos Povos da Floresta” o que menos interessava era a identidade dos participantes, mas sua permanência no espaço amazônico, em uma posição de senhores de seus destinos.

O resultado da Assembléia Nacional Constituinte desfez essa Aliança. Os índios conquistaram o registro na CF de seus direitos territoriais e sua autonomia sobre os recursos naturais existentes¹¹. Os seringueiros viram suas reivindicações imbricadas no Meio Ambiente. Um outro grupo conquistou a titulação coletiva dos territórios ocupados, os quilombolas. Em termos territoriais, os seringueiros

foram derrotados na constituinte.

Talvez o momento político de construção da “Constituição Cidadã” tivesse se detido nas dívidas históricas para com os grupos em tela, e separado aqueles que seriam vítimas de 500 anos de colonização, dos que seriam minorias, ou classes subalternas no presente. Índios e Quilombolas teriam tido suas histórias alteradas radicalmente pela diáspora ressemantizada. Ou foram expulsos de seus territórios originais, como os negros, ou seus territórios prístinos foram tomados, como os índios.

Na CF não há problemas. O problema começou na identificação de quem são os detentores dos direitos. O que não parecia ser um problema, à época, é hoje um dos centros do problema. O direito aos territórios quilombolas está nos Atos das Disposições Constitucionais Transitórias, o que sugere que a idéia à época seria de um conjunto reduzido de espaços e grupos que se enquadrariam ao abrigo do dispositivo.

Uma nova conjuntura internacional modificou o contexto do processo de atribuição e fruição de direitos. A Resolução 169, da Organização Internacional do Trabalho, aprovada em 1989, com o título de “Convenção Sobre os Povos Indígenas e Tribais, 1989”¹², ratificou o conceito de “auto-identificação”, para atribuição de identidades étnicas. O Brasil ratificou a Convenção em 2002, que entrou em vigor em 2003 e, em 2004, o Presidente da República a incorporou à legislação ordinária, mediante o Decreto 5.051/2004.

O artigo primeiro da Convenção estatui:

“1. A presente convenção aplica-se:

a) aos povos tribais em países independentes, cujas condições sociais, culturais e econômicas os distingam de outros setores da coletividade nacional, e que estejam regidos, total ou parcialmente, por seus próprios costumes ou tradições ou por legislação especial;

b) aos povos em países independentes, considerados indígenas pelo fato de descenderem de populações que habitavam o país ou uma região geográfica pertencente ao país na época da conquista ou da colonização ou do estabelecimento das atuais fronteiras estatais e que, seja qual for sua situação jurídica, conservam todas as suas próprias instituições sociais, econômicas, culturais e políticas, ou parte delas.

2. A **consciência de sua identidade** indígena ou tribal deverá ser considerada como critério fundamental para determinar os grupos aos que se aplicam as disposições da presente Convenção.

3. A utilização do termo ‘povos’ na presente Convenção não deverá ser interpretada no sentido de ter implicação alguma no que se refere aos direitos que possam ser conferidos a esse termo no direito internacional.” (Brasil, Anexo ao Decreto 5.051/04)¹³

O artigo 44 da Convenção declara que as versões inglesas e francesas da convenção são “*equally authoritative*.” Mas em português, “consciência da identidade” possui um significado bastante distinto da expressão “*self-identification*”, constante do texto da convenção em inglês. Em português foi traduzida e incorporada nos espaços sociais mais diversos como “auto-determinação”. Se possuírem a “mesma autoridade”, como quer a OIT, na prática a distância entre um significado e o outro pode fazer toda a diferença do mundo.

O alcance da Convenção também deve ser destacado. Não importa em que idioma se pense,

mas ela trata de povos indígenas e tribais! Os povos tribais são distintos da sociedade nacional e são regidos por seus próprios costumes e tradições. Os povos indígenas estão em linha de descendência com os povos que habitavam os espaços territoriais nacionais antes da colonização e conservam, no todo ou em parte, suas instituições econômicas, culturais, sociais e políticas.

A CF de 1988 determinou a posse permanente e o usufruto exclusivo das terras por eles tradicionalmente ocupadas. A definição para “terras tradicionalmente ocupadas” incluiu terras habitadas em caráter permanente (passado), as terras utilizadas para suas atividades produtivas (presente) e às necessárias a sua reprodução física e cultural (futuro) (CF, art. 231, §1º).

Aos “remanescentes das comunidades dos quilombos que estejam ocupando suas terras é reconhecida a propriedade definitiva” (CF, ADCT, art.º 68). No texto constitucional não está determinada a posse “coletiva”, e sim a propriedade. O que foi definido foi a propriedade, e esta é individual – no sentido de um ente, pessoa, ou associação, por exemplo.

O Decreto 4.887/2003 regulamentou os procedimentos para a “identificação, reconhecimento, delimitação, demarcação e titulação das terras ocupadas por remanescentes dos quilombos” (Brasil, 2003).

A definição de remanescentes dos quilombos considera os “grupos **étnico-raciais**, segundo critérios de auto-atribuição, com trajetória histórica própria, dotados de relações territoriais específicas, com presunção de ancestralidade **negra** relacionada com a resistência histórica sofrida” (Brasil, 2003, art. 2º). Os dois primeiros parágrafos a este artigo garantem que a caracterização será “atestada mediante autodefinição da própria comunidade” (idem, § 1º), e que “são terras ocupadas por remanescentes das comunidades dos quilombos as utilizadas para a garantia de sua reprodução física, social, econômica e cultural” (idem, § 2º).

Novamente observamos que temos o passado – ancestralidade negra – que ao agir no presente – atestada mediante autodefinição – garante direitos no futuro – garantia de reprodução física, social, econômica e cultural. Para o exercício de tais direitos um outro órgão tutelar foi criado, a Fundação Cultural Palmares. Órgão responsável pela emissão de uma “certidão” de autodefinição (idem, art. 3º, § 4º) e assessoria jurídica (idem, art. 16).

O Ministério do Desenvolvimento Agrário, por intermédio do Incra, ficou responsável por toda a tramitação de identificação, demarcação e titulação das terras das comunidades dos remanescentes dos quilombos. Sua atuação se dá, nos termos do decreto, em acordo com a Fundação Cultural Palmares. Para garantir o desenvolvimento das comunidades, o Decreto instituiu um Comitê Gestor, formado por representantes de 22 órgãos do governo.

Entretanto, a titulação de propriedade será “reconhecida e registrada mediante outorga de título coletivo e pró-indiviso às comunidades [...] com obrigatória inserção de cláusula de inalienabilidade, imprescritibilidade e de impenhorabilidade (idem, art. 17). No parágrafo único deste

artigo, lemos que as comunidades serão representadas por suas “associações legalmente constituídas”.

Os direitos territoriais de grupos étnicos previstos na CF são amplos, mais explícitos do que os canadenses, por exemplo. Entretanto, não assumem claramente as relações de poder pretéritas. Não há direitos fiduciários devidos, por que não se reconhece a usurpação no passado. Nem do espaço, nem da história. O Estado permanece como o verdadeiro proprietário das terras indígenas e dos territórios quilombolas. Não é à toa que vieram a ser colocadas sob a política de Áreas protegidas do Ministério de Meio Ambiente.

As formas pelas quais os grupos podem usufruir dos espaços e dos recursos, após a titulação definitiva, são administradas pelo Estado. Não há autonomia dos grupos. No Canadá, ao contrário, os grupos precisam demonstrar que exerciam sua autonomia sobre os territórios no passado e que a perderam para o colonizador. No presente, só podem perdê-la frente ao interesse da Sociedade. Entre nós, não são autônomos frente ao sistema administrativo do Estado e seus agentes.

Na regulamentação do direito das comunidades remanescentes dos quilombos, o processo de reconhecimento identitário, replicou o modelo do reconhecimento e titulação de terras indígenas. Mas algumas distinções devem ser feitas. No caso do Decreto 4.887/03, o critério é a “auto-atribuição, ou autodefinição”. Pela Convenção 169 e o Decreto 5.051/04, o que deve ser considerado fundamental é a “consciência da identidade”.

Talvez por que “comunidades dos remanescentes dos quilombos” não corresponda a uma identidade! Uma identidade não precisa de uma “certidão” nem de uma “associação legalmente constituída” para fruição de direitos. Ademais, com o Decreto, criou-se um novo tipo de propriedade. Aquela que é inalienável, imprescritível e impenhorável. Os moradores do Quilombo Bela Aurora descobrirão isto quando chegarem com seus títulos no banco¹⁴.

Outros questionamentos não podem deixar de serem feitos. Se algum integrante de uma comunidade dos remanescentes dos quilombos decidir deixar a associação, deixará de ser integrante da comunidade? Se a comunidade decidir desfazer a associação, a quem se destinará seu patrimônio? O que estava mesmo escrito na CF?¹⁵

Em resumo, a questão da construção de identidades étnicas ou sociais merece uma ampla revisão. Não basta dizer que elas são conformadas por fronteiras (Barth, 2000), que estão em fluxo (Hannerz, 1999) ou que são auto-determinadas. Não é bastante dizer que existem direitos no presente, que se desdobrarão para o futuro, fundados em um passado de espoliação colonial, e apresentar a conta para quem não é devedor. Ou é? Ou somos?¹⁶

Como o poder está sendo exercido? Qual o papel e qual o poder dos antropólogos no presente? Não estamos violentando nossos “nativos” com uma etnografia extensa e externa. Afinal, estamos “assessorando os movimentos sociais” e a Carta de Ponta das Canas nos remete ao compromisso com os grupos que estudamos.

O poder que nós, antropólogos estamos exercendo é de uma ordem muito superior, porque não se faz sentir no presente. Estamos conduzindo grupos, mesmo quando por eles chamados, a uma história que não faz parte da história destes grupos. Mesmo que cada grupo se aproprie dos novos conceitos, idéias e valores a seu modo. Quando se trata de Meio Ambiente, Desenvolvimento, Educação, Saúde, Patrimônio, Gestão, entre tantos, o que prevalece é um sistema social pautado nos interesses. Sistema que tem mais de quatrocentos anos de construção, que tem no mercado sua forma típica de representar a realidade. E que está se impondo em uma escala global.

Não é à toa que o conflito não pode ser enunciado ao longo desse processo. Os conflitos denunciariam a violência pretendida com os choques cognitivos e afetivos que se reproduzem em quase todas as intervenções do Meio Ambiente e do Desenvolvimento Sustentável.

Mas não basta explicitar os conflitos. É preciso que as significações em jogo sejam anunciadas, trazidas ao claro. É necessário mostrar que em um princípio hierárquico que organiza uma sociedade de proprietários, as identidades étnicas e sociais produzem inclusões subordinadas. Alguns grupos indígenas já hierarquizam as tribos de sua região em função de sua distância às cidades – com desvalorização daquelas que se encontram no interior das matas e florestas (Borges, 2005).

Alguns novos caminhos já foram apontados. Independente de sua validade – e quero deixar claro que não concordo com todos – sua elaboração mostra uma vitalidade insuspeita contra o pensamento único.

Gostaria de começar citando algumas alternativas latino-americanas. A proposta de uma Práxis Transmoderna (Dussel, 2005) culminaria em um projeto mundial de liberação. Tal projeto seria uma alternativa às práxis de realização dos momentos históricos atuais, tanto dos países centrais quanto dos países periféricos. Estas práxis poderão conduzir os países centrais a uma nova etapa da racionalidade ocidental, pois se encontram em uma posição dependente, por não pertencerem à trajetória espaço-temporal européia.

Para romper com esta *démarche*, Dussel propõe que os países periféricos, ou subordinados, desenvolvam uma práxis de liberação, que considera sua verdadeira realização. Os países centrais devem buscar encontrar a *démarche* da periferia, desenvolvendo uma práxis de solidariedade. Tal encontro seria o ápice de um projeto mundial de liberação, ou o ingresso na Transmodernidade, pela emancipação regional da alteridade negada pela Modernidade. Sua superação dar-se-ia com a “subsunção de seu caráter emancipador racional europeu transcendido como projeto de liberação de sua Alteridade negada: a Transmodernidade (como um novo projeto de liberação política, econômica, ecológica, erótica, pedagógica, religiosa, etc.)” (Dussel, 2005, 50-51).

A visão de uma Colonialidade de Poder detalha os processos pelos quais as relações assimétricas de poder entre o Centro e a Periferia foram estabelecidas. A raça teria sido uma categoria construída para estabelecer diferenças e a ética do trabalho foi tomada pelo capitalismo como uma nova forma de controle. O capitalismo europeu construiu a “colonialidade de poder” como uma “configuração cul-

tural, intelectual, em suma intersubjetiva, equivalente à articulação de todas as formas de controle do trabalho” (Quijano, 2005, p. 209).

Considerando que a ‘descoberta’ da América proporcionou uma enorme mudança histórica que afetou não só a Europa, mas todo o mundo, a modernidade teria criado uma nova intersubjetividade e que a marca desta nova subjetividade seria a “percepção da mudança histórica”. Nessa perspectiva, uma nova ‘revolução’ pode acontecer, pois o “futuro é um território temporal aberto” (idem).

Se “os homens fazem sua história, mas não a fazem como a querem; não a fazem sob circunstâncias de sua escolha e sim sob aquelas com que se defrontam diretamente, legadas e transmitidas pelo passado” (Marx, 1997, p. 21), na Colonialidade de Poder a história pode ser produzida pela “ação dos homens, por seus cálculos, suas intenções, suas decisões, como algo que pode ser projetado e, em consequência, fazer sentido” (Quijano, 2005, p. 216).

A Colonialidade de Poder preconiza que ocorra uma “devolução radical do controle sobre o trabalho/recursos/produtos, sobre o sexo/recursos/produtos, sobre a autoridade/instituições/violência, e sobre a intersubjetividade/conhecimento/ comunicação, a vida cotidiana das pessoas” (idem, p. 241) Enfim, uma socialização do poder.

Uma fusão dessas perspectivas é o caminho do “Pensamento de Fronteira” (Mignolo, 2002). Nele vemos um esforço em ampliar o conceito de “Colonialidade de Poder” para além das relações Europa-América. Essa perspectiva conjuga o conceito de Sistema-Mundo com a Teoria da Dependência e coloca o colonialismo como objeto e a colonialidade como perspectiva, para destacar o surgimento de uma epistemologia fronteiriça. Uma terceira metáfora anti-imperialista seria a da sociedade em rede. O começo da modernidade não seria na Europa, mas na China. Não em 1492, mas muito antes.

A fusão dessas metáforas permite a afirmação de que conceitos como renascimento, ‘novo mundo’ seriam “paralelos e complementares na dupla colonização do tempo e do espaço e da implantação da idéia de ‘modernidade’” (Mignolo, 2002, p. 9). O caminho para a saída desta dupla colonização estaria no “Pensamento de fronteira”. Ele construiria rotas e momentos de fuga, tanto na África, na Ásia, no Oriente Médio, na América Latina, até mesmo nos países centrais.

Uma atitude adequada para a crítica pós-imperialista seria a recusa a qualquer forma de essencialismo e o estabelecimento de coalisões plurais, que contenham “algum tipo de programa universalista negociado” (Ribeiro, s.d., p. 177). Para esta negociação ser feita dever-se-ia adotar uma perspectiva heteroglósica, em um ambiente de “bricolagem política” (idem) que permita na cena política o maior número possível de atores distintos.

Um Saber Ambiental (Leff, 2004) situa-se em uma reflexão limite. Ele busca ressignificar o progresso, o desenvolvimento, o crescimento sem limite. “O saber ambiental sacode o jugo de sujeição e desconhecimento ao qual foi submetido pelos paradigmas dominantes do conhecimento” (idem, p. 11-12). Entretanto, uma nova racionalidade será construída a partir da

“transformação dos paradigmas científicos tradicionais e a produção de novos conhecimentos, o diálogo, a hibridação e integração de saberes, assim como a colaboração de diferentes especialidades, propondo a organização interdisciplinar do conhecimento para o desenvolvimento sustentável” (idem, p. 207).

No fundo, o saber ambiental, questiona o modelo epistêmico, mas não questiona o modelo econômico. Acredita que, a partir da problemática ambiental, será possível transformar o saber. Mas se esquece que o Ambiente, na visão do Desenvolvimento Sustentável é um construto da racionalidade ocidental, e portanto seria esperar demais que o pilar de um modelo pudesse se utilizado para construir sua própria alternativa.

Da Índia, ativistas locais que compõem uma corrente denominada “ambientalismo dos pobres” respondem ao mote do WWF “não há humanidade sem a Natureza” com o repto “não há Natureza sem justiça social” (Guha, 1997). Há um clamor por um “saber do povo, para o povo e pelo povo” (Gadgil & Guha, 1995) que corresponda às necessidades de grupos que detinham saberes locais sustentáveis, mas que não mais conseguem garantir sua existência frente a escalas de produção e consumo que lhes são incomensuráveis.

As possibilidades de um novo saber tornam-se chave para o desenvolvimento de novas perspectivas. Há uma nova perspectiva cognitiva e epistemológica propondo parcerias entre humanos e não humanos (Merchant, 2003; Latour, 2004). Mas elas se mantêm presas a uma idéia de separação de mundos. Haveria um mundo objetivo e um mundo que emergiria dos sentidos. Uma Política da Natureza construiria um terceiro mundo, o mundo da ciência em um novo paradigma. Esse terceiro mundo seria o verdadeiro Leviathan, pois ele que nunca teria existido (Latour, 2004).

Do ponto de vista da economia, um ponto de vista interessante é o da redução da escala da produção e do consumo. Após a ocidentalização do mundo, somente uma reversão nas expectativas do próprio Ocidente poderia apontar alguma esperança para um mundo socialmente mais justo (Latouche, 1994, 2003). Não seria apenas uma práxis de solidariedade. A alternativa corresponderia a colocar um freio na história do Ocidente, em lugar da “emprestar” uma motocicleta para a periferia. É uma perspectiva atraente. Mas não rompe com a primazia dos interesses sobre as paixões. Não muda o modelo, apenas o adequa às condições de sustentabilidade.

Uma nova aposta pode ser o retorno das paixões ao centro da vida social. Aliás, segundo um biólogo, elas nunca saíram de lá: “todos os espaços de ações humanas fundam-se em emoções [...] o espaço social funda-se sob a emoção da aceitação do outro, sob o amor” (Maturana, 2001, p. 109)¹⁷.

O que esta postura implicaria? Em primeiro lugar, em um retorno à própria construção do mundo ocidental, suas certezas e verdades. Colocar o terceiro mundo em seu devido lugar, o de um mundo construído por sentidos particulares, os dos cientistas, e não num patamar superior em objetividade e correspondência ao primeiro mundo. Construir um novo mundo a partir da esfera das emoções. Afinal,

“É a emoção sob a qual agimos num instante, num domínio operacional que define o que fazemos naquele momento como uma ação de um tipo particular naquele domínio

operacional. Por este motivo, se queremos compreender qualquer atividade humana, devemos atentar para a emoção que define o domínio de ações no qual aquela atividade acontece e, no processo, aprender a ver quais ações são desejadas naquela emoção” (Idem, p. 130).

Minha emoção nesta conclusão deseja que nós antropólogos, principalmente, percebêssemos o que produzimos ao ancorar direitos, desejos e paixões em identidades étnicas ou sociais. O que fazemos quando incentivamos a incorporação de determinados discursos que não são “nativos” – em nós nem nos grupos – e que nós mesmos não os conhecemos, nem os dominamos integralmente.

Mesmo quando somos os “autores” dos conceitos, não podemos projetá-los no futuro de outras pessoas. Basta lembrarmos que temos uma trajetória distinta, que nossos interesses são diferentes e que nossas paixões são únicas. Não podemos continuar a trabalhar em prol de uma Economia Política do Ressentimento, em uma negação da temporalidade do outro e das suas relações espaciais particulares. Devemos, portanto, abdicar de uma Cosmologia Política do Neocolonialismo.

Os antropólogos já utilizaram o Tempo para construir a “razão de ser” de sua disciplina: a Antropologia (Trouillot, 2003a). O “Outro” foi feito através da negação de sua própria historicidade, colocando-o em uma situação de alocria; foi-lhe negado ser coetâneo ao Eu(ropeu) (Fabian, 1983).

Me pergunto se agora não estaríamos produzindo a inclusão do “Outro” em nossa própria temporalidade? Continuamos negando sua historicidade particular. Construimos vários personagens em nossa história e buscamos representantes para preencher os papéis que desenhamos. Em função da perspectiva histórica que adotamos no presente definimos identidades culturais – ou mesmo étnicas – que fazem parte de um elenco de possibilidades dos grupos. As versões da tão reivindicada Resolução 169 da OIT (Decreto 5.051/2004), “auto-determinação” ou “consciência” de uma identidade indígena ou tribal produz indivíduos no interior de grupos que ficam sem referencial identitário ou assumem novos papéis.

Entretanto, Mas esses novos personagens são necessariamente secundários na trama que desenvolvemos, até porque são incorporados como hipossuficientes (Mota, 2003), o que já faz muito sentido. Decerto que todos são agentes de si mesmos, mas às vezes combinar melhor, avisar dos riscos e preços que serão pagos, pode fazer uma grande diferença.

Notas ao Capítulo 7

¹ Giles Deleuze & Felix Guattari, *Thousand Plateaus: capitalism and schizophrenia*; Minneapolis: University of Minnesota Press, 1987, p. 25.

² A afirmação de Allegretti é imprecisa. Em um outro setor da sociedade temos o Sistema Único de Saúde, sua hierarquização e instrumentos de controle social – entendido como o controle que a sociedade exerce sobre o governo – que é anterior às reservas extrativistas. Entretanto, se pensarmos em uma política que nasceu de uma luta de setores marginalizados da sociedade e construiu seu próprio caminho, então a primazia é com certeza das Resex.

³ Paul Veyne, *Les Grecs ont-ils cru à leurs mythes?* Paris: Ed. Seuil, 1983.

⁴ Devo dizer que também tenho em mente as palavras de Calvin (Bill Waterson) ditas a seu tigre, Haroldo: “Nós não compreendemos o que realmente faz os eventos acontecerem. A história é a ficção que nós inventamos para nos persuadirmos

de que é possível conhecer os eventos e que a vida tem ordem e direção. É por isso que os eventos são sempre reinterpretados quando os valores mudam. Nós precisamos de novas versões da história para levar em conta nossos preconceitos atuais.”

- ⁵ Gostaria de precisar o uso que faço da noção de consenso. A diferencio da noção de acordo, seguindo a discussão de Humberto Maturana. Para este autor, o acordo “envolve a condição explícita da ‘coincidência’ na ação sobre algo” (Maturana, 2001, p. 71). No consenso “não há uma explicitação da coordenação de ação à qual se faz referência, mas há uma clara sinalização de que é o resultado de estar juntos, o resultado de um conversar” (idem).
- ⁶ Não desejo aprofundar a questão de interesses escusos, ou possíveis alianças espúrias entre agentes públicos e interesses privados. Certamente existiram, mas não são significativas para os argumentos aqui apresentados.
- ⁷ Não pretendo discutir esse conceito. É o que estava em uso à época. Ainda hoje, o conceito oferece, em última instância, uma dimensão coletiva que vai além dos grupos locais e sugere uma relação de lutas que deve ser entendida como relacional.
- ⁸ Considero as táticas como ações de curto prazo que visam determinados fins que são plenamente conhecidos. As estratégias conformam um conjunto de táticas que se articulam no médio ou longo prazo, para a consecução de um objetivo de maior vulto, que não é conhecido em sua totalidade.
- ⁹ Esta distinção entre ideologia e utopia segue a discussão de Karl Mannheim (1972).
- ¹⁰ Este argumento não é só uma interpretação. Está de acordo com as declarações de um dos primeiros atores do processo, Osmarino Amâncio (Lanzi, 2004).
- ¹¹ Existem problemas com a forma de uso desses recursos e sua apropriação econômica, mas este é um problema decorrente da correlação de forças políticas no Congresso, no Governo e na Sociedade nacional. Em minha opinião, decorrem também da impossibilidade de “consenso” entre os próprios interessados, os índios.
- ¹² A Convenção 169, de 1989, revisa uma convenção de mesmo nome aprovada em 1957.
- ¹³ O destaque é meu.
- ¹⁴ Não posso deixar de sugerir a leitura do livro de Richard Price, *First Time* (Price, 2002), sobre os Saramaka, do Suriname, e ver como um antropólogo pode atuar na fixação de uma identidade construída na diáspora africana.
- ¹⁵ Para poupar o leitor de voltar no texto: “Aos remanescentes das comunidades dos quilombos que estejam ocupando suas terras é reconhecida a propriedade definitiva” (CF, ADCT, art.º 68).
- ¹⁶ A idéia de culpa colonial indiscriminada foi claramente expressa pelo Presidente da República Luís Inácio Lula da Silva, em visita à África, em 2004. Pediu desculpas pela escravidão, chorou. Vejam bem, um ex-retirante nordestino, mesmo que ao ocupar o cargo de Presidente, sentir-se culpado pela escravidão! Não me sinto! O que não quer dizer que não a abomine em todas suas formas, inclusive as intelectuais.
- ¹⁷ Se ficou no leitor a impressão que tenho algum ressentimento para com os biólogos, espero que esta afirmação tenha desfeito essa impressão.

Legislação Citada

- Arraial do Cabo**, Lei n.º 282, de 29 de março de **1988a** (Pesca de Lula na Praia Grande)
- Arraial do Cabo**, Lei n.º 348, de 8 de agosto de **1988b** (Proibição de esportes náuticos na Praia Grande)
- Brasil**. Resolução CONAMA 003, de 16 de março de **1988a** (Fiscalização Ambiental)
- _____. Lei n.º 7661, de 16 de maio de **1988b** (Plano Nacional de Gerenciamento Costeiro)
- _____. Constituição Federal, outubro de **1988c**.
- _____. Decreto 98.897 de 30 de janeiro de **1990** (Dispõe sobre as Reservas Extrativistas e dá outras Providências)
- _____. Decreto s/n de 03 de janeiro de **1997** (Criação da RESEX Arraial do Cabo)
- _____. Lei n.º 9.605, de 12 de fevereiro de 1998. (Lei de Crimes Ambientais / Lei da Vida)
- _____. Lei n.º 9.985, de 18 de julho de **2000a** (Lei do SNUC)
- _____. Mensagem n.º 967, de 18 de julho de **2000b** (Vetos à Lei do SNUC)
- _____. Decreto s/n de 21 de setembro de **2000** (Criação da RESEX Corumbau)
- _____. Decreto n.º. 3.384, de 05 de junho de **2001**. (Mudança de categoria das Unidades de Conservação que não se enquadram no SNUC)
- _____. Medida Provisória 2.186/16/2001. (Conhecimentos Tradicionais Associados)
- _____. Decreto n.º. 3.991, de 30 de outubro de 2001. (Dispõe sobre o Programa Nacional de Fortalecimento da Agricultura Familiar - Pronaf, e dá outras providências)
- _____. Decreto n.º. 4.340, de 22 de agosto de **2002**. (Regulamentação SNUC)
- _____. Decreto n.º. 4.887, de 20 de novembro de **2003**. (Regulamenta o art. 68, dos ADTC/CF).
- _____. Decreto n.º. 5.051, de 19 de abril de **2004**. (Promulga a Convenção 169 da OIT)
- IBAMA**. Portaria n.º. 078-N, de 30 de setembro de **1996** (Plano de Utilização RESEX Pirajubaé/SC)
- _____. Portaria n.º 17-N, de 18 de fevereiro de **1999** (Plano de Utilização RESEX Arraial do Cabo/RJ)
- _____. Portaria n.º. 77-N, de 20 de setembro de **1999** (Roteiro para criação de Unidades de Conservação)
- _____. Instrução Normativa n.º. 19, de 09 março de **2004** (Ordenamento sobre a extração do Berbigão (*Anomalocardia brasiliiana*) na Reserva Extrativista Marinha de Pirajubaé/SC).
- MMA**. Portaria n.º. 62, de 20 de março de 2000. (Cobrança serviços administrativos, técnicos e outros).

Documentos Diversos

- AREMAC.** 1997. Estatuto da Associação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo/RJ.
- CERIS.** 1996. Terras da Igreja no Brasil. Rio de Janeiro: CNBB.
- CNPT.** 1995. Processo para a Criação da Reserva Extrativista Marinha de Mandira/SP.
- CNPT.** 1996. Projeto para a Criação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo/RJ.
- CNPT.** 1997a. Processo para a Criação da Reserva Extrativista Marinha de Corumbau/BA.
- CNPT.** 1998. Projeto para a Criação da Reserva Extrativista Marinha de Itacoatiara, Itaipu e Piratininga/RJ.
- CNPT.** s.d. *a.* Roteiro para a criação e legalização de Reservas Extrativistas. Disponível em: <http://www.ibama.gov.br/resex/textos/c1.htm>. [Acesso em 15/12/2004]
- _____. s.d. *b.* Associação de Moradores para Proteger as Unidades de Conservação. Disponível em: <http://www.ibama.gov.br/resex/protege.htm> [Acesso em 15/12/2004].
- CNS.** 2005. Documento base para a IV Conferência Nacional de Saúde Indígena. Conselho Nacional de Saúde.
- Conservation International do Brasil.** 2000*a.* Laudo Sócio Econômico para a criação da Reserva Extrativista Marinha do Corumbau – BA.
- _____. 2000*b.* Laudo Biológico para a criação da Reserva Extrativista Marinha do Corumbau – BA
- Folha on Line.** 2005. Cláudio Ângelo - Pesca afeta evolução de peixes há 50 anos - 22/02.
- ISA.** 2005. Notícias Socioambientais. Comunidades tradicionais reivindicam regularização fundiária e políticas públicas diferenciadas. Disponível em: <http://www.socioambiental.org/nsa/detalhe?id=2080>) [Acesso em 13/10/2005]
- ILO.** 1989. Indigenous and Tribal Peoples Convention. (Resolução 169 da Organização Internacional do Trabalho.)
- MMA.** s.d. Conhecimentos Tradicionais Associados: versão comentada da MP 2186/16.
- NUPAUB/USP.** 1994. Relatório de Estudo de Viabilidade de Implantação de reservas Extrativistas no Domínio da mata Atlântica, município de Cananéia.
- NUFEP/UFF.** 2002. Relatório Final do Projeto Levantamento do litoral dos Estados do Espírito Santo, Rio de Janeiro, São Paulo e norte do Paraná, de comunidades de pescadores artesanais com vistas à criação de Reservas Extrativistas Marinhas, elaborado para o CNPT/IBAMA.
- SAF.** 2005. **Cartilha Crédito Rural do Pronaf Ano Safra 2005/2006**
- SEAP.** 2003. Cartilha do Pronaf-Pesca. A multiplicação do Desenvolvimento Sustentável, do Trabalho da Renda e da Cidadania.

Bibliografia

- Abu-Lughod**, Lila. 1991. Writing against culture. In: Richard Fox, Recapturing Anthropology: working in the present. Santa Fe: School of American Research Press.
- Alencar**, Edna Ferreira. 2002. Relatório do Estudo Estratégico: Situação Sócio-Econômica – diagnóstico dos tipos de assentamentos, demografia e atividades econômicas – Tabatinga, Alto Solimões. ProVárzea/IBAMA (mimeo).
- Allegretti**, Mary Helena. 2002a. A Construção Social de Políticas Ambientais: Chico Mendes e o Movimento dos Seringueiros. Tese de Doutorado apresentada ao Centro de Desenvolvimento Sustentável da Universidade de Brasília.
- _____. 2002b. Queremos transformar os experimentos em políticas, entrevista a Renata Carvalho. Debate sobre políticas públicas para Amazônia na imprensa brasileira, vol. XIX, dezembro 2002.
- Almeida**, Alfredo Wagner. Terras de Preto, Terras de Santo, Terras de Índio: uso comum e conflito. In: E. Ramos e J. Hebette. Cadernos do NAEA, n°. 10, pp. 163-169.
- Almeida**, Mauro W. 2004. Direitos à Floresta e ambientalismo: seringueiros e suas lutas. . Revista Brasileira de Ciências Sociais. [on-line]. Junho 2004, vol.19, n°.55 p.33-52. Disponível em: http://www.scielo.br/scielo.php?script=sci_arttext&pid=S0102-69092004000200003&lng=en&nrm=isso. [acesso 07 de dezembro de 2004]
- Alvarez**, Sonia. 1997. Reweaving the Fabric of Collective Action: social movements and challenges to “actually existing democracy” in Brazil. In: Richard Fox & Orin Starn (eds.), Between Resistance and Revolution: cultural politics and social protest. New Brunswick: Rutgers University Press.
- Amin**, Samir. 1990. Maldevelopment: anatomy of a global failure. London & New York: Zed Books & United Nations University Press.
- _____. 2004. The Liberal Virus: permanent war and the americanization of the world.
- Anderson**, Benedict. 1989. Nação e Consciência Nacional. São Paulo: Editora Ática.
- Apel**, Karl-Otto. s.d. A comunidade de comunicação como pressuposto transcendental das ciências sociais. In: Transformação da Filosofia II: o a priori da comunidade de comunicação. São Paulo: Edições Loyola.
- Appadurai**, Arjun. 1981. The past as a scarce resource. In: Man, new series, vol. 16. n°. 2, june, pp. 201-219.
- Arendt**, Hannah. 2000. Entre o passado e o futuro. (5ª ed., 3ª reimp.,) São Paulo: Perspectiva.
- Auge**, Marc. 1982. The Anthropological Circle. Cambridge: The Cambridge University Press.
- Aveni**, Anthony. 1995. Empires of Time: calendars, clocks and cultures. New York: Kodansha America.
- Banco Interamericano para o Desenvolvimento**. 1996. Resource Book on Participation
- Banco Mundial**. 1991. Small-Scale Fisheries: research needs. Technical papers n°. 152 (Fisheries Series). Washington D.C.: World Bank.
- _____. 1994. Making Development Sustainable. Washington D.C.: World Bank.
- _____. 1996. World Bank Participation Sourcebook. Washington D.C.: World Bank.
- Barreto Filho**, Henyo. 1999. Notas para a história de um artefato sócio-cultural: O Parque Nacional do Jaú. In: Terra das Águas – Revista de Estudos Amazônicos, n°.1, pp. 53-76.
- _____. 2001. Populações Tradicionais: introdução à crítica da ecologia política de uma noção. Palestra apresentada no Workshop “Sociedades Caboclas Amazônicas: modernidade e invisibilidade”. Parati,

- RJ.
- _____. s.d.. Utopias tecnológicas, distopias ecológicas e contrapontos românticos: “populações tradicionais” e áreas protegidas nos trópicos. (xerox)
- Barth**, Fredrik. 2000. Os Grupos Étnicos e Suas Fronteiras. In: Tomke Lask (org.) O Guru, o Iniciador. Rio de Janeiro: ContraCapa.
- Bateson**, Gregory. 1958. Naven. Stanford: Stanford University Press.
- _____. 2000. Steps to an Ecology of Mind. Chicago: The University of Chicago Press.
- Bauman**, Zygmunt. 1999. Globalização: as conseqüências humanas. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.
- _____. 2003. Comunidade: a busca por segurança no mundo atual. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.
- _____. 2005. Identidade: entrevista a Benedetto Vecchi. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.
- Becker**, Egon *et al.* 1997. Sustainability: a cross disciplinary concept for social transformations. Paris: UNESCO & ISOE. (MOST Policy Papers n.º 6)
- Benjamin**, Walter. 1973. Illuminations. London: Fontana.
- Berger**, Peter & **Luckmann**, Thomas. 2002. A Construção Social da Realidade. (21ª ed.) Petrópolis: Editora Vozes.
- Bernstein**, Richard J. 1991. The New constellation: The ethical-political horizons of modernity/postmodernity. Cambridge: Polity.
- Bianchi**, Ana Maria. A Pré-História da Economia. São Paulo: Hucitec, 1988.
- Bloch**, Maurice. 1977. The past and the present in the present. In: Man, new series, vol. 12. n.º. 2, august, pp. 278-292.
- Bocato**, Alan. 2005. Resumo das discussões na 7ª Reunião da Comissão Nacional de Comunidades Tradicionais com Representantes da Comunidade Científica. (xerox)
- Boito Jr.**, Armando. 1991. O sindicalismo de Estado no Brasil. Campinas: Editora UNICAMP.
- Borges**, Jorge Luis. 2002. Cinco Visões Pessoais. (4ª ed.) Brasília: EdUnB.
- Borges**, Júlio César. 2005. Pamuri wiri: território mítico, história e identidade clânica entre os Bará. Trabalho apresentado na IX ABANNE, em Manaus.
- Bourdieu**, Pierre. 1989. O Poder Simbólico. Lisboa: Difel.
- _____. 1998. A Economia das Trocas Lingüísticas: o que falar quer dizer. São Paulo: EdUSP.
- Brashares**, Justin S. *et all.* 2004. Bushmeat hunting, wildlife declines and fish supply in west Africa. Science, v. 306, 12 nov. 2004. pp. 1180-1183.
- Britto**, Rosyan. 1999. Modernidade e Tradição: construção da identidade social dos pescadores de Arraial do Cabo – RJ. Niterói: EdUFF.
- Brumann**, Christoph. 1999. Writing for Culture: why a successful concept should be discarded. In: Current Anthropology, vol. 40, supplement, fevereiro.
- Burns**, Peter T. 1992. Delgamuukw: a summary of the judgment. In: Frank Cassidy (org.) Aboriginal Title in British Columbia: Delgamuukw vs. The Queen. Lantzville: Oolichan Books & Montreal: L’Institut de Recherches Politiques.
- Cardoso de Oliveira**, Luís Roberto. 1992. Comparação e Interpretação na Antropologia Jurídica. In: Anuário Antropológico/89. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro, 1992.

- _____. 1996a. Entre o justo e o solidário. In: Roberto Cardoso de Oliveira e Luís Roberto Cardoso de Oliveira, Ensaios Antropológicos sobre Moral e Ética. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro.
- _____. 2002. Direito legal e Insulto Moral: dilemas da cidadania no Brasil, Quebec e EUA. Rio de Janeiro: Relume Dumará – Núcleo de Antropologia da Política.
- _____. 2004. Honra, Dignidade e Reciprocidade. In: Direitos Negados: questões para uma Política de Direitos Humanos. Rio de Janeiro: Centro de Documentação e Pesquisa da Secretaria de Estado de Direitos Humanos do Rio de Janeiro; Booklink.
- _____. 2005. Direitos, Insulto e Cidadania: existe violência sem agressão moral? Brasília: Departamento de Antropologia UnB. (Série Antropologia n°. 371)
- Cardoso de Oliveira, Roberto.** 1978. A Noção de “Colonialismo Interno” na Etnologia. A Sociologia do Brasil Indígena. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro; Brasília: Editora UnB.
- _____. 1996b. Antropologia e Moralidade: etnicidade e as possibilidades de uma ética planetária. In: Roberto Cardoso de Oliveira e Luís Roberto Cardoso de Oliveira, Ensaios Antropológicos sobre Moral e Ética. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro.
- _____. 2000. O Trabalho do Antropólogo. (2ª ed.) Brasília: Paralelo 15; São Paulo: Editora UNESP.
- Cardoso de Oliveira, Roberto & Ruben, Guilherme Raul.** 1995. Estilos de Antropologia. Campinas: Editora da UNICAMP.
- Carroll, Lewis.** 1998. Alice no País das Maravilhas. Porto Alegre: L&PM.
- Cassidy, Frank.** 1992. Rethinking British Columbia: the challenge of Delgamuukw. In: Aboriginal Title in British Columbia: Delgamuukw vs. The Queen. Lantzville: Oolichan Books & Montreal: L’Institut de Recherches Politiques.
- Cefaï, Daniel.** s.d. Introduction : Les risques du métier : engagements problématiques en sciences sociales. In : Cultures & Conflits, número 47. Disponível em: <http://www.conflits.org/document1726.html>. [Acesso em 03/12/2005]
- _____. 2002. Acción asociativa y ciudadanía común ¿La sociedad civil como matriz de la res publica? In: Jorge Benedicto y Maria Luz Morán, Aprendiendo a ser ciudadanos: experiencias sociales y construcción de la ciudadanía entre los jóvenes. Estudios Injuve 2002. Disponível em: <http://www.injuve.mtas.es/injuve/contenidos.downloadatt.action?id=1395427125> [Acesso em 15/10/2005]
- Chatterjee, Partha.** 2004. Colonialismo, Modernidade e Política. Salvador: Editoria UFBA.
- Comissão Mundial sobre Meio Ambiente e Desenvolvimento.** 1988. Nosso Futuro em Comum. Rio de Janeiro: Editora da Fundação Getúlio Vargas.
- Comte, Auguste.** 1973. Curso de Filosofia Positiva. São Paulo: Abril Cultural. (Coleção Os Pensadores, vol. 33).
- Costa, Sérgio; Alonso, Ângela & Tomioka, Sérgio.** 1999. A re-significação das tradições: o Acre entre o rodoviarismo e o socioambientalismo. Rio de Janeiro: UFRJ, Cadernos IPPUR, vol. XII n° 2, ago./dez.
- Coronil, Fernando.** 2005. Naturaleza del poscolonialismo: del Eurocentrismo al globocentrismo. In: Edgardo Lander (compilador) (2ª ed. – 1ª reimpressão), La Colonialidad del Saber: eurocentrismo y ciencias sociales – perspectivas latinoamericanas. Buenos Aires: CLACSO.
- Crapanzano, Vincent.** 1985. Tuhami: portrait of a Moroccan. Chicago: The University of Chicago Press.
- Cunha, Delgado Goulart.** 2000a. Pescadores e Surfistas: uma disputa pelo uso do espaço da Praia Grande. Dissertação apresentada ao Programa de Pós-Graduação em Antropologia e Ciência Política

- da Universidade Federal Fluminense para obtenção do Grau de Mestre.
- Cunha**, Lúcia Helena de O. 2000*b*. Tempo Natural e Tempo Mercantil na Pesca Artesanal. In: Diegues, Antonio Carlos S. A Imagem das Águas. São Paulo: Hucitec.
- Cunha**, Manuela C. & **Almeida**, Mauro B. W. 1999. Populações Tradicionais e Conservação Ambiental. In: Biodiversidade na Amazônia Brasileira. Brasília: Instituto Socioambiental; Estação Liberdade.
- _____. 2000. Indigenous People, Traditional People and the Conservation in the Amazon. In: Daedalus, v. 129, n°. 2.
- _____. 2002. Introdução. In: Enciclopédia da Floresta: o Alto Juruá – práticas e conhecimento das populações. São Paulo: Companhia das Letras.
- DaMatta**, Roberto. 1976. Quanto custa ser índio no Brasil? In: Dados, IUPERJ, n°. 13, 1976.
- _____. 1997. Você Sabe Com Quem está Falando? In: Carnavais, Malandros e Heróis. Para uma sociologia do dilema brasileiro. (6ª ed.) Rio de Janeiro: Rocco.
- Diegues**, Antonio Carlos. 1996. O Mito Moderno da Natureza Intocada. São Paulo: Editora Hucitec.
- Diegues**, Antonio Carlos & Arruda, Rinaldo. 2001. Saberes Tradicionais e Biodiversidade no Brasil. Brasília: MMA/Probio.
- Diniz**, Eli. 1991. Estado Novo: estrutura de poder, relações de classe. In: História Geral da Civilização Brasileira – o Brasil republicano: sociedade e política (1930-1964). Rio de Janeiro: Editora Bertrand Brasil.
- Duarte**, Luiz Fernando. 1999. As Redes do Suor: a reprodução social dos trabalhadores da pesca em Jurujuba. Niterói: EdUFF.
- Dumont**, Louis. 1978. *La communauté anthropologique et l'ideologie*. L'Homme, v. 18, n°. 3-4, pp. 83-110.
- _____. 1997. Homo Hierarchicus - o sistema de castas e suas implicações. (2ª ed.) São Paulo: Editora EdUSP.
- Dussel**, Enrique. 2002. Ética da Libertação na idade da globalização e da exclusão. (2ª ed.) Petrópolis: Editora Vozes.
- _____. 2005. Europa, modernidad y eurocentrismo. In: Edgardo Lander (compilador) (2ª ed. – 1ª reimpressão), La Colonialidad del Saber: eurocentrismo y ciencias sociales – perspectivas latinoamericanas. Buenos Aires: CLACSO.
- Eagleton**, Terry. 2000. The Idea of Culture. Malden: Blackwell Publishing.
- Elias**, Norbert. 1998. Sobre o Tempo. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.
- Escobar**, Arturo. 1995. Encountering Development: the making and unmaking of the third world. Princeton: Princeton University Press.
- Fabian**, Johannes. 1983. The Time and the Other: how anthropology makes its object. New York: Columbia University Press.
- _____. 1986. Language and Colonial Power: the appropriation of Swahili in the former Belgian Congo 1880-1938. Cambridge: Cambridge University Press.
- _____. 1991. Time and the work of anthropology: critical essays. Amsterdam: Harwood Academic Press.
- _____. 2001. Anthropology with an Attitude: critical essays. Stanford: Stanford University Press.
- Fanon**, Frantz. 1973. Uma Ilustração: subdesenvolvimento e anticolonialismo. In: Luiz Pereira (org.). Subdesenvolvimento e Desenvolvimento. (2ª ed.) Rio de Janeiro: Zahar Editores.

- Farage**, Nadia. 1997. As Flores da Fala: práticas retóricas entre os Wapishana. Tese de doutorado apresentada ao Depto. De letras, FFLCH/USP.
- Fernandes**, Rubem C. 1995. Elos de Uma Cidadania Planetária. In: Revista Brasileira de Ciências Sociais, número 28, ano 10, junho.
- Foucault**, Michel. 1999. A Verdade e as Formas Jurídicas. Rio de Janeiro: NAU Editora.
- Fox**, Richard & **Starn**, Orin. 1997. Introduction. In: Richard Fox & Orin Starn (eds.), Between Resistance and Revolution: cultural politics and social protest. New Brunswick: Rutgers University Press.
- Freitas**, Marcílio. 2003. Fragmentos de Utopias do Século XXI: projeções e controvérsias. In: Marcílio de Freitas (org.), A ilusão da Sustentabilidade. Manaus: Edições Governo do Estado do Amazonas, Editora UFAM, Editora UEA.
- Fry**, Peter. 2005. A Persistência da Raça. Rio de Janeiro: Editora Civilização Brasileira.
- Furtado**, Lourdes. 1991. “Reservas Pesqueiras”, uma alternativa de subsistência e de preservação ambiental: reflexões a partir de uma proposta de pescadores do Médio Amazonas. In: Lourdes Furtado, Wilma Leitão e Alex F. de Mello (orgs.) Povos das Águas; Belém: Museu Paraense Emílio Goeldi.
- Gadamer**, Hans-Georg. 1997. Verdade e Método – traços fundamentais de uma hermenêutica filosófica. Petrópolis: Editora Vozes.
- Gadgil**, Madhav & **Guha**, Ramachandra. 1995. Ecology and Equity: the use and abuse of nature in contemporary India. London: Routledge. .
- Ganen**, Ângela. 1996. Demonstrar a ordem racional do mercado: reflexões em torno de um projeto impossível. In: Revista de Economia Política, vol. 16, n.º. 2 (62), abril-junho/96. pp. 105-121
- Geertz**, Clifford. 1989. Interpretação das Culturas. Rio de Janeiro: LTC Editora.
- _____. 1999 O Saber Local: novos ensaios em antropologia interpretativa. (2ª ed.) Petrópolis: Editora Vozes.
- _____. 2002. Obras e Vidas: o antropólogo como autor. Rio de Janeiro: Editora UFRJ.
- Gell**, Alfred. 1996. Against the Motion (1). In: INGOLD, Tim. Key Debates in Anthropology. Londres: Routledge.
- Ginu**, Chico. 1995. As Novas Gerações já Sabem da Importância da Floresta. In: Democracia. Mar. - abr./1995. Vol. XI, n.º. 111, pp.16-19.
- Giddens**, Anthony. 1991. As Conseqüências da Modernidade. São Paulo: Editora Unesp.
- _____. 2003. A Constituição da Sociedade. (2ª ed.) São Paulo: Martins Fontes.
- Godelier**, Maurice. 2001. O Enigma do Dom. Rio de Janeiro: Civilização Brasileira.
- Goffman**, Erving. 1986. Frame Analysis: an essay in the organization of experience. Boston: Northeastern University Press.
- Gould**, Stephen Jay. 1989. O Polegar do Panda. São Paulo: Martins Fontes.
- _____. 1991. Seta do Tempo, Ciclo do Tempo: mito e metáfora da descoberta do tempo geológico. São Paulo: Cia. das Letras.
- Gray**, Barbara. 2003. Framing of Environmental Disputes. In: Roy J. Lewicki, Barbara Grey & Michael Elliot, Making Sense of Intractable Environmental Conflicts. Washington: Island Press.
- Grünewald**, Rodrigo de Azeredo. 2001. Os Índios do Descobrimento: tradição e turismo. Rio de Janeiro: ContraCapa.
- Guha**, Ramachandra. 1997. The environmentalism of the poor. In: In: Richard Fox & Orin Starn

- (eds.), Between Resistance and Revolution: cultural politics and social protest. New Brunswick: Rutgers University Press.
- Joannes, R. E., Freeman, M. M. R. & Hamilton, R. J.** 2000. Ignore Fishers Knowledge and Miss The Boat. In: Fish and Fisheries, v. 1, pp.257-271.
- Joseph, Isaac.** 2000. Erving Goffman e a Microsociologia. Rio de Janeiro: FGV Editora.
- Habermas, Jürgen.** 1994. Struggles for Recognition in the Democratic Constitutional State. In: Charles Taylor (edição e introdução de Amy Gutmann), Multiculturalism: examining the politics of recognition. New Jersey: Princeton University Press.
- Halbwachs, Maurice.** 1990. A Memória Coletiva. São Paulo: Vértice.
- Hall, Stuart.** 2005. A identidade cultural na pós-modernidade. (10ª ed.). Rio de Janeiro: DP&A editora.
- Hanke, Ralph; Gray, Barbara & Putnam, Linda.** 2002. Differential Framing of Environmental Disputes by Stakeholder Groups. Disponível em: http://papers.ssrn.com/sol3/papers.cfm?abstract_id=320364 [acesso em 28/04/2005].
- Hannerz, Ulf.** 1999. Comments. In: Current Anthropology, vol.40, suplemento, fevereiro.
- Harvey, David.** 2003. A Condição Pós-Moderna (12ª ed.). São Paulo: Edições Loyola.
- Hawking, Stephen.** 2002. Uma Breve história do Tempo. São Paulo: Rocco.
- Herculano, Selene.** 1995. Prefácio. In: Artur Soffiati, De um Outro Lugar: devaneios filosóficos sobre o ecologismo. Niterói: EdUFF.
- Heredia, Beatriz.** 1996. Política, família, comunidade. In: Moacir Palmeira e Márcio Goldman, Antropologia, Voto e Representação Política. Rio de Janeiro: Contra Capa Livraria.
- Hirsh Jr. E. D.** s.d. Validity in Interpretation. New Haven: Yale University Press.
- Hirschman, Albert O.** 2002. As Paixões e os Interesses: argumentos políticos a favor do capitalismo antes de seu triunfo. Rio de Janeiro/São Paulo: Editora Record.
- Holland, John H.** 1996. Hidden Order: how adaptation builds complexity. Cambridge; Helix Books & Perseus Books.
- Honneth, Axel.** 1996. The Struggle for Recognition: the moral grammar of social conflicts. Cambridge: The MIT Press.
- Hutchins, Edwin.** 2000. Cognition in the Wild. (4ª reimp.) Cambridge: Massachusetts Institute of Technology Press.
- Ingold, Tim.** 1996. Key debates in Anthropology. (ed.) London: Routledge.
- _____. 2002. Culture and Human Nature: An Obituary Notice. Texto apresentado na IX Conferência Internacional sobre Sociedades de Caçadores e Coletores realizado na Heriot-Watt University, Edimburgo. Disponível em: <http://www.abdn.ac.uk/chags9/1Ingold.htm> [acessado em 8 de setembro de 2004.]
- Kant, Immanuel.** Idéia de uma história universal cosmopolita. Ricardo R. Terra (org.). São Paulo: Brasiliense, 1986.
- Kant de Lima, Roberto.** 2000a. Cultura Jurídica e Administração de Conflitos: a questão da apropriação particularizada dos espaços públicos. In: Anais do VI Congresso Luso Afro Brasileiro de Ciências Sociais: as Ciências Sociais no espaço da Língua Portuguesa, Faculdade de letras, Universidade do Porto, 2002, v.01, pp. 261-264.
- _____. 2000b. Carnavais, Malandros e Heróis: o dilema brasileiro do espaço público. In: Gomes, L. G., Barbosa, L. e Drumond, J. A. (orgs.). O Brasil não é para principiantes. Rio de Janeiro: FGV, p.105-

- Kant de Lima**, Roberto; **Mota**, Fábio Reis & **Pires**, LÊNIN. 2005. Efeitos da Igualdade e da Desigualdade no Espaço Público da Amazônia. In: Deborah Lima (org.), Diversidade Socioambiental nas Várzeas dos Rios Amazonas e Solimões: perspectivas para o desenvolvimento da sustentabilidade. Brasília: IBAMA/Provárzea.
- Kant de Lima**, Roberto & **Pereira**, Luciana. 1998. Pescadores de Itaipu. Niterói: EdUFF.
- Kirsh**, Stuart. 2004. Property Limits.: debates on the body, nature and culture in Melanesia. In: Anuário Antropológico 2002-2003. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro.
- Krader**, Lawrence. 1970. A Formação do Estado. Rio de Janeiro: Zahar Editores.
- Kuper**, Adam. 2002. Cultura: a visão dos antropólogos. Bauru: EdUSC.
- _____. 2003. The Return of the Native. In: Current Anthropology, vol. 44, nº 3, junho 2003, pp. 389-395.
- _____. 2003a. Reply to comments to The Return of the Native. In: Current Anthropology, vol. 44, nº 3, junho 2003, pp. 400-401.
- Kymlicka**, Will. 1995. Multicultural Citizenship. New York: Oxford University Press.
- _____. 1997. Introduction. In: The Rights of Minority Cultures. Oxford: Oxford University Press.
- Lanzi**, Andréa. 2004. A Luta do Seringueiro Osmarino Amâncio: uma história brasileira. Fórum Democrático nº. 27, fevereiro. Disponível em http://www.forumdemocratico.org/archivio_-_osmarino.htm [acesso em 07 de dezembro de 2004]
- Laraia**, Roque. 2004. Cultura: um conceito antropológico. (17ª ed.) Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.
- Latouche**, Serge. 1994. A Ocidentalização do mundo: Ensaio sobre a significação, o alcance e os limites da uniformização planetária. Petrópolis: Editora Vozes.
- _____. 2003. Would the West be happier with less? The world downscaled. Le Monde Diplomatique. Disponível em: <http://MondeDiplo.com/2003/12/17growth> [Acesso em 21/11/2005].
- Latour**, Bruno. 1987. Science in Action. Cambridge: Harvard University Press.
- _____. 1994. Jamais Fomos Modernos. Rio de Janeiro: Editora 34.
- _____. 1999. Pandora's Hope: essays in the reality of Sciences Studies. Cambridge: Harvard University Press.
- _____. 2004. Politics of Nature: how to bring science into democracy. Cambridge: Harvard University Press.
- Leach**, Edmund R. 1993. Political Systems of Highland Burma. London: The Atholone Press.
- _____. 2001. Dois ensaios sobre a representação simbólica do Tempo. In: Repensando a Antropologia. (2ª ed., 1ª reimp.) São Paulo: Perspectiva.
- Leff**, Enrique. 2004. Saber Ambiental; sustentabilidade, racionalidade, complexidade, poder. (3ª ed. revista e aumentada). Petrópolis: Editora Vozes.
- Leenhardt**, Maurice. 1979. Do kamo. Chicago: Chicago University Press.
- Levi-Strauss**, Claude. 1972. Antropologia Estrutural. 4ª ed. Buenos Aires: Editorial Universitaria de Buenos Aires.
- _____. 2001. Introdução à Obra de Marcel Mauss. In: Marcel Mauss, Ensaio Sobre a Dádiva. Lisboa: Edições 70.
- Lewicki**, Roy & **Gray**, Barbara. 2003. Introduction. In: Roy Lewicki, Barbara Gray e Michael Elliot,

- Making Sense of Intractable Environmental Conflicts. Washington: Island Press.
- Lima**, José Roberto de. 1998. Os primeiros exemplos de participação: o exemplo do PMACI (Acre). In: Jean-Pierre Leroy & Maria Clara Couto Soares (orgs.). Bancos Multilaterais e Desenvolvimento Participativo no Brasil: dilemas e desafios. Rio de Janeiro: FASE/IBASE.
- Little** Paul. 1992. One Event, One Observer, Two Texts: analyzing the Rio Earth Summit. Brasília: Departamento de Antropologia, Unb. Série Antropologia n°. 134.
- _____. 2004. Territórios Sociais e Povos Tradicionais no Brasil: por uma antropologia da territorialidade. In: Anuário Antropológico 2002-2003.
- Lobão**, Ronaldo. 1998. Servidor Público: a serviço do Estado ou a serviço do Público? Monografia de graduação em ciências sociais. Niterói: UFF.
- _____. 1999. Uma Lei Feita para Pegar. Trabalho apresentado no Grupo de Trabalho: Processos Institucionais de Administração de Conflitos e Produção de Verdades no Espaço Público, no XX Simpósio Nacional de História - ANPUH - , realizada em Florianópolis, no mês de julho de 1999.
- _____. 2000. Reservas Extrativistas Marinhas: uma reforma agrária no mar? Uma discussão sobre o processo de consolidação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo/RJ. Dissertação de mestrado apresentada ao Programa de Pós-Graduação em Antropologia e Ciência Política da Universidade Federal Fluminense.
- _____. 2001a . O mar de todos, o mar de alguns, o mar do Ibama. Trabalho apresentado na XXI Simpósio Nacional de História, realizado em julho de 2001, na cidade de Niterói.
- _____. 2001b. Sou Federal! Sou Municipal! Chamem a Estadual! Uma análise de um conflito entre esferas de poder na marina pública de Arraial do Cabo. Trabalho apresentado na IV Reunião de Antropologia do Mercosul, realizada em novembro de 2001, na cidade de Curitiba.
- _____. 2005. Uma análise comparativa de processos de construção de Unidades de Conservação de Uso Sustentável em Áreas de Várzea: as possibilidades de uma gestão participativa de espaços naturais e recursos renováveis. In: Deborah Lima (org.), Diversidade Socioambiental nas Várzeas dos Rios Amazonas e Solimões: perspectivas para o desenvolvimento da sustentabilidade. Brasília: IBAMA/Provárzea, pp. 313-336.
- Locke**, John. 1983. Segundo Tratado sobre o Governo: ensaio relativo à verdadeira origem e extensão e objetivo do governo civil. São Paulo: Abril Cultural (Col. Os Pensadores).
- Lorenz**, Sônia da Silva. 1992. Sateré-Mawé: os filhos do guaraná. São Paulo: Centro de Trabalho Indigenista.
- Lovelock**, James. s.d. Gaia: um novo olhar sobre a vida na terra. Lisboa: Edições 70.
- Maine**, Henry. 1936. Ancient Law. London: J. M. Dent & Sons Ltd.
- Maldonado**, Simone. 2000. A Caminho das Pedras: percepção e utilização do espaço na pesca simples. In: Antonio Carlos Diegues (org.) A Imagem das Águas. São Paulo: Hucitec/NUPAUB-USP.
- Malinowski**, Bronislaw. 1976. Os Argonautas do Pacífico Ocidental. São Paulo: Abril Cultural (Col. Os Pensadores).
- Mancin**, Rinaldo. 2001. Estado e Sociedade na Busca do Desenvolvimento Sustentável em Projetos Demonstrativos. Dissertação de mestrado apresentada ao CDS/UnB, Brasília.
- Mannheim**, Karl. Ideologia e utopia. 2. ed. Rio de Janeiro: Zahar, 1972.
- Maranhão**, Tullio P. 1981. The Pragmatics of Speech Acts in Conflict, Consensus and Understanding. Tese de Doutorado apresentada ao Departamento de Antropologia da Universidade de Harvard, Cambridge.

- Marrul Filho**, Simão. 2003. Crise e sustentabilidade no uso de recursos pesqueiros. Brasília: IBAMA.
- Marshall**, T. H. 1964. Class, Citizenship and Social Development. Chicago: University of Chicago Press.
- Martins**, Caito; **Day**, Bill & **Schwartz**, Terry. Rubber Jungle. Vídeo disponível em: www.chicomendes.com. [Acesso em 12/11/2004].
- Marx**, Karl. 1997. O Dezoito Brumário de Luís Bonaparte. São Paulo: Editora Paz e Terra.
- Mather**, L. & **Yngvesson**. 1980-81. Language, Audience and the Transformations of Disputes. 15 Law and Society Review 775.
- Mattos**, Carlos Lopes. 2000. Santo Tomás de Aquino: Vida e Obra. In: Tomás de Aquino. São Paulo: Editora Nova Cultural. (Coleção Os Pensadores)
- Maturana**, Humberto. 1995. The Nature of Time. Disponível em: <http://www.inteco.cl/biology/nature.htm> [acesso em 11/11/2004].
- _____. 2001. Cognição, Ciência e Vida Cotidiana. Belo Horizonte: Editora UFMG.
- Mauss**, Marcel. 2001. Ensaio sobre a Dádiva. Lisboa: Edições 70.
- Mejia**, Abel. 1996. Brazil: municipalities and low income sanitation. In: World Bank Participation Sourcebook. Washington D.C.: World Bank.
- Mello**, Marco Antonio & **Vogel**, Arno. 2004. Gente das Areias: história, meio ambiente e sociedade no litoral brasileiro – Maricá/RJ – 1975 a 1995. Niterói: EdUFF.
- Mendes**, Chico. 1989. O Testamento do Homem da Floresta: Chico Mendes por ele mesmo. (Org. e notas por Cândido Grzybowski). Rio de Janeiro: FASE.
- Mendes**, **Andréa M.** 2001. Relatório de Campo: Tibicanga ao Alcance de Todos. (mimeo)
- _____. 2004. Uma andorinha só não faz verão: conflito, meio ambiente e desenvolvimento no Morro das Andorinhas (Niterói/RJ). Dissertação de mestrado apresentada ao Programa de Pós-Graduação em Psicossociologia de Comunidades e Ecologia Social – EICOS/UFRJ.
- Merchant**, Carolyn. 2003. Reinventing Eden: the fate of nature in Western Culture. New York: Routledge.
- Mibielli**, Bruno L. 2004. Mestre Cambuci e o “Sumiço da Tainha”: uma nova imagem de Itaipu. Monografia de conclusão do curso de Bacharel em Ciências Sociais. Niterói: UFF.
- Mignolo**, Walter D. 2002. Colonialidad global, capitalismo y hegemonía epistémica. In: Walsh, C., Sciwy, F., Castro-Gómez, S. (eds.) Indisciplinar las ciencias sociales: geopolíticas del conocimiento y colonialidad del poder. Perspectivas desde lo andino. Quito: Ediciones Abya-Yala, Universidad Andina Simón Bolívar/Ediciones Abya-Yala, pp. 215-244.
- Miluulak** (Alice Jeffrey). 1992. Remove not the Landmark. In: Frank Cassidy (org.) Aboriginal Title in British Columbia: Delgamuukw vs. The Queen. Lantzville: Oolichan Books & Montreal: L’Institut de Recherches Politiques.
- Moçouçah**, Paulo S. 1995. AS ONG’s: dos bastidores ao centro do palco. In: Revista Brasileira de Ciências Sociais, número 28, ano 10, junho.
- Montibeller Filho**, Gilberto. 2004. O Mito do Desenvolvimento Sustentável: meio ambiente e custos sociais no moderno sistema produtor de mercadorias (2ª ed.). Florianópolis: Editora UFSC.
- Mota**, Fábio R. 2003. Nem muito mar, nem muita terra. Nem tanto negro, nem tanto branco: uma discussão sobre o processo de construção da identidade da comunidade remanescente de quilombos na Ilha da Marambaia. Dissertação de mestrado apresentada ao PPGA/UFF.
- _____. 2004a. O que é de um não é de outro: conflitos e direitos na Ilha da Marambaia. In: Henri

- Acselrad (org.), Conflito Social e meio ambiente no Estado do Rio de Janeiro. Rio de Janeiro: Relume Dumará.
- _____. 2004b. Dilemas de uma Cidadania à Brasileira – dimensão da consideração na promoção de humanos direitos. In: Cadernos de Direitos Humanos, v. 1. (SEDH/RJ) Rio de Janeiro: Booklink Publicações.
- Murdoch**, Jonathan & **Clark**, Judy. 1994. Sustainable Knowledge. (1994) Geoforum, London, vol. 25, n°. 2, pp. 115-132.
- Nader**, Laura. 1965. The Anthropological Study of Law. In: American Anthropologist, 67, 6 (part 2, December 1965), pp. 3-32.
- _____. 1994. A Civilização e seus Negociadores: a harmonia como técnica de pacificação. Conferência de Abertura da XIX Reunião Brasileira de Antropologia. Niterói: ABA/PPGACP-UFF.
- Nader**, Laura & **Todd Jr.**, Harry. 1978. The Disputing Process in Ten Societies. New York: Columbia University Press.
- Neves**, Delma P.; Garcia, Ângela M.; Intini, João M. 2002. Relatório do Estudo Estratégico: Situação Sócio-Econômica – diagnóstico dos tipos de assentamentos, demografia e atividades econômicas – Médio Solimões, municípios de Alvarães, Coari e Tefé. ProVárzea/IBAMA (serox).
- Nogueira**, Mônica. 2005. Plano Metodológico do I Encontro Nacional de Comunidades Tradicionais. (xerox).
- Novaes**, Eduardo Sales. s.d. Agenda 21: iniciativas regionais e locais. Ministério das relações Exteriores. Disponível em: <http://www.mre.gov.br/cdbrasil/itamaraty/web/port/meioamb/agenda21/apresent/index.htm> [acesso em 21/09/2004]
- Nunes**, Edson. 1997. A Gramática Política do Brasil. Rio de Janeiro/Brasília: Jorge Zahar Editor/ Escola Nacional de Administração Pública.
- O'Dwyer**, Eliane C.; Cerdeira, Regina G. P.; Delgado, Paulo S.; Fernandes, Tânia de S. 2003. Relatório do Estudo Estratégico: Situação Sócio-Econômica – diagnóstico dos tipos de assentamentos, demografia e atividades econômicas – Baixo Amazonas, municípios de Santarém, Monte Alegre, Óbidos, Alenquer, Curuá, Prainha e Oriximiná. ProVárzea/IBAMA (xerox).
- Ohmae**, Kenichi. 1996. O Fim do Estado Nação: a ascensão das economias regionais. Rio de Janeiro: Editora Campus.
- Oliveira**, Tatão. 2003. Longe do Matadouro. Forbes Online: edição 72, de 19/09/2003. Disponível em: <http://forbesonline.com.br/edicoes/72/artigo560-2.asp>. [Acesso em 03/11/2004].
- Olson**, Mancur. 1999. A Lógica da Ação Coletiva: os benefícios públicos de uma teoria dos grupos sociais. São Paulo: EdUSP.
- Omura**, Keiichi. 2003. Comments to The Return of the Native. In: Current Anthropology, vol. 44, n° 3, junho 2003, pp. 395-396.
- Otávio**, Chico. 2005a. Amazônia Clandestina. O Globo, O País, 1° caderno, p. 3, 23 de janeiro de 2005.
- _____. 2005b. Da Terra de índio ao crescimento desordenado. O Globo, 1° caderno, p. 8, 24 de janeiro de 2005.
- Paixão**, Rafael. 2004. Banco Mundial Detecta Irregularidades no IBAMA. Fonte: <http://www.haully.com.br/noticia1.asp?mcodigo=18> [Acesso em 11/07/2004]
- Palmeira**, Moacir. 1996. Política, facções e voto. In: Moacir Palmeira e Márcio Goldman, Antropologia, Voto e Representação Política. Rio de Janeiro: Contra Capa Livraria.
- Pantoja**, Mariana C. 2002. Relatório do Estudo Estratégico: Situação Sócio-Econômica – diagnóstico

- dos tipos de assentamentos, demografia e atividades econômicas – Baixo Solimões, municípios de Itacoatiara, Parintins e Maués. ProVárzea/IBAMA (mimeo).
- _____. 2005. A várzea do Médio Amazonas e a sustentabilidade de um modo de vida. In: Deborah Lima (org.), Diversidade Socioambiental nas Várzeas dos Rio Amazonas e Solimões: perspectivas para o desenvolvimento da sustentabilidade. Brasília: IBAMA/Provárzea.
- Pareschi, A. C. C.** 2002. Desenvolvimento Sustentável e Pequenos Projetos: entre o Projetismo, a Ideologia e as Dinâmicas Sociais. Tese de Doutorado apresentada ao Programa de Pós-Graduação em Antropologia Social da Universidade de Brasília.
- Parkin, David.** 1996. For the Motion (1). In: INGOLD, Tim. Key Debates in Anthropology. London: Routledge.
- Peirano, Mariza.** 1992. Uma Antropologia no Plural: três experiências contemporâneas. Brasília: Editora UnB.
- Pessanha, Elina.** 2002. Os Companheiros: trabalho na pesca de Itaipu. Niterói: EdUFF.
- Petitfils, Jean-Christian.** 1977. Os Socialismos Utópicos. São Paulo: Círculo do Livro.
- Petras, James & Veltmeyer, Henry.** 2003. Globalization Unmasked: imperialism in the 21st century. London: Zed Books Ltd.
- Pezzuto, Paulo Ricardo.** s.d. Reserva Extrativista Marinha do Pirajubá - experiências e desafios na gestão de pescarias tradicionais em Santa Catarina. Disponível em: <http://www.mercadodapesca.com.br/info.php?info=906> [acesso em 07/12/2004]
- Pimenta, José.** 2004. Desenvolvimento Sustentável e Povos Indígenas: os paradoxos de um exemplo amazônico. In: Anuário Antropológico 2002-2003. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro.
- Polanyi, Karl.** 1957. The economy as an instituted process. In: Karl Polanyi, Conrad Arensberg & Henry Pearson, Trade and Market in the Early Empires. Glencoe: Free Press.
- _____. 2000. A Grande Transformação: as origens de nossa época (2ª ed.). Rio de Janeiro: Editora Campus.
- Prado, Simone M.** 2002. Da Anchoa ao Salário Mínimo: uma etnografia sobre injunções de mudança social em Arraial do Cabo. Niterói: EdUFF.
- Price, Richard.** 2002. First Time: the historical vision of an African-American People. (2ª ed.) Chicago: The University of Chicago Press.
- Prigogine, Ilya.** 1996, The End of Certainty: time, chaos and the new laws of nature. New York: The Free Press.
- _____. 2002. As Leis do Caos. São Paulo: Editora UNESP.
- Putnam, Linda & Wondolleck, Julia.** 2003. Intractability: definitions, dimensions and distinctions. In: Roy Lewicki, Barbara Gray e Michael Elliot, Making Sense of Intractable Environmental Conflicts. Washington: Island Press.
- Putnam, Robert D.** 2002. Comunidade e Democracia: a experiência da Itália moderna. (Com Robert Leonard e Raffaella Y. Nanetti.) (3ª ed.) Rio de Janeiro: Editora FGV.
- Quijano, Aníbal.** 2005. Colonialidad del poder, eurocentrismo y América Latina. In: Edgardo Lander (compilador) (2ª ed. – 1ª reimpressão), La Colonialidad del Saber: eurocentrismo y ciencias sociales – perspectivas latinoamericanas. Buenos Aires: CLACSO.
- Ramos, Alcida Rita.** 2003. Comments to the Return of the Native. In: Current Anthropology, vol. 44, n° 3, junho 2003, pp. 397-398.

- Redford, Kent & Padoch, Christine.** 1992. Conservation of Neotropical Forests: working from traditional resource use. New York: Columbia University Press.
- Reydon, Bastiaan P. & Cavalcanti, Francisco C.** 2002. As Reservas Extrativistas como Mecanismo de Regulação Fundiária e de Desenvolvimento Sustentável Local. Trabalho apresentado ao III Congresso de Brasileiro de Unidades de Conservação, Fortaleza. Disponível em: www.eco.unicamp.br/nea/gestao_ambiental/gestaoambiental/gestao_ambiental_publicacoesartigos.htm. [Acesso em 24/09/2004]
- Ribeiro, Gustavo L.** 1992. Ambientalismo e Desenvolvimento Sustentado: nova ideologia/ utopia do Desenvolvimento. Revista de Antropologia, n. 34, pp. 59-101.
- _____. s.d. Post-imperialismo: para una discusión después del post-colonialismo y multiculturalismo. (xerox).
- _____. 2004. Prefácio. In: Gilberto Montibeller Filho, O Mito do Desenvolvimento Sustentável: meio ambiente e custos sociais no moderno sistema produtor de mercadorias (2ª ed.). Florianópolis: Editora UFSC.
- Ricardo, Fany.** 2004. Terras Indígenas e Unidades de Conservação da natureza: o desafio das sobreposições. (org.) São Paulo: Instituto Socioambiental.
- Rist, Gilbert.** 2000. The History of Development: from Western origins to Global Faith. London: Zed Books & Cape Town: UCT Press.
- Robbins, Steven.** 2003. Comments to the Return of the Native. In: Current Anthropology, vol. 44, nº 3, junho 2003, pp. 398-399.
- Rodrigues, Ecio; Paula, Alberto Costa & Araújo, Carla M.** 2004. Roteiros Metodológicos: Plano de Manejo de Uso Múltiplo das Reservas Extrativistas Federais. (orgs.) Brasília: IBAMA.
- Roquete-Pinto, Eduardo.** 1982. Ensaios de Antropologia Brasileira. Rio de Janeiro: Cia. Editora Nacional & Brasília: Editora Universidade de Brasília. (Coleção Temas Brasileiros. 1982.
- Rorty, Richard.** 1994. A Filosofia e o espelho da natureza. Rio de Janeiro: Relume Dumará.
- Rosen, Lawrence.** 1990. The Anthropology of Justice: law as culture in an Islamic society. Cambridge: Cambridge University Press.
- Rueda, Rafael P.** 1999. Evolução Histórica do Extrativismo. Disponível em: <http://www.ibama.gov.br/resex/historia.htm> [Acesso em 24/09/2004]
- _____. s.d. Projeto RESEX. Disponível em: <http://www.bsi.com.br/unilivre/centro/experiencias/experiencias/334.html> [acesso em 23/10/2004]
- Sachs, Ignacy.** 2002. Caminhos para o desenvolvimento sustentável. (2ª ed.) Rio de Janeiro: Garamond.
- Sahlins, Marshall.** 1974. Stone Age Economics. New York: Aldine Publishing Company.
- _____. 1990. Ilhas de História. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.
- _____. 1997a. O “Pessimismo Sentimental” e a experiência etnográfica: por que a cultura não é um “objeto” em via de extinção (parte I). In: *Mana*, vol. 3, nº. 1, pp. 41-73.
- _____. 1997b. O “Pessimismo Sentimental” e a experiência etnográfica: por que a cultura não é um “objeto” em via de extinção (parte II). In: *Mana*, vol. 3, nº. 2, pp. 103-150.
- _____. 2004a. O Retorno do Evento, outra vez. In: Cultura na Prática. Rio de Janeiro: Editora UFRJ.
- _____. 2004b. Apologies to Thucydides: understanding history as culture and vice versa. Chicago: The University of Chicago Press.
- _____. 2004c. A sociedade afluyente original (1972). In: Cultura na Prática. Rio de Janeiro: Editora UFRJ.

- _____. 2004d. Esperando Foucault, ainda. São Paulo: Cosac Naify.
- Santilli**, Juliana. 2005. Socioambientalismo e os novos direitos. São Paulo: Editora Peirópolis.
- Santos**, Carlos Alexandre. 2005. Tempo e Espaço Mbyá: Algumas reflexões sobre o processo identitário. Trabalho apresentado na IX ABANNE, em Manaus.
- Santos**, Daniel. 2000. Prolegômenos sobre a Violência, a Polícia e o Estado na Era da Globalização. Niterói: Antropolítica, n.º. 8, pp. 7-22, 1º sem. 2000.
- Santos**, Leuna G. 1991. Marcadores de Continuidade: expoentes de editoração na língua falada. Niterói: EdUFF.
- Santos**, Wanderley G. 1994. Razões da Desordem. Rio de Janeiro: Rocco.
- Saraiva**, Joana M. 2001. Relatório de Campo: A Vila de Superagüi. (mimeo)
- _____. 2004. Saber Pescar, Saber Trabalhar: uma discussão sobre a identidade social dos pescadores de rede de arrastão na Praia de Piratininga. Monografia de conclusão do curso de Bacharel em Ciências Sociais. Niterói: UFF.
- Saraiva**, Joana M. & **Mendes**, Andréa M. 2001. Saia de sua casa que o Meio Ambiente vem por aí. Trabalho apresentado na IV Reunião de Antropologia do Mercosul, realizada em Curitiba, Paraná.
- Satsan** (Herb George). 1992. The Fire Within Us. In: Frank Cassidy (org.) Aboriginal Title in British Columbia: Delgamuukw vs. The Queen. Lantzville: Oolichan Books & Montreal: L'Institut de Recherches Politiques.
- Saussure**, Ferdinand. 1964. Signs and Language. In: Course in General Linguistics. New York: MacGraw-Hill, (1916) pp.: 9-17, 65-76.
- SBPC**. 2000. As reservas extrativistas e as populações tradicionais (entrevista de Mauro Almeida). Com Ciência – Revista Eletrônica de Jornalismo Científico. Disponível em: <http://www.comciencia.br/entrevistas/almeida.htm> [Acesso em 05/01/2005].
- Scheppele**, Kim L. 1988. Legal Secrets: equality and efficiency in the Common Law. Chicago: The Chicago University Press.
- Schnuettgen**, Frei Alfredo. 1988. Apresentação. In: Luiz Geraldo Silva (coord.). Os Pescadores na História do Brasil. Petrópolis/Recife: Editora Vozes/Comissão Pastoral da Pesca.
- Shapin**, Steven & **Schaffer**, Simon. 1985. Leviathan and the Air-Pump: Hobbes, Boyle and the experimental life. Princeton: Princeton University Press.
- Shoumatoff**, Alex. 1989. Murder in Brazil, The Rain-Forest Martyr Chico Mendes. Vanity Fair Magazine, Abril 1989. Disponível em: <http://www.Dispatchesfromthe vanishingworld.com/home.html> - [acesso em 12/10/2005]
- Siisiäinen**, Martii. 1999. Voluntary associations and social capital in Finland. In: Newton, Kenneth et al., Social Capital and European Democracy. London/New York: Routledge.
- Silva**, Ari de Abreu. 1997. A Predação do Social. Niterói: EdUFF.
- Silva**, José Geraldo. 2001. A Faina, a Festa e o Rito: uma etnografia história sobre as gentes do mar (sécs. XVII ao XIX). São Paulo: Papirus.
- _____. 2004. Caiçaras e Jangadeiros: cultura marítima e modernização no Brasil (1920-1980). São Paulo: Nupaub/USP.
- Silva**, Patricia P. 2004. From common property to co-management: lessons from Brazil's first maritime extractive reserve. Marine Policy, 28 (2004) pp. 419-428
- Simmel**, Georg. 1983a. A Natureza Sociológica do Conflito. In.: Georg Simmel, Evaristo de Moraes

- Filho (Org.). São Paulo: Ática.
- _____. 1983*b*. A Competição. In.: Georg Simmel, Evaristo de Moraes Filho (Org.). São Paulo: Ática.
- _____. 1996*a*. A Ponte e a Porta. In: Política e Trabalho, setembro 1996, pp. 10-14. Disponível em <http://www.cchla.ufpb.br/ppgs/politica/12-simmel-1.html> [Acesso em 25/03/2005]
- _____. 1996*b*. A Filosofia da Paisagem. In: Política e Trabalho, setembro 1996, pp. 15-24. Disponível em <http://www.cchla.ufpb.br/ppgs/politica/12-simmel-2.html> [Acesso em 25/03/2005]
- Smith**, Adam. 2002. Teoria dos Sentimentos Morais. São Paulo: Martins Fontes.
- Spivak**, Gayatri C. 2000. A Critique of Postcolonial reason: toward a history of the vanishing present. Cambridge: Harvard University Press.
- Stengers**, Isabelle. 2002. A Invenção das Ciências Modernas. São Paulo: Editora 34.
- Stocking Jr.**, George. 2004. Introdução. In: George Stocking Jr. (org.), Franz Boas: a formação da antropologia americana 1883-1911. Rio de Janeiro: Editora UFRJ.
- Stolcke**, Verena. 1995. Talking Culture: new boundaries, new rhetoric of exclusion in Europe. In: Current Anthropology, volume 36, nº 1, fevereiro.
- Suzman**, James. 2003. Comments to the Return of the Native. In: Current Anthropology, vol. 44, nº 3, junho 2003, pp. 399-400
- Taussig**, Michael. 1993. Mimesis and Alterity: a particular history of the senses. New York & London, Routledge.
- Taylor**, Charles. 1994. Multiculturalism: examining the politics of recognition. (Edição e introdução de Amy Gutmann.) New Jersey: Princeton University Press.
- Touraine**, Alain. 1973. Subdesenvolvimento – desenvolvimento como movimento social. In: Luiz Pereira (org.). Subdesenvolvimento e Desenvolvimento (2ª ed.). Rio de Janeiro: Zahar Editores.
- Trouillot**, Michel-Rolph. 1995. Silencing the past: power and the productions of history. Boston: Beacon Press.
- _____. 2003*a*. Anthropology and the Savage Slot. In: Global Transformations: Anthropology and the modern world. New York: Palgrave-Macmillan.
- _____. 2003*b*. Adieu, Culture: a new duty arises. In: Global Transformations: Anthropology and the modern world. New York: Palgrave-Macmillan.
- Tuan**, Yi-Fu. 1977. Space and Place: the perspective of experience. Minneapolis: University of Minnesota Press.
- _____. 1990. Topophilia: a study of environmental perception, attitudes and values. New York: Columbia University Press (Morningside Edition).
- Turner**, Victor. 1957. Schism and Continuity in an African Society. Manchester: Manchester University Press.
- Vansina**, Jan. 1985. Oral Tradition as History. London: James Currey Ltd.
- Velho**, Gilberto. 1999. Sociedades Moderno-Contemporâneas: uma perspectiva antropológica. In: H. Moysés Nussenzveig (org.) Complexidade & Caos. Rio de Janeiro: Editora UFRJ.
- Vernant**, Jean-Pierre. 2000. O universo, os deuses, os homens. São Paulo: Cia. Das Letras.
- Vianna**, Oliveira. 1987. História Social da Economia Capitalista no Brasil. v. 2. Belo Horizonte & Niterói: Editora Itatiaia & EdUFF.
- Vieira**, David G. 1980. O Protestantismo, a Maçonaria e a Questão religiosa no Brasil. (2ª ed.). Brasília:

Editora UnB.

Vieira, Liszt. s.d. Sociedade Civil e Espaço Global. In: Enciclopédia Digital Direitos Humanos II. Disponível em: http://www.dhnet.org.br/direitos/direitosglobais/cidadania_global/cid_global3.html [Acesso em 23/11/2004]

Villar, Frederico. 1931. O Problema da Pesca no Brasil. Rio de Janeiro: Confederação Geral dos Pescadores do Brasil.

Von Behr, Miguel. 1997. Guarakessaba. São Paulo: Empresa das Artes.

Weber, Max. 2000. Economia e Sociedade, vol. I. Brasília: Editora Unb.

Weiner, James. 1996. Against the Motion (2). In: INGOLD, Tim. Key Debates in Anthropology. London: Routledge.

Whitrow, G. W. 1993. O Tempo na História: concepções do tempo da pré-história aos nossos dias. Rio de Janeiro: Jorge Zahar Editor.

Wolf, Eric. 2003a. Os Antropólogos Americanos e a Sociedade Americana. In: Bela Feldman-Bianco & Gustavo Lins Ribeiro (orgs.) Antropologia e Poder. Brasília: Editora Universidade de Brasília, São Paulo: Editora Unicamp & Imprensa Oficial do Estado de São Paulo.

_____. 2003b. Os Antropólogos Americanos e a Sociedade Americana. In: Bela Feldman-Bianco & Gustavo Lins Ribeiro (orgs.) Antropologia e Poder. Brasília: Editora Universidade de Brasília, São Paulo: Editora Unicamp & Imprensa Oficial do Estado de São Paulo.

_____. 2003c. Encarando o Poder: velhos *insights*, novas questões. In: Bela Feldman-Bianco & Gustavo Lins Ribeiro (orgs.) Antropologia e Poder. Brasília: Editora Universidade de Brasília, São Paulo: Editora Unicamp & Imprensa Oficial do Estado de São Paulo.

Woortman, Klaas. 1997. Religião e Ciência no Renascimento. Brasília: Editora UnB.

_____. 2004. O selvagem e o Novo Mundo: ameríndios, humanismo e escatologia. Brasília: Editora UnB.

Anexos

Anexo 1

Ministério do Meio Ambiente
Instituto Brasileiro do Meio Ambiente e dos Recursos Naturais Renováveis
Centro Nacional de Populações Tradicionais e Desenvolvimento Sustentável

ROTEIROS METODOLÓGICOS
PLANO DE MANEJO DE USO
MÚLTIPLO DAS RESERVAS
EXTRATIVISTAS FEDERAIS

Ecio Rodrigues
Alberto Costa de Paula
Carla Medeiros y Araujo
Organizadores



Brasília, 2004

Redação Final

Gislaine Maria Silveira Disconzi

Concepção e Elaboração do Roteiro

Águeda Maria Garcia Coelho,	Alberto Costa de Paula Aladim de Alfaia Gomes
Antônio Carlos Diegues	Atanagildo de Deus Matos (Gatão)
Carla Medeiros y Araújo	Carlos Antônio Oliveira
Carlos Chagastelles M. Leal	Célia Regina das Neves Favacho
Deolindo Moura Neto	Ecio Rodrigues
Gislaine Maria Silveira Disconzi.	Hugo Ricardo Diogo Lamas
Joaquim Corrêa de Souza Belo	John Cordell >
Juarez Martins Rodrigues	Lourdes Furtado
Maria Fernanda Nince Ferreira	Renato R. Sales
Roberto Cavalcanti Barbosa Filho	Roberto Xavier, de Lima
Rodrigo de Oliveira Campos	Scott Morrow Lindbergh
Valdemil da Gama Medeiros	Waldemar Londres Vergara Filho

APRESENTAÇÃO

Nos últimos treze anos de existência legal da proposta de Reservas Extrativistas (Resex), o CNPT vem recebendo grande demanda das comunidades tradicionais para a criação de Resex em diferentes contextos socioambientais. Este é o caso das Reservas Extrativistas situadas na Zona Costeira e Marinha, cujas demandas originadas do movimento dos pescadores apresenta crescimento exponencial. A denominação desse tipo de unidade é uma discussão que se arrasta nos últimos cinco anos. No intuito de pôr a termo esta discussão, o CNPT, a partir de agora, passa a considerá-las como Resex de Recursos Pesqueiros, tendo em vista a predominância de comunidades de pescadores que subsistem da exploração do pescado, independentemente de se localizarem em ecossistemas de água salgada, salobra ou de água doce. Em consequência, as Reservas Extrativistas Florestais passam a ser denominadas, guardando a devida sintonia com o recurso prioritariamente explorado, Reservas Extrativistas de Recursos Florestais.

Atualmente, o CNPT compartilha a gestão de 33 Reservas Extrativistas, sendo 19 de recursos florestais e 14 de recursos pesqueiros, onde vivem, aproximadamente, 9.000 famílias, perfazendo 6.000.000 ha. de área.

As Reservas Extrativistas de Recursos Pesqueiros perfazem uma área de 365.000ha. e estão localizadas em oito estados brasileiros, com uma população superior a 3.000 famílias (Vide Item 6, Anexo 1 Tabela 1: Reservas Extrativistas de Recursos Pesqueiros no Brasil). Cabe mencionar que ainda há 28 demandas de comunidades para criação de novas reservas extrativistas de recursos pesqueiros, cujos processos encontram-se em diferenciadas fases, somando outros sete estados da Federação. A seguir são listadas as Resex de recursos pesqueiros existentes atualmente:

- (1) **Resex do Pirajubaé**, em Santa Catarina, composta por baía, estuário e manguezais, tendo como principal recurso explorado o molusco bivalve berbigão *Anomalocardia brasiliensis*;
- (2) **Resex do Arraial do Cabo**, no Rio de Janeiro, formada por costões rochosos, com exploração de pescado e moluscos em geral;
- (3) **Resex da Baía do Iguape**, na Bahia, localizada em área estuarina e de manguezais, com exploração do caranguejo-uçá (*Ucides cordatus*);
- (4) **Resex de Corumbau**, na Bahia, localizada em ambiente recifal, com exploração de pescado e camarão sete-barbas

(*Xiphopenus kroyeri*);

- (5) **Resex do Delta do Parnaíba**, na divisa dos estados do Maranhão e Piauí, apresenta delta, estuário e manguezais, e exploração do caranguejo-uçá (*Ucides cordatas*);
- (6) **Resex da Lagoa de Jequiá**, em Alagoas, área de estuário e de manguezais e de exploração de pescados;
- (7) **Resex de Soure**, (8) **Mãe Grande de Curuçá**, (9) **Maracanã**, (10) **Chocoaré- Mato Grosso** e (11) **São João da Ponta**, na região dos Salgados Paraenses, Pará, apresentam estuários e imensos manguezais, tendo como principal recurso explorado o caranguejo-uçá (*Ucides cordatas*);
- (12) **Resex do Mandira**, área de estuários, manguezais, restinga e floresta tropical, localizada no Complexo Estuarino-Lagunar de Iguape e Cananéia, no domínio da Mata Atlântica, no Estado de São Paulo, com exploração da ostra-do-mangue (*Crassostrea rhizophorae*);
- (13) **Resex do Batoque**, no município de Aquiraz, no Ceará, área com faixa terrestre de litoral com lagoas e mar aberto, onde os principais recursos manejados são os peixes e os crustáceos.

Apesar dos esforços realizados nas Reservas Extrativistas, a fim de envolver as comunidades tradicionais nos sistemas participativos de manejo dos re-cursos naturais, é necessário avançar cada vez mais na integração de pesquisadores e cientistas nas ações realizadas pelos gestores ambientais e pelas comunidades tradicionais.

A ciência e os conhecimentos patrimoniais das comunidades tradicionais devem constituir a base para o estabelecimento de modelos adequados de desenvolvimento sustentável.

Para tanto, as atividades e ações estabelecidas neste roteiro metodológico para a elaboração dos planos de manejo de uso múltiplo deverão ser definidas previamente, dentro de uma estratégia traçada de forma participativa, contando com a efetiva presença de representantes da população extrativista, gestores ambientais e pesquisadores interessados. Será necessário, igualmente, identificar parceiros institucionais comprometidos com as metas de criação e consolidação da reserva.

As instâncias ou esquemas participativos, que deverão ser fortalecidos e/ou ampliados ao serem discutidas e apreendidas as etapas e tarefas do roteiro, devem em um primeiro momento agregar os grupos interessados e envolvidos com a criação e consolidação da Resex, para, posteriormente, serem criados definitivamente os Conselhos Deliberativos, previstos na Lei do SNUC (nº 9.985/2000).

No início, erros serão certamente cometidos, lacunas serão percebidas, mas é necessário que se compreenda que a implantação de uma Resex tem o caráter de aprendizado, tanto para os gestores ambientais e pesquisadores quanto para os extrativistas. Esta é uma construção gradual de um modelo particular de unidade de conservação que deverá ser adequado às especificidades de cada comunidade.

É conveniente ressaltar que os estudos científicos são mais complexos e que demandam maior tempo poderão contribuir em muito para o sucesso de uma Resex, mas só serão admissíveis se contemplados nas estratégias concebidas de forma participativa e/ou quando seus objetivos, acompanhamento e resultados sejam compartilhados/repassados para os principais interessados, a população extrativista.

Todavia, os resultados desses estudos não deverão condicionar a elaboração e implantação dos Planos de Manejo, mas sem dúvida o conhecimento técnico-científico se configura como importante ferramenta de aprimoramento. Metodologias de pesquisas que contemplem a troca de informações com os extrativistas e que incorporem seus conhecimentos sobre o meio e sobre o ciclo produtivo dos recursos com os quais trabalham são fundamentais. Esta estratégia envolve e motiva os extrativistas, e, não raro, seus resultados são corroborados pelas conclusões das pesquisas/estudos técnico-científicos, ou a elas prestam importante contribuição.

Então, é necessário refletir sobre as seguintes questões:

1. Como conservar e valorizar o conhecimento das comunidades tradicionais e os recursos naturais para benefício de todos?
2. Como integrar o uso racional dos recursos com as necessidades sociais e econômicas críticas das comunidades tradicionais?

A resposta a essas perguntas surge quando técnicos, cientistas e comunidades aprendem a confiar uns nos outros, a respeitar as visões, opiniões e necessidades, e chegam a um consenso.

A fim de iniciar a busca desse consenso, a Coordenação Nacional do CNPT, em conjunto com o Conselho Nacional dos Seringueiros, Grupo de Trabalho Amazônico e Secretaria de Comunicação da Amazônia do Ministério do Meio Ambiente realizaram na cidade de Soure, Ilha de Marajó/PA, entre os dias 16 e 21 de março de 2003, reunião para discutir o Roteiro

Metodológico para a elaboração dos Planos de Manejo de Uso Múltiplo das Reservas Extrativistas de Recursos Pesqueiros.

Este documento é o resultado das discussões, como também um guia de instrução e de referência, concebido de forma participativa entre os conhecimentos tradicionais, técnicos e científicos, para a elaboração dos planos de manejo de uso múltiplo, reforçando a idéia de que o conhecimento científico desempenha importante papel para apoiar o alcance das metas das comunidades tradicionais relacionadas ao uso racional dos recursos naturais e que o conhecimento tradicional deve fundamentar as decisões técnicas e de pesquisa.

Os resultados obtidos com o processo de gestão compartilhada nas reservas extrativistas demonstram o fato de que as comunidades tradicionais se tornam agentes protagonizadores de mudanças locais, adotando uma postura ativa e consciente, resgatando e (re)valorizando costumes e tradições. Portanto, pode-se afirmar que as Resex constituem um instrumento eficaz de desenvolvimento sustentável, por meio do gerenciamento e manejo de recursos naturais de uso comum.

Neste sentido, o CNPT espera que esta publicação contribua para melhor entendimento e maior colaboração entre os que trabalham, lutam e dependem das reservas extrativistas

INTRODUÇÃO

A Lei nº 9.985/00, conhecida como a Lei do SNUC (Sistema Nacional de Unidades de Conservação), determina no Art. 23, que a posse e o uso das áreas ocupadas pelas populações tradicionais nas reservas extrativistas serão regulados por contrato de concessão de direito real de uso dos recursos naturais pelas populações e obedecerão as normas estabelecidas na legislação e no Plano de Manejo (Inciso 2; Alínea III).

A definição do conceito de Plano de Manejo estabelecido pelo Art. 2º, inciso XVII da Lei do SNUC é a seguinte: Documento técnico mediante o qual, com fundamento nos objetivos gerais de uma unidade de conservação, se estabelece o seu zoneamento e as normas que devem presidir o uso da área e o manejo dos recursos naturais, inclusive a implantação das estruturas físicas necessárias à gestão da unidade.

A Lei do SNUC estabelece ainda: (i) “Plano de Manejo das Resex deverá abranger a área da unidade de conservação, sua zona de amortecimento e os corredores biológicos, a fim de promover sua integração à vida econômica e social das comunidades vizinhas” (Artigo 27, Parágrafo 1º); (ii) a elaboração, atualização e implementação do Plano do Manejo das Reservas Extrativistas será assegurada a ampla participação da população residente, bem como define que o mesmo deverá ser elaborado no prazo de cinco anos a partir da data da sua criação (Parágrafos 2º e 3º).

O Decreto nº 4.340/02, que regulamenta a Lei do SNUC, estabelece em seu Art. 14, que “os órgãos executores do SNUC, em suas respectivas esferas de atuação, devem estabelecer o roteiro metodológico básico para a elaboração dos Planos de Manejo, uniformizando conceitos e metodologias, fixando diretrizes para o diagnóstico da unidade de conservação”.

Ao considerar a Lei do SNUC e o Decreto nº 4.340/02, é perceptível que cabe ao Ibama adequar-se aos artigos que obriga todas as unidades de conservação, incluindo as Resex, a disporem de um Plano de Manejo.

O roteiro metodológico, além de atender plenamente às determinações do SNUC, apresenta um elemento importante: a introdução do conceito de **uso múltiplo**, que, a rigor, difere dos modelos tradicionais de planos de manejo, que eram direcionados para um recurso ou uma determinada atividade produtiva (Ibama, 2001) ou, ainda, uma unidade de proteção integral.

O enfoque do manejo nas reservas extrativistas é o próprio ecossistema, incluindo as funções e os serviços ambientais provenientes do uso dos recursos naturais existentes, pois o objetivo básico desta unidade de conservação da categoria de uso direto é compatibilizar a manutenção da natureza com o uso sustentável dos seus recursos (Ibama, 2001).

O Brasil apresenta um sistema amplo de unidades de conservação, com diferentes categorias de manejo nos níveis de governo federal, estadual e municipal, incluindo ilhas oceânicas ou costeiras, e as unidades e áreas protegidas que têm como objetivo específico proteger e conservar praias, dunas, recifes de coral, marismas (pastos marinhos), baías e estuários, lagunas,

banhados, manguezais e restingas. Porém, a conservação das zonas costeira e marinha ainda é precária no Brasil, já que a distribuição das unidades de conservação não é uniforme e existem poucas eminentemente marinhas. A expectativa é a de que essas unidades sejam progressivamente integradas às dinâmicas locais e regionais.”

De acordo com o Primeiro Relatório para a Convenção sobre a Diversidade Biológica (MMA, 1998)” a criação de reservas extrativistas, ao longo da costa brasileira, é considerada como um dos grandes avanços na conservação da diversidade biológica, pois abrangem a parte aquática, sem exigir soluções de problemas fundiários na parte costeira. No entanto, é importante retificar que as Resex não abrangem somente a parte aquática, mas contemplam faixas de praias, dunas, manguezal, áreas protegidas por legislação ordinária (Art. 20 da Constituição Federal, são bens dá União, entre outros, o mar territorial, terrenos de marinha, praias), como também abrangem áreas terrestres, como forma de garantir os espaços necessários para a realização de atividades econômicas complementares e para assegurar a reprodução sociocultural das comunidades.

Desta forma, as Resex podem ser considera-das como instrumentos significativos para a manutenção e reprodução da cultura e das práticas socioeconômicas de uma grande parcela de comunidades tradicionais localizadas em regiões marinhas, costeiras, estuarinas e ribeirinhas.

Nestas unidades de conservação tem-se como premissa o controle social nos métodos de exploração, sendo que o sistema de ordenamento e normalização será baseado no manejo tradicional e na gestão compartilhada dos recursos naturais.

No exercício da gestão compartilhada deve-se alcançar: (i) regras claras e flexíveis estabelecidas pelo manejo compartilhado; (ii) resolução de conflitos discutida e consentida de forma coletiva; (iii) distribuição dos direitos e deveres, justa e equitativamente; (iv) gestão sustentável dos recursos naturais em longo prazo, considerando os planos de manejo; otimização da organização socioprodutiva ; agregação de valor à produção; identificação e estabelecimento de formas mais justas de comercialização.

PRINCÍPIOS DO PLANO DE MANEJO

No decorrer das discussões e da elaboração deste roteiro metodológico para as Resex de Recursos Pesqueiros convergiram idéias e abordagens relacionadas às especificidades das comunidades pesqueiras e dos ecossistemas. Neste sentido, foram definidos alguns elementos-chave, na forma de princípios norteadores, com vistas à elaboração dos Planos de Manejo de Uso Múltiplo destas unidades de conservação.

Princípio 1 - Ecossistêmico

Os objetivos de manejo baseados no ecossistema têm a finalidade de promover a sustentabilidade e a integridade dos ecossistemas, partindo do princípio de interconectividade e interdependência entre os sistemas ecológicos marinhos e costeiros

Os esforços devem ser adotados na unidade de gestão como um todo, no manejo dos ecossistemas, e assim promover a conservação da biodiversidade e dos ambientes, por meio da identificação das funções e serviços oriundos do pleno funcionamento do conjunto dos ecossistemas marinhos e costeiros.

Princípio 2 - Da Precaução

O Princípio da Precaução proposto formalmente na Conferência das Nações Unidas sobre Meio Ambiente e Desenvolvimento - Rio 92. Na Declaração sobre Meio Ambiente e Desenvolvimento - Princípio 15, 14/06/92, está estabelecido que esse princípio é a garantia contra os riscos potenciais que, de acordo com o estado atual do conhecimento, não podem ser ainda identificados. Na ausência de certeza científica formal, a existência de um risco de um dano sério ou irreversível requer a implementação de medidas que possam prevenir este dano. Inclusive este princípio foi sabiamente incorporado ao Código de Conduta da Pesca Responsável, da FAO, em 1995.

Para as Reservas Extrativistas de Recursos Pesqueiros a adoção do princípio da precaução deverá ser caracterizada por: (i) revisões constantes das atividades de manejo dos recursos explorados; (ii) planos de manejo específicos para cada recurso; (iii) articulação entre atores locais (homens, mulheres, crianças/jovens, idosos) que atuam na reserva orientados pela busca consensual de medidas apropriadas e viáveis; e (iv) transparência e clareza nos processos de decisão e elaboração de acordos.

Princípio 3 - Do Manejo Adaptativo

A adoção do conceito de manejo adaptativo tem como base as incertezas e os riscos de práticas de manejo decorrentes da imprevisibilidade dos ecossistemas e dos recursos pesqueiros.

O manejo adaptativo proveniente de estudos comparativos combinados com teorias ecológicas deverá estar baseado em observações das intervenções das atividades humanas na natureza e na compreensão dos processos de resposta às mudanças, analisados em um contexto de aprendizagem.

Assim, faz-se necessário que as práticas de manejo dos recursos naturais sejam tratadas como experiências nas quais as comunidades e instituições possam aprender com o processo, adaptando os procedimentos de acordo com os objetivos do Plano de Manejo de Uso Múltiplo e, conseqüentemente, às necessidades das comunidades.

Princípio 4 - Manejo em Situação de Carência de Informações

Um fato que atinge as atividades extrativistas no Brasil é a carência total ou parcial de informações biológicas e estatística. Neste sentido, deve-se abandonar a crença de que o manejo de recursos naturais requer pesquisas extensivas, modelos sofisticados, grandes quantidades de dados, bem como dados técnicos altamente especializados como ponto de partida para as ações.

Há, portanto, a necessidade de se reconhecer os problemas oriundos da carência de informação e a necessidade de adotar soluções que incluam métodos simplificados e viáveis do ponto de vista operacional, informações de atores sociais locais e abordagens de consenso comum acordadas nas instâncias representativas.

É importante ressaltar que manejo com poucos dados não significa manejo sem dados. Para tanto, é necessário reforçar a busca de duas fontes de informação que devem ser ampla e sistematicamente usadas: (i) conhecimento tradicional dos extrativistas; e (ii) utilização de estudos sobre pescarias similares e atividades de coleta em outras regiões.

Princípio 5 - Áreas de Exclusão

A identificação de áreas de exclusão a serem protegidas dentro de uma Resex tem como principal objetivo a conservação de áreas de berçário e de desova protegendo estágios de vida críticos dos organismos marinhos e espécies endêmicas e/ou ameaçadas de extinção.

A definição de áreas de exclusão a serem protegidas deve ser embasada em informações obtidas de um programa de ordenamento da exploração dos recursos naturais que inclua monitoramento e processos constantes de consulta, discussão e consensos comunitários.

Princípio 6 - Participação dos Atores Sociais e Regimes de Governabilidade

O processo de gestão compartilhada em Resex deve fomentar e facilitar a participação ativa de múltiplos atores sociais, previamente conhecidos, bem como viabilizar meios para habilitá-las e fortalecê-las na capacidade de participar ativamente do processo de tomada de decisão.

Em contrapartida torna-se necessário definir um regime de governabilidade, ou seja, criar espaços de discussão e negociação com condições favoráveis à inserção, participação e fortalecimento institucional, por meio de canais de informações eficientes e contínuos, levando-se em consideração o histórico e a situação atual das comunidades, em termos de conhecimentos patrimoniais, instrução (formal ou não-formal), níveis de organização, anseios e vocações, e capacidade de adaptação a mudanças.

OS OBJETIVOS DO PLANO DE MANEJO

O objetivo do Plano de Manejo de Uso Múltiplo é:

- Promover a gestão integrada e compartilhada em Reservas Extrativistas de Recursos Pesqueiros, com vistas a empreender ações corretivas e reparadoras aos fenômenos de degradação, bem como elaborar análises da disponibilidade de recursos naturais para satisfazer as necessidades de produção e consumo das populações tradicionais.

Os objetivos específicos do Plano de Manejo de Uso Múltiplo são:

- Cumprir com os dispositivos legais existentes;
- Orientar as ações de manejo dos recursos naturais nas Resex;
- Orientar a aplicação de recursos financeiros conforme a definição de prioridades, previstos no componente Programas de Negócios;
- Estimular o processo de gestão com partilhada do uso dos recursos naturais, envolvendo os diversos segmentos atuantes nas Resex, a fim de conhecer, analisar e propor normas, influenciar e apoiar o desenvolvimento de atividades, monitorar os processos em curso e aferir as ações de forma a adaptá-las à melhor performance possível no âmbito local.

ESTRUTURA DO PLANO DE MANEJO

O Plano de Manejo de Uso Múltiplo para Resex de Recursos Pesqueiros deverá conter quatro volumes, descritos a seguir

Volume I - diz respeito aos aspectos relacionados à gestão da Resex que trata do arcabouço institucional (rede de parceiros), definição de características ambientais, sociais e econômicas, regras de convivência estabelecidas pelos antigos Planos de Utilização, os conflitos de uso e acesso aos recursos naturais, a composição do Conselho Deliberativo, fiscalização e manutenção da reserva, bem como infra-estrutura existente e aspectos fundiários.

Volume II - trata das informações básicas e subsidiárias, de fonte primária ou secundária, para a tomada de decisão sobre o manejo compartilhado dos recursos naturais explorados e/ou potenciais existentes na reserva.

Volume III - apresenta o componente Programa de Negócios para as Atividades Comerciais, o ordenamento e a definição de Categorias de Manejo passíveis de existir dentro da Resex.

Volume IV - diz respeito à definição dos protocolos de monitoramento e de prognósticos das atividades econômicas, incluindo cenários futuros de viabilidade das atividades econômicas:

Ressalta-se que as informações contidas nos volumes são de referência, que deverão ser adequados à situação/ realidade de cada Resex.

Volume I: Gestão da Resex

- *Arranjo Institucional*

- Descrição do conjunto de organizações governamentais e não-governamentais que atuam na Resex.
- Descrição do perfil, da missão e da atribuição de cada uma das instituições, incluindo as organizações representativas dos extrativistas, tempo de existência, história de atuação junto aos órgãos públicos e aos extrativistas.
- Avaliação da eficácia das organizações não- governamentais na defesa dos interesses da população extrativista e do meio ambiente.
- Avaliação da regularidade tributária, assim como do cumprimento do estatuto e do regimento interno das organizações não-governamentais e associações.
- Estabelecimento de formas de fortalecimento das instituições locais que atuam na Resex, no processo de implantação e execução do Plano de Manejo.
- *Características Sociais, Educacionais Artísticas e Culturais*
 - Apresentação do índice de Desenvolvimento Humano (IDH)¹¹ dentro da Resex.
 - Definição e avaliação demográfica.
 - Distribuição dos nichos de produção na área da reserva.
- Condição da balança migratória (índice de emigração X índice de imigração).
 - Principais ocupações das famílias.
- Grau de sindicalização, associativismo e organização comunitária (política e produção), com enfoque no gênero (participação da mulher e trabalho infanto-juvenil).
- Descrição das festas, artesanato, manifestações religiosas e artísticas e oralidades, entre outros.
- Descrição das ações educativas voltadas como instrumento de organização e gestão sustentável dos recursos na Resex nos âmbitos formal (escolas, professores e alunos) e não-formal (comunidades usuárias da Resex).
- Descrição dos fatores sociológicos, culturais e econômicos indicando limitantes, vocações e potenciais, tais como as lendas, os mitos, o imaginário coletivo e as expressões culturais.
- Descrição das ações educativas a serem adotadas para capacitação das comunidades usuárias sobre questões relativas à organização social, à gestão comunitária, ao uso sustentável dos recursos naturais, beneficiamento local de produtos e ao exercício da cidadania.

Definição de programa de sensibilização dos atores sociais envolvidos com a gestão da Resex para as escolas, comunidades usuárias e instituições que participem de forma direta ou indireta. A abordagem poderá prever o uso de metodologias didáticas interativas e participativas, de maneira a otimizar a absorção das informações multidisciplinares recebidas, necessárias à conscientização dos atores sociais envolvidos.

- Definição de programa de capacitação que apresente estratégias a serem desenvolvidas para a formação e capacitação dos atores envolvidos no processo de implementação do Plano de Manejo da Resex (ex.: agentes multiplicadores, técnicos e gestores).
 - Definição de programa de comunicação , social para a divulgação da Resex (propósitos, limites, acesso) e das atividades no contexto local e regional.

Características Económicas

- Descrição da economia da área, produtos e serviços ofertados (formas de venda da produção, preços praticados por

produtos, formas de escoamento e comercialização da produção, tipos de organização social da produção, nível tecnológico, grau de beneficiamento, custo da produção).

- Descrição da renda bruta e líquida auferida pelas unidades produtivas é em toda a área da reserva e participação da produção na economia local. ,
 - Avaliação da economia informal.

Características Ambientais

- Serão definidos de forma participativa no decorrer da elaboração/e implementação do Plano de Manejo e nortearão as atividades o processos em desenvolvimento na Resex, especialmente para garantir atendimento permanente do Artigo 23 da Lei do SNUC e em seus parágrafos.

Características do Manejo Tradicional e Conflitos de Uso e Acesso aos Recursos Naturais

- Identificação dos sistemas de manejo existentes, os conflitos de acesso e de uso, acordos comunitários e sua vigência, acordos de pesca e coleta, acordos ambientais na zona de amortecimento da Resex e propostas de resolução.
- Definição e construção do calendário de pesca e dos mapas coletivos baseados nos conhecimentos tradicional e técnico.

Regras de Convivência e Ajuda Mútua

- Descrição das regras de convivência básica no interior da Resex definidas pela maioria dos residentes, envolvendo: acordos de pesca, definição de limites individuais das unidades produtivas, condições de entrada e saída de moradores, entre outros.
- Descrição das atividades relacionadas à ajuda mútua e de atividades religiosas.

Conselho Deliberativo

- Identificação das instituições que deverão formar o Conselho, propor minuta de seu regimento interno e a forma de funcionamento, papel e competência do Conselho, assuntos e formas de deliberação.

Manutenção e Fiscalização

- Definição do cronograma de monitoramento e as formas de controle a serem empregadas pelas comunidades e pelos órgãos públicos, para que seja mantida a integridade da área.

Infra-Estrutura Social, de Educação, de Saúde e de Lazer

- Descrição da infra-estrutura necessária, modelo arquitetônico, conteúdo pedagógico e formas de funcionamento, respeitando as especificidades das comunidades e sua diversidade cultural.
- Descrição de equipamentos e serviços sociais (educação, saúde, saneamento, energia).
- Identificação de parceiros potenciais e formas de viabilização das parcerias para implantação de equipamentos e serviços sociais.

Situação Fundiária

- Identificação e acompanhamento da situação fundiária para efetivar a concessão do direito real de uso da Resex

Volume II: Informações Básicas e Subsidiárias da Resex

Fauna e Flora

m Básicas

- Levantamentos rápidos das principais espécies faunísticas e florísticas exploradas tradicionalmente e/ou com potencial de exploração que ocorrem na Resex, com ênfase no conhecimento tradicional local.
- Identificação de atuais e potenciais contaminações biológicas (pragas).
- Descrição da frota pesqueira, artefatos de pesca e estratégias de captura.

• Subsidiárias i

- Identificação de espécies exóticas, híbridas e passíveis de contaminação genética.

Geologia, Geomorfologia e Climatologia

• Subsidiárias

- Descrição geológica, geomorfológica e climatológica da Resex, com ênfase nos re-cursos hídricos disponíveis na reserva.

Serviços Ambientais

• Subsidiárias

- Descrição do potencial para serviços ambientais da Resex (funções e serviços do ecossistema - CO₂ e água), da capacidade de suporte e da produtividade do sistema natural (o ambiente). Levar em consideração a capacidade do ecossistema em assimilar carbono da atmosfera, produzir e melhorar a qualidade da água, identificando sua participação na demanda existente e na manutenção da bacia hidrográfica, segundo critérios assumidos pela Agência Nacional de Águas (ANA).
- Realização de análises sobre a qualidade da água e de produtos, contemplando metais pesados, coliformes, vibriões, substâncias químicas, oxigênio dissolvido, entre outros.

Energias Alternativas

• Subsidiárias

- Proposição, quando couber, acerca do aproveitamento de energias alternativas tais como, eólica, fotovoltaica, biodiesel, maré-motriz e outras.

‘

Volume III: Sustentabilidade

Econômica da Resex

• Componente Programa de Negócios

- Definição do Programa de Negócios, incluindo avaliação preliminar dos estoques de recursos naturais, a exploração e disponibilidade desses recursos, as formas sócio-produtivas¹ necessárias, a capacitação produtiva e gerencial da mão-de-obra local, as possibilidades de beneficiamento e agregação de valor, as vias de escoamento, os estudos de mercado, comercialização e promoção (marketing).

Ordenamento Pesqueiro

- Descrição da composição, abundância, variações sazonais e estrutura populacional, bem como período reprodutivo e época

de desova das principais espécies de interesse econômico existentes na Resex.

- Estimativa anual da biomassa disponível dos recursos pesqueiros.
- Definição de categorias e tipos de usuários, bem como os mecanismos de acesso aos recursos naturais.
- Identificação de instrumentos normativos de ordenamento do uso dos recursos.
- Definição do ordenamento pesqueiro que compreende medidas regulamentares para a conservação dos estoques através do controle do esforço de pesca, como por exemplo, definição de áreas de exclusão, restrição de artefatos, definição de defesos espaciais e temporais, quotas de captura etc.

Descrição das Categorias de Manejo

- Definição das Categorias de Manejo compreende uma representação de setores ou categorias com o objetivo de estabelecer normas gerais e específicas de manejo. Os critérios para a definição serão pautados na abundância dos recursos e na demanda de mercado.

1 - Categoria de Manejo para consumo local e venda de excedentes.

2 - Categoria de Manejo para fins comerciais.

3 - Zoneamento da área da reserva con-templando as seguintes zonas: (i) moradias e equipamentos sociais; (ii) ocupação extrativista e agropecuária complementar; (iii) coleta e pesca (podendo ser subdivididas de acordo com as espécies capturadas e/ou categorias de manejo), incluindo os pontos de embarque e desembarque, ran-chos e abrigos para apetrechos e embarca-ções, áreas de armadilhas perenes e/ou tem-porais, etc.; (iv) ocorrência de espécies da fauna endêmica e/ou ameaçada de extinção (botos, peixe-boi, tartarugas, aves marinhas migratórias etc.); (v) preservação total (inclusive por questões culturais); e (vi) exclusão de pesca e coleta temporal e espacial (Já existentes e propostas).

Volume IV: Protocolos de Monitoramento e de Viabilidade Econômica

Protocolo de Monitoramento Socioambiental e Econômico

- Definição e implantação de coleta e registros de dados de monitoramento para a implementação, execução e revisão do Plano de Manejo na Resex.
- O protocolo de monitoramento terá papel fundamental na avaliação das atividades executadas na Resex, para a mensuração das ações de manejo propostas para cada uma das categorias de manejo estabelecida.

- Possibilitará a elaboração de prognósticos das condições da retração ou expansão da oferta de bens e serviços, a fim de estabelecer indicadores sociais, econômicos e ambientais que nortearão as atividades e os processos em desenvolvimento na Resex.

Deverão ser definidos os seguintes protocolos de monitoramento:

1 - Monitoramento Social – com indicadores a serem definidos e priorizados de forma participativa, fornecerá as informações sobre as diferentes categorias de usuários que vivem ou utilizam a Resex. Deverá ser efetuado um programa de coleta de dados, como questionários e entrevistas para identificar os principais problemas e expectativas geradas com a criação e implantação da Resex e do Plano de Manejo.

2 - Monitoramento Econômico - com indicadores a serem definidos e priorizados de forma participativa, fornecerá os hábitos, consumo, as relações de troca, o valor dos bens e serviços que mantêm a comunidade extrativista, para avaliar o sucesso e a importância relacionada à melhoria de qualidade de vida de seus usuários.

3 - Monitoramento da Diversidade Biológica - será definido e priorizado de forma participativa e deverá estar centrado na diversidade dos recursos naturais, tais como, peixes, moluscos, crustáceos, flora nativa, entre outros. Sugere-se que sejam realizados acompanhamentos periódicos dos locais de desembarques e de extração, dos locais de pesca-rias, devendo ser avaliados os estoques e a dinâmica populacional dos principais recursos (taxa de crescimento e mortalidade), bem como a análise de abundância relativa dos recursos (captura por unidade de esforço - CPUE), incluindo o mapeamento das áreas de maior ocorrência das espécies potencialmente exploradas

ANEXO 2

INSTITUTO BRASILEIRO DO MEIO AMBIENTE E

DOS RECURSOS NATURAIS RENOVAVEIS

PORTARIA N.º 17-N, DE 18 DE FEVEREIRO DE 1999

O PRESIDENTE DO INSTITUTO BRASILEIRO DE MEIO AMBIENTE E DOS RECURSOS NATURAIS RENOVÁVEIS - IBAMA, no uso das atribuições que lhe são conferidas pela Lei n.º 7.735, de 22 de fevereiro de 1989, pelo art. 24 do Anexo I do Decreto N.º 78, de 05 de abril de 1991 e pelos incisos II e XIV do art., 03, capítulo IV do Regimento Interno aprovado pela Portaria N.º 445, de 16 de agosto de 1989, do Ministério do Interior, com fundamento no Decreto N.º 98.897, de 30 de janeiro de 1990, e:

Considerando que a Associação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo - AREMAC apresentou ao IBAMA um Plano de Utilização da Referida Reserva; e

Considerando o disposto no f 2' do Art. 4' do Decreto Lei 98.897, de 30 de janeiro de 1990, resolve:

Art. 1º - Aprovar o Plano de Utilização da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo, constante do Anexo I à presente Portaria;

Art. 2º - Esta Portaria entra em vigor na data de sua publicação.

EDUARDO DE SOUZA MARTINS

ANEXO

RESERVA EXTRATIVISTA MARINHA DE ARRAIAL DO CABO - RJ.

PLANO DE UTILIZAÇÃO

1. Finalidade do Plano

1.1 - Este Plano objetiva assegurar a utilização da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo mediante a regularização da utilização dos Recursos Naturais e dos comportamentos serem seguidos pela população extrativista no que diz respeito as condições técnicas e legais para a exploração racional da fauna marinha. Está aqui contida a relação das condutas não predatórias incorporadas a cultura dos extrativistas, bem como as demais condutas que devem ser seguidas para cumprir as legislações ambientais.

1.2 - Objetiva ainda este Plano manifestar ao IBAMA, o compromisso dos extrativistas de respeitar a Legislação Ambiental e o Plano de Utilização.

1.3 - O presente Plano tem como finalidade servir de guia para que os extrativistas realizem suas atividades dentro de critérios de sustentabilidade econômica, ecológica e social. O conceito de "sustentabilidade" é definido aqui como a implantação e a consolidação de atividades produtivas que permitam a reprodução permanente das espécies aquáticas animais ou vegetais que tenham no mar seu normal ou mais freqüente meio de vida, bem como sua regeneração completa, e que possibilitem a população local viver em condições de crescente qualidade e dignidade.

2. Metas a serem alcançadas

A sobrevivência dos extrativistas pertencentes à Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo será baseada nas fontes produtivas que não destruam o equilíbrio ambiental e assim permitam sua preservação para as presentes e futuras gerações. Entre as distintas atividades produtivas dos extrativistas encontram-se, aproveitamento dos recursos pesqueiros nas modalidades de pesca artesanal, mergulho profissional, pesca subaquática amadora, pesca esportiva, esportes náuticos, eco-turismo, aquíicultura, beneficiamento do pescado, comercialização e fiscalização.

3. Direitos e Responsabilidades na Execução do Plano.

3.1 - Todos os extrativistas, na qualidade de co-autores e co-gestores na administração da Reserva, de forma coletiva ou individual, são responsáveis pela execução do presente Plano de Utilização.

3.2 - A responsabilidade de resolver os problemas decorrentes da execução deste Plano será da Diretoria e Conselho Deliberativo da Associação e do IBAMA, de acordo com a situação.

3.3 - Compete ao IBAMA e AREMAC, nos termos das normas ambientais e de pesca eleger o maior interesse social no uso sustentado dos recursos naturais e como critério para diminuir conflitos a bem de sua conservação.

4. Intervenções Extrativistas na RESEX Marinha de Arraial do Cabo

4.1 - É permitida a pesca artesanal de canoa, de mergulho, sub-aquática amadora, esportiva, científica e profissional. Entretanto todos os usuários, de acordo com as modalidades, e no que couber devem estar em dia com o Ministério da Marinha, Ministério do Trabalho, Ministério da Previdência Social, IBAMA e outros órgãos vinculados, bem como com a AREMAC, mediante pagamento anual de taxa, estabelecida em Assembléia.

4.2 - É proibido pescar com redes de fio de nylon (monofilamento) conhecidas como: de malha laca, de calda, de espera, caçara, três malhas, caçoeira, curvineira, traineira (cerco).

4.3 - É proibido pescar com redes de arrasto, de portas, arrasto de parelha, arrasto de meia água, bem como usar explosivos e substâncias tóxicas.

4.4 Todas as embarcações que operam dentro da Reserva são obrigadas a apresentar ao IBAMA o mapa de Bordo e a Relação de Captura.

4.5 - É proibido o mergulho noturno de quaisquer modalidade,

4.6 - A lista de peixes, moluscos e crustáceos com seus respectivos tamanhos mínimos constantes neste Plano (anexo) e no ordenamento pela AREMAC, deverão ser respeitados por todos os pescadores profissionais

5. Intervenções de Pesca de canoa

5.1 - É permitida a pesca de canoa (cerco) de acordo com as normas de “direito de vez” que regulam a “corrida das canoas” e suas respectivas “marcas de pescaria”, em consonância com a legislação municipal e federal e ainda respeitando os acordos estabelecidos entre as “campanhas” devidamente registrados em ata pela AREMAC.

5.2 - Durante o cerco fica proibido tarrapear a menos de 500 m deste.

5.3 - Fica obrigatório o uso de sinalização luminosa das redes durante o cerco noturno na “Prainha” onde ocorre a passagem de traineiras a noite.

5.4 - As malhas de redes de canoas grandes e redinhas de canoas pequenas devem ter no máximo 200 braças de comprimento por 12 braças de altura, e sua malha deve ter nas mangas entre 10 a 20 mm, e no cópio entre 10 e 13 mm.

5.5 - A pesca de cano obedecerá às seguintes regras para os locais abaixo citados:

Praia do Forno: fica proibido o fundeio de embarcações de pesca, exceto para lazer.

Praia da Ilha do Cabo Frio: fica permitido o cerco (cachangar) no saco da ilha.

Praia Grande: o cerco pode ser feito e refeito enquanto esteve uma canoa junto a rede caracterizando a pesca como artesanal e o direito de vez.

6. Intervenções da Pesca de lula:

6.1 - Os extrativistas têm o direito de pescar lula para seu consumo e Comercialização, nos termos do Plano de Manejo que determine a sustentabilidade da produção e das leis ambientais.

6.2 - A pesca de lula até novos estudos técnicos será utilizada nas mediações da Praia Grande e em 03 (três) modalidades, a seguir:

a) Redinhas de Praias ou arrasto de Lula

b) Redinha de Armar

c) Pesca de Pedra

6.3 - As redes para esta modalidade deverão medir entre 80 e 120 braças de comprimento e entre 6 e 7 braças de altura. A malha permitida para este aparelho é de 10 mm para as mangas e de 10 mm para o cópio.

6.4 - Para manter o estoque, esta modalidade seguirá um cronograma anual, onde especificará a quantidade de canoas, o horário de saída e chegada e a duração do cerco, que será aprovado em assembléia geral conjuntamente com o Conselho Deliberativo da AREMAC.

6.5 - A inclusão de novas canoas, assim como a ordem de inclusão nesta modalidade está condicionada a aprovação em assembléia geral da AREMAC.

6.6 - Os cercos de lula devem observar uma distancia mínima de 20 metro da “Pescaria de Pedra”.

6.7 - As “Redinhas de Armar” deverão fundear seus botes e canoas a partir da pedra denominada “Pontinha”, em direção a “Ponta da Cabeça”. Sempre obedecendo a ordem de chegada no ponto pesqueiro.

6.8 - Para a “Pescaria da Pedra” não será permitido a pesca antes do primeiro ponto pesqueiro caso já tenha “Redinha de Lula” no local.

7. Intervenções da Pesca de Traineira

7.1 - Para a pesca de traineiras, os pescadores deverão obedecer as normas ambientais; estar registrados em Arraial do Cabo, obedecer os locais permitidos, e pagar uma taxa para a AREMAC estabelecida em ata.

7.2 - Para o exercício desta modalidade no interior da Reserva as embarcações extrativistas deverão ter no máximo 8 TAB 9 (oito toneladas de arqueação bruta).

7.3 - As redes para esta modalidade deverão ter no máximo 220 braças de comprimento e 20 braças de altura de malha entre 10 e 14 mm. Não é permitido o uso de redes três malhos com sacador e anilhas.

7.4 - Fica limitado a inclusão de no máximo 5 (cinco) traineiras de Cabo Frio para atividade dentro da Reserva, devendo obrigatoriamente seguir as normas estabelecidas neste Plano de Utilização, ter como proprietário um pescador, e obrigatoriamente descarregar o pescado no cais de Arraial do Cabo.

7.5 - As traineiras deverão obedecer as seguintes restrições de local:

Praia Grande: É proibido o cerco da “Ponta da Cabeça” para a terra até o “Afonso”, respeitando o limite de 10 a 12 metros de profundidade,

Ilha dos Franceses: O Cerco deverá manter uma distância mínima de 150 metros da pedra, no entorno da Ilha.

Maramutá: Enquanto tiver cano de linha no ponto não poderá haver cerco e fundeio.

Prainha: Durante o dia se houver canoa no ponto fica proibido o cerco no “Saco da Graçainha” para a praia.

Praia do Pontal: É proibido o fundeio e o cerco a menos de 200 metros da praia durante o dia.

Praia dos Anjos: Quando houver canoa no porto, fica proibido o cerco entre a praia e a “Pedra Lisa” dentro da Enseada dos Anjos.

Praia da Ilha do Cabo Frio: Sempre que houver canoa ao largo da ilha fica proibido o cerco de traineira. Quando ocorrer o cerco este só será permitido a uma distancia de 200 metros do costão,

Praia do Forno: Só será permitido o cerco de traineiras dos “Dois Vigias” para fora da enseada quando não houver canoa no ponto.

8. Intervenções para captura da Sardinha Verdadeira.

8.1 - A pesca da Sardinha verdadeira pode ser realizada por todos os pescadores artesanais tradicionais. Quanto à frota atuneira implica ao cumprimento das normas pesqueiras e ambientais no interior da Unidade de Conservação.

8.2 - No período de defeso os pescadores da reserva poderão iscar e vender isca-viva.

9. Intervenções para Pesca Subaquática profissional,

- 9.1 - Os extrativistas tem o direito a extração de Crustáceos, Moluscos e Peixes existentes na Reserva. Essa extração é restrita a pescadores que se dediquem ao mergulho profissional, registrados, autorizados e em dia com a AREMAC e o IBAMA, e devidamente habilitados. A autorização de extração ou apanha, dimensões, quantidades, horários, local de desembarque, e locais permitidos será concedida em Assembléia Geral, em caráter permanente ou temporário, e cumprirão as obrigações especificadas pelas normas ambientais.
- 9.2 - Por ser área de Preservação permanente fica proibido a captura de peixes ornamentais, corais e invertebrados utilizados para ornamentação.
- 9.3 - O Mergulho profissional fica restrito ao período de 7:00 as 13:00 h para os mergulhadores de Arraial do Cabo e das 9:00 as 13:00 h para os mergulhadores de Cabo Frio, sendo proibido para todos o mergulho noturno. Deve ser respeitada a ordem de chegada, tendo preferência aquele que chegar primeiro ao ponto pesqueiro.
- 9.4 - É proibido a captura de lagosta com o uso de compressor.
- 9.5 - Os mergulhadores são obrigados a respeitar as seguintes normas para captura:
- Polvo 1 kg ; Cavacos 300 g ; Badejo 1,5 kg ; Cherne 2 kg; Garoupa 2Kg
- OBS: Tolerar-se a margem de 200 gramas por indivíduo capturado.
- 9.6 - Após a captura os mergulhadores deverão refazer as tocas dos pesqueiros de lagostas, polvos e peixes, ficando a descarga obrigatória no cais de Arraial do Cabo.
- 9.7 - Não é permitido o mergulho do “Boqueirão” para dentro da Ilha em direção às “Prainhas” quando houver canoas nos pontos pesqueiros.
- 9.8 - É obrigatório o afastamento de no mínimo 30 metros das embarcações de linha.
- 9.9 - Não é permitido o mergulho no local denominado “Saco da Graçainha”,
- 9.10 - Aos domingos fica proibida a Pesca Subaquática Profissional para descanso dos pesqueiros.
- 9.11 - As modalidades de mergulho poderão ser suspensas de acordo com vistoria periódica dos pontos de mergulho e resultados de trabalhos de pesquisa e programas de monitoramento.
10. Intervenções para a Aqüicultura
- 10.1 - A aqüicultura no interior da Reserva destina-se a intensificar o cultivo e obter o aumento de produção, através de um Plano de Desenvolvimento, que inclui o melhoramento genético, suplementação alimentar e programas de desenvolvimento econômico produtivo com o constante aperfeiçoamento nas técnicas em busca de uma melhor produtividade combinada com o meio ambiente,
- 10.2 - Todos os aqüicultores deverão ser cadastrados pela AREMAC, e cumprirão as obrigações especificadas pelas normas da mesma e das normas ambientais.
- 10.3 - As firmas aqüicultoras pagarão anuidade estipulada pela AREMAC.
- 10.4 - O projetos serão analisados e liberados pelo diretor da RESEX e posteriormente ouvida a AREMAC quanto aos locais de implantação dos mesmos.
11. Intervenções para Pesca Esportiva e Pesca Subaquática Amadora
- 11.1 - É permitida a pesca esportiva no interior da Reserva desde que acompanhada de guias e embarcações devidamente credenciadas pela EMBRATUR / IBAMA / AREMAC.
- 11.2 - É permitida a pesca esportiva de embarcações classificadas como 62J ou GZH, e pertencentes a moradores residentes.
- 11.3 - Fica estabelecido o limite de 30 Kg de pescado para cada embarcação engajada na pesca esportiva.
- 11.4 - Para as práticas de Pesca subaquática Amadora, os desportistas deverão ser cadastrados na AREMAC, recolher anuidade e só poderão mergulhar por mais de 60 (sessenta) dias consecutivos aqueles filiados a AREMAC.
- OBS: Ficam isentos da anuidade os desportistas tradicionais, respeitando as áreas proibidas no entorno da Ilha.

- 11.5 - Os praticantes da Pesca Subaquática Amadora deverão obrigatoriamente obedecer a lista de espécies proibidas e a lista de tamanhos mínimos de captura divulgada e atualizada pela AREMAC.
- 11.6 - As competições de Pesca Subaquática Amadora, nacionais e internacionais no interior da Reserva serão realizadas em parceria com a Confederação Nacional de Atividades Subaquáticas, sendo arrendadas embarcações de associados da AREMAC.
12. Intervenções no controle do eco-turismo e esportes náuticos
- 12.1 - Os projetos e ou programas de turismo, serão administrados pela AREMAC, com parceria quando necessário com outros órgãos e entidades a ela filiadas vinculados (as) ao turismo, com observância a disciplina do pessoal à bordo, embarcação apta a operar, com equipamentos, materiais adequados para as operações de turismo.
- 12.2 - Os barcos deverão ainda ser acompanhados de pessoas treinadas na conscientização pública para a educação e preservação do meio ambiente (Guias de Pesca Amadora e Turismo),
- 12.3 - A AREMAC criará um fundo financeiro para o Eco-turismo, com as arrecadações de taxas, filmagens, produtos e outros.
- 12.4 - Os esportes náuticos serão permitidos nas praias pela AREMAC; observadas as normas municipais e estaduais.
- 12.5 - As firmas e pessoas físicas que instalem nas praias atividades recreativas que cobrem ingressos pagarão taxa estipulada pela AREMAC.
13. Intervenções das embarcações de pesca industrial e plataformas.
- 13.1 - As embarcações de pesca empregadas na extração e transporte de recursos pesqueiros deverão respeitar os regulamentos de tráfego marítimo e fundeio, e a conservação e Preservação do meio ambiente.
- 13.2 - Todas as categorias de embarcações fundeadas no interior da reserva deverão recolher as taxas de fundeio de acordo com a tabela do IBAMA em vigor.
- 13.3 - Os atuneiros deverão apresentar-se ao IB SEX na entrada e na saída da reserva. Objetivando a vistoria das tinas de isca-viva.
14. Fiscalização da Reserva
- 14.1 - Cada extrativista é um fiscal da Reserva como um todo, cabendo a qualquer um denunciar a Diretoria da AREMAC ou ao IBAMA, irregularidades que estejam sendo praticadas dentro ou no entorno da reserva.
- 14.2 - A fiscalização e proteção da Reserva será realizada por uma comissão composta por membros da AREMAC e fiscais do IBAMA, juntamente com outros Órgãos e Fiscais Colaboradores.
- 14.3 - Caberá também ao Conselho Deliberativo, auxiliar na fiscalização, ficando com a incumbência de aconselhar a Diretoria da Associação, deliberando sobre os casos omissos.
- 14.4 - A AREMAC orientará os associados para que este Plano de utilização seja respeitado e cumprido.
15. Penalidades
- 15.1 - O extrativista que considerar injusta alguma penalidade que lhe for imposta, poderá recorrer ao Conselho Deliberativo da AREMAC. No caso de sua defesa não ser acatada, o extrativista poderá ainda recorrer ao IBAMA.
- 15.2 - Além das punições constantes deste Plano de Utilização, os extrativistas e a AREMAC estão sujeitos às penas da Lei Ambiental, imposta pelo IBAMA.
16. Disposições gerais
- 16.1 - O presente Plano de Utilização fica sujeito a alterações de qualquer de suas normas, sempre que o aparecimento de novos conhecimentos e novas tecnologias possam contribuir para a melhoria do processo de consolidação da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo, ou a qualquer tempo, seja por problemas causados por ocasião da execução do Plano de Desenvolvimento ou mesmo do próprio Plano de Utilização.
- 16.2 - As propostas para alterações no Plano de Utilização poderão ser feitas formalmente pelos grupos que desenvolvem

atividades na Reserva à Presidência da AREMAC e se acatada pelo Conselho Deliberativo, será colocada para votação em Assembléia Geral. Se for aprovada, será encaminhada ao IBAMA para análise e aprovação.

16.3 - As propostas de alteração do Plano não podem entrar em conflito com as finalidades e filosofia da Reserva.

16.4 - O não cumprimento do presente Plano de utilização significa quebra de compromisso e resultará na perda do direito de utilizar a Reserva, nos termos e penalidades estabelecidas neste Plano.

16.5 - Por razões de ordem técnica os Planos de Manejos na Reserva poderão ser, em qualquer tempo, suspensos, restringidos ou condicionados pelo IBAMA,

16.6 - A pesquisa com fotografia, filmagens e coleta de material genético no interior da Reserva só poderão ser realizadas mediante a autorização expressa do IBAMA, após ouvir a Associação,

16.7 - Os registros, permissões e outros documentos emitidos pelo IBAMA serão analisados e terão parecer dos técnicos da RESEX, salvo em caso de não competência destes sobre a matéria.

16.8 - As carteiras dos pescadores profissionais da reserva serão assinadas pelo diretor da RESEX, respeitando a legislação específica.

16.9 - As marinas e empreendimentos que utilizam o espaço da reserva e venham a cobrar taxas de terceiros, serão submetidas a pagamentos de trinta por cento (30%) do arrecadado,

17. Direito a Fiscalização

Conforme estabelecido neste Plano de Utilização da Reserva Extrativista Marinha de Arraial do Cabo, cabe à Associação, em conjunto com o Ibama, realizar a fiscalização, monitoramento e zoneamento da Reserva. Conforme o artigo 14, cada pescador é um fiscal da sua e das outras modalidades, e existe uma Comissão de Proteção da Reserva, com o objetivo de apoiar a associação nessa tarefa. Nesse sentido, o IBAMA promoverá treinamento dos pescadores de forma a capacitá-los e credenciá-los na atividade de fiscalização. Esses treinamentos, terão como base o parágrafo 2º do art. 70 da Lei de crimes ambientais e da resolução do Conselho Nacional do Meio Ambiente - CONAMA (n.º 003/88, de 16.03.88), que dá poderes a entidades civis com finalidade ambientalista, de, pelo sistema de mutirão ambiental, participar da fiscalização de Unidades de Conservação, lavrando autos de constatação, circunstanciados, cujo modelo será fornecido pelo IBAMA.

(Fonte: Diário Oficial da União de 22/02/99)

ANEXO 3

RESERVA EXTRATIVISTA MARINHA DO CORUMBAU - BA.

PLANO DE MANEJO Fase 1

21 de Setembro de 2002

INTRODUÇÃO

A Reserva Extrativista (RESEX) Marinha do Corumbau, criada por decreto presidencial publicado no Diário Oficial da União em 21 de setembro de 2000, tem como objetivo garantir a exploração auto-sustentável e a conservação dos recursos naturais renováveis tradicionalmente utilizados pela população extrativista da área.

O Sistema Nacional de Unidades de Conservação, instituído pela Lei n.º 9.985, define em seu artigo 18º, as Reservas Extrativistas como “*áreas utilizadas por populações extrativistas tradicionais, cuja subsistência baseia-se no extrativismo e, complementarmente, na agricultura de subsistência e na criação de animais de pequeno porte, e tem como objetivos básicos proteger os meios de vida e a cultura dessas populações, e assegurar o uso sustentável dos recursos naturais da unidade*”. Para alcançar estes objetivos toma-se necessário o desenvolvimento de um Plano de Manejo como instrumento norteador e normatizador das atividades dos extrativistas.

A elaboração deste Plano foi viabilizada pelo Acordo de Cooperação Técnica firmado entre o IBAMA/CNPT e a Conservation International (CI) Brasil/Projeto Abrolhos.

O presente Plano de Manejo tem como base de elaboração os Laudos Sócio-econômico e Biológico apresentados para a criação da RESEX, a bibliografia mundial sobre manejo em áreas marinhas de recifes de corais, a experiência dos profissionais que participaram das discussões de preparação e, principalmente, a participação da população extrativista em todas as fases de discussão e de tomadas de decisão.

A participação da comunidade extrativista deu-se em conversas informais, contatos com as lideranças locais e reuniões de discussão. No total, foram realizadas 38 reuniões para discussão do Plano de Manejo. As decisões aqui contidas sempre foram referendadas em reuniões nas comunidades que se utilizam dos recursos da RESEX e, excetuando-se as raras necessidades de votação, foram tomadas por consenso.

Dessa maneira, o presente Plano de Manejo descreve e normatiza as atividades extrativistas originalmente praticadas, estabelecendo alguns limites; a exclusão de atividades exploratórias consideradas “predatórias” e o estabelecimento de áreas marinhas protegidas. Este conjunto de ações se constituem em ferramentas eficazes para a conservação de ecossistemas marinhos, conforme demonstrado em outras partes do Brasil e do mundo.

Por tratar-se de uma unidade de conservação em ambiente de recifes de corais pouco conhecidos, o presente Plano deverá, necessariamente, receber a inclusão de um detalhamento em algumas atividades ora pouco desenvolvidas. Concomitantemente à implementação da RESEX, um intenso programa de monitoramento ambiental e sócio-econômico deve ser realizado, norteador ajustes no Plano de Manejo, conforme a resposta dos ecossistemas e as percepções das populações extrativistas.

Este Plano foi elaborado para um período de 3 (três) anos. Ao final deste período uma revisão deverá ser realizada para adequar o manejo ao objetivo de criação da RESEX. Considerou-se este o período mínimo para que os resultados do manejo aqui estabelecido sejam conhecidos e assimilados pelas comunidades.

O Plano expressa o manejo possível no atual estágio de maturidade sócio-ambiental da RESEX. Acreditamos que ele estabelecerá as bases mínimas para a melhoria da qualidade de vida da população extrativista e da conservação do ecossistema como um todo, principalmente pela forma integrada e participativa com que foi construído.

SUMÁRIO DA RESEX MARINHA DO CORUMBAU

LOCALIZAÇÃO: conforme artigo 1º do decreto de criação da RESEX de 21 de setembro de 2000:

Litoral sul do município de Porto Seguro e norte do município de Prado, estado da Bahia. Compreendendo as águas territoriais brasileiras entre os pontos de coordenadas geográficas: 16° 43' 20,41 "S e 39° 07' 11,95"W (Ponta do Jacumã); 16° 43' 20,53"S e 38° 58' 51,60"W (no oceano Atlântico); 17° 13' 28,96"S e 39° 04' 28,5"W (no oceano Atlântico); 17° 13' 29,00"S e 39° 12' 51,63"W (na desembocadura do Rio das Ostras), baseado nas cartas topográficas planimétricas do IBGE folhas MI 2316 e MI 2356 de 1978.

ACESSO: Através dos acessos existentes na BA 459, no município de Prado, para Cumuruxatiba e Corumbau e na BR 101, no município de (tabela, para Caraíva e Curuípe, ou pelo mar.

POPULAÇÃO: Cerca de 420 extrativistas foram cadastradas. Estes vivem nas comunidades de Cumuruxatiba, Imbassuaba e Barra do Cahy, Veleiro e Corumbau -município de Prado e nas comunidades de Aldeia da Barra Velha, Caraíva e Curuípe. -município de Porto Seguro.

RECURSOS ATUALMENTE EXPLORADOS: peixes e crustáceos marinhos com ênfase no camarão sete barbas (*Xiphopenaeus kroyeri*) e peixes da família Lutjanidae na atividade de pesca; e os recifes de corais e as praias na atividade de turismo.

DECRETO DE CRIAÇÃO: de 21 de setembro de 2000 (Diário Oficial da União; Seção 1; Página 21)

GRAU DE ORGANIZAÇÃO COMUNITÁRIA: a população extrativista está distribuída ao longo da costa com concentrações nas localidades de Cumuruxatiba, Corumbau e Caraíva. Ainda há pequenas concentrações em Japara, Imbassuaba, Barra do Cahy, Veleiro, Aldeia da Barra Velha e Curuípe. Grande parte dos extrativistas estão reunidos em três associações: Associação da Reserva Extrativista Marinha do Corumbau -AREMACO, com sede na Ponta do Corumbau; Associação dos Pescadores de Cumuruxatiba, com sede em Cumuruxatiba e Associação dos Pescadores Artesanais e Amigos da Costa do Descobrimento, com sede em Imbassuaba.

GESTÃO DA RESERVA EXTRATIVISTA

1. OBJETIVOS DO PLANO DE MANEJO

- 1.1 - Assegurar o uso racional dos Recursos Naturais da Reserva Extrativista Marinha do Corumbau mediante a regulamentação de sua utilização e dos comportamentos a serem seguidos pela população extrativista no que diz respeito às condições técnicas e legais para a exploração racional da fauna marinha. Está aqui contida a relação das condutas não predatórias incorporadas à cultura dos extrativistas, bem como as demais condutas que devem ser seguidas para cumprir as legislações ambientais.
- 1.2 - Manifestar ao IBAMA o compromisso dos extrativistas de respeitar a Legislação Ambiental e este Plano de Manejo.
- 1.3 - Servir de guia para que os extrativistas realizem suas atividades dentro de critérios de sustentabilidade ecológica, econômica e social. O conceito de "sustentabilidade" é definido aqui como a implantação e a consolidação de atividades exploratórias e produtivas que permitam: a manutenção biológica dos ecossistemas da área da RESEX; a reprodução permanente das espécies aquáticas animais ou vegetais que tenham no mar seu normal ou mais frequente meio de vida, bem como sua regeneração completa; e que possibilitem à população local viver em condições de crescente qualidade e dignidade.
- 1.4 - Este Plano de Utilização deverá ser revisto três anos após sua publicação, incorporando os conhecimentos decorrentes da observação de seu funcionamento pela comunidade e das informações geradas pelo Programa de Monitoramento da Reserva.

2. METAS A SEREM ALCANÇADAS

2.1 - Fundamentar a sobrevivência dos extrativistas pertencentes à Reserva Extrativista Marinha do Corumbau em fontes produtivas que não destruam o equilíbrio ambiental, permitindo sua preservação para as presentes e futuras gerações.

Entre as distintas atividades produtivas dos extrativistas, encontram-se: o aproveitamento dos recursos pesqueiros nas modalidades de pesca artesanal; pesca subaquática amadora, pesca esportiva; o ecoturismo; a aquicultura; o beneficiamento do pescado e sua comercialização.

3. RESPONSABILIDADES NA GESTÃO DA RESERVA EXTRATIVISTA

3.1- A Gestão da Reserva Extrativista será de atribuição do Conselho Deliberativo conforme legislação pertinente em vigor.

4. RESPONSABILIDADES NA EXECUÇÃO DO PLANO

4.1 - Todos os extrativistas, na qualidade de co-autores e co-gestores na Administração da Reserva, de forma coletiva ou individual, são responsáveis pela execução do presente Plano de Manejo.

4.2 - A responsabilidade de resolver os problemas decorrentes da execução deste Plano será do IBAMA e do Conselho Deliberativo da RESEX.

4.3 - Compete ao Conselho Deliberativo, ao IBAMA, à AREMACO, à Associação dos Pescadores de Cumuruxatiba, a Associação dos Pescadores Artesanais e Amigos da Costa do Descobrimento e a todos os extrativistas, coletiva ou individualmente, nos termos das normas ambientais e de pesca, eleger o maior interesse social no uso sustentado dos recursos naturais e como critério para diminuir conflitos, a bem de sua conservação.

5. MACROZONEAMENTO DA RESERVA

5.1 - Devido à extensão e às diferenças entre as comunidades, apresentadas no Diagnóstico Sócio-econômico, a Reserva Extrativista Marinha do Corumbau foi dividida em dois setores: Setor Norte e Setor Sul. A latitude escolhida pelas comunidades extrativistas para esta divisão corresponde à Pedra do Tauá (16° 59' 25,40"S). Os limites e as comunidades que exploram cada setor são:

5.1.1 - Setor Norte: porção da RESEX localizada entre a Pedra do Tauá (latitude 16° 59' 25,40"S) e a Ponta do Jacumã (latitude 16° 43' 20,41 "S); explorada pelas comunidades do Veleiro, Corumbau, Aldeia da Barra Velha, Caraíva e Curuípe.

5.1.2- Setor Sul: porção da RESEX localizada entre a Pedra do Tauá (latitude 16° 59' 25,40"S) e a Barra do Rio das Ostras (latitude 17° 13' 29,00"S). É explorada pelas comunidades de Japara, Cumuruxatiba, Imbassuaba e Barra do Cahy.

5.2 - O Conselho Deliberativo da RESEX do Corumbau deverá, no prazo de 180 (cento e oitenta) dias da publicação deste Plano de Manejo, definir a Zona de Amortecimento da RESEX, bem como seu respectivo zoneamento, por meio de resolução específica.

6. ZONAS MARINHAS PROTEGIDAS E ZONAS DE USO RESTRITO

6.1- Zona Marinha Protegida dos Recifes Itacolomis.

6.1.1- Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista ou de turismo no polígono, com área aproximada de 1.829,10 hectares, formado pelas coordenadas:

- a) 16° 55' 56,72"S; 38° 58' 44,10"W;
- b) 16° 55' 09,44"S; 39° 04' 03,05"W;
- c) 16° 54' 08,14"S; 39° 03' 53,83"W;
- d) 16° 54' 55,82"S; 38° 58' 31,28"W;

6.1.2- Esta área é destinada exclusivamente à reprodução das espécies recifais para o repovoamento das áreas de entorno, e à realização de pesquisas científicas devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA e Conselho Deliberativo.

6.2 - Zona Marinha Protegida Barra do Rio Caraíva

6.2.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista usando rede de emalhar, arrasto de fundo e/ou meia água e pesca submarina no polígono formado pelas coordenadas:

- a) $16^{\circ} 48' 28,24''S$; $39^{\circ} 08' 27,01''W$;
- b) $16^{\circ} 48' 28,24''S$; $39^{\circ} 08' 39,83''W$;
- c) $16^{\circ} 47' 46,44''S$; $39^{\circ} 08' 37,27''W$;
- d) $16^{\circ} 47' 46,44''S$; $39^{\circ} 08' 15,47''W$.

6.2.2 - Esta área é destinada ao ecoturismo, à passagem e reprodução das espécies marinhas, e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA e Conselho Deliberativo.

6.3 - Zona Marinha Protegida da Barra do Rio Corumbau

6.3.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista usando rede de emalhar, arrasto de fundo e/ou meia água e pesca submarina na área formada por um semi-círculo, com 500m de raio a partir da desembocadura do rio Corumbau (Coordenada aproximada: $16^{\circ} 53' 26,00''S$; $39^{\circ} 07' 03,50''W$) em direção ao mar.

6.3.2- Esta área é destinada ao ecoturismo, à passagem e reprodução das espécies marinhas, e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA e Conselho Deliberativo.

6.4 - Zona Marinha Protegida do Recife Tauá

6.4.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista no polígono, formado pelas coordenadas:

- a) $16^{\circ} 59' 17,1''S$; $39^{\circ} 07' 15,5''W$;
- b) $16^{\circ} 59' 13,2''S$; $39^{\circ} 07' 31,3''W$;
- c) $16^{\circ} 59' 37,5''S$; $39^{\circ} 07' 38,0''W$;
- d) $16^{\circ} 59' 41,1''S$; $39^{\circ} 07' 22,5''W$.

6.4.2 - Esta área é destinada exclusivamente ao ecoturismo, à preservação das espécies recifais e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA e Conselho Deliberativo.

6.5 - Zona Marinha Protegida da Barra do Rio Cahy

6.5.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista usando rede de emalhar, arrasto de fundo e/ou meia água e pesca submarina na área formada por um semi-círculo, com 500 metros de raio a partir da desembocadura do rio Cahy (Coordenada: $17^{\circ} 00' 53,00''S$; $39^{\circ} 10' 19,50''W$) em direção ao mar.

6.5.2 - Esta área é resguardada ao ecoturismo, à passagem e reprodução das espécies marinhas e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA.

6.6 - Zona de Uso Restrito da Barra do Rio Imbassuaba

6.6.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista usando arrasto de fundo e/ou meia água e pesca submarina na área formada por um semicírculo, com 500m de raio a partir da desembocadura do rio Imbassuaba (Coordenada: $17^{\circ} 03' 08,34''S$; $39^{\circ} 10' 24,72''W$) em direção ao mar.

6.6.2 - Esta área é resguardada à pesca tradicional não motorizada, ao

ecoturismo, à passagem e reprodução das espécies marinhas e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA.

6.7 - Zona de Uso Restrito da Bacia do Japara

6.7.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista usando arrasto de fundo e/ou meia água e pesca submarina no polígono formado pelas coordenadas:

- a) 17° 09' 56,0" S; 39° 12' 45,9" W;
- b) 17° 10' 04,4" S; 39° 12' 47,2" W;
- c) 17° 10' 04,4" S; 39° 12' 35,8" W;
- d) 17° 09' 55,9" S; 39° 12' 42,1" W.

6.7.2 - Esta área é resguardada à pesca tradicional e de subsistência com o uso de rede de emalhar e linha de mão e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA.

6.8 - Zona de Uso Restrito Recife Tatuacú.

6.8.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista, exceto pesca de polvo com bicheiro e pesca de lagosta com facho luminoso à combustão, no polígono, com área aproximada de 124,15 hectares, formado pelas coordenadas:

- a) 16° 47' 04,90"S; 39° 06' 57,51";
- b) 16° 47' 05,67"S; 39° 07' 15,21";
- c) 16° 46' 46,18"S; 39° 07' 42,13";
- d) 16° 46' 29,77"S; 39° 07' 43,67";
- e) 16° 46' 29,51 "S; 39° 06' 56,74"

6.8.2 - Esta área é destinada exclusivamente ao ecoturismo, à preservação das espécies recifais, à pesca tradicional de polvo e lagosta e à realização de pesquisas científicas, devidamente autorizadas pelo CNPT/IBAMA.

6.9 - Zona de Uso Restrito da Aldeia Barra Velha

6.9.1 - Fica expressamente proibida a realização de qualquer prática extrativista usando barco a motor, durante o período noturno, a uma distância de até 2 km (dois quilômetros) da costa, entre as latitudes:

- a) 16°52'40,87"S
- b) 1649'35,23"S

6.9.2 - Esta área é prioritariamente destinada à pesca com redes de emalhar, realizada pela comunidade indígena de Barra Velha. Estas redes não podem ser observadas pelos pescadores de embarcações a motor durante a noite, motivo pelo qual esta norma foi estabelecida.

7. ATIVIDADES PERMITIDAS NA RESEX MARINHA DO CORUMBAU

7.1 - É permitida a pesca artesanal, profissional e esportiva para os extrativistas ou usuários cadastrados na RESEX, respeitando as normas e limitações aplicáveis à sua categoria.

7.2 - As seguintes artes de pesca, respeitando as respectivas normas e limitações, ficam permitidas na RESEX:

7.2.1 - “Pesca de Linha e Anzol”, que inclui a “pesca de linha de mão”, pesca de corrico, pesca com molinete e qualquer outro petrecho que inclua linha de nylon e um ou poucos anzóis.

7.2.2 - “Pesca de Espinhei”, com no máximo 200 (duzentos) anzóis por embarcação.

7.2.3- “Pesca de Rede de Emalhar” com o máximo de 20 (vinte) panos de rede, de 100 (cem) metros cada um, por embarcação. O tamanho mínimo de malha,

inicialmente será o da legislação em vigor, podendo-se aumentar o tamanho mínimo desde que acordado e decidido em assembleia.

7.2.4- “Arrasto de Portas Simples de Fundo”, respeitando o limite de:

- a) uma rede operando por embarcação;
- b) máximo de 15 (quinze) metros de tralha superior;
- c) captura de pescado por embarcação não excedendo a 300 (trezentos) quilos por dia ou 1500 (um mil e quinhentos) quilos por mês.

7.2.5- “Tarrafa”, respeitando:

- a) local de utilização: somente nas praias ou rios;
- b) tamanho mínimo da malha conforme legislação em vigor.

7.2.6 - “Pesca de Polvo” com o uso de bicheiro, ficando proibido o uso de alavancas ou quaisquer instrumentos que possam danificar as tocas ou recifes, e respeitando o peso mínimo por indivíduo de 300 (trezentos) gramas.

7.2.7- “Pesca de Lagosta” com o uso de facho luminoso, rede de espera e covo, respeitando os tamanhos mínimos e período de defeso publicados em portaria pelo IBAMA.

7.2.8- “Arrasto de Praia ou Arrastão”, utilizando canoas e redes com extensão máxima de 200 (duzentos) metros.

7.2.9 - “Pesca de Caranguejo”, considerando que são proibidos o uso da “redinha”, carbureto ou gás para a captura, e que o tamanho mínimo para captura é 0,5 (meio) centímetro maior que o definido em portaria federal pelo IBAMA.

7.2.10 - “Extração de Ostras” (*Crassostrea rhizophorae*) no manguezal, considerando que é proibida a extração de ostras juntamente com raízes cortadas do mangue.

7.2.11 - “Pesca de Mergulho Livre”, com armas de pressão ou elástico, considerando que:

- a) somente pescadores cadastrados como “principal” ou “secundário” poderão praticar a pesca de mergulho livre;
- b) os pescadores devem possuir credenciamento específico para esta atividade;
- c) o limite máximo diário de captura é de 50 (cinquenta) quilos e uma peça no mar. No rio Caraíva a pesca de mergulho é permitida somente para peixes maiores do que 5 (cinco) quilos, entre a boca da Barra e 100 (cem) metros para o interior do rio;
- d) é proibida a pesca de mergulho no Alto e Alinho da Barra Velha, Pedra da Pescada da Aldeia e nas Zonas Marinhas Protegidas e Zonas de Uso Restrito, definidas no artigo 5º.

7.2.12 - “Coleta de Moluscos Bivalves e Ouriços” somente para consumo próprio dos extrativistas.

7.3 - É permitida a realização de pesquisas científicas na área da RESEX, desde que os pesquisadores ou grupos de pesquisa submetam seus projetos e sejam devidamente autorizados pelo CNPT/IBAMA e pelo Conselho Deliberativo.

7.4 - É permitida a realização de atividades de ecoturismo na RESEX, desde que estas atividades sejam realizadas em consonância com a conservação dos recursos ambientais e não comprometam a qualidade de vida, as tradições ou as atividades das

comunidades extrativistas.

Parágrafo primeiro: As atividades de turismo, lazer e recreação que não envolvem exploração direta dos recursos marinhos (pesca e outras formas de extrativismo), serão regidas por portaria específica, que deverá estar em consonância com as diretrizes deste Plano de Manejo.

Parágrafo segundo: No presente plano adota-se o conceito de ecoturismo definido pela EMBRATUR (Instituto Brasileiro de Turismo) como o “turismo desenvolvido em localidades de potencial ecológico, de forma conservacionista, procurando conciliar a exploração turística com o meio ambiente, harmonizando as ações com a natureza e oferecendo aos turistas um contato íntimo com os recursos naturais e culturais da região, buscando uma consciência ecológica nacional”.

8. ATIVIDADES PROIBIDAS NA RESEX MARINHA DO CORUMBAU

8.1 - É proibida a exploração de quaisquer recursos marinhos da RESEX por pessoas não cadastradas nesta Reserva.

8.2 - É proibida a sobreposição no uso do espaço marinho, para as atividades pesqueiras, entre as comunidades do Setor Norte e do Setor Sul.

8.3 - É proibida a pesca, ou qualquer tipo de exploração, das espécies consideradas “Protegidas” na RESEX do Corumbau.

Parágrafo único: O Conselho Deliberativo da RESEX deverá, por meio de resolução, definir uma lista das espécies consideradas “Protegidas”, com base em pareceres técnicos solicitados ao grupo de apoio técnico científico e nas listas oficiais de espécies ameaçadas de extinção.

8.4 - Ficam proibidas quaisquer práticas para a captura de espécimes marinhos que não estejam previstas neste Plano de Utilização, especialmente:

8.4.1 - Coleta de peixes, corais, invertebrados, algas ou qualquer outro organismo marinho para aquários ou fins ornamentais;

8.4.2 - Pesca de Parelha ou qualquer modalidade praticada em conjunto por mais de uma embarcação a motor;

8.4.3- Pesca com mais de um arrasto de portas por embarcação;

8.4.4- Pesca com Rede Tresmalho ou Feiticeira;

8.4.5 - Pesca de rede com malha inferior a 70 (setenta) milímetros, entre nós, nos rios e estuários;

8.4.6- Pesca com operação de “cerco” nos recifes;

8.4.7- Pesca de mergulho com compressor;

8.4.8 - Pesca de mergulho livre para pessoas sem credenciamento específico para este fim na RESEX.

Parágrafo único - A introdução de uma nova arte ou tecnologia pesqueira na RESEX deve ser submetida e aprovada pelo Conselho Deliberativo e pelo CNPT/IBAMA.

9. CATEGORIAS DE EXTRATIVISTAS E USUÁRIOS CADASTRADOS NA RESEX

9.1 - Para fins deste plano, todos os extrativistas e demais usuários cadastrados deverão ser enquadrados na categoria em que preencha os pré-requisitos, conforme definido abaixo:

9.1.1 - Pescador Principal:

a) Residir na área da RESEX a, pelo menos, 4 (quatro) anos;

b) Praticar a pesca como atividade indispensável à sua sobrevivência a, pelo menos, 4 (quatro) anos na área da RESEX.

9.1.2 - Pescador Secundário:

a) Residir na área da RESEX a, pelo menos, 4 (quatro) anos;

b) Praticar a pesca como atividade econômica a, pelo menos, 4 (quatro) anos, na área da RESEX.

9.1.3 - Morador Local e Eventual Pescador:

a) Residir na área da RESEX a, pelo menos, 4 (quatro) anos;

9.1.4 - Demais usuários:

a) Possuir autorização especial expedida pelas associações locais de acordo com regras e normas estabelecidas pelo Conselho Deliberativo, atendendo à legislação específica. Essas regras e normas deverão estar em conformidade com critérios estabelecidos em assembleia.

Parágrafo único: Os jovens, com até 18 anos de idade, que residam nas comunidades da RESEX a pelo menos 4 anos, terão o direito de se cadastrar como Pescadores Principais, desde que aprovados pela comissão definida no item 9.2 deste Plano.

9.2 - Uma comissão, eleita em assembleia, certificará a veracidade das informações prestadas por cada extrativista/ usuário, anteriormente ao seu credenciamento, e será responsável pelo enquadramento em cada categoria, observando e respeitando os critérios definidos acima. O resultado final será apresentado em assembleia para aprovação pela comunidade. A lista de pescadores e usuários cadastrados na RESEX Marinha do Corumbau em suas respectivas categorias será submetida ao CNPT/IBAMA para publicação e/ou outra forma oficial de divulgação.

10. DIREITOS E LIMITAÇÕES DOS EXTRATIVISTAS E USUÁRIOS CADASTRADOS

10.1 - Pescadores Principais:

- a) praticar todas as modalidades de pesca permitidas neste Plano de Manejo;
- b) votar nas assembleias da RESEX.

10.2 - Pescadores Secundários:

a) praticar as modalidades de pesca permitidas neste Plano de Manejo, com exceção da pesca com arrasto de porta simples de fundo (conhecida localmente com balão). Se a modalidade de pesca usada for a “pesca de rede de espera”, o número de máximo de panos utilizados na pescaria ou presentes na embarcação, não poderá ultrapassar 5 (cinco), com até 100 (cem) metros cada um.

10.3 - Moradores Locais e Eventuais Pescadores:

a) praticar apenas a “pesca de linha e anzol” ou “pesca de polvo” com uso do bicheiro, sendo proibido comercializar;

10.4 - Demais usuários:

- a) possuir autorização conforme item 9.1.4;
- b) praticar apenas a “pesca com linha e anzol”, sendo proibido comercializar;
- c) capturar até 20 (vinte) quilos de peixe e uma peça por dia, por autorização;

Parágrafo único: As associações de cada localidade poderão estabelecer taxas pela concessão de autorizações de captura a esses usuários, desde que obtenham anuência prévia do Conselho Deliberativo.

11. CREDENCIAMENTO DE EMBARCAÇÕES

11.1 - Embarcações Pesqueiras:

11.1.1 - Todas as embarcações a motor que praticam a pesca na RESEX devem se enquadrar aos critérios abaixo:

- a) estar regularizada como embarcação pesqueira na Marinha do Brasil;
- b) possuir motor com potência máxima de 33 (trinta e três) H P ou 4 (quatro) cilindros;
- c) ser operada por pescadores credenciados na RESEX.

11.1.2 - Todas as canoas que praticam a pesca na RESEX devem pertencer e ser operadas por pescadores credenciados na RESEX.

11.1.3 - Para o credenciamento de novas embarcações, deve-se considerar que:

- a) apenas pescadores credenciados poderão adquirir novas embarcações para operar na RESEX;
- b) alcançando-se o limite de vagas, estipulado no item 10.1.4, caso um pescador credenciado que não tenha embarcação a motor e venha a

adquirir uma, deverá ser cedida uma vaga pertencente à embarcação de um empresário ou de um pescador que possua mais de uma embarcação, conforme critério estabelecido em assembleia.

11.1.4 - O limite máximo de embarcações pesqueiras a motor na RESEX é de 100 (cem) embarcações, sendo 50 (cinquenta) no Setor Norte e 50 (cinquenta) no Setor Sul.

11.1.5 - O número máximo de embarcações pertencentes a um mesmo proprietário fica limitado a 4 (quatro).

11.2 - Embarcações de Turismo e Particulares:

11.2.1 - Todas as embarcações que utilizam a área da RESEX para o desenvolvimento de atividades de turismo, lazer ou recreação devem estar cadastradas.

Parágrafo único - As regras para o cadastramento das embarcações de turismo, lazer e recreio que operem na área da RESEX serão definidas em portaria específica, que deverá estar em consonância com as diretrizes deste Plano de Manejo.

11.3 - O credenciamento de cada embarcação é de responsabilidade do CNPT/IBAMA e terá validade de um ano, quando deverá ser renovado.

12. POTENCIALIDADES DE EXPLORAÇÃO DOS RECURSOS

Parágrafo primeiro: Visando a melhoria da qualidade de vida, através da geração de emprego e renda, considera-se que os recursos da RESEX devam sofrer incrementos e/ou restrições de uso e captura, conforme estudos específicos. Os objetivos da

12

RESEX e a forma de exploração sustentável dos seus recursos, por si só, podem conferir, ao produto explorado, um diferencial mercadológico. Este potencial associado a ações que promovam a melhoria e diferenciação dos produtos da RESEX trarão conseqüente agregação de valor econômico e ambiental ao produto.

Parágrafo segundo: Os estudos acima mencionados serão objeto de projetos específicos, deverão contemplar aspectos sócio-econômicos e ambientais e serem compatíveis com os objetivos de manejo da Reserva.

13. NECESSIDADES DE MELHORIA DA QUALIDADE DE VIDA

Parágrafo único: Tendo em vista a precariedade das condições de ensino e saúde pública das comunidades tradicionais, indica-se a necessidade de ações específicas, por parte do poder público e instituições da sociedade civil, capazes de solucionar estes problemas em cada uma das comunidades. Prioriza-se o saneamento básico como a ação mais urgente na área de saúde pública.

14 - SOBRE O NÃO CUMPRIMENTO DESTES PLANOS DE MANEJO

14.1 - Os extrativistas cadastrados que infringirem as normas contidas neste Plano de Manejo serão passíveis das seguintes punições, além do enquadramento em outra legislação aplicável:

- a) na primeira infração o extrativista receberá uma advertência, por escrito, das autoridades legalmente constituídas para a finalidade de fiscalização da RESEX;
- b) na segunda infração o extrativista perderá o cadastro por 15 dias, ficando proibido o exercício de qualquer atividade extrativista;
- c) na terceira infração o extrativista perderá o cadastro por 90 dias, ficando proibido o exercício de qualquer atividade extrativista;
- d) na quarta infração o extrativista estará sujeito até a perda definitiva do cadastro, a punição neste caso será definida e homologada em reunião da assembleia da RESEX.

Parágrafo único: além das punições previstas acima o extrativista que infringir a qualquer das normas contidas neste plano e trazer prejuízos a outro extrativista, será responsável pelo ressarcimento dos prejuízos do mesmo.

ELABORAÇÃO DO PLANO DE MANEJO

Este plano é resultado de dois anos de discussão com a população extrativista da RESEX Marinha do Corumbau, sendo todas as normas aqui apresentadas resultantes de acordos ou do interesse expressado pela maioria dos extrativistas nas reuniões.

Equipe Técnica:

Coord.: Guilherme Fraga Dutra - Biólogo, MSC Ecologia - Projeto Abrolhos, CI Brasil

Alexandre Zananiri Cordeiro - Eng. Agrônomo - CNPT / IBAMA

Renato V. Carvalho - Oceanógrafo - consultor CI Brasil

Suely Ortega - Comunicadora Social - Projeto Abrolhos - CI Brasil

Colaboradores:

Anita Akella - Economista

Bárbara Segai Ramos - Bióloga

Benevaldo Guilherme Nunes - Agrônomo

Bruno Pastrelli Kamada - Biólogo

Clóvis Barreira e Castro - Biólogo

Gabriel Botelho Marchioro - Oceanógrafo

Gumercindo Martins de Sá Filho - Agrônomo

Emiliano Caldeiron - Biólogo

Enrico Marone - Oceanógrafo

Heloísa Oliveira - Bióloga

Henrique Horn Ilha - Oceanógrafo

Luciara Duarte Figueira - Socióloga

Maria Isabel Gil de Paiva - Bióloga

Milene Maia - gerente do PARNA do Monte Pascoal

Myriam Gomes - Economista

Neiva Pinheiro - Bióloga

Rodrigo Leão de Moura - Biólogo

Rodrigo de Oliveira Campos - Oceanógrafo

Ronaldo Bastos Francini-Filho - Biólogo

Sérgio Fantini de Oliveira - Oceanógrafo

Instituições Envolvidas:

Associação Pradense de Proteção Ambiental - APPA

Associação da Reserva Extrativista Marinha do Corumbau - AREMACO

Associação dos Pescadores de Cumuruxatiba

Associação dos Pescadores Tradicionais e Amigos da Costa do Descobrimento

Conservation International Brasil - CI Brasil

Instituto Baleia Jubarte

Instituto Brasileiro do Meio Ambiente e dos Recursos Naturais Renováveis - IBAMA

Museu Nacional do Rio de Janeiro

Parque Nacional do Descobrimento - IBAMA

Parque Nacional Marinho dos Abrolhos - IBAMA

Parque Nacional do Monte Pascoal - IBAMA

Universidade de São Paulo - USP

Agradecimentos:

A toda a comunidade pesqueira da RESEX Marinha do Corumbau.

Aos Srs.

ANEXO 4

Convenção sobre os Povos Indígenas e Tribais (107, 169) da Organização Internacional do Trabalho (parte)

Texto anexo ao Decreto 5.051/2004

C107 Indigenous and Tribal Populations Convention, 1957	C169 Indigenous and Tribal Populations Convention, 1989	C169 Convention relative aux peuples indigènes et tribaux, 1989	C 169 Convenção Sobre os Povos Indígenas e Tribais, 1989
1. This Convention applies to:	1. This Convention applies to:	1. La présente convention s'applique:	1. A presente convenção aplica-se:
(a) members of tribal or semi-tribal populations in independent countries whose social and economic conditions are at a less advanced stage than the stage reached by the other sections of the national community, and whose status is regulated wholly or partially by their own customs or traditions or by special laws or regulations;	(a) Tribal peoples in independent countries whose social, cultural and economic conditions distinguish them from other sections of the national community, and whose status is regulated wholly or partially by their own customs or traditions or by special laws or regulations;	a) aux peuples tribaux dans les pays indépendants qui se distinguent des autres secteurs de la communauté nationale par leurs conditions sociales, culturelles et économiques et qui sont régis totalement ou partiellement par des coutumes ou des traditions qui leur sont propres ou par une législation spéciale;	a) aos povos tribais em países independentes, cujas condições sociais, culturais e econômicas os distingam de outros setores da coletividade nacional, e que estejam regidos, total ou parcialmente, por seus próprios costumes ou tradições ou por legislação especial;
(b) members of tribal or semi-tribal populations in independent countries which are regarded as indigenous on account of their descent from the populations which inhabited the country, or a geographical region to which the country belongs, at the time of conquest or colonization and which, irrespective of their legal status, live more in conformity with the social, economic and cultural institutions of that time than with the institutions of the nation to which they belong.	(b) Peoples in independent countries who are regarded as indigenous on account of their descent from the populations which inhabited the country, or a geographical region to which the country belongs, at the time of conquest or colonization or the establishment of present State boundaries and who, irrespective of their legal status, retain some or all of their own social, economic, cultural and political institutions.	b) aux peuples dans les pays indépendants qui sont considérés comme indigènes du fait qu'ils descendent des populations qui habitaient le pays, ou une région géographique à laquelle appartient le pays, à l'époque de la conquête ou de la colonisation ou de l'établissement des frontières actuelles de l'Etat, et qui, quel que soit leur statut juridique, conservent leurs institutions sociales, économiques, culturelles et politiques propres ou certaines d'entre elles.	b) aos povos em países independentes, considerados indígenas pelo fato de descenderem de populações que habitavam o país ou uma região geográfica pertencente ao país na época da conquista ou da colonização ou do estabelecimento das atuais fronteiras estatais e que, seja qual for sua situação jurídica, conservam todas as suas próprias instituições sociais, econômicas, culturais e políticas, ou parte delas.
2. For the purposes of this Convention, the term semi-tribal includes groups and persons who, although they are in the process of losing their tribal characteristics, are not yet integrated into the national community.	2. Self-identification as indigenous or tribal shall be regarded as a fundamental criterion for determining the groups to which the provisions of this Convention apply.	2. Le sentiment d'appartenance indigène ou tribale doit être considéré comme un critère fondamental pour déterminer les groupes auxquels s'appliquent les dispositions de la présente convention.	2. A consciência de sua identidade indígena ou tribal deverá ser considerada como critério fundamental para determinar os grupos aos que se aplicam as disposições da presente Convenção.
3. The indigenous and other tribal or semi-tribal populations mentioned in paragraphs 1 and 2 of this Article are referred to hereinafter as "the populations concerned".	3. The use of the term "peoples" in this Convention shall not be construed as having any implications as regards the rights which may attach to the term under international law.	3. L'emploi du terme peuples dans la présente convention ne peut en aucune manière être interprété comme ayant des implications de quelque nature que ce soit quant aux droits qui peuvent s'attacher à ce terme en vertu du droit international.	3. A utilização do termo "povos" na presente Convenção não deverá ser interpretada no sentido de ter implicação alguma no que se refere aos direitos que possam ser conferidos a esse termo no direito internacional.

Livros Grátis

(<http://www.livrosgratis.com.br>)

Milhares de Livros para Download:

[Baixar livros de Administração](#)

[Baixar livros de Agronomia](#)

[Baixar livros de Arquitetura](#)

[Baixar livros de Artes](#)

[Baixar livros de Astronomia](#)

[Baixar livros de Biologia Geral](#)

[Baixar livros de Ciência da Computação](#)

[Baixar livros de Ciência da Informação](#)

[Baixar livros de Ciência Política](#)

[Baixar livros de Ciências da Saúde](#)

[Baixar livros de Comunicação](#)

[Baixar livros do Conselho Nacional de Educação - CNE](#)

[Baixar livros de Defesa civil](#)

[Baixar livros de Direito](#)

[Baixar livros de Direitos humanos](#)

[Baixar livros de Economia](#)

[Baixar livros de Economia Doméstica](#)

[Baixar livros de Educação](#)

[Baixar livros de Educação - Trânsito](#)

[Baixar livros de Educação Física](#)

[Baixar livros de Engenharia Aeroespacial](#)

[Baixar livros de Farmácia](#)

[Baixar livros de Filosofia](#)

[Baixar livros de Física](#)

[Baixar livros de Geociências](#)

[Baixar livros de Geografia](#)

[Baixar livros de História](#)

[Baixar livros de Línguas](#)

[Baixar livros de Literatura](#)
[Baixar livros de Literatura de Cordel](#)
[Baixar livros de Literatura Infantil](#)
[Baixar livros de Matemática](#)
[Baixar livros de Medicina](#)
[Baixar livros de Medicina Veterinária](#)
[Baixar livros de Meio Ambiente](#)
[Baixar livros de Meteorologia](#)
[Baixar Monografias e TCC](#)
[Baixar livros Multidisciplinar](#)
[Baixar livros de Música](#)
[Baixar livros de Psicologia](#)
[Baixar livros de Química](#)
[Baixar livros de Saúde Coletiva](#)
[Baixar livros de Serviço Social](#)
[Baixar livros de Sociologia](#)
[Baixar livros de Teologia](#)
[Baixar livros de Trabalho](#)
[Baixar livros de Turismo](#)